

العقود التي تقع على الملكية:

## عقد البيع والشركة

المقايضة - الهبة - الصلح  
القرض والدخل الدائم

معلقا عليهم بالذاكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون  
المدني والمستجد والمستقر من أحكام محكمة النقض حتى الآن

أمير فرج يوسف  
الحامى  
لدى محكمة النقض

طبعة ٢٠٠٧

المكتب العربى الحديث  
الإسكندرية ت: ٤٨٤٦٤٨٩





## مقدمة

من الجدير بالذكر أن أشير إلى أن القانون المدني الصادر بموجب القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ قد قسمه المشرع إلى باب تمهيدى تعرض فيه للأحكام العامة فى القانون وتطبيقه والأشخاص المخاطبين بأحكامه.

ثم قسم أحكام القانون المدنى بعد ذلك إلى قسمين تعرض فى القسم الأول إلى الالتزامات أو الحقوق الشخصية وتناول هذا القسم الالتزامات بوجه عام وأفرد لها الكتاب الأول من القانون المدنى ثم تناول بعد ذلك العقود المسماة وأفرد لها الكتاب الثانى.

### والعقود المسماة إما أن تكون:

١- عقود واقعة على الملكية وهى:

البيع - لمقايضة - الهبة - الشركة - القرض - الدخل الدائم - الصلح.

٢- عقود واردة على الانتفاع بالشئ وهى:

الإيجار - العارية.

٣- عقود واردة على العمل وهى:

المقاولة - التزام المرافق العامة - عقد العمل - الوكالة - الوديعة - الحراسة.

٤- عقود الفرر وهى:

المقامرة - والرهان - المرتب مدى الحياة - عقد التأمين - الكفالة.

وسنتناول العقود الواقعة على الملكية فقط فى هذا الكتاب إن شاء الله.

وقد عمدنا إلى جمع العقود التى تقع على الملكية فى مؤلف واحد وذلك لوحدة الموضوع - وحتى نساير المشرع المدنى فى جمعة تلك العقود تحت هذا العنوان وهو العقود التى تقع على الملكية.

والملاحظ أن تلك العقود هي من أكثر العقود تطبيقاً فى الحياة العملية بصفة مستمرة ودائمة بل لا نكون مغالين حينما نردد ان العقود التى تقع على الملكية هي أقدم عقود عرفتها البشرية منذ فجر التاريخ ونرى ذلك بوضوح فى حضارة ما بين النهرين او الحضارة المصرية القديمة.

ومن الجدير بالذكر ان أشير إلى أنني قد انتهجت نفس نهج المشرع المدنى فى فهرسته للقانون المدنى حتى يسهل على كل راغب فى المعرفة سرعة الوصول إلى المعلومة بدقة مدعومة بخلاصة المذكرة الايضاحية التى صاحبت المشروع التمهيدي للقانون المدنى التى توضح علة النص وحكمته علاوة على تطبيقات قضاء النقض للنص لمدة تزيد عن خمسون عاما وذلك مع شرح وجيز لما سطره كبار الفقهاء وعلى رأسهم استاذنا العلامة الكبير فخر مصر والعالم العربى المغفور له المرحوم/ عبد الرازق السنهورى باشا.

وفى ختام تلك المقدمة أتمنى من القارئ الكريم بعد تصفح هذا الكتاب أن يخطى بقبولة ورضاه ويكون له اعظم الفائدة فى الواقع العملى اليومى لدى كل مشتغل بالبحث عن الحقيقة جالسا أو واقفا فى محراب العدالة المقدسه.

**والله ولى التوفيق**

**أمير فرج يوسف  
المحامى لدى محكمة النقض  
والإدارية والدستورية العليا**

**الأسكندرية فى ٢٠٠٦/٩/١**

## **الباب الأول**

### **العقود التي تقع على الملكية**



## **الفصل الأول البيع**

**من مادة ٤١٨ /**

**إلى مادة ٤٨١ /**



أولاً  
البيع بوجه عام





أ- أركان البيع  
مادة / ٤١٨ - ٤٢٧



## مادة (٤١٨)

البيع عقد يلتزم به البائع أن ينقل للمشتري ملكية شيء أو حقاً مالياً آخر في مقابل ثمن نقدي.

**خلاصة: ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤١٨) والتعليق:**

١- عرفت هذه المادة البيع وجعلته لا يقتصر على نقل الملكية بل يجاوز ذلك إلى نقل أى حق مالى آخر فالبيع يقع على حقوق عينية غير الملكية كحق انتفاع أو حق ارتفاق وقد يقع على حقوق شخصية كما فى حوالة الحق إذا كانت فى مقابل مبلغ من النقود.

٢- بينت أيضاً هذه المادة أن الثمن لا بد أن يكون من النقود وهذا وصف جوهرى فى الثمن يحسن أن يذكر فى التعريف لأنه هو الذى يميز بين البيع والمقايضة وهذا غير الشريعة الإسلامية فالبيع فيها مبادلة مال بمال فيشمل البيع المقايضة والصرف.

يستخلص من هذا التعريف الذى أورنته المادة /٤١٨ من التقنين المدني أن عقد البيع عقد ملزم للجانبين إذ هو عقد يلزم البائع أن ينقل ملكية شيء أو حقاً مالياً ويترتب التزام فى ذمة المشتري بأن يدفع للبائع مقابلاً لذلك والمقابل فى عقد البيع هو الثمن ذلك لأن عقد البيع هو أبرز عقود المعاوضة.

فالبائع يأخذ الثمن مقابلاً للمبيع الذى باعه والمشتري يأخذ المبيع مقابلاً لما دفعه من ثمن طبقاً للالتزامات المتقابلة فى عقود المعاوضات. ولما كان عقد البيع عقد رضائى لذلك لم يشترط القانون لانعقاده شكلاً خاص إذ هو ينعقد بمجرد تلاقى إرادتين المتبايعين.

وعقد البيع يتميز بأنه عقد ناقل للملكية فهو يرتب في ذمة البائع للشيء أن ينقل ملكية هذا الشيء إلى المشتري.

فعقد البيع لا يقصر المبيع على ملكية الأشياء بل يجاوز الملكية إلى غيرها من الحقوق المالية الأخرى.

بجانب ما تقدم فإن من مميزات عقد البيع أن الثمن فيه لا بد أن يكون من النقود حتى يتميز عن غيره من عقود المقايضة.

من المستقر عليه لدى جميع الفقهاء أن عقد البيع هو أكثر العقود شيوعاً في التعامل فهو قوام الحياة التجارية والمدنية ويعد عقد البيع العقد الأول معرفة من قديم الزمان بين العقود المسماة جميعاً ولا يقدح في ذلك أن تكون المقايضة كانت سابقة على ظهور عقد البيع إلا أن عقد البيع هو التطور الطبيعي للمقايضة.

ولم يظهر عقد البيع إلا عندما اكتشف الناس المعادن الثمينة ثم النقود الأمر الذي يميز عقد البيع عن المقايضة التي تكون بين الناس بمبادلة سلعة بأخرى وإلى أشاع عقد البيع سهولته عن المقايضة إذ أنها كطريقة للتعامل عسيرة وقل أن تقي بالأغراض والحاجات المختلفة للناس.

#### المبادئ التي قررتها محكمة النقض بشأن نص المادة/٤١٨:

النص في المادة ٤١٨ من القانون المدني على أن " البيع عقد يلزم به البائع أن ينقل للمشتري ملكية شيء أو حقاً مالياً آخر في مقابل ثمن نقدي ". يدل على أن المشرع جعل الثمن ركناً أساسياً في عقد البيع لا ينعقد بدونه باعتباره محلاً لالتزام المشتري ، لما كان ذلك وكان عقد البيع لا ينعقد بدونه باعتباره محلاً لالتزام المشتري ، لما كان ذلك وكان عقد البيع سند الدعوى قد تم تحديد الثمن فيه بالعملة المصرية ولم يتضمن تعهداً

مقوماً بعملة أجنبية مما حظرته المادة الأولى من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد في مصر المعدلة بالقانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٠ المعمول به وقت إبرام العقد - قبل إلغائه بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل بالنقد الأجنبي - فإن ركن الثمن لا يكون باطلاً أما الوفاء به بالنقد الأجنبي باعتباره عملاً قانونياً تال لاتعقاد العقد - أيأ كان وجه الرأي فيه - لا يستطيل إلى العقد حتى يبطله.

(الطعن ٩٤٨ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٨٦/١١/٢٧)

يلتزم البائع - على ما تقضى به المادة ٤١٨ من القانون المدني - بأن يقوم بما هو ضروري لنقل الحق المبيع إلى المشتري ، وهذا الالتزام يشمل قيامه بشهر إنهاء الوقف وحقه فيه حتى يتسنى للمشتري تسجيل عقد البيع الصادر له ، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه إذا اتخذ من اشتراط الطاعن تحمل البائعة مصاريف الإشهار قرينة فاسدة.

(الطعن ٢٥٠ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٦٩/٤/١٧ س ٢٠ ص ٦٤٢)

لما كانت المادة ١٤ من قانون التسجيل رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ قد نصت على عدم سريانه على المحررات التي ثبت تاريخها ثبوتاً رسمياً قبل تاريخ العمل به من أول يناير سنة ١٩٢٤ بل تظل هذه المحررات خاضعة من حيث الآثار التي تترتب عليها لأحكام القوانين التي كانت سارية عليها ، وكان مقتضى أحكام البيع المقررة بالمادتين ٢٦٦ ، ٢٧٠ من القانون المدني القديم أن عقد بيع العقار الذي لم يسجل يترتب عليه انتقال الملكية بالنسبة للعاقدين ولم ينوب عنهما فإن ملكية العقار تنتقل من البائع إلى المشتري الذي لم يسجل عقد شرائه ولا يكون العقار في ملك البائع عند وفاته فلا ينتقل بالإرث إلى ورثته من بعده ويمتنع عليهم مثله الاحتجاج على المشتري من مورثهم بعدم تسجيل عقده وإذا هم باعوه

وسجل المشتري منهم عقد شرائه فإن البيع يكون باطلاً ولا يكون من شأن تسجيله تصحيح البطالان ولا يترتب عليه أثره فى نقل الملكية إلى المشتري من الورثة وقد تلقاها من غير مالكيها. ولا محل للاحتجاج بأن مورثهم البائع بعقد غير مسجل كان يستطيع أن يبيع لمشتري آخر تنتقل إليه الملكية بالتسجيل وجعل بيع الورثة شبيهاً ببيع مورثهم مرة ثانية فى إجراء حكم التفاضل بينه وبين المورث بعقد غير مسجل على اعتبار أنهما صادران من تصرف واحد وأن شخصية الوارث امتداد لشخصية المورث.

( الطعن ٢٢٧ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٦٨/٥/٧ س ١٩ ص ٩٠٢ )

من المقرر قانوناً أن الشفعة لا تجوز إلا إذا كان الشافع مالكاً للعقار الذى يشفع به وقت قيام سبب الشفعة ، أى وقت بيع العقار الذى يشفع فيه ، وأن الملكية لا تنتقل إلى المشتري إلا بتسجيل عقد البيع ، وأما عقد البيع الذى لم يسجل فلا ينشئ إلا التزامات شخصية بين طرفيه.

( الطعن ١٤ لسنة ٣٨ ق - جلسة ١٩٧٢/٢/٢٤ س ٢٤ ص ٢٢٩ )

نصت المادة التاسعة من قانون تنظيم الشهر العقارى رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ على وجوب شهر جميع التصرفات المنشئة للحقوق العينية العقارية الأصلية ورتبت على عدم الشهر ألا تنشأ هذه الحقوق ولا تنتقل الملكية لا تتغير لا بين ذوى الشأن ولا بالنسبة للغير ، مما مفاده أن المشتري لا تنتقل من البائع إلى المشتري إلا بالتسجيل ، فإذا لم يسجل المشتري عقد شرائه وتصرف البائع إلى شخص آخر سجل عقده خلصت له الملكية بمجرد التسجيل. وإذا جاء نص المادة التاسعة المشار إليه أسوة بنص المادة الأولى من قانون التسجيل رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ المقابل له ، خلواً مما يجيز إبطال الشهر إذا شابه تدليس أو تواطؤ فإن الملكية -

وعلى ما جرى قضاء هذه المحكمة - تنتقل بالتسجيل ولو نقل إلى المشتري الذي بادر بالتسجيل للتليس أو التواطؤ مع البائع طالما أنه قد تعاقد مع مالك حقيقي لا يشوب سند ملكيته عيب يبطله.

(الطعن ٥٩ لسنة ٣٦ ق- جلسة ١٩٧٠/٤/٧ س ٢١ ص ٥٨١)

أقام المشرع في الفقرة الأولى من المادة ٩٢٢ من القانون المدني قرينة مفادها أن ما يوجد على الأرض أو تحتها من بناء أو غراس أو منشآت يعتبر من عمل صاحب الأرض ومملوكاً له ، وأجاز في فقرتها الثانية للأجنبي أن يقيم الدليل على أنه هو الذي أقام المنشآت على نفقته أو أن هناك اتفاقاً بينه وبين صاحب الأرض يخوله إقامة المنشآت وتملكها ، بيد أنه إذا كان سند تخويله إقامة المنشآت هو عقد البيع فإن ملكيتها لا تنتقل إلى المشتري الباني بمجرد إبرام عقد البيع وإنما بشهره ، ذلك أن البيع غير المشهر وإن كان يلزم البائع بتسليم المبيع مما يترتب عليه أن تكون للمشتري حيازته والانتفاع به. إلا أنه لا يترتب عليه تملك المشتري لما يقيمه على الأرض المبيعة ، لأن حق القرار حق عيني من قبيل الملكية لا ينشأ ولا ينتقل وفقاً لحكم المادة التاسعة من قانون الشهر العقاري إلا بشهر سنده ، أما قبل ذلك فإن ملكية المنشآت تكون للبائع بحكم الالتصاق ، فإذا باع الأرض لمشتري ثان سبق إلى شهر عقده تملك هذا الأخير البناء بالالتصاق.

(الطعن ٨٠ لسنة ٤٥ ق- جلسة ١٩٧٩/١/٢٤ س ٣٠ ص ٢٧٥)

الحكم الذي يصدر ضد البائع متعلقاً بالعقار المبيع يعتبر حجة على المشتري الذي سجل عقد شرائه بعد صدوره وذلك على أساس أن المشتري يعتبر ممثلاً في شخص البائع له في تلك الدعوى المقامة ضده إذ أنه خلف خاص به.

(الطعن ٧٢٩ لسنة ٤٢ ق- جلسة ١٩٧٩/٦/٢٠ س ٣٠ ع ٢ ص ٦٨١)

وإن كانت محكمة الموضوع غير مقيدة بالتكييف الذى يسبغه المدعى على دعواه ، إلا أنه يجب عليها إعطاء الدعوى وصفها الحق وتكييفها القانونى الصحيح. وإذا كان عقد البيع ولم يكن مشهوراً ينقل إلى المشتري الحيازة القانونية للعين المبيعة والدعاوى المرتبطة بها ، وكان الواقع أن الطاعن أقام الدعوى بطلب طرد المطعون عليه من المنزل موضوع النزاع وتسليمه له تأسيساً على أنه اشتراه بعقد عرفى وأن المطعون عليه يضع اليد على المنزل دون سند قانونى ، فإن التكييف القانونى السليم للواقعة هو أنها دعوى بطرد الغاصب للمنزل وتسليمه لصاحب الحيازة القانونية له ، وإذا خالف الحكم المطعون فيه هذا التكييف ووصف الدعوى بأنها دعوى استحقاق المنزل ، فإنه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون. وإذا أدى هذا الخطاب إلى حجب محكمة الاستئناف نفسها عن تحقيق سند حيازة المطعون عليه للمنزل وأحقية الطاعن فى طلب طرده منه ، فإن حكمها يكون كذلك مشوباً بالقصور.

(الطعن ٤٤٢ لسنة ٤٦ ق - جلسة ١٩٨٠/٤/٢٢ س ٣١ ص ١١٧٨)

بيع العقار قبل أن يسجل ، لا يزال من طبيعته نقل الملكية إذ ينشئ التزاماً بنقلها فى جانب البائع ، وكل ما أحدثه قانون التسجيل ومن بعده قانون الشهر العقارى فى تغيير من أحكام البيع - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - هو أن نقل الملكية بعد أن كان نتيجة لازمة للبيع الصحيح ، أصبح مترافياً إلى ما بعد شهره ولذلك يبقى البائع ملزماً بموجب العقد بتسليم المبيع ونقل الملكية للمشتري ، كما يبقى المشتري ملزماً بأداء الثمن إلى غير ذلك من الالتزامات التى ترتبت بينهما على التقايل بمجرد حصول البيع.

(الطعن ٤٧٢ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/٩ س ٢٤ ص ٧٢٥)



ليس للبائع لعدم تسجيل العقد وتراخي نقل الملكية بسببه أن يدعى لنفسه ملك المبيع إلى المشتري لأن من يضمن نقل الملكية لغيره ، لا يجوز أن يدعيها لنفسه.

(الطعن ٤٧٢ لسنة ٢٥ ق جلسة ٧٢/٥/٩ )

إذا كانت ملكية الأرض طبقاً للمادة ٢/٨٠٣ من القانون المدني تشمل ما فوقها وما تحتها إلى أن الفقرة الثالثة من هذه المادة نصت على أنه يجوز بمقتضى القانون أو الاتفاق أن تكون ملكية سطح الأرض منفصلة عن ملكية ما فوقها وما تحتها من بناء أو غراس أو منشآت أخرى يكون ملكاً لصاحب الأرض وأنه مع ذلك يكون ملكاً لصاحب الأرض وأنه مع ذلك يجوز أن يقام الدليل على أن أجنبياً قد أقام هذه المنشآت على نفقته. ولئن كان من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن آلات المطحن الثابتة في الأرض على سبيل القرار تعتبر عقاراً لا تنتقل ملكيته إلا بالتسجيل إلا أنه في نطاق ضريبة التركات تدخل ضمن أصول تركة العقارات التي خلفها المتوفى ، ويكون قد اشتراها قبل وفاته بعقود عرفية لم تسجل. لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد استند في ملكية مورث الطاعنين لثلاثة أرباع ماكينة الطحين إلى عقد البيع العرفي وإلى قرائن أخرى أوردها في أسبابه فإنه لا يكون قد أخطأ في تطبيق القانون.

(الطعن ٤٨١ لسنة ٢٧ ق- جلسة ١٩٧٤/٥/٨ س ٢٥ ص ٨٢١ )

من أهم التزامات البائع ضمان انتقال ملكية المبيع منه بمجرد أن المشتري لم يسجل عقد شرائه وإن فمتى كان الطاعن قد استند إلى عقد يتضمن شرائه المنزل موضوع النزاع من المطعون عليهما الأولين وآخرين مقابل ثمن تسلم منه البائعون مبلغاً عند التعاقد على أن يدفع

الباقى فى التاريخ الذى حدد لتحديد العقد النهائى ، ونص فى العقد عل أنه إذا لم يدفع المشتري الباقي فى الميعاد المحدد يكون المبلغ الذى دفعه بصفة عربون من حق البائعين ويبيطل العقد ، وكان الطاعن قد تمسك بأنه دفع كامل الثمن للمطعون عليهما الأولى والثانية ، بموجب إيصالات قدمها للمحكمة ، وكان الحكم المطعون فيه إذ قضى بتثبيت ملكية المطعون عليهما الأولى والثانية إلى القدر المبيع منهما أقام قضاءه على ان البيع لم يصبح نهائياً بالنسبة لهاتين الأخيرتين ، وأن المشتري لم يرفع بدعوى صحة التعاقد أو بتثبيت ملكيته حتى يمكن للمحكمة أن تقول من الثمن ويعتبر عربوناً ، إذ قرر الحكم ذلك فإنه يكون قد خالف القانون ، ذلك أن العقد الذى تمسك به الطاعن يعتبر صحيحاً ومنتجاً لأثاره ودون حاجة إلى رفع دعوى صحة تعاقد عنه ما لم يصدر حكم من المحكمة بإحلاله أو بفسخه لسبب من الأسباب المسوغة لذلك ، كما يكون الحكم مشوباً بالقصور لعدم تحقيق المحكمة دفاع الطاعن بأنه أوفى كامل الثمن للمطعون عليهما الأولى والثانية.

( جلسة ١٩٥٢/١١/٢١ طعن رقم ٤٢٧ سنة ٢١ ق )

ليس للبائع - لعدم تسجيل عقد البيع وتراخى انتقال الملكية - أن يطلب الحكم على المشتري تثبيت ملكيته هو للمبيع ، لأن من ضمن نقل الملك لغيره لا يجوز له أن يدعى لنفسه وكما يجرى هذا الحكم على البائع فهو يجرى على من يخلفه فى تركته ، فلن على الوارث - كمورثه - أن يقوم للمشتري بالإجراءات القانونية اللازمة للتسجيل ، من الاعتراف بصور العقد ، بالأوضاع المعتادة أو بإنشاء العقد من جديد بتلك الأوضاع ومتى وجب على هذا الوارث فلا يقبل منه أيضاً أن يدعى لنفسه ملك المبيع إلى المشتري.

( جلسة ١٩٣٢/١١/١٧ طعن رقم ٦٠ سنة ٢ ق )

الحكم الذى يصدر ضد البائع متعلقاً بالعقار المبيع يعتبر حجة على المشتري الذى سجل عقد شرائه بعد صدور الحكم أو بعد تسجيل صحيفة الدعوى التى صدر فيها هذا الحكم ، وذلك على أساس أن المشتري يعتبر ممثلاً فى شخص البائع له فى تلك الدعوى المقامة ضده وإنه خلف خاص له.

(الطعن ٢٢ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/٣/١٨ س ٢٦ ص ٦٢٧)

حق ملكية العقار المبيع لا ينتقل فيما بين المتعاقدين ولا بالنسبة إلى الغير إلا بالتسجيل ، فلا تنتقل الملكية لمشتري لم يسجل عقد البيع الصادر إليه ، ومن ثم لا يكون لهذا المشتري أن ينقل الملكية لمن اشترى منه لأنها لا تؤول إليه هو إلا بتسجيل عقده ولذلك فقد أورد المشرع بالمادة ٢٣ من قانون الشهر العقارى نصاً يقضى بأنه لا يقبل فيما يتعلق بإثبات أصل الملكية أو الحق العيني إلا المحررات التى سبق شهرها ، فإذا توصل المشتري إلى تسجيل عقده أو شهره ، فإنه لا يكون من شأن التسجيل على هذه الصورة اعتبار المشتري مالكاً إذ من غير الممكن أن يكون له من الحقوق أكثر مما هو للبائع له الذى لم تنتقل إليه الملكية بسبب عدم تسجيل سنده.

(الطعن ١٧٨ لسنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٥/١٠/٢٨ س ٢٦ ص ١٢٥٤)

الأصل أن البائع لا يمثل المشتري منه فيما يقوم على العقار المبيع من نزاع بعد تسجيل عقد البيع وأن الحكم الصادر ضد البائع باعتباره مالكاً للعين المبيعة لا يعتبر حجة على المشتري الذى سجل عقد شرائه قبل صدور هذا الحكم ولم يختصم فى الدعوى ، وأن للشريك على الشيوع أن يبيع حصته شائعة وإذا سجل المشتري عقد انتقلت إليه حصة البائع شائعة ويصبح المشتري دون الشريك هو صاحب الشأن فى القسمة

التي تجرى بخصوص هذه الأعيان اتفاقاً أو قضاء ، فإذا تجاهله شركاءه وأجروا القسمة مع الشريك الذي باع نصيبه بعقد مسجل ، فلا يجوز الاحتجاج بهذه القسمة على المشتري الذي سجل عقده قبل تسجيل حكم القسمة.

( الطعن ٧٩ لسنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٥/١٢/٢٤ س ٢٦ ص ١٦٧٨ )

مؤدى نص المادة ٩ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر العقاري أن الملكية فى المواد العقارية لا تنتقل سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير إلا بالتسجيل ، وما لم يحصل هذا التسجيل تبقى الملكية على ذمة المتصرف ، ولا يكون للمتصرف إليه فى الفترة من تاريخ التعاقد إلى وقت التسجيل سوى مجرد أمل فى الملكية دون أى حق فيها.

( الطعن ٢٨٦ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٦/٤/٦ س ٢٧ ص ٨٦٢ )

من المقرر أن للمشتري باعتباره خلفاً خاصاً للبائع أن يضم إلى حيازته حيازة سلفه فى كل ما يرتبه القانون على الحيازة من آثار ومنها التملك بالتقادم المكسب وأنه ليس ما يمنع مدعى التملك بهذا السبب من أن يستدل بعقد شرائه غير المسجل على انتقال حيازة العين إليه وتكون حيازته فى هذه الحالة امتداد لحيازة سلفه البائع له كما أنه من المقرر كذلك أن على المدعى التملك بوضع اليد إذا أراد ضم مدة سلفه إلى مدته أن يبدى هذا الطلب أمام محكمة الموضوع ويثبت أن سلفه كان حائزاً حيازة توافرت فيها الشروط القانونية.

( الطعن ٣٧ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٧٦/٦/٣٠ س ٢٧ ص ١٤٦٢ )

الملكية لا تنتقل إلى المشتري إلا بتسجيل عقد البيع - كما أن الأصل - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن التسجيل لا يترتب عليه أثره إلا من تاريخ تسجيل العقد أو الحكم الذى من شأنه إنشاء حق

الملكية أو أى حق عيني آخر على عقار ونقله وأن هذا الأثر لا ينسحب إلى الماضى ، ولا يحتج على ذلك بأن القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالشهر العقارى أجاز بالمادتين ١٥ ، ١٧ منه تسجيل صحف دعاوى صحة التعاقد على حقوق عينية عقارية ورتب على التأثير بمنطوق الحكم الصادر فيها على هامش تسجيل صحفها انسحاب أثر هذا التأشير إلى تاريخ تسجيل صحيفة الدعوى ، لأن تقرير هذا الأثر ورد على سبيل الاستثناء لحماية لأصحاب تلك الدعاوى قبل من ترتبت لهم حقوق على ذات العقار المبيع بعد تسجيل صحيفة للدعوى ، وهذا استثناء لا يصح التوسع فيه أو القياس عليه.

(الطعن ٨٩٠ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٦/٢٧ س ٢٩ ص ١٥٧٠)

من المقرر أن عقد البيع - ولو لم يكن مشهراً - ينقل إلى المشتري جميع الحقوق المتعلقة بالمبيع والدعاوى المرتبطة به ومنها حقه فى استلام المبيع وطرد الغاصب منه. لما كان ذلك ، وكان الطاعن قد أقام دعواه بوصف كونه مشترياً بعقدى بيع وأن المطعون ضده يضع اليد على المنزل بغير سبب قانونى ، فإن الحكم المطعون فيه وقد قضى برفض دعواه تأسيساً على أنه لم يكتسب بعد ملكية المنزل لعدم شهر عقدى مشتراه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون ، وإذا حجت محكمة الاستئناف نفسها بهذا الخطأ عن تحقيق سند حيازة المطعون ضده واستيفائها الشروط القانونية توصلت لاستظهار أحقية الطاعن فى طلب مرده فلن حكمها يكون معيباً بالخطأ فى تطبيق القانون ، والقصور فى التسبيب.

(الطعن ٤٤٦ لسنة ٤٦ ق - جلسة ١٩٨٠/٦/٢٥ س ٣١ ص ١٨٦١)

(الطعن ٦٨٦ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١٩٨١/١٢/١٢ س ٣٢ ص ٢٢٧٧)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن عقد البيع العرفي لا تنتقل به ملكية العقار المبيع إلى المشتري ولا ينشئ سوى التزامات شخصية بين طرفيه فيصبح المشتري مجرد دائن شخصي للبائع بالحقوق والالتزامات الناشئة عن هذا العقد والذي ينقل رغم عدم شهره - إلى المشتري الحيازة القانونية للعين المبيعة والدعوى المرتبطة بها.

(الطعن ٨٠١ لسنة ٥٢ ق- جلسة ١٩٨٤/٥/٢٠ س ٢٥ ص ١٢٧٠)

بيع العقار لا ينقل الملكية إلى المشتري قبل تسجيله ولا ينشئ سوى التزامات شخصية بين طرفيه فيكون المشتري مجرد دائن شخصي للبائع بحقوقه الناشئة عن العقد ، ومن ثم لا يجوز له مطالبة غير البائع بالتعويض عن فقد ملكية المبيع لأنها لم تنتقل إليه بعد سواء بتسجيل عقده أو تسجيل الحكم الصادر بصحته ونفاذه والتأشير به على هامش تسجيل صحيفة الدعوى.

(الطعن ٢٤٠٢ لسنة ٥٢ ق- جلسة ١٩٨٦/٢/٢٥)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن التزام البائع بنقل ملكية المبيع إلى المشتري في عقد البيع يقابله التزام المشتري بدفع الثمن بحيث إذ لم يتم المشتري بالوفاء بالتزامه كان للبائع أن يحبس التزامه بنقل الملكية حتى يوفى بالثمن.

(الطعن ١٥٤٢ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٥/٦/١٢)

إذا حصل دائن على اختصاصه بعقار اشتراه مدينه ، وسجل هذا الاختصاص ، ثم باع العقار على مدينه جبراً وأوقعت المحكمة البيع له ، وسجل حكم مرسى المزاد ، فإنه لا يجوز لمن باع للمدين أن يتمسك بأن هذا المدين لا يصح اعتباره مالكا للعقار لأنه لم يكن قد سجل عقده قبل أن يسجل الاختصاص وحكم مرسى المزاد ، وبالتالي لا يصح اعتبار دائنه

الذى رسا عليه المزاد مالكاً. وذلك على الأخص إذا كان المدين قد رد إلى دائئه العقار بعقد لم يسجل كذلك ، لأن البائع من جهة ، يضمن الملك للمشتري ولو لم يسجل عقد البيع فلا يقبل منه إذن الاحتجاج فى صدر الضمان بعدم تسجيل العقد ، ومن جهة أخرى فإنه هو نفسه إذا لم يتم بتسجيل عقد الشراء الذى صدر له من المشتري منه لا يصح أن يحتج بعدم تسجيل العقد السابق صدوره منه لهذا المشتري.

(الطعن ١٩٢٨/١٢/١٥ طعن رقم ٥٤ سنة ٨ ق )

إذا اشترى شخص عقاراً من آخر بمقتضى عقد عرفى ابتدائى تعهد فيه البائع بأن يوقع على العقد النهائى على يد كاتب المحكمة فى يوم كذا ، كما تعهد المشتري بأن يدفع الباقي من الثمن فى ذلك اليوم. وقبل حلول اليوم المحدد باع المشتري هذا العقار إلى آخر وتنازل له عن حقوقه فى العقد الصادر من البائع الأول وأحله محله فيها وفى واجباته وقبل المشتري الثانى ذلك ثم انتظر حتى أشهر إفلاس البائع الأصلى بعد الوقت المحدد لتوقيع العقد الصادر منه. وفى هذه الصورة لا يجوز للمشتري الأخير أن يرجع على بائعه بشئ ، إذ كان يجب عليه أن يدفع باقى الثمن إلى البائع الأصلى. وله بمقتضى القانون أن يدفعه إليه ولو رغم إرادته لأنه إذا كان للدائن وجه فى عدم الرضاء بتغيير مدينه بلا إرادته حتى لا يضطر لمطالبة من قد يكون معسراً ، فإنه لا وجه فى الامتناع عن قبض الدين فعلاً من أى إنسان كان. ولا يبقى بعد ذلك إلا حضور هذا البائع لتوقيع عقد البيع النهائى فى اليوم المحدد تنفيذاً لالتزامه فلن أبى التوقيع بعد تكليفه بذلك بسبب عدم وجود رابطة بينه وبين المشتري الثانى فهذا يقتضى إخطار البائع الثانى لاستصدار العقد منه ويصدر هو عقداً قابلاً للتسجيل ومتى سجل العقدان خلصت الملكية

للمشتري الثاني ، فإهمال المشتري الثاني في ذلك وتقويته الميعاد المحدد في العقد وانتظاره بعد ذلك حتى أشهر إفلاس البائع الأول ولا يجعل له وجهاً في الرجوع بشئ على المشتري الأول.

( جلسة ١٩٣٥/٦/٢٠ الطعن رقم ٢٥ سنة ٥ ق )

إنه لما كان قانون التسجيل رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ ، فيما عدا تعليق نقل الملكية من البائع إلى المشتري على حصول التسجيل ، لم يغير شيئاً من طبيعة عقد البيع من حيث أنه من عقود التراضي التي تتم وتنتج آثارها القانونية بين المتعاقدين بالوفاء بتعهداته التي يوجبها عليه القانون وشروط العقد ، وفي مقدمتها التزام المشتري بدفع الثمن إلى البائع والتزام البائع بتسليم المبيع ونقل الملكية إلى المشتري ولما كان الدائن العادي يعتبر خلفاً عاماً لمدينه كالوارث لمورثه ، وكان الخلف العام يحل محل سلفه في كل ما له وما عليه فتؤول إليه جميع الحقوق التي كانت لسلفه وتلزمه جميع تعهداته - لما كان ذلك كذلك فإنه إذا مات البائع قبل الوفاء بتعهدده بنقل الملكية لا يكون لدائنه العادي أن يدعى في مواجهة المشتري أي حق على العقار المبيع يتنافى مع تعهد البائع. ولا يجوز لهذا الدائن إجراء التنفيذ على العقار باعتبار أنه كان مملوكاً للمورث وقت وفاته. وخصوصاً إذا كان المشتري قد سجل حكماً صدر له على الورثة بصحة التعاقد قبل اتخاذ إجراءات التنفيذ.

( جلسة ١٩٤٤/٢/٢ الطعن رقم ٥٦ سنة ١٣ ق )

أنه وإن كانت الملكية لا تنتقل بعقد البيع غير المسجل إلا أنه تترتب عليه التزامات شخصية. وهذه الالتزامات وأهمها تمكن المشتري من نقل الملكية تبقى في تركة المورث بعد وفاته ، ويلتزم بها ورثته من بعده. وإن فليس للوارث أن يتمسك ضد المشتري بعدم تسجيل العقد الصادر له من المورث.

( جلسة ١٩٤١/١/٢٣ الطعن رقم ٤٤ سنة ١٠ ق )



متى كان محل التزام المدين عيناً معينة جاز للدائن أن يحصل على وضع يده عليها مادامت مملوكة للمدين وقت التعهد أو آلت ملكيتها إليه بعده ولم يكن لأحد حق عيني عليها. وإن فإذا ضمن ابن البائع للمشتري نقل ملكية العين التي اشتراها من والده ولو من تكليفه هو ثم تملك الضامن بهذه العين ولو كان يزاحمه فيها مشتر آخر من الضامن ، مادام أنه قد أسبق منه في تسجيل صحيفة دعوى صحة ونفاذ عقده ، لأن هذا التسجيل من شأنه - إذا ما صدر الحكم بصحة التعاقد وأُشِرَ به على هامش تسجيل العريضة وفقاً للقانون - أن يحتج به على كل من تلقى حقاً عينياً على نفس العين من أى ممن رفعت عليهم هذه الدعوى.

( جلسة ١٩٥١/١٢/٦ الطعن رقم ٦٤ سنة ١٩ ق )

متى تقاسم الورثة - ومن بينهم البائع - أعيان التركة بعد صدور عقد البيع واختص به الوارث البائع بنصيبه مفرزاً فقد أصبح ملزماً بأن ينقل للمشتري منه ملكية ما باعه شائعاً فيما اختص به بمقتضى عقد القسمة. ومن ثم فلا مصلحة للطاعن (أحد الورثة) فى تعيب الحكم المطعون فيه فيما قضى به من جعل القدر المبيع شائعاً فيما اختص به البائع فى عقد القسمة الموقع عليه من جميع الورثة دون الشيوخ فى أطيان التركة كلها.

( الطعن رقم ٢٩٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١/٢٥ س ١٣ ص ١٢٧ )

لم يحضر القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٣ على المالك التصرف فيما يستيقبه لنفسه فى حدود المائتى فدان ولم يضع أى قيد على هذا التصرف ومن ثم فلا يترتب على صدور هذا القانون استحالة تنفيذ التزام المالك بنقل ملكية القدر الذى باعه من تلك الأطيان. فإذا كان البائع لم يدرج فى إقراره القدر المبيع ضمن الأطيان التى اختارها لنفسه بصفة أصلية وامتنع بذلك نقل الملكية للمشتري فى الفترة بين تقديم هذا الإقرار

وموافقة جهة الإصلاح الزراعى على إعمال مقتضى التحفظ الوارد فيه بشأن هذا القدر واعتباره ضمن الأطنان المحتفظ بها للمالك ، وكان هذا المانع المؤقت لم يترتب عليه - فى حدود السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع - زوال المنفعة المرجوة من العقد فلا يكون له من أثر سوى تأجيل تنفيذ الالتزام فى الفترة التى قام فيها ولا يؤدي إلى انقضاء العقد بقوة القانون.

(الطعن رقم ٢٦٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١/٢ من ١٤ ص ٢٧)

مشتري العقار بعقد غير مسجل يعتبر مجرد دائن عادى بالالتزامات الشخصية المترتبة فى ذمة البائع والناشئة عن هذا العقد.

(الطعن رقم ٥٧ لسنة ٣٢ ق - جلسة ١٩٦٦/١١/١ من ١٧ ص ١٥٩٩)

المعول عليه فى نقل الملكية ليس بالأسبقية فى تسجيل صحيفة دعوى صحة التعاقد ، وإنما هو بتسجيل الحكم أو للعقد.

(الطعن رقم ٥٧ لسنة ٣٢ ق - جلسة ١٩٦٦/١١/١ من ١٧ ص ١٥٩٩)

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن ملكية العقار لا تنتقل من البائع إلى المشتري إلا بتسجيل عقد شرائه ولا يحول دون نقل الملكية أن يكون المشتري عالماً بأن البائع له سبق أن تصرف فى البيع ذاته لمشتري آخر لم يسجل عقده ما لم يثبت أن عقد المشتري المسجل هو عقد صورى ولا ينتج فى إثبات هذه الصورية مجرد علم هذا المشتري وقت شرائه بالتصرف غير المسجل الوارد على ذات المبيع كما لا يغير من ذلك أن يكون المشتري الثانى سئى النية متواطئاً مع البائع بقصد الإضرار بالمشتري الآخر مادام أن عقده جدى صادر من المالك الحقيقى.

(الطعن رقم ٢٨٨ لسنة ٥٦ ق - جلسة ١٩٩٠/١٠/١٨)

(قارن الطعن رقم ١٧٠ لسنة ٥٣ ق - جلسة ١٩٩٠/١٠/١٨)

التعاقد على البيع طبقاً لنص المادة ٤١٨ من القانون المدنى لا

يعتبر تاماً وملزماً إلا إذا توافقت إرادة المتعاقدين على قيام الالتزام بالبيع ونفاذه مما يقتضى إيجاباً يعبر به المتعاقد الصادر منه على وجه جازم عن إرادته فى إبرام عقد يلتزم به المتعاقد الآخر أن ينقل إليه ملكية الشيء المباع فى مقابل ثمن نقدي وأن يقتصر به قبول مطابق له يصدر من هذا الأخير والمقصود بالمتعاقد هو الأصيل بشخصه أو بمن ينوب عنه قانوناً ، وعلى ذلك فإذا صدر التعبير عن إرادة إنشاء الالتزام بالبيع ممن لا يملك التعاقد أصلاً فلا ينتج العقد أثراً.

( الطعن رقم ٩١٨ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٩٠/٢/١ )

لما كان الطاعن قد تمسك أمام محكمة الموضوع بأن عقد البيع سند الدعوى معلق على شرط واقف لم يتحقق ن وقدم تأييداً لذلك صورة محضر اجتماع لجنة الأمن القومى بالمجلس الشعبى المحلى والمتضمن بحث النزاع بينه وبين المطعون ضده - وهى اللجنة التى حرر العقد فى وجود أعضائها - كما ركن إلى البينة فى إثبات دفاعه وأجابته المحكمة إليها ، وإذ كان ثبوت أن البيع معلق على شرط واقف من شأنه أن يوقف نفاذ البيع إلى أن تتحقق الواقعة المشروطة ، وكان لا يجوز التعويل على نصوص المحرر ذاته لنفى هذا الدفاع ، لما فى ذلك من مصادرة على المطلوب وحكم على الدليل قبل تحقيقه وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه مع ذلك على ما استخلصه من نصوص العقد أنه صدر منجزاً ، وصرح بأنه لم يأخذ بأقوال شاهدى المطعون ضده إلا لاتفاقها مع عبارات العقد - مع أن هذا العقد هو بذاته محل الطعن بأنه معلق على شرط - التفت عن مواجهة دفاع الطاعن فى هذا الشأن ودلالة المستندات منه فإن الحكم المطعون فيه يكون قد شابه الفساد فى الاستدلال والقصور فى التسبب.

( الطعن رقم ١٨٨٢ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٩٠/٥/٢٩ )

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن البيع عقد رضائي لم يشترط القانون لانعقاده شكلاً خاصاً بل ينعقد بمجرد تراضي المتبايعين.

(الطعن ٢٠٩٦ لسنة ٥٧، ٢٢٩ ق - جلسة ١٩٩١/٢/٢٧)

أنه وإن كان لمشتري العقار غير المسجل أن يحيل الحقوق الشخصية الناشئة لعقد آخر وفقاً لإجراءات الحوالة، إلا أن ذلك لا ينفي حقه أيضاً في أن يتصرف بالبيع في العقار إلى مشتري ثان بموجب عقد بيع يكون مستقلاً بذاته عن عقد شرائه يلتزم هو فيه قبل المشتري بكافة التزامات البائع التي يترتبها عقد البيع.

(الطعن ٦٧٢ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٩/١/١٠ س ١٤٢٠ ص ١٦١)

الغير الذي لا يمس التقايل حقوقه هو من اكتسب حقاً عينياً على العقار المبيع. ولا يتحقق ذلك بالنسبة للطاعن - مشتري العقار من المشتري الأول - إلا بشهر عقد البيع أو التأشير بالحكم الصادر في دعوى صحة التعاقد على هامش صحيفة المشهرة، أما مجرد شهر الصحيفة، فإنه لا يرتب حقاً عينياً للطاعن يحول دون الاحتجاج عليه بالتقايل بين البائع والمشتري الأول ولو كان عرفياً.

(الطعن ٦٧٢ لسنة ٤٥ ق جلسة ١٩٧٩/١/١٠)

لئن كان من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن عقد البيع النهائي - دون العقد الابتدائي - هو الذي تستقر به العلاقة بين الطرفين ويصبح قانون المتعاقدين إلا أن ذلك مشروط بأن يكون هذا العقد صحيحاً وخالياً من المطاعن.

(الطعن ٢٤٢ لسنة ٤٩ ق - جلسة ١٩٨٢/١٠/٢١ س ٢٣ ص ٨٦٥)

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن العقد النهائي - دون العقد

الابتدائي - هو الذي تستقر به العلاقة بين الطرفين ويكون هو قانون المتعاقدين إلا أن محل ذلك هو الشروط المتعلقة بذات التصرف الذي انطوى عليه العقد النهائي ويصبح هذا العقد الأخير هو المرجع في تبيان نطاق التعاقد وشروط وتحديد الحقوق والالتزامات لطرفيه - غير أنه إذا كان العقد الابتدائي قد اشتمل على أكثر من تصرف فإن إبرام العقد النهائي المسجل في خصوص إحداها فنذلك لا يعنى بذاته عدول المتعاقدين عما عداها من باقى التصرفات بل يبقى العقد الابتدائي سارياً بجميع شروطه في شأنها بحيث يصبح العقد النهائي قانون المتعاقدين في خصوص التصرف الذي شمله فقط.

( الطعن رقم ١٨٤٥ س ٤٩ ق جلسة ١٢/٤/١٩٨٣ )

نص المادة الأولى " إصدار " من قانون الولاية على المال رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٢ يجرى على أن " يعمل في مسائل الولاية على المال بالنصوص المرافقة لهذا القانون " كما تنص المادة ١٣ من ذات القانون على أنه " لا يجوز للجذ بغير إذن المحكمة التصرف في مال القاصر ولا الصلح عليه ولا التنازل عن التأمينات أو إضعافها " كما ورد بالمشكرة الإيضاحية للقانون سالف البيان أن عدم الحصول على إذن المحكمة في جميع الحالات التي يشترط فيها القانون ذلك يجعل تصرف الولي أو عقده بوجه عام غير نافذ في حق الصغير لانتفاء الولاية وجاء معها أيضاً وجوب الرجوع إلى أحكام الشريعة الإسلامية حيث يخلو القانون ١١٩ لسنة ١٩٥٢ من حكم من الأحكام مدامت هذه الأحكام لا تتعارض مع ما اشتمل عليه القانون من قواعد ، لما كان ذلك وكان العقد الذي صدر من الولي دون إذن محكمة الأحوال الشخصية متجاوزاً حدود ولايته هو عقد موقوف طبقاً لأحكام الشريعة الإسلامية والعقد الموقوف طبقاً للرأى

الراجح في مذهب أبي حنيفة وهو مرتبة من مراتب العقد الصحيح لتوافر عناصر الاتعقاد والصحة فيه. ولكنه موقوف إلى أن يجاز من المالك والإجازة تكون بالقول أو بالفعل فإن وجدت نفذ البيع وإذا سكنت المالك فلم يجز البيع أو يردده فليس هناك وقت معين إذا انقضى يعتبر المالك بانقضائه مجزياً أو غير مجيز فيبقى البيع موقوفاً حتى يجيزه المالك أو يردده.

(الطعن رقم ٤٦٤ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٦/٦/١٥)

إذا كان الواقع في الدعوى أن الطاعنين باعاً للمطعون عليه الأقطان الناتجة عن زراعتهما في سنة ١٩٥٠ البالغة ٧٥٠ قنطاراً تحت العجز والزيادة بسعر ١٣ جنيهاً و ٥٢٠ مليمياً للقنطار بحسب إقفال البورصة في يوم ٢٨ فبراير سنة ١٩٥٠ لعقود شهر أكتوبر سنة ١٩٥٠ ودفع الثمن مقدماً على أن يكون التسليم في ميعاد غايته ٢٠ أكتوبر سنة ١٩٥٠ فإن زاد الناتج عن هذا المقدار تكون الزيادة على أساس سعر العقود المؤجلة لشهر أكتوبر سنة ١٩٥٠ في يوم إقفال البورصة الذي يحدده البائع مع زيادة جنيته و ٤٠٠ مليم في القنطار وفي حالة العجز يقرر ثمن الكمية الناقصة على أساس سعر تلك العقود في يوم تسليم آخر رسالة من المحصول بحيث إذا قل هذا السعر عن السعر المقطوع به فلا رجوع لأحد على الآخر - أما إذا زاد السعر عن ذلك فإن الفرق يرجع به المشتري على البائع - فإن هذا العقد هو تعاقد على بيع محصول في المستقبل وهو جائز بحكم المادة ١٣١ من القانون المدني ، فإذا حصلت محكمة الموضوع أن العاقدين قصداً بيع ٧٥٠ قنطاراً من القطن محددة على الأقل واستندت في ذلك إلى أسباب سائغة ، فإن هذا مما يدخل في سلطتها الموضوعية التي لا تخضع لرقابة محكمة النقض.

(الطعن رقم ٥٢ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٥٩/١١/١٢ س ١٠ ص ٦٤١)

متى كان البيع معلقاً على شرط واقف هو رسو المزاد الأقطيان الواردة به على البائع فى جلسة المزايدة أمام المحكمة الشرعية وكان هذا الشرط قد تخلف برسو المزاد فى تلك الجلسة على الطاعن (المشتري) دون البائع فإنه يترتب على ذلك عدم انعقاد البيع واعتباره كأن لم يكن ، ولا يعيده إلى الوجود إجازة صاحب المصلحة فى التمسك بانعدامه مادام أنه لم ينعقد أصلاً منذ البداية نتيجة لإعمال الأثر الرجعى لتخلف الشرط الواقف ومن ثم فاستلام الطاعن للأقطيان محل النزاع وإقراره بشرائها وسداده أغلب ثمنها وتصرفه بالبيع فى جزء منها كل ذلك ليس من شأنه أن يعيد إلى العقد وجوده.

( الطعن ١٥٩ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١/١١ س ١٢ ص ٤٩ )

استخلاص نية المتعاقدين فى العقد من مسائل الواقع التى يستقل بها قاضى الموضوع. فإذا كان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على أنه لا ينال من البيع لغير وارث أن يحتفظ البائع لنفسه بحق الانتفاع مدة حياته وأن يقيد الملكية قيداً مؤقتاً. وأن النص فى العقد على التزام البائع - خلال ميعاد محدد - بتحرير العقد النهائى وإلا كان للمشتري الحق فى رفع دعوى بإثبات صحة ذلك العقد مما تنفى معه مظنة إضافة التملك إلى ما بعد موت البائع ، فإنه لا يكون قد خالف القانون.

( الطعن رقم ٢٩٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/٦/٢٥ س ١٢ ص ١٢٧ )

إذا كان الحكم لم يعول على العقد الابتدائى فيما قال به من انتقال الملكية من البائع إلى المشتري وإنما عول عليه فقط فى تعريف ذاتية المبيع ، كما أرادها المتعاقدان فى عقدهما النهائى المسجل ، فذلك منه لا مخالفة فيه للقانون.

( جلسة ١٩٧٤/١٠/٢٠ طعن رقم ٩٦ سنة ١٦ ق )

قرار مجلس الوزراء الصادر فى ٢٧ من نوفمبر سنة ١٩٣٥ قد تضمن إيجاباً من الحكومة أوجبت به على نفسها أن ترد لكل مالك ملكه الذى نزع منه بمجرد طلبه فى مدى خمس سنوات مقابل ثمنه الذى رسا به المزارد عليها وهذا الإيجاب متى قبله المدين المنزوعة ملكيته - وهو قانوناً فى حكم البائع - لا يكون إنشاء لبيع مستحدث وإنما هو اتفاق على التقايل فى البيع القديم واسترداد فى المبيع والتمن.

( جلسة ١٩٥١/٢/٨ طعن رقم ٢٠٧ سنة ١٨ ق )

متى كان الواقع فى الدعوى هو أن عقد البيع الابتدائى قد ورد على حصة مفرزة محددة مقدارها ٣٦ فداناً وفقاً لوضع يد البائع مع تحديد سعر الوحدة للفدان بمبلغ معين فلما قامت إجراءات الشهر العقارى حائلاً دون تسجيل العقد على هذا الوجه حور الطرفان اتفاقهما فى العقد النهائى دون المساس بجوهره بأن جعلاً البيع منصّباً على الحصة الشائعة بحسب النصيب الشرعى ومقدارها ٣٠ فدان والتي لا تعادل المساحة فى جواز ورود العقد عليها كما جعلاه منصّباً أيضاً على القدر المفرز الوارد فى العقد الابتدائى وحرصاً على النص فى سعر الوحدة للفدان الواحد بمبلغ معين من كلتا الحالتين ، وكان المفهوم من هذا التحوير اللاحق فى العقد النهائى أن البيع شمل محلين الأول بيع النصيب الشائع والآخر بيع هذا النصيب حسب وضع اليد وأن العلاقة بينهما تسوى على أساس المحل الذى يصح به العقد ، وكانت مصلحة الشهر العقارى قد نقلت أولاً ملكية القدر الشائع دون المحدد وجرت المحاسبة فى العقد على ثمن هذا القدر وحده ، ثم تبين بعد ذلك أن المحل الآخر قد استقام أمره وهو ٢٦ فداناً المحددة ببيع المشتري له دون اعتراض من الشهر العقارى فإنه يكون للبائع الحق فى الرجوع على المشتريين بثمن الفرق على أساس الوحدة



اتمتق عليه ويكون الحكم المطعون فيه إذا اعتبر البيع جزافاً بالثمن المحدد للحصة الشائعة قد خالف في تفسيره الثابت بالأوراق.

( جلسة ١٩٥٥/٥/١٢ طعن ١٠٦ سنة ٢٢ ق )

متى كان ما حصله الحكم من نصوص عقد البيع ومن ملابساته أنه عقد تملك قطعي منجز وأن الملكية قد انتقلت فوراً إلى المشتري فإن ذلك مما يدخل في سلطة قاضي الموضوع التقديرية بلا رقابة عليه من محكمة النقض مادام استخلاصاً سائفاً.

( الطعن رقم ١٧٤ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٦/١/٥ س ٧ ص ٤٢ )

متى كان يبين من الحكم المطعون فيه أن المحكمة لم تقل ببطلان التعاقد على بيع المحصول المستقبلي بل قررت أن البيع المتنازع على تكييفه هو بيع معلق على شرط واقف هو وجود المبيع في المستقبل وأن هذا ليس معناه القول ببطلان التعاقد على محصول مستقبلي وأنها إذا كانت قد ألزمت الطاعن بالتعويض الذي قضى عليه به فإن هذا كان على أساس ما استخلصته بالأدلة السائفة التي أوردتها من أنه هو وزميله المطعون عليه الثاني قد قصرا في الالتزام بما التزما به من تعهدات تضمنها العقد المبرم بين الطرفين ، إذ لم يتبعوا نصوص العقد فيما يتعلق بعملية الزراعة من تسميد وري ونقاوي والرى وتعليمات مهندس الشركة ، وكان من أثر ذلك التقصير هبوط نسبة المحصول ، فليس فيما قرره المحكمة أي تناقض أو مخالفة للقانون.

( جلسة ١٩٥٢/٤/٣٠ طعن رقم ٤٢٦ و ٤٥٢ سنة ٢١ ق )

متى كان يبين من الأوراق أن الطاعن تمسك بأن الاتفاق الذي تم بينه وبين المطعون عليه الثاني لا يمكن أن يوصف قانوناً بأنه عقد بيع كما تمسك بأن نفاذ هذا الاتفاق قصد أن يكون معلقاً على شرط واقف هو

قيام المطعون عليه الثانى فى يوم معين بالوفاء بالالتزامات التى رتبها حكم رسو المزاد على الطاعن وأن عدم تحقق هذا الشرط الواقف يترتب عليه عدم قيام التزام الطاعن أصلاً ، وكان الحكم المطعون فيه قد اكتفى بالرد على الشطر الأول من دفاع الطاعن مقررًا أن الاتفاق المشار إليه هو بيع صحيح ولكنه أغفل الرد على الشطر الآخر من الدفاع وهو دفاع جوهرى لا يغنى التقرير بأن الاتفاق يتضمن عقد بيع عن التعرض له والبت فيه ، فإنه يكون قد عار الحكم قصور مبطل له فى هذا الخصوص .  
( جلسة ١٩٥٢/٤/١٦ طعن رقم ٢٢٤ سنة ٢٠ ق )

متى كان الحكم الاستئنافى إذ قضى برفض دعوى الطاعنين بإثبات وصحة عقد البيع الصادر لهما من المطعون عليها الأولى قد أقام قضاءه على أساس تخلف الشرط المعلق عليه نفاذ العقد وهو تقابل المطعون عليه سالفه الذكر من البيع الصادر منها عن نفس المبيع لآخر واستردادها منه المحرر المثبت له وكان الحكم الابتدائى إذ قضى برفض قبول هذا الأخير خصماً ثالثاً فى الدعوى قد أسس قضاءه على أن عقده خال من الحدود وأن المبيع له فى قطعة أخرى خلاف القطعة الكائن فيها المبيع للطاعنين فإن الحكم الاستئنافى إذا افترض ثبوت اتحاد المبيع فى العقدين دون إقامة الدليل على صحة هذا الافتراض المناقض لحكم محكمة الدرجة الأولى الذى قضى بعدم قبول تدخل الخصم الثالث ودون أن يبين أن المطعون عليها الأولى سعت فى التقابل من البيع الصادر منها إلى المشتري الآخر ولم تنجح مع وجوب هذا البيان حتى ولو صح الافتراض المذكور فإن هذا وذاك قصور يبطله ويستوجب نقضه .

( جلسة ١٩٥٠/١٢/٢١ طعن رقم ٢٢٠ سنة ١٨ ق )

ليس ما يمنع فى القانون من أن يكون البائع وكيلًا بالعمولة ولم

يحرم القانون اجتماع الصفتين فى شخص واحد حتى مع وحدة البضاعة ووحدة المشتري ولا يغير من الأمر شيئاً ألا يكون الوكيل بالعمولة قد قبض أجره لأن انعقاد الوكالة أمر مستقل عن قبض أجرها.

( الطعن رقم ٢٧٩ ، ٢٨٢ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٦/٦/٢٨ س ٧ ص ٧٦٧ )

متى كان الحكم قد نهج فى تفسير العقد منهجاً قوياً إذ نظر إلى نصوصه وتبين ما انصرفت إليه نية المتعاقدين وقت التعاقد فانتهى من ذلك إلى وصف صحيح للعقد بأنه عقد بيع خلا من تحديد موعد لدفع الثمن ثم أنزل عليه حكم القانون الصحيح فإنه لا يكون مخالفاً للقانون.

( الطعن رقم ١٠١ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٧/٤/٤ س ٨ ص ٢٥٢ )

العقد النهائى - دون العقد الابتدائى - هو الذى تستقر به العلاقة بين الطرفين ويصبح قانون المتعاقدين. ومن ثم فإذا تبين أن عقد البيع النهائى قد خلا من النص على الشرط الجزائى الوارد فى عقد البيع الابتدائى أن الإحالة إليه فإن هذا يدل على أن الطرفين قد تخليا عن هذا الشرط وانصرفت نيتهما إلى عدم التمسك به أو تطبيقه.

( الطعن رقم ٢٤٢ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٨/١/٩ س ٩ ص ٦ )

متى استخلص الحكم نية المتعاقدين وما انعقد اتفاقهما عليه بما يتفق مع ما توحى به عبارات عقد البيع الابتدائى وتؤيده صيغة عقد البيع النهائى من أن البيع كان شاملاً للأرض المباعة وما عليها من مبان إذا وصف المبيع فى العقد المذكور بأنه عبارة عن مخزن وصيدلية ودكاكين ومقهى ولوكاندة فإن ذلك يكون استخلاصاً سائفاً مما يدخل فى سلطة المحكمة الموضوعية. ولا محل للنعى على الحكم بأنه أخطأ فى تفسير العقد الابتدائى بمقولة أن البيع لم يشمل تلك المباني وأنه يحق للبائع المطالبة بثمن أنقاضها.

( الطعن رقم ٢٤٢ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٨/١/٩ س ٩ ص ٦٢ )

متى تبين أن محكمة الموضوع قد فسرت شروط البيع فى خصوص تحديد كمية المبيع تفسيراً سائغاً لم تخرج به عن حد حمل عباراتها على ما يمكن أن تحتمله ودعمت حكمها فى هذا الخصوص بما يؤيده من اعتبارات معقولة فإن ذلك مما يدخل فى السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع التى لا رقابة لمحكمة النقض عليها.

(الطعن رقم ٨٩ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٥٨/٣/٢٠ ص ٩ ص ٢٢٣)

لا ينعقد البيع إلا إذا اتفق العاقدان على طبيعة العقد الذى يقصدان إبرامه بحيث يتلاقى الإيجاب والقبول على حصول البيع ، فإذا كانت محكمة الموضوع قد استخلصت استخلاصاً سائغاً من الخطابين المتبادلين بين الشركة الطاعنة ووزارة التموين المطعون عليها - المفصحين عن إيجاب الشركة وقبول وزارة التموين هذا الإيجاب - ومن الظروف التى لا يستتبع التعاقد أن نية الطرفين لم تنصرف إلى البيع ، بل الاتفاق على زيادة (مقطوعية السكر) المقررة لمصنع الشركة مقابل استيراد الأخير كمية من السكر من الخارج وكانت الأسباب التى استندت إليها تبرر قانوناً هذا التكييف فإن النعى على الحكم - فى هذا الخصوص - بمخالفة القانون يكون فى غير محله.

(الطعن رقم ٣٦٨ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٣/١/١٠ ص ١٤ ص ٩٣)

إذا أذن القاضى باستبدال الوقف فإن الاستبدال لا يتم ولا ينتج آثاره القانونية إلا إذا أوقعت المحكمة المختصة صيغة البذل الشرعية ، ومن ثم فالتعاقد الحاصل بين وزارة الأوقاف وبين من يرسو عليه مزار العين المراد استبدالها يعتبر معلقاً على شرط واقف وهو توقيع هذه الصيغة بحيث إذا تخلف هذا الشرط بأن رفضت المحكمة توقيع صيغة البذل للراسى عليه المزار فإن التعاقد يصبح كأن لم يكن ولا وجود له منذ

البداية ولا يكون للراسى عليه المزداد إذا رفضت المحكمة توقيع صيغة البديل الشرعية له وأوقعتها لغيره وانتقلت ملكية العقار إلى هذا الغير أن يرجع على وزارة الأوقاف بضمان الاستحقاق طبقاً لأحكام البيع أو أن يطالبها بالتعويض على أساس نسخ العقد ذلك أن الرجوع بضمان استحقاق المبيع لا يكون إلا على أساس قيام عقد البيع كما أن الفسخ لا يرد إلا على عقد كان له وجود.

(الطعن رقم ٢٦٨ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١/١٧ س ١٤ ص ١٢٣)

إذا كان الحكم لم يعتبر الطلب المقدم للشهر العقاري دليلاً كاملاً مكتوباً على عقد البيع الذى طلبت الطاعة القضاء بصحته ونفاذه وعلى وفاتها لثمن حصتها فى البيع لأن هذا الطلب قد خلا من بيان شروط البيع وكيفية أداء الثمن وما إذا كان قد دفع منه شئ أو لم يدفع والالتزامات التى التزم بها كل من العاقدين فإن الحكم لا يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن رقم ٢٤٢ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٦٧/٢/٢٠ س ١٨ ص ٧٤٢)

جرى قضاء هذه المحكمة فى ظل القانون المدنى القديم على أنه لا يشترط تسجيل السبب الصحيح لما كان احتجاج وضع اليد به على المالك الحقيقى لإفادة التملك بالتقادم الخمسى ذلك أن المالك الحقيقى لا يمكن اعتباره غيراً بالمعنى المفهوم لهذا اللفظ فى باب تسجيل العقود ناقلاً للملكية ، ولم يأت قانون التسجيل الصادر فى ١٩٢٣/٦/٢٦ بما يخالف هذا المبدأ فلا يزال عقد البيع معتبراً فيه من العقود الرضائية التى تتم بالإيجاب والقبول ولا يزال تسجيله غير معتبراً ركناً ضرورياً فى وجوده بالقانون. ولأن قانون التسجيل قانون خاص بأحكام انتقال الملكية العقارية بالعقود فإنه لم يُلغ من أحكام القانون المدنى إلا ما كان من مواده خاصة بذلك وليس منها أحكام اكتساب الملكية ومضى المدة. وهذا علاوة على أن

العقد الذى يحتج به لاكتساب الملكية بالتقادم الخمسى باعتباره سبباً صحيحاً لا ينقل ملكاً حتى إذا سجل لأنه صادر من غير مالك فرضاً ولأن العقد لا ينقل المشتري أكثر من حقوق بانيه<sup>(١)</sup>.

(الطعن رقم ١٠١ لسنة ٣٣ ق - جلسة ١٩٦٧/١٠/٢٤ س ١٨ ص ١٥٤٧)

إذا كان يبين من أقوال الشهود التى أوردتها الحكم واطمأن إليهما أن المطعون عليهما كانت بعد التصرف الصادر إليهما من مورثتهما تظهران بمظهر المالك للأطيان المتصرف فيها. وقد اتخذ الحكم من هذه الأقوال سنداً لما هو ظاهر فى نصوص العقد الصريحة من أن المورثة البائعة أرادت نقل ملكية الأطيان المتصرف فيها لهما حال حياتهما ، فلن الحكم إذ انتهى إلى انصراف نية العاقدين إلى البيع المنجز يكون قد أقام قضاء على أسباب لا خطأ فيها ومن شأنها أن تؤدي إلى النتيجة التى انتهى إليها وتكفى لحمله.

(الطعن رقم ١٦٩ لسنة ٣٣ ق - جلسة ١٩٦٨/٢/١٣ س ١٩ ص ٢٧١)

العربون هو ما يقدمه أحد العاقدين إلى الآخر عند إنشاء العقد ، وقد يريدان العاقدان بالاتفاق عليه أن يجعلا عقدهما مبرماً على وجه نهائى وقد يريدان أن يجعلا لكل منهما الحق فى إمضاء العقد أو نقضه ونية العاقدين هى وحدها التى يجب التعويل عليها فى إعطاء العربون حكمه القانونى.

(الطعن رقم ٦ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧٠/٤/٣٠ س ٢١ ص ٧٤٢)

إذا كان محصل دفاع الطاعة أن " والدما إنما كان يشتري لحساب والدتها وهو ما أفصح عنه بموجب الإقرار اللاحق ، ولذلك فقد انصرف آثار العقد من البائعة إلى والدتها مباشرة ، فإن التكييف القانونى

(١) راجع نقض ١٩٣٣/١٢/٢٨ الطعن ٥٠ لسنة ٣٣ ق مجموعة القواعد القانونية لربع قرن ص ٤٥٤ قاعدة ٦٠.

لهذا الدفاع هو أن العقد لم يكن نهائياً لوالدها ، بل يخوله حق اختيار الغير . ولما كان يشترط لأعمال آثار هذا النوع من البيع أن يذكر شرط اختيار الغير فى العقد ، حتى إذا أظهر المشتري الظاهر عن المشتري المستتر فى الميعاد المتفق عليه ، اعتبر البيع صادراً من البائع إلى هذا المشتري المستتر مباشرة وانصرفت إليه آثار العقد دون حاجة إلى بيع جديد له من المشتري الظاهر . وإذا كان الثابت فى الدعوى أن عقد البيع قد خلا من هذا الشرط فإن والد الطاعنة يكون هو المشتري الحقيقى .

(الطعن رقم ٢٢٦ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧١/١/٢٨ س ٢٢ ص ١٤٨)

أنه وإن أجازت أحكام القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٩ لوزارة الزراعة الاتفاق مع بنك التسليف الزراعى والتعاونى على أن يتولى شراء مصانع علف الحيوان - المملوكة لأفراد أو هيئات لا يجوز لها إدارتها طبقاً لأحكامه - التى يطلب أصحابها بيعها ، إلا أنه ليس فى هذه الأحكام - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - ما يمنع الوزارة من القيام بهذه العمليات من غير طريق بنك التسليف ، خاصة وأن هذه المصانع ستؤول فى النهاية إلى الجمعيات التعاونية التى ستدفع الثمن لمن تولى شراءها .

(الطعن رقم ٢٧٢ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١٨ س ٢٣ ص ٩٧١)

إذا كان الثابت فى الدعوى أن .... وعد بشراء قطعة الأرض الواردة بالاتفاق المؤرخ .... وبالسعر المحدد به ، كما وعدت الشركة المطعون عليها بأن تبيعه هذه القطعة بذات السعر ، فلن هذا الوعد المتبادل بالبيع من جانب الشركة والشراء من جانب .... هو بيع تام ملزم للطرفين ، تترتب عليه كل الآثار التى تترتب على البيع ولا يؤثر عليه إرجاء التحديد النهائى لمساحة البيع .

(الطعن رقم ٤١٧ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٦٧/٥/٢٥ س ٢٣ ص ١٠١٠)

إذا كان الحكم المطعون فيه قد انتهى بأدلة سائغة إلى رفض الادعاء بالتزوير وإلى أن العقد صدر صحيحاً من المورث ، وهو فى حالة شيخوخة ولم يكن فى حالة مرضية لا تسمح له بإصداره عن رضا صحيح ، واستخلص الحكم من نصوص العقد وملابساته أن نية المورث اتجهت إلى أن ينقل الملكية إلى بناته بعد أن يحصل إيجار السنة الزراعية التى صدر فيها العقد ، وأن تصرفه إن لم يكن بيعاً فإنه يكون هبة منجزة استوفت الشكل القانونى ، وهو استخلاص سائغ يتضمن الرد على ما وجه إلى هذا العقد فى دفاع الطاعن من أنه وصية مضافة إلى ما بعد الموت ، وكان لا يؤثر فى ذلك أن يكون مشروطاً فى العقد أن يكون مشروطاً فى العقد تأجيل التسليم إلى نهاية السنة الزراعية أو نقص الثمن المسمى بالعقد عن القيمة الحقيقية ، كما لا يؤثر فيه حديث الحكم عن هبة من المورث لوالده الطاعن فى تصرف سابق لا دليل على حصوله ، لأنه تزيد يستقيم بدونه قضاء الحكم ، فإنه لا يكون إذا قضى بصحة العقد باعتباره عقد بيع حقيقى أو هبة يسترها عقد بيع - قد أخطأ فى الإسناد أو شابه قصور فى التسبيب .

( الطعن رقم ٢٤٤ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧٢/١/١١ ص ٢٤ ص ٦٢ )

عدم دفع المطعون ضدهم (المشتريين) الثمن لا يتعارض مع تنجيز عقدى البيع موضوع الدعوى ، إذ التصرف بالبيع المنجز ، يعتبر صحيحاً سواء كان العقد فى حقيقته بيعاً أو هبة مستترة فى صورة عقد بيع استوفى شكله القانونى .

( الطعن رقم ٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٧٢/٢/٦ ص ٢٤ ص ١٥١ )

ولئن كان وضع يد المشتري على العين المبيعة يصح اعتبار قرينة على إنجاز التصرف إلا أنه ليس شرطاً لازماً فيه ، إذ قد يكون



التصرف منجزاً مع استمرار حيازة البائع للعين المباعة لسبب من الأسباب التي لا تنافي بإنجاز التصرف.

(الطعن رقم ٩ لسنة ٣٨ ق جلسة ١٩٧٢/٢/٦)

متى كان عقد البيع في القانون المدني المصري - على ما أفصحت عنه المادة ٤١٨ منه - عقداً رضائياً ، إذ لم يشتر القانون لانعقاده شكلاً خاصاً بل ينعقد بمجرد تراضي المتبايعين ، وسواء كان في حقيقته بيعاً أو يستر هبة ، فإن الوكالة في البيع تكون بدورها رضائية ، ولا تستوجب شكلاً خاصاً لانعقادها عملاً بالمادة ٧٠٠ منه ، وبالتالي فإن الوكالة في البيع تخضع في شكلها الخارجي لقانون محل إبرامها.

(الطعن رقم ٢١٦ لسنة ٣٨ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١٧ س ٢٤ ص ٧٧٢)

متى كان الحكم المطعون فيه قد قضى بصحة عقد البيع تأسيساً على أنه قد توافرت له أركان انعقاده بنفع مورث المطعون ضدها - المشتري - الثمن كاملاً إلى الطاعنة - البائعة - وتسلم العقد الموقع عليه منها ، وتمسك المطعون ضدها - الوارثة للمشتري - بهذا العقد في مواجهة البائعة ، وإقامتها عليها الدعوى بصحته ونفاذه مما مؤداه أن الحكم اعتبر ذلك قبولاً من المشتري للبيع ، يغن عن توقيعه على العقد فإن هذا من الحكم يكون لا خطأ فيه ولا قصور.

(الطعن رقم ٢٢٩ لسنة ٣٨ ق - جلسة ١٩٧٢/١٢/١٨ س ٢٤ ص ١٢٨٧)

إذا كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر الشركة الطاعنة محتكرة للسيارات التي أعلنت عن إنتاجها والمعدة للاستعمال الخاص دون أن يبين بأسباب سائغة وجه اعتبارها من اللوازم الأولية للجمهور في هذا المجتمع ، ورتب الحكم على ذلك أن الإعلان الموجه من تلك الشركة يعد إيجاباً بالبيع ملزماً لها ، وأن طلب حجز السيارة المقدم من المطعون ضده

الأول إلى الشركة الموزعة يعتبر منه قبولاً للإيجاب الصادر من الشركة المنتجة ، وأن العقد الذى تم بناء على ذلك يكون من عقود الإذعان ولا يمنع من انعقاده ما ورد بطلب الحجز من شرط تعسفى أهدرته المحكمة ، وبذلك حجب الحكم نفسه عن بحث ما تمسكت به الشركة الطاعنة من أن ما صدر منها لا يعدو أن يكون دعوة إلى التعاقد وأن طلب حجز السيارة المقدم من الشركة الموزعة هو الذى يعتبر إيجاباً وكذلك عن بحث ما إذا كان هذا الإيجاب قد صادف قبول انعقد به عقد بيع السيارة موضوع النزاع - فإنه يكون مشوباً بقصور فى التسبب أدى به إلى الخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن رقم ٩٣٦ ، ٢٩٨ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٧٤/٢/١٢ س ٢٥ من ٤٩٢)

النص فى المادة ٢/٧٠٢ من القانون المدنى على أن الوكالة الخاصة فى نوع معين من أنواع الأعمال القانونية تصح ولو لم يعين محل هذا العمل على وجه التخصيص إلا إذا كان العمل من التبرعات يدل على أن الوكالة الخاصة فى المفاوضات يصح أن تصدر دون تحديد لمحل التصرف. ولما كان التوكيل الصادر من المطعون عليها الأولى لمحاميها ينص على أن له أن يشتري لزمته العقار المطلوب بيع فإنه يخوله صفة فى أن يشتري عنها الأطيان وموضوع التنفيذ عملاً بالمادة ٢/٧٠٢ السالف ذكرها دون حاجة إلى أن يعين فيه على وجه التحديد بيان هذه العقارات التى انصب عليها التصرف ، لما كان ذلك فإن النعى على الحكم المطعون فيه بالخطأ فى تطبيق القانون رفض دفاع الطاعنة من أن التوكيل لم يكن يخول الوكيل شراء العقار بجلسة المزاد لأن عبارته غامضة ولا تتضمن تحديداً لموضوعه يكون على غير أساس.

(الطعن رقم ٣٧١ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٧٤/١٠/٢٢ س ٢٥ من ١١٥٢)

النص في الفقرة الأولى من المادة ١٠٣ من القانون المدني على أن " دفع العربون وقت إبرام العقد يفيد أن لكل من المتعاقدين الحق في العدول عنه إلا إذا قضى الاتفاق بغير ذلك " يدل على أنه وإن كان لدفع العربون دلالة العدول ، إلا أن شروط التعاقد قد تقضى بغير ذلك والمرجع في بيان هذه الدلالة هو لما تستقر عليه نية المتعاقدين وإعطاء العربون حكمه القانوني ، وإذا كان الحكم المطعون فيه بعد أن أورد نص البندين ..... ، ..... من عقد البيع - وقد جاء صريحاً في أن ما دفعه المشتريان هو " عربون " - والذي ينص أولهما على موعد محدد للتوقيع على العقد النهائي ويتضمن الثاني الشرط الفاسخ الصريح انتهى إلى أن نية المتعاقدين استقرت على أن يكون العقد باتاً - وهو استخلاص موضوعي سائغ - ثم رتب الحكم على ذلك رفض دفاع الطاعنين البائعين بأن لهما الحق في اختيار العدول فإنه لا يكون قد خالف القانون أو أخطأ في تطبيقه.

(الطعنان ٢٨٦ لسنة ٢٨ ق ، ٥ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٧٥/٢/٢٣ س ٢٦ ص ٤٥٧)

متى كان الحكم المطعون فيه قد استخلص في حدود سلطته التقديرية من أقوال شهود الطرفين ومن المستندات التي كانت بين يديه أن ثمن الأطيان موضوع عقد البيع هو مبلغ ..... ، وأن المطعون ضده أوفى بهذا الثمن كاملاً ورتب على ذلك توافر ركن الثمن في عقد البيع ، وانتهى إلى صحته ونفاذه ، وكان استخلاصه في هذا المقام سائغاً فإن ما تنثيره الطاعة لا يعدو أن يكون جدلاً موضوعياً ، يخرج عن رقابة محكمة النقض.

(الطعن ٥٢٦ لسنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٥/٦/٢٥ س ٢٦ ص ١٢٨٧)

الوعد بالبيع:

متى كان المطعون عليه قد تعهد بأن يبيع عقاراً للطاعن إذا قبل

هذا الأخير ذلك وقام بدفع الثمن فى خلال مدة معينة ، فإن الحكم لا يكون قد أخطأ إذ كيف هذا الاتفاق بأنه وعد بالبيع من جانب المطعون عليه يسقط من تلقاء نفسه بلا إنذار ولا تنبيه إذ انقضى الأجل دون أن يظهر الطاعن رغبته فى الشراء ، ذلك أن الطاعن لم يلتزم بشئ بل كان له الخيار إن شاء قبل إيجاب المطعون عليه ودفع الثمن خلال الأجل المتفق عليه ، وإن شاء تحال من الاتفاق دون أية مسئولية عليه.

( جلسة ١٩٤٤/٥/٦ طعن رقم ٢٠٢ سنة ٢١ ق )

إذا اتفق الطرفان على أن لأحدهما الخيار فى مدة معينة فى أن يشتري العين فإن صاحب الخيار لا يتحلل من التضمينات إلا عند عدم قبول التعاقد فى الفترة المحددة للاختيار. أما إذا قبل التعاقد فإنه يصبح مسئولاً عن تنفيذه وملزماً بالتضمينات فى حالة عدم التنفيذ.

( جلسة ١٩٤٢/٥/١٤ طعن رقم ٥٦ سنة ١١ ق )

ذهاب الطاعن قبل نهاية الأجل إلى محل إقامة المطعون عليه ومقابلة ابن هذا الأخير وإيداء رغبته فى الشراء واستعداده لدفع الثمن يعتبر قرينة على علم المطعون عليه بالقبول ويقع على عاتق عبء نفسى هذه القرينة.

( جلسة ١٩٥٤/٥/٦ طعن رقم ٢٠٢ سنة ٢١ ق )

إنه إن جاز أن يحسب على من وعد بالبيع تحت خيار المشتري تصرفه قبل وقوع الخيار فى جزء من العين التى وعد ببيعها ، وأن يضمن مسئولية هذا التصرف الرضائى باعتباره إخلالاً بالاتفاق ، فإنه لا يجوز بحال أن يحسب عليه نزع ملكية بعض العين للمنفعة العامة ، لأن نزع ملكية المبيع يجرى عليه حكم هلاكه ، وهذا يكون حتماً على المالك ، ويحكم اللزوم العقلى لا يضمن عنه الواعد بالبيع.

( جلسة ١٩٣٨/١/١٢ طعن رقم ٥١ سنة ٧ ق )

إذا استخلص الحكم من أوراق الدعوى معنى العدول عن التعاقد وكان ما استخلصه من ذلك سائغاً فلا معقب عليه. ومن ذلك استخلاص عدول الموعود بالبيع عن الشراء من طلبه من الواعد أن يوجره أطياناً تشمل العين المتعاقد بينهما على بيعها.

(جلسة ١٩٤٦/٦/٦ طعن رقم ٩٠ سنة ١٥ ق)

يشترط قانوناً لانعقاد عقد بيع إذا ما أبدى الموعود له رغبته فى التعاقد ، مطابقة لإرادته لإرادة الواعد التى عبر عنها فى وعده مطابقة تامة فى كل المسائل الجوهرية التى تناولها التعاقد فإذا اقترنت هذه الرغبة بما يعدل فى الوعد فلا ينعقد العقد ما لم يقبل هذا التعديل إذ تعتبر هذه الرغبة بمثابة إيجاب جديد فلا ينعقد به العقد إلا إذا صادفه قبول من الطرف الآخر. فإذا كانت محكمة الموضوع قد استخلصت بأسباب سائغة وفى نطاق سلطتها الموضوعية أن إرادة طرفى العقد لم تتطابق بشأن ركن الثمن فإن الحكم إذا انتهى إلى أن البيع لم ينعقد لفقده ركناً جوهرياً من أركان انعقاده وهو الثمن ورتب على ذلك بقاء عقد الإيجار المبرم بينهما من قبل سائراً كما كان قبل إظهار المستأجر رغبته فى الشراء لا يكون قد خالف القانون.

(الطعن رقم ١٩٨ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٦٥/١٢/١٦ س ١٦ ص ١٢٩١)

مؤدى نص المادتين ٩٥ ، ١/١٠١ من القانون المدنى أنه متى اتفق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به وعلى المدة التى يجب فيها على الموعود إظهار رغبته فى الشراء ، ينعقد العقد بمجرد إعلان هذه الرغبة خلال مدة الوعد ، ولا يؤثر فى صحة انعقاده ونفاذه قيام الخلاف بين الطرفين حول تنفيذ أى منهما لالتزاماته المترتبة عليه لأنهما فى النهاية يخضعان فيما اختلفا فيه لأحكام القانون

الواردة في هذا الخصوص ، لما كان ذلك ، وكان المقصود بالمسائل الجوهرية أركان البيع وشروطه الأساسية التي يرى المتعاقدان الاتفاق عليها والتي كان يتم البيع بدونها ، وكان الطرفان - على ما يبين من عقد ١٩٧٣/٩/١٤ - لم يفصحا عن وجود شروط أخرى أراد تعيينها لاتعقاد الوعد بالبيع عدا أركانه الأساسية وهي المبيع والثمن ، ولم يشترطا أن العقد لا يتم عند عدم الاتفاق على المسائل التفصيلية مثل ميعاد الوفاء بالثمن ، فإن هذا الوعد الصادر من المطعون ضدهما قد انقلب إلى عقد بيع تام يرتب كافة آثاره القانونية بمجرد ظهور رغبة الطاعن في الشراء بإذاره المعلن لهما في ١٩٧٦/٩/٩ وإذ لم يلتزم الحكم المطعون فيه هذا النظر فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون.

(الطعن ٩٧٠ لسنة ٤٩ ق - جلسة ١٩٨٠/٢/٢٧ س ٣١ من ٦١٨٠)

الوعد بالبيع الملزم لجانب واحد هو - وعلى ما يبين من نص المادة ١٠١ من القانون المدني عقد بمقتضاه يتعهد صاحب الشئ بأن يبيعه لآخر إذا ما رغب في شرائه بما مؤداه أن الوعد بالبيع ينطوى على التزام من جانب واحد وأن تنفيذ الواعد لالتزامه هذا منوط بإيداء الموعود له رغبته في الشراء.

(الطعن رقم ١٨٤٥ س ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٤/١٢)

متى تبين أن ما ذهب إليه الحكم في صدد عقد الوعد بالبيع موضوع النزاع لا يخرج عن كونه تفسيراً لنصوص ذلك العقد استدلّت عليه المحكمة من وجهته ومقصود عقديه من ألفاظه وعباراته وما لا بسه من ظروف ثم انتهت المحكمة من ذلك إلى نتيجة سائغة عقلاً تؤدي إليها مقدماتها فإن ذلك مما يدخل في السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع التي لا رقابة لمحكمة النقض عليها.

(الطعن رقم ٢٤٦ ، ٢٤٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٦/١٢ س ٨ من ٥٧٦)

متى تبين أن الحكم جرى في أسبابه على أن الأطيان المتنازع عليها محددة مفرزة كما هي موصوفة في عقد الوعد بالبيع في حين أنها وصفت في عريضة الدعوى المرفوعة بصحة ونفاذ هذا العقد بأنها شائعة في أطيان أخرى وأغفل الحكم التحدث عن هذا الخلاف ولم تبحث المحكمة في حقيقة الأطيان وما إذا كانت محددة أو شائعة مع غيرها فإن هذا الإغفال يشوب الحكم بقصور يبطله.

(الطعن رقم ٢٤٦ ، ٢٤٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٦/١٣ س ٨ ص ٥٧٦)

يشترط لانعقاد الوعد بالبيع سواء في القانون المدني القديم أو في القانون القائم اتفاق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به فضلاً عن المدة التي يجب فيها على الموعود إظهار رغبته في الشراء وذلك حتى يكون السبيل مهياً لإبرام العقد النهائي بمجرد ظهور رغبة الموعود دون حاجة إلى اتفاق على شئ آخر والمقصود بالمسائل الجوهرية أركان البيع وشروطه الأساسية التي يرد العاقدان الاتفاق عليها والتي ما كان يتم البيع بدونها - فإذا كان الطرفان قد أفصحا في البند الرابع من عقد البيع المبرم بينهما الذي اعتبره الحكم المطعون فيه متضمناً وعداً من جانب الحكومة ببيع خمسمائة فدان ثانية للمطعون عليه عن وجود شروط أخرى - إلى جانب الشروط الواردة في العقد - لم يعينها الطرفان وإنما تركاً لوزارة المالية وضعها عند إبرام بيع هذه الصفقة ، وكان حرص الحكومة على الإشارة في العقد إلى تلك الشروط الجوهرية للبيع والتي بدونها لا تقبل إبرامه فإن إظهار المطعون عليه رغبته في الشراء لا يؤدي بذاته إلى انعقاد بيع تلك الصفقة بل لا بد لذلك من تعيين الشروط التي اتفق الطرفان على ترك أمر وضعها لوزارة المالية ومن قبول المطعون عليه لها بعد اطلاعه عليها ، ومن ثم فإن

الحكم المطعون فيه إذا اعتبر الاتفاق الوارد في البند الرابع من العقد وعداً ببيع الخمسمائة فدان الثانية وذلك مع خلوه من بيان بعض شروط البيع الجوهرية ، وإذ انتهى الحكم إلى اعتبار بيع هذه الصفقة قد تم صحيحاً بإظهار المطعون عليه رغبته يكون قد أخطأ في القانون وخرج بقضائه عما اتفق عليه المتعاقدان.

(الطعن رقم ٥٢ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/١/٢٢ س ١٥ ص ١١٥)

متى تبين أن ما ذهب إليه الحكم في صدد عقد الوعد بالبيع موضوع النزاع لا يخرج عن كونه تفسيراً لنصوص ذلك العقد استدلّت عليه المحكمة من وجهته ومقصود عاقديه من ألفاظه وعباراته وما لابس من ظروف ثم انتهت المحكمة من ذلك إلى نتيجة سائغة عقلاً تؤدي إليها مقدماتها فإن ذلك مما يدخل في السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع التي لا رقابة لمحكمة النقض عليها.

(الطعن رقم ٢٤٦ ، ٢٤٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٦/١٢ س ٨ ص ٥٧٦)

يشترط لاتخاذ الوعد بالبيع سواء في القانون المدني القديم أو في القانون القائم اتفاق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به فضلاً عن المدة التي يجب فيها على الموعود إظهار رغبته في الشراء وذلك حتى يكون السبيل مهياً لإبرام العقد النهائي بمجرد ظهور رغبة الموعود دون حاجة إلى اتفاق على شئ آخر والمقصود بالمسائل الجوهرية أركان البيع وشروطه الأساسية التي يرد العاقدان الاتفاق عليها والتي ما كان يتم البيع بدونها - فإذا كان الطرفان قد أفصحا في البند الرابع من عقد البيع المبرم بينهما الذي اعتبره الحكم المطعون فيه متضمناً وعداً من جانب الحكومة ببيع خمسمائة فدان ثانية للمطعون عليه عن وجود شروط أخرى - إلى جانب الشروط الواردة في العقد - لم يعينها الطرفان وإنما تركاً لوزارة المالية وضعها عند إبرام بيع هذه



الصفقة ، وكان حرص الحكومة على الإشارة في العقد إلى تلك الشروط الجوهرية للبيع والتي بدونها لا تقبل إبرامه فإن إظهار المطعون عليه رغبته في الشراء لا يؤدي بذاته إلى انعقاد بيع تلك الصفقة بل لابد لذلك من تعيين الشروط التي اتفق الطرفان على ترك أمر وضعها لوزارة المالية ومن قبول المطعون عليه رغبته في الشراء لا يؤدي بذاته إلى انعقاد بيع تلك الصفقة بل لا بد لذلك من تعيين الشروط التي اتفق الطرفان على ترك وضعها لوزارة المالية ومن قول المطعون عليه لها بعد اطلاعه عليها ، ومن ثم فإن الحكم المطعون فيه إذا اعتبر الاتفاق الوارد في البند الرابع من العقد وعداً ببيع الخمسمائة فدان الثانية وذلك مع خلوه من بيان بعض شروط البيع الجوهرية ، وإذ انتهى الحكم إلى اعتبار بيع هذه الصفقة قد تم صحيحاً بإظهار المطعون عليه رغبته يكون قد أخطأ في القانون وخرج بقضائه عما اتفق عليه المتعاقدان.

(الطعن رقم ٥٢ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/١/٢٢ س ١٥ ص ١١٥)

النص في المادة ١٠١ من القانون المدني يدل وعلى ما هو مقرر في قضاء النقض على أنه يشترط الوعد بالبيع اتفاق الواعد والموعود له على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به حتى يكون السبيل مهياً لإبرام العقد في المدة المتفق على إبرامه فيها ، مما مؤداه أن الوعد بالبيع الملزم لجانب واحد هو عقد لا بد فيه من إيجاب من الواعد وقبول من الموعود له. ومن ثم فهو لا يعتبر بهذه لمثابة مجرد إيجاب الواعد بل هو أكثر من ذلك لاقتراحه بقبول من جانب الموعود له ، كما أنه لا يعتبر في نفس الوقت بيعاً نهائياً بل يبقى دون ذلك لأن كلاً من الإيجاب والقبول فيه لم ينصب على البيع ذاته بل على مجرد الوعد به ، كما أن الالتزام فيه قاصراً على جانب الواعد وهو التزام بعمل وينصب على إبرام عقد البيع الموعود به.

(الطعن رقم ٣٦٢ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/٦/١٢ س ٣٥ ص ١٦٢٢)

## صورىة البىع:

مى كان عىء البىع موىعوى النزاع صورىاً صورىة مطلقة قوامها الغش والتدلىس لا يكون له وىوء قانوناً ، فتسجىله وعىمه سواء وبالتالى لا يكون هناك محل للمفاضلة بىن تسجىله وتسجىل محضر صلح استىءل به على علم المشىرى بصورىة عىء تملك البائع إىله.

( الطعن رقم ٢٤٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/٩ س ٧ ص ٢٠٥ )

إذا كان الحكم إذا انتهى إلى عىم جىة عىء البىع وتواطؤ المشىرى فى تحريره قد استىءل على ذلك بإقرار غير مسجل صادر من البائع فى تاريخ سابق على هذا العىء ولا ىتضمن أية إشارة إىله ، فإن ذلك يكون استىءلاً غير سائى لا ىؤدى إلى النىة التى انتهى إىها الحكم.

( الطعن رقم ٢٥٠ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/٢٢ س ٧ ص ٢٥١ )

مى كان الحكم قد استخلص من أقوال الشهود والأوراق ما ىستقىم به قضاء بصورىة عىء الشراء صورىة مطلقة فذلك منه استىءلاص موىوعى.

( الطعن رقم ٤١٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٦/٧ س ٧ ص ٧٠١ )

المشىرى ىعتبر من الغير فى أحكام الصورىة بالنسبة للتصرف الصورى الصادر من البائع إىله وله أن ىثبت صورىة هذا التصرف بغير كتابة - على ما جرى به قضاء محكمة النقض - فإن كان الحكم قد أجاز الإثبات فى هذه الحالة بغير الكتابة فإنه لا يكون فى حاجة بعء ذلك إلى تءعىم هذه الإجازة بالإسناد إلى مباء ثبوت بالكتابة ولا جىوى من النعى علىه بما ىورءه فى أسبابه بعء ذلك تریداً.

( الطعن رقم ١٨٩ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/١٠/٢١ س ٨ ص ٧٥٩ )

مى كانت المحكمة قد انتهت إلى أن المشىرى ىعتبر من الغير بالنسبة للتعاقد الصورى الصادر من البائع إىله إلى مشر آخر فإنها لا

تكون ملزمة بالرد على تمسك هذا الأخير بحجية حكم صدر لمصلحته بإثبات تعاقدته.

( الطعن رقم ١٨٩ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/١٠/٢١ س ٨ ص ٧٥٩ )

متى انتهى الحكم إلى اعتبار عقد البيع عقداً سورياً سائراً لعقد حقيقي فإنه إذا رتب على ذلك أن العقد الذي ينفذ بين المتعاقدين والخلف العام هو العقد الحقيقي - أى ورقة الضد - يكون قد طبق المادة ٢٤٥ من القانون المدني تطبيقاً صحيحاً ولا يمنع من نفاذ هذا العقد الحقيقي في حق المشتري أن يكون قد وضع يده على المبيع إذ أن وضع يده في هذه الحالة لا يعدو أن يكون مظهراً من مظاهر ستر الصورة.

( الطعن ١٥١ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٦٧/٤/٢٠ س ١٨ ص ٨٥٠ )

للغير حسن النية أن يتمسك بالعقد الظاهر متى كان هذا العقد في مصلحته ولا يجوز أن يحاج - المشتري - بورقة غير مسجلة . تنفيذ سورية عقد البائع له متى كان لا يعلم بصورية هذا العقد.

( الطعن ٤٨٥ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧١/٤/٢٢ س ٢٢ ص ٥٥٢ )

الصورية النسبية التلvisية التي تقوم على إخفاء رهن وراء البيع تعد تحايلاً على القانون بما يترتب عليه بطلان البيع ، وللمتعاقد أن يثبت بكافة الطرق ومنها البيئة والقرائن أن العقد لم يكن بيعاً وإنما هو على خلاف نصوصه يخفى رهناً.

( الطعن ٢٩٧ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧١/٤/٢٧ س ٢٢ ص ٥٧١ )

أنه وإن كان قانون الوصية رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ ينص على أن الوصية لا تنفذ من غير إجازة الورثة إلا في حدود ثلث تركة الموصى بعد سداد جميع ديونه ، إلا أن هذا القانون لم يتعرض صراحة للوقت الذي تقوم فيه التركة ، ويتحدد ثلثها ، وقد ورد في المذكرة الإيضاحية له

بأنه فى الأحوال التى لا يوجد لها حكم فيه تطبق المحاكم القول الأرجح من مذهب أبى حنيفة طبقاً للمادة ٢٨٠ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية. وإذا كان الراجح فى هذا المذهب هو أن يكون تقدير الثلث الذى تخرج منه الوصية بقيمته وقت القسمة والقبض ، لأنه هو وقت استقرار الملك وتنفيذ الوصية وإعطاء كل ذى حق حقه ، وحتى لا يكون هناك غبن على أى واحد من الورثة أو الموصى له فيما أعطاه ، ورتبوا على ذلك أن كل ما يحدث فى الفترة ما بين وفاة الموصى والقسمة من نقض فى قيمة التركة أو هلاك فى بعض أعيانها يكون على الورثة والموصى له ، وكل زيادة تطرأ على التركة فى هذه الفترة تكون للجميع.

(الطعن ٤٠٧ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧١/٤/٤٧ س ٢٢ ص ٥٧٤)

استقر قضاء هذه المحكمة فى ظل القانون المدنى القديم على أنه إذا كان الثمن لم يذكر فى عقد البيع إلا بصفة صورية ، فإن العقد يصح بوصفه هبة مستترة فى صورة عقد بيع ، وأنه لا يتعارض مع تنجيز التصرف أن يظل البائع واضعاً اليد على ما باعه أو أن يحتفظ لنفسه مدى الحياة بحق الانتفاع.

(الطعن ٤١١ لسنة ٣٤ ق - جلسة ١٩٧٢/٦/٢١ س ٢٢ ص ١١٤٢)

إذا كان الحكم المطعون فيه قد أخطأ إذ اعتبر المشتريين خلفاً عاماً لمورثهم بالنسبة إلى التصرف الصادر منه إليهم بعقدى بيع مشهرين فتسرى فى حقهم ورقة الضد الصادرة من المورث ولو لم تكن مشهرة ، ثم رتب على ذلك قضاؤه بعدم نفاذ هذين العقدتين فى مواجهة الآخر المشتري لذات العين المباعة ، وكانت محكمة الاستئناف قد حجبت نفسها بهذا الخطأ عن تحقيق دفاع هؤلاء المشتريين من عدم علمهم بورقة الضد ومضمونها على الرغم مما لحسن النية أو سونها من الأهمية قانوناً فى

تحديد حقوق المشتري من أحد طرفي العقد الصوري ، فإن الحكم المطعون فيه يكون معيباً بالخطأ في القانون والقصور في التسبيب.

(الطعن ٤٢٨ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/١١/٢٨ س ٢٣ ص ١٢٨٥)

مجرد بيع المورث حق الانتفاع بالعقارات موضوع الدعوى إلى ولديه القاصرين بعد أن كان قد تصرف إليهما في حق الرقبة ، لا يمنع من اعتبار التصرف وصية وفقاً للمادة ٩١٧ من القانون المدني ، إذ لا يعدو ذلك أن يكون بمثابة بيع الرقبة وحق الانتفاع ابتداء من النص على تنجيز التصرف ، وهو ما لا يحول بين الطاعنات - باقي الورثة - وبين إثبات مخالفة هذا النص للواقع.

(الطعن ٤٧١ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/١/٣٠ س ٢٤ ص ١١٩)

إذا استخلص الحكم المطعون فيه مما أورده الخبير في تقريره أن الإقرار اللاحق للعقد محل الدعوى الموصوف بأنه عقد بيع بات إنما ينصب على هذا العقد ، واستنتج الحكم من عبارات هذا الإقرار - بما لا خروج فيه على المعنى الظاهر لها - أن العقد وإن كان في ظاهره بيعاً إلا أن طرفيه إنما قصدا به في الحقيقة منذ البداية إلى أن يكون ساتراً لرهن حيازي فإن الحكم لا يكون قد أخطأ ، إذ يكفي - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - في اعتبار الإقرار المذكور ورقة ضد توافر المعاصرة الذهنية التي تربطه بالعقد وإن اختلف تاريخهما.

(الطعن ١٢١ لسنة ٣٩ ق - جلسة ١٩٧٤/٤/٩ س ٢٥ ص ٦٥٨)

مفاد نص المادة ١/٢٤٤ من القانون المدني أنه يشترط في الخلف الخاص وهو من كسب حقاً من المشتري ، حتى يتمسك بالعقد الصوري أن يكون حسن النية أي لا يعلم وقت تعامله مع المالك الظاهر ، أن العقد الظاهر إنما هو عقد صوري ، أما إذا كان سيئ النية أي يعلم وقت تعامله

بصورية العقد الظاهر ، فإن العقد الذى يسرى فى حقه هو العقد الحقيقى شأنه فى ذلك شأن المتعاقدين.

(الطعن رقم ٤٦٦ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٧/١/٢١ س ٢٨ ص ٢٢٨)

القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائماً بوظيفة الفصل فى خصومة لأن مهمته إنما تكون مقصورة على إثبات ما حصل أمامه من اتفاق ، ومن ثم فإن هذا الاتفاق لا يعدو أن يكون عقداً ليس له حجية الشئ المحكوم فيه وإن كان يعطى شكل الأحكام عند إثباته ، لما كان ذلك فإنه لا تثير على الحكم المطعون فيه إن هو قضى بإلغاء عقد البيع الذى حرر بشأنه عقد صلح صدقت عليه المحكمة لما تبين أن هذا البيع هو فى حقيقته وصية رجعت فيها الوصية.

(الطعن رقم ٤٦٦ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٧/١/٢١)

إذ كان الورثة لا يستطيعون أن يحيزوا التصرف - الذى ثبت أنه يخفى وصية - باعتباره بيعاً وإنما لهم أن يجيزوه على الاعتبار الصحيح بوصفه وصية ، وفى هذه الحالة تجرى عليه أحكام الوصية التى يجيزها الورثة ، كما أن انتقال المال فى حدود ثلث التركة إلى المتصرف إليه إنما يكون بهذا الوصف وكانت المادة الثالثة من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ تنص على أن " الأموال التى تنتقل بطريق الوصية يكون حكمها حكم الأموال التى تنتقل بطريق الإرث ويحصل عنها الرسم ذاته " فإن الحكم إذ قضى باقتضاء رسم الأيلولة وضريبة التركات على الأطيان المتصرف فيها إلى الطاعنين من مورثهم بعد تكييف العقد بأنه وصية يكون قد طبق للقانون على وجهه الصحيح.

(الطعن رقم ٢٨٢ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/١٢ س ٢٨ ص ١٧٧٤)

إذا كانت محكمة الموضوع قد انتهت فى حدود سلطتها التقديرية

إلى أن التصرف الصادر من المورث إلى بعض الطاعنين لم يكن منجزاً أو أنه يخفى وصية للأسباب الساتعة التي أوردتها ومنها الحكم الصادر فى الدعوى رقم ٨١ لسنة ١١١١ق المنصورة والذي قضى باعتبار العقد الصادر من المورث إلى فريق من الطاعنين هو حقيقته وصية فإنه لا يكون لتسجيل العقد حال حياة البائع أى أثر تصحيح التصرف أو نقل الملكية لأن التسجيل لا يصح عقداً باطلاً ولا يحول دون الطعن فيه بأن يخفى وصية.

(الطعن رقم ٣٨٢ لسنة ٤٤ق جلسة ١٩٧٧/١٢/١٣)

إذ كان البين من عقد البيع أنه ينص على أن المورث قد باع العقار محل النزاع إلى نفسه بصفته ولياً شرعياً على أولاده القصر ودفع الثمن تبرعاً منه لأولاده المذكورين ورأت المحكمة أن الادعاء بأن دفع الثمن بصفته ولياً شرعياً يفيد أنه مال القصر لا يتسق وباقي عبارات العقد من أن المورث قد تبرع بالثمن ووهبه لأولاده القصر الذى اشترى العقار لهم والتزم بعدم الرجوع فى تبرعه بما يدل على أنه قد تبرع بالثمن فى العقد الأمر الذى يفصح عن أن تصرف هبة سافرة وليس بيعاً إذ لم تستوف بيانات العقد أحد أركان البيع وهو الثمن ومن ثم فلا يصلح لستر الهبة الحاصلة بموجبه والتي تعتبر باطلة لعدم اتخاذها الشكل الرسمى ولا تعتبر وصية لأن العقد غير محرر بخط المورث ولم يصدق على توقيعه عليه ، فإن الحكم المطعون فيه إذ خالف هذا للنظر يكون مخطئاً فى تطبيق القانون.

(الطعن ٨٤٣ لسنة ٤٤ق - جلسة ١٩٧٨/٢/٢٩ ص ٢٩ من ٨٩١)

إذ كان البين من الأوراق أن الطاعنة تمسكت بصورية ورقة عقد البيع المقدمة من المطعون ضده الأول فى دعوى صحة التوقيع ، وقدمت

تأييداً لذلك ورقة ضد تتضمن أن الثمن الحقيقي للعقار المبيع .... ، وإذا كان ثبوت صورية ورقة عقد البيع ، من شأنه زوال قوتها في الإثبات وينسحب ذلك على عقد الصلح الذي تناولها ، وكان التمسك بهذه الصورية تبعاً لذلك دفاعاً جوهرياً - إذ لا يجوز التعديل على نصوص المحرر المطعون عليه ولا ورقة الصلح المنسحب عليه لنفي هذا الدفاع لما في ذلك من مصادرة على المطلوب وحكم على الدليل قبل تحقيقه وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه مع ذلك ما استخلصه من عقد الصلح المؤرخ .... والتفت عن مواجهة دفاع الطاعنة في هذا الشأن فإنه يكون قد شابها قصور في التسبيب.

(الطعن ٢٢٥٢ لسنة ٥٧ ق جلسة ١٩٩٠/١/٢٠)

الدفع ببطلان عقد البيع على أساس أنه يستر وصية وإن وصف بأنه دفع بالبطلان إلا أنه في حقيقته وبحسب المقصود منه - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - إنما هو دفع بصورية هذا العقد صورية نسبية بطريقة التستر ، لا يسقط بالتقادم ، لأن ما يطلبه المتمسك بهذا الدفع إنما هو تحديد طبيعة التصرف الذي قصده العاقدان وترتيب الآثار القانونية التي يجب أن تترتب على النية الحقيقية لهما ، واعتبار العقد الظاهر لا وجود له ، وهذه حالة واقعية قائمة ومستمرة ولا تزول بالتقادم ، فلا يمكن لذلك أن ينقلب العقد الصوري صحيحاً مهما طال الزمن.

(الطعن ١٠٩ لسنة ٢٨ ق -- جلسة ١٩٧٢/٤/١٠ س ٢٤ ص ٥٧٧)

إذا كان الحكم المطعون فيه قد أورد الأتلة الساتغة التي تؤدي إلى صورية مطلقة ، وانتهى إلى القول بأنه لا محل للمفاضلة بين هذا العقد الباطل وبين عقد المطعون عليها ، إذ لا تتأتى المفاضلة إلا بين عقدين صحيحين ، فإنه يكون قد رد ضمناً على ما أثاره الطاعن بشأن صورية



عقد المطعون عليها مطرحاً هذا الوجه من دفاعه.

( الطعن رقم ١٦١ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٧٢/٦/٢٦ س ٢٤ ص ٩٦٧ )

لا يوجب القانون فى دعوى الصورية - المرفوعة من المشتري الثانى ضد المشتري الأول وهو أحد ورثة البائع - اختصاص أشخاص معينين ، ومن ثم فإن عدم اختصاص ورثة البائع لا يترتب عليه سوى أنه لا يكون للحكم الصادر فى الدعوى حجية عليهم دون أن يؤدى ذلك إلى بطلان الحكم ، لما كان ذلك فإنه لا يقبل من الطاعن - المشتري الأول - التحدى بعدم اختصاص ورثة البائع له.

( الطعن رقم ١٦١ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٧٢/٦/٢٦ )

الطعن بصورية عقد لا يقبل إلا ممن له مصلحة فيه ، وفى حدود هذه المصلحة وإذا كان المطعون ضدهم إذ طعنوا على العقد الصادر من البائع إلى الطاعن المتدخل فى الدعوى المرفوعة منهم بطلب صحة العقد الصادر من نفس البائع لمورثهم - بالصورية إنما قصدوا إلى إهداره فى خصوص القدر البالغ مساحته .... الداخل فى القدر الذى اشترته مورثتهم ، والمرفوعة به الدعوى ، وذلك ابتغاء إزالة العائق الذى يحول دون تحقق أثر هذا العقد ، فإن الحكم المطعون فيه إذا قبل الدفع بالصورية وقضى فى أسبابه بقبول هذا الدفع ، ورتب على ذلك قضاءه للمطعون ضدهم صحة العقد الصادر إلى مورثهم ، فإن مؤدى ذلك هو عدم إهدار العقد الصادر إلى الطاعن إلا بالنسبة للقدر البالغ مساحته .... دون ما جاوزه من القطع الأخرى المباعة إليه.

( الطعن رقم ٢٦٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٧٤/١/٢٢ س ٢٥ ص ٢١٦ )

إذ كانت محكمة الموضوع قد خلصت فى منطق سائغ إلى صورية عقد البيع الصادر إلى الطاعن الثالث من المطعون عليهم من

التاسع إلى الثامنة عشرة ومورث المطعون عليهم من السادسة إلى الثامنة صورية مطلقة ، وإلى أن الطاعنين الأولين كانا يعلمان بصورية هذا العقد وقت أن تصرف لهما الطاعن الثالث في الأرض التي آلت إليه بموجبه ، وكان ثبوت صورية عقد البيع سالف الذكر وسوء نية الطاعنين الأولين يترتب عليه وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - زوال جميع العوائق القائمة في سبيل تحقيق أثر العقدين الصادرين للمطعون عليهم الخمسة الأول ، ولا يغير من ذلك تسجيل التصرفات الصادرة إلى الطاعنين لأن التسجيل ليس من شأنه أن يجعل العقد الصوري عقداً جدياً ، كما أن التسجيل لا يكفي وحده لنقل الملكية بل لابد أن يرد على عقد جدي ، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى بصحة ونفاذ عقدي البيع الصادرين إلى المطعون عليهم سالف الذكر يكون قد التزم صحيح القانون.

( الطعن ١٧٥٥ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٦/١٢/١٧ )

مؤدى نص الفقرة الأولى من المادة ٢٤٤ من القانون المدني أنه إذا أبرم عقد صوري فلدائني المتعاقدين وللخلف الخاص متى كانوا حسن النية أن يتمسكوا بالعقد الصوري ، فيجوز للخلف الخاص ولدائني المتعاقدين ومنهم المشتري بعقد غير مسجل أن يتمسك متى كان حسن النية وقت التعاقد - بالعقد الصوري المبرم بين مدينيهما دون العقد الحقيقي وذلك حماية لحسن النية الذي لازم التصرف وهو الأمر الذي يقتضيه استقرار المعاملات.

( الطعن ١١٧٢ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٨/٥/٨ )

**اشتباه البيع بالعقود الأخرى:**

**أولاً: اشتباه البيع بالوصية:**

أنه وإن أوجبت المادة ٣٤٩ مرافعات أن يتضمن الحكم بيانات معينة من بينها " خلاصة ما استند إليه الخصوم من الأدلة الواقعية

والحجج القانونية " إلا أنه يتعين لاعتبار هذا البيان جوهرياً يترتب على إغفاله البطلان أن يكون الحكم قد فصل في النزاع الذي قدمت بصدد هذه الأدلة الواقعية والحجج القانونية ، فإذا كان الحكم صادر بإجراء من إجراءات الإثبات إذ قضى بإحالة الدعوى إلى التحقيق لإثبات حقيقة العقد موضوع النزاع إن كان وصية أو بيعاً منجزاً وكان الإثبات بالبينة في ذاته غير منازع في جوازه قانوناً ، فلا على المحكمة إن هي أغفلت تدوين ما قدمه الخصوم من أدلة على لزوم التحقيق ويكون عقيماً للتمسك بإغفال ذلك الحكم ذكر ما تمسك به المشتري من حجج على أن العقد المذكور كان منجزاً لا مضافاً إلى ما بعد الموت.

(الطعن رقم ٢٢١ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٤/٢٦ س ٧ ص ٥٥٢)

إذا كان الواقع في الدعوى أن الطاعنتين طعننا على العقد موضوع النزاع بأنه إذا كان ظاهره البيع إلا أنه ينطوي في حقيقة على وصية لو ارث مما تحكمه نصوص المادتين ٨١٦ . ٩١٧ من التقنين المدني واستدلنا على ذلك بقرائن معينة منها شكل العقد وصيغته وتاريخه وعدم دفع المطعون عليها شيئاً من الثمن المسمى فيه لفقرها وطلبنا على سبيل الاحتياط إحالة الدعوى إلى التحقيق لإثبات صورية العقد وسنتره للوصية ، وكان الحكم المطعون فيه قد رد على ذلك بقوله إن العقد في صياغته عقد منجز ، فإن هذا الذي أورده الحكم لا يصلح رداً على دفاع الطاعنتين ولا يكفي لدفعه ، ذلك أن جدية العقد التي استشفتها المحكمة من ظاهر صياغته ومضمون عباراته هي بذاتها موضوع الطعن بعدم جديته وأنه يستتر وصية لو ارث ، ومتى كان ذلك وكانت المحكمة لم تلق بالآ إلى دفاع الطاعنتين في جوهره ولم تواجه على حقيقته أو تعنى بتمحيصه وهو دفاع جوهرى لو صح لتغير معه وجه الرأى في الدعوى فإنه يتعين نقض الحكم المطعون فيه.

(الطعن رقم ٢٤٥ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١١/١٢ س ١٠ ص ٦٦٨)

متى كانت محكمة الاستئناف قد انتهت إلى أن التكيف الصحيح للعقد بحسب ما عاناه العاقدان هو أنه وصية وليس بيعاً فإنه كان عليها أن تنزل عليه حكم القانون المنطبق على وصفه الصحيح ولا يعتبر ذلك منها تغييراً لأساس الدعوى لأنها لا تنقيد في التكيف بالوصف الذي يعطيه المدعى للحق الذي يطالب به بل عليها أن تتحرى طبيعة هذا الحق لتصل بذلك إلى التكيف القانوني الصحيح له وتطبق عليه حكم القانون . وإن كانت الوصية بحسب أحكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ المنطبق على واقعة الدعوى سواء كانت لوارث أو لغيره تصح وتنفذ في ثلث التركة من غير إجازة الورثة وكان المطعون ضدهم قد طلبين اعتبار التصرف وصية وهو ما يفيد عدم منازعتهم في صحته ونفاذه على أساس هذا الوصف فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى برفض الدعوى برمتها دون أن يبحث ما إذا كان المقدار الموصى به يدخل في حدود ثلث التركة أو لا يدخل ، يكون مخطئاً في تطبيق القانون .

( الطعن ٥٥٠ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٦٩/١/٢ س ٢٠ ص ٢٢ )

العمل أو التصرف القانوني التبرعي قد يكون عقداً صادراً من جانبين كالهبة ، أو إرادة منعقدة صادرة من جانب واحد كالوصية والإبراء من الدين . ويكون العمل تبرعاً إذا كان المتصرف لم يأخذ مقابلاً لما أعطى .

( الطعن ١٣٩ لسنة ٤٥ ق جلسة ١٩٨١/١٢/٧ س ٢٢ ص ٢٢٢٩ )

متى كان لم يتمسك أمام محكمة الموضوع بأن التصرف الصادر من مورث إلى ورثته من حقيقة وصية مسنودة في عقد بيع فإنه لا يقبل التحدى بهذا النفاذ لأول مرة أمام محكمة النقص . ولا يعتبر من ذلك القول بأن تكيف التصرف بحسب وصفه القانوني هو من مسائل القانون

مادام أن الوصف الذى يضفيه القانون على التصرف المطعون بحصوله فى مرض الموت قد صدر منجزاً ، وأن مؤدى ثبوت صحة الطعن فيه بحصول مرض الموت اعتبار هذا التصرف وصية فإذا لم يكن التصرف - محل النزاع - تصرفاً منجزاً بل كان وصية سافرة من أول الأمر وتخضع لأحكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ فإنه لا يكون هناك محل لإعمال أحكام تلك المواد على واقعة النزاع.

( الطعن رقم ٢١٣ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/٢٣ س ٧ ص ٢٤٤ )

متى كانت عبارة الحكم مرسلة قاصرة عن بيان الأسباب التى استندت إليها المحكمة فيما قرره من أن عقدى القسمة اللذين تما بين المشتري وبين باقى الشركاء فى الأعيان المباعة ووقع عليها البائع كشاهد لا يدحضان ما تمسك به البائع من أن عقد البيع هو عقد صورى قصد به الإيصاء ، وعن الرد على ما تمسك به المشتري من أن توقيع البائع على عقد القسمة بعد أن طعن فيهما بالتزوير وقضى برفض دعواه فى هذا الخصوص إنما يفيد إقراره بالتصرف الصادر منه إلى المشتري باعتباره أنه بيع منجز وليس وصية. فإن الحكم يكون قد أغفل دفاعاً جوهرياً لو تحقق لتغير به وجه الرأى فى الدعوى ومن ثم يكون مشوباً بالقصور.

( الطعن رقم ٢٨١ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/١٢/١٥ س ٧ ص ٣٠٦ )

#### ثانياً: اشتباه البيع بالهبة:

إذا كان الظاهر من صريح نصوص العقد المسجل وملايساته أنه عقد تملك قطعى منجز ، وأن الملكية قد انتقلت بموجبه فوراً إليه التصرف إليه ، فإن اتفاق البائع والمشتري على بقاء العين المباعة تحت يد البائع بعد البيع لينتفع بها هو طول حياته لا تمنع من أن تكون ملكية الرقبة قد انتقلت فوراً. ومن الخطأ الحكم باعتبار هذا العقد وصية وإذا كان المستخلص من كافة ظروف الدعوى أن المشتري ، وهو حفيد

البائع ، ثم يكن في حالة تمكنه من دفع الثمن المبين في العقد ، وأن هذا الثمن لم يكن صورياً ، فإن العقد يكون في الحقيقة عقد تبرع لكنه منجز ، أي هبة مستترة في عقد بيع وهي صحيحة ولو لم تكن بعقد رسمي .  
( جلسة ١٩٣٩/٤/١٣ طعن رقم ٥١ سنة ٨ ق )

البيع الذي يستر تبرعاً صحيح متى كان التصرف منجزاً غير مضاف إلى ما بعد الموت ، وكون العقد قد صدر منجزاً أو غير منجز هو من المسائل الواقعية التي يستقل بها قاضي الموضوع ولا معقب على حكمه متى كان مقاماً على أسباب تحمله . فإذا كان الحكم قد أقام قضاءه بأن التصرف منجز على أن العقد الصادر به قد نفذ في حياة البائع برفع يده عن الأرض المباعة بموجبه ، ووجود العقد تحت يد المتصرف وتقديم العقد للمساحة للتأشير عليه ، وتقديمه للمحكمة للتصديق على توقيع البائع وإقرار البائع بصدوره منه أمام المحكمة في دعوى صحة التوقيع وأمام المجلس الحسبي حين قدمه الصادر إليه في دعوى الحجر المقامة على المتصرف بسبب هذا التصرف ، ففي هذا ما يكفي .  
( جلسة ١٩٤٨/٣/١١ طعن رقم ١٢ سنة ١٧ ق )

من الجائز قانوناً أن يقصد المتصرف إلى الإيهاب في صورة التبرع . ولا يقدح في ذلك أن يظل البائع واضعاً اليد على ما باعه ، فهذا لا ينعارض مع تجيز التصرف مادام المتصرف لهن بنات البائع وبينهن قاصرتان مشمولتان بولايته وهن جميعاً في رعايته ، ولا أن البائع احتفظ بحق الانتفاع مع تملك الرغبة تملكاً منجزاً .  
( جلسة ١٩٤٩/٢/١ ١٩٤٩ طعن رقم ١٠٩ سنة ١٧ ق )

إن التصرف المنجز حال حياة المتصرف ولو كان من غير عوض ، مقصوداً به حرمان بعض الورثة ، هو تصرف صحيح متى كان

مستوفياً شكله القانوني. فإذا كان من المسلم به أن عقد البيع المتنازع عليه قد صدر منجزاً ممن هو أهل للتصرف ، ومستوفياً لكل الإجراءات التي يقضيها القانون في مثله ، وسجل قبل وفاة المتصرف بزمان طويل ، فهو صحيح سواء اعتبر عقد بيع حقيقي أو هبة يسترها عقد بيع.

( جلسة ١٩٢٨/٦/٢ طعن رقم ٢٢ سنة ٨ ق )

إذا كان الظاهر من عقد البيع أنه وقع مقابل ثمن معين وكان منصوباً فيه على أن البائع تبرع لولده المشتري بهذا الثمن وعلى أن المشتري التزم بتجهيز أختيه وبالاتفاق عليهما وعلى أمه وبعد وفاة أبيه ، واعتبرت المحكمة هذا العقد هبة مكشوفة ، فإنها لا تكون قد أخطأت في تكييفه. فإن مجرد النص على أن البائع تبرع بالثمن يكفي لاعتبار العقد هبة مكشوفة أما ما التزم به الموهوب له في هذا العقد من تجهيز أختيه ومن الإنفاق عليهما وعلى والدته بعد وفاة أبيه فلا يعدو أن يكون مقابلاً للهبه ولا يخرج عقدها من طبيعته.

( جلسة ١٩٤٦/٥/٢٢ طعن رقم ٨٨ سنة ١٥ ق )

متى كان الحكم إذ قضى برفض الدعوى التي أقامها مورث الطاعن بطلب بطلان العقد الرسمي الصادر منه إلى المطعون عليها الأولى ببيع منزل على أساس أن هذا العقد في حقيقته وصية قد أقام قضاءه على " أن التصرف هو عقد بيع صحيح ناجز وليس ما يمنع قانوناً بأن يكون الثمن مشروطاً وفاؤه كلياً لمرتب لمدى حياة البائع ولو أتيح القول بأن الثمن منعدم فالعقد يظل على هذا القرض عقداً صحيحاً قانوناً ناقلاً للملكية لأنه يكون بمثابة هبة قد تضمنها عقد رسمي والهبة تصح قانوناً إذا صيغت في صورة عقد بيع أو عملت بعقد رسمي ". متى كان الحكم قد أقام قضاءه على هذا الأساس فإنه لا يبطله إغفاله طلب الطاعن

إحالة الدعوى على التحقيق ليثبت أن أجرة مثل المنزل تزيد على الإيراد المقرر مدى حياة البائع كمقابل للبيع. إذ على فرض أن هذا الإيراد هو دون ريع المنزل وأن ذلك يجعل الثمن معدوماً فيعتبر الحكم باطلاً كبيع فإن الحكم قد أقام قضاءه على أساس أن العقد يعتبر فى هذه الحالة هبة صحيحة شكلاً لإفراغها فى قالب رسمى وما قرره الحكم فى هذا الخصوص صحيح قانوناً ذلك أن مورث الطاعن قد أقام دعواه على أساس أن العقد فى حقيقته وصية أى تبرع مضاف إلى ما بعد الموت وقد أثبت الحكم بالأدلة السائغة التى أوردها أن التصرف صدر ناجزاً فيكون هبة صحيحة فى عقد رسمى ومن ثم فإن الطعن عليه بالقصور وبمخالفة القانون يكون على غير أساس.

( جلسة ١٩٥١/٤/٥ طعن رقم ١٧٧ سنة ١٨ ق )

إن دفع الزوج ثمن العقار من ماله كما قد يكون بنية الهبة لزوجته يصح أن يكون مجرداً من هذه النية كأن يكون الغرض منه استعارة اسم الزوجة فى الشراء ، فإذا استخلصت المحكمة انعدام نية الهبة مما حواه إقرار موقع عليه من زوجين يفيد دفع الزوج ثمن المبيع الذى اشترته زوجته وأنه إنما استعار اسمها فى العقد بقصد حرمان ورثته إن مات قبلها ومن كون ورثة الزوجة لم يحركوا ساكناً إزاء العقد محل الدعوى بعد وفاتها وطوال حياة الزوج زهاء سبع سنوات حتى توفى الزوج ، فهذا استخلاص سائغ تملكه المحكمة بما لها من سلطة تقدير الواقع.

( جلسة ١٩٥٠/٤/٢٠ طعن رقم ١٢١ سنة ١٨ ق )

استقر قضاء محكمة النقض فى ظل القانون المدنى القديم على أنه إذا كان الثمن لم يذكر فى عقد البيع إلا بصفة صورية فإن العقد يصح بوصفه هبة مستترة فى صورة عقد بيع وأنه إذا استخلصت محكمة



الموضوع من نصوص هذا العقد وملابساته أنه عقد تملك قطعى منجز فإن اتفاق الطرفين فيه على عدم نقل تكليف العين المبيعة إلى المشتري وعلى بقائها تحت يد البائع للانتفاع بها طول حياته ليس بمانع من انتقال ملكية الرقبة فوراً.

( الطعن رقم ١٧٤ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/١/٥ س ٧ ص ٤٣ )

#### ثالثاً: اشتباه البيع بعقد الشركة:

إذا كان الحكم المطعون فيه قد قضى ببطلان العقد المبرم بين الطاعن والمطعون عليه على أساس أن هذا العقد وإن وصف في ظاهره بأنه عقد الشركة إلا أنه في حقيقته وفي قصد المتعاقدين عقد بيع يعتبر باطلاً بطلاناً متعلقاً بالنظام العام طبقاً لأحكام قانون الصيديات رقم ٥ لسنة ١٩٤١ ، وكان هذا التكييف الذى انتهى إليه الحكم المطعون فيه لم يكن محل نعى من الطاعن ، فإنه لا محل للنعى على الحكم فيما رتبته من آثار على ذلك البطلان وهى إعادة الطرفين إلى حالتها الأولى قبل التعاقد برد المبيع إلى البائع والثمن إلى المشتري.

( الطعن رقم ٢٤٤ سنة ٢٥ ق جلسة ١٩٦٠/٢/١٧ س ١١ ص ٢٢٠ )

#### رابعاً: اشتباه البيع بالمقايضة:

المقايضة هى حسب ما عرفها القانون فى المادة ٣٥٦ مدنى - عقد يلتزم به كل من المتعاقدين بأن يعطى للآخر شيئاً مقابل ما أخذه منه. وينبنى على ذلك أن كل متقايز يعتبر بائعاً ومشترياً فى وقت واحد. ولهذا نصت المادة ٣٦٠ من القانون المدنى على أن القواعد المختصة بعقد البيع تجرى كذلك فى المقايضة إلا ما استثنى بنص صريح فى القانون. فإذا ما استحق أحد البديلين فى عقد المقايضة فإنه يجب الرجوع فى ذلك إلى أحكام ضمان الاستحقاق المقررة فى موضوع البيع. وقد نص القانون فى المادة ٣٥٩ مدنى على أن المتقايز الذى يستحق عنده البديل

يكون مخيراً بين أن يرفع على من تعاقد معه دعوى بالتضمنات أو دعوى الفسخ مع استرداد القرض الذى أعطاه. ولم يخالف الشارع فى هذا الصدد أحكام الضمان الذى سنّها فى البيع إلا بما أورده فى الشق الأخير فى المادة ٣٥٩ المذكورة متعلقاً بغير المتعاقدين فقط وذلك بنصه على جواز المطالبة برد ذات العين المسلمة من المقايض ولو كانت تحت يد الغير إذا كانت عقاراً ولم يكن قد مضى خمس سنوات من تاريخ المقايضة أما فيما بين المتعاقدين فإن حق الفسخ واسترداد القرض ، كما فى البيع ، لا يسقط إلا بمضى خمس عشرة سنة من تاريخ الاستحقاق.

( جلسة ١٩٣٧/١/٧ - الطعن ٣٩ لسنة ٦ ق )

إذا اعتبرت محكمة الاستئناف العقد المتنازع على تكييفه ( وهو عقد فيه إعطاء منزل من طرف وإعطاء أطيان طرف آخر ) ، أنه عقد بيع للمنزل لا عقد بدل لما رأته من أن ذات العقد فصرح فيه أنه عقد بيع للمنزل وعقد بيع للأطيان وأن الثمن المقدر فيه للأطيان مع استزاله من الثمن المقدر للمنزل يكون الباقي الواجب دفعه نقداً من ثمن المنزل مبلغاً كبيراً يزيد على ثمن الأطيان ، وأن العقد الذى يكون بهذه الكيفية التى يزيد فيها ما يدفع من الثمن نقداً عما يدفع منه عيناً هو عقد أقرب إلى البيع منه إلى البدل ، فتفسير المحكمة هذا المنتزع من الواقع بغير تشويه وتكييفها لهذا الواقع بأنه عقد بيع لا بدل وهو تفسير تملكه وتكييف لا غبار عليه.

( جلسة ١٩٣٥/٥/٣٠ - الطعن لسنة ٤ ق )

المقايضة ليست فحسب مبادلة حق ملكية آخر بل هى قد تكون مبادلة حق انتفاع ويسرى عليها فى الأصل أحكام البيع فيعتبر كل متقايض بائعاً للشيء الذى كان مملوكاً للطرف الآخر وقايض هو عليه ،

والآثار التي تترتب على المقايضة هي نفس الآثار التي تترتب على البيع من حيث التزامات البائع ، فيلزم كل من المتقايضين بنقل ملكية الشيء الذي قايض به إلى الطرف الآخر كما يلتزم بتسليمه إياه ولضمان التعرض والاستحقاق.

(الطعن ١٨٤ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٤/١/١ س ٣٥ ص ١١١)

مؤدى نص المادة ٤٨٥ من القانون المدنى أن المقايضة تسرى عليها فى الأصل أحكام البيع فيعتبر كل متقايض بائعاً للشيء الذى كان مملوكاً له مقايض به ومشترياً للشيء الذى كان مملوكاً للطرف الآخر وقايض هو عليه - غير أن طبيعة المقايضة - التى ترجع إلى عدم وجود بيع وثمن بل مبيع ومبيع - قد تقضى ببعض مفارقات عن أحكام البيع وهى المتعلقة بالثمن وبالتزامات المشتري الراجعة إلى الثمن لتعارض هذه الأحكام مع طبيعة المقايضة وكذلك ما ورد فى حكم المادة ٤٨٤ من القانون المدنى بشأن مصروفات عقد المقايضة وفيما عدا ذلك فإن الآثار التى تترتب على المقايضة هي نفس الآثار التى تترتب على البيع من حيث التزامات البائع ومنها التزامات كل متقايض بضمان التعرض والاستحقاق.

(الطعن ٤٢ لسنة ٥١ ق- جلسة ١٩٨٤/٦/١٤)

(الطعن ١٦٧٨ لسنة ٥٦ ق- جلسة ١٩٨٩/٢/٢٢)

#### خامساً: اشتباه البيع بالوكالة :

تكيف العلاقة بين المشتري الذى يحتفظ بحق اختيار الغير وبين المشتري المستتر بأنها وكالة تجرى أحكامها على الآثار التى تترتب على هذه العلاقة بين الطرفين وبالنسبة على الغير غير جار على إطلاقه ، فإن بين أحكام الوكالة والأحكام التى يخضع لها شرط اختيار الغير والآثار التى تترتب عليه تفاوتاً فإسناد ملكية المشتري المستتر إلى عقد البيع

الأول رغم عدم وجود تفويض أو توكيل منه إلى المشتري الظاهر قبل البيع ، وبناء العين في ملكية المشتري الظاهر إذ لم يعمل حقه في الاختيار أو إذا أعمله في الميعاد المتفق عليه ، وهي أحكام مقررة في شرط اختيار الغير ، لها تخالف أحكام الوكالة تماماً ، ولئن كان الفقه والقضاء في فرنسا ذهباً في تبرير إسناد ملكية المشتري المستتر إلى عقد البيع الأول - وهو أهم ما يقصد من شرط اختيار الغير - إلى افتراض وكالة المشتري الظاهر على الغير إلا أن ذلك ليس إلا مجازاً مقصوراً على حالة إلا إذا أعمل المشتري حقه في اختيار الغير في الميعاد المتفق عليه مع البائع ، أما قبل ذلك أو إذا لم يعمل هذا الحق أو أعمله بعد الميعاد فالافتراض يزول وتزول معه كل الآثار المترتبة على الوكالة.

( جلسة ١٩٥٠/٣/٩ - الطعن ١٠١ لسنة ١٧ ق )

البيع مع حق التقرير بالشراء عن الغير - وإن لم يرد فيه نص في التقنين المدني إلا أنه من الجائز التعامل به ، ويجب لإعمال هذا النوع من البيع أن يذكر شرط اختيار الغير من العقد بأن يحتفظ المشتري عند إبرام العقد بحقه في التقرير بالشراء عن الغير ويتفق مع البائع على مدة يعلن المشتري خلالها اسم من اشترى له الصفقة ، فإذا أفصح المشتري الظاهر عن المشتري المستتر في الميعاد المتفق عليه اعتبر البيع صادراً من البائع إلى هذا المشتري المستتر مباشرة وانصرفت إليه آثاره دون حاجة إلى بيع جديد له من المشتري الظاهر.

( الطعن ١١٠ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨١/٤/١٥ س ٣٢ ص ١١٣٢ )

سادساً: اشتباه البيع بالرهن :

مفاد نص المادة ٤٦٥ من القانون المدني أنه يشترط في بيع الوفاء الذي يبطله القانون أن تتجه إرادة الطرفين وقت إبرام العقد إلى

احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة ولا يلزم أن يدرج هذا الشرط في ذات عقد البيع بل يجوز إثباته في ورقة لاحقة بشرط توافر المعاصرة الذهنية التي تربطه بالبيع ، واستظهار شرط المعاصرة الذهنية بين البيع وحق البائع في الاسترداد يعتبر من مسائل القانون التي تخضع لرقابة محكمة النقض.

( الطعن ٥٠٩ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٧٦/٣/١٥ س ٢٧ ص ٦٥٢ )

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الصورية النسبية التدليسية التي تقوم على إخفاء الرهن وراء البيع تعد تحايلاً على القانون تترتب عليه بطلان البيع ، إذ عقد البيع الذي يخفى رهناً ويستطيع البائع فيه استرداد المبيع إذا هو رد الثمن إلى المشتري إنما هو صورة من بيع الوفاء الذي حظره المشرع بالنص على بطلانه في المادة ٤٦٥ من القانون المدني.

( الطعن ٥٧٩ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨١/٥/٦ س ٣٢ ص ١٣٨٨ )

مفاد المادة ١٠٥٢ من القانون المدني أن اتفاق الراهن مع الدائن المرتهن على تملك هذا الأخير العقار المرهون إذ لم يتم الوفاء بالدين يقع باطلاً متى أبرم هذا الاتفاق وقت إنشاء الرهن أو قبل حلول أجل الدين ، أما بعد حلول الدين أو قسط منه فإنه يجوز للراهن أن ينزل للدائن عن العقار المرهون ويكون هذا التصرف بيعاً صحيحاً سواء كان الثمن هو ذات الدين أو ما يزيد أو يقل عنه.

( الطعن ١٣٤٤ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨٢/٤/١٥ س ٣٣ ص ٤١٢ )

يدل نص المادة ٣٣٩ من القانون المدني الملغى بعد تعديلها - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على أن للبائع أو ورثته أو يثبت

بالبنية والقرائن وغيرها من طرق الإثبات ، أن عقد البيع وإن كان بحسب نصوصه الظاهرة يعتبر بيعاً باتاً ، إلا أنه في حقيقته يخفى رهناً وأن المشرع اعتبر أن العقد مقصوداً به إخفاء رهن إذا بقيت العين المباعة في حيازة البائع بأي صفة من الصفات ، وإذا توافرت هذه القرينة كان ذلك قاطعاً في الدلالة على أن القصد من العقد هو إخفاء رهن ومانعاً من إثبات العكس ومؤدى ذلك أن العقد يعتبر باطلاً ولا أثر له سواء بصفته بيعاً أو رهناً.

(الطعن ١١١٩ لسنة ٥١ ق - جلسة ١٩٨٧/٢/١١)

مادة (٤١٩)

- (١) يجب أن يكون المشتري عالماً بالمبيع علماً كافياً ويعتبر العلم كافياً إذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بياناً يمكن من تعرفه.
- (٢) وإذا ذكر في عقد البيع أن المشتري عالم بالمبيع سقط حقه في طلب إبطال البيع بإبطال عدم علمه به إلا إذا أثبت تدليس البائع.

**خلاصة : ما ورد بالهذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤١٩) والتعليق :**

١- توفق هذه المادة بين خيار الرؤية المعروف فى الشريعة الإسلامية وبين المبادئ العامة للقانون المدنى وهذه لا تشترط رؤية المبيع بل تقتصر على أن يكون معيناً تعييناً كافياً.

٢- أوجبت أيضاً أن يكون المشتري عالماً بالشئ المبيع علماً كافياً وذكرت أن العلم يكون كافياً إذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بحيث يمكن التحقق منه . فروية المبيع يغنى عنها تعيينه بأوصافه الأساسية تعييناً من شأنه أن يمكن من تمييزه عن الأشياء الأخرى. وبديهي أن هذا التعريف يختلف باختلاف الأشياء.

٣- على هذا فإنه يغنى عن الرؤية إما تعيين الشئ تعييناً كافياً وإما إقرار البائع فى العقد أنه عالم بالمبيع. هذا كله ما لم يكن هناك تدليس من البائع.

**خيار الرؤية:** مفاده أن يكون المشتري عالماً بالمبيع علماً كافياً والأصل فى العلم بالمبيع أن يكون برؤية المبيع ذاته ولكن التقنين المدنى لم يجعل الرؤية هى السبيل الوحيد للعلم بالمبيع بل أورد إلى جانب الطريق المتقدم ذكره وسيلتين أخريين:

**الأولى:** أن يشتمل عقد البيع فى بنوده على بيان المبيع وأوصافه الأساسية والذى منها يمكن معرفة المبيع على وجه لا يقبل الشك أو اللبس.

**ثانياً:** أن يقرر المشتري فى عقد البيع فى أحد بنود العقد بأنه عالم بالمبيع عام ينفى جهالته بالمبيع حتى يكون إقراره هذا حجة عليه لا يستطيع بعد ذلك أن يأخذها مطعن على عقد البيع ما لم يثبت أنه قد دلس عليه.

فخيار الرؤية يحتم وجوب وصف المبيع فى عقد البيع وصفاً مميزاً له عن غيره بحيث يتمكن المشتري من تعرفه فإذا لم يبين الأوصاف والمعالم بيان دقيق بالعقد كان لازماً أن يقر المشتري أنه عالم بالمبيع حتى يكون إقراره حجة عليه.

وقد استقر قضاء النقض من قديم على أنه إذا ثبت أن المشتري لم يكن يجهل المبيع وأنه عاينه بنفسه وتحقق من أوصافه لم يكن له حق الطعن فى البيع.

( مجموعة أحكام محكمة النقض مجموعة عمر ٢ رقم ٧٢ من ٢٥٩ جلسة ١٩٤٠ )

فإذا ادعى المشتري بعد رؤية المبيع أنه وقع فى غلط جوهرى من حيث وفائه بالغرض المقصود كان عليه عبء إثبات هذا الغلط ويقع عليه.



## مادة (٤٢٠)

- ١- إذا كان البيع بالعينة وجب أن يكون المبيع مطابقاً لها.
- ٢- وإذا تلفت العينة أو هلكت في يد أحد المتعاقدين ولو دون خطأ. كان على المتعاقد بائعاً أو مشترياً أن يثبت أن الشئ مطابق للعينة أو غير مطابق.

**خلاصة: ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٢٠) والتعليق:**

١- يعالج هذا النص حالة يكون البيع فيها على أساس نموذج يتفق عليه المتعاقدان فوجب أن يكون المبيع كله مطابقاً لهذا النموذج. وقد يحدث أن المشتري لا يكون قد سبق له رؤية المبيع واكتفى برؤية النموذج.

٢- والبائع على كل حال مسئول عن مطابقة المبيع للنموذج فإن اختلفت هذه المطابقة جاز للمشتري أن يرفض تسلّم المبيع وله أن يفسخ البيع لعدم قيام البائع بالتزامه.

٣- في حالة تلف أو هلاك النموذج فإن كان ذلك وهو في يد المشتري وادعى أن المبيع غير مطابق له فعليه هو أن يثبت ذلك سواء كان التلف أو الهلاك خطأ منه أو بقوة قاهرة فإن البائع لا يد له في ضياع النموذج. فهو على دعواه من أن المبيع مطابق له حتى يثبت المشتري العكس. ويكون الإثبات بجميع الطرق بما في ذلك البينة وإن كان النموذج في يد البائع وتلف أو هلك ولو بغير خطأ منه وادعى المشتري أن المبيع غير مطابق له فعلى البائع أن يثبت المطابقة.

**العينة:** قد يختار المتعاقدان طريقاً دقيقاً لتحديد وتعيين المبيع معاًينة لا تقبل الشك أو اللبس - فيقدم البائع بعينه إلى المشتري وعلى المشتري بعد ذلك أن يطابق ويضاهي ما يتسلمه من البائع على تلك العينة التي احتفظ بها في أول أمر التعاقد.

والعينة ما هي إلا تعيين للمبيع بأوصافه فهي إن صح التعبير صورة المبيع القادم.

من الجدير بالذكر إذا ضاهى المشتري العينة على المبيع وجدها مطابقة لها من حيث أوصافها وجودتها - فإن البائع هنا يكون قد أوفى التزامه ونفذه تنفيذاً سليماً.

وبديهى أن البيع بالعينة يفترض رؤية المبيع أو العلم به أى العلم بالنموذج الذى رغبه المشتري فلذلك يجب أن يكون المبيع مطابقاً لهذا النموذج من حيث الجنس والنوع والجودة.

يشترط أن تكون العينة مطابقة للمبيع: إذا كانت العينة لم تكن مطابقة للمبيع للمشتري أن يرفض المبيع أو جزء منه لا يكون مطابقاً لها - ولا عبرة فى أن النوع الغير مطابق للعينة أعلى جودة بالاتفاق قد تم على العينة المحددة الأوصاف فليس للبائع أن يخالف الاتفاق ويقدم غيرها حتى ولو كانت أفضل.

أما إذا كانت البضاعة مطابقة للعينة كما يطلق عليها كذلك فى الأسواق لا يستطيع المشتري رفض المبيع ولو كان غير ملائم أو غير جيد بدرجة ما - مادامت العينة مطابقة من كل الوجوه للمبيع أى يجب على المشتري قبوله ولكن ذلك لا يمنع المشتري من الرجوع على البائع بضمان العيوب الخفية فى المبيع.

عبء الإثبات: إذا وقع نزاع وكانت العينة موجودة واختلف الراى فعبء لأثبات يقع على البائع فى أن المبيع مطابق للعينة ويجوز الاستعانة بأهل الخبرة والفن فى هذا المجال لتحديد ما إذا كانت العينة مطابقة للمبيع من كل الوجوه من عدمه.

الجزاء المترتب على عدم مطابقة المبيع للعينة: يترتب على عدم مطابقة العينة للمبيع أن يكون للمشتري حق رفض المبيع ولا يجبر على قبوله ويكون له:

أولاً: أن يطالب البائع بالتنفيذ العيني فيجبر البائع على تسليمه مبيع مطابق للعينة المتعاقد عليها.

ثانياً: أن يطالب البائع بفسخ العقد لعدم قيام البائع بتنفيذ التزامه بتقديم مبيع مطابق للعينة علاوة على حق المشتري في أن يعرض عما أصابه من ضرر وعما لحقه من خسارة من جراء عدم تنفيذ البائع لالتزامه وفقاً للقواعد العامة في التعويض.

ثالثاً: أن ينقص الثمن إذا كانت قيمة المبيع أقل من قيمة العينة وذلك بدلاً من التنفيذ العيني أو الفسخ.

إثبات العينة ذاتها: قد ينكر أحد المتبايعين أوصاف للعينة وينازعه فيها الآخر وذلك يحدث في فرضين:

الأول: أن يكون المطلوب إثباته هو ذاتية العينية فمن كان من المتعاقدين محتفظ بالعينة فله الحق في أن يكون المبيع مطابقاً لها ومن يدعى خلاف ذلك يقع عليه عبء إثبات أن العينة ليست هي المتفق عليها.

والثاني: أن تكون العينة قد أهلكت أو تلفت أو فقدت دون خطأ من أحد فإذا كانت العينة في يد البائع أن يثبت المطابقة وعلى أي الأحوال يكون الإثبات بكافة الطرق بما في ذلك البينة والقرائن.

وقد استقرت أحكام محكمة النقض بأن البائع لا تبرأ ذمته إلا إذا قدم بضاعة تطابق العينة التي جرى التعاقد عليها.

( مجموعة القواعد القانونية قاعدة ١٦ ص ٢٤٦ جلسة ١٢/٩/١٩٤٩ )

وقد قضت محكمة النقض بأنه إذا كانت محكمة الموضوع قد قامت بفحص العينة وأجرت مقارنة بينها وبين البضاعة المعنية فأسفر بحثها عن مطابقة البضاعة للعينة في خصائصها التي رأت أن المتعاقدين قصداها فليس في استظهارها في هذا المقام - وجود اختلاف طفيف بين العينة والبضاعة - طالما أنها قد انتهت بما لها من سلطة التقدير في هذا الصدد - إلى عدم الاعتداد بهذه الفروق باعتبارها فروق لا يؤبه بها ولا يؤثر وجودها على اعتبار البضاعة مطابقة للعينة.

( مجموعة أحكام النقض س ١٠ ص ٦٥٩ جلسة ١٩٥٩/١١/١٢ )

إذا كانت محكمة الموضوع قد قامت بفحص العينة وأجرت مقارنة بينها وبين البضاعة المبيعة فأسفر بحثها عن مطابقة البضاعة للعينة في خصائصها التي رأت أن المتعاقدين قصداها ، فليس في استظهارها في هذا المقام وجود اختلاف طفيف بين العينة والبضاعة ما ينفي المطابقة طالما أنها قد انتهت بما لها من سلطة التقدير في هذا الصدد إلى عدم الاعتداد بهذه الفروق باعتبارها فروق لا يؤبه لها ولا يؤثر وجودها على اعتبار البضاعة مطابقة للعينة.

( الطعن رقم ١٦٩ سنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١١/١٢ ص ١٠ )

تنص المادة ٤٢٠ من التقنين المدني على أنه " إذا كان البيع بالعينة وجب أن يكون البيع مطابقاً لها " ومؤدى ذلك أن يقع على علق البائع الالتزام بنسليم شيء مطابق للعينة المتفق عليها ، فإذا لم يف بهذا الالتزام لم يكن له أن يطالب المشتري بأداء المقابل وهو الثمن.

( الطعن رقم ٢٢٢ سنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١٠/١٥ ص ١٠ ص ٥٦٧ )

تنص المادة ٣٤ من القانون الوزارى رقم ٨١ لسنة ١٩٤٢ الحاصى بتطعيم التعمام بالاجلة في سوي البصل بالإسكندرية على أنه

" تحصل المزايدة في كل رسالة بالمكان الذي توجد فيه على أساس العينات التي تستخرج طبقاً لأحكام هذا القرار " ، ولا يتأدى من ذلك النص أن البيع وقد أصبح معلوماً للمشتري بمعاينته إياه فإنه يتمتع عليه بعد ذلك ادعاء أن البيع كان بيعاً " بالعينة " ذلك أنه إن كان المشتري يعتبر عالماً بالمبيع علماً كافياً بالاطلاع على العينة إلا أنه يتحتم مطابقة محتويات الرسالة أو الرسائل للعينات المستخرجة منها. فإذا تبين عدم مطابقتها لها كان المشتري في حل من الوفاء بالتزامه بالثمن.

( الطعن رقم ٢٢٢ سنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١٠/١٥ ص ١٠ ص ٥٦٧ )

التعاقد بالعينة لا يؤثر في صحة انعقاده عدم توقيع الملتزم على العينة وإن جاز أن يكون ذلك مثار خلاف عند تنفيذ العقد. ولا رقابة لمحكمة النقص على محكمة الموضوع فيما تقرر من أن العقد قد تم على عينة معينة وأن التعاقد قد عاينها.

( جلسة ١٩٤٧/٥/١٥ طعن رقم ٢٥ سنة ١٦ ق )

البائع لا تبرأ ذمته إلا إذا قدم بضاعة تطابق العينة التي جرى التعاقد عليها فمن الخطأ القول بأنه إذا امتنع على البائع أن يحصل على بضاعة من العينة المتعاقد عليها كان عليه أن يورد ما يستطيع الحصول عليه ، إن كان دون العينة جودة أو نقاوة التزم بفرق الثمن لمصلحة المشتري.

( جلسة ١٩٤٨/١٢/٩ طعن رقم ٦٩ سنة ١٧ ق )

إن تفهم نية التعاقد لمعركة إن كانت قد اتجهت إلى البيع بالعينة أم إلى البيع بحسب المواصفات الواردة في التعهد هو من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع متى أقام قضاؤه فيها على استخلاص سليم وإن فمتى كان يبين من الحكم المطعون فيه أن من ضمن الأسباب

التي أقيم عليها ما قررتة المحكمة من أن الشيء الذي كان يقصده الطاعن بذاته وكان الدافع له على التعاقد هو صابون للغسيل رقم ١ زنة القطعة منه ٥٠ جراماً ، وأنه عندما قبل عطاء المطعون عليه نظر إلى نوع الصابون وتبته وزنة كل قطعة منه أكثر مما نظر إلى العينة المقدمة من المطعون عليه ، يؤيد ذلك ما يبين من كتابة بقبول العطاء من أنه اهتم بذكر هذه المواصفات دون أن يذكر شيئاً عن العينة وأنه يؤخذ من دلالة هذه الظروف أن العينة. وإن كان أشير إليها في التعهد الموقع عليه من المطعون عليه ، إلا أنها لم تكن إلا مثلاً من أمثلة الصابون المطلوب وأن البيع لم يكن بيعاً بالعينة بحقيقة معناه حتى يكون المطعون عليه مسئولاً عن مطابقة الصابون المورد للعينة في كل شيء وأنه بحسبه أنه ورد صابوناً يتفق مع المواصفات الآتف ذكرها ومع المواصفات التي يشترطها القانون في مثل هذا الصابون ، فإن هذا الذي قررتة المحكمة هو استخلاص سليم ولا يمنع من قبوله ذكر العينة في التعهد المحرر بين الطرفين متى كانت تحتمله بقية أوراق الدعوى وظروفها وملابساتها على الصورة المبينة في الحكم ويكون ما نعاه الطاعن على هذا الحكم من الخطأ في تطبيق القانون ومخالفة حكم العقد على غير أساس.

( جلسة ١٦/١٠/١٩٥٢ طعن رقم ١٦٢ سنة ٢٠ ق )

مادة (٤٢١)

١- في البيع بشرط التجربة يجوز للمشتري أن يقبل المبيع أو يرفضه. وعلى البائع أن يمكنه من التجربة فإذا رفض المشتري المبيع وجب أن يعلن الرفض في المدة المتفق عليها فإن لم يكن هناك اتفاق على المدة ففي مدة معقولة يعينها البائع فإذا انقضت هذه المدة وسكت المشتري مع تمكنه من تجربة المبيع اعتبر سكوته قبولا.

٢- ويعتبر البيع بشرط التجربة معلقاً على شرط واقف هو قبول المبيع إلا إذا تبين من الاتفاق أو الظروف أن البيع معلق على شرط فاسخ.

خلاصة ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المدني بشأن المادة (٤٢١) والتعليق :

١- اعتبر المشرع أن الأصل هو أن يكون البيع متعلقاً على شرط واقف إلا إذا تبين من الاتفاق أو الظروف أن البيع معلق على شرط فاسخ فقد يريد المتعاقدان صراحة أو ضمناً أن ينفذ البيع منذ تمامه. على أن يفسخ إذا تبين من التجربة أن المبيع غير صالح فإن لم يتبين ذلك وجب الرجوع إلى الأصل وأن يكون البيع موقوفاً حتى تتبين نتيجة التجربة.

٢- قرر المشرع إلزام البائع بتمكين المشتري من تجربة المبيع ونمشتري حرية القبول أو الرفض. فإن المفروض أن يكون المبيع من الأشياء التي يتطلب فيها أن تتناسب المشتري مذاقية شخصية. ويكون للمشتري حق الرفض في مدة معينة يتفق عليها وإلا حدد البائع مدة معقولة للمشتري على أن يكون لهذا حق النظم من فصر المدة قبل المشتري أو رفض في خلال المدة أصبح البيع باتاً أو اعتبر كأن لم يكن تبعاً للقبول أو للرفض. أما إذا انقضت المدة وسكت المشتري عن القبول أو الرفض مع تمكنه من تجربة المبيع فإن سكوته يعتبر قبولا.

أولاً: تطبيق البيع على شرط التجربة:

ويكون ذلك في حالة اشتراط المشتري على النائع لقبوله شراء

المبيع أن يجرب هذا الشيء ليتبين صلاحيته للغرض المقصود منه وقد يكون ذلك الشرط صريحاً وقد يكون ضمناً مستفاد من طبيعة التعامل والعرف المتبع في هذا الشأن والمتفق مع طبيعة الأشياء ذاتها.

والبيع بشرط التجربة يرتبط ببعض البيوع التي تقع على أشياء لا يمكن الاستيثاق منها إلا بعد استعمالها.

ثانياً: الوقت الذي تتم فيه التجربة وأسبابها وكيفيةها:

المقصود من تجربة المبيع الذي يقوم بها المشتري هو أمرين:

أ- أن يتبين أن المبيع بالفعل صالح للوفاء بالغرض المقصود منه والمقصود عليه.

ب- وهن يستق من أن المبيع يستجيب لحاجته كمشتري له. فالعبرة هي بملائمة وصلاحية المبيع لحاجة المشتري لأنه وحده الذي يستطيع أن يقرر ذلك.

الوقت: كثيراً ما يعين المتبايعان وقتاً محدد يعلن فيه المشتري عن النتيجة التي توصل إليها من خلال تجربة المبيع.

ثالثاً: أثر قبول أو رفض المشتري للمبيع:

إذا قبل المشتري المبيع أو رفضه في خلال مدة التجربة اعتبر البيع من وقت إعلان القبول أو الرفض بيعاً تاماً أو كان لم يكن على حسب حالة القبول أو الرفض.

أما إذا انقضت المهلة الممنوحة إلى المشتري ليقرر قبوله أو رفضه للمبيع إلا أن المشتري قد سكت فإن سكوته يعد قبولاً وذلك يرجع إلى أن التجربة شرط علق عليه البيع فيعتبر الشرط إذا كان واقف قد تحقق وإذا كان فاسخاً قد تخلف.



رابعاً: التجربة شرط واقف:

صرحت المادة /٤٢١/ فقرة ثالثة من القانون المدني بأن البيع بشرط التجربة يعتبر (معلقاً على شرط واقف هو قبول المبيع إلا إذا تبين من الاتفاق أو الظروف أن البيع معلق على شرط فاسخ).

وبناء على ذلك يكون المشتري للمبيع بشرط التجربة مالكاً له تحت شرط واقف - ذلك أن هذا الشرط الواقف للمشتري يكون في ذلك الوقت فاسخ للبائع.

فمتى تحقق الشرط أصبحت ملكية المشتري للمبيع ملكية باتة بأثر رجعي تعود إلى وقت البيع لا إلى وقت قبول المشتري للمبيع.

وتقرر أيضاً المادة /٤٢١/ من القانون المدني أنه "إذا انقضت المدة وسكت المشتري مع تمكنه من تجربة المبيع اعتبر سكوته قبولاً".

أما إذا هلك المبيع بسبب أجنبي وهو لا يزال تحت التجربة وقبل قبول المشتري فإنه بهالك على البائع ذلك لأن البائع هو المالك للمبيع تحت الشرط الفاسخ.

وقد قضت محكمة النقض بأن بقاء الشيء تحت يد المشتري على شرط التجربة يعتبر على سبيل الوسيعة فإذا تصرف فيه يعد خاتماً للأمانة. (ملعن نقض ج رقم ٢٤٧ جلسة ١٩٤٠/١١/٢٥)

وإذا سكت المشتري وقت طويل دون أن يعلن نتيجة التجربة فالمفروض أن بقاءه ساكتاً هذه المدة الطويلة يكسب قبوله المبيع.

أما إذا لم يتمكن المشتري من تجربة المبيع في هذه المدة المحددة لسبب أجنبي لا يد له فيه - فالبائع يكون بالخيار - أما أن يمهّل المشتري مدة أخرى لتجربة المبيع - وأما أن يفسخ البيع فيتحل من التزاماته.

أما إذا مات المشتري قبل تجربة الشيء انتقل حقه في تجربة الشيء إلى ورثته الذين لهم الحق في الحلول محله في تجربة الشيء وإبداء الرغبة في قبوله أو رفضه.

أما إذا فقد المشتري أهليته قبل أن يجيز العقد وجب على الولي أو الوصي أو القيم اختيار ما هو في صالحه أي ما يكون نافعاً له نفعاً محضاً أو دائر بين النفع والضرر.

## مادة (٤٢٢)

إذا بيع الشئ بشرط المذاق كان للمشتري أن يقبل البيع إن شاء ولكن عليه أن يعلن هذا القبول في المدة التي يعينها الاتفاق أو العرف ولا ينعقد البيع إلا من الوقت الذي يتم فيه هذا الإعلان.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٢٢) والتعليق :**

يختلف بيع المذاق عن البيع شرط التجربة لا في أن المشتري حر في القبول أو الرفض في مدة يحددها الاتفاق أو العرف فالإثنان حكمهما واحد في ذلك ولكن في أن البيع لا يعتبر معلقاً على شرط واقف أو فاسخ بل هو لا يتم إلا من وقت إعلان المشتري للقبول دون أثر رجعي فبيع المذاق قبل قبول المشتري إنما هو وعد بالبيع من جانب واحد.

الملاحظ أنه في الغالب في مثل حالة بيع المذاق يشترط المشتري على البائع ألا يتم البيع إلا إذا ذق المشتري البيع وقبله. وأن هذا الشرط الصريح الذي يفرضه المشتري على البائع يكون في معظم الأحيان صريحاً وفي أحيان قد يستخلص من ظروف الحال.

ومن الجدير بالذكر أن كافة السلع الغذائية لا يمكن معرفة جودتها إلا بالمذاق مثل السكر والزيت والعسل والخل والشاي ..... ولولا اختلاف الأنواع ما تعددت السلع وتنوعت وقد يكون ذلك بالنسبة للتاجر الكبير أما المستهلك فينحصر ذلك بالنسبة له في أنواع الجبن والزيتون وبعض الحلويات فلا يتم البيع مثل تلك الأحوال إلا بعد المذاق من جانب المشتري.

وإذا تم البيع على أساس العينة فمن البديهي أن يكون المشتري قد ذاق العينة وحازت قبوله ورضاه.

وفى الغالب يتم المذاق فى المكان والزمان اللذين يتفق عليهما المتبايعان فإن لم يكن هناك مكان ولا زمان اتبع العرف السائد فى مثل تلك الأحوال.

والمشتري فى هذا البيع هو صاحب القرار الأول والأخير فإن شاء قبل المبيع ولو شاء رفضه فله دائماً الحرية الكاملة فالعبرة دائماً بذوق المشتري الشخصى لا شخص آخر.

ويترتب على أن البيع مشروط بمذاق المشتري وذوقه الشخصى أن يمكن البائع المشتري من القيام بهذا المذاق من المبيع.

وبناء على ذلك لا بد أن يعلن المشتري قراره بعد ذلك صراحة على أنه من الممكن أن يكون ضمناً ويستخلص هذا القبول الضمنى من طلب المشتري كميات وفيرة من نوع المبيع أو يناقش أمر السعر مع البائع فكل هذا من دلائل تشير إلى أن المشتري قد ارتضى المبيع بعد أن ذاقه.

ومن الجدير بالذكر أن البيع بالمذاق هو فى حقيقة الأمر وعد بالبيع بشرط قبول المشتري.

فإذا رفض المشتري المبيع لم يستطع البائع إجباره على اختيار صنف معين وفى المقابل لا يستطيع المشتري إجبار البائع على تسليمه صنف آخر يلائم ذوقه الشخصى.

ومن مميزات البيع بشرط المذاق أنه لا يتم إلا من وقت إعلان المشتري للقبول دون أثر رجعى.

فبيع المذاق قبل أن يقبل المشتري ما هو إلا وعد بالبيع من جانب واحد ويطلق الفقه الإسلامى على هذا النوع من البيوع اسم البيع مع خيار الشرط.

## مادة (٤٢٣)

(١) يجوز أن يقتصر تقدير الثمن على بيان الأسس التي يحدد بمقتضاها فيما بعد.

(٢) وإذا اتفق على أن الثمن هو سعر السوق وجب عند الشك أن يكون الثمن سعر السوق في المكان والزمان الذي يجب فيهما تسليم المبيع للمشتري فإن لم يكن في مكان التسليم سوق وجب الرجوع إلى سعر السوق في المكان الذي يقضى العرف أن تكون أسعاره هي السارية.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٢٣) والتعليق :**

**القاعدة أن يكون الثمن مقدراً أو قابلاً للتقدير :**

ويكون ذلك باتفاق المتبايعين فلا يستقل بتحديد الثمن أحد للمتعاقدین دون الآخر فيشتط فيغبين الطرف الآخر.

**الأسس التي يقوم عليها تقدير الثمن :**

**أولاً:** الثمن الذى اشترى به البائع للمبيع وقدره.

**ثانياً:** سعر السوق.

**ثالثاً:** السعر المتداول والذى جرى به العمل بين المتبايعين.

**رابعاً:** أن يتدخل شخص أجنبى تكون مهمته تقدير ثمن المبيع.

وعلاوة على ذلك يجب أن يكون الثمن جدياً فلا يكون تافهاً أو

صورياً وبخس بغبين فاحش.

**١ - الثمن الذى اشترى به البائع :**

قد يتفق المتعاقدان على أن يكون الثمن هو ذات الثمن الذى

اشترى به البائع المبيع دون أى اعتبار وبالتالي يكون على البائع أن يبين

للثمن الحقيقي الذى اشترى به المبيع والمشتري الحق فى إثبات أن الثمن غير حقيقى بالزيادة له أن يثبت ذلك بكافة طرق الإثبات ويترتب على ذلك أن أخفى البائع الثمن الحقيقي كان هذا تدليماً وجاز إبطال المبيع فإذا دفع المشتري للبائع أكثر مما ارتضاه وكان ذلك بسبب غش البائع كان له أن يرجع عليه بما دفعه زيادة على الثمن.

أساس تقدير سعر السوق: فى هذه الحالة يكون الثمن غير مقدر ولكنه قابل للتقدير ولكن لا بد أن يتفق المتعاقدان على سوق كائن فى مكان محدد وأن يتخذوا سعره فى وقت محدد أو أياها فترة زمنية محددة.

مكان السوق: هو المكان الذى يجب تسليم فيه البضاعة إلى المشتري يكون سعر سوق هذا المكان هو المعتبر طبقاً لنص المادة ٤٢٣/ التى تنص على أن يكون "سعر السوق فى المكان والزمان اللذين يجب فيهما تسليم المبيع للمشتري".

مكان تسليم المبيع: هو المكان المتفق عليه - فإذا لم يوجد اتفاق فالمكان الذى يوجد فيه المبيع عيناً معينة بالذات أو فى موطن البائع أو مركز أعماله وقت وجوب التسليم - وزمان التسليم هو الوقت المتفق عليه فإذا لم يوجد اتفاق وجب التسليم فوراً بمجرد انعقاد العقد.

فإذا اتفق على أن الثمن هو سعر السوق وجب عند الشك أن يكون الثمن هو سعر السوق فى المكان والزمان اللذين يجب فيهما تسليم المبيع للمشتري.

من مبادئ النقض بشأن الثمن وتقديره:

متى كان الظاهر من عقد البيع أن الوفاء بالثمن يكون إما وفقاً لما يعادل الليرة العثمانية الذهب من النقد السورى أو الجنيهات المصرية حسب سعر القطع الرسمى يوم التسجيل وتمسك البائع أمام محكمة

الموضوع أنه ليس لليرة العثمانية الذهبية في مصر سعر صرف معروف وأن السعر الحقيقي الذي يجب المحاسبة عليه هو سعر القطع لها في السوق السورية بدمشق فاعتبر الحكم لها سعراً معيناً في مصر وأجرى تقدير الثمن على هذا الأساس دون أن يوضح ما إذا كان السعر الذي أخذ به هو سعر القطع " الرسمي " لليرة العثمانية كما يقضى الاتفاق فإن الحكم يكون مشوباً بالقصور المبطل له.

(الطعن رقم ٢٤٢ سنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٨/١/٩ ص ٩ ص ٦٢)

متى كان يبين من الحكم المطعون فيه أن المحكمة قد رأت - في سبيل الوصول إلى حقيقة ما انعقدت عليه إرادة الطرفين بشأن تحديد ثمن المبيع ، وذلك في حدود سلطتها التقديرية - أن تحديد ثمن الصفقة بمجموع ما دفعه المشتري (الطاعن) سواء عند تحرير العقد الابتدائي أو بعد ذلك وما بقى من الثمن عند تحرير العقد النهائي وحصلت من ذلك الثمن الذي اتفق عليه الطرفان بعد تحرير العقد الابتدائي ، وكان هذا الاستخلاص مستمداً من عناصر ثابتة بأوراق الدعوى فإن النعى على الحكم بتشويه الوقائع أو مخالفة الثابت بالأوراق أن يكون في غير محله.

(الطعن رقم ٢٥٩ سنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/٥/١٠ ص ١٢ ص ٦٢٩)

أعطى القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٩ لصاحب المصنع الحق في استيفاء الثمن الذي يساويه مصنعه طبقاً لتقدير اللجنة المنصوص عليه في المادة الثامنة منه. وإذا كان الثمن يشمل عناصر أخرى غير ثمن الآلات ، فإن أسس التقدير التي وضعتها اللجنة الاقتصادية المركزية ، التي تقضى بأن يكون التقدير قاصراً على قيمة الآلات ، ولا يشمل مبانى المصنع أو غير ذلك مما يكون فيه من مهمات وأدوات تكون مخالفة للأسس التي وضعها القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٩. وإذا كانت اللجنة المذكورة لا

تملك تعديل أحكام القانون ولم يخولها القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٩ سلطة تتعدل قواعد التقدير التي وضعها ، فإن ما وضعته تلك اللجنة من أسس مخالفة لهذه القواعد لا يجوز اتباعه لمخالفته للقانون.

(الطعن رقم ٢٧٢ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١٨ س ٢٣ ص ٩٧١)

إذا كانت الضريبة على العقارات المبنية تحدد طبقاً لأحكام القانون ٥٦ لسنة ١٩٥٤ المعدل بالقانون رقم ١٢٩ لسنة ١٩٦١ ، وكان القانون رقم ١٦٩ لسنة ١٩٦١ إنما صدر بتقرير بعض الإعفاءات من الضريبة على العقارات المبنية وخفض الإيجارات بمقدار الإعفاءات ، وإذا جاء الإعفاء من أداء الضريبة على النحو الذي أوصته المادة الأولى من ذات القانون ، فإن ذلك لا يغير من أساس تقدير تلك الضريبة ومن ثم فإن تحديد زيادة ثمن العقار طبقاً لأحكام القانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ إنما يتم احتسابها وفقاً لمقدار الضريبة الأصلية المفروضة عليه في تاريخ البيع عملاً بأحكام القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٤ المعدل بالقانون رقم ١٢٩ لسنة ١٩٦١.

(الطعن رقم ٤٥٧ س ٤٧ ق جلسة ١٩٨٢/١٢/١٥)

توافر ركن الثمن في عقد البيع واقع تستقل بتقدير محكمة الموضوع بغير معقب من محكمة النقض مادام استخلاصها له سائغاً.

(الطعن ١٧٢١ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/٦ س ٢٥ ص ١٩٧٨)

مبلغ التأمين الواجب على المشتري دفعه عند التعاقد لا يعتبر جزءاً من ثمن المبيع بل هو لضمان تنفيذ المشتري لالتزاماته ومن ثم فهو لا يخصم من ثمن كل أو بعض المبيع بل يظل مودعاً تحت تصرف البائع حتى يتم تنفيذ العقد فيرد إلى المشتري.

(الطعن رقم ٢٨٤ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٨٨/٢/١٨)



## مادة (٤٢٤)

إذا لم يحدد المتعاقدان ثمناً للمبيع. فلا يترتب على ذلك بطلان البيع متى تبين من الظروف أن المتعاقدين قد نويّا اعتماد السعر المتداول في التجارة أو السعر الذي جرى عليه التعامل بينهما.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٢٤) والتعليق :**

- ١- أورد هذه المادة تطبيقاً عملياً إذا لم يتفق المتعاقدان على ثمن معين بل اقتصر على بيان الأسس التي يحدد بمقتضاها فقرر أن بيان هذه الأسس كاف. وأوردت حلاً معقولاً هو أن الثمن عند الشك يكون هو سعر السوق في الزمان والمكان اللذين يجب فيهما تسليم المبيع فإذا لم يكن مكان التسليم به سوق وجب الرجوع إلى سعر السوق في المكان الذي يقضى العرف بأن تكون أسعاره هي السارية.
  - ٢- يتم عرض المشرع لحالة ما إذا لم يقر المتعاقدان بتحديد الثمن أو بتعيين أسس يحدد بمقتضاها فقرر أنه إذا تبين من الظروف أن المتعاقدين تركا تحديد الثمن أو على جعله قابلاً للتحديد ببيان الأسس التي يحدد بمقتضاها فإن البيع يكون باطلاً لفقده ركناً من أركانه.
  - ٣- أما إذا لم يتفق المتعاقدان لا صراحة ولا ضمناً على تحديد الثمن أو على جعله قابلاً للتحديد ببيان الأسس التي يجب بمقتضاها فإن البيع يكون باطلاً لفقده ركناً من أركانه.
- العبارة في تحديد السعر طبقاً لنص المادة /٢٢٤ من القانون المدني هو بسعر السلعة المتداول في الأسواق بين التجار وليست العبارة بقيمة المبيع ذاته فقد يكون السعر أقل من قيمة المبيع أو أكثر وفي الأحوال التي تصعب على القاضي تعيين السعر المتداول يجب ندب أحد التجار لبحث سعر المبيع وتحديده.

فإذا كان بين المتعاقدين سابق تعامل وكان أحدهما قد اعتاد أن يورد للآخر سلعة معينة بسعر معين.

فاستمر البائع في توريد السلعة إلى المشتري دون ذكر الثمن معناه أنهما متفقان ضمناً على أن يكون هو الثمن المتفق عليه سالفاً في كافة التعاملات السابقة.

وذلك متى تبين من الظروف أن المتعاقدين قد نوايا اعتماد السعر المتداول في التجارة أو السعر الذي جرى عليه التعامل بينهم.

#### من أحكام محكمة النقض بشأن تعيين الثمن:

الثلث وإن كان يعتبر ركناً أساسياً من عقود البيع إلا أنه وعلى ما يستفاد من نص المادتين ٤٢٣ ، ٤٢٤ من القانون المدني - لا يشترط أن يكون الثمن معيناً بالفعل في عقد البيع بل يكفي أن يكون قابلاً للتعيين باتفاق المتعاقدين صراحة أو ضمناً على الأسس التي يحدد بمقتضاها فيما بعد.

(الطعن ١٠٥١ لسنة ٤٥ ق- جلسة ٨٠/١/٢٨ س ٣١ ص ٢١٨)

مفاد ما نصت عليه الفقرة الأولى من المادة ٤٢٣ من القانون المدني أنه في عقد البيع قد يترك الطرفان تحديد الثمن الأجنبي يتفقان عليه وقت العقد فيكون الثمن في هذه الحالة قابلاً للتقدير بتفويض الأجنبي في تقديره وما يقدره هذا الأجنبي ثمناً من المبيع ملزم لكل من البائع والمشتري فهو وكيل عنهما ويتم هذا البيع من الوقت الذي اتفق فيه الطرفان على المفوض ففي ذلك الوقت كان المبيع مستكملاً لجميع عناصره وأركانه ومنها الثمن ، لما كان ذلك وكان الثابت بعقد البيع المؤرخ ١٩٦٦/٣/٢٧ المودعة صورته أوراق الدعوى أنه في البند الثاني منه اتفق الطرفان على تحديد الثمن بمعرفة لجنة تشكل بالطريقة المبينة

بالعقد وأياً ما كان الأمر في وقت تقدير الثمن بمعرفة اللجنة فإن العقد ينعقد منذ إبرامه في ١٩٦٦/٣/٢٧ وليس في الوقت الذي تصدر فيه اللجنة قرارها بتقدير الثمن على ما سلف وإذا التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر يكون متفقاً وصحيح القانون.

(الطعن ٤٢٩ لسنة ٥٠ ق- جلسة ١٩٨٨/٥/٨)

وإن كان الثمن يعتبر ركناً أساسياً في عقود البيع إلا أنه على ما يستفاد من نص المادتين ٤٢٣ ، ٤٢٤ من القانون المدني لا يشترط أن يكون ثمناً معيناً بالفعل في عقد البيع. فإذا ما خلا العقد المكتوب من قيمة الثمن مع تضمينها إقرار طرفيه بأن البيع قد تم نظير ثمن نقدي دفعه المشتري وقبضه البائع فلا يبطل البيع لأن إقرار طرفيه بذلك يعنى إقرارهما باتفاقهما على ثمن نقدي معين وهو ما يكفي لانعقاد البيع باعتباره عقداً رضائياً.

(الطعن ٥٢٦ لسنة ٥٥ ق- جلسة ١٩٩١/٥/٩)

النص في المادة ٤٣١ من القانون المدني على أن " يلتزم البائع بتسليم المبيع للمشتري بالحالة التي كان عليها وقت البيع ". يدل على أن محل التزام البائع بتسليم العين المبيعة إلى المشتري بتحديد المبيع المتفق عليه في عقد البيع وهو في الشيء المعين بالذات يكون بحسب أوصافه الأساسية المتفق عليها والتي تميزه عن غيره ، كما أن وقوع خطأ مادي في التسليم فيما يتعلق بماهية المبيع لا يمنع البائع من طلب تصحيحه وفقاً لما تقتضيه المادة ١٢٣ من القانون المدني. أما كان ذلك وكان الطاعن قد تمسك أمام محكمة الاستئناف بأن الشقة التي تسلمها المطعون ضده الأول بموجب المحضر المؤرخ ٨ من يوليو سنة ١٩٨١ والمطلوب القضاء بصحته ونفاذه هي المقصود برقم ٨ والتي تعاقد الأول على

شرائها وليست رقم ٧ التي تعاقد المطعون ضده عليها طبقاً للرسم الهندسى الذى أجريت وفقاً له عملية القرعة والتعاقد مستنداً على ذلك بإقرار الهيئة البائعة له وبما أسفرت عنه المعاينة التى أجراها الخبير المنتدب من أن جميع الشقق فى جميع الأدوار التى تعلو شقة النزاع أو تقع تحتها تحمل رقم ٨ أو إلى ما جاء بكتاب الشركة العامة للإنشاءات القائمة على التنفيذ والتسليم من أن الشقة التى تسلمها الطعون ضده الأول رقم ٨ ، وإذ انتهى الحكم المطعون فيه إلى القضاء بتأييد الحكم الابتدائى القاضى بصحة ونفاذ محضر التسليم سالف الذكر من على سند أن تغييراً قد جرى فى أرقام الوحدات السكنية بعد استلام المطعون ضده الأول لشقة التداعى بإرادة هيئة الأوقاف المنفردة ولا يحتاج به ، ودون أن يعنى الحكم ببحث ماهية العين التى تم تعاقد المطعون ضده الأول على شرائها من المطعون ضده الثانى وما إذا كان التسليم الذى تم يتفق مع التحديد المتفق عليه فى العقد أم لا ودفاع الطاعن من أن خطأ مادياً وقع فى تسليم المبيع بموجب المحضر المقضى بصحته ونفاذه وطلبت الهيئة البائعة تصحيحه ، مع أن من شأن بحثه أن يتغير به وجه الرأى فى الدعوى فلن الحكم المطعون فيه يكون قد جاء قاصر التسبب معيماً بالخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن ١٧٢٧ لسنة ٥٧ ق جلسة ١٩٩٠/١/١٢)

## مادة (٤٢٥)

- ١- إذا بيع عقار مملوك لشخص لا تتوافر فيه الأهلية وكان البيع غبن يزيد على الخمس فللبائع أن يطلب تكملة الثمن إلى أربعة أخماس ثمن المثل.
- ٢- ويجب لتقدير إذا كان الغبن يزيد على الخمس أن يقوم العقار بحسب قيمة وقت البيع.

**خلاصة : ما ورد بالملذكرة التوضيحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٢٥) والتعليق :**

حينما يكون الثمن بخس ويكون بائع العقار غير كامل الأهلية يجوز الطعن في البيع بدعوى الغبن الفاحش ولكن يجب أن تتوافر الشروط الآتية ليتحقق الغبن الفاحش الذي يعيب البيع وهي:

- ١- أن يكون صاحب العين المبيعة شخص غير كامل الأهلية.
- ٢- أن يكون محل التعاقد عقار.
- ٣- ألا يكون البيع قد تم في مزاد علني وفقاً لأحكام القانون.
- ٤- أن يقل الثمن المدفوع من المشتري إلى البائع ناقص الأهلية عن القيمة الحقيقية للعقار وقت البيع.

**أولاً: أن يكون صاحب العقار غير كامل الأهلية:**

وبمفهوم المخالفة إن كان صاحب العقار كامل الأهلية وباعه بثمن قليل فلا يعيب ذلك بيع كامل الأهلية مادام الطرف الآخر لم يستغل فيه طيش بين أو هوى جامع.

ويكون صاحب العين غير كامل الأهلية فيتمتع ذلك إلى فاقدو الأهلية وناقصيها ومن في حكمهم - ذلك لأن هؤلاء يبيع بالنيابة عنهم الولي أو الوصي أو القيم.

ومن الجدير بالذكر أن نشير إلى أنه إذا كان صاحب العقار أو المبيع فاقد الأهلية أصلاً فإن بيعه يكون باطلاً أصلاً وإذا باشره عنه وصية بغير إذن المحكمة كان باطلاً أيضاً.

وإذا باشر العقد الوصى بإذن المحكمة أو باشر ناقص الأهلية العقد بنفسه ووقع في البيع غبن فاحش فيكون البيع قابلاً للطعن فيه بدعوى الإبطال أو الغبن الفاحش.

**ثانياً: يجب أن تكون العين المباعة عقاراً:**

إذ لو كانت منقولاً تخرج عن دائرة النص موضوع البحث فالمنقولات لا تحميها دعوى الغبن الفاحش ولكن يحميها قانون الولاية على المال والقانون (١) لسنة ٢٠٠٠ الخاص بتنظيم بعض أوضاع التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية.

وإذا كانت الصفقة فيها عقاراً أو منقولاً مباع وكانت قابلة للتجزئة جاز تطبيق النص على العقار فقط دون المنقول فيكون هناك حق في رفع دعوى الغبن الفاحش.

**ثالثاً: أن لا يكون البيع قد تم في مزاد علني وفقاً لأحكام القانون:**

ذلك لأن المزاد معروف عنه أنه سبيل للبيع يستطيع فيه البائع أن يحصل على أكبر ثمن ممكن للعقار وبالتالي لا يجوز الطعن في بيع عقار غير كامل الأهلية في المزاد العلني تنفيذاً لدين أو لعدم إمكان قسمته أو تنفيذ لأمر المحكمة.

**رابعاً: الأحوال التي يجوز فيها الطعن في البيع بدعوى الغبن الفاحش:**

١- إذا باع ناقص الأهلية العقار بنفسه دون إذن أو إجازة فيكون البيع قابلاً للطعن فيه بدعوى الغبن وبدعوى الإبطال معاً.

٢- إذا باع الأب مال ولده فيما تزيد قيمته على خمسمائة جنيه أو لو زادت قيمة المال عن هذا المبلغ فيجوز الطعن.

٣- إذا باع الولي أو الوصي أو القيم مال المحجوز عليه بعد الحصول على إذن المحكمة ووقع غبن يزيد على الخمس حتى ولو كان هناك خبير كان قد قدر الثمن قبل البيع إلا أنه يجوز الطعن.

خامساً: أن يكون الثمن الذي بيع به العقار يقل عن قيمة العقار المبيع وقت البيع بأكثر من الخمس:

فالغبن لا يكون فاحشاً إلا إذا زادت قيمته عن الخمس والعبارة في تقويم العقار ومعرفة ما وقع من غبن تكون دائماً بوقت البيع وليس بوقت الطعن بالغبن.

وتقدير ما إذا كانت قيمة العقار تزيد على الثمن بأكثر من خمس قيمة العقار وقت البيع - منوط بمحكمة الموضوع.

الآثار التي تترتب على تحقق الغبن الفاحش:

يترتب على تحقق الغبن الفاحش بالنسبة لغير كامل الأهلية أن يكون ذلك سبب لتكملة الثمن فإذا بيع العقار فأقل من أربعة أخماس قيمته يستكمل الثمن إلى أن يصل إلى أربعة أخماس القيمة.

ومن الجدير بالذكر أن الغبن لا يكون سبباً لإبطال العقد إلا إذا كان هناك غلط أو تدليس.

والذي يكون له حق رفع دعوى الغبن الفاحش إذا ما تحققت شروطها هو صاحب العقار المبيع ذاته أو ورثته أو وليه.

والمدعى عليه في دعوى الغبن الفاحش بغرض تكملة الثمن ترفع على المشتري أو ورثته ومن الجدير بالذكر أنها ترفع إلى المحكمة التي يوجد بها المدعى عليه لأنها دعوى شخصية في المقام الأول.

والمدعى فى تكملة الثمن للغبن الفاحش أن يلجأ إلى إثبات حقه فى أنه تعرض لهذا الغبن - إلى كافة طرق الإثبات وله الحق فى طلب ندم خبير تكون مهمته تقدير قيمة العقار توصلأ إلى القيمة التى يعتبرها القانون فى الغبن الفاحش.

وللبائع الحق فى تتبع العقار فى أى يد يكون طالما أنه قيد الدعوى قبل شهر التصرف الصادر من المشتري إلى الغير.



## مادة (٤٢٦)

- ١- يسقط بالتقادم دعوى تكملة الثمن بسبب الغبن إذا انقضت ثلاث سنوات ومن وقت توافر الأهلية أو من اليوم الذى يموت فيه صاحب العقار المبيع.
- ٢- ولا تلحق هذه الدعوى ضرراً بالغير حسن النية إذا كسب حقاً عينياً على العقار المبيع.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٢٦) والتعليق :**

تقول المذكرة الإيضاحية فى هذا الصدد " تسقط الدعوى بثلاث سنوات من وقت الأهلية الكاملة أو من وقت وفاة غير كامل الأهلية وتنقل الدعوى فى هذه الحالة إلى الورثة - ولا يوقف التقادم حتى ولو كان بين الورثة من هو غير كامل الأهلية ولم يكن له نائب شرعى ".

الملاحظ أن المشرع جعل مدة التقادم ثلاث سنوات حتى تتساوى دعوى تكملة الثمن للغبن الفاحش مع دعاوى الإبطال بصفة عامة فى مسألة التقادم.

وبالتالى فللصبي أو لوليه الحق فى رفع دعوى الغبن لتكملة الثمن ولكن للولى فقط الحق طالما كان للصبي غير مميز أن يرفع دعوى تكملة الثمن طوال المدة التى فيها الصبي غير كامل الأهلية أو من فى حكمه يكون فى هذه الحالة القيم.

أما بالنسبة للصبي فله هذا الحق بشرط أن يكون قد بلغ سن الرشد فله الحق فى رفع دعوى الغبن بطلب تكملة الثمن فى خلال الثلاث سنوات التالية لبلوغه سن الرشد المحدد بواحد وعشرون عاماً.

ويترتب أيضاً على توافر هذا الغبن الفاحش وتحقيق باقى الثمن الذى يجب إكماله وعدم سداد المشتري لباقى الثمن بعدم الحكم عليه به أن

يطلب البائع فسخ البيع شأنه في ذلك كل بائع لم يستوف باقى ثمن المبيع فإذا فسخ البيع استرد البائع المبيع بجانب الحق فى طلب التعويض من المشتري الذى تسبب بخطأه فى عدم إتمام التعاقد بعدم سداده باقى الثمن المغبون فيه البائع.

ومن الجدير بالذكر إذا كان المشتري قد تصرف فى العقار إلى الغير حسن النية فليس للبائع إلا أن يرجع على المشتري منه بالتعويض -  
أما إذا كان الغير سيئ النية وكان يعلم أن هناك دعوى بتكملة الثمن -  
جاز للبائع أن يفسخ البيع ويسترد العقار من تحت يد الغير سيئ النية.  
ومن الجدير بالذكر أيضاً أن دعوى الفسخ لا تسقط إلا بمرور خمس عشرة سنة من وقت قيام سبب الفسخ أى من وقت امتناع المشتري عن دفع تكملة الثمن لتحقيق الغبن الفاحش.

## مادة (٤٢٧)

لا يجوز الطعن بالغبن في بيع تم كنس القانون بطريق المزااد العلنى.

**خلاصة :** ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٢٧) والتعليق :

تعتبر هذه المادة من المواد التى تعرض لمسألة الغبن فى البيع فأوردت بعض المسائل التفصيلية يمكن حصرها فيما يلى:

١- جرى القضاء المصرى أن يشمل غير القاصر من غير كامل الأهلية كالمحجوز عليه فسلج المشرع هذا القضاء بأن نص على بيع العقار المملوك لشخص " فاقد الأهلية " والأدق أن يقال " غير كامل الأهلية " .

٢- نص أيضاً على أنه يجب لتقدير ما إذا كان الغبن يزيد على الخمس أن يقوم العقار حسب قيمته وقت البيع.

٣- جعل المشرع مدة التقادم ثلاث سنوات بدلاً من سنتين حتى يتسق التشريع فى دعاوى عيوب الرضاء من غلط وتدلّيس وإكراه واستغلال وغبن.

٤- نص أيضاً على عدم جواز الطعن بالغبن فى بيع ينص القانون أنه لا يتم إلا بطريق المزااد العلنى لأن المفروض فى هذه البيوع أن كل الإجراءات اللازمة للحصول على أعلى ثمن ممكن وقت البيع قد اتخذت.

٢. لا تكون دعوى الغبن إلا فى عقار مملوك لغير كامل الأهلية ولمصلحة البائع دون المشتري بشرط ألا يزيد الغبن عن الخمس. وليس للبائع إلا دعوى تكملة الثمن إلى أربعة أخماس قيمة العقار وقت البيع.

فإذا لم يدفعها المشتري جاز فسخ البيع ( لإبطاله ) تطبيقاً للقواعد العامة.  
 ٣- يلاحظ أخيراً أن معيار الغبن هنا معيار مادي أما الغبن بصفة عامة وهو الاستغلال المنصوص عليه في الالتزامات بوجه عام فمعياره معيار نفسي ولا يشترط فيه الوقوف عند رقم معلوم. ويستخلص من ذلك أن بيع عقار كامل الأهلية لا يطعن فيه بالغبن إلا إذا توافرت فيه شروط الاستغلال.

الملاحظ أن نص المادة /٢٢٧ من القانون المدني منعت الطعن بالغبن إذا بيع عقار غير كامل الأهلية إذا تم البيع بالمزاد العلني وفقاً لأحكام القانون التي رسمها قانون المرافعات المدنية والتجارية في بيع عقار غير كامل الأهلية ومن في حكمه يترتب على ذلك أنه لا يجوز الطعن بالغبن الفاحش في الأحوال الآتية:

أولاً: إذا بيع عقار غير كامل الأهلية في المزاد العلني اقتضاء لدين.

ثانياً: إذا بيع عقار غير كامل الأهلية في المزاد العلني تنفيذ لحكم المحكمة في حالة عدم إمكان القسمة عيناً في دعوى فرز وتجنيد .  
ثالثاً: إذا بيع عقار غير كامل الأهلية في المزاد العلني تنفيذ لأمر المحكمة التي أُننت بالبيع.

يجوز الطعن بالغبن في البيع الصادر من غير كامل الأهلية في الأحوال الآتية:

- أ- إذا باع ناقص الأهلية العقار بنفسه ودون إذن أو إجازة فيكون البيع قابلاً للطعن فيه بدعوى الغبن والإبطال معاً.
- ب- إذا باع الأب مال ولده فيما يجاوز قيمته خمسمائة جنيه.

ج- إذا باع الولي أو الوصي أو القيم مال غير كامل الأهلية حتى ولو كان هناك إذن من المحكمة وكان هناك رأى للخبير فإنه يجوز الطعن في تصرف هؤلاء طالما أنه تم في غير احوال المزاد العلنى - وكان هناك عين فاحش.



ب - التزامات البائع

م/٤٢٨ - ٤٥٥





## مادة (٤٢٨)

يلتزم البائع أن يقوم بما هو ضروري لنقل الحق المبيع إلى المشتري وأن يكف عن أي عمل من شأنه أن يجعل نقل الحق مستحيلاً أو عسيراً.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٢٨) والتعليق :**

من البديهى ان التزامات البائع فى عقد البيع التزامات أربعة

هى:-

**أولاً:** الالتزام بنقل ملكية المبيع إلى المشتري.

**ثانياً:** الالتزام بتسليم المبيع إلى المشتري.

**ثالثاً:** أن يضمن البائع للمشتري عدم التعرض والاستحقاق.

**رابعاً:** الالتزام أيضاً بضمان العيوب الخفية فى المبيع ذاته.

وقد جاء الالتزام الأول بنقل الحق المبيع إلى المشتري فى

المادة/٤٢٨ من القانون المدنى.

القاعدة أن الالتزام بنقل الملكية بنقل الملكية من تلقاء نفسه متى

قام البائع بما عسى أن يكون ضرورياً من الأعمال لنقلها ذلك لأن الالتزام

بنقل الملكية أو أى حق عيني آخر ينتقل من تلقاء نفسه هذا الحق إذا كان

محل الالتزام شيئاً معيناً بالذات يملكه الملتزم.

ذلك أن الملكية وغيرها من الحقوق العينية تنتقل فى المنقول

والعقار بالعقد متى وردت على محل مملوك للمتصرف طبقاً لأحكام

المادة /٢٠٤ من القانون المدنى.

لكن يجب معرفة أن عقد البيع لا ينقل الملكية بل تقتصر على

إنشاء التزام بنقلها - أما نقل الملكية بالفعل فلا يتم إلا بتسجيل العقد فى

السجل العقارى.

فالقاعدة إذن أن عقد البيع ينشئ التزاماً بنقل الملكية ولا تنتقل الملكية إلا بالتسجيل في الشهر العقاري.

ضرورة أن يلتزم البائع بأن يكف عن أى عمل يجعل نقل الملكية إلى المشتري مستحيلاً أو عسيراً

وقد عبرت عن ذلك نص المادة /٤٢٨ من التقنين المدنى وقد أوردت المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدنى بشأن المادة/٤٢٨ ما نصه " قد يطلب من البائع أن يقوم بأعمال مادية إيجابية أو سلبية من شأنها أن تجعل نقل الملكية ميسراً من ذلك تقديم المهارات اللازمة للتسجيل وتصديق البائع على إمضائه تمهيداً لتسجيل العقد وشطب التكاليف المقررة على العين قبل البيع وفرز المثليات والامتناع عن التصرف في العين تصرفاً يضر بالمشتري ".

فالبائع يلتزم بأعمال إيجابية وأخرى سلبية:

من الأعمال الإيجابية قيامه بالتصديق على إمضائه أمام الموثق حتى يتمكن المشتري من تسجيل العقد وتقديم كل الأوراق والمستندات التي تساعد المشتري على التسجيل وعمل الإجراءات اللازمة لذلك مثل شهر حق الإرث وشهادات الضريبة العقارية.

أما الأعمال السلبية التي يلتزم البائع بالكف عنها منها مثلاً أن يتصرف في البيع للعقار لآخر بعد هذا البيع بحيث يتمكن المشتري الأخير من تسجيل عقده أولاً.

إذا كانت المادة/ ٤٢٨ من القانون المدنى تلزم البائع بأن يقوم بما هو ضرورى لنقل الحق المبيع إلى المشتري ومن ذلك تقديم الشهادات اللازمة للتسجيل إليه كمستندات الملكية وبيان حدود العقار ، إلا أنه متى كان هذا الالتزام يقابله التزام من جانب المشتري ولم يتم بتنفيذه جاز

#### التزامات البائع

مادة (٤٢٨)

للبيّاع - وعلى ما تقتضى به المادة ١٦١ من القانون المدنى - أن يمتنع من جانبيه عن القيام بالإجراءات اللازمة للتسجيل. فإذا كان الحكم المطعون فيه قد أورد ما يستفاد منه أن البائعة لم تكن ملزمة طبقاً لشروط عقد البيع أن تقدم الأوراق اللازمة لتسجيله والتوقيع عليه من المشتريين إلا بعد أن تحصل منهم على الرسم المطلوب سداده إلى مصلحة الشهر العقاري وأن هؤلاء هم الملزمون بالمبادرة إلى دفعه ، وانتهى الحكم إلى أن تقصير مورث الطاعنين وهم من بعده في ذلك قد سوغ للبائعة أن تعتصم قبلهم بالدفع بعدم التنفيذ فإن الحكم يكون قد أصاب صحيح القانون.

(الطعن ٩١ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٦٧/٧/٢٥ من ١٨ إلى ١٤٧٧)



## مادة (٤٢٩)

إذا كان البيع جزأاً انتقلت الملكية إلى المشتري على النحو الذي تنتقل به في الشئ المعين بالذات ويكون البيع جزأاً ولو كان تحديد الثمن موقوفاً على تقدير المبيع.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع النهميدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٢٩) والتعليق :**

١- تقضى هذه المادة بأن الالتزام بنقل الملكية أو أى حق عيني آخر ينقل من تلقاء نفسه هذا الحق إذا كان محل الالتزام شيئاً معيناً بالذات يملكه الملتزم وذلك دون الإخلال بالقواعد المتعلقة بالتسجيل.

٢- وتقرر أيضاً بأنه إذا ورد الالتزام بنقل حق عيني على شئ لم يعين إلا بنوعه فلا ينتقل الحق إلا بفرض الشئ وتطبيق ذلك فى عقد البيع يودى إلى نقل ملكية الشئ يودى إلى نقل ملكية الشئ المبيع من تلقاء نفسه مع مراعاة قواعد التسجيل إذا كان المبيع معيناً بالذات ويلحق بالشئ المعين بالذات الشئ المعين جزأاً أما إذا كان المبيع معيناً بالنوع بالذات فلا تنتقل الملكية إلا بالفرض أى بالعدد أو بالوزن أو بالكيل أو المقاس.

٣ - يبقى المبيع المعين بالنوع فى ضمن المانع إلى وقت التسليم وينتقل ملكيته بالفرض حتى لو تم قبل التسليم.

إذا كان الشئ مما يوزن أو يكل أو يقلس أو يعد - ثم قام سالكه ببيعته دون تقدير فإن البيع فى هذه الحالة يسمى جزأاً حتى ولو احتاج الثمن إلى تقدير.

ولكن تبرز أهمية التمييز بين بيع التقدير والجزأ من حيث انتقال الملكية ففي بيع الجزأ تنتقل ملكية المبيع إلى المشتري بمجرد انعقاد العقد - أما فى بيع التقدير فلا تنتقل ملكية المبيع بمجرد انعقاد العقد ولكن تنتقل بفرض المبيع و - بأ وكيلاً أو مقاساً أو عدأ.

وبناء على ما تقدم فإن الإقراز لا للبيع هو الذى ينقل الملكية ذلك لأن الملكية لا تنتقل إلا فى شئ معين بالذات.

ويترتب على ذلك أن الملكية تنتقل بمجرد انعقاد العقد فى بيع الجراف وبالتالي فإن ثمرات المبيع وما يطرأ عليه من زيادة تكون للمشتري.

أما الزيادات التى تطرأ على الملك فى بيع التقدير فلا تكون للزيادة للمشتري إلا بعد الإقراز.

تبعة الهلاك تكون على المشتري فى حالة أعذاره فى بيع التقدير أو الجراف. والعبرة بالأعذار أما قبل الأعذار فتكون على البائع.

يلتزم البائع بنقل الملكية وتسليم المبيع وبضمان الاستحقاق والعيوب الخفية ويلتزم المشتري بدفع الثمن واستلام المبيع مفرزاً أو جزماً فالالتزامات واحدة سواء كان المبيع مقدراً أو جزأً.

## مادة (٤٣٠)

- ١- إذا كان البيع مؤجل الثمن جاز للبائع أن يشترط أن يكون نقل الملكية إلى المشتري موقوفاً على استيفاء الثمن كله ولو تم تسليم المبيع.
- ٢- فإذا كان الثمن يدفع أقساطاً جاز للمتعاقدين أن يتفقا على أن يستبقى البائع جزءاً منه تعويضاً له عن فسخ البيع إذا لم توف جميع الأقساط ومع ذلك يجوز للقاضي تبعاً للظروف أن يخفف التعويض المتفق عليه وفقاً للمادة الثانية من المادة ٢٢٤.

### خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٠) والتعليق :

- ١- تجيز المادة أن يشترط البائع إذا كان الثمن مؤجلاً أن يحتفظ بالملكية إلى أن يستوفى كل الثمن حتى لو سلم المبيع قبل ذلك وهذا ضمان تلجأ إليه عادة الشركات التى تباع سلعها بالتقسيط.
- ٢- وتجيز المادة أيضاً أن يشترط البائع فى حالة عدم سداد الأقساط وفسخ البيع تبعاً لذلك أن يستبقى الأقساط المدفوعة (وهى جزء من الثمن) على سبيل التعويض إلا أن المشرع كيف هذا الاتفاق بأنه شرط جزائى وأجاز تخفيضه تطبيقاً للقواعد التى قررت فى هذا الشأن حتى يمنع التعسف الذى يقع فى هذه الأحوال.
- ٣- وغنى عن البيان أن البائع يستطيع بدلاً من المطالبة بفسخ البيع أن يطالب بتنفيذ العقد فيقتضى من المشتري ما بقى فى ذمته من الأقساط.
- ٤- أقر المشرع الأمور فى نصابها وسمى الأشياء بأسمائها حتى ولو سميت بإسم آخر العقد بيع لا إيجار ويعتبر معلقاً على شرط واقف هو سداد الأقساط جميعها فإذا ما سددت انتقلت الملكية إلى المشتري منسحبة إلى وقت البيع.

فى الأونة الأخيرة بعد أن زادت حاجة الفرد لاقتناء حاجات باهظة الثمن مثل السيارات والشقق السكنية أصبح البيع بالتقسيط مع الاحتفاظ بالملكية هو السبيل الوحيد ليتمكن الفرد صاحب الدخل شبه المرتفع من اقتناء الحاجات التى أصبحت من أساسيات الحياة المعاصرة - علاوة على ذلك فإن التاجر الذى يقوم ببيع الأشياء باهظة الثمن قد تعرضت تجارته هو الآخر للكساد بسبب عدم توافر السيولة العالية لدى الأفراد - فالיום اتسع مجال البيع بالتقسط مع الاحتفاظ بملكية المبيع حتى كاد أن يكون ذلك هو الأصل فى البيوع فى الحياة العملية.

ومن أمثلة البيع بالتقسط أن يبيع شخص منزلاً بثمن مقسط وحتى يتمكن من أن المشتري سوف يوفى بالثمن بشرط أن يحتفظ بملكية المبيع فلا تنتقل إلا بوفاء جميع الأقساط كاملة.

ويلجأ البائع إلى إضافة الفوائد التى يقدرها على الثمن ويقسم المجموع بعد ذلك إلى أقساط متساوية فالبيع بهذا الوصف المتقدم بيع صحيح.

فإذا وفى المشتري بالثمن فقد صار مالكا للمبيع هو وشرته منذ البداية ويكون بذلك قد تحقق الشرط.

أما إذا تخلف الشرط وتأخر المشتري عن دفع الثمن تعود الملكية بآلة إلى البائع منذ البداية - إذ يعتبر البيع كأن لم يكن - علاوة على أهمية البائع فى مطالبة المشتري بالتعويض المناسب على أنه يجوز للقاضى تخفيض هذا التعويض إذا كان مبالغ فيه طبقاً لأحكام المادة ٢/٤٣٠ من القانون مدنى.

وفى الخالب يتحمل المشتري بعد أن يكون قد وفى بعض الأقساط وفى العادة يخون التعويض لمشروط فى انعقد كشرط جزائى يكفل للبائع



أن يستولى على الأقساط التي دفعت بدعوى أنه تنفيذاً للشرط الجزائي ولكن للقاضي أن يخفف هذا الشرط الجزائي ويعود بالتعويض إلى أن يكون مناسب.

ما تقضى به الفقرة الثالثة من المادة ٤٣٠ من القانون من أن انتقال ملكية المبيع إلى المشتري في حالة الوفاء بأقساط الثمن المؤجلة يعتبر مستنداً إلى وقت البيع إنما يشترط لإعماله عدم الإخلال بالقواعد المتعلقة بالتسجيل ، وإذ كانت الملكية - في المواد العقارية - والحقوق العينية الأخرى لا تنتقل سواء بين المتعاقدين أم بالنسبة للغير إلا بالتسجيل وما لم يحصل هذا التسجيل تبقى الملكية على ذمة المتصرف ولا يكون للمتصرف إليه ما بين تاريخ التعاقد إلى وقت التسجيل سوى مجرد أمل في الملكية دون أى حق فيها وكان الثابت أن الطاعنين لم يسجلا عقد شرائهما للأرض محل النزاع إلا بتاريخ ١٩٧١/٣/٣٠ فلن الملكية لا تنتقل إليهم إلا منذ هذا التاريخ ويكون الحكم وقد التزم هذا انظر موافقاً لصحيح القانون.

( الطعن ١١٩٦ لسنة ٥٣ ق جلسة ١٩٩٠/٢/١ )



## مادة (٤٣١)

**يلتزم البائع بتسليم المبيع للمشتري بالعالة التي كان عليها وقت البيع .**

**خلاصة : ماورد بالهذكرة اليبضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٣١) والتعليق :**

تحدد هذه المادة محل التزام البائع بالتسليم فالبائع يلتزم بتسليم الشئ المبيع بالحالة التي كان عليها وقت البيع هذا ما لم يوجد اتفاق يقضى بغيره كان يشترط المشتري تسليم المبيع فى حالة جيدة وعلى البائع أن يزود المشتري بالبيانات الضرورية عن الشئ المبيع . وعليه أن يقدم له الأوراق والمستندات المتعلقة بالمبيع كمستندات الملكية والعقود المتعلقة بالمبيع ويكون من شأنها أن تسرى على حق المشتري وصورة من المستندات التي يستبقها لتضمنها حقوقاً أخرى غير حق المشتري.

**محل التسليم:** هو المبيع المتفق عليه فى عقد البيع بذات المقدار المعين له فى العقد مع ملحقاته ومشتلاته على أن يكون المبيع بالحالة التي كان عليها وقت التعاقد.

ومن الجدير بالذكر أن للمتعاقدين أن يتفق على الحالة التي يجب أن يسلم عليها المبيع فيجوز أن يكون التسليم مطابق للعينة أو للمذاق. إلا أن نص المادة /٤٣١ قد نظم حالة المبيع وقت التسليم بأن أوجب أن يكون بالحالة التي كان عليها وقت البيع طالما لا يوجد اتفاق آخر.

ويترتب على ذلك أنه يجب أن يكون المبيع معين تعييناً كافياً يصف حالة المبيع وقت البيع.

وفى ذلك تقول المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى " أن المشتري يكون قد رأى المبيع أو علم به علماً كافياً " ذلك يقتضى بأن " يلتزم البائع أن يزود المشتري بكافة البيانات الضرورية عن الشئ المبيع وأن يقدم له الأوراق والمستندات المتعلقة بهذا الشئ " وذلك مستفاد من القواعد العامة بأن البائع ملزم بتزويد المشتري بالبيانات اللازمة للكشف عن حالة الشئ وقت البيع وملحقات العين وحدود العين ما عليها من حقوق وتكاليف وضرائب عقارية ورسوم وخدمات علاوة على درجة جودتها وتاريخ إنشاءها.

وفى حالة كون المبيع من المثليات التى تعين بالنوع إذا لم يتفق المتعاقدان على درجة الشئ من حيث جودته التزام البائع أن يسلم المشتري صنف متوسط.

ويترتب على ذلك أن المشتري يتسلم المبيع بالحالة التى كان عليها وقت التعاقد - التزام على عاتق البائع بتسليم المبيع بالحالة المتفق عليها وقت البيع وبالتالي لا يجوز للبائع أن يغير من هذه الحالة بل يجب عليه أن يحافظ عليها حتى يسلم المبيع على نفس هذه الحالة.

أما إذا اعترض المشتري لحظة استلامه للمبيع بأن المبيع قد تغيرت حالته عما كانت عليه وقت البيع فعلى البائع يقع عبء إثبات أن المبيع لم تتغير حالته عما كانت عليه وقت البيع وذلك تطبيقاً للقواعد العامة فى الإثبات بأن المدين بالالتزام هو المنوط به إثباته والبائع هنا هو المدين بالتزام التسليم فعليه يقع إثبات أن المبيع لم يتغير حالته عما كان عليه وقت البيع.

إذا كان تغيير المبيع ضار بالمشتري كان البائع مسئولاً عن تعويض المشتري فى حالة عدم إمكانه تنفيذ التزامه عيناً.

وتكون تبعة هلاك المبيع في كل الأحوال على البائع أما إذا كانت حالة المبيع وقت التسليم قد صارت أفضل عما كانت عليه وقت البيع وكان ذلك نتيجة لطبيعة المبيع أو لسبب لا يد للبائع فيه فإن هذه الزيادة تكون من نصيب المشتري لا يدفع مقابلها شيء للبائع.

لما إذا كان البائع قد اتفق على المبيع مصروفات نافعة جاز للبائع أن يطلب المشتري بقيمة ما زاد في ثمن المبيع بسبب هذه الأعمال ما لم يطلب منه المشتري نزاعها وكانت لا تؤثر على المبيع أو كانت إضافات كمالية إذا شاء أبقاها المشتري وإذا شاء رفضها فيزاع البائع ما استحدثه على أن يعيد المبيع إلى حالته الأصلية.

#### قد يكون هناك اتفاق خاص على حالة المبيع:

إذا كان هناك مثل هذا الاتفاق فعلى المشتري يقع عبء إثبات ذلك الاتفاق الخاص - وإذا ما استطاع المشتري إثبات ذلك الاتفاق كان لازماً على البائع أن يسلم المبيع بالحالة التي اتفق عليها من درجة الجودة مثلاً.

فإذا لم يفعل البائع كانت على المشتري أن يطلبه بالتنفيذ العيني فإن امتنع كان له أن يطلبه بالقسخ مع التعويض إذا كانت حالة المبيع تفوت على المشتري غرضه - أما إذا كانت حالة المبيع لا تفوت على المشتري غرضه فإن البيع لا يفسخ بل يكون على المشتري المطالبة بالتعويض عن الضرر.

وقد قضت محكمة النقض بأن المبيع ينتقل إلى المشتري بالحالة التي حددها الطرفان في عقد البيع.

(مجموعة أحكام النقض السنة ٢١ جلسة ١٩٧٠/١/١٥)

وقد يتفق المتعاقدان على أن تكون حالة المبيع وقت التسليم مطابقة لعينة متفق عليها يترتب على ذلك التزام في جانب البائع بتسليم المشتري المبيع وقت التسليم مطابقاً لهذه العينة من حيث الجودة ودرجتها أو النوع وذلك طبقاً لنص المادة/٤٢٠ من القانون المدني الذي ينص على أنه " إذا كان البيع بالعينة وجب أن يكون مطابقاً لها " .

ويجوز للمشتري في حالة عدم مطابقة البضاعة أن يطلب من قاضي الأمور المستعجلة معانة البضاعة أو ندب خبير لمعاينتها على وجه السرعة وهذا الأمر مكفول أيضاً للبائع حتى يتبين حالة المبيع وقت تسليمه هل كانت مطابقة لحالتها عند البيع أم لا .

وغنى عن البيان أن استعمال المشتري للشيء وقت طويل بعد استلامه يفيد حتماً قبوله له فلا يصح له بعد ذلك أن يحتج بأن المبيع غير مطابق لما اتفق عليه لحظة البيع .

النص في المادة ٤٣١ من القانون المدني على أن " يلتزم البائع بتسليم المبيع للمشتري بالحالة التي كان عليها وقت البيع " . يدل على أن محل التزام البائع بتسليم العين المباعة إلى المشتري يتحدد بالمبيع المتفق عليه في وقت البيع وهو في الشيء المعين بالذات يكون بحسب أوصافه الأساسية والمتفق عليها والتي تميزه عن غيره ، كما أن وقوع خطأ مادي في التسليم فيما يتعلق بماهية المبيع لا يمنع البائع من طلب تسليمه وفقاً لما تقضى به المادة ١٢٣ من القانون المدني . لما كان ذلك وكان الطاعن قد تمسك أمام محكمة الاستئناف بأن الشقة التي تسلمها المطعون ضده الأول بموجب المحضر المؤرخ ٨ من يوليو سنة ١٩٨١ والمطلوب القضاء بصحته ونفاذه هي المقصود برقم ٨ التي تعاقده الأول على شرائها وليست رقم ٧ التي تعاقده المطعون ضده عليها طبقاً للرسم الهندسي الذي

أجريت وفقاً له عملية القرعة والتعاقد مستنداً على ذلك إقرار الهيئة البائعة له وبما أسفرت عنه المعاينة التي أجراها الخبير المنتدب من أن جميع الشقق في جميع الأدوار التي تعلو شقة النزاع أو تقع تحتها تحمل رقم ٨ وسلمت إلى من تعاقدوا على الشقة رقم ٨ أو إلى ما جاء بكتاب الشركة العامة للإنشاءات القائمة على التنفيذ والتسليم من أن الشقة التي تسلمها المطعون ضده الأول رقم ٨ ، وإذ انتهى الحكم المطعون فيه إلى القضاء بتأييد الحكم الابتدائي القاضي بصحة ونفاذ محضر التسليم سالف الذكر على سند من أن تغييراً قد جرى في أرقام الوحدات السكنية بعد استلام المطعون ضده أول لشقة التداوي بإرادة هيئة الأوقاف المنفردة ولا يحتاج به ، ودون أن يعنى الحكم ببحث ماهية العين التي تم التعاقد المطعون ضده الأول على شرائها من المطعون ضده الثاني وما إذا كان التسليم الذي تم يتفق مع التحديد المتفق عليه في العقد أم لا ودفاع الطاعن من أن خطأ مادياً وقع في تسليم المبيع بموجب المحضر المقضى بصحته ونفاذه وطلبت الهيئة البائعة تصحيحه ، مع أن من شأن بحثه أن يتغير به وجه الرأي في الدعوى فإن الحكم المطعون فيه يكون قد جاء قاصر التسبيب معيباً بالخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه لهذا السبب.

(الطعن رقم ١٧٣٧ لسنة ٥٧ ق - جلسة ١٩٩٠/٤/١٢)

يلتزم البائع - وعلى ما جرى به نص المادة ٤٣١ من القانون المدني - بتسليم المبيع للمشتري بالحالة التي كان عليها وقت البيع ويظل التزامه بالتسليم قائماً ما دام عقد البيع ويجرى تنفيذه عيناً متى كان ممكناً.

(الطعن رقم ١٥٩٦ س ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/٥/٢٤)





## مادة (٤٣٢)

يشمل التسليم ملحقات الشئ المبيع وكل ما أعد بصفة دائمة لاستعمال هذا الشئ وذلك طبقاً لما تقضى به طبيعة الأشياء وعرف الجهة وقصد المتعاقدين.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٢) والتعليق :**

١- تقرر المادة أن تسليم المبيع يشمل أيضاً ملحقاته وتحدد ما هى هذه الملحقات وقررت أن كل شئ أعد بصفة دائمة لاستعمال المبيع يعد ملحقاتاً به ويهتدى فى ذلك بالاتفاق وبالعرف وبطبيعة الأشياء فإذا لم يوجد اتفاق ولا عرف فقد تكفل النص ببيان طبيعة الأشياء فى مسائل معينة. فبيع المنزل يشمل الأشياء المثبتة فيه الملحقة به ولا يشمل منقولاً يمكن فصله دون تلف يترتب على ذلك أن الأفران المثبتة فى المطابخ والمغاسل المثبتة فى الحمامات تلحق بالمنزل المبيع ولا تلحق به المرايا غير المثبتة ولا الثريات المعلقة.

لا تعتبر هذه الأمثلة من النظام العام فيمكن الاتفاق على غير ما تقدم كما يجوز أن يقضى عرف الجهة بأحكام أخرى.

**الملحقات:** هى كل ما أعد لاستعمال الشئ المبيع بصفة دائمة - فالمبيع تلحق به الأوراق والمستندات المتعلقة به والدالة على أوصافه ومعالمه وعقود الإيجار المتعلقة به إذا كان المبيع عقاراً به وحدات مؤجرة للغير.

ويعد من ملحقات المبيع حقوق الارتفاق وبوالص التأمين والأشياء المثبتة بالعقار لخدمته والآلات الزراعية الدائمة الخدمة للأرض والمخازن وزراوى المواشى بيوت الفلاحين العاملين لخدمة الأرض الزراعية فى حالة كون المبيع أرض زراعية.

وإذا كان المبيع منقولاً عدت الحافظة أو الصندوق أو الشيء المعد لحفظ المنقول من ملحقات المنقول وكذلك الأوراق الدالة عليه حال كونه منقولاً له قيمة فنية أو مادية.

ومن الجدير بالذكر أن نماء الشيء ليس من ملحقاته فإذا زاد وزن الحيوان المبيع في الفترة من إبرام عقده وتسليمه فلن نماء الحيوان وزيادته لا يعد من ملحقاته فالنماء شيء آخر.

وكذلك منتجات الشيء ليست من أصله فإذا ولد الحيوان بعد البيع عد هذا الوليد من منتجات الشيء لأنها لا تدخل في أصله وبالتالي ليست من ملحقاته.

ذلك لأن الملحقات ملحقة بالأصل ذاته فهي ليست متولدة من الأصل لا بصفة عارضة كالمنتجات ولا بصفة دورية كالثمرات فالملحقات شيء مستقل عن الأصل غير متولد منه وأعد بصفة دائمة ليكون تابعاً للأصل وملحقاً به.

وبالتالي تكون الملحقات هي ما وصفته نص المادة /٤٣٢ من القانون المدني هي " كل ما أعد بصفة دائمة لاستعمال هذا الشيء " وهذا هو خير تعريف حتى يكون فيصل بين ملحقات الشيء ونمائه أو منتجاته أو ثمراته.

وقد قضت محكمة النقض بأن للمشتري ثمرة المبيع من تاريخ إبرام العقد بالبيع ما لم يوجد اتفاق يقضي بغير ذلك.  
( مجموعة أحكام النقض السنة ٢٥ جلسة ١٩٦٩/١/٢٢ )

إذا كان الشيء من ملحقات المبيع فهو لا ينفصل عنه ويكون معه من لحظة إبرام العقد إذ لا يوجد اتفاق يقضي بغير ذلك طالما أن العرف يقرر عدم انفصال الشيء عن ملحقاته أو المنطق السليم للأمر. الالتزام

بتسليم المبيع من الالتزامات الأصلية التي تقع على عاتق البائع ولو لم ينص عليه في العقد ، وهو واجب النفاذ لمجرد تمام العقد ، ما لم يتفق الطرفان على غير ذلك ، كما أن البائع ملزم بتسليم العقار المبيع بحالته التي هو عليها وقت تحرير العقد طبقاً لنص المادة ٤٣١ من القانون المدني ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاؤه برفض الدعوى على سند من أن عقد البيع المسجل المتضمن بين المطعون ضدهم للطاعنين للعقار الكائن به شقنا النزاع قد خلا من ترتيب أى التزام على عاتق المطعون ضدهم بتسليم هاتين الشقتين ، فإنه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيق.

(الطعن ٦١٠ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٤/٣/٢٦ س ٣٥ ص ٨٢٤)

(الطعن ١٠٨٣ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/٢/٢١ س ٣٥ ص ٥١٢)

يشترط طبقاً للمادة ٢٠٣ من القانون المدني لإجبار المدين البائع على تسليم العين المبيعة على المشتري أن يكون هذا التسليم ممكناً ، فإذا كانت هذه العين مملوكة للبائع وقت انعقاد البيع ثم تعلق بها ملكية شخص آخر تعلقاً قانونياً استحال الالتزام بهذا الوفاء عيناً للمشتري الأول.

(الطعن رقم ٢٢٦ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٧٠/١٢/١٧ س ٢١ ص ١٢٥٥)

البائع ملزم بتسليم العقار المبيع بحالته التي هو عليها وقت تحرير العقد . فإذا هو أقدم ، قبل نقل الملكية للمشتري بتسجيل العقد أو الحكم الصادر بصحة التعاقد فأحدث زيادة في هذا العقار (البناء) بينما للمشتري يطالبه ويقاضيه لتنفيذ تعهده فلا مخالفة لقانون التسجيل فسي أن تعتبر المحكمة - بعد أن صدر الحكم بصحة التعاقد وسجل - كأنه أحدث تلك الزيادة في أرض مملوكة لغيره يفصل في أمرها قياساً على حالة من أحدث غراساً أو بناء في ملك غيره.

(جلسة ١٩٢٢/١٢/٨ طعن رقم ٥٦ سنة ٢ ق)

إن من آثار البيع نقل ملكية المبيع إلى المشتري بما يكملها وبما يحددها. ولما كان الارتفاق المقرر لمنفعة العقار المبيع من مكملات ملكيته كان لا موجب للتصيص عليه بالذات في عقد البيع كى يمكن للمشتري التحدى به.

(جلسة ١٩٤٩/١/١٢ طعن رقم ٢ سنة ١٨ ق)

إذا كان الطاعن قد أسس دعواه - بطلب طرد واضع اليد على العقار مشتراه - على عقدى البيع العرفيين الصادرين له وكان عقد البيع - ولو لم يكن مشهوراً - ينقل إلى المشتري جميع الحقوق المتعلقة بالمبيع والدعاوى المرتبطة به بما فى ذلك طلب تسليم العين المبيعة وطرد الغاصب منها استناداً إلى أن العقد العرفى يمنح المشتري الحق فى استلام المبيع لأنه من الآثار التى تنشأ عن عقد البيع الصحيح. وإذا خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر بقضاؤه برفض الدعوى تأسيساً على أن الطاعن لم يكتسب ملكية المنزل محل النزاع لعدم شهر عقدى شرائه فإنه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن ٤٤٥ لسنة ٤٦ ق - جلسة ١٩٧٩/٥/٢٨ س ٣٠ ع ٢ ص ٤٦١)

إذا كان الواقع فى الدعوى أن المطعون عليه باع للشركة الطاعنة كمية من القطن واتفقا سلفاً على تحديد الميعاد الذى يجب أن يتم فيه التسليم ورتبا الجزاء على عدم قيام المطعون عليه بالتوريد فيه بأن يدفع للطاعنة الفرق بين سعر البيع والسعر الجارى التعامل به للبضاعة الحاضرة لليوم الذى يظهر فيه العجز أو عدم التسليم ، وكان تحديد هذا اليوم إنما يكون باستظهار نية المتعاقدين وما تستخلصه المحكمة من أوراق الدعوى وظروفها ، وكانت محكمة الموضوع قد خلصت إلى تحديد يوم معين اعتبرته آخر ميعاد قدم فيه المطعون عليه للطاعنة قرأ

من القطن المبيع ، وقررت أنه لم يحصل بعد ذلك التاريخ عرض من المطعون عليه ولا قبول من الطاعة لأى مقدار آخر ، وكان لا يبين من وقائع الحكم وأسبابه ما يفيد أن المطعون عليه كان ينتوى الاستمرار فى توريد باقى الأقطان المبعة بعد التاريخ الذى حددته وأن المحكمة رتبّت على ذلك أن اليوم التالى هو الميعاد الذى يحق للطاعة ممارسة حقها فى شراء ما تخلف المطعون عليه من توريده من القطن المبيع وإجراء محاسبته على هذا الأساس ، فإن هذا الذى انتهت إليه المحكمة يعتبر تقديراً موضوعياً مما يستقل به قاضى الموضوع دون رقابة فيه لمحكمة النقض .

(الطعن ١٨٩ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١٠/٢٢ س ١٠ ص ٥٩٠ )

(الطعن ٥٢ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١١/١٢ س ١٠ ص ٦٤١ )

إذا رفعت دعوى بطلب تسليم عقاراً استناداً إلى حكم سبق صدوره بتثبيت ملكية المدعى لهذا العقار وصحة العقود الصادرة له به وإلى أن المدعى مالك للعقار له به وإلى أن المدعى مالك للعقار بمقتضى هذه العقود ، ثم رأت المحكمة لسبب ما أن الحكم السابق ليست له حجة الشئ المحكوم فيه - فإنه يكون عليها للقضاء فى طلب التسليم أن تفصل فى ملكية المدعى وفى صحة عقودها على أساس أنهما مطروحان عليهما. ولا يصح لها أن تقضى برفض دعوى التسليم وتترك المدعى وشأنه فى رفع دعوى جديدة بملكية وصحة عقودها.

( جلسة ١٩٥٠/٦/٢٢ طعن رقم ١٩١ سنة ١٧ ق )

قاعدة الهلاك على المالك إنما تقوم إذا حصل الهلاك بقوة قاهرة أما إذا نسب إلى البائع نقصير فإنه يكون نتيجة نقصيره.

(الطعن رقم ٢٧٩ ، ٢٨٢ س ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٦/٢٨ س ٧ ص ٧٦٧ )

متى كان النزاع قد دار بين الطرفين أمام محكمة لموضوع على أمر واحد هو مقدار كمية الحديد التي تم عليها التعاقد ولم يتمسك المشتري صراحة لدى تلك المحكمة بالمطالبة بقيمة العجز الذي يدعيه فإنه لا يكون هناك محل لإثارة الجدل بشأنه أمام محكمة النقض.

(الطعن رقم ٢٣١ س ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٥٤/١٦ س ٨ ص ٤٧٩)

التمتع بالتوريد ليس عقداً قائماً بذاته ولكنه يكون التزاماً يتضمنه عقد آخر من العقود المبنية في القانون كعقد البيع وفيه يتعهد البائع بتسليم للمبيع (أو بتوريده) في المكان والزمان المتفق عليهما في العقد.

(الطعن رقم ٢٢٠ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٦/٢٧ س ٨ ص ٤٤٣)

متى كانت محكمة الموضوع إذ عرضت في أسباب الحكم لبحث مدى قيام كل من الطرفين بالتزامات عقد البيع بدأت بحث التزام البائع بالتسليم وانتهت إلى أنه عرض على المشتري المبيع عرضاً حقيقياً ونفت عنه شبهة التقصير في الوفاء بهذا الالتزام ثم عرضت لالتزام المشتري بدفع الثمن فسجلت عليه تخلفه عن الوفاء بهذا الالتزام المقابل على الرغم من عرض المبيع عليه عرضاً حقيقياً ، فإنه يكون غير منتج النفع على الحكم بأنه يجب الوفاء بالالتزامين في وقت واحد ويكون غير صحيح القول بأن محكمة الموضوع رتبت على تقصير المشتري في الوفاء بالتزامه المقابل.

(الطعن رقم ٩٥ س ٢٤ ق جلسة ١٩٥٨/٣/١٣ س ٩ ص ٢٠٤)

إذا كانت المحكمة قد استكتت في حدود سلطتها الموضوعية بالمستندات التي أشارت إليها في أسباب حكمها إلى أن أسعار الشئ لم تكن في هبوط في الوقت المحدد لتسليم المقدار المبيع من الطاعن وأن الشهادة التي قدمها هذا الأخير والموقعة من أحد التجار هي شهادة مجاملة

لا تظمن إليها وأن الطرفين لم يقدم شهادة رسمية عن أسعار الشئ في السوق وعن مقدار ما يجنيه تجاره من ربح وانتهت من ذلك إلى تقدير التعويض المستحق للشركة المشترية التي لم تتسلم الشئ المبيع على أساس ربح تجارى معقول حددته بعشرين في المائة من قيمة الصفقة فإن المحكمة تكون قد أسست قضاءها بالتعويض على أسباب تؤدي إلى النتيجة التي خلصت إليها. ويكون في غير محله النعى عليها بأنها قضت بالتعويض على أساس يختلف عن التسعير الجبرى للشئ متى كان الطاعن لم يقدم دليلاً على أن ما قضى به من تعويض يختلف عن التسعير الجبرى الذى كان مفروضاً على أسعار الشئ وقت انعقاد الصفقة.

( جلسة ١٩٥٢/٤/٢٢ طعن رقم ٢٥١ سنة ٢٠ ق )

إذا كان الثابت أن زيدا أباح لعمرى فى عقد البيع الصادر منه إليه حق تحويله إلى الغير بدون موافقته ، وأن بكرأ اعتمد فى طلب تسليمه العين موضوع الدعوة على أنه اشتراها من عمرو وعلى أن زيدا تعهد فى العقد الصادر منه إلى عمرو بتسليمه العين ثم لم يف بهذا التعهد ، وقضت المحكمة بتسليم العين إلى بكر ، فإنه لا تكون قد خالفت القانون ، ذلك بأن عقد البيع ينقل إلى المشتري جميع الحقوق المتعلقة بالمبيع والدعاوى المرتبطة به ومنها حق البائع له فى تسليم المبيع من البائع السابق ، وهذا الأكثر يترتب على عقد البيع حتى ولم يكن مسجلاً باعتباره من الحقوق الشخصية التى تتولد عنه.

( جلسة ١٩٥١/١٢/٢٧ طعن رقم ٧٥ سنة ٢٠ ق )

متى كان عقد الإيجار منصوصاً فيه على أن كل ما يحدثه المستأجر فى الأعيان المؤجرة من إصلاحات أو إنشاءات يكون ملكاً للمؤجر ، ثم باع المؤجر هذه الأعيان ، فإن كل الحقوق التى كسبها

المستأجر من هذا العقد تعتبر من من ملحقات البيع فتنقل بحكم القانون إلى المشتري وتبعاً لذلك يكون للمشتري حق مطالبة المستأجر بتعويض الضرر الناتج عن فعله غير المشروع بتلك الأعيان.

( جلسة ١٩٥١/١١/٢٢ طعن رقم ١٨٢ سنة ١٩ ق )

متى كان الواقع في الدعوى هو أن الطاعن باع للمطعون عليه كمية من الصاج المستعمل وفق عينة موجودة تحت يد المشتري ومختومة من الطرفين على أن يتم تسليم الكمية المباعة في ظرف أسبوع واحد يبدأ من تاريخ التعاقد والتزم الطاعن في العقد بأن يسلم المطعون عليه فاتورة الشراء حتى يتسنى له بها الحصول على إذن بالتصدير واتفق كذلك في العقد على أنه إذا تأخر الطاعن عن التسليم في ظرف المدة المحددة أو إذا رفض المطعون عليه التسلم يلزم الطرف الآخر بدفع تعويض وكان الحكم قد قضى بإلزام الطاعن بأن يدفع إلى المطعون عليه مبلغ التعويض ومقدم الثمن والفوائد القانونية من تاريخ المطالبة الرسمية حتى الوفاء قد أسس قضاءه على أن الطاعن هو الذي كل عن الوفاء بالتزامه وأن ما أصاب المطعون عليه من ضرر ثابت من خطابات فتح الاعتماد الدالة على أنه تعاقد مع تاجر في الخارج على أن يورد له كمية الصاج التي اشتراها من الطاعن وكان هذا الأخير قد تمسك بأن العقد لا يلزمه بأن يكون الصاج الذي يسلمه إلى المطعون عليه من مخلفات الجيوش المتحالفة وأنه من ذلك كان له أن يسلم الكمية المباعة من الصاج المحلي وأن المطعون عليه إذ استبان أن تصدير الصاج المحلي ممنوع أخذ يراوغ في تسليم الصاج الذي أعده هو وكان الحكم لم يقطع صراحة في أن الصاج المتعاقد عليه كان من مخلفات الجيوش المتحالفة وهو أمر يورد عليه وجه الفصل في الدعوى فإنه قد أعاره قصور يستوجب نقضه.

( جلسة ١٩٥١/٤/١٩ طعن رقم ١٠٦ سنة ١٩ ق )



متى كان المطعون عليهما قد أسست دعواها على عقد البيع الابتدائي الصادر لها ، والذي ينقل إليها - ولو لم يكن مشهراً - جميع الحقوق المتعلقة بالمبيع والدعاوى المرتبطة به بما في ذلك طلب نفى حق الارتفاق الذي تدعيه الطاعنة ، فإن الدعوى تكون من الدعاوى المتعلقة بأصل الحق ، وليست من دعاوى الحيازة ، ويكون قضاء الحكم المطعون فيه بتسليم العين وطرده الطاعنة منها استناداً إلى أن العقد العرفي يمنح المشتري الحق في استلام المبيع لأنه من الآثار التي تنشأ عن عقد البيع صحيحاً في القانون ، ولا عبء بما تنعاه الطاعنة على الحكم المطعون فيه من أنه قضى بتسليم العين رغم سبق القضاء به في دعوى صحة التعاقد المرفوعة على البائعة طالما أن الطاعنة لم تكن طرفاً فيها.

(الطعن رقم ٥١٣ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/١/٢٥ س ٢٤ ص ٩٨)

لا يجوز للمشتري لقدر مفرز في العقار الشائع أن يطالب بالتسليم فوراً لأن البائع له - الشريك على الشيوع - لم يكن يملك وضع يده على حصة مفرزة قبل حصول القسمة إلا برضاء باقي الشركاء جميعاً ، ولا يمكن أن يكون للمشتري حقوق أكثر مما كان لسلفه ، هذا إلى ما يترتب على القضاء بالتسليم في هذه الحالة من إفراز ، لجزء من المال الشائع بغير الطريق الذي رسمه القانون.

(الطعن رقم ٢٤١ لسنة ٣٩ ق - جلسة ١٩٧٤/١٢/٣ س ٢٥ ص ١٣٢٤)

عقد البيع غير المسجل ، وإن كان لا يترتب عليه نقل ملكية العقار المبيع إلى المشتري إلا أنه يولد في ذمة البائع التزاماً بتسليم المبيع ويترتب على الوفاء بهذا الالتزام أن يصبح في حيازة المشتري ، وله أن ينتفع به بجميع وجوه الانتفاع ومنها البناء على سبيل البقاء والقرار.

(الطعن ٢٤٠ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧١/٤/٨ س ٢٢ ص ٤٤٣)

(الطعن ١٩ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٦/٢/١٧ س ٢٧ ص ٤٥٣)

(الطعن ١٨٣٩ لسنة ٤٩ ق - جلسة ٨٤/٥/٣ س ٣٤ ص ١١١٦)

تحديد اليوم الذى يعتبر فيه البائع متخلفاً عن التوريد وبالتالي ملزماً بالتعويض إنما يكون باستظهار نية المتعاقدين وما تستخلصه محكمة لموضوع من أوراق الدعوى وظروفها.

(الطعن ٢٥٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ٦٧/١٢/١٢ ص ١٨ ص ١٨٦٠)

إذا كان الطاعن قد أورد فى مذكرته أمام محكمة الاستئناف والمعلنة إلى المطعون عليه قوله " للطاعن الحق فى حبس العين المبيعة تحت يده مقابل المصروفات التى أنفقها فى إصلاح الأطلان و ردمها " ، وكان هذا الدفاع يختلف فى أساسه عن الدفاع الذى أبداه الطاعن أمام محكمة أول درجة أنه اتفق مع البائعة على خصم المصروفات التى ينفقها على الأطلان المبيعة من الثمن وقد وردت تلك المحكمة فى حكمها على هذا الدفاع ما ينفيه ، وكانت المادة ٢٤٦ من القانون المدنى إذ أوردت فى المادة الأولى منها القاعدة العامة فى حق الحبس قد نصت بفقرتها الثانية على إحدى حالاته البارزة فقالت " يكون ذلك بوجه خاص لحائز الشئ أو محرزة إذا هو أنفق عليه مصروفات ضرورية أو نافعة فإن له أن يتمتع عن رد هذا الشئ حتى يستوفى ما هو مستحق له إلا أن يكون الالتزام بالرد ناشئاً عن عمل غير مشروع " ، وإذ أغفل الحكم المطعون فيه أعمال حكم هذا النص بشأن دفاع الطاعن المشار إليه لبيان مدى انطباقه عليه وما يحق للطاعن حبسه وفقاً للقانون مما قد يتغير وجه الرأى فى الدعوى وقضى الحكم بتسليم الأطلان المبيعة إلى المطعون عليها الأولى ، فإنه يكون مشوباً بالقصور .

(الطعن ٥٠٥ لسنة ٢٤ ق - جلسة ٦٨/١٢/١٠ ص ١٩ ص ١٥٠٤)

لئن كانت ملكية العقار المبيع لا تنتقل إلى المشتري قبل تسجيل عقد البيع إلا أن البائع يلتزم بتسليم المبيع إلى المشتري ولو لم يسجل

العقد . وبذلك تكون للمشتري ثمرة المبيع من تاريخ إبرام البيع ما لم يوجد اتفاق يقضى بغير ذلك.

(الطعن ٥٢٢ لسنة ٢٤ ق جلسة ٦٩/١/٢٢ س ٢٠ ص ١٥٠)

لا يجدى ادعاء الطاعة (الشركة البائعة) بأن عقد البيع \_ ومحلّه أرض أكلها النهر) قد انفسخ لاستحالة تنفيذه بصدور القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٨ فى شأن طرح النهر وأكله ، لأنه وإن كان هذا القانون قد منح تسليم أرض من طرح النهر ، وقصر التعويض عنها على ما يعادل قيمة الأرض ، إلا أن ذلك ليس من شأنه أن يحرم المشتري من حقه فى الحصول على مقابل هذه الأرض.

(الطعن رقم ١٢٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٧٠/٥/٢٦ س ٢١ ص ٩٠٠)



## مادة (٤٣٣)

- ١- إذا عين في العقد مقدار المبيع كان البائع مسؤولاً عن نقص هذا القدر بحسب ما يقضى به العرف ما لم يتفق على غير ذلك على أنه لا يجوز للمشتري أن يطلب فسخ العقد لنقص في المبيع إلا إذا ثبت أن هذا النقص من الجسامة بحيث لو أنه كان يعلمه لما أتم العقد.
- ٢- أما إذا تبين أن القدر الذي يشتمل عليه المبيع يزيد على ما ذكر في العقد وكان الثمن مقدراً بحساب الوحدة وجب على المشتري إذا كان المبيع غير قابل للتبويض .. أن يكمل الثمن إلا إذا كانت الزيادة جسيمة فيجوز له أن يطلب فسخ العقد وكل هذا ما لم يوجد اتفاق على غير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٣٣) والتعليق :**

يتصل بتحديد المبيع أن يكون البائع قد ضمن للمشتري قدراً معيناً منه كما أنه إذا كان المبيع قطعة أرض وبيعت على أنها كذا متر أو كذا فدناً.

يفرق فى الأشياء الذى يقوم بعضها مقام بعض بين ما لا يضره التبويض وما يضره:

**ففى الحالة الأولى:** إذا تعين مقدار المبيع مع تعيين الثمن بسعر الوحدة وزاد المبيع فالزيادة هنا للبائع لأن المبيع لا يضره التبويض ولم تدخل فيه الزيادة أو نقص المبيع فللمشتري أن يفسخ البيع أو يبقيه مع إنقاص الثمن ولا يجوز الفسخ إلا إذا كان النقص أكثر من واحد على عشرين. أما إذا كان المبيع يضره التبويض وتعين ثمنه بسعر الوحدة. فإن زاد أو نقص كان المشتري بالخيار بين الفسخ أو إبقاء البيع مع دفع الثمن بنسبة القدر الحقيقى لأن تجزئة المبيع فى هذا الفرض لا تجوز إذ التبويض يضر فإذا تعين الثمن جملة واحدة وزاد المبيع أو نقص فللمشتري الخيار بين الفسخ أو إبقاء البيع بالثمن المتفق عليه.

إذا نقص المبيع عن القدر المعين كان للمشتري أن يفسخ إذا كان النقص جسيماً بحيث يصبح تنفيذ العقد عديم الجدوى بالنسبة للمشتري على أن ينقص الثمن بقدر ما أصابه من ضرر ولا فرق في حالة نقص المبيع بين ما إذا كان المبيع يضره التبويض أو لا يضره وبين ما إذا كان الثمن محدداً بسعر الوحدة أو مقدراً جملة واحدة. أما إذا زاد المبيع بهذا الثمن ولو زاد عن القدر المعين ولذلك يبقى البيع ولا يطالب المشتري بزيادة في الثمن إلا إذا كان هناك اتفاق على غير ذلك فإذا عين المشتري بسعر الوحدة فلا تمييز بين ما يضره التبويض وبين ما لا يضره بل يكمل المشتري الثمن في الحالتين بقدر زيادة المبيع فإن كانت جسيمة جاز له أن يطلب فسخ العقد.

وغنى عن البيان أن هذه الأحكام كلها ليست إلا تطبيقاً للقواعد العامة وتفسيراً لنية المتعاقدين ولا تعتبر من النظام العام فهي تطبق ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيرها.

**أولاً: في حالة نقص المبيع:** إذا كان النقص محسوساً لا يجوز التسامح فيه طبقاً للعرف الجارى ونظراً لأنه نقص كبير كان للمشتري الحق في أن يرجع على البائع بالتعويض بسبب هذا النقص طبقاً للقواعد العامة بقدر ما نقص من المبيع.

أما إذا كان النقص جسيماً جداً بحيث لو كان يعلمه المشتري ما كان أن رضى أن يتعاقد على هذا النحو - جاز للمشتري في مثل تلك الحالة أن يطلب فسخ العقد.

وقد قضت محكمة النقض في هذا الشأن أن للمشتري الحق في الضمان إذا وجد عجز في المبيع يطلب إنقاص الثمن أو فسخ البيع بحسب الأحوال طالما أن مقدار المبيع قد تعين في العقد.

(مجموعة أحكام النقض لسنة ٢١ جلسة ١٩٧٠/١١/٣)

**ثانياً: حالة زيادة المبيع:** إذا كان الثمن مقدراً بحساب الوحدة وكان المبيع قابلاً للتبعيض فالزيادة للبائع ذلك لأن المبيع لا يضره التبعيض.

أما إذا كان الثمن مقدراً بحساب الوحدة وكان المبيع غير قابل للتبعيض كان على المشتري أن يكمل الثمن ما لم تكن الزيادة كبيرة فيجوز فسخ العقد.

**وقد استقر قضاء النقض بشأن العجز أو الزيادة في المبيع:-**

إذا وجدت زيادة المبيع المعين بالذات أو المبين المقدار في عقد البيع. ولم يكن هناك اتفاق خاص بين الطرفين بخصوصها أو عرف معين بشأنها فإن العبرة في معرفة أحقية المشتري في أخذ هذه الزيادة بلا مقابل أو عدم أحقيته في ذلك بمقتضى حكم المادة ٤٣٣ من القانون المدني هي بما إذا كان ثمن المبيع قدر جملة واحدة أم أنه قد حدد بحساب سعر الواحدة ، أما التمييز بين البيع الجزافي والبيع بالتقدير فالمر يتعلق بتحديد الوقت الذي تنتقل فيه ملكية المبيع للمشتري في كل منهما وتعيين ما إذا كان البائع أو المشتري هو الذي يتحمل تبعه هلاك المبيع قبل التسليم وإذا أقام الحكم المطعون فيه قضاءه بأحقية المشتري في أخذ الزيادة التي ظهرت بالمبيع بلا مقابل عملاً بالمادة ٤٣٣ مدنى على مجرد اعتبار البيع جزافاً مع أنه ليس من مؤدى ذلك حتماً إعمال حكم هذه المادة ومناطه أن يتفق على ثمن المبيع جملة لا بحساب سعر الواحدة ، فإن الحكم يكون قاصر بالبيان.

( الطعن رقم ١٢٤ سنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦٢/٢/٢٨ س ١٤ ص ٤١٧ )

حكم المادة ٢٦٩ من القانون المدني الملغى التي تقابلها المادة ٤٣٤ من القانون القائم لا ينطبق إلا حيث يوجد عجز أو زيادة في

المبيع بمعنى أن يكون البيع قد تناوله ، أما ما يضع المشتري يده عليه من أطيان البائع مما لا يدخل في عقد البيع فإنه يعد مغتصباً له ولا تتقادم دعوى المطالبة به بالتقادم المنصوص عليه في المادة ٢٦٩ المشار إليها.

(الطعن ٣١٩ لسنة ٢٣ ق جلسة ١٩٦٧/٥/١٨ س ١٨ ص ١٠٣٠)

اعتبار عقدى البيع موضوع الدعوى منصبين على عقار واحد لا يعدو أن يكون في مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضى الموضوع طالما كان استخلاصه سائغاً ومودياً إلى النتيجة التي انتهى إليها.

(الطعن ٧٢٨ لسنة ٤٦ ق جلسة ١٩٨١/٥/٦ س ٣٢ ص ٣٦٩)

النص في الفقرة الأولى من المادة ٤٣٣ من القانون المدني على أنه " إذا كان المبيع قد عين مقداره في العقد كان البائع مسؤولاً عن نقص هذا القدر بحسب ما يقضى به العرف ما لم يتفق على غير ذلك ..... " يدل على أن البائع لا يضمن للمشتري القدر الذي تعين لمبيع بالعقد وذلك دون التمييز بين ما إذا كان الثمن قدر بالعقد بسعر الوحدة أو تعين جملة واحدة بل جعل المشرع - للمشتري الحق في هذا الضمان إذا وجد عجزاً في المبيع بطلب إنقاص الثمن أو فسخ البيع بحسب الأحوال وطالما أن مقدار المبيع قد تعين في العقد.

(الطعن رقم ١٥٤٧ لسنة ٥٨ ق - جلسة ١٩٩٠/٥/٢٠)

العبرة في تعيين محل المبيع هو بما انصرفت إليه إرادة المتعاقدين ووفقاً للتحديد الذى تضمنه عقد البيع المسجل أنه تضمن ما يفيد شراء الطاعنات من المطعون ضده الرابع كامل الأرض الفضاء البالغ مساحتها ... وأن التعامل شمل هذه الأرض بأكملها وتم البيع مقابل ثمن قدره ... ودفع الثمن بأكمله من المشتريين وإذ يبين مما سلف أن محل التعاقد قد تحدد بذاته تحديداً قاطعاً فإنه لا ينال من ذلك ما تضمنه العقد



من أنه جاء بكشف التحديد المساحى أن العقار - الذى تملكه المطعمون ضدّهن الثلاثة الأول - قد تعدى على جزء من القدر المباع للطاعنين وأن البائع تعهد بإزالة هذا التعدى الذى وقع على مساحة ١٩ متراً مربعاً ذلك أن هذا البيان لا يعدو أن يكون إثباتاً لواقع التعدى الحاصل أثناء المعاينة المساحية التى تمت ضمن إجراءات طلب الشهر على جزء من العقار موضوع التعامل دون أن يكون على ذلك ثمة أثر على حقيقة المبيع الذى انصب عليه التعاقد والمبين به تبييناً صريحاً ولا على حقوق طرفيه - البائع والمشتري - الثابتة به والمشهرة به ، وهو ما قطعت به بيانات المحرر المتعلقة بالملكية والتكليف والتعامل والتعارض فضلاً عن باقى بنود العقد الأخرى التى أدت جميعها إلى شهر العقد عن كامل العقار المبيع الذى انصب عليه التعاقد وانصرفت إليه إرادة المتعاقدين.

(الطعن ٦٧ لسنة ٥١ ق - جلسة ١٩٨٢/٤/٢٦ من ٢٤ ص ١٠٤٦)

تنص المادة ١/٩٣٣ من القانون المدنى على أنه " إذا لم يكن محل الالتزام معيناً بذاته وجب ان يكون معيناً بنوعه ومقداره وإلا كان العقد باطلاً " وفى المادة ١/٤١٩ منه على أنه " يجب أن يكون المشتري عالماً بالمبيع عالماً كافياً ، ويعتبر العلم كافياً إذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بياناً يمكن من تعرفه " يدل على أنه إذا كان محل الالتزام نقل حق عيى على شئ وجب أن يكون هذا الشئ معيناً أو قابلاً للتعيين ، فإذا وقع العقد على شئ معين بالذات وجب أن تكون ذاتية الشئ معروفة لطرفيه سواء بوصفه فى العقد وصفاً مانعاً من الجهالة الفاحشة أو بإمكان استخلاص العناصر الناقصة لتعيين المبيع من النية المشتركة للمتعاقدين وقت إبرام العقد ، ومن الكيفية التى تم بها تنفيذها له.

(الطعن رقم ١٤٤٠ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٨٦/٥/٢٠)

نص المادتين ٤٣٣ ، ٤٣٤ من القانون المدني يدل على أن مسؤولية البائع عن العجز في المبيع تكون عندما يتبين أن القدر الحقيقي الذي يشتمل عليه البيع ينقص عن القدر المتفق عليه في العقد ، وأن تقادم حق المشتري في إنقاص الثمن أو فسخ العقد بسبب العجز في المبيع بانقضاء سنة من تسلمه تسليماً فعلياً إنما يكون في حالة ما إذا كان مقداره أو كان مبيناً به على وجه التقريب فإن دعوى المشتري لا تتقادم بسنة بل تتقادم بخمس عشرة سنة.

(الطعن ٨٦٢ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٩٠/٢/٢٢)

#### ضمان قدر المبيع:

مؤدى نص الفقرة الأولى من المادة ٤٣٣ من القانون المدني أن البائع يضمن للمشتري القدر الذى تعين للمبيع بالعقد ، وذلك دون تمييز بين ما إذا كان الثمن قد قدر بالعقد بسعر الوحدة أو تعين به جملة واحدة ، بل جعل المشرع للمشتري الحق في هذا الضمان إذا وجد عجزاً في المبيع بطلب إنقاص الثمن أو فسخ البيع بحسب الأحوال طالما أن مقدار المبيع قد تعين في العقد.

(الطعن رقم ١٨٥ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧٠/١١/٣ س ٢١ ص ١١٠٥)

## مادة (٤٣٤)

إذا وجد في المبيع عجزاً أو زيادة فإن حق المشتري في طلب إنقاص الثمن أو في طلب فسخ العقد وحق البائع في طلب تكملة الثمن يسقط كل منهما بالتقادم إذا انقضت سنة من وقت تسليم المبيع تسليماً فعلياً.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٤) والتعليق :**

يتبين مما تقدم أن هناك حالات يطلب فيها المشتري إنقاص الثمن أو الفسخ وهناك حالات يطلب فيها البائع تكملة الثمن ففى هذه الحالات تسقط الدعوى فى الفسخ أو فى إنقاص الثمن أو زيادته بالتقادم إذا انقضت سنة من وقت تسليم المبيع تسليماً حقيقياً. وهذا الحكم إذ جعل التقادم يسرى لا من وقت العقد بل من وقت للتسليم الحقيقى للمبيع فلا يكفى التسليم الصورى وظاهر أن التسليم الحقيقى وحده هو الذى يهين للمشتري وللبائع كشف حقيقة النقص أو الزيادة فى المبيع.

يسقط حق المشتري فى طلب إنقاص الثمن (لا الفسخ وحده) إذ دلت الظروف على أن المشتري قد تنزل عنه.

من الجدير بالذكر أنه ينشأ عن نقص المبيع أو زيادته دعاوى ثلاثة وهى:

**أولاً: دعوى إنقاص الثمن:** وهى تكون للمشتري إذا كان هناك نقص فى المبيع .

**ثانياً: دعوى فسخ البيع:** وهى تكون للمشتري إذا كان هناك نقص جسيم فى المبيع لا يستقيم العقد به - أو فى حالة زيادة المبيع الذى لا يقبل التبعيض.

**ثالثاً: دعوى تكملة الثمن:** وهي تكون للبائع إذا كان هناك زيادة كبيرة في المبيع وكان هذا المبيع لا يقبل التبعض وقد قدر الثمن بحساب الوحدة.

من الجدير بالذكر أن المشرع جعل هذه الدعاوى الثلاثة السابقة الإشارة إليها تتقدم بمدة قصيرة وهي سنة واحدة طبقاً لأحكام المادة/٤٣٤ من القانون المدني وذلك حرصاً على استقرار المعاملات وحتى لا يبقى البائع مهتماً فترة طويلة بدعاوى رجوع المشتري عليه بإنقاص الثمن أو فسخ البيع.

ولا يسرى هذا التقدم الحولي على مطالبة البائع بالقدر الزائد الذي استولى عليه المشتري لأنه لا يعتبر مختصاً.

**بداية سريان التقدم:** يبدأ سريان التقدم من تسليم المبيع فعلياً لأن في ذلك الوقت يتبين عادة ما إذا كان المبيع به زيادة تجعل الحق في المطالبة بتكملة الثمن من عدمه.

**من قضاء النقض بشأن دعوى تكملة الثمن:**

إن تطبيق المادة ٤٣٣ من القانون المدني بشأن مسؤولية المشتري عن تكملة الثمن إذا تبين أن القدر الذي يشتمل عليه المبيع يزيد على ما ذكر في العقد والمادة ٤٣٤ منه بشأن تقدم حق البائع في طلب تكملة الثمن بانقضاء سنة من وقت تسليم المبيع تسليماً فعلياً ، إنما يكون وفقاً لما صرح به المادة ٤٣٣ في صدرها في حالة ما إذا كان مقدار المبيع قد تعين في العقد ، أما إذا لم يتعين مقداره أو كان مبنياً به على وجه التقريب فإن دعوى البائع لا تتقدم بسنة ، بل تتقدم بخمس عشرة سنة.

(الطعن ٢٨٢ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/١٢/٢٠ ص ٢٦ من ١٧٢٧)

إذا كان البيع انصب على قدر معين وتم البيع بسعر الوحدة وكان المبيع قابلاً للتبويض دون ضرر فإن ما يستولى عليه المشتري زيادة عن القدر المبيع لا يشملته عقد البيع ولا يجبر البائع على بيعه بنفس السعر ومن ثم لا تعتبر المطالبة بقيمة القدر المستولى عليه بغير حق زائداً عن القدر المبيع مطالبة بتكملة ولا يسرى في شأنها التقادم الحولى المنصوص عليه في المادة ٤٣٤ من القانون المدنى.

(الطعن ٦١٣ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٨/١١/٢٧ س ٣٩ ص ١٧٧٧)

نص المادتين ٤٣٣ ، ٤٣٤ من القانون المدنى ينص على أن مسئولية البائع عن العجز فى المبيع تكون عندما يتبين أن القدر الحقيقى الذى يشتمل عليه البيع ينقص عن القدر المتفق عليه فى العقد ، وأن تقادم حق المشتري فى إنقاص الثمن أو فسخ العقد بسبب العجز فى المبيع بانقضاء سنة من تسلمه تسليماً فعلياً إنما يكون فى حالة ما إذا كان مقدار المبيع قد عين فى العقد ، أما إذا لم يتعين مقداره أو كان مبيناً به على وجه التقريب فإن دعوى المشتري لا تتقادم. بسنة بل تتقادم بخمس عشرة سنة.

(الطعن ٨٦٣ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٩٠/٢/٢٢)



## مادة (٤٣٥)

- ١- يكون التسليم بوضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به دون عائق ولو لم يستولى عليه استيلاء مادياً مادام البائع قد أعلمه بذلك ويحصل هذا التسليم على النحو الذي يتفق مع طبيعة الشئ المبيع.
- ٢- ويجوز أن يتم التسليم بمجرد تراضى المتعاقدين إذا كان المبيع فى حيازة المشتري قبل البيع أو كان البائع قد أتيى المبيع فى حيازته بعد البيع بسبب آخر غير الملكية.

**خلاصة : ماورد بالمذكورة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٥) والتعليق :**

١- إرادة المتعاقدين فى أحكام التسليم لها السلطان الأكبر وليست هذه القواعد من النظام العام فيجوز إذن الاتفاق على ما يخالفها أو ما يعدل منها.

٢- والقاعدة العامة فى كيفية التسليم وتكون بوضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن هذا من حيازته والانتفاع به دون عائق حتى ولو لم يستولى عليه استيلاء مادياً مادام يعلم أن المبيع تحت تصرفه فإنه التسليم إذن هو:

( أ ) وضع الشئ تحت تصرف المشتري وضماً يتمكن معه من حيازته والانتفاع به دون عائق ولو لم يحزه بالفعل.

(ب) علم المشتري بهذا الوضع. وغنى عن البيان أنه إذا كان التسليم التزاماً فى ذمة البائع فإن التسليم وهو حيازة المشتري بالفعل للمبيع التزاماً فى ذمة المشتري. فتسليم العقار مثلاً يتم بتخليه البائع له على النحو المتقدم ويقوم مقام التولية تسليم المفاتيح أو مستندات التملك. وإذا كان المبيع حقاً (أى شيئاً معنوياً) فيتم التسليم بتسليم سنده أو

بالترخيص في استعمال هذا الحق مع حيازة ما يستلزم الأمر حيازته من أشياء كاستعمال حق المرور. ويتبين من هذه التطبيقات أن طريقة التسليم تتكيف حسب طبيعة المبيع في حيازة المشتري قبل البيع أركان البائع قد استبقى المبيع في حيازته بعد البيع لسبب آخر غير الملكية وليس هذا إلا تطبيق للقاعدة العامة الواردة في الحيازة. وهي جواز أن يتم نقل الحيازة دون تسليم مادي إذ استمر الحائز واضعاً يده لحساب من يخلفه في الحيازة أو استمر الخلف واضعاً يده ولكن لحساب نفسه.

ويترتب على ذلك أن التسليم إما أن يكون فعلياً أو تسليمياً

حكماً:

أولاً: التسليم الفعلي: وذلك بوضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به دون عائق - حتى ولو لم يستولى عليه ويدخله في حيازته طالما أن البائع أعلمه بذلك الأمر الذي ينحصر في عنصرين:

الأول: أن يضع البائع المبيع تحت يد المشتري أو لا يكون هناك عائق يحول دون ذلك لكي يستولى عليه المشتري ويدخله في حيازته.

الثاني: أن يتوافر العلم لدى المشتري بأن المبيع موضوع تحت تصرفه حتى ولو كان المشتري لم يستولى عليه استيلاء مادي مادام في مكنته ذلك في أي وقت شاء.

وذلك في حالة كون المبيع عقاراً بتحلية العقار وتسليم مفاتيح العقار إلى المشتري حتى يكون في مكنته دخوله والاستيلاء عليها فعلياً وأدخله في حيازته وبالتالي تكون تحت تصرفه قانوناً.

وإذا كان المبيع منقولاً فيكون تسليمه بمناولته أو بتسليم المشتري سند شحن البضاعة عبر الطائرة أو السفينة أو النقل البري.



**ثانياً: التسليم الحكمي:** وهو يحدث في صورتان:

**الأولى:** في حالة كون المبيع في حيازة المشتري قبل البيع بسبب أنه مؤجر أو معار أو وديعة ثم يقع البيع فيكون المشتري جائزاً فعلاً للمبيع فلا يحتاج إلى استيلاء مادي لأن المبيع في حيازته.

**الثانية:** أن يبقى المبيع في حيازة البائع بعد البيع بصفة أخرى وهي أنه قد استأجر هذا المبيع أو استعاره أو يبقى عنده كمودع لديه أو كدائن مرتهن رهن حيازي.

وضع المبيع تحت تصرف المشتري الأمر الذي يتحقق به التسليم طبقاً لنص المادة ٤٣٥ من القانون المدني - يشترط فيه أن يكون بحيث يتمكن المشتري من حيازة المبيع والانتفاع به.

(الطعن رقم ٤٠ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/٦/٢٥ س ١٠ ص ٤٩٩)

مؤدى نص المادة ٤٣٥ من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن تسليم المبيع يتم بوضعه تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به بغير حائل مع إعلام المشتري أن المبيع وضع تحت تصرفه ولم يشترط المشرع التسليم الفعلي بل افترض تمام التسليم متى توافر عنصره ولو لم يستول المشتري على المبيع استيلاء مادياً ، فإذا تم التسليم على هذا الوجه انقضى التزام البائع به وبرئت ذمته منه.

(الطعن رقم ٢٥٢٩ لسنة ٥٨ ق - جلسة ١٩٩٠/٦/١٩)

يشترط في وضع المبيع تحت تصرف المشتري - ليتحقق به التسليم المنصوص عليه في المادة ٤٣٥ من القانون المدني أن يكون بحيث يتمكن المشتري من حيازة المبيع والانتفاع به. التسليم المعنوي أو الحكمي يقوم مقام التسليم الفعلي.

(الطعن رقم ٦٢٢ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٥/٢/٢١)

النص فى البند السادس من العقد موضوع النزاع على أن " يدخل فى تقدير الثمن .. وبصفة جوهرية فى التعاقد تسليم فريق الطرف الثانى ثلاث شقق خالية بالعقار على الوجه الآتى: أولاً - تسليم الشقة رقم ٣ .. فور هذا التعاقد ويعتبر فريق الطرف الثانى هو صاحب اليد عليها دون غيره دون أى منازعة أو معارضة من الفريق الأول ، وفى حالة إخلال فريق الطرف الأول تسليم أى شقة من هذه الشقق الثلاث فيلتزم بتعويض الطرف الثانى ٧٠٠ جنيه عن كل شقة بخلاف حق الطرف الثانى فى إكراه الطرف الأول على تنفيذ ذلك الالتزام بالتسليم مع التعويض ... " يدل على استحقاق المشتري للانتفاع بالشقة محل النزاع هو التزام على البائع نحوها نفاذاً لعقد البيع ، وليس إنشاء لعلاقة إيجارية مستقلة عن عقد البيع.

(الطعن ٧٠٣ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٥/٢/٧ س ٢٦ ص ٢٥٨)

مؤدى نص المادة ٤٣٥ من القانون المدنى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن تسليم المبيع يتم بوضعه تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به بغير حائل مع إعلام المشتري أن المبيع قد وضع تحت تصرفه ولم يشترط المشرع التسليم الفعلى ، بل افترض تمام التسليم متى توافر عنصره ولو لم يستول المشتري على المبيع استيلاء مادياً ، فإذا تم التسليم على هذا الوجه انقضى التزام البائع له وبرئت ذمته منه - لما كان ذلك وكانت الجهتان الطاعتان قد تمسكا بسبق تنفيذهما التزامهما بتسليم الأطيان المبيعة إلى المطعون ضده وأخطرتا المستأجرين بالوفاء بالأجرة إليه ، وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه بتأييد الحكم المستأنف على قوله " أن الجهة المستأنف قد أوفت بالتزامها بتسليم المبيع إلى المستأنف عليه - المطعون ضده -

بموجب محضر تسليم مؤرخ ١٩٦٣/٧/٣١ إلا أنه لا يضير تلك الجهة مطالبة المستأنف عليه بصدور حكم بالتسليم طالما أنه لم يطلب التسليم بغير الحالة التي تم الاتفاق عليها عند التعاقد " ، وكان مؤدى ذلك أن الحكم المطعون فيه جعل للمشتري الحق في مطالبة البائع بتسليم المبيع بالرغم من انقضاء هذا الالتزام وبراءة ذمة البائع منه فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه

(الطعن ١٤٢٥ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٨٨/١١/٢٩)

مفاد نص المادة ٤٣٥ من القانون المدني أن تسليم المبيع يتم وضعه تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به بغير حائل مع إعلام المشتري أن البيع قد وضع تحت تصرفه ولم يشترط المشرع التسليم الفعلي بل افترض تمام التسليم متى توافر عنصره ، ولو لم يستول المشتري على المبيع استيلاء مادياً . فيكفى لتمام التسليم مجرد تغيير النية سواء باتفاق أو بتصرف قانوني مجرد كأن يظل البائع حائزاً المبيع باعتباره مستأجراً ويعتبر المبيع في هذه حكماً أو معنوياً . كان ذلك وكان الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه قد استخلص سائغاً الأدلة المطروحة عليه أن مورث المطعون عليهم ومن بعد ورثته يضعون اليد بصفتهم مستأجرين للأطيان التي اشتراها الطاعن وهو ما كان مطروحاً على المحكمة مما يوجب أن تقول كلمتها فيه وإذ قضى بإجابة الطاعن إلى تسليمه الأطيان المباعة على أن يكون التسليم حكماً فإنه يكون وافق صحيح القانون .

(الطعن ١٧٤٧ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٩١/١/٢٠)

التسليم أثر من آثار عقد البيع باعتباره التزاماً يقع على عاتق البائع سجل العقد أو لم يسجل ما لم يكن التسليم غير ممكن لتعلق ملكية

العين المباعة لشخص آخر ، فإذا انتهى الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه إلى القضاء بالتسليم كأثر من آثار عقد البيع. ومن ثم فلا مجال بعد ذلك لإعمال أحكام تراحم المشتريين بعقود مسجلة طالما لا ترد على محل واحد ويكون ما جاء بالحكم المطعون فيه من المفاضلة بين العقدين غير لازم لقضائه ، إذ يستقيم الحكم بدون - وهو لا يعدو أن يكون دعامة ناقلة ولمحكمة النقض أن تصحح ما شابها من الخطأ.

(الطعن ٢٤٩٨ لسنة ٥٧ ق جلسة ١٩٩١/٧/١٧)

## مادة (٤٣٦)

إذا وجب تصدير المبيع للمشتري فلا يتم التسليم إلا إذا وصل إليه ما لم يوجد اتفاق يقضى بغير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٦) والتعليق :**

إذا كان المبيع واجب التصدير إلى المشتري فمكان التسليم إذا لم يوجد اتفاق على غيره هو المكان الذى يصل فيه الشئ إلى المشتري فالعبرة بالوصول لا بالتصدير ويترتب، على ذلك أن هلاك الشئ فى الطريق تبعته على البائع لا المشتري. على أن الأمر يتوقف على قصد المتعاقدين وعلى العرف فى التجارة.

**لا يتم التسليم إلا إذا وصلت البضاعة:**

إذا كان المبيع واجب تصديره إلى المشتري فى مكان غير المكان الموجودة فيه البضاعة فالعرف التجارى والقواعد العامة تقضى بأن يكون فى محطة الشحن فتنقل الملكية إلى المشتري وتكون تبعة الهلاك عليه.

ولكن نص المادة /٤٣٦ جاءت استثناء على القواعد العامة فقضت أن يكون التسليم عند وصول المبيع إلى المشتري أى عند التفريغ ويكون ذلك عادة فى موطن المشتري على عكس الشحن إذ هو موطن البائع.

وقد قضت محكمة النقض بأن مفاد بيع البضاعة طبقاً للنظام المعروف فى الاصطلاح البحرى باسم " فوب " أن يتم التسليم للبضاعة فى ميناء القيام منذ شحنها على ظهر السفينة وأن تنتقل ملكية البضاعة إلى المشتري الذى يلتزم وحده بمخاطر الطريق ويقع على عاتقه عبء التعاقد فى نقل البضاعة من ميناء الشحن إلى ميناء الوصول وله أن ينبىء

البائع فى إبرام هذا التعاقد لمصلحته بوصفه وكيلأ عنه.

( مجموعة أحكام محكمة النقض السنة ٢٥ جلسة ١٩٧٤/١١/١٧ )

ولكن يجب التمييز فى هذا الصدد بين ما إذا كان المبيع المصدر منقولأ ففى هذه الحالة تنتقل ملكية إلى المشتري بمجرد البيع طالما أنه منقول معين بالذات - فإذا كان مكان تسليمه عند التفريغ أى فى محطة الوصول كانت تبعة الهلاك على البائع.

أما إذا كان المبيع شيئأ معينأ بنوعه فإن الملكية لا تنتقل إلا بإفراز الشئ المعين بنوعه الأمر الذى يترتب عليه أن زمان ومكان التسلم لا يكفى فى كل الأحوال إلا فى وقت التفريغ أى محطة الوصول.

## مادة (٤٣٧)

إذا هلك المبيع قبل التسليم لسبب لا يد للبائع فيه انفسخ البيع واسترد المشتري الثمن الا إذا كان الهلاك بعد إعدار المشتري لتسلم المبيع.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٧) والتعليق :**

تنتقل تبعة الهلاك مع انتقال لحيازة لا مع انتقال الملكية. فلو هلك المبيع قبل التسليم وقبل تسجيل انبيع فهلاكه على البائع. أما بعد التسليم وبعد تسجيل البيع فهلاكه على المشتري. وإذا هلك المبيع وبعد تسجيل البيع فهلاكه على البائع أما إذا هلك بعد التسليم وقبل تسجيل البيع فهلاكه على المشتري.

لما كان الالتزام بالتسليم التزام مستقل أى غير متفرغ عن التزام الملكية ففى عقد الإيجار إذا أهلك العين قبل أن يرد لها المستأجر للمؤجر فإنها تهلك على المؤجر مالك العين إذ الغرم بالغنم.

هلاك المبيع بقوة قاهرة أو حادث فجائى قبل التسليم فلن تبعة الهلاك تكون على البائع لا على المشتري.

ولما كانت المادة /١٥٩ من القانون المدنى تقضى بأنه " فى العقود الملزمة للجانبين إذا انقضى التزام بسبب استحالة تنفيذه انقضت معه الالتزامات المقابلة له وينفسخ العقد من تلقاء نفسه " وبديهي إذا انفسخ العقد لاستحالة تسليم المبيع فقد سقط بانفساخ العقد التزام المشتري بدفع الثمن وبالتالي فتكون تبعة الهلاك قبل تسليم المبيع تكون على البائع.

أما إذا هلك المبيع بعد التسليم وقبل التسجيل فهلاكه يكون على المشتري أو العبرة بالتسليم الذى يتم به نقل حيازة الشئ.

أعذار البائع المشتري بضرورة حضوره لاستلام المبيع:

إذا تعنت فأبى دون مبرر أن يتسلم المبيع رغم قيام البائع بأعذاره رسمياً على يد محضر أن يتسلم المبيع فإذا هلك المبيع حتى قبل التسليم الفعلي فإن هلاكه يكون على المشتري طبقاً لنص المادة /٤٣٧ من القانون المدني التي تقضى " إلا إذا كان الهلاك بعد أعذار المشتري ليتسلم المبيع".

" أما إذا هلك المبيع في يد البائع وهو حابس له كان الهلاك على المشتري ما لم يكن قد هلك بفعل البائع " وذلك عين ما نصت عليه المادة /٤٦٠ من القانون المدني إذ أن حبس البائع المبيع وعدم تسليمه للمشتري يكون في حالة عدم سداد ووفاء المشتري الثمن فإذا هلك أثناء الحبس للمبيع المتسبب فيه المشتري كانت تبعة الهلاك على المشتري طالما أنه أعذر وأخطر بحبس المبيع إذ أن المشتري هو المتسبب في عدم التسليم لعدم وفاء الثمن فيتحمل تبعة أخطاؤه.

الهلاك المنصوص عليه في المادة ٤٣٧ من القانون المدني هو - على ما جرى به قضاء محكمة النقض - زوال الشيء المبيع من الوجود بمقوماته الطبيعية ومن ثم فإن استيلاء الإصلاح الزراعي - بعد البيع - على قدر الأطلين المبيعة لا يعد هلاكاً لهذا القدر تجرى عليه أحكام الهلاك في البيع.

(الطعن ٢٧٧ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٦/٢/٦٦ س ١٧ ص ٢٠٥)

تطبيق نص المادة ٤٣٤ من القانون المدني في حالة الادعاء بوجود عجز في المبيع محله أن يكون البيع قد انعقد على عين معينة مفرزة ذات مقياس أو قدر معين ولم يقم البائع بالتسليم على النحو الذي التزم به بان سلم المبيع أقل قدرأ ما هو متفق عليه.

(الطعن ٢٧٧ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٦/٢/٦٦ س ١٧ ص ٢٠٥)



إن مخالفة قرار اعتماد التجزئة لقوانين المباني وقيود المباني وصيرورة مباني الطاعن - البائع - المقامة من قبل البيع على الأرض المجاورة مخالفة لتلك القوانين نتيجة تسليم الأرض المباعة إلى المطعون ضده - لمشتري - وبفرض صحة ذلك - لا تنال من سلامة عقد البيع ولا تتيح للطاعن التحلل من التزامه بتسليم المبيع كاملاً ، إذ يظل تنفيذ هذا الالتزام عيناً ممكناً.

(الطعن رقم ١٥٩٦ س ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/٥/٢٤)

النص في المادة ١/٢٢٠ من القانون المدني أنه " لا ضرورة لأعذار المدين إذ أصبح تنفيذ الالتزام غير ممكن أو غير مجد بفعل المدين مما مؤداه أنه إذا التزم البائع بتسليم المبيع في ميعاد معين ، وكان موضوع اعتبار المتعاقدين - فإن تأخيرته في تنفيذ الالتزام عن الوعد المحدد يستوجب مساءلته قبل المشتري بالتعويض عن الأضرار التي تكون قد لحقت به من جراء هذا التأخير حتى ولو كان التسليم قد تم فيما بعد وذلك لوقوع الإخلال به في حينه وتحقق الضرر فعلاً نتيجة له بما لا يجدي تداركه أو جبره التسليم اللاحق وهو ما يضحى معه تنفيذ الالتزام في شقة المتعلق بالتسليم في الميعاد المحدد غير ممكن بفعل المدين ، بما لا ضرورة معه لأعذاره.

(الطعن رقم ٢١٩٦ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/١١)



## مادة (٤٣٨)

إذا نقصت قيمة المبيع قبل التسليم لتلف أصابه جاز للمشتري إما أن يطلب فسخ البيع إذا كان النقص جسيماً بحيث لو طرأ قبل العقد لما تم البيع . وإما أن يبقى مع إنقاص الثمن.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٨) والتعليق :**

إذا كان الهلاك جزئياً فإذا كن جسيماً المشتري بين الفسخ وانقاص الثمن وإن كان غير جسيم أنقص الثمن. وقد عدل المشرع هذا الحكم بحكماً يقضى بأن المشتري فى الهلاك الجزئى يكون مخيراً بين الفسخ للبيع أو إبقائه مع دفع كل الثمن .

ويلاحظ أن الحقوق العينية التى كسبها الغير على المبيع لا يضرها الفسخ وقد سبق تقرير ذلك فى القواعد العامة المتعلقة بالفسخ.

إذا كان الهلاك الجزئى للمبيع أو نقص قيمته ترجع إلى فعل البائع فالبائع يكون مسئولاً علاوة على التعويض طالما أن المبيع لم يسلم إلى المشتري.

أما إذا كن المبيع راجعاً إلى فعل المشتري قبل الاستلام للمبيع كان هو المسئول عن دفع الثمن كاملاً .

أما إذا كان الهلاك الجزئى أو نقص قيمة المبيع قد حدث نتيجة قوة قاهرة أو حادث فجائى فتكون تبعة هلاك المبيع قبل التسليم على البائع.

أما فى حالة الهلاك الجزئى للمبيع إذا نقص قيمة المبيع فلن المشتري بالخيار بين الفسخ أو إنقاص الثمن بما يتناسب مع ما هلك من المبيع أو نقص من قيمته ولا يكون للمشتري الحق فى طلب التعويض

لأن الهلاك أو النقص قد حدث بقوة قاهرة أو حادث فجائي وليس بسبب خطأ البائع.

أما إذا كمان النقص أو الهلاك على درجة كبيرة كان للمشتري أن يطلب إنقاص الثمن.

أما في حالة الهلاك الجزئي أو نقص المبيع المبيع بعد إغذار المشتري وطلبه لكي يحضر ويتسلم المبيع أو بعد أعذاره بحبس المبيع وفاء للثمن فإن الهلاك الجزئي أو نقص القيمة يتحمل تبعاتها المشتري.

متى استخلص الحكم المطعون فيه استخلاصاً سائفاً من وقائع الدعوى وملايساتها أن العيب الخفي الذي وجد بالمبيع يحمل المطعون عليهما خسارة لما يسببه من نقص في قيمة المبيع ومنفعته وأنه لم يكن في مقدورهما تبيينه بعناية الرجل المعتاد ورتب الحكم على ذلك استحقاقهما للتعويض نظير من فاتهما منت كسب بفسخ العقد فإنه لا يكون قد خالف القانون أو شابه قصور.

(الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ س ١٢ ص ٨٠٨)

## مادة (٤٣٩)

يضمن البائع عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع كله أو بعضه سواء كان التعرض من فعله هو أو من فعل أجنبي يكون له وقت البيع حق على المبيع يحتج به على المشتري. ويكون البائع ملزماً بالضمان ولو كان الأجنبي قد ثبت حقه بعد البيع إذا كان هذا الحق قد آل إليه من البائع نفسه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٣٩) والتعليق :**

١- قررت هذه المادة أن البائع يضمن للمشتري عدم وجود حق عيني على المبيع لشخص آخر وقت البيع وينبئ على ذلك ألا ضمان إلا إذا ظهر أن العين المباعة مؤجرة بعقد ثابت التاريخ قبل البيع لأن ضمان البائع لا يشمل إلا الحقوق العينية وعيب هذا الحكم أن العين المباعة قد تكون مؤجرة لمدة طويلة وتكون الأجرة قد قبضت مقدماً ويكون كل هذا نافذاً في حق المشتري طبقاً لأحكام القانون. فلا يستطيع أن يرجع بضمان الاستحقاق على البائع.

٢- جعل المشرع البائع ضامناً للتعرض إذا لم تصل منازعة الغير للمشتري في المبيع إلى نزعه من يده وضامناً للاستحقاق إذا انتهى التعرض لاستحقاق المبيع. فالبائع يضمن فعله مطلقاً ويعتبر تعرضاً منه أن يخول للغير على المبيع حقاً يحتج به على المشتري أما الغير فإذا كان تعرضه مادياً أى غير مبنئ على سبب قانونى فلا شأن للبائع فى ذلك وعلى المشتري أن يدفع هذا التعرض بما دفعه القانون فى يده من وسائل.

٣- لا يجب الضمان على البائع إلا إذا حصل التعرض فعلاً من الغير سواء حكم بالاستحقاق أولاً إذا ما اقتدمر الأمر على ظهور حق للغير على العقار دون أن يتعرض هذا الغير فعلاً فلا ضمان على البائع.

ولكن هذا لا يمنع من تطبيق القواعد العامة فيستطيع المشتري أن يطالب بفسخ البيع.

التعرض الصادر من البائع: الملاحظ أن نص المادة /٤٣٩ من القانون المدني يشمل التعرض الصادر من البائع والتعرض الصادر من الغير أيضاً في وقت واحد.

ولكن في البداية لا بد من معرفة ما هي أعمال التعرض الصادرة من البائع هي كل عمل من شأنه أن يحول كلياً أو جزئياً دون انتفاع المشتري بالعين المبيعة فيجب توافر عنصرين حتى يتوافر هذا التعرض من العمل الصادر من البائع.

الأول: أن يقع بالفعل تعرض - ذلك لأن احتمال حدوث تعرض لا يكفي وهذا وقد قضت محكمة النقض بأن التعرض الشخصي الذي يضمه البائع في مفهوم المادة /٤٣٩ من القانون المدني هو كل عمل يعكر على المشتري حقه في حيازة المبيع والانتفاع به.  
(مجموعة أحكام النقض السنة ٣١ جلسة ١٩٨٠/١/٣١)

ثانياً: أن يكون التعرض الذي وقع بالفعل من شأنه أن يحول دون انتفاع البائع بملكية المبيع ويستوى أن يكون سبب هذا مادي أو قانوني. والتعرض المبنى على سبب مادي ينقسم إلى قسمين:  
الأول: يقوم على أعمال مادية تقع من البائع.

والثاني: يقوم على تصرفات قانونية تصدر من البائع يكون من شأنها أن تحول دون انتفاع المشتري.

أما إذا كان التصرف القانوني الصادر من البائع إلى الغير يعد عملاً مادياً بالنسبة إلى المشتري.

وقد قضت محكمة النقض بأن من المقرر أن من أحكام البيع المنصوص عليها في المادة /٤٣٩ من القانون المدني التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وهو التزام مؤبد يتولد عن عقد البيع بمجرد انعقاده ولو لم يشهر فيمتنع على البائع أن يتعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض.

(الطعن رقم ١٢٦٩ جلسة ١٩٨٠/٦/١٠)

النص في المادة ٤٣٩ من القانون المدني على أنه يضمن البائع عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع كله أو بعضه سواء كان التعرض من فعله هو أو من فعل أجنبي يكون له وقت البيع حق على المبيع يحتج به على المشتري يدل على أنه يشترط لضمان البائع استحقاق المبيع أن يكون الحق الذي يدعيه الغير سابقاً على البيع أو يكون تالياً له ولكنه مستمد من البائع.

(الطعن ٢١٥٤ لسنة ٥٤ ق جلسة ٨٥/٤/٢٨ س ٢٦ ص ٦٨١)

الرجوع بضمان استحقاق المبيع لا يكون - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - إلا على أساس قيام عقد البيع.

(الطعن رقم ٥٠٤ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٥/٥/١٥)

يدل نص المادة ٤٣٩ من القانون المدني على أن البائع يضمن الاستحقاق الناشئ عن فعل الغير إذا كان سبب الاستحقاق موجوداً وقت البيع ، وكان الثابت أن الطاعنين باعوا المساحة محل التداعي إلى المطعون ضدهما الأول والثانية بموجب العقد المؤرخ ١٩٧٧/١/٨ بعد أن كانت جهة الإصلاح الزراعي قد أخطرت المطعون ضده الثالث - المتصرف الأصلي بعدم الاعتداد بتصرفه فيها بعد أن رفضت اللجنة القضائية بالإصلاح الزراعي اعتراضه ، وكان سبب الاستحقاق - وهو

استيلاء جهة الإصلاح الزراعى على الأرض محل النزاع - قائماً وقت البيع الحاصل إلى المطعون ضدهما الأول والثانية فإن الطاعنين يكونون مسئولين عن الضمان ولا ينال من ذلك كون قرار الاستيلاء لم يستقر نهائياً إلا - برفض الطعن الذى أقامه أى بعد البيع ، ذلك أنه فضلاً عن أن مفاد نص المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشأن الإصلاح الزراعى والمضافة بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٨١ أن ملكية الأراضى المبنية فى قرار الاستيلاء النهائى تعتبر قد آلت إلى الدولة بمجرد صدور قرار الاستيلاء الأول ، فإن الطاعنين قد باعوا الأراضى محل النزاع محملة بسبب التعرض وبذلك يسألون عن الضمان وبغير حاجة لعلمهم بسببه أو جهل المشتريين المطعون ضدهما الأول والثانية به.

( الطعن رقم ١٥٢ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/١٩ )

مفاد نص المادة ٤٣٩ من القانون المنعنى أن البائع يلتزم بضمان عدم العرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وهو التزام أبدي يتولد من عقد البيع ولو لم يشهر فيمتنع على البائع أبداً التعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض وبالتالي يمتنع على البائع دفع دعوى المشتري بصحة ونفاذ عقد البيع بالتقادم استناداً إلى مضى أكثر من خمس عشرة سنة على حصوله البيع أو الحكم بصحته لأن ذلك من قبيل المنازعات التى يمتنع على البائع إداؤها كأثر من آثار التزامه بالضمان وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته - وإذ قضى الحكم المطعون فيه برفض الدفع بسقوط الدعوى بالتقادم يكون قد انتهى إلى نتيجة صحيحة فلا يؤثر فيه أن يكون قد أقام قضاءه برفض الدفع على انقطاع التقادم واختلاف الموضوع إذ يكون لمحكمة النقض تصحيح هذا الخطأ وأن تردده إلى الأساس السليم.

( الطعن ٥٥٧ لسنة ٥٦ ق - جلسة ١٩٩١/٥/٢٦ )



التعرض الشخصى الذى يضمنه البائع فى مفهوم المادة ٤٣٩ من القانون المدنى هو كل عمل يعكر على المشتري حقه فى حيازة المبيع والانتفاع به. فلا يدخل فى ذلك ما يبيده البائع فى دعوى صحة التعاقد التى يقيمها عليه المشتري من دفع أو طلبات يهاجم بها إجراءات الخصومة سواء لعوار فيها أو لسقوطها أو انقضائها بمضى المدة ، إذ لا يعتبر هذا من قبيل التعرض لحقوق المشتري الناشئة عن عقد البيع.

(الطعن ١٤٥١ لسنة ٤٨ ق جلسة ٨٠/١/٣١ س ٣١ ص ٣٦٦)

من المقرر أن من أحكام البيع المقررة فى المادتين ٢٦٦ ، ٣٠٠ من القانون المدنى القديم والمادة ٤٣٩ من القانون الجديد التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وهذا الالتزام أبدى يتولد عن عقد البيع ولو لم يشهر ، بما مقتضاه أن يتمتع على البائع مطلقاً التعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثل منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب عقد البيع إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم بعد تاريخ البيع شروط وضع اليد على العين المبيعة المدة الطويلة المكسبة للملكية.

(الطعن رقم ٤١٣ س ٩٤ ق جلسة ١٩٨٢/٢/٢٠)

من المقرر فى قضاء هذه المحكمة - أن دفع البائع بسقوط حقوق المشتري المتولدة من عقد البيع بالتقادم هو من قبيل المنازعة الممتنعة عليه قانوناً بمقتضى التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري ، وهو التزام أبدى متولد من عقد البيع ولو لم يشهر.

(الطعن ٢١٢٩ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/٢٠ س ٣٥ ص ٢١٨٢)

مؤدى نص المادة ٤٣٩ من القانون المدنى وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - التزام البائع بأن يمكن المشتري من الانتفاع بالمبيع وحيازته حيازة هادئة سواء كان عقد البيع مسجلاً أم غير مسجل بحيث لا يترتب على عدم تسجيل المشتري عقد شرائه سقوط حقه في الضمان لأن التزام البائع به هو من الالتزامات التي تنشأ من عقد البيع بمجرد انعقاده ويتعين على البائع تنفيذ هذا الالتزام تنفيذاً عينياً بأن يدفع ادعاء الغير بجميع الوسائل القانونية التي يملكها حتى يكف عن تعرضه للمشتري فإذا لم ينجح البائع في ذلك وجب عليه تنفيذ التزامه بالضمان عن طريق التعويض ، وإن حظر التصرف في العقار على خلاف عقد سابق المنصوص عليه في المادة ٨٢ من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ يقتصر على بيع الأماكن المعدة للسكنى وأن تكرار بيع الأراضي لا تكون جريمة نصب طالما كانت الملكية باقية للبائع وقت صدور التصرف. لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد التزم بطلبات الطاعن ولم يكن من بينهما إلزام المطعون ضده الأول بتنفيذ التزامه بالضمان بطريق التعويض ، كما أن الثابت أن الأرض محل النزاع هي أرض زراعية باعها المطعون ضده الأول للطاعن بعقد بيع ابتدائي مؤرخ ١٩٧٦/١/٣١ ثم باعها للمطعون ضده الثاني بالعقد المسجل رقم ٣٤٨ لسنة ١٩٨٠ شهر عقارى الاسماعلية ، فلا على الحكم المطعون فيه إذ هو لم يطبق أحكام تنفيذ التزام ضمان البائع بطريق التعويض أو أحكام القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ يطبق أحكام تنفيذ التزام ضمان البائع بطريق التعويض أو أحكام القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ سالف الذكر ويكون النعى على الحكم المطعون فيه بالفساد فى الاستدلال على غير أساس.

(الطعن ١٧٩ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٨/٢/٢٨)

من أحكام البيع المنصوص عليها في المادة ٤٣٩ من القانون المدني التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وهو التزام مؤبد يتولد عن عقد البيع بمجرد انعقاده ولو لم يشهر وينتقل من البائع إلى ورثته ، وليس لهم منازعة المشتري فيما كسبه إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم بعد تاريخ البيع شروط التقادم المكسب طويل المدة.

(الطعن ٥٤٨ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/١٢)

المشتري الذي لم يسجل عقده لا يعدو أن يكون دائناً شخصياً للبائع ولا تترتب على المشاركات منفعة لغير عاقيدها إلا أن للدائن في نطاق الدعوى غير المباشرة المنصوص عليها في المادة ٢٣٥ من القانون المدني أن يستعمل حقوق مدينه متى كان في استطاعة المدين استعمال هذه الحقوق ومن ثم فإنه لا تترتب على الطاعن ثمة حقوق مباشرة من العقد المؤرخ ١٩٥٢/١/٢٠ بين المطعون ضدهما وإنما يكون فقط باعتباره دائناً للبائعة له بعقد ١٩٧٣/٣/١ أن يستعمل حقوقها قبل المشتري في العقد الأول ، لما كان ذلك وكان المقرر - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن البائع يلتزم بالضمان عملاً بالمادة ٤٣٩ من القانون المدني وهو التزام مؤبد يتولد عن عقد البيع بمجرد انعقاده ولو لم يشهر فيمتنع إذن على البائع دفع دعوى المشتري بصحة ونفاذ عقد البيع بالتقادم المسقط لأن ذلك يعد من قبيل المنازعات التي يمتنع على البائع إيدؤها كأثر من آثار التزامه بالضمان وبالتالي فلا يكون من حق مشتري العقار بعقد لم يسجل بوصفه دائناً للبائع أن يدفع دعوى مشتر آخر بالتقادم المسقط لامتناع ذلك على مدينه البائع.

(الطعن ٢٢٩٥ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/٢٢)

للبائع بعقد لم يشهر الحق في طلب تثبيت ملكيته إلى العقار المبيع ضد من ينازعه فيه عدا المشتري الذي يلتزم البائع بعدم التعرض له بمقتضى الضمان الذي يتولد من عقد البيع ولو لم يكن مشهراً.

(الطعن رقم ٢٣٢ سنة ٢٤ ق جلسة ١٩٥٨/١٢/١٨ ص ٩ ص ٧٧٦)

عقد البيع عقد تبادلي ينشئ بين طرفيه التزامات متقابلة ، وقد أوجبت المادة ٤٣٩ من القانون المدني على البائع أن يمتنع عن كل تعرض من جانبه للمشتري في حيازته للمبيع سواء كان التعرض مادياً أو قانونياً - وهذا الالتزام المستمر الملقى على عاتق البائع يقابله التزام للمشتري بأداء الثمن ، وقد خولت المادة ٤٥٧ من القانون المدني في فقرتها الثانية المشتري حق حبس الثمن حتى يمتنع التعرض.

(الطعن ١٢٠ سنة ٢٥ ق جلسة ١٩٥٩/١٢/١٧ ص ١٠ ص ٨١٠)

التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه - وفقاً للمادتين ٢٦١ ، ٣٠٠ من القانون المدني الملغى والمادة ٤٣٩ من القانون القائم - التزام أبدي من عقد البيع ولو لم يشهر فيمتنع على البائع التعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان يحرم عليه التعرض. وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثل منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب عقد البيع إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم بعد تاريخ البيع شروط وضع اليد على العين المبيعة للمدة الطويلة المكسبة للملكية. ومن ثم فإن دفع وارث البائع بعدم تسجيل عقد المشتري وبسقوط حق الأخير ، المتولدة عن عقد البيع بالتقادم وطلب الوارث تثبيت ملكيته لبعض العقار المبيع إما هو من قبيل المنازعة الممتنعة عليه قانوناً بمقتضى التزام مورثه بالضمان.

(الطعن رقم ٢٢٠ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٦٦/١/١٢ ص ١٧ ص ١٢٢)

عقد البيع سواء كان مسجلاً أو غير مسجل يلزم البائع بأن يمكن المشتري من الانتفاع بالمبيع وحيازته حيازة هادئة ، أما عدم تسجيل المشتري عقد شرائه فلا يترتب عليه سقوط حقه في الضمان لأن التزام البائع هو من الالتزامات الشخصية التي تنشأ عن عقد البيع بمجرد انعقاده والتي تنتقل من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثل منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب عقد البيع إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم بعد تاريخ البيع شروط وضع اليد على أتعين المدة الطويلة المكسبة للملكية.

(الطعن رقم ١٠ لسنة ٣٦ ق- جلسة ١٩٧٠/٤/١٦ س ٢١ ص ٦٨٥)

من أحكام البيع المقررة في المادة ٤٣٩ من القانون المدني ، التزام البائع بأن يمكن المشتري من الانتفاع بالمبيع وحيازته حيازة هادئة سواء كان عقد البيع مسجلاً أم غير مسجل بحيث لا يترتب على عدم تسجيل المشتري عقد شرائه سقوط حقه في الضمان ، لأن التزام البائع به هو من الالتزامات الشخصية التي تنشأ عن عقد البيع بمجرد انعقاده ، ويتعين على البائع تنفيذ هذا الالتزام تنفيذاً عينياً بأن يدفع ادعاء الغير بجميع الوسائل القانونية التي يملكها حتى يكف عن تعرضه للمشتري فإذا لم ينجح البائع في ذلك وجب عليه تنفيذ التزامه بالضمان عن طريق التعويض وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته.

(الطعن ٤٧٦ لسنة ٣٩ ق- جلسة ١٩٧٥/٤/٢٩ س ٢٦ ص ٨٤٤)

من أحكام عقد البيع المقررة بالمادتين ٢٦٦ و ٣٠٠ من القانون المدني القديم والمادة ٤٣٩ من القانون المدني بضمان عدم منازعته المشتري في المبيع فيمتنع عليه إيداء التعرض للمشتري وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثله منازعة المشتري فيما

كسبه من حقوق بموجب العقد إلا إذا توافرت لديهم بعد تاريخ البيع شروط وضع اليد على العين المبيعة المدة الطويلة المكسبة للملكية. وإذن فمتى كانت الطاعة قد أقامت الدعوى بطلب إثبات صحة ونفاذ عقد البيع الصادر إليها من مورث المطعون عليهم مع إلزامهم بتسليم الأطنان المبيعة وكان دفاع المطعون عليهم بسقوط حق الطاعة لعودها عن رفع دعواها أكثر من خمس عشرة سنة بعد تاريخ صدور العقد وهو من قبيل المنازعة الممنوعة عليهم قانوناً بمقتضى إلزام القانون مورثهم بالضمان السالف الذكر - فإن الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه برفض دعوى الطاعة استناداً إلى هذا الدفاع يكون قد خالف القانون.

(جلسة ١٩٥٢/٤ طعن رقم ٦٤ سنة ٢١ ق)

إن الأساس التشريعي للملكية بمضى المدة الطويلة هو قيام قرينة قانونية قاطعة على توافر سبب مشروع للملكية لدى واضع اليد. وليس في القانون ما يمنع البائع من كسب ملكية العين المبيعة بوضع اليد الطويلة بعد البيع إذا ما توافرت لديه الشروط القانونية لهذا التملك وهو ما يتحقق به قيام السبب المشروع. ومن ثم فإن القول بتمسك ورثة البائع بهذه الملكية يعتبر تعرضاً من جانبهم لا يتفق وواجب الضمان المفروض عليهم قانوناً وهو قول مخالف للقانون.

(الطعن رقم ١٢٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦١/١٠/٢٦ س ١٢ ص ٦١٤)

إن ضمان البائع المترتب على بيع المتجر يلزم البائع بعدم التعرض للمشترى في الانتفاع مما يتفرع عنه من الالتزام بعدم المناقشة في شتى صورة ومنها حظر التعامل مع العملاء - لا يكون باطلاً إلا إذا تضمن تحريم الإتجار كلية على البائع لأنه يكون في هذه الحالة مخالفاً لمبدأ حرية التجارة وحرية العمل وهما من النظام العام. أما إذا كان

الشرط محدداً من حيث الموضوع ومن حيث الزمان أو المكان وكان التحديد معقولاً وهو ما يدخل في السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع فإنه يكون صحيحاً.

( الطعن رقم ٣٨٧ سنة ٢٦ ق جلسة ١٩٦٢/٦/٧ س ١٣ ص ٧٦٤ )

متى كان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه بفسخ عقد البيع على أساس أن البائع لم يوف التزاماته المترتبة على العقد - حتى وقت الحكم النهائي في الدعوى ، وكان مجرد عرض البائع استعداده لتسليم العين المبيعة على أساس أن يوقع المشتري على عقد البيع النهائي لا يعد عرضاً حقيقياً يقوم مقام الوفاء بالالتزام لأن البائع لم يتبع استعداده للتسليم بطلب تعيين حارس لحفظ العين المبيعة طبقاً لما توجبه المادتان ٣٣٩ من القانون المدني و ٧٩٢ من قانون المرافعات فإن الحكم لا يكون قد خالف القانون.

( الطعن رقم ١٥٩ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/١١/٨ س ١٣ ص ٩٩٢ )

إذا باع الراهن العقار المرهون بعقد لم يسجل واتفق المشتري مع الدائن لمرتهن على أن يتنازل عن رهنه بالنسبة إلى العقار المبيع وعن السير في إجراءات نزع الملكية التي كانت اتخذت عليه وقرر المرتهن أنه حرر ذلك العقد من الرهن وتعهده بشطبه ، فإن هذا الاتفاق ، وإن لم يسجل هو الآخر ملزم للمرتهن فلا يجوز له أن ينقضه ، فإذا هو سار في إجراءات نزع ملكية العقار حتى رسا مزاده عليه فلا يصح له أن يتمسك بملكيته إياه في مواجهة ذلك المشتري ، وإذا هو رفع عليه دعوى الملكية وقضى برفضها ، فهذا الحكم لا مخالفته فيه للقانون. إذ المرتهن شأنه شأن البائع سواء بسواء ، فكما أن البائع الذي يتعهد بنقل الملكية لغيره لا يصح أن يطلبها لنفسه اعتماداً على عدم تسجيل عقد البيع كذلك المرتهن الذي

يتعهد بالتنازل عن رهنه وشطبه والتنازل نهائياً عن السير في إجراءات نزع الملكية لا يصح له أن يتمسك برهنه ولا أن يسير في تلك الإجراءات.

( جلسة ١٩٤٩/٤/١١ طعن رقم ٥٦ سنة ١٥ ق )

البائع يضمن المبيع من كل تعرض للمشتري يستند إلى حق أو وجه قانوني ، ويشمل ذلك وجود دين شخصي على مورث البائع وحصول الدائن على حكم بدينه ثم على حق اختصاص على المبي.

( جلسة ١٩٤٦/١/٢٤ طعن رقم ١٠ سنة ١٥ ق )

إن مجرد التفكير المادى الحاصل من الغير للمشتري في العين المباعة لا يدخل بحال في ضمان البائع حتى ولو كان منصوباً عليه في العقد. لأن ما يضمنه البائع بصفته هذه هو التعرض والاستحقاق المستند إلى سبب أو نزاع قانوني.

( جلسة ١٩٣٧/١١/١٨ طعن رقم ٢٠ سنة ٧ ق )

متى كان البائع لمحل تجارى بما فيه من بضائع قد تعهد في العقد بألا يتجر فيها المشتري في ذلك الطريق الذى يقع فيه المحل المبيع ، ولكنه مع ذلك قد خالف هذا الشرط وأخل بواجب الضمان مما يعد تعرضاً للمشتري في بعض المبيع من شأنه أن ينقص من قيمته التى كانت محل اعتبار عند التعاقد.

( الطعن رقم ٣٧٤ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/٨ س ٧ ص ٢٩١ )

ملكية العقار تظل معقودة لصاحبها إلى أن يملكها منه غيره بطريق من طرق كسب ملكية مال هو في ملكيته فعلاً ، ومن ثم فإن من باع العقار الذى يملكه لا يجوز له التحلل من التزاماته الناشئة عن هذا البيع بحجة معاودته اكتساب ملكيته من المشتري بطريق التقادم إلا بعد أن



تكون الملكية قد انتقلت من ذلك البائع إلى هذا المشتري فعلاً ، وليس قبل ذلك.

( الطعن رقم ١٢٩٦ سنة ٥١ ق - جلسة ١٩٨٥/١/٢٤ )

الضمان الناشئ لمصلحة مشتري العقار نتيجة قيام البائع بتحميل هذا العقار برهن رسمي باعتباره تعرضاً مادياً منه ، لا يتيح لهذا المشتري الذى لم يتم بقضاء الدين المضمون بالرهن وأراد استبقاء المبيع واختار التعويض العيني سوى مطالبة البائع إزالة التعرض بتحرير العقار المبيع من الرهن فإن امتنع البائع عن التنفيذ أو استحال عليه ذلك لم يكن لهذا المشتري سوى التعويض بمقابل وفى الحالتين لا يكون له أن يطلب إلزام البائع بأن يؤدي له هو الدين المضمون بالرهن لينوب عنه فى تسليمه للدائن المرتهن ، لما كان ذلك وكان الطاعن لم يطالب البائعين بدعواه الماثلة سوى بإلزامهم بأن يدفعوا متضامنين له قيمة دين البنك الدائن المرتهن ليؤديه هو له فإن دعواه فى هذا الخصوص تكون غير مقبولة.

( الطعن رقم ٢١٥٢ سنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٦/٢/١٢ )

إذا كان المشتري قد أقام مطالبته بالتعويض على أساس إخلال البائع بالتزامه بضمان التعرض والاستحقاق دون أن يؤسسها على إخلال البائع بالتزامه بتسليم المبيع ولو لم يتمسك بهذا الدفاع الأخير أمام محكمة الموضوع ، فإن النعى على الحكم بأنه لم يبحث الدعوى على أساس إخلال البائع بهذا الالتزام يكون سبباً جديداً يجوز إثارته لأول مرة أمام محكمة النقض.

( الطعن رقم ٨٧ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦٢/٥/٢ س ١٤ ص ٦٢٢ )

إذا كان الأصل أنه يجوز للمشتري عند حصول تعرض له فى الانتفاع بالمبيع أو عند استحقاق هذا المبيع أن يرجع على البائع

بالتعويضات إذا كان المشتري يعلم وقت البيع بسبب التعرض أو الاستحقاق ، إلا أن التزام البائع القانوني بالضمان يقبل التعديل باتفاق العاقدین سواء على توسيع نطاقه أو تضيق مده أو الإبراء منه بحسب الغرض الذى يقصد أنه من اتفاقهما. وأنه وإن كان اشتراط الضمان فى عقد البيع بألفاظ عامة لا يعتبر تعديلاً فى الأحكام التى وضعها القانون لهذا الالتزام ، إلا أنه إذا كان المشتري والبائع كلاهما عالمين وقت التعاقد بسبب التعرض أو الاستحقاق فإنه فى هذه الحالة يدل النص على شرط الضمان فى العقد - وهو أصلاً لا حاجة إليه - على أن الغرض منه هو تأمين المشتري من الخطر الذى يهدده تأميناً لا يكون إلا بالالتزام البائع بالتضمينات علاوة على رد الثمن فى حالة استحقاق المبيع.

( الطعن رقم ١٣ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/٧/٧ س ١٥ ص ٩٢٠ )

يلتزم البائع بضمان عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه. وهذا الالتزام مؤبد يتولد عن عقد البيع ولو لم يكن هذا العقد مشهوراً وينتقل من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم - مثله - منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب عقد البيع إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم بعد تاريخ البيع شروط وضع اليد على العين المبيعة المدة الطويلة المكسب للملكية. وإذا كان الطاعنون (ورثة البائع) قد دفعوا دعوى ورثة المشتري بصحة ونفاذ عقد البيع الصادر لمورثهم من مورث الطاعنين - بسقوطها بالتقادم لرفعها بعد أكثر من خمسة عشرة سنة من تاريخ صدور هذا العقد ، فإن هذا الدفاع يعد من قبيل المنازعة الممتنعة قانوناً على الطاعنين بمقتضى إلزام مورثهم بالضمان ، وإذ التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر فإنه لا يكون قد خالف القانون.

( الطعن رقم ٢٦١ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٦٢/٣/٢١ س ١٤ ص ٣٥٥ )

ليس لورثة البائع دفع دعوى المشتري بتثبيت ملكيته وتسليم المبيع ، بالتقادم استناداً إلى عدم تسجيل عقد البيع أو الحكم الصادر بصحته مدة تزيد على خمس عشرة سنة ذلك أن البائع يلتزم قانوناً بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه. وهذا الالتزام أبدى يتولد من عقد البيع ولو لم يشهر وينتقل من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثل منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب العقد إلا إذا توافرت لديهم أو لدى مورثهم من تاريخ البيع شروط وضع اليد على العين المباعة المدة الطويلة المكسبة للملكية.

( الطعن رقم ٢٨ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦٢/٢/٢٨ س ١٤ ص ٢٩٨ )

من أحكام البيع المقررة بنص المادة ٤٣٩ من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه ، وهو التزام أبدى يتولد من عقد البيع بمجرد انعقاده ولو لم يشهر ، فيمتنع على البائع إيداء التعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض ، وينتقل هذا الالتزام من البائع إلى ورثته فيمتنع عليهم مثله منازعة المشتري فيما كسبه من حقوق بموجب عقد البيع - إلا إذا توافرت لديهم بعد البيع شروط وضع اليد على العقار المباع المدة الطويلة المكسبة للملكية - وبالتالي يمتنع عليهم رفع دعوى صحة ونفاذ العقد والتسليم بالتقادم المسقط ، لأن ذلك يعد من قبيل المنازعات التي تمتنع عليهم قانوناً بمقتضى التزامهم الأبدى بالضمان ، كما يمتنع عليهم للسبب ذاته دفع تلك الدعوى بالتقادم المكسب طالما لم يتم التنفيذ العيني لالتزامهم بنقل الملكية والتسليم ، لأن هذا الدفع يكون في حقيقته عندئذ دفعاً بالتقادم المسقط ومن ضمن نقل الملكية لغيره لا يجوز له أن يدعيها لنفسه ، ومن ثم فإن

استمرار البائع فى وضع يده على العقار المباع مهما طالمت مدته لا يصلح لأن يكون سبباً للدعاء فى مواجهة المشتري بتملك المبيع بالتقادم المكسب ، ولا يعتد بحساب التقادم إلا - بمدته التالية لذلك التنفيذ العيني بشقيه.

(الطعن رقم ١٥٤٢ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٨/٥/٢٤)

إن من أحكام البيع المنصوص عليها فى المادة ٤٣٩ من القانون المدنى التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه ، وهو التزام مؤبد يتولد عن عقد البيع بمجرد انعقاده ولو لم يشهر فيمتنع على البائع أن يتعرض للمشتري سواء كان التعرض مادياً أم كان تعرضاً قانونياً لأن من امتنع عليه الضمان امتنع عليه التعرض ، ولما كان من آثار الأخذ بالشفعة أن الحكم الذى يصدر نهائياً بثبوتها يعتبر سنداً لملكية الشفعية فتنتقل ملكية العقار المشفوع فيه إلى الشفيع الذى يحل محل المشتري فى جميع حقوقه والتزاماته قبل البائع على ما تقضى به المادتان ٩٤٤ ، ٩٤٥ / ١ من القانون المدنى ومن ثم فإن طلب الأخذ بالشفعة يمتنع على البائع فى مواجهة من اشترى منه العقار حتى ولو انتقل إليه حق الشفعة بطريق الإرث لأن فى ذلك تعرضاً منه للمشتري فى العقار المباع وإخلالاً بالتزامه الأبدى ولید عقد البيع ونقداً لهذا العقد.

(الطعن رقم ١٩٢٠ لسنة ٥٥ ق - جلسة ١٩٨٨/٦/١٦)

(الطعن ٢٢٦٢ لسنة ٥٨ ق - جلسة ١٩٩١/٤/٢٤)

## مادة (٤٤٠)

- ١- إذا رفعت على المشتري دعوى باستحقاق المبيع وأخطر بها البائع كان على البائع بحسب الأحوال. ووفقاً لقانون المرافعات أن يتدخل في الدعوى إلى جانب المشتري أو أن يحل فيها محله.
- ٢- فإذا تم الإخطار في الوقت الملائم ولم يتدخل البائع في الدعوى وجب عليه الضمان إلا إذا أثبت أن الحكم الصادر في الدعوى كان نتيجة لتدليس من المشتري أو لخطأ جسيم منه.
- ٣- وإذا لم يخطر المشتري البائع بالدعوى في الوقت الملائم وصدر عليه حكم حاز قوة الأمر المقضى فقد حقه في الرجوع بالضمان إذا أثبت البائع أن تدخله في الدعوى كان يؤدي إلى رفض دعوى الاستحقاق.

## خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع

## التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٠) والتعليق :

- ١- تقضى هذه المادة بوجوب إخطار المشتري البائع بدعوى الاستحقاق المرفوعة عليه من أجنبى فى وقت ملائم تمهيداً للرجوع على البائع بضمان الاستحقاق.
- ٢- بعد ذلك لزم البائع أن يتدخل فى دعوى الاستحقاق مكان المشتري أو إلى جانبه وإذا أخل البائع بالتزامه ولو لم يتدخل فى الدعوى فالمشتري أن يدخله فيها ولكنه إذا لم يرتكب تدليساً أو خطأ جسيماً فى الدعوى المرفوعة عليه من الأجنبى وثبت استحقاق هذا فإن الحكم الذى يصدر بالاستحقاق يكون حجة على البائع لمصلحة المشتري فى دعوى ضمان الاستحقاق.
- ٣- وإذا لم يقم المشتري بواجب الإخطار فى الوقت المناسب ولم يتدخل البائع فى الدعوى من تلقاء نفسه أو يطلب من المستحق فإنه يعرض نفسه أو يفقد حقه فى الرجوع بالضمان على البائع.

ضمان التعرض بطريق التدخل: تفترض هذه المادة /٤٤٠ من القانون المدني أن الغير تعرض للمشتري بالفعل وكان تعرض الغير للمشتري في صورة دعوى استحقاق رفعها الغير على المشتري.

ودعوى الاستحقاق هذه قد يدعى فيها الغير بأنه يمتلك المبيع كله وبعضه أو أن للغير حقاً على المبيع مثل حق ارتفاق أو انتفاع أو رهن. فعلى المشتري أن يعلم ويخبر البائع بما حدث وعلى البائع أن يتدخل في دعوى الاستحقاق إلى جانب المشتري أو ليحل محل المشتري في الخصومة ويدفع ادعاء الغير بجميع الوسائل القانونية حتى يتمكن من رفض دعوى الغير على المبيع المباع إلى المشتري.

إذا لم يتدخل البائع في دعوى الاستحقاق: فإما أن يكون المشتري قد دعا البائع للتدخل في الوقت المناسب والملائم - وإما ألا يكون المشتري قد فعل ذلك.

في حالة تدخل البائع في دعوى الاستحقاق يكون ذلك في غالب الأحوال بناء على إخطار المشتري للبائع بأن هناك " غير " قام برفع دعوى الاستحقاق عليه وذلك لأنه ارتكب خطأً ذلك أنه (يجب على المحكمة في المواد المدنية إجابة الخصم إلى تأجيل الدعوى لإدخال ضامن فيها إذا كان الخصم قد كلف ضامنه الحضور خلال ثمانية أيام من تاريخ إعلانه بالدعوى أو قيام السبب الموجب للضمان أو إذا كانت الثمانية أيام المذكورة لم تنتقض قبل الجلسة المذكورة لنظر الدعوى ..... .

وذلك الطريق رسمته المادة /١١٩ من قانون المرافعات هذا وقد قضت محكمة النقض بأن البين من المادة /٤٤٠ من القانون المدني أن الإخطار المنصوص عليه فيها لا يكون إلا حين ترفع على المشتري دعوى من الغير باستحقاق المبيع ولا محل للتمسك بعدم حصول هذا

الإخطار إلا حيث يرجع المشتري على البائع بضمان الاستحقاق على أساس قيام عقد البيع.

( مجموعة أحكام محكمة النقض السنة ١٩ جلسة ١٩٦٨/٢/٢٢ )

إذا ما أعلن البائع وأخطر بدعوى الاستحقاق المقامة على المشتري وجب على البائع أن يتدخل في الدعوى ويكون التدخل بصحيفة تعلن قبل يوم الجلسة أو يطلب يقدم شفاهاً في الجلسة في حضورهم ويثبت في محضرها إذ أن التدخل لا يقبل بعد إقفال باب المرافعة ذلك أنه يجوز لكل ذي مصلحة أن يتدخل في الدعوى منضماً لأحد الخصوم.

ومن الجدير بالذكر أن للمشتري الحق في يبقى في الدعوى فينضم إليه البائع كما يجوز للمشتري أن يخرج من الدعوى فيحل البائع محله فيها وفي الحاليتين يقوم بعبء الدفاع البائع في دفع ادعاء المتعرض. إذا فشل البائع في دفع دعوى الاستحقاق فلن التزام البائع بضمان تعرض الغير للمشتري يتحول إلى تعويض وتقضى في طلب الضمان والدعوى الأصلية بحكم واحد.

أما في حالة عدم تدخل البائع بالرغم من إخطاره:

في الوقت الملائم والمناسب ودعاه إلى التدخل فأبى ففي هذا الحال لا يخلو الأمر من إمكان حدوث أحد هذه الأمور الثلاثة:

الأولى: أن ينجح المشتري وحده في دفع دعوى المتعرض ويقضى برفض طلبات المتعرض للمشتري في الانتفاع أو الاتفاق أو .... بالمبيع.

الثاني: أن ينقضى الأمر ويقرر المشتري للمتعرض بالحق الذي يدعيه أو يتصالح معه على هذا الحق.

**الثالث:** وهي حالة ألا يقرر المشتري وإلا يتصالح ولكنه يفشل في دفع دعوى المتعرض فيقضى للمتعرض بطلباته ويستحق المبيع. فإذا استحق المبيع استحقاقاً كلياً أو جزئياً بحكم نهائي للمشتري أن يرجع على البائع بالتعويضات بموجب ضمان الاستحقاق. أما إذا أقر المشتري بحق المتعرض أو تصالح معه وقضى للمتعرض بطلباته بموجب حكم نهائي - فإذا أثبت البائع أن المشتري قد أخطأ أو أثبت أنه لو تدخل في الدعوى في الوقت المناسب كان ذلك يؤدي إلى رفض دعوى الاستحقاق فقد المشتري حقه في الرجوع على البائع بدعوى الضمان.

التأميم إجراء يراد به نقل ملكية المشروعات الخاصة إلى ملكية الدولة لتصبح ملكاً للجماعة تحقيقاً لضرورات اجتماعية واقتصادية وذلك مقابل تعويض أصحاب هذه المشروعات عن الحقوق المؤممة وهو بهذه المثابة لا يعد تعويضاً موجباً لضمان الاستحقاق هذا الضمان إنما يقوم على ثبوت حق للغير سابق على التصرف ويؤدي إلى انتزاع المبيع من يد المشتري يسأل عنه البائع.

(الطعن رقم ٩٠ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٧٠/٤/٣٠ س ٢١ ص ٧٧٢)

إذا كان ضمان الاستحقاق التزاماً شرطياً يتوقف وجوده على نجاح المتعرض في دعواه ، فإن لازم ذلك أن التقادم لا يسرى بالنسبة إلى هذا الضمان إلا من الوقت الذي يثبت فيه الاستحقاق بصدور حكم نهائي به ، ومن ثم فإن القول ببداة سريان التقادم بالنسبة لهذا الضمان في ظل التقنين المدني الملغى من وقت رفع الدعوى بالاستحقاق يكون على غير سند ، إذ أن حكم القانون في هذه المسألة واحد في التقنين القديم والقائم.

(الطعن رقم ٢٠٠ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٧٢/٢/٢٩ س ٢٣ ص ٢٦١)



لقاضى الموضوع متى انفسخ البيع بسبب استحقاق المبيع ،  
 ووجب على البائع رد الثمن مع التضمينات ، أن يقدر هذه التضمينات  
 بمبلغ معين ، يلزم به البائع ، علاوة على الثمن ، أو أن يحتسب عليه  
 الثمن بالفوائد التى يعوض بها على المشتري ما أخسره ، وما حرم منه  
 من الأرباح المقبولة قانوناً بسبب نزع الملكية والاستحقاق ، وليس على  
 القاضى إذا أجرى الفوائد التعويضية على البائع أن يتبع أحكام فوائد  
 التأخير المشار إليها فى المادة ١٢٤ من القانون المدنى القديم الذى يحكم  
 واقعة النزاع.

( الطعن رقم ٢٠٠ لسنة ٣٧ ق جلسة ١٩٧٢/٢/٢٩ )

إذ تقضى المادة ٤٣٩ من القانون المدنى بأن يضمن البائع عدم  
 التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع كله أو بعضه إذا كان التعرض من  
 فعله هو أو من فعل أجنبى يكون له وقت البيع حق على المبيع يحتج به  
 على المشتري فقد أفادت أنه يشترط لقيام ضمان البائع أن يكون مصدر  
 الحق العينى هو فعل البائع.

( الطعن رقم ٣٤١ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١٦ س ٢٢ ص ٩٣٣ )

الضرائب المستحقة بمقتضى القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩  
 بفرض ضريبة على إيرادات رؤوس الأموال المنقولة وعلى الأرباح  
 التجارية والصناعية وعلى كسب العمل ، تعتبر وفقاً للامنتين ١١٣٩ من  
 القانون المدنى و ٩٠ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ سالف البيان ديناً  
 ممتازاً على جميع أموال المدينين أو الملزمين بتوريدها إلى الخزنة بحكم  
 القانون أى أن هناك حقاً عينياً تبعياً على المنشأة يثبت قبل من يشتريها ،  
 وإذا كان ذلك يرجع إلى فعل البائع لها ، والضامن التضامن له فى عقد  
 البيع فإنه لا يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون.

( الطعن السابق )

إذا كان الحكم المطعون فيه إنما أعمل في قضاءه بالتعويض ما اتفق عليه العاقدان في عقد البيع ، وما ورد فيه ضمان الضامن المتضامن مع البائع ، وكان يجوز للمشتري الاتفاق على أن يعوضه البائع في حالة حصول تعرض له في انتفاعه بالمبيع ، كما يحق للمتعاقدين أن يحددا مقدماً قيمة التعويض بالنص عليه في العقد فإن الحكم لا يكون قد أخطأ في تطبيق القانون.

(الطعن السابق)

البين من المادة ٤٤٠ من القانون المدني أن الإخطار المنصوص عليه فيها لا يكون إلا حين ترفع على المشتري دعوى من الغير باستحقاق المبيع ولا محل للتمسك بعدم حصول هذا الإخطار إلا حيث يرجع المشتري على البائع بضمان الاستحقاق على أساس قيام عقد البيع . أما إذا اختار المشتري سبيل المطالبة بفسخ العقد فإنه لا مجال لتطبيق المواد من ٤٤٠ إلى ٤٤٣ من القانون المدني الخاصة بضمان الاستحقاق . وقد أفصح المشرع عن استقلال دعوى الضمان عن دعوى الفسخ والإبطال في المادة ٤٤٣ من القانون المدني التي بينت عناصر التعويض الذي يحق للمشتري أن يطلبه من البائع في حالة الرجوع عليه بدعوى الضمان عند استحقاق المبيع كله وذلك بنصه في الفقرة الأخيرة من هذه المادة على أن " كل هذا ما لم يكن رجوع المشتري بنياً على المطالبة بفسخ البيع أو إبطاله " .

(الطعن ٢١٧ لسنة ٣٤ ق - جلسة ٦٨/٢/٢٢ س ١٩ ص ٢٤٥)

التعرض القانوني الصادر من الغير قد يتحقق في صورة رفع دعوى وعندئذ يتعين على المشتري إخطار البائع في وقت ملائم عملاً بالمادة ٤٤٠ من القانون المدني ، أما إذا وقع التعرض من الغير دون رفع دعوى وأقام المشتري دعواه مباشرة على البائع بالضمان فلا يكون هناك محلاً للإخطار .

(الطعن ٢١١ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٤/٢٧ س ٢٩ ص ١١٤٥)

## مادة (٤٤١)

يثبت حق المشتري في الضمان ولو اعترف وهو حسن النية للأجنبي بحقه أو تصالح معه على هذا الحق . دون أن ينتظر في ذلك صدور حكم قضائي متى كان قد أخطر البائع بالدعوى في الوقت الملائم ودعاؤه أن يحل محله فيها فلم يفعل كل ذلك، ما لم يثبت البائع أن الأجنبي لم يكن على حق في دعواه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤١) والتعليق :**

١- إذا قام المشتري بواجبه من إخطار البائع بدعوى الاستحقاق في الوقت الملائم ولم يتدخل البائع في الدعوى بالرغم من ذلك فقد سبق أن الحكم في الاستحقاق يكون حجة على البائع ما لم يثبت تدليس المشتري أو وقوع خطر جسيم منه.

٢- وتيسيراً على المشتري إذا كان حسن النية يستطيع أن يعترف للأجنبي بحقه أو أن يتصالح معه على هذا الحق فيرجع المشتري بضمان الاستحقاق على البائع في هذه الحالة يكون للبائع أن يدفع الرجوع بالضمان إذا أثبت أن الأجنبي لم يكن على حق في دعواه.

٣- في حالة ما إذا صدر الحكم دون إقرار أو صلح يصبح من المعقول ألا يؤخذ على المشتري إلا التدليس أو الخطأ الجسيم لأنه يكون قد قام بواجبه فأخطر البائع في الميعاد الملائم . ويكون غير مسئول عن صدور الحكم بالاستحقاق فهو لم يقر بحق الأجنبي ولم يعمد إلى الصلح معه.

الآثار التي تترتب على عدم تدخل البائع في دعوى الاستحقاق

رغم إخطار المشتري له بدعوى الغير :

إذا نجح المشتري وحده في دفع دعوى المتعرض وحصل على

حكم نهائى برفض طلبات المتعرض فقد انتهى الأمر وانتهى معه التزام البائع بضمانه ويكون للمشتري فى هذه الحالة الرجوع على البائع بما أنفقته فى دفع دعوى المتعرض من مصروفات.

أما إذا دعا المشتري البائع إلى التدخل فى دعوى الاستحقاق فرفض فتصالح المشتري مع المتعرض وهو حسن النية - فلإن امتناع البائع عن التدخل فى الدعوى هو الذى دعا المشتري إلى التصالح مع المتعرض فى هذه الحالة يحق للمشتري أن يرجع على البائع بالتعويضات الواجبة له بموجب ضمان الاستحقاق.

وبالبيع يستطيع أن يدفع رجوع المشتري عليه بهذه التعويضات بأن يثبت بأدلة حاسمة أن المتعرض لم يكن على حق فى دعواه وأن المشتري قد تسرع فى الإقرار أو المصالحة مع المتعرض ويقدم الأدلة الدامغة على بطلان دعوى المتعرض وعدم صدقها أو سقوطها بالتقادم.

الأصل المقرر فى التشريع الفرنسى فى شأن الوارث الذى يقبل الشركة بغير تحفظ أنه لا يستطيع - بمقتضى متابعته لشخصية المورث - أن يطلب استحقاق العين التى تصرف فيها مورثه ولو كانت هذه العين مملوكة له بسبب خاص أما إذا قبل الوارث الشركة بشرط الجرد كانت شخصيته مستقلة عن شخصية المورث ذلك لأن ديون المورث إنما تعلق بتركته لا بذمة ورثته ، فلا يمكن أن يقال بأن التزامات المورث تنتقل إلى ذمة الوارث لمجرد كونه وارثاً ، إلا إذا أصبح الوارث مسئولاً شخصياً عن التزامات المورث كنتيجة لاستفادته من الشركة - وعلى ذلك فمتى تبين من وقائع الدعوى أن المورث كان قد تصرف فى أطياف له للغير بمقتضى عقد بدل لم يسجل ثم تصرف فى ذات الأطياف بالبيع لأحد أولاده بعقد بيع مسجل فأقام هذا الأخير بعد وفاة البائع دعوى على المتبادل معه

يطلب تثبيت ملكيته إلى هذا القدر ففضى برفض دعواه اتباعاً لما هو مقرر في التشريع الفرنسي في شأن الوارث الذي يقبل التركة بغير تحفظ فإن الحكم يكون قد خالف القانون.

(الطعن رقم ٢٩١ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/١٢/٢٦ س ٨ ص ٩٦٠)

تراخي المشتري في تسجيل عقد شرائه - على ما جرى به قضاء محكمة النقض - لا يسقط عن البائع التزامه بالضمان ولو كان هذا التراخي قد ترتب عليه نزع ملكية العين المبيعة من تحت يد المشتري.

(الطعن ٣٧٧ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٦٦/٢/١ س ١٧ ص ٢٠٥)

إذا كانت محكمة الموضوع قد استندت في قضاءها بفسخ عقد البيع إلى أن البائع قد التزم في ذات العقد بتطهير العين المبيعة من كافة ما عليها من الحقوق العينية والقيود واعتبرت هذا الالتزام من الالتزامات الجوهرية في مقصود المتعاقدين وقت التعاقد وأن عدم وفاء البائع به رغم إعداره يسوغ فسخ العقد طبقاً للمادة ١/١٥٧ من القانون المدني ، فإن محكمة الموضوع تكون قد مارست سلطتها الموضوعية في تفسير العقد بما لا يخرج عن مدلوله الظاهر وفي اعتبار الالتزام المنصوص عليه في العقد سالف الذكر التزاماً جوهرياً - وهو التزام غير التزام البائع بضمان الاستحقاق - كما أنها حين رتبته على الإخلال بهذا الالتزام وامتناع البائع عن الوفاء به بعد إعداره فسخ العقد لا يكون قد خالف القانون.

(الطعن ٢٨٦ لسنة ٣١ ق - جلسة ١٩٦٦/٢/٢٤ س ١٧ ص ٤٤٢)

تقدير علم لمشتري بسبب الاستحقاق ونقص ثبوته ونفيه هو من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع ولا رقابة لمحكمة النقض عليه في ذلك مادامت الأسباب التي يقيم عليها قضاؤه سائغة تؤدي إلى النتيجة التي انتهى إليها.

(الطعن ١٣٢ لسنة ٣٢ ق - جلسة ١٩٦٦/٢/١٠ س ١٧ ص ٥٦٤)

يضمن البائع الاستحقاق الناشئ عن فعل الغير إذا كان سبب الاستحقاق موجوداً وقت البيع ، وذلك طبقاً لما تقضى به المادة ٣٠٠ من القانون المدني القديم.

( الطعن ١ لسنة ٣٢ ق - جلسة ١٣/١٢/٦٦ س ١٧ ص ١٨٦٩ )

متى كان الحكم قد انتهى إلى أن المتعرض للمشتري وهو من الغير لم يكن على حق في تعرضه وأن البائع قد باع ما يملك فإن مؤدى ذلك أن ينفك عن البائع التزامه بضمان التعرض القانوني عملاً بالفقرة الأخيرة من المادة ٤٤١ من القانون المدني ، ولا يعيب الحكم وصفه ذلك التعرض بأنه مادي ذلك أن وجه الرأي في الحكم لا يتغير سواء أسبغ الحكم على التعرض المذكور صفة التعرض المادي أو القانوني ، لأن البائع في النهاية لا يكون ملزماً بضمان التعرض في الحالين على أساس أنفالك الضمان من البائع إن كان تعرضاً قانونياً وعدم ترتيب هذا الضمان إن كان التعرض مادياً.

( الطعن رقم ٨٧ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٦٣/٥/٢ س ١٤ ص ٦٢١ )

لما كان مناط التزام البائع بضمان التعرض المنصوص عليه في المادة ٤٣٩ من القانون المدني ألا يكون عقد البيع ذاته باطلاً ، فإذا كان كذلك كان لكل من المتعاقدين عملاً بنص المادة ١٤١ من القانون المذكور أن يتمسك بهذا البطلان سواء عن طريق الدفع أو عن طريق الدعوى ، لما كان ذلك ، وكانت العقود موضوع النزاع وعلى ما سلف في الرد على أسباب الطعن الأخرى باطلة ، فإن النعى على الحكم المطعون فيه بما ورد بهذا السبب يكون على غير أساس.

( الطعن ١٤٠٥ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٧/٣/٢١ )

## مادة (٤٤٢)

إذا توقى المشتري استحقاق المبيع كله أو بعضه بدفع مبلغ من النقود أو بأداء شئ آخر كان للبائع أن يتخلص من نتائج الضمان بأن يرد للمشتري المبلغ الذى دفعه أو قيمه ما أداه مع الفوائد القانونية وجميع المصروفات.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٢) والتعليق :**

١- تقضى هذه المادة بأنه لو ظهر أن الأجنبى على حق فى دعواه وكان المشتري قد توقى استحقاق المبيع كله أو بعضه باتفاق مع المستحق على أن يدفع له بدل المبيع مبلغاً من النقود أو أى شئ آخر صلحاً كان ذلك أو وفاء بمقابل وسواء ذلك قبل رفع دعوى الاستحقاق أو بعد رفعها وسواء تدخل البائع فى هذه الدعوى عند رفعها أو لم يتدخل فإن للبائع أن يتخلص من ضمان الاستحقاق بأن يرد للمشتري ما يعوضه تماماً عما دفعه للمستحق المبلغ الذى دفعه أو قيمه ما أداه مع الفوائد القانونية وجميع المصروفات.

٢- أما إذا لم يتوقى المشتري استحقاق المبيع باتفاقه مع المستحق وقضى للمستحق بأنه يجب الرجوع إلى القواعد العامة.

**كيفية تخلص البائع من دعوى الضمان فى حالة دفع المشتري للمتعرض مالا ليكف عن تعرضه:** فى هذه الحالة حتى يتخلص البائع من التزامه بالضمان عليه أن يرد للمشتري المبلغ أو قيمه ما أداه مع الفوائد القانونية وجميع المصروفات.

**والملاحظ أن الطريق الذى رسمه الشرع فى المادة /٤٤٢ هو الطريق السليم الذى يحقق الوقاية للبائع من أن يرفع عليه المتعرض دعوى الاستحقاق.**

وبالتالى إذا استرد المشتري قيمة ما دفعه للمتعرض من البائع فإنه يكون بذلك قد استبقى المبيع واسترد خسارته فلم يبق هناك ضرر.

والاتفاق الذى تم بين المشتري والمتعرض ما هو إلا صلحاً على أن يعطى المشتري مبلغاً من النقود فى نظير وفى مقابل أن يتنازل المتعرض عن ادعائه - وعندئذ فإن المبيع يكون خالصاً للمشتري وخالى من ثمة نزاع - ولكن الأمر لا ينتهى بالنسبة للبائع فهذا الصلح ما هو إلا استحقاق للمبيع فيجب على البائع الضمان - وبالتالي يكون على البائع حتى يتفادى دعوى الضمان التى سوف يرفعها المشتري عليه أن يسدد إلى المشتري ما دفعه للمتعرض علاوة على الفوائد القانونية لما دفعه من يوم الدفع بفائدة قانونية قدرها ٤% أو ٥% على حسب نوع المعاملة كانت مدنية أو تجارية.



## مادة (٤٤٣)

إذا استحق كل المبيع كان للمشتري أن يطلب من البائع:

- ١- قيمة المبيع وقت الاستحقاق مع الفوائد القانونية من ذلك الوقت.
- ٢- قيمة الثمار التي ألزم المشتري بردها لمن استحق المبيع.
- ٣- المصروفات النافعة التي لا يستطيع المشتري أن يلزم بها المستحق وكذلك المصروفات الكمالية إذا كان البائع سيئ النية.
- ٤- جميع مصروفات دعوى الضمان ودعوى الاستحقاق عدا ما كان المشتري يستطيع أن يتقيه منها لو أخطر البائع بالدعوى طبقاً للمادة ٤٤٠.
- ٥- وبوجه عام تعويض المشتري عما لحقه من خسارة أو فاته من كسب بسبب استحقاق المبيع كل هذا ما لم يكن رجوع المشتري مبنياً على المطالبة بفسخ البيع أو إبطاله.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٤٣) والتعليق :**

تعطى هذه المادة للمشتري الحق فى أن يطلب من البائع:

- (١) قيمة المبيع وقت الاستحقاق مع الفوائد القانونية من ذلك الوقت وذلك لأن المبيع ذاته قد استحق فلا يستطيع المشتري استبقاءه لا هو ولا ثمرته فيستعيز عنهما بالقيمة والفوائد القانونية.
- (٢) قيمة الثمار التي ألزم المشتري بردها لمن استحق المبيع. والمفروض فى ذلك أن المشتري قد علم بحق الغير قبل رفع دعوى الاستحقاق فوجب أن يرد الثمار للمستحق من وقت علمه بذلك ويرجع بها على البائع استيفاء لحقه فى التعويض.
- (٣) المصروفات الضرورية والنافعة التي لا يستطيع المشتري أن يلزم بها المستحق وكذلك المصروفات الكمالية إذا كان البائع سيئ النية. والمصروفات النافعة لا يستطيع المشتري أن يلزم المستحق فيها إلا

بأقل القيمتين. فإن كانت المصروفات هي القيمة الأكبر رجع بالفرق على البائع استيفاء لحقه في التعويض. أما المصروفات الكمالية فلا يرجع بها المشتري على المستحق وكذلك لا يرجع بها على البائع إذا كان حسن النية لأن المدين في المسؤولية التعاقدية لا يسأل عن الضرر غير المتوقع الحصول.

(٤) جميع مصروفات دعوى الضمان لأنه كسب الدعوى وجميع مصروفات دعوى الاستحقاق لأنه خسر الدعوى فيرجع بمصروفاتها على البائع استيفاء لحقه في التعويض.

(٥) وبوجه عام تعويض المشتري عما لحقه من خسارة أو فاتته من كسب بسبب استحقاق المبيع وليس في ذلك إلا تذكير بالقواعد العامة. الملاحظ أن نص المادة /٤٤٣ من التقنين المدني تقتض أن هناك مبيع قد استحق استحقاقاً كلياً بالفعل بمعنى أن المبيع كان مملوك لغير البائع فانتزعه المالك الحقيقي من يد المشتري - وفي حالة رغبة المشتري في الرجوع يكون على البائع له بضمان الاستحقاق - علاوة على حق المشتري في رفع دعوى بإبطال البيع الصادر من غير المالك - وللمشتري أيضاً أن يقيم دعوى بفسخ العقد لعدم تنفيذ البائع التزامه بنقل ملكية المبيع.

الملاحظ أن التعويض عن ضمان استحقاق المبيع يتكون من عناصر نذكر منها:

١ - قيمة المبيع والفوائد القانونية: والمشتري يأخذ قيمة المبيع وقت الاستحقاق ولما كان المشتري ملزم برد ريع المبيع منذ لحظة رفع دعوى الاستحقاق عليه - كان المشتري أن يأخذ الفوائد القانونية المقررة بـ ٥% في المسائل التجارية بـ ٤% في المسائل المدنية فهي تقابل الريع الذي حرم منه المشتري منذ رفع دعوى الاستحقاق عليه.

٢- الثمار: يجب على المشتري أن يرد الثمار المستحقة من وقت علمه بحق الغير - ويرجع المشتري على البائع بحقه في التعويض عنها علاوة على الفوائد القانونية لقيمة المبيع.

٣- المصروفات: وهي تشمل كل ما أنفق المشتري على الترميمات والإصلاحات الضرورية في المبيع وذلك تطبيقاً لنص المادة/٩٨٠ من القانون المدني التي تنص " على المالك الذي يرد إليه ملكه أن يؤدي إلى الحائز جميع ما أنفقه من المصروفات الضرورية ". أما المصروفات الكمالية للمشتري الحق أن يستردها من البائع مادام هذا البائع سيئ النية طبقاً لنص المادة /٤٤٣ من القانون المدني.

#### ٤- مصروفات دعوى الاستحقاق ودعوى الضمان:

وهي المصروفات التي تكبدها المشتري لكي يدفع بها دعوى المتعرض وتلك المصروفات تعد من عناصر التعويض أو أي مصروفات قضائية متعلقة باستحقاق المبيع وعلى البائع أن يثبت أن المشتري كان في مكنته أن لا يتكبد هذه المصروفات وأن المشتري قد أنفق هذه المصروفات بخطأ منه أو بسبب عدم إخباره بدعوى الاستحقاق.

#### ٥- ما لحق المشتري من خسارة وما فاتته من كسب:

وتلك هي القاعدة العامة في التعويض في المسؤولية التعاقدية فهذين عنصرين يجب أن يضاف كل منهما إلى العناصر الأخرى في التعويض.

إلا يكون رجوع المشتري على البائع أساسه المطالبة بالفسخ أو

إبطال التعاقد:

فإذا كان المشتري سيئ النية فليس له أن يطالب بالتعويض إذا كان هو المتسبب في الفسخ أو كان العقد باطل لسبب من الأسباب ترجع إليه.

إن المشرع وإن كان قد أجاز للمشتري - طبقاً للمادة ٤٤٣ من القانون المدني - الرجوع على البائع له - في حالة استحقاق المبيع - بضمان الاستحقاق إلا أنه لم يمنعه من المطالبة بفسخ عقد البيع على أساس أن البائع قد أدخل بالتزامه وهو ما أشارت إليه المادة السابق ذكرها بقولها " كل هذا ما لم يكن رجوع المشتري مبنياً على المطالبة بفسخ البيع أو إبطاله " - ومن مقتضى ذلك أنه في حالة القضاء بالفسخ تترتب الآثار التي نصت عليها المادة ١٦٠ من القانون المدني وهي أن يعود المتعاقدان إلى الحالة التي كانا عليها قبل التعاقد فيرد كل منهما ما تسلم بمقتضى العقد بعد أن تم فسخه.

(الطعن ١٩٣ لسنة ٣٤ ق - جلسة ٦٧/٨/١٥ س ١٨ ص ١٥٠٠)

سحب رخصة السيارة المبيعة لعدم سداد البائع الرسوم الجمركية المستحقة. اعتباره تعرضاً من الغير للمشتري. أثره. للمشتري طلب فسخ العقد أو الرجوع بدعوى الاستحقاق.

(الطعن ٥٨ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٨/١/١٩ س ٢٩ ص ٢٦٥)

يقضى قانون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ والقرارات المنفذة له بمصادرة السيارة في حالة بيعها بدون إذن استيراد فضلاً عن تحملها بدين الضريبة المستحقة وهو دين ممتاز عملاً بالمادة ١١١٦ من القانون المدني ، وإذ كان الثابت من الأوراق أنه ترتب على المخالفة المشار إليها ضبط السيارة بناءً على طلب مصلحة الجمارك مما نجم عنه حرمان المشتري (المطعون عليه) من الانتفاع بها فإن هذا الضبط يعتبر تعرضاً مبنياً على سبب قانوني يضمنه البائع (الطاعن) - ذلك أنه يكفي لنشوءه أن يحرم المشتري فعلاً من المبيع لأي سبب سابق على البيع لم يكن له يد فيه وليس في حقه مقدوره دفعه ولا يتوقف وجوده على صدور حكم قضائي

بنزع ملكية المبيع من المشتري بل يقصد به أى تعرض له من شأنه أن يؤدي إلى نزع الشئ المبيع ، حتى ولو كان البائع حسن النية لا يعلـ بسبب الاستحقاق وقت البيع.

(الطعن ٢١١ لسنة ٤٥ ق- جلسة ١٩٧٨/٤/٢ س ٢٩ ص ١١٤٥)

تقضى المادة ٤٤٣ من القانون المدنى بأنه إذا استحق كل المبيع كان للمشتري أن يطلب من البائـ قيمة المبيع وقت الاستحقاق ، وهى قيمة لا تأثير لمقدار الثمن عليها فقد نقل عنه وقد تزيد.

(الطعن السابق)

تقدير قيمة المبيع وقت الاستحقاق هو مما يستقل به قاضى الموضوع ، إلا أنه إذا قدم دليل مقبول - وهو هبوط قيمة المبيع عادة باستعماله فترة من الزمن - فإن عليه إذا رأى إطاراح هذا الدليل وتقدير القيمة على خلافه أن يبين سبب عدم أخذه به.

(الطعن السابق)

ومن الجدير بالذكر أن نشير إلى أن ملكية المنقول تنتقل فيما بين المتعاقدين وبالنسبة للغير - بمجرد التعاقد إذا كان محل الالتزام شيئاً معيناً بالذات ، مما مفاده أن تصرف البائع فى الشئ لمشتري ثان يكون صادراً من غير مالك لأن ملكيته قد انتقلت منه إلى المشتري الأول . إذا تعرض الأخير للمشتري الثانى مدعياً ملكية المبيع وانتزعه منه ، حق للمشتري الثانى الرجوع على بائعه بضمان الاستحقاق.



## مادة (٤٤٤)

- ١- إذا استحق بعض المبيع أو وجد مثقلاً بتكليف وكانت خسارة المشتري من ذلك قد بلغت قدراً لو علمه لما أتم العقد كان له أن يطالب البائع بالبالغ المبينة في المادة السابقة على أن يرد له المبيع وما أفاده منه .
- ٢- فإذا اختار المشتري استبقاء المبيع أو كانت الخسارة التي لحقت له لم تبلغ القدر المبين في الفقرة السابقة لم يكن له إلا أن يطالب بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب الاستحقاق .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٤) والتعليق :**

إذا كان الاستحقاق جزئياً فإن كان جسيماً بحيث لو كان المشتري قد عرفه وقت البيع لما أقدم على الشراء كان هذا بالخيار بين رد ما بقى من المبيع مع المطالبة بالتعويض الكامل طبقاً لما هو مقرر فى الاستحقاق الكلى أو استبقاء المبيع مع المطالبة بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب الاستحقاق الجزئى طبقاً للقواعد العامة. أما إذا كان الاستحقاق غير جسيم فليس للمشتري أن يطلب الفسخ ولا يكون له إلا المطالبة بالتعويض طبقاً لما تقدم.

**الاستحقاق الجزئى:** الملاحظ أن نص المادة /٤٤٤ من التقنين المدنى تتعرض لحالة استحقاق المبيع استحقاقاً جزئياً سواء كان الجزء شائعاً أم مفزراً أم مرهون أم مثقل بحق اختصاص أو حق امتياز ولكن فى حالة هذا الاستحقاق الجزئى يجب التفرقة بين حالتين:

**الأولى:** إذا كانت خسارة المشتري بسبب الاستحقاق الجزئى قد بلغت من الجسامة قدرأ لو علمه المشتري ما كان أقدم على شراء المبيع.

والثانية: إذا كانت خسارة المشتري بسبب هذا الاستحقاق يسيره لا ترقى إلى الحالة المتقدم ذكرها.

فى الحالة الأولى يكون المشتري مخيراً بين رد ما بقى من المبيع إلى البائع مع مطالبة البائع بالتعويض عما أصابه من ضرر وما لحقه من خسارة بسبب هذا الاستحقاق الجزئى والنص هنا لا يقرر الفسخ ولكن يقرر ما تبقى من المبيع الذى استحق جزء منه علاوة على تعويض المشتري على ما فاتته من كسب ولحقه من خسارة بتعويض عادل ومنصف.

أما فى الحالة الثانية وهى حالة أن المبيع قد استحق جزء منه ولكن خسارة المشتري ليست جسيمة بالقدر الذى لو علمه المشتري ما أتم البيع - يكون للمشتري أن يرجع على البائع بالتعويض عن الضرر الذى أصابه من جراء الاستحقاق الجزئى للمبيع.

أ- لأن كان الأصل أن البائع لا يضمن العيب إلا إذا كان خفياً إلا أن المشرع استثناء من هذه القاعدة يجعل البائع ضامناً ولو كان العيب ظاهراً إذا أثبت المشتري أن البائع أكد له خلو العين المباعة من العيب.

ب- متى تضمنت الدعوى المطالبة بتعويض على أساس التزام البائع المدعى عليه بضمان العيب الخفى الذى وجد بالماكيقة المباعة فإنها لا تكون من الدعاوى التى ترفع بالطريق المرسوم لأوامر الأداء.

ج- إذا اختار المشتري - وفقاً لحكم المادة ٤٤٤ من القانون المدنى - استبقاء المبيع فإنه لا يكون له إلا أن يطالب البائع بالفرق بين قيمة المبيع سليماً وقيمتة معيباً ومصروفات دعوى الضمان التى اضطره البائع إليها وبوجه عام عما لحقه من خسارة وما فاتته من كسب بسبب العيب.

أ ، ب ، ج (الطعن ٥١ لسنة ٣٣ ق جلسة ٢٦/١/٦٧ س ١٨ ص ٢٦٤)



## مادة (٤٤٥)

- ١- يجوز للمتعاقدين باتفاق خاص أن يزيدا ضمان الاستحقاق أو أن ينقصا منه أو أن يسقطا هذا الضمان.
- ٢- ويفترض في حق الارتفاق أن البائع قد اشترط عدم الضمان إذا كان هذا الحق ظاهراً أو كان البائع قد أبان عنه للمشتري.
- ٣- ويقع باطلاً كل شرط يسقط الضمان أو ينقصه إذا أن البائع قد تعمد إخفاء حق الأجنبي.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٥) والتعليق :**

الاتفاق على تعديل أحكام ضمان التعرض الصادر من الغير ذلك لأن أحكام الضمان ليست من النظام العام فيجوز الاتفاق فقط على تعديلها - ومن الجدير بالذكر أن الاتفاق على تعديل أحكام ضمان التعرض الصادر من الغير مثل الاتفاق على تعديل ضمان التعرض الصادر من البائع قد يكون ذلك الاتفاق بإنقاص الضمان أو إسقاط الضمان أو تحديد قيمة التعويض المستحق فى حالة تعرض الغير . على أنه يجب أن يكون الاتفاق صريحاً لا يفيد اللبس أى واضح العبارة.

**الاتفاق على زيادة أو إنقاص الضمان:** وفى ذلك قد قضت محكمة النقض أن التزام البائع القانونى بالضمان يقبل التعديل باتفاق العاقدین سواء على توسيع نطاقه أو تضيق مداه أو الإبراء منه بحسب الغرض الذى يقصدانه من اتفاقهما.

( طعن رقم ١٤١ مجموعة أحكام النقض س ١٥ جلسة ١٩٦٤/٦/٧ )

أما الفقرة الثالثة من نص المادة /٤٤٥ من القانون المدنى فهى

تقرر البطلان لكل شرط يسقط الضمان أو ينقصه ما دام البائع قد تعمد إخفاء حق الأجنبي - ذلك أن البائع بذلك يكون قد ارتكب غشاً واشترط عدم مسؤوليته عنه وهذا غير جائز قانوناً.

وقد قضت محكمة النقض بأن تقدير علم المشتري بسبب الاستحقاق وتقصى ثبوته أو نفيه من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع ولا رقابة لمحكمة النقض عليه في ذلك مادامت الأسباب التي يقيم عليها قضاءه سائغة تؤدي إلى النتيجة التي انتهى إليها.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ١٧ جلسة ١٠/٣/١٩٦٦ )

أما بالنسبة لحكم الفقرة الثانية من المادة /٤٤٥ من القانون المدني فقد نصت على أنه " يفترض في حق الارتفاق أن البائع قد اشترط عدم الضمان إذا كان هذا الحق ظاهراً أو كان البائع قد أبان عنه المشتري ". ويرتب على ذلك أن على المشتري بحق الارتفاق على المبيع كافيّاً لإسقاط حق المشتري في ضمان البائع للمبيع والمشتري على علم بوجود حق الارتفاق على المبيع.

أولاً: من كون حقوق الارتفاق على المبيع ظاهرة يستطيع المشتري أن يشاهدها في حالة معاينة العقار.

ثانياً: أن يعلم البائع المشتري بوجود حق الارتفاق ويكفى أن يكون المشتري عالماً بأحد هذين الطريقتين أو كليهما حتى يترتب عليه إسقاط ضمان البائع.

أما الفقرة الثالثة من المادة /٤٤٥ من القانون المدني تقرر البطلان إذا تعمد البائع إخفاء حق الأجنبي يعلم أنه موجود وقت البيع.

لئن كان المشرع قد ألحق حالة تخلف الصفة التي كفلها البائع للمشتري بالعيب الخفى - وهو الآفة الطارئة التي تخلص منها الفطرة السليمة للمبيع والذي تنطبق أحكامه المنصوص عليها فى المواد من ٤٤٧ - ٤٥٥ من القانون المدنى على عقد المعاولة إذا كان مختلطاً بالببيع - إلا أنه لم يشترط فى حالة فوات الصفة ما اشترطه فى العيب الذى يضمنه البائع مع وجوب كونه مؤثر وخفياً بل أنه جعل مجرد تخلف الصفة وقت التسليم موجباً لضمان البائع متى قام المشتري بإخطاره سواء كان يعلم بتخلفها وقت البيع أو لا يعلم وسواء كان يستطيع أن يتبين فواتها أو كان لا يستطيع ، وللمشتري فى هذه الحالة الرجوع على البائع إما بدعوى الضمان لفوات الصفة أو بدعوى لفسخ جزاءاً على عدم قيامه بتنفيذ التزامه العقدى بالوفاء بالشئ المستحق أصلاً والذي لا يتحقق الوفاء إلا به عملاً بنص المادة ٣٤١ من القانون المدنى بصرف النظر عن إمكان تبين فوات الصفة من عدمه.

(الطعن ٩٨٨ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٩/١٠/٢٠)

طلب المشتري الحكم باسترداد ما عجله من الثمن لفوات الصفة ينطوى ضمناً على طلب فسخ العقد ويرتب، إعادة الحالة إلى ما كانت عليه قبل التعاقد. وإذا كان المطعون ضده قد أقام الدعوى بطلب الحكم بإلزام الطاعن برد الثمن ومبلغ مساو له كتعويض عن عدم تنفيذ التزامه بتصنيع وتوريد رخام إيطالى يصنع ويجهز فى إيطاليا وتركيبه بعد ذلك فى فيلا يمتلكها الأول وقيامه بدلاً من ذلك بتوريد رخام محلى مصنع بإحدى ورش الإسكندرية ، فإن دعواه بهذه المثابة تنطوى ضمناً على طلب الفسخ الذى يكفى لإجابته إليه مجرد ثبوت فوات الصفة ولا تعتبر بالتالى من دعاوى ضمان العيب التى تتطلب خفاءه.

(الطعن السابق)



## مادة (٤٤٦)

- ١- إذا اتفق على عدم الضمان بقى البائع مع ذلك مسئولاً عن أى استحقاق ينشأ من فعله ويقع باطلاً كل اتفاق يقضى بغير ذلك.
- ٢- أما إذا كان استحقاق المبيع قد نشأ من فعل الغير فإن البائع يكون مسئولاً عن رد قيمة المبيع وقت الاستحقاق إلا إذا أثبت أن المشتري كان يعلم وقت البيع سبب الاستحقاق أو أنه اشترى ساقط الخيار.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٦) والتعليق :**

- ١- للمشتري زيادة فى ضمان الاستحقاق أن يشترط على البائع مثلاً أن يرجع عليه فى حالة الاستحقاق بجميع المصروفات حتى ولو كانت كمالية حتى ولو كان البائع حسن النية.
- ٢- وللمشتري والبائع أن ينقضا من الضمان بأن يشترط البائع على المشتري مثلاً ألا يكون مسئولاً عن رد الثمن حتى لو زادت المبيع على ذلك.
- ٣- ولهما أن يسقطا الضمان أصلاً شريطة ألا يكون البائع قد تعمد إخفاء حق الأجنبى وألا يكون الاستحقاق ناشئاً عن فعل الغير ولم يتعمد البائع إخفاء حق هذا الغير صح شرط عدم الضمان ولكن يبقى البائع مسئولاً عن رد أى شئ إذا علم المشتري بسبب الاستحقاق أو شراؤه ساقط الخيار لأن البيع فى هذه الحالة يكون عقد احتمالياً.
- ٤- وإعلام البائع للمشتري بوجود حق ارتفاق على المبيع يعتبر شرطاً من البائع وعدم ضمانه لهذا الحق مقترناً بعلم المشتري بسبب الاستحقاق فلا يرجع المشتري بشئ على البائع ويقوم مقام إعلام البائع للمشتري بحق الارتفاق أن يكون هذا الحق ظاهراً للمشتري.

الاتفاق على إسقاط الضمان: هذا وقد يصل البائع إلى حد أن يشترط على المشتري إسقاط ضمان الاستحقاق على وجه مطلق - ذلك أنه مع هذا الاتفاق الصريح على عدم الضمان يبقى البائع مسؤولاً عن أى استحقاق ينشأ عن فعلة وقد صرحت بذلك المادة /٤٤٦ من القانون المدني فى فقرتها الأولى وأضافت بأن يقع باطلاً كل اتفاق يقضى بغير ذلك وهذا أيضاً ما قرره المادة /٣/٤٤٥ من القانون المدني ببطالان كل اتفاق إذا كان البائع تعمد إخفاء حق لأجنبى يعلم أنه موجود وقت البيع.

أما الفقرة الثانية من المادة /٤٤٦ من القانون المدني تنص على أن (إذا كان استحقاق المبيع قد نشأ من فعل الغير فإن البائع يكون مسؤولاً عن رد قيمة المبيع ....)

علاوة على كما تقدم فإنه يجوز أن يصاغ شرط عدم الضمان بما يفيد أن المشتري قد اشترى ساقط الخيار يفيد حتماً شرط إسقاط الضمان ومن اشترى ساقط الخيار لا بد أن يكون عالماً أن البيع احتمالى وقد أُلغى على مخاطرة.

وقد ورد بالذاكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدني "ويكون البائع غير مسئول عن رد شئ ما إذا سحب شرط عدم الضمان أحد أمرين الأول: علم المشتري بسبب الاستحقاق والثاني: شراؤه ساقط الخيار لأن البيع فى هذه الحالة يكون عقداً احتمالياً".

يكفى للرجوع بضمان الاستحقاق أن يحرم المشتري فعلاً من المبيع لأى سبب سابق على البيع لم يكن له يد فيه ، ، أو ليس فى مقدوره دفعه ولا يتوقف وجوده على صدور حكم قضائى بنزع ملكية المبيع من المشتري.

(الطعن ٥٥٤ لسنة ٤٦ ق - جلسة ٨٢/١١/١٨ ص ٣٣ ص ٩٤٤)

ملكية العقار تظل معقودة لصاحبه إلى أن يملكها منه غيره بطريق من طرق كسب الملكية ولا يقبل منه قبل ذلك محاولة كسب ملكية مال هو في ملكيته فعلاً ، ومن ثم فإن باع العقار الذي يملكه لا يجوز له التحلل من التزاماته الناشئة عن هذا البيع بحجة معاودته اكتساب ملكيته من المشتري بطريق التقدم إلا بعد أن تكون الملكية قد انتقلت من ذلك البائع إلى هذا المشتري فعلاً وليس قبل ذلك.

(الطعن ١٢٩٦ لسنة ٥١ ق - جلسة ٨٥/١/٢٤ س ٢٦ ص ١٤٧)





## مادة (٤٤٧)

١- يكون البائع ملزماً بالضمان إذا لم يتوافر في المبيع وقت التسليم الصفات التي كفل للمشتري وجودها فيه أو إذا كان بالمبيع عيب ينقص من قيمته أو من نفعه بحسب الغاية المقصودة مستفادة مما هو مبين في العقد أو مما هو ظاهر من طبيعة الشئ أو الغرض الذي أعد له ويضمن البائع هذا العيب ولو لم يكن عالماً بوجوده.

٢- ومع ذلك لا يضمن البائع العيوب التي كان المشتري يعرفها وقت البيع أو كان يستطيع أن يبينها بنفسه لو أنه فحص المبيع بعناية الرجل العادي إلا إذا أثبت المشتري أن البائع قد أكد له خلو المبيع من هذا العيب أو أثبت أن البائع قد تعمد إخفاء العيب عساً منه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٤٧) والتعليق :**

١- تتعرض هذه المادة لضمان العيب الخفى فتقرر أن العيب يضمن بالشروط الآتية:

أ- أن يكون هذا العيب موجوداً وقت البيع وهذا ويعبر عنه عادة بالعيب القديم.

ب- أن يكون مؤثراً بحيث ينقص من قيمة المبيع أو نفعه. فيعتبر أن هناك عيباً مؤثراً إذا خلا المبيع من صفة قرر البائع أنها موجودة فيه ولا يعتبر العيب مؤثراً إذا كان العرف قد جرى على التسامح فيه.

ج- أن يكون العيب خفياً ومعنى ذلك أن المشتري يكون غير عالم به وغير مستطيع أن يعلمه أما إذا كان يعرف العيب وقت البيع فإن العيب لا يكون خفياً ولا يضمنه البائع أما علم البائع بالعيب فلا يؤثر فى ثبوت الضمان فالبايع يضمن العيب سواء كان عالماً به أو غير عالم مادامت الشروط المتقدمة قد توافرت.

ويخلص مما تقدم أن العيب يجب أن يكون مؤثراً وقديماً وخفياً وغير معلوم للمشتري.

وفى ذلك كما تقول المذكورة الإيضاحية ينظر دائماً إلى قصد المتعاقدين - كما هو مبين فى العقد - أى إلى الإرادة الظاهرة - وإلى طبيعة الشئ وإلى الغرض الذى أعد له - فيعتبر أن هناك عيب مؤثر إذا خلا المبيع من صفاته أو من صفة قرر البائع أنها موجودة فيه.

وقد قررت محكمة النقض فى هذا الشأن أنه من المقرر أن العيب فى المبيع يعتبر خفياً متى كان المشتري غير عالم به وغير مستطيع أن يعلمه أو إذا لم يكن من الممكن اكتشافه بالفحص المعتاد الذى تعارف الناس على القيام به ، كان يتطلب خبرة خاصة وفحصاً معيناً لا يتوافران فى المشتري ، وكان العلم الذى ينتفى به ضمان العيب هو العلم الحقيقى دون العلم الافتراضى وهو ما لا يكفى للدلالة عليه مجرد إقرار المشتري فى عقد البيع بمعانيته للمبيع المعاينة النافية للجهالة.

( الطعن رقم ١٦٧٤ لسنة ٥٤ ق س ٣٦ جلسة ١٩٨٥/٢/٢٩ )

وفى قضاء آخر لمحكمة النقض قررت فيه لئن كان الأصل أن البائع لا يضمن العيب إلا إذا كان خفياً إلا أن المشرع استثناء من هذه القاعدة يجعل البائع ضامناً ولو كان العيب ظاهراً إذا أثبت المشتري أن البائع أكد له خلو العين المباعة من العيب.

( الطعن رقم ٥١ لسنة ٢٣ ق جلسة ١٩٦٧/١/٢٦ )

وكذلك أنه متى كان الحكم المطعون فيه قد استند فى قضاءه بفسخ البيع إلى وجود عيب خفى بالمبيع أكد البائع فى العقد خلوه مما يعد إخلالاً بالالتزام بالألا يكون المبيع محملاً بتكليف أو مشوباً بعيب خفى وفقاً للمادة ١/١٥٧ من القانون المدنى.

( الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ )

وفى قضاء حديث لمحكمة النقض قررت فيه أن مفاد نص المادة/٤٤٧ من القانون المدنى أنه يتعين لى تقوم مسئولية البائع عن ضمان العيوب الخفية فى المبيع أن تكون هذه العيوب كامنة فى مادة الشئ المبيع ذاته وموجودة فيه وقت أن سلم المبيع من البائع وأن تنقص من قيمته بحسب الغرض الذى أعد له كما يلزم أن تكون خفية وهى تكون كذلك كما تقول الفقرة الثانية من المادة /٤٤٧ المشار إليها إذا أثبت المشتري أنه كان لا يستطيع أن يتبينها بنفسه ولو أنه فحص المبيع بعناية الرجل العادى ما لم يكن البائع قد أكد له خلو المبيع من هذا العيب أو تعمد إخفاءه غشاً منه.

(الطعن رقم ٦٨٢٦ لسنة ٦٢ ق جلسة ٢٧/٤/٢٠٠٠)

ذلك أن العيب يعتبر فى حكم القانون ظاهراً متى كان يدرك بالنظر اليقظ ولو لم يكن فى متناول إدراك غيره - فليس معيار الظهور فى العيب معياراً شخصياً يتفاوت بتفاوت المستوى فى الأنظار المختلفة بل معياراً متعيناً بذاته مقدراً بمستوى نظر الشخص الفطن المتنبه للأمور.

(الطعن رقم ١٠٢ لسنة ١٦ ق جلسة ٢٤/١٢/١٩٤٧)

وأن العلم المسقط لدعوى الضمان للعيب الخفى هو العلم الحقيقى دون العلم الافتراضى ، ومن ثم فلن نشر مرسوم اعتماد وقوع العقار المبيع داخل خط التنظيم بالجريدة الرسمية لا يدل بذاته على علم المشتري بهذا المبيع.

(الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٤/٥/١٩٦٢)

ضمان البائع المشتري إغلال العقار المبيع قدرأ معيناً من الربح يعتبر كفالة منه للمشتري لصفة فى المبيع مما تعنيه المادة ٤٤٧ من القانون المدنى بقولها " يكون البائع ملزماً بالضمان إذا لم يتوافر فى المبيع

وقت التسليم الصفات التى كفل للمشتري وجودها فيه " وإذ كان البائع - مورث الطاعنين - قد ضمن إغلال الدور الأول من العقار المبيع قدرأ معيناً من الريع وقد روعى هذا التقدير فى تحديد الثمن فإن تخلف هذه الصفة فى المبيع يوجب إلزام البائع بالضمان.

( الطعن ٦٠٨ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/١٠/٢٨ س ٢٦ ص ١٣٤٥ )

( الطعن ٢٦٢ لسنة ٣٥ ق - جلسة ١٩٦٩/٥/١٥ س ٢٠ ص ٧٩٦ ، جلسة ١٩٧٠/٢/١٩ س ٢١ ص ٤٧٥ )

## مادة (٤٤٨)

لا يضمن البائع عيباً جرى العرف على التسامح فيه .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**

**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٨) والتعليق :**

لا يعتبر العيب مؤثراً إذا كان العرف قد جرى على التسامح فيه

أما إذا كان مؤثراً بحيث ينقص من قيمة المبيع أو نفعه فلا يجوز التسامح فيه ذلك لأن العيب يكون مؤثراً إذا خلا المبيع من صفة من صفاته قرر البائع أنها موجودة فى ذلك المبيع.

فقد جرى العرف على التسامح فى بعض عيوب القمح فى حالة

اشتماله على كمية مألوفة من الأتربة.

وكذلك وجود بعض الشوائب فى السمسم أو الفول أو الأرز قبل

استعماله.

أو فى حالة شراء سيارة وجود خدوش بسيطة بطلاء السيارة

الخارجى نتيجة احتكاك أثناء نقلها للعرض أو شحنها فى بلادها إلى البلد

الذى سوف تباع بها.



## مادة (٤٤٩)

١- إذا تسلم المشتري المبيع وجب عليه التحقق من حالته بمجرد أن يتمكن من ذلك وفقاً للمألوف في التعامل فإذا كشف عيباً يضمنه البائع وجب عليه أن يخطره به خلال مدة معقولة فإن لم يفعل اعتبر قابلاً للمبيع.

٢- أما إذا كان العيب مما لا يمكن الكشف عنه بالفحص المعتاد ثم كشفت المشتري وجب عليه أن يخطره به البائع بمجرد ظهوره وإلا اعتبر قابلاً للمبيع بما فيه من عيب.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٤٩) والتعليق :**

تبين المادة /٤٤٩ من التقنين المدنى أنه إذا وجد بالمبيع عيب خفى توافرت فيه الشروط السابق بيانها فى المادة /٤٤٧ من التقنين المدنى وجب على المشتري المبادرة فوراً إلى إخطار البائع به ، ويكون للمشتري بعد ذلك أن يرجع إلى البائع بدعوى الضمان التى يجب أن يرفعها قبل أن يدركها التقادم ويترتب على ذلك أن المادة /٤٤٧ من القانون المدنى تبحث فى ثلاث مسائل وهى وجوب إخطار المشتري البائع وأن يكون ذلك قبل سقوط الحق فى إقامة تلك الدعوى بالتقادم.

ومن الجدير بالذكر أن المشتري لا يعتبر راضياً بالعيب الذى وجد فى المبيع عندما لا يتم الإخطار فى الوقت الملائم طالما كان البائع سيئ النية - أى يعلم بوجود العيب.

ولإخفاء العيب عمداً عن المشتري يعتبر غشاً من جانب البائع سيئ النية ويترتب على ذلك أن يكون الضمان واجب على البائع فى هذه الحالة حتى ولو اشترط البائع فى العقد عدم الضمان وأن المشتري قد عاين المبيع المعاينة النافية للجهالة.

فدعوى الضمان تسقط أما بعد إخطار المشتري البائع بالعيوب في الوقت الملائم ولو قبل انقضاء سنة التقادم.

أو تسقط دعوى الضمان بانقضاء سنة التقادم لوقوع الإخطار بعد مرور عام ولو لم يعلم به المشتري إلا بعد مرور هذا العام.

وفى ذلك قضت محكمة النقض بأن تمسك الطاعن بعدم عمله بالعيوب في العين المباعة - إلا بصدر اللجنة الهندسية المدنية قرر بتصديق العقار لعيوب يرجع إلى سوء صنعة البناء تعتمد البائع إخفاءه - للمشتري الحق في حبس باقى الثمن المتفق عليه. دفاع جوهري. التفات الحكم المطعون عليه عن بحثه على قالة أنه أقام دعواه بعد مرور سنة من تاريخ تسلمه المبيع - حال أنه لا تلازم حتمى بين تسليم المبيع للمشتري وسقوط حق ضمان العيوب خطأ وقصور.

(الطعن رقم ٥٨٥ لسنة ٦٧ ق جلسة ١٩٨٢/٢/١٥)

يعتبر العيب خفياً متى كان المشتري غير عالم به وغير مستطيع أن يعلمه ، أو إذا لم يكن من الممكن اكتشافه بالفحص المعتاد الذى تعارف الناس على القيام به بل كان يتطلب خبرة خاصة وفحصاً معيناً ، أو كان من السهل اكتشافه بالفحص المعتاد وأثبت المشتري أن البائع قد أكد له خلو المبيع من هذا العيب ، أو أثبت أنه تعمد إخفاء العيب غشاً منه. فإذا كانت محكمة الموضوع قد حصلت - فى استخلاص سائغ - من فهم الواقع فى الدعوى وجود عيب خفى فى المبيع هو وقوعه داخل خط التنظيم من قبل حصول البيع وأن المشتري لم يتبين وجود هذا العيب عند التعاقد لأنه لا يمكن ظهوره بمجرد فحص المبيع ذاته وأنهما لم يكن فى استطاعتهما أن يتبيناه بأنفسهما وقت الشراء ولو بذلاً عناية الرجل المعتاد - ولو أنهما علما بهذا العيب عند التعاقد لما أقنعا على الشراء خاصة وقد أكد البائع خلو العقار المبيع من كافة الحقوق العينية ظاهرة أو مستترة - فلن ما انتهت إليه المحكمة لا مخالفة فيه للقانون.

(الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ س ١٢ ص ٨٠٨)



متى كان الحكم المطعون فيه قد استند في قضاءه بفسخ البيع إلى وجود عيب خفي بالمبيع أكد البائع في العقد خلوه مما يعد إخلالاً بالتزامه بالألا يكون المبيع محملاً بتكليف أو مشوباً بعيب خفي وفقاً للمادة ١/١٥٧ من القانون المدني، فإنه لا يكون قد أخطأ في تطبيق القانون.

(الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ س ١٣ ص ٨٠٨)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن العيب في المبيع يعتبر خفياً متى كان المشتري غير عالم به وغير مستطيع أن يعلمه أو إذا لم يكن من الممكن اكتشافه بالفحص المعتاد الذي تعارف الناس على القيام به كلن يتطلب خبرة خاصة وفحصاً معيناً لا يتوافران في المشتري، وكان العلم الذي ينتق به ضمان العيب هو العلم الحقيقي دون العلم الافتراضى وهو ما لا يكفى للدلالة عليه مجرد إقرار المشتري في عقد البيع بمعانيته للمبيع المعاينة النافية للجهالة أو قلة ثمن المبيع.

(الطعن ١٦٧٤ لسنة ٥٤ ق - جلسة ٨٥/٢/٢٩ س ٣٦ ص ٣٢٠)



## مادة (٤٥٠)

إذا أخطر المشتري البائع بالعيب في الوقت الملائم كان له أن يرجع بالضمان على النحو المبين في المادة ٤٤٤ .

**خلاصة : ما ورد بالملحوظة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٥٠) والتعليق :**

في البداية لا بد من معرفة أحكام المادة /٤٤٣ من القانون وما تقرره إذ جرى نصها كالآتي:

إذا استحق كل المبيع كان للمشتري أن يطلب من البائع:

أولاً: قيمة المبيع وقت الاستحقاق مع الفوائد القانونية من ذلك الوقت.

ثانياً: قيمة الثمار التي ألزم المشتري بردها لمن استحق المبيع.

ثالثاً: المصروفات النافعة التي لا يستطيع المشتري أن يلزم بها المستحق وكذلك المصروفات الكمالية إذا كان البائع سيئ النية.

رابعاً: جميع مصروفات دعوى الضمان ودعوى الاستحقاق عدا ما كان المشتري يستطيع أن يتقيه منها لو أخطر البائع بالدعوى طبقاً للمادة /٤٤٠.

خامساً: وبوجه عام ، تعويض المشتري عما لحقه من خسارة أو فاته من كسب بسبب استحقاق المبيع.

كل هذا ما لم يكن رجوع المشتري مبنياً على المطالبة بفسخ البيع أو إبطاله.

أما نص المادة /٤٤٤ من التقنين المدني التي تشير إليها المادة/٤٥٠ من ذلك القانون بقولها أن يكون الضمان وفقاً لما تقرره

المادة/٤٤٤ من القانون المدنى فإن نصها يجرى كالاتى:

أ- إذا استحق بعض المبيع أو وجد متقلاً بتكليف وكانت خسارة المشتري من ذلك قد بلغت قدرأ لو علمه لما أتم العقد ، كان له أن يطالب البائع بالمبالغ المبنية فى المادة السابقة (٤٤٣) على أن يرد له المبيع وما أفاده منه.

ب- فإذا اختار المشتري استيفاء المبيع وكانت الخسارة التى لحقته لم تبلغ القدر المبين فى الفقرة السابقة ، لم يكن له إلا أن يطالب بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب هذا الاستحقاق.

الملاحظ أن للمشتري الحق فى الرجوع على البائع بدعوى ضمان العيب وهى الدعوى المقررة للمشتري طبقاً لأحكام المادة /٤٤٤ من التقنين المدنى وتلك الدعوى مقررة للمشتري على نحو دعوى الاستحقاق أما المشروع للتمهيدى للقانون الذى لم ير ، داعياً لتعدد الأحكام فى ضمان الاستحقاق وفى ضمان العيب ذلك لأن الضمانين مردهما إلى أصول واحدة وهى القواعد العامة.

فالواجب إذن فى ضمان العيب تطبيق ما تقرره فى ضمان الاستحقاق ومقتضى هذا التطبيق أن العيب الجسمى يكون المشتري مخيراً فيه بين الفسخ أو إبقاء المبيع مع التعويض مع العيب طبقاً لما تقضى به القواعد العامة.

فيعوض المشتري ما أصابه من خسارة وما فاته من كسب بسبب هذا العيب.

وإذا لم يكن العيب جسيماً ، فلا يكون للمشتري إلا التعويض أو ينقص تبعاً لما إذا كان البائع سيئ النية أو حسن النية أى يعلم بالعيب الخفى أو لا يعلم به.

فى حالة علم البائع بالعيب الخفى وتعمد إخفائه عن المشتري يعوض المشتري عن الضرر الواقع عليه حتى ولو لم يكن متوقعاً. أما فى حالة عدم علم البائع بهذا العيب الخفى لا يعوض المشتري إلا عن الضرر المباشر المتوقع فقط طبقاً لما تقرره المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى فى هذا الشأن.

( مجموعة الأعمال التحضيرية ٤ ص ، ١٣٣ - ص ١٢٤ )

مجال تطبيق المادة ٤١٩ من القانون المدنى هو حالة حصول غلط فى المبيع. أما حالة ظهور العيوب الخفية فيحكمها نص المادة ٤٥٠ من القانون المذكور. ومن ثم فلا يمنع من طلب الفسخ للعيب الخفى أن يكون المشتري قد أقر عند تسليم المبيع بأنه عاينه معاينة نافية للجهالة.

( الطعن ٦ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ س ١٣ ص ٨٠٨ )

مادام الحكم قد انتهى إلى أن العيب الذى لحق المبيع كان خفياً فإنه قد ألقى على البائع عبء إثبات أن المشتري كان يعلم وقت استلام المبيع بهذا العيب وأجاز له إثبات ذلك بكافة الطرق وإذ ألزم البائع بضمان هذا العيب بعد أن عجز عن إثبات هذا العلم فإن الحكم لا يكون مخالفاً للقانون ذلك أنه متى كان العيب خفياً فيفترض أن المشتري لا يعلم به فإذا أراد البائع التخلص من الضمان فعليه هو عبء إثبات أن المشتري كان يعلم بالعيب وقت تسليم المبيع.

( الطعن ٢٨٤ لسنة ٣٣ ق جلسة ١٩٦٠/١٠/٢٦ س ١٧ ص ١٥٥٢ )

إذا كان المشتري قد طلب الحكم له باسترداد ما عجله من الثمن وبراءة ذمته من السند المحرر بالباقي من هذا الثمن بسبب وجود عيب خفى جسيم فى المبيع فإنه يكون قد طلب ضمناً فسخ العقد ، وإذا كان مقتضى إجابته إلى هذا الطلب إعادة الحالة إلى ما كانت عليه قبل العقد

فيسترد المشتري ما عجله من الثمن وتبرأ ذمته من الباقي عليه منه على أن يكون للبائع استرداد المبيع فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى للمشتري بطلباته لا يكون قد خالف القانون.

(الطعن ٢٨٤ لسنة ٢٢ ق جلسة ٢٠/١٠/٦٦ س ١٧ ص ١٥٥٢)

## مادة (٤٥١)

تبقى دعوى الضمان ولو هلك المبيع بأى سبب كان .

**خلاصة :** ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥١) والتعليق :

أن العلة والحكمة من بقاء دعوى الضمان حتى ولو هلك المبيع بسبب العيب أو قضاء وقدرًا - حتى تتفق الشبهة فى أن هلاك المبيع قد يسقط دعوى الضمان.

فهلاك المبيع إذن وهو فى يد المشتري لا يسقط دعوى الضمان فيجوز للمشتري دائماً أن يطالب البائع بالرغم هلاك المبيع بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب العيب الخفى ما لم يكن هلاك المبيع المتسبب فيه للمشتري.

فإذا كان الهلاك بسبب فعل المشتري فإنه لا يستطیع الرجوع بتعويض كامل وإنما فى الحدود التى لا ترجع إلى فعله.

فإذا ظهر عيب جديد بالمبيع بعد التسليم وكان قد تسبب فى هلاكه وكان يرجع إلى سبب أجنبى فذلك لا يمنع المشتري من رد المبيع واسترداد الثمن.

أما إذا كان العيب بسبب فعل المشتري كان ذلك مانعاً من الرد ويقتصر فى هذه الحالة على التعويض بسبب هذا العيب اليسير الذى يرجع إلى فعل المشتري أصلاً على التعويض مع مراعاة أن المتسبب فى العيب هو المشتري.





## مادة (٤٥٢)

١- تسقط بالتقادم دعوى الضمان إذا انقضت سنة من وقت تسليم المبيع ولو لم يكشف المشتري العيب إلا بعد ذلك ما لم يقبل البائع أن يلتزم بالضمان لمدة أطول.

٢- على أنه لا يجوز للبائع أن يتمسك بالسنة لتتمام التقادم إذا ثبت أنه تعمد إخفاء العيب غشاً منه.

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٥٢) والتعليق :**  
 يتناول النص بيان ما يترتب على وجود عيب خفى فى المبيع يضمنه البائع فتقرر ما يلى :

١- وجوب مبادرة المشتري إلى إخطار البائع بالعيب. فالمشتري مسئولاً عن التحقق من حالة المبيع بمجرد أن يتمكن من تسلمه. فإن ظهر له عيب واجب الضمان. وجب عليه أن يبادر بإخطار البائع هذا إذا كان عيباً يمكن الكشف عنه بالفحص المعتاد أما إذا كان يحتاج فى الكشف عليه إلى خبرة فنية فيجب على المشتري بمجرد ظهور العيب أن يبادر بإخطار البائع. فإن أهمل فحص الشئ أو أهمل فى الإخطار عد قابلاً للبيع بحالته. وسقط ضمان العيب ويسقط الضمان على كل حال بمضى سنة من التسليم هذا كله ما لم يكن هناك غش من البائع . بلان تعمد إخفاء العيب.

٢- فى حالة العيب الجسيم يكون المشتري مخيراً بين الفسخ أو إبقاء البيع مع التعويض عن العيب تطبيقاً للقواعد العامة فيعوض المشتري عما أصابه من خسارة وما فاتته من كسب بسبب العيب . وإذا لم يكن العيب جسيماً فلا يكون للمشتري إلا التعويض ويزيد التعويض أو ينقص تبعاً لما إذا كان البائع سيئ النية أو حسن النية.

٣- تبقى دعوى الضمان حتى لو هلك المبيع بسبب العيب أو

هالك قضاء وقدرأ حتى تنتفى الشبهة فى أن هلاك المبيع قد يسقط دعوى الضمان.

٤- لا يتم التقادم إلا بانقضاء سنة من وقت تسليم المبيع حتى ولو لم يكشف المشتري العيب إلا بعد ذلك وهذا أكثر وقت تحقيقاً لاستقرار التعامل. على أنه قد تطول مدة السنة فى حالتين:

أولاً: إذا قبل البائع أن يلتزم بالضمان لمدة أطول وهذا اتفاق على تعديل الضمان بالزيادة فيه.

ثانياً: إذا تعمد البائع إخفاء العيب عن غش منه فلا تسقط دعوى الضمان هنا إلا بخمس عشرة سنة.

٥- تصرف المشتري فى المبيع بأى وجه كان بعد اطلاعه على العيب الخفى يوجب سقوط حقه فى طلب الضمان تطبيقاً لما تقرره القواعد العامة.

وفى قضاء لمحكمة النقض بشأن المادة /٤٥٢ من التقنين المدنى جاء فيه أن من المقرر أنه لا يجوز الاتفاق على أن يتم التقادم فى مدة تختلف عن المدة التى عينها القانون بص المادة /٤٥٢ من القانون المدنى إذ لا يجوز أن يترك تحديد مدة التقادم لمشيئة الأفراد - ويحظر كل تعديل اتفاقى فى مدة التقادم المقررة بالقانون - كما أن تقرير المشتري بأنه عاين المبيع عند تسلمه أنه عاينه المعاينة النافية الجهالة لا يمنعه من طلب الفسخ للعيب الخفى.

( الطعن رقم ١٤٧٠ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/٦/٥ )

وفى قضاء آخر جاء فيه أن دعوى الضمان للعيب فى الشئ المبيع تسقط إما بعدم إخطار المشتري البائع بالعيب فى الوقت الملائم لإهماله فى فحص الشئ للإخطار عنه وإما بانقضاء سنة من وقت تسليم

المبيع ولو وقع الإضرار أو إذا كان المشتري لم يعلم بالعيب إلا بعد ذلك ما لم يكن هناك غش من البائع بأن تعتمد إخفاء العيب.

(الطعن رقم ٤٨٩٩ لسنة ٦٨ ق جلسة ٢٠٠٠/٢/٢٧)

ذلك أن مفاد نص المادة /٤٥٢ من التقنين المدني أن الالتزام بضمان العيوب الخفية يسقط بمضى سنة من وقت تسلم المشتري للمبيع - غير أنه إذا تعتمد البائع إخفاء العيب عن غش منه فلا تسقط دعوى الضمان في هذه الحالة إلا بمضى خمس عشرة سنة من وقت البيع.

(الطعن رقم ٦٠٨ لسنة ٤ ق جلسة ١٩٧٥/١٠/٢٨)

مفاد نص المادة ٤٥٢ من القانون المدني أن الالتزام بضمان العيوب الخفية يسقط بمضى سنة من وقت تسلم المشتري للمبيع ، غير أنه إذا تعتمد البائع إخفاء العيب عن غش منه فلا تسقط دعوى الضمان في هذه الحالة إلا بمضى خمس عشرة سنة من وقت البيع.

(الطعن ٦٠٨ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/١٠/٢٨ س ٢٦ ص ١٢٤٥)

المقرر بنص المادة ٤٥٢ من القانون المدني أن دعوى الضمان للعيب الخفي تتقدم بسنة من وقت تسليم المبيع ولو لم يكتشف المشتري العيب إلا بعد ذلك ما لم يقبل البائع أن يلتزم بالضمان لمدة أطول ، وأنه لا يجوز الاتفاق على أن يتم التقدم في مدة تختلف عن المدة التي عينها القانون إذ لا يجوز أن يترك تحديد مدة التقدم لمشيئة الأفراد ويحظر كل تعديل اتفقي في مدة التقدم المقرر بالقانون ، كما أن إقرار المشتري بأنه عاين المبيع عند تسلمه لمعاينة الناقية للجهالة لا يمنعه من طلب الفسخ للعيب الخفي.

(الطعن ١٤٧٠ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/٦/٥)

العلم المسقط لدعوى الضمان للعيب هو العلم الحقيقي دون العلم

الاقتراضى ، ومن ثم فإن نشر مرسوم اعتماد وقوع العقار المبيع داخل خط التنظيم بالجريدة الرسمية لا يدل بذاته على علم المشتري بهذا العيب. (الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق- جلسة ١٩٦٢/٥/١٤ س ١٣ ص ٨٠٨)

العلم بالعيب الخفى الذى يبدأ به سريان ميعاد رفع الدعوى هو العلم اليقضى لا العلم المبنى على مجرد الظن. وإن فمتى كانت المحكمة إذ قبلت دعوى الضمان قد حصلت من وقائع الدعوى تحصيلاً سائغاً أن المشتري لم يعلم بالعيب الخفى على وجه اليقين إلا بعد أن وردت إليه نتيجة التحليل ، وأنه لم تمض ثمانية أيام بين تاريخ العلم اليقضى وبين رفع الدعوى. فإنها لا تكون قد خالفت القانون.

( جلسة ١٩٥٣/١٢/٢٤ طعن رقم ٩٤ سنة ٢١ ق )

النص فى المادة ١٢٠ من القانون المدنى على أنه " إذا وقع المتعاقد فى غلط جوهري جاز له أن يطلب إبطال العقد إن كان المتعاقد الآخر قد وقع مثله فى هذا الغلط أو كان قد علم به أو كان من السهل عليه أن يتبينه وفى المادة ١٢١ منه على أنه " يكون الغلط جوهرياً إذا بلغ حداً من الجسامة حيث يمتنع معه المتعاقد عن إبرام العقد أو لم يقع فى هذا الغلط ... " وفى المادة ١٤٠ على أنه " يسقط الحق فى إبطال العقد إذا لم يتمسك به صاحبه خلال ثلاث سنوات ويبدأ سريان هذه المدة فى حالة نقص الأهلية من اليوم الذى ينكشف فيه ... . فإن مفاد هذه النصوص أن مدة التقادم المنصوص عليها فى المادة ١٤٠ مدنى لا تسرى إلا إذا كان العيب جسيماً بحيث لو علم به المتعاقد وقت العقد لما تعاقد عليه وأن يكون المتعاقد الآخر قد وقع فى نفس الغلط بأن كان يجهل بوجود هذا العيب أو كان من السهل عليه أن يتبينه ، والنص فى المادة ٤٤٩ من القانون المذكور على أنه " إذا تسلم المشتري المبيع وجب عليه التحقق من

حالته بمجرد أن يتمكن من ذلك وفقاً للمألوف في التعامل فإذا اكتشف عيباً يضمنه البائع وجب عليه أن يخطره به خلال مدة معقولة فإن لم يفعل اعتبر قابلاً للمبيع " وفي المادة ٤٥٢ منه على أن " تسقط بالتقديم دعوى الضمان إذا انقضت سنة من وقت تسليم المبيع ولو لم يكتشف المشتري العيب إلا بعد ذلك ما لم يقبل البائع أن يلتزم بالضمان مدة أطول على أنه لا يجوز للبائع أن يتمسك بالسنة لتما. التقديم إذا ثبت أنه تعمد إخفاء العيب غشاً منه " مفاده أن دعوى ضمان العيب في الشيء المبيع تسقط إما بعدم إخطار المشتري البائع بالعيب في الوقت الملائم لإهماله في فحص الشيء أو الإخطار عنه أو بانقضاء سنة من وقت تسليم المبيع ولو وقع الإخطار أو لم يعلم المشتري بالعيب إلا بعد ذلك ما لم يكن هناك غش من البائع بأن تعمد إخفاء العيب.

( الطعن رقم ٥٣٧ س ٥ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/٢١ )



## مادة (٤٥٣)

يجوز للمتعاقدین باتفاق خاص أن یزیداً فی الضمان أو أن ینقصاً منه أو أن یسقطاً هذا الضمان. علی أن کل شرط یسقط الضمان أو ینقصه یقع باطلاً إذا کان البائع قد تعمد إخفاء العیب فی المبیع غشاً منه.

**خلاصة : ما ورد بالمذکرة الإيضاحیة للمشروع التمهیدی للقانون المحدث بشأن المادة (٤٥٣) والتعلیق :**

ما تقدم من أحكام لیس من النظام العام فیجوز الاتفاق علی زیادة الضمان (كما لو اشترطت مدة أطول من سنة لرفع الدعوی) أو علی إنقاصه (كما لو اشترطت مدة أقل من سنة) أو علی إسقاط الضمان أصلاً. غیر أن الاتفاق علی الإنقاص أو الإسقاط باطل إذا ما اقترن بتعمد البائع لإخفاء العیب.

ذلك أن مدة السنة للضمان یجوز أن تزداد فی حالتین:

أولاً: إذا قبل أن يلتزم البائع بالضمان لمدة أطول وهذا یكون بالاتفاق علی تعديل الضمان بالزیادة فیہ.

ثانیاً: إذا تعمد البائع إخفاء العیب عن غش منه ، فلا تسقط دعوی الضمان فی هذه الحالة إلا بمضى خمس عشرة سنة.

ذلك أن مدة التقادم المنصوص علیها فی المادة /٤٥٢ خاصة بدعوی ضمان العیوب الخفیة ، أما دعوی ضمان الاستحقاق فلإنها لا تتقادم إلا بخمس عشرة سنة.

( مجموعة أحكام النقض السنة ٢٩ جلسة ٢٧/٤/١٩٧٨ )

وفی قضاء لمحكمة النقض بهذا الشأن جاء فیہ أن التزام البائع بضمان صلاحیة المبیع للعمل المدة المتفق علیها شرطه. وجوب إخطاره بالخلل فی المبیع فی مدة شهر من ظهوره ورفع الدعوی بذلك خلال ستة أشهر من هذا الإخطار ، جواز الاتفاق علی ما یخالف تلك المواعید لعدم تعلقها بالنظام العام.

( الطعن رقم ١٠٩٠٩ لسنة ٦٦ ق جلسة ١٢/٥/١٩٩٨ )





## مادة (٤٥٤)

**لا ضمان للعيوب في البيوع القضائية ولا في البيوع الإدارية إذا كانت بالمزاد .**

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٤) والتعليق :**

يبرر هذا النص عدم ضمان العيب فيما يباع بالمزاد سواء من جهة القضاء أو من جهة الإدارة أن هذا البيع قد أعلن عنه وأتيحت الفرصة للمزايدين أن يفحصوا الشئ قبل الإقدام على المزايدة فيحس بعد أن اتخذت كل الإجراءات ألا يفسخ البيع لسبب كان يمكن توقعه فتعاد إجراءات طويلة بمصروفات جديدة يتحمل عبئها المدين.

علاوة على ما تقدم فإن المزاد يفسخ السبيل دائماً للحصول على أكبر ثمن ممكن للعقار المبيع ، فإذا رسا المزاد بثمن يقل عن قيمة العقار بأكثر من الخمس ، فهذا دليل على أن العقار لا يجد مشترياً بأكثر من هذا الثمن فلا محل إذن للطعن على البيوع الإدارية إذا كانت بالمزاد بالغبن ذلك لو أن البيع بالمزاد كان مهدد لأن يطعن فيه بضمان العيوب الخفية وبالعبن لا حجم كثيرين من الدخول فى المزاد.



## مادة (٤٥٥)

إذا ضمن البائع صلاحية المبيع للعمل لمدة معلومة ثم ظهر خلل في المبيع فعلى المشتري أن يخطر البائع بهذا الخلل في مدة شهر من ظهوره وأن يرفع الدعوى في مدة ستة شهور من هذا الإخطار وإلا سقط حقه في الضمان كل هذا ما لم يتفق على غيره .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٥) والتعليق :**

يتناول هذا النص ضمان صلاحية المبيع فى الأشياء الدقيقة (كالات الميكانيكية) فإذا وجد شرط صريح بضمن البائع لصلاحية المبيع للعمل لمدة معلومة ثم ظهر خلل أثناء هذه المدة فالواجب أن يخطر المشتري البائع فى مدة شهر من ظهور الخلل وإلا سقط حقه فى الضمان وأن يرفع الدعوى فى مدة سنة من هذا الإخطار ويجوز رفع الدعوى مباشرة وتعتبر صحيحتها إخطاراً كافياً ولكن المشتري يعرض نفسه لتحمل مصروفات الدعوى إذا سلم البائع فى حقه .

ويلاحظ أن ميعاد الإخطار فى هذه الحالة الخاصة قد تحدد بشهر خلافاً لحالة ضمان العيب بوجه عام حيث نص على أن الإخطار يكون فى الوقت الملائم وغنى عن البيان أنه يجوز الاتفاق على تعديل ميعاد الشهر وميعاد السنة .

وفى ذلك تقرر محكمة النقض بأن التزام البائع بضمن صلاحية المبيع للعمل المدة المتفق عليها . شرطه . وجوب إخطاره بالخلل فى المبيع فى مدة شهر من ظهوره ورفع الدعوى بذلك فى خلال مدة ستة أشهر من هذا الإخطار . جواز الاتفاق على ما يخالف تلك المواعيد لعدم تعلقها بالنظام العام .

(الطعن رقم ١٠٩٠٩ لسنة ٦٦ ق جلسة ١٩٩٨/٥/١٢)

لئن كان المشرع قد ألحق حالة تخلف الصفة التى كفلها البائع

للمشتري بالعيب الخفى - وهو الآفة الطارئة التى تخلو منها الفطرة السليمة للمبيع والذى تنطبق أحكامه المنصوص عليها فى المواد من ٤٤٧ - ٤٥٥ من القانون المدنى على عقد المعاولة إذا كان مختلطاً بالببيع - إلا أنه لم يشترط فى حالة فوات الصفة ما اشترطه فى العيب الذى يضمنه البائع من وجوب كونه مؤثراً وخفياً بل أنه جعل مجرد تخلف الصفة وقت التسليم موجباً لضمان البائع متى قام المشتري بإخطاره سواء كان يعلم بتخلفها وقت البيع أو لا يعلم وسواء كان يستطيع أن يتبين فواتها أو كان لا يستطيع ، وللمشتري فى هذه الحالة الرجوع على البائع إما بدعوى الضمان لفوات الصفة أو بدعوى الفسخ جزاءً على عدم قيامه بتنفيذ التزامه العقدى بالوفاء بالشئ المستحق أصلاً والذى لا يتحقق الوفاء إلا به عملاً بنص المادة ٣٤١ من القانون المدنى بصرف النظر عن إمكان تبين فوات الصفة من عدمه .

(الطعن ٩٨٨ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٩/١٠/٣٠)

**جد التزامات المشتري**  
**م / ٤٥٦ - ٤٦٤**



## مادة (٤٥٦)

- ١- يكون الثمن مستحق الوفاء فى المكان الذى سلم فيه المبيع ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك .
- ٢- فإذا لم يكن الثمن مستحقاً وقت تسليم المبيع وجب الوفاء به فى المكان الذى يوجد فيه موطن المشتري وقت استحقاق الثمن .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٦) والتعليق :**  
يخلص من هذا النص أنه لتحديد المكان الذى يجب فيه الوفاء بالثمن يتعين التمييز بين حالتين :

أولاً : حالة ما إذا كان الثمن مستحق الدفع وقت التسليم للمبيع  
ذلك أنه مادام الثمن يدفع فى الوقت الذى يسلم فيه المبيع فإنه يدفع أيضاً فى المكان الذى يسلم فيه المبيع حتى يكون الالتزامين المتقابلين يتم أدائهم فى وقت واحد .

ثانياً : أما إذا كان الثمن مستحق الدفع فى وقت غير وقت تسليم المبيع وذلك فى حالة تحديد وقت لدفع الثمن دون أن يحدد وقت ما لتسليم المبيع فيكون تسليم المبيع واجب بمجرد تمام البيع ويكون دفع الثمن واجب فى الوقت المحدد له .

وقد قررت محكمة النقض فى هذا الشأن أن نص المادة /٤٥٦ من القانون المدنى يدل على أنه إذا كان الثمن مؤجلاً ولم يوجد اتفاق صريح أو ضمنى على مكان الوفاء وجب على البائع متى حل موعد استحقاق الثمن أن يسعى إلى موطن المشتري لمطالبته بالوفاء ، فإذا لم يتحقق هذا السعى من جانب البائع وتمسك المشتري بحقه فى أن يكون مكان الوفاء هو موطنه كان امتناع المشتري عن الوفاء فى موطن البائع مشروعاً ولا

يكون ذلك إخلالاً منه بالتزامه .

( الطعن رقم ١٢٩٩ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٢/١/٢ )

النص في المادة ٤٥٦ من القانون المدني على أن " يكون الثمن مستحق الوفاء في المكان الذي سلم فيه المبيع ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك ، فإذا لم يكن الثمن مستحقاً وقت تسليم المبيع وجب الوفاء به في المكان الذي يوجد فيه موطن المشتري وقت استحقاق الثمن " يدل على أنه إذا كان الثمن مؤجلاً ولم يوجد اتفاق صريح أو ضمني على مكان الوفاء وجب على البائع متى حل موعد استحقاق الثمن أن يسعى إلى موطن المشتري لمطالبته بالوفاء ، فإذا لم يتحقق هذا السعي من جانب البائع وتمسك المشتري بحقه في أن يكون مكان الوفاء هو موطنه كان امتناع المشتري من الوفاء في موطن البائع مشروعاً ولا يكون ذلك إخلالاً منه بالتزامه .

( الطعن ٥٢ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٦/١٢/٢ )

مؤدى نص المادة ٤٥٦ من القانون المدني أن الوفاء بباقي الثمن يكون بموطن المشتري ما لم يتفق على غير ذلك ومن ثم يلزم البائع أن يسعى إليه في موطنه ليطالبه بالوفاء به في موعد استحقاقه أو يعذره بذلك .

( الطعن ١٢٩٩ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٢/١/٢ )

الانتقال إلى محل إقامة المشتري ومطالبته بالوفاء والامتناع عنه هي جميعاً في حقه من قبيل اللوائح المادية وكان لا موجب قانوناً على البائع بإفراغها في شكل رسمي وإن جاز له ذلك من ثم فإنها تخرج عن نطاق التصرفات القانونية الواجب اتباع القاعدة المقررة بالمادة ٦٠ من قانون الإثبات في شأن إثباتها في حق الطاعن المشتري وهي على هذا



النحو يجوز إثباتها بالبينة .

( الطعن رقم ١٢٩٩ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٣/١/٢ )

قاعدة تقسيم المغارم بين البائع والمشتري التي جاء بها القانون رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٥٣ تطبق بصريح نص القانون متى كان سند المشتري عقد بيع ثابت التاريخ قبل ٢٣ يوليو سنة ١٩٥٢ ، وكان الأجل المعين للوفاء بالثمن كله أو بعضه محل أصلاً بعد هذا التاريخ ، ووقع الاستيلاء على الأرض المبيعة كلها أو بعضها لدى المشتري لمجاوزة المستولى عليه المائتي فدان التي يجوز للمشتري الاحتفاظ بها ولا يحول دون أعمال حكم هذا القانون أن تكون الدعوى قد رفعت من البائع أو المشتري قبل صدوره مادام لم يصدر فيها حكم نهائي .

( الطعن رقم ١٢٩ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/٤/٣٠ س ١٥ ص ٥٩٢ )

مفاد المادة الأولى من القانون رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٥٣ أنه يشترط لتطبيق هذا القانون أن يكون عقد البيع ثابت التاريخ قبل ٢٣ يوليو سنة ١٩٥٢ وأن يكون الأجل المعين للوفاء بالثمن كله أو بعضه متفقاً على حلوله بعد هذا التاريخ ، يستوى في ذلك أن يكون هذا الأجل قد حدد في عقد البيع ذاته أو بمقتضى اتفاق لاحق له تم قبل ٢٣ يوليو سنة ١٩٥٢ إذ يعتبر الأجل في الحالتين يعد أصلاً بعد هذا التاريخ في المعنى الذي يقصده القانون سالف الذكر وتتحقق بذلك الحكمة التي توخاها المشرع وهي - على ما صرحت به المذكرة الإيضاحية - حماية المشتري الذي استحق عليه باقي الثمن استحقاقاً عادياً بعد ٢٣ يوليو سنة ١٩٥٢ وقصرت موارده عن الوفاء به نتيجة لصدور قانون الإصلاح الزراعي .

( الطعن رقم ٤٤٢ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/٥/٧ س ١٥ ص ٦٥٧ )

تأجيل دفع الثمن لا يترتب عليه بطلان عقد البيع بل يظل المشتري ملتزماً بأدائه في الميعاد وبالكيفية المتفق عليها بين الطرفين باعتبار أن عقد البيع قد استوفى ركن الثمن .

( الطعن ٤٢٢ لسنة ٣٥ ق جلسة ١٩٦٩/١٢/٢ س ٢٠ ص ١٢٤٨ )

ولئن كانت ملكية الأسهم تنتقل من البائع إلى المشتري بمجرد اتفاق بينهما على ذلك مادامت الأسهم المباعة تتعين بالذات طبقاً للمادة ٢٠٤ من القانون المدني التي تنص على أن الالتزام بنقل الملكية أو أى حق عينى آخر ينقل من تلقاء نفسه هذا الحق إذا كان محل الالتزام شيئاً معيناً بالذات يملكه الملتزم ، وبذلك دون إخلال بالقواعد المتعلقة بالتسجيل ، وكانت المادة ٣٩ من قانون التجارة حين استلزم قيد الأسهم الاسمية فى دفاتر الشركة قد استهدفت من ذلك فرض قيد على حرية تداولها وجعلت من هذا القيد مناهضاً لإثبات ملكيتها والتنازل عنها إلا أن النص فى المادة ٤٦١ من القانون المدني على أنه " فى بيع العروض وغيرها من المنقولات إذا اتفق على ميعاد لدفع الثمن وتسلم المبيع يكون البيع مفسوخاً دون حاجة إلى أعذار إن لم يدفع الثمن عند حلول الميعاد إذا اختار البائع ذلك ، وهذا ما لم يوجد اتفاق على غيره " يدل على أنه فى حالة بيع المنقولات إذا اتفق على ميعاد لدفع الثمن وتسلم المبيع ولم يدفع المشتري الثمن فى الميعاد فإنه يجوز للبائع أن يعتبر العقد مفسوخاً بدون حاجة إلى أعذار أو حكم من القضاء ، فيقع الفسخ بنص القانون ويكون البائع بمجرد عدم دفع الثمن فى حل أن يعتبر المبيع لم ينتقل من ملكه ، ويحق أن يتصرف فيه تصرف المالك فيبيعه مرة أخرى إذ ورد هذا النص بصيغة عامة تدل على أن حكمه مطلق ، ومن ثم فينصرف إلى البيع سواء أكان مدنياً أو تجارياً .

( الطعن ١٢٢٩ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨١/٥/٤ س ٣٢ ص ١٣٦٦ )

إذا كان الطاعن قد اعتمد في دفاعه على أن عدم قيامه بتسليم المبيع يرجع إلى أن المطعون عليه لم يبد استعداده لدفع الثمن إلا بعد التسليم مع أنه متفق في العقد على دفع الثمن قبل التسليم وبذلك يكون المطعون عليه هو المقصر وتقع عليه تبعية التقصير ، وكانت المحكمة إذا طرحت هذا الدفاع قد قررت أن محل التمسك به هو أن يكون الطاعن قد أظهر استعداده لتسليم المبيع أما وهو لم يفعل ذلك فلا يحق له أن يطالب المطعون عليه بدفع الثمن قبل التسليم ، هذا فضلاً عن أن المطعون عليه قد قرر بإذاره الذي أعلنه للطاعن أنه على استعداد لدفع كامل الثمن عند تسليمه المبيع بالسعر المتفق عليه كما اشترط في الاتفاق ومع ذلك لم يتم الطاعن بتنفيذ التزامه ، فإن هذا الذي قرره المحكمة هو استخلاص سليم ولا مخالفة فيه للقانون كما لا يشوبه قصور .

( جلسة ١٩٥٢/١٢/٢٥ طعن رقم ٢٤٩ سنة ٢٠ ق )

إن وفاء المشتري بثمن ما اشتراه يجب بحكم المادة ١٦٨ من القانون المدني ، أن يكون كاملاً . فإذا كان الحكم قد قضى برفض دعوى صحة التعاقد المرفوعة من المشتري واعتبار البيع مفسوخاً لعدم وفائه بكل التزامه فلا يجدى في الطعن في هذا الحكم الاحتجاج بما هو مخول قانوناً للمشتري ، في حالة الشرط الفاسخ الضمني ، من تقاضى الفسخ بالوفاء حتى قبل صدور الحكم .

( جلسة ١٩٤٧/٥/٨ الطعن رقم ٤١ سنة ١٦ ق )

متى كان الحكم المطعون فيه قد قضى بصحة ونفاذ عقد البيع المعقود بين المطعون عليها الأولى والمطعون عليه الثاني قبل أن يؤدي الأخير باقي الثمن خزانة المحكمة فإنه لا يكون للطاعن ثمة مصلحة في النعي عليه بالخطأ في تطبيق القانون لهذا السبب إذ أن المطالبة بباقي

الثمن من شأن البائع وحده .

( الطعن رقم ١٥٢ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩٦١/٤/٢٠ س ١٢ ص ٢٧٦ )

إذا كان الثابت من بيانات الحكم أن عرض المطعون عليهما باقى الثمن على الطاعنين حصل بعد رفع الدعوى أمام محكمة الدرجة الأولى وظلا متمسكين بهذا العرض فى مواجهتهم رغم رفضهم قبوله فإن ذلك يعد بمثابة عرض أبدى أمام المحكمة حال المرافعة ولا يلزم لصحته اتخاذ إجراءات أخرى كإعلان هذا العرض عملاً بالمادة ٧٩٢ من قانون المرافعات .

( الطعن رقم ٢٨ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦٢/٢/٢٨ س ١٤ ص ٢٩٨ )

إذا أعطى شيك ثمناً لمبيع مع إثبات التخالص بالثمن فى عقد البيع ، فإن إعطاء هذا الشيك يعتبر وفاء بالثمن لا استبدالاً له وعلى ذلك فإنه إذا حكم بفسخ البيع فلا يبقى لتحصيل قيمة الشيك محل .

( جلسة ١٩٤٦/٥/٢ طعن رقم ٧٦ سنة ١٥ ق )

متى كان الثابت أن المشتري دفع جزءاً من ثمن البيع واتفق على سداد الباقي عند تحرير العقد النهائي وأن البائع تمسك أمام محكمة الموضوع بأن المشتري لم يوف كامل الثمن المستحق فى ذمته فإن الحكم يكون قد خالف القانون إذا قضى بصحة ونفاذ العقد دون أن يقيم الدليل على وفاء المشتري بكامل الثمن ، كما أنه يكون قد عاره قصور فى التسبب إذا لم يرد على دفاع البائع فى هذا الخصوص .

( الطعن رقم ٨٦ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٤/٢٥ س ٨ ص ٤٥١ )

مفاد نصوص المادتين ٧٨٦ و ٧٩٢ من قانون المرافعات إنه إذا كان الدين ثابت فى ذمة المدين مبلغاً من المال وأراد أن يبرئ ذمته من هذا الدين بعرضه على دائته حال المرافعة فإنه يجب أن يكون هذا

العرض نقوداً دون غيرها فإذا كان المشتري قد أودع حال المرافعة شيكاً لأمر البائع واعتبر الحكم هذا الإيداع وفاء بالثمن مبرئاً لزمة المشتري من الدين فإنه يكون قد خالف القانون ، ذلك أن الشيك وإن كان يعتبر أداة وفاء إلا أن الالتزام المترتب في ذمة الساحب لا ينقضى بمجرد سحب الشيك بل بقيام المسحوب عليه بصرف قيمته للمستفيد .

( الطعن رقم ٢٤٦ و ٢٤٧ سنة ٢٣ ق جلسة ١٢/٦/١٩٥٧ س ٨ ص ٥٧٦ )

تنص المادة التاسعة من القانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٠ - بشأن إعادة تنظيم إنهاء الحكر على الأعيان الموقوفة - على أن " عقد الاستبدال يتم بالتوقيع عليه من وزير الأوقاف وبشهر العقد ، وهذا العقد هو بمثابة عقد بيع أجرى بطريق المزايدة ، وتترتب على صدوره ذات الآثار التي تترتب على انعقاد البيع الاختياري أو حكم إيقاع البيع الذي يصدره قاضي البيوع ، ومن تاريخ توقيع وزير الأوقاف على عقد الاستبدال ينشأ حق المستحكر في خمس الثمن ، إذ يعتبر هذا العقد سنداً في المطالبة بنصيبه في ثمن العين المستبدلة ، وبالتالي فإن دفع المستحكر لكامل الثمن شاملاً نصيبه فيه وهو الخمسان ، وهو دفع لدين مستحق عليه ، لا دفع لدين غير مستحق . وإذا كان هذا النصيب في ثمن العين المستبدلة هو دين عادي نشأ في ذمة وزارة الأوقاف بعد انعقاد عقد الاستبدال بمقتضى نص المادة الثانية من القانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٠ ، فإن دعوى المطالبة به لا تسقط إلا بمضي خمس عشرة سنة من تاريخ استحقاقه بعد تمام عقد الاستبدال بتوقيع وزير الأوقاف عليه .

( الطعن ١٧٠ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٢٢/٣/١٩٧٢ س ٢٢ ص ٤٩٩ )

إذا كانت الطاعنة - البائعة - لم تقدم ما يفيد تمسكها بما جاء بالنعي من عدم الوفاء إطلاقاً بالثمن الوارد بالعقد ، وهو دفاع يخالطه

واقع ، فلا تجوز إثارته لأول مرة أمام محكمة النقض .

( الطعن ٧٤ لسنة ٤٨ ق جلسة ٨١/٦/٩ س ٣٢ ص ١٧٥٧ )

تصريح محكمة الموضوع للطاعنين بإيداع باقى الثمن خزائنة المحكمة لا يعتبر فصلاً فى الخصومة مما تستنفذ به المحكمة ولايتها ، ويجوز حجية الأمر المقضى .

( الطعن ٣٨٨ لسنة ٤٨ ق جلسة ٨١/١١/١٨ س ٣٢ ص ٢٠٥٢ )

من المقرر - وعلى ما جرى به قضاء النقض - أنه إذا كان الحكم بصحة ونفاذ عقد البيع يقوم مقام التوقيع أمام الموثق على عقد البيع النهائى ويحل محله فى التسجيل ، فهذا كان وفاء باقى الثمن معلق على التوقيع على العقد النهائى ، فإن اشتراط المشتري ألا يصرف للبائع باقى الثمن الذى أودعه خزينة المحكمة إلا بعد صدور حكم نهائى بصحة ونفاذ العقد هو اشتراط صحيح .

( الطعون ٩٢٣ ، ١٠٤٩ ، ١٠٨٠ لسنة ٥١ ق جلسة ٨٢/٥/٢٤ س ٣٤ ص ١٢٩٢ )

متى كان الحكم المطعون فيه قد انتهى إلى أن اتفاقاً قد تم بين الطرفين على دفع الثمن جميعه نقداً فى ميعاد معين فإنه لا محل للرجوع إلى العرف لمعرفة ميعاد دفع الثمن والطريقة التى يدفع بها أو لبيان ما إذا كان يحق للبائع التحلل من الصفقة إذا لم يوف المشتري فى الميعاد مادام القانون قد خوله هذا الحق بنص صريح بما خوله فى المادة ٣٣٥ من القانون المدنى القديم من أنه إذا اتفق فى بيع البضائع والأمتعة المنقولة على ميعاد لدفع الثمن ولاستلام المبيع كان البيع مفسوخاً حتماً إذا لم يدفع الثمن فى الميعاد المحدد بغير حاجة إلى تنبيه رسمى .

( الطعن رقم ٣٢٨ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩٦٢/٥/٣ س ١٢ ص ٥٧١ )

إطلاق الالتزام بتقديم المستندات اللازمة لشهر العقد من أى أجل

وتحديد أجل معين للوفاء بباقي الثمن مما يسوغ القول بأنه لا ارتباط بين الالتزامين في موعد الوفاء بهما فلا يتوقف سداد باقي الثمن المحدد الأجل على تقديم المستندات المطلقة من أى أجل .

(الطعن ١٢٩٩ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٣/١/٢)

إذا كان الاتفاق انذى عقد بين المشتري والبائع - بشأن تجديد التزامه بالوفاء بالباقي من الثمن واستبدال التزام جديد به يكون مصدره عقد قرض - معلقاً على شرط واقف هو قيام المشتري برهن قدر من أطيانه رهناً تأمينياً فى المرتبة الأولى لصالح هذا البائع ضماناً لوفائه بدين القرض ، وكان هذا الشرط قد تخلف بقيام هذا المشتري برهن هذه الأطيان ذاتها إلى أحد البنوك مما أصبح معه مؤكداً أن الأمر الذى علق الالتزام الجديد على وقوعه لن يقع فإنه يترتب على تخلف هذا الشرط الواقف زوال هذا الالتزام وبقاء الإلتزام القديم - وهو التزام المشتري بدفع باقى الثمن - على أصله دون أن ينقضى واعتبار التجديد كأن لم يكن .

(الطعن رقم ٥٢٢ ، ٥٢٤ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/١١/١٢ ص ١٥ ص ١٠٢٨)

أ- مؤدى نقص المادة ٣٣٨ من القانون المدنى أن للمدين الوفاء بدينه عن طريق إيداعه مباشرة دون عرضه على الدائن إذا كانت هناك أسباب جديدة تبرر ذلك . فمتى كان الحكم قد أقام قضاءه بصحة إيداع الثمن دون أن يسبقه عرض حقيقى على ما قرره من أن البائع قد أقام دعواه بفسخ عقد البيع قبل رفع المشتري لدعواه بصحته ونفاذه ، وأن التزام المشتري بدفع باقى الثمن معلق على التوقيع على العقد النهائى ، وقد امتنع البائع عن التوقيع عليه ، فلم يكن له حق فى استيفاء الثمن حتى يعرضه المشتري عليه ، وخلص الحكم من ذلك أن هذين السببين جديان

ويبرران هذا الإجراء طبقاً للمادة ٣٣٨ من القانون المدني ، فإن هذا الذي نكره الحكم في تبرير قيام المشتري بإيداع باقي الثمن مباشرة دون عرضه على البائع هو قول يؤدي إلى ما انتهى إليه من اعتبار الإيداع صحيحاً .

ب- الحكم بصحة ونفاذ عقد البيع يقوم مقام التوقيع أمام الموثق على عقد البيع النهائي ويحل محله في التسجيل . فإذا كان وفاء باقي الثمن معلق على التوقيع على العقد النهائي ، فإن اشتراط المشتري ألا يصرف للبائع باقي الثمن الذي أودعه خزانة المحكمة إلا بعد صدور حكم نهائي بصحة ونفاذ ذلك العقد هو اشتراط صحيح .

١ ، ب (الطعن ١٦٢ لسنة ٢٢ ق- جلسة ١٩٦٦/١١/١٥ س ١٧ ص ١٦٨٨)

متى كان المشتري قد رفع الدعوى بطلب صحة التعاقد عن عقد البيع وأسس دعواه على أنه وفي بالتزامه بالثمن وطلب إحالة الدعوى إلى التحقيق لإثبات هذا الوفاء كما دفع البائع الدعوى بعدم وفاء المشتري بكامل الثمن فقضت المحكمة بصحة التعاقد وكان مفهوم ما ذكرته عن ذلك الوفاء أن نظر المحكمة إنما يتعلق بصحة التعاقد فحسب وليس لها أن تتعرض إلى أمر الوفاء أو عدم الوفاء بالالتزامات المترتبة على التعاقد فإنها تكون قد أخطأت في فهم القانون خطأ جرها إلى التخلي عن النظر فيما دفع به البائع من عدم وفاء المشتري بكامل الثمن وفيما رد به المشتري من جانبه وأسس عليه دعواه من أنه وفي بالتزامه بالثمن ويكون الحكم قد شابه قصور مبناه الخطأ في فهم القانون - ذلك أن عقد البيع من العقود التبادلية والبائع لا يجبر على تنفيذ التزامه إذا ما دفع الدعوى بعدم قيام المشتري بتنفيذ التزامه بأنه لم يوف إليه بثمن المبيع المستحق وهو دفع يترتب على ثبوته حبس التزام البائع بنقل الملكية حتى يقوم المشتري



بتنفيذ ما حل من التزامه .

( الطعن رقم ١٩٦ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/١١/١٤ س ٨ ص ٧٨٩ )

إذا كان الواقع في الدعوى أن الطاعة (وزارة الصحة) تعاقدت مع المطعون عاينه الأخير وهو مورث باقى المطعون عليهم على توريد مسلى لمستشفياتها وأنهما وردا لها رسالة أولى وجد بعضها غير مطابق للمواصفات المتفق عليها فى عقد التوريد فرفضت الطاعة قبولها وأخبرت مفتش صحة مدينة القاهرة بذلك فأمر بضبط الرسالة وأخطر النيابة العامة فاستصدرت أمراً من القضاء بتأييد هذا الضبط ، وأن المطعون عليهما إذ ارتضيا هذا الرفض قاما بتوريد كمية أخرى من المسمى بدلاً من الرسالة الأولى قبلتها الطاعة ، فإن الحكم المطعون فيه وقد ألزم الطاعة بثمن ما ثبت من التحليل صلاحيته من المسمى موضوع الرسالة الأولى قد استبدل به غيره ولم يعد هو المبيع الذى تلتزم به الطاعة بأداء ثمنه طبقاً لعقد التوريد ، يكون وقد أسس قضائه على هذا الفهم الخاطئ مخالفاً للقانون بما يستوجب نقضه .

( الطعن رقم ٢٨٤ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٥٨/١٢/٤ س ٩ ص ٧١٨ )

من المقرر أنه لكى ينتج العرض والإيداع أثرهما كسبيل للوفاء أن يتما وفقاً لأحكام قانون المرافعات ، وأن محضر الإيداع الذى يعقب رفض الدائن للمبلغ المعروض عليه هو إجراء يقوم به المحضر ويلتزم فيه بشروط العرض التى اشترطها العارض بإذاره ، وإذ كان الثابت بمحضر الإيداع المؤرخ ... والذى تم بناء على إنذار العرض الموجه من المطعون ضده الخامس إلى المطعون ضدهم الأربعة الـ فى ... أن المحضر أحال فيه إلى ما ورد بإنذار العرض المذكور للمعروض عليهم أن يحكم له وحده دون الطاعن - المشتري الآخر - بصحة ونفاذ عقد

البيع ، مما مؤداه أن هذا العرض والإيداع لا ينتج أثره إلا فى الوفاء لحساب العارض فقط دون أن يفيد منه المشتري الثانى . وبالتالي فلا يعتبر ذلك العرض والإيداع مبرئاً لزمته فى الوفاء بقيمة الباقي من الثمن .  
(الطعون ٩٢٣ ، ١٠٤٩ ، ١٠٨٠ لسنة ٥١ ق جلسة ٨٢/٥/٢٤ س ٣٤ ص ١٢٩٢ )

المقرر فى قضاء النقض أنه لا يجوز لغير البائع أن يدفع دعوى صحة التعاقد لتخلف المشتري عن الوفاء بالتزامه بدفع باقى الثمن . لأن هذا الدفع هو ذات الدفع بعدم التنفيذ ولا يقبل من الطاعن الذى لم يكن طرفاً فى عقد البيع بل هو مشتر ثان للعقار المبيع للطعن على الحكم فى خصوص ما قضى به من اعتبار العرض والإيداع الحاصلين من المطعون ضده الأول صحيحين وما رتبته على ذلك من اعتباره مبرئاً لزمة هذا المشتري من الحكم .

(الطعون ٩٢٣ ، ١٠٤٩ ، ١٠٨٠ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٢/٥/٢٤ س ٣٤ ص ١٢١٢ )

قيام المشتري بإيداع باقى الثمن على ذمة البائعين جميعاً من صفقة غير مجزأة مؤداه براءة ذمته من الثمن طالما أن الإيداع لم يكن فى ذاته محل اعتراض ولكل من البائعين أن يستأدى حصته من الثمن المودع وفق الإجراءات المقررة قانوناً .

(الطعن ٧٠٥ لسنة ٥٠ ق جلسة ٩٨٢/١١/٢٤ س ٣٤ ص ١٦٩٢ )

الاستناد إلى العرض والإيداع فى براءة الذمة من باقى الثمن ينطوى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على طلب القضاء بصحتها .

(الطعن ٤٧ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١١/٧ س ٣٥ ص ١٨٠٣ )

## مادة (٤٥٧)

- ١- يكون الثمن مستحق الوفاء في الوقت الذي يسلم فيه المبيع ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك .
- ٢- فإذا تعرض أحد للمشتري مستنداً إلى حق سابق على البيع أو آيل من البائع أو إذا خيف على البيع أن ينزع من يد المشتري . جاز له ما لم يمنعه شرط في العقد أن يحبس الثمن حتى ينقطع التعرض أو يزول العطر . ومع ذلك يجوز للبائع في هذه الحالة أن يطالب باستيفاء الثمن على أن يقدم كفيلاً .
- ٣- ويسرى حكم الفقرة السابقة في حالة ما إذا كشف المشتري عيباً في المبيع .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٧) والتعليق :**

يتناول هذا النص الأحكام الخاصة بمكان الوفاء بالثمن وزماته :

- ١- بالنسبة للمكان : فقد كانت القواعد العامة تقضى بأن يكون موطن المشتري وقت استحقاق الثمن فيما إذا لم يكن الثمن مستحقاً وقت تسليم المبيع . أما إذا كان مستحقاً في هذا الوقت فإن البيع هو عقد ملزم للجانبين فيجب أن ينفذ جملة واحدة فيدفع الثمن وقت تسليم المبيع وفي مكان هذا التسليم ما لم يتفق على غير ذلك .
- ٢- بالنسبة للزمان : فالثمن يستحق الدفع في الوقت الذي يسلم فيه المبيع حتى تنفذ الالتزامات المتقابلة في وقت واحد . وقد يتفق المتعاقدان على أن يدفع الثمن بعد أو قبل تسليم المبيع .
- ٣- يجوز للمشتري حبس الثمن إذا وقع له تعرض من أجنبي يكون مبنياً على سبب قانونى أو وجدت أسباب يخشى معها على المبيع أن يستحق . أو كشف المشتري في المبيع عيباً يضمنه البائع ويبقى حق

المشتري في حبس الثمن حتى ينقطع التعرض أو حتى يزول خطر الاستحقاق أو حتى يحسم النزاع . على أن هذا الحق يسقط بأحد أمرين :  
أ- بأن يكون في العقد شرط يحرم المشتري منه فهو ليس من النظام العام .

ب- أو بأن يؤدي البائع كفيلاً للمشتري يضمن له ما عسى أن يترتب على ضمان التعرض والاستحقاق أو العيب من تعويض .

٤- إذا لم يوجد اتفاق خاص أو عرف يكون المبيع مستحق وقت تمام المبيع والثمن مستحق الدفع في هذا الوقت أيضاً ومن هذا الوقت كذلك يكون للبائع فوائد الثمن وللمشتري ثمرات المبيع . وفي ذلك قررت محكمة النقض أنه متى كانت محكمة الموضوع إذ عرضت في أسباب الحكم لبحث مدى قيام كل من الطرفين بالتزامات عقد البيع بدأت بحث التزام البائع بالتسليم وانتهت إلى أنه عرض على المشتري المبيع عرضاً حقيقياً ونفت شبهة التقصير في الوفاء بهذا الالتزام ثم عرضت لالتزام المشتري بدفع الثمن فسجلت عليه تخلفه عن الوفاء بهذا الالتزام المقابل على الرغم من عرض المبيع عليه حقيقياً . فإنه يكون غير منتج النعى على الحكم بأنه يجب الوفاء بالالتزامين في وقت واحد ، ويكون غير صحيح القول بأن محكمة الموضوع رتبت على تقصير المشتري في الوفاء بالتزامه إعفاء البائع من الوفاء بالتزامه المقابل .

( الطعن رقم ١٥٠ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٢/٢٨ )

وفي قضاء آخر أن تمسك الطاعن بحقه في حبس الثمن لإتيان الشركة المطعون ضدها وتابعها أفعالاً مادية أعاققت وصول المياه لأرضه بما يكفي لزراعتها - التفات الحكم عن بحث هذا الدفاع الجوهري والقضاء بالفسخ - على قالة تنازل الطاعن عن حقه في الحبس وانتفاء

مستولية الشركة خطأ وقصور .

(الطعن رقم ١٤٨٤ لسنة ٦٦ ق جلسة ١٩٩٧/١٢/١٧)

ولذلك في قضاء آخر لمحكمة النقض بأن المادة /٤٥٧ من القانون المدني لم تقصر حق المشتري في حبس الثمن على حالة وقوع تعرض له بالفعل ، وإنما أعطته هذا الحق أيضاً ولو لم يتعرض له أحد بالفعل إذا تبين وجود سبب جدى يخلى معه نزع المبيع من يده وحتى يزول هذا السبب .

(الطعن رقم ٥٧٨ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٩١/٥/٢٦)

ذلك أنه من المقرر أنه في العقود الملزمة للجانبين إذا كانت الالتزامات مستحقة الوفاء جاز لكل من المتعاقدين أن يتمتع عن تنفيذ التزامه إذا لم يتم المتعاقد الآخر بتنفيذ ما التزم به ، وأن المشرع أجاز تطبيقاً لهذا الأصل في الفقرة الثانية من المادة /٤٥٧ من القانون المدني للمشتري ما لم يمنعه من شرط في العقد أن يحبس الثمن إذا خيف على المبيع أن ينزع من يده .

(الطعن رقم ٢٢٣٠ لسنة ٦٨ ق جلسة ١٩٩٩/٥/٩)

منح المشتري مهلة للوفاء بثمن المبيع لقاء للفسخ ، أو رفض طلبها مما يدخل في سلطة محكمة الموضوع التقديرية لأنه من الرخص التي أطلق الشارع فيها لقاضى الموضوع الخيار في أن يأخذ فيها بأحد وجهى الحكم في القانون حسبما يراه هو من ظروف كل دعوى بغير معقب عليه .

(الطعن ٢٢ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٩٢/٢/٢٩ ص ٢٠ ص ٢٢٥)

إعطاء المشتري المتأخر في دفع الثمن أجلاً للوفاء به طبقاً للمادة ٢/١٥٧ من القانون المدني هو - وعلى ما جرى به قضاء هذه

المحكمة - من الرخص التي أطلق فيها الشارع لقاضى الموضوع الخيار فى أن يأخذ منها بأحد وجهى الحكم فى القانون حسبما يراه من ظروف كل دعوى بغير معقب عليه ، فلا يلزم بتسبيب قضاءه بمنح المشتري نظرة الميسرة أو برفض هذا الطلب ، مما لا يقبل معه النعى على الحكم المطعون فيه إقراره للمبررات التي أوردها الحكم المستأنف وعول فى قضائه بالمهلة .

( الطعن ٤٠٢ لسنة ٤٦ ق جلسة ٨١/٦/٢ ص ٢٢ ص ١٦٨٢ )

وإن كان يحق للمشتري حبس الثمن إذا وقع تعرض له بالفعل أو إذا تبين وجود سبب جدى يخشى معه نزع المبيع من تحت يده إلا أن ذلك مشروط ألا يكون المشتري قد نزل عن هذا الحق بعد ثبوته له أو كان فى العقد شرط يمنعه من استعماله .

( الطعن ٥٩٨ و ٦٧٢ لسنة ٤٠ ق جلسة ١٩٨٢/٦/١٥ ص ٢٢ ص ٧٥٧ )

النص فى المادة ٢٤٦ من القانون المدنى على أنه لكل من التزم بأداء شئ أن يتمتع عن الوفاء به مادام الدائن لم يعرض الوفاء بالتزام مترتب عليه بسبب التزام المدين ومرتب به ، مفاده أن حق المدين فى الامتناع عن التنفيذ لا يقوم أصلاً إلا إذا كان دائنه قد أخل بالوفاء بالتزام عليه لهذا المدين مرتبط بالتزام هذا الأخير ، ولازم ذلك أن يكون حق الحابس حال الأداء ولا يتوقف استحقاقه على قيامه بتنفيذ التزامه هو أولاً . وكان الأجل الواقف لا يسقط لا فى الحالات التى يحددها القانون أو الاتفاق . وكان متفقاً فى عقد البيع أن أجل التزام المطعون ضدها - البائعة - بتقديم المستندات اللازمة للتسجيل لا يحل أصلاً إلا بعد سداد الطاعنين - المشتريين - كامل الثمن أى أن تنفيذ المطعون ضدها لهذا الالتزام يتوقف على قيام الطاعنين بسداد كامل الثمن أولاً ، ولم يكن ثمة

سند من القانون أو الاتفاق يرتب على مجرد التشكك في قدرة المطعمون ضدها على تنفيذ ذلك الالتزام سقوط أجله حتى يحق للطاعنين حبس باقى الثمن لهذا السبب ، فإن النعى على الحكم المطعمون فيه بالخطأ فى تطبيق القانون لرفضه الدفع بالحبس المبدى من الطاعنين يكون على غير أساس .  
( الطعن ١٥٠ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٤/٢٨ س ٢٤ ص ١٠٩٩ )

مفاد نص المادة ٢/٤٥٧ من القانون المدنى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن المشرع أجاز للمشتري إذا تبين له وجود سبب جدى يخشى معه نزع المبيع من تحت يده الحق فى أن يحبس ما لم يكن قد أداه من الثمن ولو كان مستحق الأداء حتى يزول الخطر الذى يتهده ، وعلم المشتري وقت الشراء بالسبب الذى يخشى معه نزع المبيع من تحت يده لا يكفى بذاته للدلالة على نزوله عن هذا الحق لأنه قد يكون محيطاً بالخطر الذى يتهده ويكون فى ذات الوقت معتمداً على البائع فى دفع هذا الخطر قبل استحقاق الباقي فى نمته من الثمن ، وتقديره جدياً هذا السبب هو مما يستقل به قاضى الموضوع إلا أنه يجب أن يقيم قضاءه فى هذا الخصوص على أسباب سائغة تكفى لحمله .

( الطعن ١٢٥٢ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/٥/٦ س ٢٥ ص ١١٨٦ )

( نقض جلسة ١٩٨١/١١/١٨ س ٣٢ ص ٢٠٥٢ ، جلسة ١٩٨١/٤/٢٢ س ٣٢ ص ١٢١٢ )

( نقض جلسة ١٩٧٤/١١/٢٥ س ٢٥ ص ١٢٧٨ )

فى العقود الملزمة للجانبين وعلى ما تقضى به المادة ١٦١ من القانون المدنى . إذا كانت الالتزامات المتقابلة مستحقة الوفاء جاز لكل من المتعاقدين أن يمتنع عن تنفيذ التزامه إذا لم يقم المتعاقد الآخر بتنفيذ ما التزم به ، وقد أجاز المشرع تطبيقاً لهذا الأصل فى الفقرة الثانية من المادة ٤٥٧ للمشتري ما لم يمنعه شرط فى العقد أن يحبس الثمن إذا خيف على المبيع أن ينزع من يده ، ومقتضى ذلك أن قيام هذا السبب لدى

المشتري يخول له الحق فى أن يحبس ما لم يكن قد أداءه عن الثمن ، ولو كان مستحق الأداء حتى يزول الخطر الذى يهدده ، وتقدير جدية السبب الذى يولد الخشية فى نفس المشتري من نزع المبيع من تحت يده هو من الأمور التى يستقل بها قاضى الموضوع ، ولا رقابة عليه متى أقام قضاءه على أسباب سائغة تكفى لحمله .

( الطعن ٥٤٢ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٨٠/١٢/٣٠ ص ٣١ من ٢١٦٢ )

المحكمة لا تملك إعمال أحكام حق الحبس ما لم يطلبه صراحة صاحب الحق فى ، ولما كان الثابت بالأوراق أن الطاعنين - المشتريين - قد قصرُوا دفاعهم أمام محكمة الموضوع على الدفع بسقوط حق الأخذ بالشفعة لتنازل الشفعاء عنه ولعدم إيداعهم قيمة البناء الذى أقامه الطاعنون فى الأرض المشفوعة ، وكان هذا الدفاع ، وطلب الطاعنين رفض الدعوى استناداً إليه لا يفيد تمسكهم بحق الحبس ، فإن النعى على الحكم المطعون فيه يكون على غير أساس .

( الطعن ٤٧٦ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٦/٣ ص ٣١ من ١٦٦٢ )

مفاد نص المادة ٢/٤٥٧ من القانون المدنى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أم المشرع أجاز للمشتري حبس الثمن إذا تبين له وجود سبب جدى يخشى معه نزع المبيع من تحت يده ، فمجرد قيام هذا السبب لدى المشتري يخول له الحق فى أن يحبس ما لم يكن قد أداءه من الثمن ولو كام مستحق الأداء حتى يزول الخطر الذى يهدده ويكون فى ذات الوقت معتمداً على البائع لدفع هذا الخطر قبل استحقاق الباقي فى ذمته من الثمن ، ولم يقصر المشرع فى المادة المذكورة حق المشتري فى حبس الثمن على وقوع تعرض له بالفعل وإنما أجاز له هذا الحق أيضاً ولو لم يقع هذا التعرض إذا تبين له وجود سبب جدى يخشى معه نزع



المبيع من تحت يده ، وتقدير جدية السبب الذي يولد الخشية في نفس المشتري من نزع المبيع من تحت يده هو من الأمور التي يستقل بها قاضي الموضوع ولا رقابة عليه في ذلك لمحكمة النقض متى أقام قضاءه على أسباب سائنة تكفي لحمله .

(الطعن ٧١١ لسنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٨١/٢/١٠ من ٣٢ ص ٤٧٣)

تخول المادة ٣٣١ من القانون المدني القديم للمشتري حبس ثمن المبيع إذا ظهر له سبب يخشى منه نزع ملكيته مما اشتراه ولو صح القول بأن دعوى الشفعة لا تهدد حق المشتري المشفوع منه لأن حقه في استرداد ما دفعه من الثمن إلى البائع له مضمون قبل الشفعين مما لا يجيز له حبس الثمن فإن هذا القول لا يصدق على المشتري الثاني للعقار الذي لم يختصم في دعوى الشفعة إذ يكون في هذه الحالة مقطوع الصلة بالشفيع ولا يحق له الرجوع عليه بما عسى أن يكون قد دفعه إلى البائع له وبالتالي يستهدف حقه للضياع بعد أن يكون العقار المشفوع فيه قد نزع ملكيته منه وعلى ذلك يجوز لهذا المشتري الثاني حبس الثمن حتى يفصل في دعوى الشفعة .

(الطعن رقم ١٠١ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٤/٤ من ٨ ص ٢٥٢)

مفاد نص المادة ٣٣١ من القانون المدني الملغى والتي تقابل المادة ٢/٤٥٧ و ٣ من القانون القائم ، أن المشرع لم يقصر حق المشتري في حبس الثمن على حالة وقوع تعرض له بالفعل وإنما أجاز له هذا الحق أيضاً ولو لم يقع له هذا التعرض إذا تبين وجود سبب جدى يخشى معه نزع المبيع من يده . فمجرد قيام هذا السبب لدى المشتري يخول له الحق في أن يحبس ما لم يكن قد أداه من الثمن ولو كان مستحق الأداء حتى يزول الخطر الذي يهدده وذلك ما لم يكن قد نزل عن هذا الحق بعد ثبوته

له أو كان في العقد شرط يمنعه من استعماله . وعلم المشتري وقت الشراء بالسبب الذي يخشى معه نزع المبيع من يده لا يكفي بذاته للدلالة على نزوله عن هذا الحق لأنه قد يكون محيطاً بالخطر الذي يهدده ويكون في نفس الوقت معتمداً على البائع في دفع الخطر قبل استحقاق الباقي في نمته من الثمن مادام أنه لم يشتر ساقط الخيار . وإذا كان اكتشاف المشتري أن المبيع أو بعضه غير مملوك للبائع يعتبر من الأسباب الجدية التي يخشى معها نزع المبيع من تحت يده فإنه يجوز للمشتري أن يحبس ما لم يؤده من الثمن حتى ولو كان المالك الأصلي لم يرجع عليه بدعوى الاستحقاق أو ينازعه بعده في المبيع .

(الطعن ١٥ لسنة ٢٣ ق جلسة ١٩٦٧/١/١٩ س ١٨ ص ١٤٢)

أحقية البائع لاقتضاء باقى ثمن المبيع وحق المشتري في حبسه وجهان متقابلان لشي واحد والقضاء بأحقية البائع لباقي الثمن وإلزام المشتري بأدائه يندرج فيها حتماً القضاء بأن المشتري لا يحق له أن يحبس وتكون دعوى المشتري بأحقية في حبسه خشية استحقاق المبيع كله أو بعضه للغير عودة لا تجوز إلى ذات النزاع الذي حاز القضاء السابق فيه قوة الأمر المقضى وإلا انقلب دفعة بعدم تنفيذ التزامه إلى دفع بعدم تنفيذ للحكم الصادر ضده .

(الطعن رقم ٣١٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٧٤/٢/١١ س ٢٥ ص ٢٢٧)

إذا كان قانون تقسيم الأراضي المعدة للبناء المعدل بالقانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٣ قد حظر بيع الأراضي المقسمة قبل صدور قرار بالموافقة على التقسيم وهو حظر عام كما وصفته المذكرة الإيضاحية دعت إليه اعتبارات تتعلق بالصالح العام مما مقتضاه ترتيب البطلان على مخالفته وإن لم يصرح به واعتبار البطلان في هذه الحالة بطلاناً مطلقاً

لكل ذى مصلحة أن يتمسك به وللمحكمة من تلقاء نفسها أعمال هذا الجزء لتعلق الحظر بالنظام العام لما كان ذلك وكان الثابت بالأوراق أن عقد البيع العرفي المؤرخ ١٩٦٩/٧/٣ قد تضمن بيع مورث الطاعنين للمطعون ضده الأول بصفته قطعتى الأرض رقمى ١٧ ، ١٨ فى مشروع تقسيم مدينة الفتح ، وخلت الأوراق مما يفيد صدور موافقة الجهة المختصة على التقسيم وأن دفاع الطاعنين قد تضمن التمسك ببطلان العقد المذكور لمخالفته القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ ومن ثم يكون العقد - وقد خالف الحظر المنصوص عليه بالمادة العاشرة من القانون - باطلاً بطلاناً مطلقاً على ما سلف بيانه وإذ أورد الحكم المطعون فيه بمدوناته أن الأرض المبيعة تخضع لقانون تقسيم الأراضى ولم يصدر قرار بالموافقة على التقسيم ورتب على ذلك توافر السبب الجدى لخشية المطعون ضده الأول بصفته من نزع الأرض المبيعة من يده ويحق له حبس باقى الثمن دون ترتيب بطلان العقد جزاء مخالفة الحظر المشار إليه ، فيكون قد أخطأ فى تطبيق القانون .

(الطعن ٥١٨ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٨٧/٤/١٩)

لما كان من المقرر تطبيقاً لأحكام المادتين ١٦١ ، ٣٣٨ من القانون المدنى أنه إذا امتنع البائع عن الوفاء بالتزاماته الناشئة عن البيع جاز للمشتري أن يفى بالتزامه بأداء الثمن بإيداعه مباشرة لحساب البائع - ودون أن يعرضه عليه ، وأن يعلق صرفه إليه على الوفاء بتلك الالتزامات ، لما كان ذلك وكان الواقع الثابت فى الدعوى أن العقد موضوع النزاع تضمن بيع نصف فدان شائعاً للطاعنين فى الأفدنة الثلاثة المبينة به والتزاماتها بالوفاء بباقى الثمن على قسطين - أولهما يستحق بعد تحديد المساحة النهائية المبيعة لهما وثانيهما يستحق عند توقيع البائع

على العقد النهائي بعد تسليمها مستندات الملكية - وأنهما بعد أن طالبا البائع بالوفاء بهذه الالتزامات ولم يقم بها أودعا باقى الثمن وعلقا صرفه على تنفيذها ولم يدلل البائع على أنه سلمهما مستندات الملكية واتفق معهما على ذلك التحديد فإن هذا الإيداع يكون مبرراً أو صحيحاً أو مبرئاً لنمتى المشترين والطاعنين ، وإذ كان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر فإنه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون .

(الطعن ٧٧٤ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٨٨/١١/٢٩)

من المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن التزام المشتري بدفع الثمن فى عقد البيع يقابله التزام البائع بنقل الملكية إلى المشتري ، فإذا وجدت أسباب جدية يخشى معها ألا يقوم البائع بتنفيذ التزامه كان يكون غير مالك للعقار المبيع ، كان من حق المشتري أن يقف التزامه بدفع الثمن حتى يقوم البائع من جهته بتنفيذ التزامه ، وكان البين من الأوراق أن الطاعن أورد فى مذكرته المقدمة لمحكمة الاستئناف أن المطعون ضده لا يملك الأرض المباعة أصلاً وأن جهة الإصلاح الزراعى قد استولت عليها ، وأنه - أى الطاعن - قدم المستندات التى تظاهر هذا الدفاع وتمسك لذلك بحقه فى الامتناع عن تنفيذ التزامه بسداد باقى الثمن وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على عدم الوفاء بباقى الثمن واقتصر فى الرد على دفاع الطاعن بأنه " لو صح لكان أدعى للمشتري فى أن يبادر بطلب الفسخ " وهو ما لا يصلح رداً عليه مع كونه دفاعاً جوهرياً قد يتغير بتحقيقه وجه الراى فى الدعوى فإنه يكون قد شابته قصور .

(الطعن رقم ١٧٥٨ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٩٠/٧/٣١ والطعن ٢٨١٧ لسنة ٥٩ ق ذات الجلسة)

الشرط الفاسخ المقرر جزاء على عدم وفاء المشتري بالثمن فى الميعاد المتفق عليه لا يتحقق إلا إذا كان التخلف عن الوفاء بغير حق ، فإن كان من حق المشتري قانوناً أن يحبس الثمن عن البائع فلا عمل

للشرط الفاسخ ولو كان صريحاً ، وأن مفاد نص المادة ٢/٤٥٧ من القانون المدني أن المشرع لم يقصر حق المشتري في حبس الثمن على حالة وقوع تعرض له بالفعل وإنما أجاز له هذا الحق أيضاً ولو لم يقع هذا التعرض إذا تبين وجود سبب جدى يخشى معه نزع البيع من يده ، فمجرد قيام هذا السبب لدى المشتري يخول له الحق في أن يحبس ما لم يكن قد أداه من الثمن ولو كان مستحق الأداء حتى يزول الخطر الذى يهدده وذلك ما لم يكن قد نزل عن هذا الحق بعد ثبوته له أو كان في العقد شرط يمنعه من استعماله ، وعلم المشتري وقت الشراء بالسبب الذى يخشى معه نزع المبيع من يده لا يكفى بذاته للدلالة على نزوله عن هذا الحق ، لأنه قد يكون محيطاً بالخطر الذى يهدده ويكون فى نفس الوقت معتمداً على البائع فى دفع هذا الخطر قبل استحقاق الباقي فى ذمته من الثمن مادام أنه لم يشتر ساقط الخيار ، لما كان ذلك وكان الطاعن قد تمسك أمام محكمة الموضوع بحقه فى حبس باقى الثمن المستحق فى ذمته بعد أن تبين له ملكية المبيع لم تنتقل بعد إلى البائعين بعدم تسجيل حكم مرسى المزاد وعقد القسمة وبعد أن استبان له أن الأرض المبيعة دون المساحة المحددة فى العقد ، وكان الحكم المطعون فيه قد التفت عن تناول هذا الدفاع الجوهرى بما يقتضيه من البحث بل وقف عند حد القول بأن ملكية البائعين ثابتة بعقد البيع وأن المشتري لم يحددوا الملكية واستأجروا المباني المقامة على الأرض دون أن يقول كلمته فى صحة هذا الدفاع الجوهرى الذى تمسك به الطاعن والذى من شأنه لو صح قيام الخشية من نزع المبيع من تحت يده فإنه يكون معيياً بقصور مبطل بما يستوجب نقضه .

( الطعنان ٥٧٨ لسنة ٦٠ ق ، ١٥٢٥ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٩١/٥/٢٦ )



## مادة (٤٥٨)

- ١- لا حق للبائع فى الفوائد القانونية عن الثمن إلا أعذر المشتري أو إذا سلم الشئ المبيع وكان هذا الشئ قابلاً أن ينتج ثمرات أو إيرادات أخرى . هذا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره .
- ٢- وللمشتري ثمر المبيع ونماؤه من وقت تمام البيع وعليه تكاليف المبيع من هذا الوقت أيضاً هذا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٨) والتعليق :**

١- لما كان الثمن هو الذى يقبل المبيع وفوائد الثمن هى التى تقابل ثمرات المبيع فإنه إذا استحق الثمن وأعذر المشتري بالدفع كان الثمن وفوائده للبائع والمبيع وثمراته للمشتري وفى أية حال يتمكن فيها المشتري من الاستيلاء على ثمرات المبيع حتى لو لم يكن الثمن مستحقاً فإنه يلتزم بدفع الفوائد بالسعر القانونى . كما إذا سلم البائع المبيع وكان قابلاً أن ينتج ثمراته أو أية أرباح أخرى ولو لم ينتج ذلك بالفعل ومتى ثبت للمشتري الحق فى ثمرات المبيع وعليه تكاليف ( كالمصروفات والصيانة ) لأن المبيع لم ينتج هذه الثمرات إلا بعد هذه التكاليف .

٢- على أن هذه الأحكام ليست من النظام العام فيمكن الاتفاق على غيرها كان يتفق على أن المشتري يدفع فوائد اتفاقية عن الثمن من وقت البيع أو أن الباع يحتفظ بثمرات المبيع إلى مدة معينة وقد يقضى العرف باتباع أحكام أخرى فتتبع .

خلاصة نص المادة /٤٥٨ من التقنين المدنى أن الأصل هو أن يمتلك المشتري ثمر المبيع ونماؤه محتملاً نفقاته من وقت تمام البيع .

ويقابل تملك المشتري للثمر والنماء - التزام على عاتق المشتري هو أن يدفع للبائع الفوائد القانونية للثمن من وقت تمام البيع أيضاً إذ لم يكن قد دفع للبائع الثمن فوراً عند البيع ويترتب على ذلك حكمين طبقاً لنص المادة /٤٥٨ من التقنين المدني :

الأول : هو تملك المشتري للمبيع ونمائه وذلك مقابل تحمل نفقاته ذلك لأن المشتري قد أصبح مالكا للمبيع ويترتب على هذا أن يكون له الحق في قبض ثمراته ونمائه من وقت تمام العقد .

وقد قررت محكمة النقض أن نص الفقرة الأولى من المادة /٤٥٨ من القانون المدني صريحة في أن للبائع الفوائد القانونية عما لم يدفع من الثمن متى كان قد سلم المبيع للمشتري وكان هذا المبيع قابلاً لإنتاج ثمرات أو إيرادات أخرى - إذ تجب هذه الفوائد بغیر حاجة إلى وجود اتفاق عليها ولا يعفى المشتري منها إلا إذا وجد اتفاق أو عرف يقضى بهذا الإعفاء ولم تشترط هذه المادة لاستحقاق الفوائد في هذه الحالة أعذار المشتري كما لم تفرق بين ما إذا كان الثمن الذي لم يدفع حال الأداء أم مؤجلاً - وحكم هذه المادة يقوم على أساس من العدل الذي يأبى أن يجمع المشتري بين ثمرة البديلين (المبيع والثمن) ويعتبر استثناء من القاعدة المقررة في المادة /٢٢٦ من القانون المدني والتي تقضى بأن الفوائد القانونية لا تستحق إلا عن دين حل أداؤه وتأخر الدين في الوفاء به من تاريخ المطالبة القضائية بها .

( الطعن رقم ١٢٢ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨١/٤/١ )

وفي قضاء آخر لمحكمة النقض قررت فية أن للمتعاقدین بعقد ابتدائي أن يتفقا على أن تكون الثمار للمشتري من تاريخ سابق على تسلمه المبيع إذ أن هذا الاتفاق لا يحرمه القانون وليس فيه ما يخالف النظام العام .

( مجموعة أحكام محكمة النقض لسنة ١٥ ص ٨٩٥ جلسة ١٩٦٤/٧/٢ )



والثاني : هو التزام المشتري بدفع الفوائد القانونية على الثمن

ويكون ذلك في حالات ثلاثة :

- أ- إذا كان هناك اتفاق بين البائع والمشتري على أن المشتري يدفع فوائد عن الثمن المستحق في ذمته وتلك هي الفوائد الاتفاقية التي يجب ألا تتجاوز ٧% طبقاً للقواعد العامة المقررة في هذا الشأن .
- ب- أما إذا لم يكن هناك اتفاق أو عرف على استحقاق فوائد . فتكون فوائد الثمن مستحقة من وقت استلام المشتري المبيع وكان هذا المبيع قابلاً أن ينتج ثمرات أو إيرادات .
- ج- فإذا لم يسلم المشتري المبيع أو تسلمه ولم يكن قابلاً أن ينتج إيراد ولم يكن هناك اتفاق على أن يدفع المشتري فوائد عن الثمن . فإن الفوائد لا تستحق على الثمن إلا في حالة كونه مستحق الأداء وأعدار البائع المشتري بالدفع .

تنص المادة ١/٤٥٨ من القانون المدني على أنه " لا حق للبائع في الفوائد القانونية عن الثمن إلا إذا أعذر المشتري أو إذا سلم الشيء المبيع ، وكان هذا الشيء قابلاً أن ينتج ثمرات أو إيرادات أخرى هذا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره مما مفاده أن الفوائد تستحق عن الثمن من وقت تسلم المشتري المبيع إذا كان هذا المبيع قابلاً أن ينتج ثمرات أو إيرادات أخرى ، وهي فوائد قانونية يجرى عليها حكم المادة ١/٣٧٥ من القانون المدني فتسقط بخمس سنوات بوصفها حقاً دورياً متجدداً .

( الطعن ٢٨٢ لسنة ٤٠ ق- جلسة ١٩٧٥/١٢/٣٠ س ٢٦ ص ١٧٢٧ )

مؤدى نص الفقرة الثانية من المادة ٤٥٨ من القانون المدني أن عقد البيع ولو لم يكن مسجلاً ينقل إلى المشتري جميع الحقوق المتعلقة بالبيع والدعاوى المرتبطة به بما في ذلك طلب تسليم العين المبيعة وطردها

الغاصب منها . ومطالبته بالريع . وإذا التزم الحكم المطعون فيه بهذا النظر وقضى بإلزام الطاعن بالريع وطرده من أرض النزاع وتسليمها إلى المطعون ضدهن الثلاث الأوليات فإن النعى بهذا السبب يكون على غير أساس .

( الطعن رقم ٢٢٣ لسنة ٥٧ ق - جلسة ١٩٩٠/١١/٢٢ )

( الطعن رقم ١٦٤٦ لسنة ٥٤ ق - جلسة ١٩٨٨/٤/٢٠ )

لما كان من آثار عقد البيع - تطبيق نص الفقرة الثانية من المادة ٤٥٨ من القانون المدني ، وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن تنتقل منفعة المبيع إلى المشتري من تاريخ إبرام العقد ، فيكون له حق ملكية الثمرات والثمار في المنقول والعقار على سواء مادام البيع شيئاً معيناً بالذات - من وقت تمام العقد ، وذلك ما لم يوجد اتفاق أو عرف مخالف ويستوى في بيع العقار أن يكون مسجلاً أو غير مسجل ، لأن البائع يلتزم بتسليم المبيع إلى المشتري ولو لم يسجل العقد .

( الطعن ٢٥٢١ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٧/٦/٢٢ )

مؤدى نص الفقرة الثانية من المادة ٤٥٨ من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن من آثار عقد البيع نقل منفعة المبيع إلى المشتري من تاريخ إبرام المبيع فيملك المشتري الثمرات من وقت تمام العقد وذلك ما لم يوجد اتفاق أو عرف مخالف يستوى في بيع العقار أن يكون مسجلاً أو غير مسجل . لما كان ذلك فإنه يكون لمورث المطعون ضدهم الثمانية الأول الحق في تلك ثمرات العقار المذكور منذ تاريخ شرائه له حتى تاريخ انتقال ملكيته إلى الطاعنين ولا يكون للآخرين طلب إلزامهم بدفع الريع عن تلك الفترة ، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه صائباً إذ التزم هذا النظر .

( الطعن ١١٩٦ لسنة ٥٣ ق جلسة ١٩٩٠/٢/١ )

التعرف على تاريخ تسلم المشتري للمبيع هو من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضى الموضوع متى أقام قضاءه على أسباب سائغة لها معيها فى الأوراق .

(الطعن ١١٩٦ لسنة ٥٣ ق - جلسة ١٩٩٠/٢/١)

نص الفقرة الأولى من المادة ٤٥٨ من القانون المدنى صريح فى أن للبائع الفوائد القانونية عما لم يدفع من الثمن متى كان قد سلم المبيع للمشتري وكان هذا المبيع قابلاً لإنتاج ثمرات أو إيرادات أخرى . وتجب هذه الفوائد بغير حاجة إلى وجود اتفاق عليها ولا يعفى المشتري منها إلا إذا وجد اتفاق أو عرف يقضى بهذا الإعفاء ولم تشترط المادة لاستحقاق الفوائد فى هذه الحالة إعدار المشتري كما لا يفرق بين ما إذا كان الثمن الذى لم يدفع حال الأداء أو مؤجلاً . وحكم هذه المادة يقوم على أساس من العدل الذى يأبى أن يجمع المشتري بين ثمره البديلين - المبيع والثمن ويعتبر استثناء من القاعدة المقررة فى المادة ٢٢٦ من القانون المدنى والتي تقضى بأن الفوائد القانونية لا تستحق إلا عن دين حل أداؤه وتأخر المدين فى الوفاء به ومن تاريخ المطالبة القضائية بها ومن ثم فلا يمنع من استحقاق البائع لفوائد الثمن أن يكون ما لم يدفع من الثمن مؤجلاً من الأصل أو أن يصبح غير مستحق الأداء حالاً لسبب يرجع إلى البائع أو أن يكون للمشتري الحق فى حبسه مادام قد وضع يده على الأظيان المبعة وكان فى استطاعته أن يحصل على ثمارها .

(الطعن ٦٦ لسنة ٣٤ ق جلسة ١٩٦٧/٥/١٨ س ١٨ ص ١٠٦٨)

وإن كان يترتب على انفساخ عقد البيع أن يعاد العاقدان إلى الحالة التى كانا عليها قبل العقد فيرد المشتري المبيع وثماره إذا كان قد تسلمه ويرد البائع الثمن وفوائده ، إلا أن استحقاق البائع لثمار المبيع يقابله استحقاق المشتري لفوائد الثمن وتحصل المقاصة بينهما بمقدار الأقل منهما .

(الطعن ٢١٧ لسنة ٣٤ ق جلسة ١٩٦٨/٢/٢٢ س ١٩ ص ٢٤٥)

مؤدى نص الفقرة الثانية من المادة ٤٥٨ من القانون المدني ، أن من آثار عقد البيع نقل منفعة المبيع إلى المشتري من تاريخ إبرام البيع ، فيملك المشتري الثمرات والثمار في المنقول والعقار على السواء ، مادام المبيع شيئاً معيناً بالذات من وقت تمام العقد ، وذلك ما لم يوجد اتفاق أو عرف مخالف ، يستوى فى بيع العقار أن يكون المبيع مسجلاً وغير مسجل ، لأن البائع يلتزم بتسليم المبيع إلى المشتري ولو لم يسجل العقد .

(الطعن رقم ١٣٩ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٧٢/١/٢ ص ٢٤ ص ٩)

متى كان الثابت فى الدعوى أنه اتفق فى عقد البيع على أن يضع المشتريان اليد على العقار المبيع ويستغلا به بقدر الأجرة المستحقة فى ذمة المستأجرين ابتداء من أول يناير سنة ١٩٦١ ولم تطعن مصلحة الضرائب على العقد بشئ ، فإن أجرة هذا العقار تكون من حق المشتريين ابتداء من التاريخ الأخير دون نظر إلى تسجيل العقد ، وبالتالي فلا يصح الحجز الذى أوقعته مصلحة الضرائب بعد ذلك تحت يد مستأجرى العقار المذكور وفاء لضرائب على أرباح تجارية مستحقة على البائع إلا فى حدود المبلغ الباقي من الثمن فى ذمة المشتريين .

(الطعن رقم ٢٩ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٧٢/١/٢)

انتهاء الحكم المطعون فيه إلى أن الدعويين المرفوعين من الطاعن يطلب الحكم بصحة ونفاذ عقد البيع لا أثر لهما على سريان مدة التقادم صحيح فى القانون ، ذلك أن النزاع فى دعوى صحة التعاقد يدور حول المطالبة بتنفيذ التزام البائع بتنفيذاً عينياً بنقل الملكية إلى المشتري ولا ينصرف إلى حق المشتري فى المطالبة بثمار المبيع من وقت انعقاد البيع طالما أن التزام البائع بالتسليم غير مؤجل ، يستوى أن تكون قد انتقلت إلى المشتري أو تراخى انتقالها إلى وقت لاحق .

(الطعن ٨٩٢ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨١/٣/٢٤ ص ٢٢ ص ٩٢٢)

قاعدة عدم جواز الجمع بين فوائد الثمن وثمرات المبيع لا تتعلق بالنظام العام بل يجوز الاتفاق على ما تخالفها .

(الطعن ٤٨١ لسنة ٤٥ ق جلسة ١٩٨١/٤/١٦ س ٣٢ ص ١١٤٤)

الثمار تثبت لمالك الشيء إعمالاً للمادة ٨٠٤ من التقنين المدني ، وإذ يترتب على فسخ العقد انحلاله بأثر رجعي منذ نشوئه ويعتبر كأن لم يكن ويعاد كل شيء إلى ما كان عليه من قبل فإن ثمار المبيع - إذا ما قضى بفسخ عقد البيع - تكون من حق البائع اعتباراً من تاريخ البيع ولا حق للمشتري فيها .

(الطعن ٥٩٨ و ٦٧٢ لسنة ٤٠ ق جلسة ١٩٨٢/٦/١٥ س ٣٢ ص ٧٥٧)

المقرر في قضاء هذه المحكمة - أن عقد البيع العرفي لا تنتقل به ملكية العقار إلى المشتري ، ولا ينشئ سوى التزامات شخصية بين طرفيه فيصبح المشتري مجرد دائن شخصي للبائع بالحقوق والالتزامات الناشئة عن هذا العقد فلا يجوز له مطالبة غير البائع بالتعويض عن فقد ملكيته التي لم تنتقل إليه بعد ، إذ هي لا تنتقل إلا بتسجيل عقده أو تسجيل الحكم الصادر بصحته ونفاذه أو التأشير به على هامش تسجيل صحيفة الدعوى .

(الطعن ١٦٨٩ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٤/٢/٢ س ٣٥ ص ٣٧٧)

من المقرر أن للمشتري بعقد ابتدائي ثمار العقار وريعه من وقت تمام العقد سجل ولو لم يسجل إلا أن حق المشتري في ذلك يقتصر على علاقته بالبائع ولا يجوز أن يتمسك به إزاء الغير كمغتصب المبيع ما لم يكن قد تسلمه بالفعل ووضع يده عليه .

(الطعن ١٦٨٩ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٤/٢/٢ س ٣٥ ص ٣٧٧)

نص الفقرة الأولى من المادة ٤٥٨ من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - صريح في أن للبائع الفوائد القانونية عما لم يدفع من الثمن متى كان قد سلم المبيع للمشتري وكان هذا البيع قابلاً لإنتاج ثمرات أو إيرادات أخرى وتجيب هذه الفوائد بغیر حاجة إلى وجود اتفاق عليها . ولا يعفى المشتري منها إلا إذا وجد اتفاق أو عرف يقضى بهذا الإعفاء .

(الطعن رقم ١١٩٥ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/٦)

مؤدى ما تنص عليه المواد ١٤٦ ، ٦٠٤ ، ٦٠٥ ، ٦٠٦ من القانون المدني أن أثر الإيجار ينصرف إلى الخلف الخاص بحكم القانون فيحل هذا الخلف محل المؤجر في جمع حقوقه قبل المستأجر وفي جميع التزاماته نحوه ، غير أن انصراف عقد الإيجار إلى الخلف الخاص الذى يتلقى ملكية العين المؤجرة هو وما يترتب عليه من آثار ، وإن كان يعد تطبيقاً للقاعدة العامة المنصوص عليها فى المادة ١٤٦ من القانون المدني إلا أنه وفقاً للتنظيم القانونى الذى قرره المشرع لهذه القاعدة فى المواد الثلاثة الأخرى سالف الذكر وبالشروط المبينة فيها لا يكون المتصرف إليه - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - خلفاً خاصاً فى هذا الخصوص إلا إذا انتقلت إليه الملكية فعلاً وعلى ذلك فإنه يتعين على مشتري العقار حتى يستطيع الاحتجاج بعقد شرائه قبل المستأجر من البائع أن يسجل هذا العقد لتنتقل إليه الملكية بموجبه ، أما قبل التسجيل فهو ليس إلا دائناً عادياً للبائع مؤجر العقار ، وحقه فى تسلم العقار المبيع وثماره المترتبة على البيع هو حق شخصى مترتب له فى ذمة البائع فقط دون غيره ، وأن علاقة المشتري بالبائع له علاقة مستقلة تماماً عن علاقة البائع المذكور بالمستأجر ولا يترتب عليها قيام أى علاقة بين مشتري

العقار الذى لم يسجل عقد شرائه والمستأجر لهذا العقار ومن ثم فليس له أن يطالبه بالأجرة إلا من تاريخ التسجيل وعلمه به أما الأجرة المستحقة عن الفترة السابقة على ذلك فليس له أن يطالب المستأجر بها إلا إذا كان البائع حول إليه عقد الإيجار . وقبل المستأجر هذه الحوالة أو أعلن بها .  
( الطعن رقم ٢٢١ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٢/٥/٥ س ٢٢ ص ٤٨٤ )

إذا كان الحكم المطعون فيه قد أيد الحكم الابتدائى لأسبابه التى أقام عليها القضاء بفوائد الثمن المحكوم برده من تاريخ المطالبة القضائية دون أن يعنى بمناقشة دفاع البائع أمام المحكمة الاستئنافية ومحصلة أن المشتري المحكوم له يستغل العقار المبيع وينتفع به ، وكان هذا الدفاع جوهرياً يتغير به لو صح وجه الرأى فى الدعوى فى هذا الشأن - إذ لا يجوز للمشتري أن يجمع بين ريع المبيع وفوائد ثمنه - فإن الحكم المطعون فيه يكون قد عاره قصور يستوجب نقضه فى هذا الخصوص .  
( الطعن رقم ٦ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٢/٦/١٤ س ١٢ ص ٨٠٨ )

تنص المادة ٢/٤٥٨ من القانون المدنى على أن " للمشتري ثمر المبيع ونماؤه من وقت تمام البيع وعليه تكاليف المبيع من هذا الوقت أيضاً ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره " ، ومفاده ذلك أن المشتري يملك ثمر المبيع من وقت انعقاد البيع طالما أن التزام البائع بتسليم غير مؤجل يستوى فى ذلك أن تكون الملكية قد انتقلت إلى المشتري أو تراخى انتقالها فى وقت لاحق .

( الطعن رقم ٢٠١ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/١٢/٢٠ س ١٢ ص ١١٥٩ )

وضع الأطيان المبيعة تحت التحفظ بمظنة أنها من أموال أسرة محمد على ليس إلا حادثاً طارئاً يترتب عليه تأجيل تنفيذ ما لم يكن قد تم تنفيذه من التزامات الطرفين - بصفة مؤقتة دون أن يتمخض عن استحالة

قانونية دائمة تفضى إلى انقضاء هذه الالتزامات - وبزوال هذا الطارئ تستأنف الالتزامات المؤجلة سيرها ومن ثم فلا يكون لذلك الطارئ من أثر على قيام العقد في فترة التحفظ ويبقى العقد شريعة تحكم العلاقة بين الطرفين فإذا كان الطاعنون (البائعون) قد أقاموا دعواهم بعد رفع التحفظ وبعد أن استقرت العلاقة بين الطرفين بإبرام العقد النهائي ، مطالبين المشتري بثمار المبيع على أنها من حقهم فإن استنادهم في الدعوى إلى قاعدة الإثراء بلا سبب يكون غير صحيح في القانون ، ذلك أن الحق في هذه الثمار أثر من آثار عقد البيع وهي للمشتري من وقت تمام البيع ومن ثم فلا يعد حصوله عليها إثراء بلا سبب .

( الطعن رقم ٢٠١ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٦٢/١٢/٢٠ س ١٣ ص ١١٥٩ )

للمتعاقدين بعقد ابتدائي أن يتفقا على مآل ثمار المبيع . ولا جناح عليهما إن اتفقا على أن تكون هذه الثمار للمشتري من تاريخ سابق على تسلمه المبيع أو على البيع نفسه إذ أن هذا الاتفاق لا يحرمه القانون وليس فيه ما يخالف النظام العام .

( الطعن رقم ١٨٧ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/٧/٢ س ١٥ ص ٨٩٥ )

المقرر في قضاء هذه المحكمة - أن للبائع - وعلى ما جرى به نص المادة ٤٥٨ من القانون المدني - الفوائد عما لم يدفع من الثمن متى كان قد سلم المبيع للمشتري وكان هذا البيع قابلاً لإنتاج ثمرات أو إيرادات أخرى ، وأن هذه الفوائد تجب بغير حاجة إلى وجود اتفاق عليها ولا يعفى المشتري منها إلا إذا وجد اتفاق أو عرف يقضى بهذا الإعفاء .

( الطعن رقم ١٢٥ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٦/٣/١٣ )



## مادة (٤٥٩)

١- إذا كان الثمن كله أو بعضه مستحق الدفع في الحال فللبائع أن يحبس المبيع حتى يستوفى ما هو مستحق له ولو قدم المشتري رهناً أو كفالة هذا ما لم يمنح البائع المشتري أجلاً بعد البيع .

٢- وكذلك يجوز للبائع أن يحبس المبيع ولو لم يحل لأجل المشتري لدفع الثمن إذا سقط حق المشتري في الأجل طبقاً لأحكام المادة ٢٧٢ .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٥٩) والتعليق :**

يثبت للبائع الحق في حبس المبيع حتى يستوفى الثمن :

**أولاً :** إذا كان الثمن مستحق الدفع ولم يكن البائع قد سلم المبيع

للمشتري .

**ثانياً :** إذا كان الثمن مؤجلاً إلى وقت متأخر عن وقت تسليم

المبيع وسقط هذا الأجل فحل دفع الثمن في الوقت الذى يجب فيه تسليم المبيع .

وقد قررت محكمة النقض أنه مادامت محكمة الموضوع قد

سجلت على المشتري بحق أنه عجز عن إثبات وفائه بالثمن بما يثبت به قانوناً فإنه لا يجوز له أن يطلب إجبار البائع على تنفيذ التزاماته التى من شأنها نقل الملكية عن طريق الدعوى المرفوعة بصحة التعاقد أو صحة ونفاذ العقد لأن من حق البائع أن يحبس التزامه هذا حتى يقوم المشتري بتنفيذ ما حل من التزاماته .

( مجموعة أحكام النقض لسنة ٢٦ من ٨٤٠ جلسة ١٩٧٥/٤/٢٨ )

وتقول المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى في هذا الصدد " أما

ثمرات المبيع وقت الحبس فهي للمشتري من وقت استحقاق الثمن وعليه فوائد الثمن فإذا كان الثمن كله أو بعضه مستحق الدفع ولم يدفع جاز للبائع

أن يحبس المبيع حتى يستوفى ما هو مستحق له ولا يسقط حقه فى الحبس إلا إذا قدم للمشتري رهناً أو كفالة لأن البائع يطلب حقاً واجب الوفاء فى الحال " .

أما إذا منح البائع للمشتري أجلاً جديداً للدفع ولم يحتفظ على المبيع سقط حقه فى الحبس .

ومن الجدير بالذكر أن الأجل الذى يمنحه القاضى للمشتري للوفاء بالثمن لا يسقط حق البائع فى الحبس للمبيع حتى يستوفى الثمن بعد انقضاء نظرة الميسرة ، لأن القاضى هو الذى منح المشتري الأجل .  
**جزاء الاخلال بالتزام الوفاء بالثمن :**

#### ١- حبس المبيع أو حبس التزام البائع :

مادامت محكمة الموضوع قد سجلت على المشتري بحق أنه عجز عنه إثبات وفائه بالثمن بما يثبت به قانوناً فإنه لا يجوز له أن يطلب إجبار البائع على تنفيذ التزاماته التى من شأنها نقل الملكية عن طريق الدعوى المرفوعة بصحة التعاقد أو صحة ونفاذ العقد لأن من حق البائع أن يحبس التزامه هذا حتى يقوم المشتري بتنفيذ ما حل من التزاماته .  
( الطعن ٢٤٣ لسنة ٣٣ ق جلسة ١٩٦٧/٢/٣٠ س ١٨ ص ٧٤٣ )

#### ٢- فسخ البيع :

لا تناقض بين أن ترى المحكمة استعداد المشتري الجدى للوفاء بالثمن كافياً لرفض طلب فسخ البيع وبين أن تقضى عليه بأن يدفع كل ما زال عالقاً بذمته من ثمن وملحقات .

( جلسة ١٩٤٨/١٢/٩ طعن رقم ١٢١ سنة ١٧ ق )

إذا كان الحكم مع قضائه للبائع بتعويض عما لحقه من الضرر من جراء تأخير المشتري إتمام الصفقة وتعداده الأخطاء التى وقعت منه قد قضى للمشتري بصحة البيع ونفاذه ورفض دعوى البائع بفسخه ، فلا

يصح للبائع أن ينعى عليه أنه تناقض واضطرب في أسبابه ، فإن ما ذكره من أخطاء المشتري قد كان في صدد تبرير التعويض الذى قضى به للبائع عما لحقه من ضرر ، ولا تتافى بينه وبين ما قضى به من رفض طلب الفسخ .

( جلسة ١٩٤٤/٦/٨ الطعون أرقام ٢٩ ، ٤٤ سنة ١٣ و ١٧ سنة ١٤ ق )

تعطى المادة ٢/١٤٧ من القانون المدنى القاضى رخصة يقضيها عند توافر شروط معينة وتقتصر سلطته بشأنها على رد الالتزام التعاقدى الذى لم يتم تنفيذه إلى الحد المعقول إذا كان تنفيذه مرهقاً للمدين دون أن يكون له فسخ العقد أو إعفاء المدين من التزامه القائم أو إلزام الدائن برد ما استوفاه منه .

( الطعن رقم ١٤٢ ، ١٦٦ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٣/١٢/٢٠ س ٢٤ ص ١٢٢٠ )

لا يترتب على الأخذ بنظرية الظروف الطارئة وأثرها على العقد كما حددتها المادة ٢/١٤٧ من القانون أن يرفع القاضى عن المدين كل ما لحق به من إرهاب ويلقى به على كاهل الدائن وحده ، بل عليه أن يرد الالتزام المرهق إلى الحد المعقول ، وذلك بتحميل المدين الخسارة المألوفة التى كان يمكن توقعها عادة وقت التعاقد ، وقسم ما يزيد على ذلك من خسارة غير مألوفة بين مصلحة كل منهما ، ومن ثم فلا يجوز إعفاء المدين من التزامه إعفاء تاماً .

( الطعن السابق )

التزام المشتري بدفع الثمن فى عقد البيع يقابله التزام البائع بنقل الملكية إلى المشتري ، فإذا استحال عليه تنفيذ هذا الالتزام فلا يحق له الرجوع على المشتري بالثمن .

( الطعن رقم ٢٤١٨ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٦/٥/٦ )

ولئن كان الثمن ركناً من أركان عقد البيع إلا أن الوفاء به أمر لا يجوز للمحكمة من تلقاء نفسها أن تتحقق منه باعتباره دفعاً يحول بين المشتري - على فرض صحته - والحكم له بصحة التعاقد - وهو ما يقتضى به أن يبدى الدفع بصورة جازمة بحيث يكشف عن المقصود منه ودلالته على نحو لا يترك مجالاً للشك فى وجوب أعمال أثره ، وكان ما أثاره الطاعنون فى هذا الشأن قد أبدى بصورة عارضة ولم يتخذ شكل الطلب الجازم الذى يقتضى بحثه وإعمال أثره ، فإنه لا على الحكم المطعون فيه إن لم يعول على دفاع عارض لم ير جديّة فى إيدائه والتمسك به ويكون النعى على الحكم فى هذا الشأن على غير أساس .

( الطعون ٣٣٦٣ لسنة ٥٨ ق - جلسة ١٩٩١/٤/٢٤ )

من المقرر أنه إذا كان الحكم قد أقام قضاءه على دعائتين وكانت إحداهما كافية لحمله ، فإن النعى على الأخرى بفرض صحته يكون غير منتج ، لما كان ذلك وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أنه أقام قضائه بفسخ العقد بالنسبة لحصة الطاعن على سند مما استخلصه سائغاً من أنه قصر فى تنفيذ التزامه بسداد الباقي من ثمن حصته فى العقار المبيع ، وهو ما تتوافر به شروط الفسخ القضائى المنصوص عليه بالمادة ١٥٧ من القانون المدنى وذلك بالنسبة لحصة المشتري المذكور ، وكان هذا الذى أورده وانتهى إليه من تحقق شروط الفسخ القضائى فى حق الطاعن لعدم وفائه للمستحق عليه من ثمن حصته فى العقار المبيع فإن تعييبه فيما استطرد إليه تزيّداً من دعامة أخرى لقضائه بشأن تحقق الفسخ القضائى من تلافى إرادة الطرفين على الفسخ ... يضحى وأياً كان وجه الرأى فيه غير منتج .

( الطعون ٩٢٣ ، ١٠٤٩ ، ١٠٨٠ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٣/٥/٢٤ س ٢٤ ص ١٢٩٢ )

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الشرط الفاسخ المقرر جزاء على عدم وفاء المشتري بالثمن في الميعاد المتفق عليه يتحقق إلا إذا كان التخلف عن الوفاء بغير حق . أما إذا كان من حق المشتري قانوناً أن يحبس الثمن عن البائع فلا عمل للشرط الفاسخ ولو كان صريحاً ، ولما كان التزام المشتري بدفع الثمن في عقد البيع يقابله التزام بنقل الملكية إلى المشتري فإنه إذا وجدت أسباب جدية يخشى معها أن لا يقوم البائع بتنفيذ التزامه يكون من حق المشتري أن يوقف التزامه بدفع الثمن حتى يقوم البائع من جهته بتنفيذ التزامه يكون من حق المشتري أن يوقف التزامه بدفع الثمن حتى يقوم البائع من جهته بتنفيذ التزامه باتخاذ كل ما يلزم لنقل الملكية ، وذلك عملاً بالمادتين ٢٤٦ ، ٤٢٨ من القانون المدني .

(الطعن ٢٢٤ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١١/٢٢ س ٢٥ ص ١٨٧٧)

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن للمشتري أن يتوقى الفسخ بالوفاء بباقي الثمن قبل صدور الحكم النهائي بفسخ عقده ما لم يكن هذا الوفاء اللاحق مما يضار به البائع .

(الطعن ١٦٧٤ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٥/٢/٢٩ س ٣٦ ص ٢٣٠)

إذا استظهرت محكمة الموضوع من وقائع الدعوى المرفوعة من البائع على المشتري بطلب فسخ البيع أن المشتري لم يكن عند البيع على بينة من أمر دين ثابت مسجل على العين المبيعة ، ولا أن صاحب هذا الدين قد شرع من أجله في إجراءات نزاع الملكية التي أوشكت على التمام ، وذلك لأن إشارة البائع في العقد إلى حق الامتياز الثابت لهذا الدين لم تكن لتقيد إلا أنه مجرد حق مزعوم ، وبناء على هذا اعتبرت المشتري محقاً في حبس باقي الثمن إذ هي اعتبرته شرطاً قائماً على الغش ، وعلى هذا كله أقامت قضاءها برفض دعوى البائع فإنها تكون قد طبقت القانون تطبيقاً صحيحاً .

( جلسة ١٩٨٥/٤/٢٦ طعن رقم ١١٣ سنة ١٤ ق )

إذا كان المشتري لم يتمسك أمام محكمة الموضوع بما ينعاه على الحكم إذ قضى بفسخ عقد البيع من أنه أغفل بحث ما إذا كان البائع قد تقدم بنفسه أو بوكيل عنه إلى محله لاستيفاء الباقي في ذمته من الثمن وفوائده طبقاً للمادة ٣٢٩ مدني قديم فإن هذا النعي غير مقبول لأنه يتضمن سبباً جديداً يخالطه واقع فلا تجوز إثارته لأول مرة أمام محكمة النقض .

( الطعن رقم ١٤٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/٥/٢٢ س ٨ ص ٥١٠ )

تخلف الطاعن عن الوفاء بباقي الثمن بغير حق يجعله مخالفاً بالتزاماته قبل البائع وليس له الحق في حبس باقى الثمن لأنه توافر لديه علمه بالمبيع وسند ملكية البائع له عند تحرير العقد فضلاً عن أنه تنازل عن حقه في حبس الثمن بموجب الاتفاق في العقد ، وإذا كان ما استخلصته المحكمة في هذا الخصوص استخلاصاً سائغاً يؤدي إلى النتيجة التي انتهى إليها فإن النعي على الحكم المطعون فيه الذي قضى بفسخ العقد - بهذه الأسباب يكون على غير أساس .

( الطعن ٩١٠ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٨٠/٢/٢٥ س ٣١ ص ٨٨٨ )

لا يحول دون استعمال المشتري لحق حبس الثمن تصميمين العقد الشرط الفاسخ جزاء عدم وفاء المشتري بالثمن في الميعاد المتفق عليه ، ذلك أن هذا الشرط لا يتحقق إلا إذا كان التخلف عن الوفاء بغير وجه حق ، فإن كان من حق المشتري قانوناً أن يحبس الثمن عن البائع فلا عمل للشرط الفاسخ ولو كان صريحاً .

( الطعن ٧٠٩ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨٢/١١/١٨ س ٢٢ ص ٩٢٤ )

## مادة ٤٦٠

إذا هلك المبيع في يد البائع وهو حابس له كان الهلاك على المشتري ما لم يكن المبيع قد هلك بفعل البائع .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٠) والتعليق :**

غنى عن البيان أنه تقع على البائع عبء الحفاظ على المبيع أثناء حبسه أياً كانت ظروفه وفقاً لأحكام رهن الحيازة فيبذل فى المحافظة عليه عناية الرجل المعتاد طبقاً لأحكام المادة /١١٠٣ من التقنين المدنى . وفى ذلك تقرر المادة /٢٤٧ من التقنين المدنى مسئولية الحابس بنصها " على الحابس أن يحافظ على الشئ وفقاً لأحكام رهن الحيازة وعليه أن يقدم حساباً عن غلته " فإذا كان الحابس قد بذل الجهد اللازم فى الحفاظ على المبيع أثناء وجوده فى حيازته فقد برعت ذمته فإذا هلك المبيع بالرغم من ذلك بغير فعل البائع كان الهلاك على المشتري . وذلك لأن المبيع لم يتم تسليمه إلى المشتري بخطأ هذا المشتري فهو الذى تأخر فى الوفاء بالثمن الأمر الذى اضطر البائع إلى حبس المبيع

فإذا كان الهلاك بفعل البائع وبسببه تحمل هذا البائع مسئولية هلاك المبيع بل يجوز للمشتري أن يطلب فسخ العقد مع التعويض وفقاً للقواعد العامة فى ذلك .

ومن الجدير بالذكر أنه يحق للبائع أن يحصل على إذن من القضاء فى بيع المبيع إذا كان يخشى عليه من الهلاك أو التلف مع انتقال حق البائع فى الحبس من حقه فى حبس المبيع إلى حقه فى حبس ثمنه .

۲۷۴



مادة (٤٦١)

فى بيع العروض وغيرها من المنقولات إذا اتفق على ميعاد لدفع الثمن وتسلم المبيع يكون البيع مفسوخاً دون حاجة إلى إعدار إن لم يدفع الثمن عند حلول الميعاد إذا اختار البائع ذلك وهذا ما لم يوجد اتفاق على غيره .

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٦١) والتعليق :

١- تنص هذه المادة لبيع المنقولات وقد ميز المشرع فيها بين البيع المؤجل والبيع غير المؤجل فإذا كان البيع مؤجلاً وانقضى الأجل دون أن يتقدم المشتري لدفع الثمن وتسلم المبيع اعتبر البيع مفسوخاً لمصلحة البائع . وينفسخ البيع من تلقاء نفسه دون حاجة إلى إعدار ودون ضرورة على شرط خاص بذلك . كل هذا ما لم يتفق المشتري مع البائع على مدة أطول للوفاء بالثمن . أما إن كان البيع غير مؤجل فيجوز للبائع إذا لم يستوفى الثمن أن يعتبر البيع مفسوخاً وأن يسترد المبيع فى مدة خمسة عشرة يوماً من وقت تسليمه إلى المشتري إذا بقى المنقول حافظاً لحالته ولم يغير المشتري ذاتيته ( بأن صنع الخشب دولاباً مثلاً ... ) . على أن الفسخ لا يضر فى هذه الحالة بامتياز المؤجر حسن النية وفقاً للقواعد العامة .

٢- مع ملاحظة أن هذه الأحكام ليست من النظام العام فيجوز الاتفاق على ما يخالفها ويجب فى تطبيقها مراعاة القوانين والعادات التجارية المتعلقة باسترداد المنقول بعد بيعه .

الملاحظ أن نص المادة /٤٦١ من التقنين المدني هو نص خاص ببيع المنقول فقط لذلك فقد أورد حكماً خاص ببيع المنقول يختلف عن بيع العقار .

وقد قررت محكمة النقض في شأن المادة ٤٦١ من التقنين المدني على أنه ( في بيع العروض وغيرها من المنقولات إذا اتفق على ميعاد لدفع الثمن وتسلم المبيع يكون البيع مفسوخاً دون حاجة إلى إعدار ما لم يدفع الثمن عند حلول الميعاد إذا اختار البائع ذلك وهذا ما لم يوجد اتفاق على غيره ) فقد دلت على أن المشرع قد خرج بحكمها على القاعدة العامة القاضية بعدم إمكان فسخ العقود إلا بعد الإعدار بحكم من القاضى ما لم يوجد اتفاق صريح على الإعفاء من ذلك واشترط إعمال هذا النص الاستثنائي أن يكون المبيع من العروض وغيرها من المنقولات وأن يكون كل من المبيع والثمن محدداً تحديداً كافياً ومعلوماً للمشتري عند التعاقد أن يتخلف المشتري عن دفع الثمن في الميعاد المتفق عليه لتسليم المبيع ودفع الثمن وأن يختار البائع التمسك بانفساخ عقد البيع .

( الطعن رقم ٤٦ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٧٩/١٢/٢١ )

## مادة (٤٦٢)

نفقات عقد البيع ورسوم الدمغة والتسجيل وغير ذلك من مصروفات تكون على المشتري ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك .

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٢) والتعليق :

يحمل هذا النص المشتري نفقات عقد البيع ويدخل فيها رسوم الدمغة والتسجيل كما يدخل فيها أتعاب المحامى الذى يكتب العقد كل هذا ما لم يقضى الاتفاق أو العرف بغيره ومما يقضى به العرف أن السمسرة يتحملها البائع والمشتري مناصفة .

من الجدير بالذكر أنه صدر فى الآونة الأخيرة القانون رقم ٩ لسنة ٢٠٠٣ بإضافة مادة جديدة برقم ٣٤ مكرر (٢) إلى القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ قد جاء نصها كالاتى :

( يخفض الرسم النسبى على شهر المحررات بنسبة ٢٥% من مقدار المستحق بعد التخفيض المنصوص عليه فى الفقرة الأولى من المادة/٣٤ مكرر مع تطبيق أحكام الفقرة الثانية من المادة ذاتها . ويسرى التخفيض الجديد على المحررات الخاصة بطلبات الشهر القائمة عند بدء العمل به وتلك التى تقدم خلال ثلاث سنوات تالية . ويجوز لرئيس الجمهورية أن يقرر العمل بالتخفيض على الرسوم المشار إليها فى الفقرة السابقة لمدة أو لمدد أخرى ) .

وقد جاء بالمذكرة الإيضاحية للقانون رقم ٩ لسنة ٢٠٠٣ بأن المقصود من تخفيض الرسوم أن يكون من شأنه حث المواطنين على شهر التصرفات العقارية واستقرار الملكية العقارية وزيادة حصيلة الدولة من رسوم التسجيل .

ومن الجدير بالذكر أن القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر جعل رسوم التسجيل نسبة بحسب قيمة العقار تبدأ بـ ٢% من قيمة العقار إذا لم تتجاوز قيمة العقار ١٠٠٠ جنية وتصل إلى ١٢% من قيمة العقار إذا تجاوزت ٣٠٠٠٠ جنية ثم صدر القانون رقم ٦ لسنة ١٩٩١ وقضى بأن المحررات الخاصة بطلبات الشهر لمدة ثلاث سنوات طبقاً لنص المادة /٣٤ مكرر التي أجازت أيضاً مد العمل بهذا الحكم فى شأن المحررات التى تقدم طلباتها بعد ذلك لمدة أو للمدد التى يصدر بتحديدھا قرار من رئيس الجمهورية وذلك حتى صدر التعديل الأخير سالف البيان بالقانون ٩ لسنة ٢٠٠٣ بإضافة المادة ٣٤ مكرر (٢) إلى القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤<sup>(١)</sup>.

#### الالتزام بدفع مصاريف العقد :

إن أحكام قانون التسجيل الصادر فى سنة ١٩٢٣ والقرارات الصادرة بتنفيذه تحتم دفع رسوم التسجيل مع رسوم التصديق على الإماءات عند تقديم العقد للتوقيع عليه ، ولما كان المشتري هو الملزم بداهة بدفع هذه الرسوم فإنه هو الذى يكون عليه تجهيز العقد بناء على البيانات التى يحصل عليها سواء من البائع أو من الأوراق ، وبعد ذلك يكون له أن يطالب البائع بالحضور إلى قلم الكتاب لإمضاء العقد . وإذن فمن الخطأ أن تعتبر المحكمة البائع ملزماً بتجهيز العقد وتقديمه للمشتري لإمضاءه ، خصوصاً إذا كان العقد الابتدائي صريحاً فى أن البائع غير ملزم إلا بإمضاء العقد النهائي وكان المشتري لم يطلب من البائع فى الإنذار الذى وجهه إليه إلا الحضور إلى قسم المساحة لتحرير العقد النهائي.

( جلسة ١٩٤٢/٥/٢٨ طعن رقم ٤٨ سنة ١١ ق )

(١) تم تعديل هذا القانون أخير بالقانون رقم ٨٣ لسنة ٢٠٠٦ وقد جاء فى مادته الأولى أنه ( لا يجوز أن تتجاوز الرسوم التى يتم تحصيلها على أعمال شهر المحررات وصحف الدعاوى ... مبلغ ألفى جنية ) .

## مادة (٤٦٣)

إذا لم يعين الاتفاق أو العرف مكاناً أو زماناً لتسليم المبيع وجب على المشتري أن يتسلمه في المكان الذي يوجد فيه المبيع وقت البيع وأن ينقله دون إبطاء إلا ما يقتضيه من زمن .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٣) والتعليق :**

المستقر عملاً أن البائع يلتزم بتسليم المبيع إلى المشتري وذلك بوضعه تحت تصرف المشتري بحيث يكون متمكناً من حيازته حيازة يستطيع معها أن ينفق بالمبيع .

ويكون ذلك بأن يقبض المشتري المبيع من البائع وإذا لم يقم المشتري بالاستيلاء على المبيع كان المشتري مخلاً بالتزامه بتسليم المبيع وجاز للبائع وفقاً للقواعد العامة إعداره وإلزامه بالتسليم .

ومن الجدير بالذكر أن تسليم العقار يكون بإخلاءه من الأشياء والأشخاص وتسليم المنقول يكون بقبضه من البائع أو بحيازته فى حال كونه منقولاً .

أما زمان تسليم المبيع ومكانه يكونان عادة هما زمان تسليم المبيع ومكانه .

فالبائع يلتزم بتسليم المبيع إلى المشتري فى زمان معين ومكان معين يكون المشتري فى المقابل ملتزماً بالحضور لذات المكان وفى ذات الزمان المتفق عليه وتسليم المشتري المبيع فوراً .

وقد جاء بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى فى هذا الصدد " كما أن البائع يلتزم بتسليم المبيع كذلك المشتري يلتزم بتسليمه " .

أما زمان ومكان التسليم يحددهما عقد البيع ، وهما يكونان عادة زمان ومكان التسليم ، فإذا لم يوجد اتفاق أو عرف يحدد ذلك وجب أن يتم التسليم دون إبطاء بمجرد التسلم من البائع ، إلا ما يقتضيه التسلم من زمن وجب أن يكون في مكان التسليم " .

## مادة (٤٦٤)

**نفقات تسليم المبيع على المشتري ما لم يوجد عرف أو اتفاق يقضى بغير ذلك.**

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٤) والتعليق :**

١- كما أن البائع يلتزم بتسليم المبيع كذلك المشتري يلتزم بتسلمه. وزمان التسلم ومكانه يحددهما عقد البيع وهما يكونان عادة زمان ومكان التسلم فإذا لم يوجد اتفاق أو عرف يحدد ذلك وجب أن يتم التسلم دون إبطاء بمجرد التسليم من البائع إلا ما يقتضيه التسلم من زمن . ووجب يكون فى مكان التسليم .

٢- أما ما يقتضيه التسليم من نفقات ( فى النقل والشحن ونحو ذلك) فهو على المشتري ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقتضى بغير ذلك ونفقات نقل المبيع إلى مكان التسليم تدخل ضمن نفقات التسليم تدخل ضمن نفقات التسليم فهي على البائع ونفقات نقله من مكان التسليم إلى مكان التسلم إذا كان المكانان مختلفين تكون على المشتري وإذا كان المشتري فى مكان غير مكان البائع واشترط التسليم خالص الأجر وجب على البائع أن ينقل المبيع إلى مكان المشتري ونفقات النقل عليه بل قد يشترط المشتري أن يكون التسليم خالصاً لا من أجر الشحن وحده بل كذلك من الرسوم الجمركية فيتحمل البائع هذه الرسوم سواء كانت تجبى وقت خروج البضاعة من بلد البائع أو أثناء عبورها فى الطريق أو عند وصولها إلى بلد المشتري أما رسوم الاستهلاك التى تجبى عند تسلم المبيع فهي على المشتري .

٣- وغنى عن البيان أن هذه الأحكام ليست من النظام العام فيجوز الاتفاق على غيرها .

من الجدير بالذكر أن نشير إلى أن نص المادة ٤٦٤ من التقنين المدني ليست إلا تطبيقاً محضاً للقواعد العامة المقررة في هذا الشأن والتي تقضى بأن تكون نفقات الوفاء على المدين إلا إذا وجد اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك طبقاً لنص المادة ٣٤٨/ من التقنين المدني .

ومن مصروفات تسلم المبيع مصروفات نقله من مكان التسليم والتسلم إلى المكان الذى يحدده المشتري .

الملاحظ أن البائع يتحمل مصروفات نقل المبيع إلى مكان التسليم والتسلم فيكون فى المقابل على المشتري مسئولية نقل المبيع بعد أن تسلمه من البائع .

ومن الجدير بالذكر أن هذا ما لم يقض الإتفاق أو العرف بغير ذلك فعندئذ يسرى الاتفاق أو العرف .



ثانيا  
بعض أنواع البيوع

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100

أ- بيع الوفاء

مادة / ٤٦٥



## مادة (٤٦٥)

إذا احتفظ البائع عند البيع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة وقع البيع باطلاً .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٦٥) والتعليق :-**

تعرف المادة ببيع الوفاء بأنه بيع يشترط فيه البائع استرداد العين المبيعة وفقاً لأحكام معينة ويجب أن يكون شرط الاسترداد مقترناً بالبيع لا حقاً له .

وفي ذلك قررت محكمة النقض بأن اعتبار التصرف بيعاً وفائياً شرطه اتجاه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد إلى احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة ادراج هذا الحق في ورقة لاحقة جائز بشرط المعاصرة الذهنية أثرة بطلان البيع بطلان مطلق جواز اثباته بكافة الطرق

(الطعن رقم ١٢٩٧ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٩٧/٤/٢)

وفي قضاء اخر قضت محكمة النقض أن أساس بطلان البيع الوفائي الذي يستر رهنا انه غير مشروع ومن ثم لا تلحقه الإجازة ولا يترتب عليه اي اثر سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة الى الغير فيبقى المبيع على ملك البائع ويكون له أن يسترده

(الطعنان ٢٤٤ ، ٩٥٢ لسنة ٥١ جلسة ١٩٨٥/٥/٩)

وفي قضاء آخر قررت محكمة النقض انه من المقرر أن اخفاء الرهن وراء البيع يعد تحايلاً على القانون يترتب عليه بطلان البيع إذ أن عقد البيع الذي يخفي الرهن يستطيع البائع فيه استرداد المبلغ إذ هو رد الثمن إنما هي صورة من بيع الوفاء الذي حظره المشرع بالنص علي

بطلانه في المادة /٤٦٥ من القانون المدني وهذه الصورية النسبية تثبت بالبينة ويسائر طرق الإثبات الأخرى دون التفات الى نصوص العقد أو ما أصدره المتعاقدان

(الطعن رقم ٥٧٩ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨١/٥/٦)

وفي قضاء آخر قررت المحكمة النقض أن يشترط في البيع الوفاء الذي يبطله القانون انه تتجه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد الى احتفاظ البائع استرداد المبيع خلال فترة معينة ولا يلزم أن يدرج هذا الشرط في ذات عقد البيع ما دام الثابت أن الاتفاق قد تم على الأمرين معاني وقت واحد وإن المعاصرة الذهنية وحق البائع في الاسترداد تتحقق سواء كانت الورقة سابقة أو لاحقة علي البيع

(الطعن رقم ٩٩٩ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٩٠/١١/٢٨)

إذا اتخذ أحد الورثة إجراء لمصلحة التركة يحفظ به حق باقي الشركاء فيها من السقوط فهو يقوم في هذا الشأن مقامهم ويعتبر في اتخاذ هذه الأجراء نائباً عنهم وأذن فمتى كان الثابت من الحكم أن عرض ثمن المبيع وفائياً والملحقات علي المشتري وإن كان موجهاً من أحد الورثة إلا انه قد نص في محضر الإيداع الذي تم قبل انقضاء المدة المحددة للاسترداد على أن المبلغ السابق عرضه هو من مال الورثة جميعاً وإن الذي قام بالعرض قد باشره نيابة عنهم وكان المبلغ المودع يفي بما يجب أدائه من الثمن ورسم التسجيل فأن إجراءات استرداد العين المبيعة وفائياً تكون قد تمت صحيحة من جميع الورثة ويكون الحكم اذ قضى بصحة هذه الإجراءات قد أقام قضاءه على أساس يكفي لحملة ولا يعيبه ما استطراد آلية تزيدا ومن انه ليس ما يمنع قانونا من انفراد بعض ورثة البائع وفائياً باسترداد كامل العين المبيعه .

( جلسة ١٩٥٤/١٢/٢ طعن رقم ١٢٢ سنة ٢١ ق )

متى كان المشتري وفائياً قد رفض قبول عرض الثمن والملحقات  
بغير مسوغ قانوني فإن قيام ورثة البائع بخصم رسم الإيداع من المبلغ  
المعروض لا يؤثر على صحة العرض والإيداع  
(جلسة ١٩٥٤/١٢/٢ طعن رقم ١٢٢ سنة ٢١ ق)

مفاد نص المادة ٤٦٥ من القانون المدني أنه يشترط في البيع  
الوفاء الذي يبطله القانون أن تتجأ إدارة الطرفين وقت إبرام العقد الى  
احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة ولا يلزم أن يدرج هذا  
الشرط في ذات عقد البيع بل يجوز إثباته في ورقة اخري ولا يشترط  
لأعمال أثرها قيام المعاصرة الزمنية بينها وبين العقد ذاته بل يكفي  
المعاصرة الذهنية سواء كان التحرير الورقة في تاريخ سابق أو لاحق  
على العقد من تقرير الخبير انه لا خلاف بين الطرفين في انصراف اثر  
ورقة الضد إلى ذات العقد وانما يدور الخلاف بينهما حول عدم تضمين  
العقد المسجل لشرط الوفاء فان الحكم المطعون فيه وما اعتقه من حكم  
محكمة اول درجة من أسباب اذ انتهى الى عدم أعمال ورقة الضد لمجرد  
عدم توافر المعاصرة الزمنية بينهما وبين العقد المسجل الذي خلا من  
شرط الوفاء ودون أن يعن بيان ظروف تحرير ورقة الضد ومدى توافر  
المعاصرة الذهنية التي تربطها بالبيع في ذاته مجرداً عن سنده يكون  
مشوباً بالفساد في الاستدلال بما اى به الى الخطأ في تطبيق القانون.  
( الطعن رقم ٦٢٢ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٦/٦/١٥ )

متى اكن الحكم اذ قضي ببطلان عقدي بيع الوفاق على اعتبار  
انهما يخفيان رهنا قد اسند اليهم على أن الثمن الوارد بهما لا يتناسب مع  
الثمن الحقيقي للصفقة فإن ما استند إليه الحكم هو تقدير موضوعي لا

مخالفة فيه للقانون ذلك بأن القرينتين المنصوص عليهما في المادة ٣٣٩ من القانون المدني القديم إنما وردتا على سبيل المثال لا الحصر  
(جلسة ١٩٥٢/٥/٨ طعن رقم ١٢١ سنة ٢٠ ق)

متى كان الحكم الابتدائي اذ قضي ببطلان عقد بيع الوفاء الصادر من المطعون عليه الى مورث الطاعنين قد أقام على أن الثمن الوارد بالعقد لا يمثل القيمة الحقيقية للأطيان المبيعه بموجبة وأن بخس الثمن قرينة على انه قصد به إخفاء الرهن وذلك اخذاً بتقدير الخبير وبدلالة الثمن الوارد بعقد البيع وقرار الاستبدال الصادر من المحكمة الشرعية واللذين قدمهما المطعون عليه أطيان تقع في ذات الحوض الواقعة فيه الأطيان المبيعه مطرحاً ما تقيده أربعة عقود بيع اخري قدمها الطاعنون من أن أثمان الأطيان المبيعه بموجبها تماثل تقريباً الثمن المتفق عليه بالعقد وكان الحكم المطعون فيه اذا قضي بتأييد الحكم الابتدائي قد أقيم في أساسه على ما قرره المحكمة من بخس ثمن الأطيان المبيعه وكان الثابت بالاوراق أن الطاعنين قدموا الى المحكمة الاستئناف رداً على أسباب الحكم الابتدائي صوراً رسمية لثمانية عقود بيه منها عقدان حررا في نفس السنة التي صدر فيها عقد بيع الوفاء موضوع النزاع وتضمنت هذه العقود بيع اطيان واقعة في ذات الحوض الواقعة فيه الأطيان المباعة من المطعون عليه الى مورث الطاعنين بموجب العقد المذكور وذلك بأثمان تماثل في المتوسط الثمن الذي اتفق عليه في عقدهم وكان الحكم المطعون فيه قد أخذ من الإشارة الى العقود سالفة الذكر والتحدث عنها فإنه يكون قاصر الأسباب قصوراً يستوجب نقضه لأن هذه العقود متعلقة بموضع الخلاف الذي دار عليه الجدل بين طرفي الدعوى وهو ما اذا كان الثمن المتفق عليه بيع الوفاء بخساً كما يدعى المطعون عليه ام انه كان ثمن



المثل كما يقول الطاعنون وهي لو صحت دلالتها لكان لها أثرها في مصير الدعوى مما كان يتعين معه المحكمة أن تقول كلمتها فيها ولا يغنى عن ذلك اعتمادها على تقرير الخبير لقيمة الأطنان المباعة وعلى ثمن المدون في العقد البيع وأشهاد الاستدلال الصادر من المحكمة الشرعية والمتقدمين عليه أمام محكمة أول درجة متى كانت العقود المشار إليها لم يسبق لها تقديمها الى هذه المحكمة ولم يطلع عليها الخبير بل قدمها إلى محكمة الاستئناف رداً على أسباب الحكم الابتدائي .

( جلسة ١٩٥١/٥/٣ طعن رقم ١٧٠ سنة ١٩٥١ ق )

لما كان حق استرداد العين المبيعة وفائياً مخولاً أصلاً للبائع ولورثته فأنه يجوز استعماله لمن يقوم مقام الورثة وهو الدائن لهم والملتزمون قبله بنقل ملكية العين محل الاسترداد إليه وإن فتمت كان ورثة البائع قد باعوا العين الى شخص ورفعوا الدعوى بطلب استرداد هذه العين من المشتري وفائياً ثم تنازل بعض الورثة عن طلب الاسترداد متحفظين بحقوقهم في ثمن المودع فإن الحكم إذ قبل تدخل المشتري من الورثة منضمماً إلى باقي المودعين في طلب الاسترداد لا يكون قد خالف للقانون .

( جلسة ١٩٤٥/١٢/٢ طعن رقم ١٢٢ سنة ١٩٤٥ ق )

انه وإن كان الاسترداد لا يقع بحسب الأصل الا على المبيع كما هو فإن الفقرة الثانية من المادة ٣٤٦ من القانون المدني قد استأنفت الحالة التي تكون فيها الدعوى الاسترداد مقامة على ورثة المشتري بالنسبة للحصص المشاعة بينهم أو المفروزة التي يملكها كل منهم وهذا لا يصح معه القول بأن توجيه العرض أو الدعوى إلى بعض الورثة يعتبر توجيهها إلى الباقيين وإذا كان للبائع عند وفاة المشتري أن يجرى دعوى الاسترداد

بمطالبة بعض الورثة دون الآخرين فإن القول بأنه عند تجزئة الدعوى تعتبر الإجراءات موجهة إلى جميع الورثة يكون قولاً غير سديد

(جلسة ١٩٤٥/٢/٨ طعن رقم ٥٢ سنة ١٤ ق)

البائع وفائياً لا يلزم وفقاً لنص المادة ٣٤٤ من القانون المدني القديم لا بالمصروفات الضرورية التي صرفها المشتري لحفظ المبيع من التلف أو الهلاك وكذلك بالمصروفات التي تزيد في قيمة المبيع بقدر ما زاد من قيمته بشرط أن لا تكون فاحشة وأما المصروفات التي ينفقها المشتري لاستغلال المبيع وفائياً فلا يلزم بها البائع متى كان أنفاقها في مقابل استغلاله لهذا المبيع وقبض ثمراته .

(جلسة ١٩٥٤/١٢/٢ طعن رقم ١٢٢ سنة ٢١ ق)

بقاء العين في حيازة البائع وفاء يصلح لأن يكون دلالة - قرينة قضائية على أن نية العاقدین لم تنصرف إلى معنى البيع والشراء بل انصرفت إلى معنى الرهينة وإخفائه في صور البيع ولو كان العقد موضوع النزاع قد أبرم قبل العمل بالقانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٢٣ وتقديره هذه القرينة مسألة موضوعية لا معقبة فيها على محكمة الموضوع إذا ما اطمأنت إليها وأذن إليها وإن كان الحكم إذا قضي باعتبار العقد الصادر للطاعن مخفياً لرهن قد قام قضاءه على ما استخلصه من بقاء المبيع في حيازة البائعین وكان الظاهر من أسبابه أنه لم يعتبر ذلك قرينة قانونية بالمعنى الذي قرره القانون بمقولة أنه اعتبر بقاء في حيازة البائعین قرينة قانونية في حين أن القانون سالف الذكر صدر بعد انعقاد العقد - كان النعي على غير أساس.

(جلسة ١٩٥٠/١١/٢٢ طعن رقم ٢١٤ سنة ١٨ ق)

متى كان المدعى عليه قد تمسك بأن العقد الذي يستند عليه المدعى في إثبات ملكيته للعقار موضوع النزاع هو عقد بيع وفائي يخفي رهنا وكان الحكم المطعون فيه إذ قضى بملكته المدعى عليه بعقد بيع منجز ناقل للملكية وإن المدعى ومورثه من قبل وضع اليد على هذا العقار بصفتهم مالكين المدة الطويلة المكسبة للملكية دون أن يشير إلى الإقرار المقدم من المدعى عليه والصادر من مورث المدعى في تاريخ تحرير عقد الشراء والذي يعتبر بمثابة ورقة ضد يقر فيها المورث المذكور بأن البيع وفائي وكان تكييف عقد البيع مقروناً بالإقرار المشار إليه مما قد يتغير به وجه الرأي في الدعوى في خصوص التملك بالتقادم فإن الحكم إذا اغفل هذا الدفاع الجوهرى يكون معيباً بعيب القصور .

( جلسة ١٩٥٤/١١/٢٥ طعن رقم ٢٥٨ سنة ٢١ ق )

متى كان الحكم المطعون فيه اذ قضى ببطلان عقد البيع موضوع النزاع باعتبار انه في حقيقته يستر رهنا قد استند الي أدلة هي في مجموعها كافية لحمل قضائه فلا يبطله ما تنعاه عليه الطاعنات من القصور والتخاذل ومخالفة حكم سابق قضى بمنع تعرض المطعون عليه لهن في الأطنان المببعة ذلك بأن حجية حكم منع التعرض المشار إليه مقصورة على ثبوت وضع يد الطاعنات عل المقدار العقد بينة التملك فى السنة السابقة على رفع دعوى منع التعرض ولا تأثير لها على تكييف العقد موضوع النزاع أهو عقد بيع بات أم هو عقد أم هو عقد يخفي رهناً كما أن إسقاط السنة السابقة لرفع دعوى منع التعرض من المدة التى قال الحكم أن المطعون عليه لبث واضعاً يده على الأطنان موضوع العقد بعد صدوره لا يؤثر على صحة الأدلة التى اسند إليها الحكم .

( جلسة ١٩٥٢/١/٨ طعن رقم ٢٧٠ سنة ٢٠ ق )

متى كان الحكم إذ قضى ببطلان عقد بيع الوفاء الصادر من مورث المطعون عليهم لمورث الطاعنين على أساس انه يخفي رهناً قد أقام قضاءه على القرينة التي استتبها من عقد الإيجار الصادر من مورث المطعون عليهم إلى أول الطاعنين والذي ذكر فيه أن الأطيان موضوع العقد محل الدعوى مرهونة وعلى الطاعنين والذي ذكر فيه أن الأطيان موضوع العقد محل الدعوى مرهونة وعلى شهادة الشهود الدالة على استمرار حيازة مورث المطعون عليهم للعين المباعة بعد صدور العقد منه فإنه لم يكن يعوزه بعد المزيد من الأدلة ومن ثم فإن الطعن فيه لقصوره في التسبيب استناداً الى انه لم يتحدث عن الثمن المسمى بالعقد أهو بخس أم هو ثمن المثل - هذا الطعن يكون على غير أساس .

( جلسة ١٩٥١/١/١١ طعن رقم ١٥ سنة ١٩٥١ ق )

عقد البيع الذي يخفي رهناً ويستطيع البائع فيه استرداد المبيع إذا هو رد الثمن إلي المشتري إنما هو صورة من بيع الوفاء الذي حظرة المشرع بالنص على بطلانه في المادة ٤٦٥ من التقنين المدني .

للمتعاقد أن يثبت بكافة الطرق ومنها البينة والقرائن أن العقد لم يكن بيعاً وإنما هو - على خلاف نصوصه - يخفي رهناً .

( الطعن ٢٠٤ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٦٦/١٢/٦ ص ١٧ من ١٧٧٠ )

أ- متى كان الحكم الصادر من محكمة الاستئناف قد تضمن قضاء قطعياً باعتبار عقد البيع الوفاي رهناً منذ انعقاده وهو ما يترتب عليه اعتباره باطلاً بطلاناً مطلقاً فلا يكون له اثر سواء بصفته بيعاً أو رهناً طبقاً للمادة ٣٣٨ من القانون المدني الملغى بعد تعديلها بالقانون ٤٩ لسنة ١٩٢٣ وكان هذا القضاء قد حاز قوة الأمر المقضى فإنه يعتبر حجة قاطعة بما فصل فيه من اعتبار العقد رهناً بحيث لا يجوز قبول أي دليل

ينقض هذه الحجية فإن المحكمة تكون قد استنفدت بهذا القضاء سلطتها في الفصل في مسألة تكييف هذا العقد بحيث يمتنع عليها أن تعود فتبحث من جديد هذا التكييف وتقضي في ذات النزاع بقضاء بذلك يكون مناقضا لحكمها الأول الحائز لقوة الأمر المقضي بما يستوجب نقضه .

ب- التنازل عن الطعن في ماهية عقد البيع الوقائي لا يقبل بعد صدور حكم نهائي ببطالان لإخفائه رهنا كما أن هذا التنازل يتضمن إجازة لعقد باطل بطلانا مطلقا فلا يعتد به لأن العقد الباطل بطلانا مطلقا لا تلحقه الإجازة لأنه معدوم .

أ، ب (الطعن ٥٨ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٢٧/٤/٢٧ س ١٨ ص ٩١٨)

٢ - إن المادة ٣٣٩ من القانون المدني الملغى بعد تعديلها بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٢٣ إذ أجازت إثبات أن الشرط الوفاقي مقصود به إخفاء الرهن عقاري بكافة طرق الإثبات دون التفات إلى نصوص العقد فإن ذلك منها لم يكن إلا تطبيقا للقواعد العامة التي تجيز إثبات الغش بجميع الأطراف ومنها البينة والقرائن وعلى ذلك فإن تلك المادة لا تتضمن أي استثناء تتفرد به عن سائر العقود المنطوية على الغش من حيث طرق الإثبات

ب- أساس بطلان البيع الوفاقي الذي يستر رهنا هو أنه غير مشروع ومن ثم فلا تلحقه الإجازة .

أ، ب (الطعن ٢٨٥ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٦٩/١/٢٢ س ٢٠ ص ١٤٤)

تقضي المادتان ٣٣٨ ، ٣٣٩ من القانون المدني القديم المعدلتين بالقانون ٤٩ لسنة ١٩٢٣ ببطالان عقد البيع الوفاقي المقصود به إخفاء رهن عقاري سواء بصفته بيعا أو رهنا وإن العقد يعتبر مقصودا به إخفاء رهن إذا اشترط فيه رد الثمن مع الفوائد أو إذا بقيت العين المبيعة في

حيازة البائع بأي صفة من الصفات وقد أورد الشارع هاتين القريتين كقريتين قانونيتين قاطعتين بحيث إذا توافرت إحداهما كان ذلك قاطعا في الدلالة على أن القصد من العقد هو إخفاء رهن وماتعا من إثبات العكس وعلة تقرير هاتين القريتين بالذات هو أن بقاء العين في حيازة البائع واشترط رد الثمن مع الفوائد مما يتنافى مع الخصائص عقد البيع الوفاي الجدي ويؤيد هذا النظر أن القانون المدني القديم يتضمن نصا كنص المادة ٤٠٤ من التقنين الحالي التي تجيز نقض القرينة القوانين بالدليل العكسي ما لم يوجد نص يقضى بغير ذلك وإن الرأي قبل صدور هذه المادة كان متجها الى الأخذ بما هو مقرر في فرنسا بنص صريح في المادة رقم ١٣٥٢ من القانون المدني الفرنسي من عدم جواز إثبات ما ينقض قرينه القانونية اذا كان القانون يبطل على أساسها تصرفا معينا وإن فمتى كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر بقاء العين المبيعة في حيازة البائع قرينه غير قاطعة ودلل على عكسها وانتهى رغم قيام هذه القرينة الى اعتبار العقد بيعا وفائيا صحيحا فإنه يكون قد خالف القانون بما يستوجب نقضه .

(الطعن رقم ١٦٨ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦١/١٢/٢١ س ١٢ ص ٨١٥ )

نقضي المادتان ٣٣٨ و ٣٣٩ من القانون المدني القديم المعدلتان بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٢٣ ببطان عقد البيع الوفاي المقصود به إخفاء رهن سواء بصفته بيعا أو رهنا وبأن العقد يعتبر مقصودا به إخفاء الرهن إذا اشترط فيه الثمن مع فوائد أو اذا بقيت العين المبيعة في حيازة البائع بأية صفة من الصفات وهاتان القريتان على ما استقر عليه قضاء محكمة النقض من قبيل القرائن القانونية القاطعة بحيث إذا توافرت إحداهما كان

ذلك قاطعاً في دلالة على أن القصد من العقد هو إخفاء رهن ومنعاً من إثبات العكس .

(الطعن رقم ٣٤١ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٢/١٢/٣ س ١٤ ص ٧٥)

لا يشترط. على ما يجري به في قضاء محكمة النقض لاعتبار البيع وفائياً أن يثبت شرط استرداد المبيع في عقد البيع نفسه بل يجوز وروده في ورقة مستقلة

(الطعن رقم ٢٠ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٦٤/١٢/٣ س ١٤ ص ٧٥)

متى كان الحكم المطعون فيه قد انتهى إلى أن العقد البيع المتنازل فيه هو في حقيقته عقد بيع وفائي يستر رهناً فإن هذا العقد يكون باطلاً بطلاناً مطلقاً ولقد كان الحكم في ظل التشريع الملغى في شأن مثل هذا العقد - أنه لا ينقلب صحيحاً مهما طال الزمن ومن ثم لا يكون للتقادم أثر فيه ولصاحب الشأن دائماً أبداً رفع الدعوى أو رفع ببطلانه أما نص المادة ١٤١ من القانون المدني القائم الذي قضى بسقوط دعوى البطلان المطلق بمضي خمس عشرة سنة ومن وقت العقد فأنة نص مستحدث منشئ لحكم جديد لم يكن مقرر في ظل القانون الملغى ومن ثم فإن هذا التقادم لا يسري إلا من تاريخ العمل بالقانون المدني القائم وليس معنى هذا أن التقادم لا يسري على العقود الباطلة التي أبرمت في ظل القانون الملغى وإنما هو يسري عليها ولكن تبدأ مدة التقادم بالنسبة لدعوى البطلان الخاصة بهذه العقود من تاريخ العمل بالقانون أي من ١٥/١٥/١٩٤٩ وليس من تاريخ إبرامها.

(الطعن رقم ٢٠ لسنة ٣٠ ق جلسة ١٩٦٤/١٢/٣ س ١٥ ص ١٠٩)

شرط الاسترداد اللاحق لعقد البيع الموصوف بأنه بات لا يمنع وفقاً للمادة ٣٣٩ من القانون المدني القديم من اعتبار أن العقد يستر في

حقيقته رهنا متى كانت المحكمة قد تبينت من القرائن والأدلة التي أوردتها أن نية المتعاقدين انصرفت منذ البداية إلى اعتبار أن العقد وأن كان في ظاهرة عقدا باتا إلا أنه في حقيقته يخفي رهنا .

(جلسة ١٩٥٢/١/٨ طعن رقم ٢٧٠ سنة ٢٠ ق)

ليس صحيحا القول بأن شرط استرداد العين المبيعة يجب أن يثبت بعقد البيع نفسه وإلا اعتبر وعدا بالبيع فإن المادة ٣٣٩ من القانون المدني القديم تجيز للبائع أن يثبت بكافة الطرق ومنها البيئة والقرائن أن العقد لم يكن بيعا باتا وإنما هو على خلاف نصوصه يستر رهنا حيازيا ومن ثم فلا تثريب على المحكمة إذا هي اعتبرت تلك البقايا من الورق المشار إليها فيما سلف مبدأ ثبوت بالكتابة واستخلصت من شهادة الشهود والقرائن ما يثبت أن العقد وأن كتب في صورة عقد بيع بات في حقيقته يخفي رهنا .

(جلسة ١٩٥١/١١/٢٢ طعن رقم ١٩٧ سنة ١٩ ق)

إذا كانت الورقة المختلف في تكييفها - هل هي ورقة ضد عن العقد المتنازع على حقيقة المقصود منه أم هي وعد بالبيع - مذكورا فيها أنه إذا مضى الميعاد المحدد ولم يدفع المبلغ فيكون البيع نافذ المفعول فهذا يدل على أن البيع لا يكون نافذ المفعول في مدة الوفاء وليس وهذا الشأن بيع الوفاء الحقيقي الذي ينفذ مفعولة كبيع بمجرد التعاقد وإن تعلق على شرط فاسخ وأذن فاعتبار تلك الورقة متضمنة شرط تملك الدائن لأطيان في نهاية الأجل المحدد للوفاء هو اعتبار تسوغه عبارتها وليس فيه مسخ لمطلوها .

(جلسة ١٩٤٩/١٢/١٥ طعن رقم ٥٠ سنة ١٨ ق)



متى كان الحكم قد اقيم على أن العقد هو بيع يخفي رهنا فيكون باطلا سواء بصفته بيعا أو رهنا فلا يكون الحكم بحاجة بعد ذلك للتعرض في بحثه الي تطبيق قواعد استهلاك الرهن الحيازي الباطل .  
( جلسة ١٩٥٥/١٢/٢٢ طعن رقم ٢٣٧ سنة ٢٢٢ ق )

إثبات أن عقد البيع قصد به إخفاء رهن مقتصرن بفوائد ربوية يحرمها القانون مراعاة للنظام العام هو أمر جائز بكافة الطرق سواء صور عقد البيع الظاهر بأنه بات أم وفائي .

إذا كانت المحكمة قد اعتبرت القرينة التي تضمنته المادة ٢٣٩ من القانون المدني القديم وهي بقاء العين المبيعة في حيازة البائع ليست قرينة قانونية وإنما تقبل إثبات العكس بكافة طرق الإثبات وكان الحكم قد قرر ذلك وأحال الدعوى إلى التحقيق ليثبت البائع بكافة طرق الأثبات بما فيها البينة أن عقد البيع الصادر منه هو في الواقع عقد رهن في صورة بيع وفائي فإنه يكون قد خالف القانون .

( الطعن رقم ٢٠٢ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/١٥ س ٧ ص ٢١٦ )

يجب على من يدعي أن البيع الوفاي يخفي رهنا أن يقيم هو الدليل على ذلك .

( الطعن رقم ٦ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/١٠/٢٥ س ٧ ص ٨٤٧ )

للبيع طبقا لصريح نص المادة ٣٩ من القانون المدني القديم أن يثبت بالبينة والقرائن وغيرها من الطرق الإثبات أن عقد البيع وإن كان بحسب نصوصه الظاهرة يتضمن بيعا باتا إلا أنه في حقيقته يخفي رهنا - وادعاء البائع بقاء العين المبيعة تحت يده برغم هذا البيع البات الشامل في ذاته قرينة على قصد إخفاء الرهن يتعين معها على المحكمة أن تقول فيها كلمتها فإذا كان الحكم قد التفت عن تقدير طلب لتحقيق الذي تقدم به ورثة

البائع للتدليل على أن عقد البيع في حقيقة الأمر يستر رهنا ولإثبات بقاء العين تحت أيديهم ويد مورثهم من قبل فإنه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه واستناد الحكم الى أن ورقة الضد التي قدمها الورثة لا تقوم دليلاً على صورية العقد هو استناد قاصر عن مواجهة طلب التحقيق لان إسقاط هذه الورقة من أدلة الورثة لا يستتبع إسقاط كل ما استندوا إليه من حجج أخرى لإثبات دعواهم بالتحقيق المطلوب ويكون الحكم قد انطوي أيضاً على قصور معيب

(الطعن رقم ٢٠٨ سنة ٢٢ جلسة ١٩٥٧/٢/٢١ س ٨ ص ٢٥٩)

اعتبار التصرف بيعاً وفائياً شرطة اتجاه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد إلى احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة إدراج هذا الحق في ورقة لاحقة جائز بشرط المعاصرة الذهنية أثره بطلان البيع بطلاناً مطلقاً جواز إثباته بكافة طرق الإثبات .

(الطعن رقم ٢٤١٢ لسنة ٥٤ ق - جلسة ١٩٩٠/١/٢٤)

(الطعن رقم ١٣٩٧ لسنة ٥٢ ق - جلسة ١٩٨٧/٤/٣)

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن مفاد نص المادة ٤٦٥ من القانون المدني انه يشترط في بيع الوفاء الذي يبطله القانون أن تتجه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد إلى احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال فترة معينة ولا يلزم أن يدرج هذا الشرط في ذات عقد البيع ما دام الثابت أن الاتفاق قد تم على الأمرين معا في وقت واحد وان المعاصرة الذهنية بين البيع وحق البائع في الاسترداد تتحقق سواء كانت الورقة سابقة أو لاحقة على البيع .

(الطعن ٩٩٩ لسنة ٥٦ ق - جلسة ١٩٩٠/١١/٢٨)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الصورية النسبية التليسية التي تقوم على إخفاء الرهن وراء تعد تحايلا على القانون يترتب عليه بطلان البيع إذ أن عقد البيع الذي يخفي رهنا ويستطيع البائع فيه استرداد المبيع إذا هو رد الثمن إلى المشتري إنما هو صورة من البيع الوفاء الذي حظره المشرع بالنص على بطلانه في المادة ٤٦٥ من القانون المدني وهذه الصورية النسبية تثبت بالبينة وسائر طرق الإثبات الأخرى دون التفات إلى نصوص العقد أو ما أصدره المتعاقدان من إقرارات .

متى كانت محكمة الموضع قد قضت ببطلان عقد البيع لما ثبت لديها أنه كان مقصودا به إخفاء رهن فإن نية المتعاقدين تكون قد انصرفت وقت التعاقد إلى الرهن لا إلى البيع كما يكون وضع يد المشتري وفاء هو بسبب الرهن دون أي سبب آخر فتنتفي نية التملك منذ البداية ويصبح وضع اليد قائما علي سبب وقتي ومعلوم لا يؤدي إلى اكتساب الملكية مهما طال أمد إلا إذا حصل تغيير في سببه .

أ ، ب (الطعن ٥٧٩ لسنة ٤٨ ق- جلسة ١٩٨١/٥/٦ س ٣٢ ص ١٢٨٨)

مفاد نص المادة ٤٦٥ من القانون المدني أن عقد البيع الذي يستطيع البائع فيه استرداد المبيع إذا هو رد الثمن إلى المشتري إنما هو صورة من بيع الوفاء الذي حظره المشرع بالنص على بطلانه في المادة المشار إليها .

(الطعن رقم ١١١٣ س ٥١ ق ١٩٨٤/٦/٢٨)

عقد البيع الذي يخفي رهنا ويستطيع البائع فيه استرداد المبيع إذا هو رد الثمن إلى المشتري إنما هو صورة من بيع الوفاء الذي حظره المشرع بالنص على بطلانه في المادة ٤٦٥ من القانون المدني والتي مفادها - على ما جري به قضاء هذه المحكمة أنه يشترط في بيع الوفاء

الذي يبطله القانون أن تتجه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد إلى احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة ولا يلزم أن يدرج هذا الشرط في ذات العقد بل يجوز إثباته في ورقة لاحقة بشرط توافر المعاصرة الذهنية التي تربطه بالمبيع وأساس بطلان البيع الوفاي الذي يستر رهنا وأنه غير مشروع ومن ثم لا تلحقه الإجازة ولا يترتب عليه أي اثر سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير فيبقى المبيع على ملك البائع ويكون البائع له أن يسترده .

(الطعن رقم ٢٤٤ ، ٩٥٢ س ٥١ ق جلسة ١٩٨٥/٥/٩)

(الطعن ٦٢٤ لسنة ٥١ ق - جلسة ١٩٨٤/٦/٢١)

(الطعن ٢٢٢ لسنة ٤٩ ق - جلسة ١٩٨٢/١١/٢٥)

(الطعن ٧٨٨ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١٩٨١/٦/٢٥ س ٣٢ ص ١٩٤٨)

(الطعن ٥٠٩ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٦/٢/١٥ س ٢٧ ص ٦٥٢)

إذا كان مفاد نص المادة ٤٥٦ من القانون المدني - وعلى ما جري به قضاء هذه المحكمة - انه يشترط في بيع الوفاء الذي يبطله القانون أن تتجه إدارة الطرفين وقت إبرام العقد إلى احتفاظ البائع بحق استرداد المبيع خلال مدة معينة.

(الطعن رقم ١٧٩٧ لسنة ٥٠ ق - جلسة ١٩٨٦/٢/١٧)

ب - بيع ملك الغير

مادة / ٤٦٦ - ٤٦٧ - ٤٦٨



مادة (٤٦٦)

- ١- إذا باع شخص شيئاً معيناً بالذات وهو لا يملكه جاز للمشتري أن يطلب إبطال البيع ويكون الأمر كذلك ولو وقع البيع على عقار سجل العقد أو لم يسجل .
- ٢- وفي كل حال لا يسري هذا البيع في حق المالك للعين المبيعة ولو جاز المشتري العقد .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٦٦) والتعليق :-**

في هذا البيع يتقدم البائع عادة في بيع ملك الغير بإضافة المبيع إلى نفسه فإن إضافة إلى المالك الحقيقي وكان نائباً عنه فإن البيع يعتبر صادراً من المالك الحقيقي وفقاً للقواعد المقررة في النيابة .

أما إذا لم يكن نائباً فإن البيع في هذه الحالة يكون بيع ملك الغير وفي ذلك قررت محكمة النقض أن مادة ٤٦٦ من القانون المدني في فقرتها الأولى على أنه إذا باع شخص شيئاً معيناً بالذات لا يملكه جاز للمشتري أن يطلب إبطال البيع وبفقرتها الثانية على أنه وفي كل حال لا يسري هذا البيع في حق مالك العين المبيعة ولو جاز المشتري العقد إذا كان بيع الوارث الظاهر هو بيع ملك الغير ولو كانت عبارة النص واضحة في عدم سريان بيع ملك الغير في حق المالك يؤكد هذا النظر أن القانون عندما أراد حماية الأوضاع الظاهرة وضع لها نصوص استثنائية يقتصر تطبيقها على الحالات التي وردت فيها فقد نص في المادة /٢٤٤ من القانون المدني على أنه إذا أبرم عقد صوري فلدائني المتعاقدان وللخلف الخاص متى كانوا حسن النية أن يتمسكوا بالعقد الصوري كما لهم أن يتمسكوا بالعقد المستتر ويثبتوا بجميع الوسائل صورية العقد الذي اضربهم.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢ جلسة ١٩٧٩/٢/٢٩ )

وفي قضاء آخر لمحكمة النقض قررت فيه أن بيع ملك الغير لا ينقل الملكية للمشتري الأخير دون غيره وله طلب ابطال هذا البيع ولو لم يتعرض له المالك الحقيقي بالفعل برفع دعوى الضمان على البائع عملاً بالمادة ١/٤٦٦ من القانون المدني إلا أن هذا الحق للمشتري لا ينهض له بغيره إذا ما أقر المالك الحقيقي البيع حيث يترتب عليه نقل الملكية منه الي المشتري .

(الطعن رقم ٢٥٥٢ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٩٦/٤/١٨)

ولما كان المقرر تطبيقاً لنص المادتين ٤٦٦ ، ٤٦٧ من القانون المدني أن بيع ملك الغير غير نافذ في حق المالك الحقيقي الذي لم يجزه وأن بطلانه مقرر لمصلحة المشتري وحدة فلا يكون لغيره أن يطلب إبطاله وطالما لم يطلب البطلان صاحب الحق فيه فإن عقد البيع يبقى قائماً منتجاً لآثاره بين طرفية بل وينقلب العقد صحيحاً في حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع الى البائع بعد صدور العقد صحيحاً منتجاً لآثاره القانونية بين المتعاقدين ومن بينهما التزام البائع بضمان عدم التعرض وهو التزام أبدي لا يسقط عنه فلا يقبل من هذا البائع إذا ما تملك المبيع بطريق الإرث بعد إبرام العقد أن يطالب في مواجهة المشتري ثبوت هذه الملكية وتسليمه المبيع لما في ذلك من مناقضة وإخلال بالتزامه بالضمان.

(الطعن ١٩٢٠ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/٦/١٦)

لا يمثل البائع المشتري منه فيما يقوم على العقار المبيع من نزاع بعد تسجيل عقد البيع ومن ثم فالحكم الصادر ضد البائع باعتباره غير مالك للعين المبيعة لا يعتبر حجة على المشتري الذي سجل عقد شرائه قبل صدور هذا الحكم ولم يختصم في الدعوى.

(الطعن رقم ٣٢٠ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٦٥/١٠/٢٨ س ١٦ ص ٩٢٩)



إذا كان المشتري على علم وقت البيع بأن البائع لا يملك المبيع كان له أن يطالب بإبطال البيع ويسترد الثمن تبعاً لذلك ولكن لا يكون له الحق في أي تعويض .

(الطعن ١٩٣ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٦٧/٨/١٥ س ١٨ ص ١٥٠٠)

بطلان بيع ملك الغير مقرر لصالح المشتري فيما لم يستعمله بالفعل بقي عقد البيع قائماً منتجا لآثاره تثبت فيه الشفعة ثبوتها في كل بيع تم مستوفياً لأركانه ولو حمل سبباً لبطلانه ويحل فيه الشفع محله المشفوع منه في جميع حقوقه والتزاماته لا يملك تعديله أو تبعض محله ولو تبين أن المبيع كله أو بعضه مملوك للغير مما محله الرجوع على البائع لا تفريق الصفقة لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد قضى بالأحقبة في الشفعة مقصورة على بعض المبيع وحمل قضاءه على ما أنبأ به من أن البائعة لا تملك مما بيع غير مساحة وإن البيع فيما خلا ذلك وقد وقع على ما يملكه الغير مما هو غير جائز إلا بإجازته ولم يجزه فلا تجوز الشفعة فيه فإنه يكون قد خالف القانون وخطأ في تطبيقه .

(الطعن ٩٦١ لسنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٧٩/١/١٠ س ٢٠ ص ١٧٣)

إذا كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر تصرف المطعون عليه الأول المشتري بعقد غير مسجل ببيع الأرض إلى الصغار المشتريين بيعاً لملك الغير لا يسري في حق البائع إليه وهو المطعون عليه الثاني البائع الأصلي ولا يصح توقيع الحجز عليها من الطاعنة مصلحة الضرائب اقتضاء لدينها قبل المشتري الأول لما كان ذلك فإن الحكم يكون قد خالف القانون وخطأ في تطبيقه .

(الطعن رقم ٤٧٢ لسنة ٥٣ ق - جلسة ١٩٧٣/٥/٩ س ٢٤ ص ٧٢٥)

لئن كان بيع الشريك المشتاع لقدر مفرز من نصيبه لا ينفذ في حق باقي الشركاء بل يظل معلقا على نتيجة القسمة إلا انه يعتبر صحيحا وناظدا في حق الشريك البائع ومنتجا لآثاره القانونية على نفس المحل المفرز المتصرف فيه قبل القسمة أما بعد القسمة فاستقرار التصرف على ذلك انه اذا سجل المشتري لقدر مفرز من الشريك المشتاع عقد نصيبه ورد التصرف على الجزء الذي يقع في نصيبه نتيجة للقسمة وينبئ على ذلك انه اذا سجل المشتري لقدر مفرز من الشريك المشتاع عقد شرائه انتقلت اليه ملكية هذا القدر المفرز في مواجهة البائع له في فترة ما قبل القسمة بحيث يتمتع على البائع التصرف في هذا القدر إلى الغير فان تصرف فيه كان بائعا لملك الغير فلا يسري هذا البيع في حق المالك الحقيقي وهو المشتري الأول الذي انتقلت اليه ملكية هذا القدر من وقت تسجيل عقد شرائه .

( الطعن ١٨٢ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/٢/١٧ س ٢٦ ص ٤٠٢ )

عقد بيع ملك الغير إلى أن يتقرر بطلانه بناء على طلب المشتري وعلى ما جري به قضاء هذه المحكمة يبقي قائما منتجا لإثارة بحيث يكون للمشتري أن يطالب البائع بتنفيذ ما يترتب على العقد بمجرد انعقاده وقبل تسجيله من حقوق والتزامات شخصية وتنتقل هذه الحقوق وتلك الالتزامات من كل من الطرفين إلى وارثه فيلتزم وارث البائع بنقل ملكية المبيع إلى المشتري أو إلى وارثه كما يلتزم بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وهذا البيع ينقلب صحيحا في حق المشتري بابلولة ملكية المبيع إلى البائع أو ورثته بعد صدور العقد عملا بنص الفقرة الثانية من المادة ٤٦٧ من القانون المدني.

( الطعن رقم ١٦١٨ س ٥٠ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/٢٥ )

**بيع ملك الغير مادة (٤٦٦)**

بطلان بيع ملك الغير مقرر وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لمصلحة المشتري فيكون له دون غيره أن يطلب إبطال العقد وما لم يثبت أن البائع غير مالك ويطلب البطلان صاحب الحق فيه فإن عقد البيع يبقى قائما منتجا لأثارة بحيث يكون للمشتري أن يطالب البائع بتنفيذ التزاماته ويعد هذا منه أجازة للعقد لما كان ذلك فليس للطاعنة بصفتها بائعة التمسك بصدور البيع ممن لا يملك ويكون نصيبها في هذا الخصوص - أيا كان وجه الرأي فيه غير منتج .

(الطعن ١٧٨٠ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٦/١٠/٢٢)



مادة (٤٦٧)

- ١- اذا اقر المالك البيع سري العقد في حقه وانتقل صحيحاً في حق المشتري .
- ٢- وكذلك ينقلب العقد صحيحاً في حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد .

**خلاصة : ما ورد بالملذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٧) والتعليق :-**

فى البدائة نشير إلى أن محكمة النقض قررت تطبيقاً لنص المادتين ٤٦٦، ٤٦٧ من القانون المدنى أن بيع ملك الغير نافذ فى حق المالك الحقيقى الذى لم يجره وإن البطلان مقرر لمصلحة المشتري وحده فلا يكون لغيره أن يطالب أبطلاله وطالما لم يطلب البطلان صاحب الحق فيه فإن عقد البيع يبقى قائماً منتجاً لآثاره بين طرفية بل وينقلب العقد صحيحاً فى حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد ومن ثم فإن من مقتضى تمسك المشتري بقيام العقد فى البيع ملك الغير أن يظل العقد صحيحاً منتجاً لآثاره القانونية بين المتعاقدين ومن بينها التزام البائع بضمان عدم التعرض وهو التزام ابدى لا يسقط عنه فلا يقبل من هذا البائع إذا ما تملك المبيع بطريق الإرث بعد إبرام العقد أن يطلب فى مواجهة المشتري ثبوت هذه الملكية وتسليمه المبيع لما فى ذلك من مناقضة وإخلال بالتزامه بالضمان .

(الطعن رقم ١٩٢٠ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/٨/١٦)

وفى قضاء آخر قررت محكمة النقض أن مفاد نص المادة ٤٦٧ من القانون المدنى أن بيع ملك الغير ينقلب صحيحاً من حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد .

(الطعن رقم ١١٧٢ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٨/٥/٨)

وأن النص في المادة /٣٦٦ من القانون المدني يدل على أن بيع ملك الغير تصرف قابل للأبطال لمصلحة المشتري وإجازة المشتري العقد تزيل قابليته للأبطال لمصلحة المشتري وإجازة المشتري العقد تزيل قابليته للأبطال وتجعله صالحا فيما بين العاقدين أما بالنسبة للمالك الحقيقي فيجوز له اقرار هذا البيع صراحة أو ضمنا إذا لم يقره كان التصرف غير نافذ في حقه مما مفادة أن بطلان التصرف أو عدم نفاذه هو أمر غير متعلق بالنظام العام بل هو مقرر لمصلحة صاحب الشأن فيه ولا يجوز لغيره أن يتمسك به .

(الطعن رقم ٢٤٥ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩٠/٧/٢٥)

مؤدي ما نصت عليه المادتان ٤٦٦ ، ٤٦٧ من القانون المدني في شأن بيع ملك الغير أن البيع لا يسري في حق مالك العين ولا يترتب عليه نقل الملكية للمشتري ولو وقع علي عقار سجل العقد ام لم يسجل ولو أجاز المشتري العقد إلا إذا أقر المالك البيع أو آلت ملكيته إلى البائع بعد صدور العقد .

الطعن ببيع ملك الغير وعلي ما جري به قضاء هذه المحكمة مقرر لمصلحة المشتري وله دون غيره أن يطلب أبطال العقد كما له أن يجيزه وإذا طالب البائع بتنفيذ التزاماته يعد هذا أجاز منه للعقد ولما كان الطاعن رغم علمه بعدم ملكية المطعون عليهم ومورثهم من قبلهم لقطعة الأرض الثانية طلب رفض دعوى فسخ العقد بالنسبة لهذه الأرض فيكون قد أجاز العقد ويحق مطالبته بتنفيذ التزاماته الناشئة عنه .

(الطعن ١٩٧٢ لسنة ٤٩ ق جلسة ٨٣/٤/٢٠ س ٣٤ ص ١٠٢٢)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن المالك الحقيقي أن يطالب طرد المشتري من ملكة لان يده تكون غير مستندة إلى تصرف نافذ في

مواجهته كما أن له أن يطلب ريع ملكه من هذا المشتري عن المدة التي وضع يده فيها عليه .

( الطعن رقم ٢٠٢١ لسنة ٥٠ ق جلسة ٨٤/٥/٢١ س ٢٥ ص ١٥٢٩ )

أن توقيع المالك على عقد البيع الصادر من زوجته كضامن متضامن يمكن تأويله الا انه لهذا البيع وخصوصا اذا كان قد ورد في هذا العقد صفته كبائع مع زوجته وكان هو لم يعارض في دعوى صحة التعاقد التي أقامها الصادر له العقد وحكم فيها بصحة التعاقد ونفذ هذا الحكم وتسلم المشتري المبيع وإن فمن الخطأ ألا يعتبر الحكم مثل هذا التوقيع إقرارا للبيع بمقولة أن الإجازة الصادرة من المالك الحقيقي في حدود المادة ٢٦٤ مدني والتي بمقتضاها يصح العقد يجب أن تصدر من المالك في صيغة أجازة صريحة .

(جلسة ١٩٥٠/٤/٢٠ طعن رقم ١٠٨ لسنة ١٨ق)

لا يستطيع شخص أن ينقل إلى غيره حقا لم يؤول إليه وإن فمتى قضى نهائيا برفض الدعوى صحة ونفاذ عقد بيع الأطلان وكان المشتري بالعقد المذكور قد تصرف بالمبيع إلى مشتر ثان فإن الحكم اذا قضى برفض الدعوى صحة ونفاذ العقد الثاني لا يكون قد خالف القانون .

(جلسة ١٩٥٤/١١/١١ طعن رقم ٩٦ سنة ٢١ق)

إذا كان أحد ملاك العقار المبيع قد وقع على عقد البيع بصفته وكلا عن باقي الملاك وثبت انه لم تكن له صفة النيابة عنهم وقت إبرام التعاقد وانه تصرف بغير علمهم في حصصهم في البيع فأنهم متي اقروا البيع فأن العقد يسري في حقهم عملا بالمادة ٤٦٧ من القانون المدني .

(الطعن رقم ٢٦٠ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٧٦/١٢/٢٨ س ١٨ ص ١٩٢٢)

لئن كان صحيحاً أن تسجيل عقد البيع لا ينقل الملكية إلى المشتري إلا إذا كان البائع مالكا لما باعة إلا أن بيع ملك الغير قابل للإبطال لمصلحة المشتري وحدة لا يسري في حق المالك الحقيقي ولهذا المالك له الحق في أن يقر البيع في أي وقت فيسري عندئذ في حقه وينقلب صحيحاً في حق المشتري كما ينقلب العقد صحيحاً في حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد فإذا كان الطاعنون ورثة المشتري في العقد بيع ملك الغير قد طلبوا ثبوت ملكيتهم استناد إلى هذا العقد المسجل فانهم يكونون بذلك قد أجازوا العقد ولا يكون بعد لغير المالك الحقيقي أن يعترض على هذا البيع ويطلب عدم سريانه في حقه ومن ثم فلا يكفي لعدم إجابة الطاعنين إلى طلبهم أن يثبت المدعى عليهم المنازعون لهم وأن البائع لمورث الطاعنين غير مالك لما باعة بل يجب أن يثبتوا أيضاً أنهم أو البائع لهم المالك لهذا المبيع إذ لو كان المالك سواهم لما قبلت منهم هذه المنازعة .

(الطعن ١٨٩ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٦٨/٤/١٨ س ١٩ ص ٨٧٠)

النص في المادة ٣٦٦ والفقرة الأولى من المادة ٤٦٧ من القانون المدني يدل على أن بيع ملك الغير تصرف قابل للإبطال لمصلحة المشتري وأجازه المشتري للعقد تزيل قابليته للإبطال وتجعله صحيحاً فيما بين المتعاقدين أما بالنسبة للمالك الحقيقي فيجوز له إقرار هذا البيع صراحة أو ضمناً فإذا لم يقره كان التصرف غير نافذ في حقه مما مفاده أن بطلان التصرف أو عدم نفاذه هو أمر غير متعلق بالنظام العام بل هو مقرر لمصلحة صاحب الشأن فيه ولا يجوز لغيره التمسك به .

(الطعن ٢٤٥ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩٠/٧/٢٥)



**بيع ملك الغير** **مادة (٤٦٧)**

لا يجوز أبطال بيع ملك الغير الا للمشتري دون البائع له إلا أن المالك الحقيقي يكفيه أن يتمسك بعدم نفاذ هذا التصرف في حقه أصلاً إذا كان العقد قد سجل أما اذا كانت ما زالت باقية للمالك الحقيقي لعدم تسجيل عقد البيع فإنه يكفيه أن يطلب طرد المشتري من ملكه لأن يده تكون غير مستتده إلى تصرف نافذ في مواجهته .

(الطعن ١٣٥١ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٧/٢/١٤)

مفاد نص المادة ١/٤٦٧ من القانون المدني أن بيع ملك الغير ينقلب صحيحاً في حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد.

(الطعن ١١٧٣ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٨/٥/٨)



## مادة (٤٦٨)

إذا حكم للمشتري بإبطال البيع وكان يجهل أن المبيع غير مملوك للبائع أن يطالب بتعويض ولو كان حسن النية .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٦٨) والتعليق :-**

١- نص المشروع صراحة على أن بطلان بيع ملك الغير بطلان تقرر لمصلحة المشتري دون غيره ويلاحظ أن البطلان لا يكون إلا إذا كان المبيع شيئاً معيناً بالذات .

٢- ميز المشروع بين حكم بيع ملك الغير فيما بين المتعاقدين وهو البطلان وحكمة بالنسبة إلى المالك الحقيقي وهو عدم سريان العقد في حقه حتى لو أجاز المشتري .

٣- ميز المشروع بين أجازة المشتري وتكون مقصور على تصحيح العقد وإجازة المالك الحقيقي أثرها لا يترتب عليه تصحيح العقد وحدة بل كذلك سريانه في حق هذا المالك بالإضافة إلى أن تنتقل ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد يصحح البطلان فتنتقل الملكية من البائع إلى المشتري .

٤- حسم المشرع خلافاً فيما يتعلق بحكم بيع ملك الغير إذا كان العقد يسجل فنكر أن البيع باطل قبل التسجيل وبعد ولا يجوز القول بخير ذلك فإن التسجيل لا يبطل عقد صحيحاً ولا يصحح عقداً باطلاً .

٥- حق المشتري حسن النية في التعويض إذا حكم بإبطال البيع يثبت له حتى لو كان البائع حسن النية وليس في هذا الحكم إلا بتطبيق تشريعي لقاعدة الخطأ عند تكوين العقد .

وفي قضاء لمحكمة النقض بصدد نص المادة /٤٦٨ من التقنين المدني قررت انه من حق المشتري الذي حكم له بإبطال البيع في التعويض متى كان حسن النية وإذا جعل المشرع مناط حسن النية المشتري هو جهلة بأن المبيع غير مملوك للبائع فهو يعني إلا يكون المشتري عالماً وقت شرائه بأن البائع لا يملك المبيع وبأنه يستحيل عليه كذلك نقل الملكية إليه ومن ثم فلا ينتفي حسن النية عن المشتري لمجرد علمه بأن سند البائع له عقد بيع ابتدائي لم يسجل اذ في هذه الحالة لا يستحيل على البائع نقل الملكية اليه بل أن انتقالها يكون ممكناً بمجرد تسجيل البائع عقد تملكه ولا يعني عدم تسجيل العقد عيباً فيه ذلك أن عقد البيع غير المسجل عقد منتج لجميع آثاره ومنها التزام البائع بنقل الملكية وتسجيله وتنقل اليه الملكية للمشتري فعلاً متى كان البائع مالكا للمبيع .

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ١٥ جلسة ١٩٦٤/٦/١١ )

وبالتالي اذا كان المشتري على علم وقت البيع بأن البائع لا يملك المبيع كان له أن يطلب بإبطال البيع ويسترد الثمن ولكن لا يكون له الحق في إي تعويض .

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ١٨ جلسة ١٩٦٧/٨/١٥ )

ذلك أن بطلان عقد بيع ملك الغير مقرر لمصلحة المشتري ومن ثم فيكون له دون غيره أن يطلب أبطال العقد وإجازة المشتري للعقد تزيل قابليته للإبطال وتجعله صحيحاً فيما بين العاقدين أما بالنسبة للمالك الحقيقي فيجوز له إقرار هذا البيع صراحة أو ضمناً .

( الطعن رقم ٢٤٥ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩٠/٧/٢٥ )

ولما كان من المقرر تطبيقاً لنص المادتين ٤٦٦ ، ٤٦٧ من القانون المدني أن بيع ملك الغير غير نافذ في حق المالك الحقيقي الذي لم

يجزه وأن بطلانه مقرر لمصلحة المشتري وحده فلا يكون لغيره أن يطلب إبطاله وطالما لم يطلب البطلان صاحب الحق فيه فإن عقد البيع يبقى قائماً منتجاً لآثاره بين طرفيه بل وينقلب العقد صحيحاً في حق المشتري إذا آلت ملكية المبيع إلى البائع بعد صدور العقد ، ومن ثم فإن من مقتضى تمسك المشتري بقيام العقد في بيع ملك الغير أن يظل العقد صحيحاً منتجاً لآثاره القانونية بين المتعاقدين ومن بينها التزام البائع بضمان عدم التعرض وهو التزام أبدي لا يسقط عنه فلا يقبل من هذا البائع إذا ما تملك المبيع بطريق الإرث بعد إبرام العقد أن يطلب في مواجهة المشتري ثبوت هذه الملكية وتسليمه المبيع لما في ذلك من مناقضة وإخلال بالتزامه بالضمان .

(الطعن ١٩٢٠ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/٦/١٦)

لا يمثل البائع المشتري منه فيما يقوم على العقار المبيع من نزاع بعد تسجيل عقد البيع ومن ثم فالحكم الصادر ضد البائع باعتباره غير مالك للعين المباعة لا يعتبر حجة على المشتري الذي سجل عقد شرائه قبل صدور هذا الحكم ولم يختصم في الدعوى .

(الطعن ٢٢٠ لسنة ٣٠ ق- جلسة ١٩٦٥/١٠/٢٨ س ١٦ ص ٩٢٩)

إذا كان المشتري على علم وقت البيع بأن البائع لا يملك المبيع كان له أن يطالب بإبطال البيع ويسترد الثمن تبعاً لذلك ولكن لا يكون له الحق في أي تعويض .

(الطعن ١٩٢ لسنة ٣٤ ق جلسة ١٩٦٧/٨/١٥ س ١٨ ص ١٥٠٠)

بطلان بيع ملك الغير مقرر لصالح المشتري فيما لم يستعمله بالفعل بقى عقد البيع قائماً منتجاً لآثاره تثبت فيه الشفعة ثبوتها في كل بيع تم مستوفياً لأركانه ولو حمل سبباً لبطلانه ويحل فيه الشفع محله المشفوع

منه في جميع حقوقه والتزاماته لا يملك تعديله أو تبويض محله ، ولو تبين أن المبيع كله أو بعضه مملوك للغير مما محله الرجوع على البائع لا تفريق الصفقة . لما كان ذلك ، وكان الحكم المطعون فيه قد قضى بالأحقية في الشفعة مقصورة على بعض المبيع ، وحمل قضاؤه على ما أنبأ به من أن البائعة لا تملك مما بيع غير مساحة ... وأن البيع فيما خلا ذلك قد وقع على ما يملكه الغير مما هو غير جائز إلا بإجازته ، ولم يجزه . فلا تجوز الشفعة فيه فإنه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه .

(الطعن ٩٦١ لسنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٧٩/١/١٠ س ٣٠ ص ١٧٢)

ولئن كان بيع الشريك المشتاع لقدر مفرز من نصيبه لا ينفذ في حق باقي الشركاء بل يظل معلقاً على نتيجة القسمة ، إلا أنه يعتبر صحيحاً وناقذاً في حق الشريك البائع ومنتجاً لآثاره القانونية على نفس المحل المفرز المتصرف فيه قبل القسمة ، أما بعد القسمة فاستقرار التصرف على ذلك أنه إذا سجل المشتري القدر المفرز من الشريك المشتاع عقد نصيبه ورد التصرف على الجزء الذي يقع في نصيبه نتيجة للقسمة . وينبنى على ذلك أنه إذا سجل المشتري لقدر مفرز من الشريك المشتاع عقد شرائه ، انتقلت إليه ملكية هذا القدر المفرز في مواجهة البائع له في فترة ما قبل القسمة بحيث يتمتع على البائع التصرف في هذا القدر إلى الغير ، فإن تصرف فيه كان بائعاً لملك الغير فلا يسرى هذا البيع في حق المالك الحقيقي وهو المشتري الأول الذي انتقلت إليه ملكية هذا القدر من وقت تسجيل عقد شرائه .

(الطعن ١٨٢ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/٢/١٧ س ٢٦ ص ٤٠٢)

عقد بيع ملك الغير - إلى أن يتقرر بطلانه بناء على طلب المشتري ، وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - يبقى قائماً منتجاً

لآثاره بحيث يكون للمشتري أن يطالب البائع بتنفيذ ما يترتب على العقد بمجرد انعقاده وقبل تسجيله من حقوق والتزامات شخصية ، وتنقل هذه الحقوق وتلك الالتزامات من كل من الطرفين إلى وارثه ، فيلتزم وارث البائع بنقل ملكية المبيع إلى المشتري أو إلى وارثه ، كما يلتزم بضمان عدم التعرض للمشتري في الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه .. وهذا البيع ينقلب صحيحاً في حق - المشتري - بأيلولة ملكية المبيع إلى - البائع أو ورثته - بعد صدور العقد عملاً بنص الفقرة الثانية من المادة ٤٦٧ من القانون المدني .

(الطعن رقم ١٦١٨ س ٥٠ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/٢٥)

بطلان بيع ملك الغير مقرر - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لمصلحة المشتري ، فيكون له دون غيره أن يطلب إبطال العقد.

(الطعن ١٧٨٠ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٦/١٠/٢٢)





ج- بيع الحقوق المتنازع عليها

م / ٤٦٩ - ٤٧٦



## مادة (٤٦٩)

- ١- إذا كان الحق المتنازع فيه قد نزل عنه صاحبه بمقابل إلى شخص أمر فللمتنازل ضد أن يتخلص من المطالبه إذا هورد إلى المتنازل له الثمن الحقيقي الذى دفعه مع المصروفات وفوائد الثمن من وقت الدفع.
- ٢- ويعتبر الحق متنازعا فيه إذا كان موضوعه قد رفعت به دعوى أو قام فى شأنه نزاع جدى.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٦٩) والتعليق :**

مفاد نص المادة/ ٤٦٩ من التقنين المدنى أن بيع الحق المتنازع عليه ينقل الحق كما هو متنازعا فيه إلى المشتري وهذا المشتري هو الذى يتحمل تبعه مصير النزاع فى شأن الحق فأما أن يثبت الحق للبائع للحق المتنازع فيه فيثبت للمشتري كخلف له ، وإما ألا يثبت فلا ينتقل إلى المشتري شئ ولكن يجب توافر شرطين حتى يجوز الاسترداد للحق المتنازع فيه:-

**أولاً:** يجب أن يكون الحق المسترد حقا متنازعا فيه وفى ذلك تقرر الفقرة الثانية من المادة/٤٦٩ من التقنين المدنى أنه " يعتبر الحق متنازعا فيه إذا كان موضوعه قد رفعت به دعوى أو قام فى شأنه نزاع جدى ".

فى ذلك تقرر محكمة النقض أن محكمة الموضوع هى التى تفصل فى وصف كون الوقائع التى أثبتتها وقدرتها مؤدية أو غير مؤدية إلى اعتبار الحق المبيع متنازعا فيه.

( طعن رقم ٨٢ لسنة ٣ جلسة ١٩٢٤/٤/٢٦ )

**ثانياً:** أن يكون النزول عن هذا الحق المتنازع فيه قد تم بمقابل وفى ذلك قررت محكمة النقض بصدد استرداد الحق المبيع المتنازع فيه جوازاً لمن ينازع فى هذا الحق إذا دفع للمشتري الثمن الحقيقى والمصروفات وفوائد الثمن من وقت الدفع. المادة/ ٤٦٩ مدنى مؤداها ليس للبائع الحق فى الاسترداد.

(الطعن رقم ٢٢٢١٠ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٩٤/٢/٢١)

ذلك أن التخلص من المطالبة بالحق المتنازع فيه لا يكون إلا من يوم الوفاء ، والوفاء لا يكون إلا بالدفع الفعلى أو العرض الحقيقى: للثمن الحقيقى الذى دفعة المشتري لشراء الحق المتنازع فيه وفوائد هذا الثمن من وقت دفعة المشتري للبائع وقدرة ٤% فى المسائل المدنية و ٥% فى المسائل التجارية ومصروفات التنازل عن الحق المتنازع فيه كرسوم التسجيل والدمغة والسمسرة.

وقد ورد بالأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٢٠٥ إذا كان الحق عيناً فأسترداده يكون شراء فيه معنى الصلح.

تمسك الطاعن بأن للمطعون ضده قد اشترى حقاً متنازعا عليه هو دفاع يخالطه واقع فلا يجوز إثارته لأول مرة أمام محكمة النقض.

(الطعن ١٩٢ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٦٧/٨/١٥ س ١٨ ص ١٥٠٠)

## مادة (٤٦٩)

لا تسرى احكام المادة السابقة فى الأحوال الآتية:-

- أ) إذا كان الحق المتنازع فيه داخلاً ضمن مجموعة أموال بيعت جزافاً بثمن واحد.
- ب) إذا كان الحق المتنازع فيه شائعاً بين ورثة أو ملاك وباع أحدهم نصيبه للآخر.
- ج) إذا نزل المدين للدائن عن حق متنازع فيه وفاء للمدين المستحق فى ذمته.
- د) إذا كان الحق المتنازع فيه يثقل عقاراً وبيع الحق لحائز العقار.

**خلاصة :** ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٧٠) والتعليق:

الملاحظ أن نص المادة/ ٤٧٠ من التقنين المدنى قد نصت على حالات استثنائية أربع لا يجوز فيها الاسترداد للحق المتنازع فيه ولانتفاء فكرة المضاربة وهم:-

**الحالة الأولى:**

إذا كان الحق المتنازع فيه داخلاً ضمن مجموعة أموال بيعت جزافاً بثمن واحد مثل: بيع التركة.

**الحالة الثانية:**

إذا كان الحق المتنازع فيه شائعاً بين ورثة أو ملاك وباع احدهم نصيبه للآخر فإذا فرضنا أن حقاً متنازعاً يملكه شخصان على الشيوع فأن الاسترداد ولا يجوز فى هذه الحالة لأن شراء الشريك لم يكن مقصوداً منه المضاربة بل القسمة.

## الحالة الثالثة:

إذا نزل المدين للدائن عن حق متنازع فيه وفاء لدين مستحق في ذمته ذلك أن الدائن عندما قبل لم يكن يقصد المضاربة إنما قصد أن يستوفي حقه.

## الحالة الرابعة:

إذا كان الحق المتنازع فيه يثقل عقاراً وبيع الحق لحائز العقار ذلك لأن الحائز للعقار في هذا القرض هو المشتري وله حق تطهير العقار فيعمد إلى شراء الحق المتنازع فيه المكفول بالرهن حتى يمنع الدائن المرتهن من تتبع العقار.

## مادة (٤٧١)

لا يجوز للقضاة ولا لأعضاء النيابة ولا للمحامين ولا لكتابة المحاكم ولا للمحضرين أن يشتروا لا بأسمائهم ولا باسم مستعار الحق المتنازع فيه كله أو بعضه إذا كان النظر في النزاع يدخل في اختصاص المحكمة التي يباشرون أعمالهم في دائرتها وإلا كان البيع باطلاً.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧١) والتعليق:**

ذلك لن بيع الحقوق المتنازع فيها على هذا النحو له خاصيتان:

**الأولى:** انه لا يجوز إذا كان البيع لعمال القضاء الذين يقع فى اختصاصهم الفصل فى النزاع.

**والثانية:** انه يجوز إذا كان البيع لغير عمال القضاء المتقدم ذكرهم ، ولكن يستطيع من عليه الحق أن يتخلص منه إذا هو رد للمشتري الثمن والمصروفات والفوائد.

وقد ربط المشروع هاتين الخاصيتين احدهما بالأخرى لما بينهما من العلاقة الظاهرة فإذا باع الدائن حقاً متنازع فيه لأحد عمال القضاء كان البيع باطلاً بطلاناً مطلقاً ويكون للمدين فى هذا البيع الباطل أن يتخلص من الدين بدفع الثمن والمصروفات والفوائد.

وفى ذلك قررت محكمة النقض أن مفاد النص فى المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ من القانون المدنى وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية - أن جزء حظر بيع الحقوق المتنازع فيها لعمال القضاء والمحامين هو البطلان المطلق الذى يقوم على اعتبارات تتصل بالنظام العام.

(الطعن رقم ٨٧ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/١٥)

وان تمسك الطاعن بان للمطعون ضده قد اشترى حقا متنازع عليه - هو دفاع يخالطه واقع فلا يجوز أثارته لأول مرة أمام محكمة النقض.

(الطعن رقم ١٩٢ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٦٧/٨/١٥)

مفاد النص في المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ من القانون المدني - وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية - أن جزاء حظر بيع الحقوق المتنازع فيها لعمال القضاء والمحامين هو البطلان المطلق الذى يقوم على اعتبارات تتصل بالنظام العام.

(الطعن ٨٢ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/١٥ س ٣١ ص ١٢٧٢)

النص فى المادة/ ٤٧١ من القانون المدنى على أنه " لا يجوز للقضاة ولا لأعضاء النيابة ولا للمحامين. أن يشتروا بأسمائهم ولا باسم مستعار الحق المتنازع فيه كله أو بعضه إذا كان النظر فى النزاع يدخل فى اختصاص المحكمة التى يباشرون أعمالهم فى دائرتها وإلا كان البيع باطلا " والنص فى الفقرة الثانية من المادة ٤٦٩ من ذلك القانون على أن يعتبر الحق متنازعا فيه إذا كان موضوعه قد رفعت به دعوى أو قام فى شأنه نزاع جدى " يدل على تحريم شراء القضاة وأعضاء النيابة والمحامين وغيرهم من أعوان القضاة الحقوق المتنازع عليها إذا كان النظر فى النزاع بشأنها يدخل فى اختصاص المحكمة التى يباشرون أعمالهم فى دائرتها وإلا وقع البيع باطلا بطلانا مطلقا سواء اشتروه بأسمائهم أو باسم مستعار ويعتبر الحق المبيع متنازعا عليه فى حالتين الأولى إذا رفعت به دعوى كانت مطروحة على القضاء ولم يفصل فيها بحكم نهائى وقت البيع والثانية أن يقوم فى شأن الحق المبيع نزاع جدى ويستوى أن يكون النزاع منصبا على أصل الحق أو انقضائه ، وان فصل



محكمة الموضوع فى كون الوقائع التى أثبتتها وقدرتها مؤدية أو غير مؤدية إلى اعتبار الحق المبيع متنازعا فيه خاضع لرقابة محكمة النقض باعتباره مسألة قانونية تتعلق بتوافر الأركان القانونية لحكم الفقرة الثانية من المادة/ ٤٦٩ من القانون المدنى آنفة البيان.

(الطعن ١٦٩٢ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٢/٥/٢٠ س ٣٣ ص ٥٦١)



## مادة (٤٧٢)

لا يجوز للمحامين أن يتعاملوا مع موكلهم في الحقوق المتنازع فيها إذا كانوا هم الذين يتولون الدفاع عنها سواء اكان التعامل بأسمائهم ام باسم مستعار وإلا كان العقد باطلاً.

**خلاصة :** ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧٢) والتعليق :  
فى تلك المادة/ ٤٧٢ من التقنين المدنى أوردت محكمة النقض حكماً هذا نصه:-

لئن كان النص فى المادة/ ٤٧٢ من القانون المدنى على انه لا يجوز للمحامين أن يتعاملوا مع موكلهم فى الحقوق المتنازع فيها إذا كانوا هم الذين يتولون الدفاع عنها سواء كان التعامل بأسمائهم أم باسم مستعار وإلا كان العقد باطلاً ، إلا أنه لا يوجد ما يمنع إذا انتهى النزاع فى الحق أن يتعامل المحامى فيه مع موكلة بعد أن أصبح الحق غير متنازع فيه.

(الطعن رقم ٣٠٧ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/٦/١٢)

ذلك لأن المادة/ ٤٧٢ من القانون المدنى تحظر على المحامين التعامل مع موكلهم فى الحقوق المتنازع فيها إذا كانوا هم الذين يتولون الدفاع عنها سواء كان التعامل باسم مستعار وإلا كان العقد باطلاً.

(الطعن رقم ٣٦٥ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٦٤/٣/١٩)

ذلك أن مفاد النص فى المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ من القانون المدنى - وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية - أن جزاء حظر بيع الحقوق المتنازع فيها لعمال القضاء والمحامين هو البطلان المطلق الذى يقوم على اعتبارات تتصل بالنظام العام.

(الطعن ٨٧ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/١٥)

يشترط في تحريم شراء المحامي للحق المتنازع فيه - وفقا لما  
تفديده عبارة المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ من القانون المدني - أن يكون التنازع  
على الحق جديا وقائما بالفعل وقت الشراء سواء طرح أمام القضاء أم لم  
ي طرح بعد ، فلا يكفي لإبطال البيع أن يكون الحق المبيع قابلا للنزاع أو  
محتملا النزاع بشأنه أو يقوم عليه نزاع جدى ولكنه يكون قد انتهى  
وانحسم عند حصول الشراء كما يجب علم المحامي بقيام النزاع في الحق  
إن كان مجال التطبيق هو نص المادة ٤٧١ ، أو أن يكون وكىلا في الحق  
المتنازع فيه ويشترطه ممن وكله في الدفاع عنه وذلك بصدد أعمال نص  
المادة ٤٧٢ .

(الطعن ٨٧ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/١٥ س ٣١ ص ١٣٧٣)

تحظر المادة ٤٧٢ من القانون المدني على المحامين التعامل مع  
موكلهم في الحقوق المتنازع فيها إذا كانوا هم الذين يتولون الدفاع عنها  
سواء كان التعامل بأسمائهم أو باسم مستعار وإلا كان العقد باطلا. فإذا  
كان الثابت من عقد البيع أن الطاعن قد اشترى العقار المبين فيه بصفته  
وليا طبيعيا على ولديه القاصرين وهما ليسا ممن تضمنهم الحظر الوارد  
بالمادة المذكورة فلا يكون العقد باطلا إلا إذا ثبت إنهما كانا اسما مستعارا  
لوالدهما الطاعن الأول. فإذا كان الطاعنان قد تمسكا أمام محكمة  
الاستئناف بان الحكم المستأنف الذى أيده الحكم المطعون فيه لم يبين ما  
إذا كان اسم المشتري مستعار من عدمه ، وكان ذلك دفاعا جوهريا يتغير  
به وجه الرأى فى الدعوى ، فإن الحكم المطعون فيه إذا أغفل الرد على  
هذا الدفاع وقضى بالبطلان دون التثبت من أن المشتريين كانا اسما  
مستعارا للطاعن يكون مشوبا بالقصور والخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن رقم ٣٦٥ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٦٤/٣/١٩ س ١٥ ص ٣٨١)

لئن كان النص فى المادة/ ٤٧٢ من القانون المدنى على انه لا يجوز للمحامين أن يتعاملوا مع موكلهم فى الحقوق المتنازع فيها إذا كانوا هم الذين يتولون الدفاع عنها سواء كان التعامل بأسمائهم أم باسم مستعار وإلا كان العقد باطلا. إلا انه لا يوجد ما يمنع إذا انتهى النزاع فى الحق أن يتعامل المحامى فيه مع موكله بعد أن أصبح الحق غير متنازع فيه.

(الطعن ٢٠٧س ٥١ق جلسة ١٢/٦/١٩٨٤س ٣٥ص ١٦٢٢)



## مادة (٤٧٣)

من باع تركة دون أن يفصل مشتملاتها لا يضمن إلا ثبوت وراثته ما لم يتفق على غير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٧٣) والتعليق :**

١- بيع الوارث نصيبه من التركة هو بيع لمجموع من المال بما يشتمل عليه من حقوق وديون وهو اعم من التجارح المعروف في الشريعة الإسلامية فإن التجارح مقصور على بيع الوارث نصيبه لباقي الورثة أما هذا البيع فقد يكون لوارث أو غير وارث.

٢- وتبين المادة أن هذا البيع ينطوي على شيء من الاحتمال والمغامرة فإن البائع لا يضمن إلا ثبوت وراثته أما ما يشتمل عليه نصيبه في الميراث من حقوق وديون فلا يضمن منها شيئاً.

من الجدير بالذكر أنه لا يجوز قبل وفاة أى إنسان الاتفاق على شيء يمس بحق الإرث عنه سواء من جهة إيجاد ورثة غير من لهم الميراث شرعاً أو من جهة الزيادة أو النقص في حصصهم الشرعية أو من جهة التصرف في حق الإرث قبل انفتاحه لصاحبه واستحقاقه إياه ، جميع هذه الاتفاقات وما شابهها مخالف للنظام العام.

( مجموعة أحكام محكمة النقض التي قررتها في ٢٥ عام القاعدة ٢٩ جلسة

١٩٢٤/٦/١٤ )

ذلك أن الوارث لا يضمن للمشتري في حالة بيع التركة إلا شيئاً واحد هو أنه وارث بالفعل أي ثبت وراثته في التركة كما يضمن أن التركة فتحت بناء على ذلك إذ أن بيع تركة مستقبله كما سلف البيان باطل.

ويجوز أن يتفق المشتري مع الوارث البائع للتركة أن يضمن له قيمة معينة للحصة.

ويلتزم المشتري بدفع الثمن الحقيقي المتفق عليه أما ديون التركة فلا يلتزم بها المشتري لأن لا تركة إلا بعد سداد الديون فالتركة هي التي تسدد ديونها حتى تكون مستحقة.



## مادة (٤٧٤)

إذا بيعت تركة فلا يسرى البيع فى حق الغير إلا إذا استوفى المشتري الاجراءات الواجبة لنقل كل حق اشتملت عليه التركة فإذا نص القانون على اجراءات لنقل الحق فيما بين المتعاقدين وجب أيضاً أن تستوفى هذه الاجراءات.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الالضاحية للمشروع**

**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧٤) والتعليق :**

أما العلاقة فيما بين المشتري والغير فينظر فيها إلى الديون والحقوق التى يشتمل عليها نصيب الوارث فما كان من ديون وجب وفاؤه من التركة أما الحقوق فإن كانت عينية انتقلت إلى المشتري بعد استيفاء الإجراءات اللازمة كالتسجيل وإن كانت شخصية وجب استيفاء شروط الحوالة فيعلن مدينو التركة بهذه الحوالة حتى تكون نافذة فى حقهم على النحو الواجب فى حوالة الحقوق.

الملاحظ أن الغير هنا بالنسبة لبيع التركة طوائف ثلاث على النحو

الآتى بيانه:-

**الطائفة الأولى:**

الورثة الآخرون وهؤلاء ليسو طرفا فى البيع الذى تم بين الوارث البائع للتركة وبين المشتري فلا يكسبون من هذا البيع حقاً ولا يترتب فى ذمتهم التزام كل ما فى الأمر أن المشتري لحق الوارث فى التركة يصبح شريكاً للوارثة الآخرين فى الشبوع.

الطائفة الثانية:

دائنو التركة المعروف أن لا تركة إلا بعد سداد الديون ويترتب على ذلك أن دائنو التركة باقون بالرغم من بيع الوارث لحصته والمشتري لها إذ ليس هناك تركة إلا بعد أن يحصل هؤلاء على حقوقهم أولاً.

الطائفة الثالثة:

هم الخلف الخاص للوارث البائع المشتري لحصة الوارث وفي ذلك تقول المادة/ ٤٧٤ من القانون المدني ( إذا بيعت تركة فلا يسرى هذا البيع في حق الغير إلا إذا استوفى المشتري الإجراءات الواجبة لنقل كل حق اشتملت عليه التركة )

فإذا نص القانون على إجراءات لنقل الحق فيما بين المتعاقدين وجب أيضا أن تستوفى هذه الإجراءات فيجب التسجيل حتى تنتقل ملكية العقار بالذات.

## مادة (٤٧٥)

إذا كان البائع قد استوفى بعض ما للتركة من الديون أو باع شيئاً مما اشتملت عليه وجب أن يرد للمشتري ما استولى عليه ما لم يكن عند البيع قد اشترط صراحة عدم الرد.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بـ أن المادة (٤٧٥) والتعليق :**

يلتزم الوارث البائع بأن يسلم ما اشتملت عليه حصته فى التركة من عقارات ومنقولات وحقوق شخصية وغير ذلك إلى المشتري.

ويدخل فى ذلك جميع الثمرات والريع والمنتجات التى نشأت عن هذه الأموال من وقت افتتاح التركة إلى وقت التسليم سواء كان البائع قد قبضها أو لم يقبضها.

فأذ كان الوارث قد قبضها وجب عليه ردها إلى المشتري علاوة على ذلك ما قد يكون الوارث قد استوفاه من ديون للتركة وأيضاً ثمن ما باعة من مشتملات التركة للغير قبل أن يبيع حصته ويلتزم أيضاً برد قيمة ما استهلكه من هذه المشتملات لاستعماله الشخصى وذلك هو عين ما نصت عليه المادة/٤٧٥ من التقنين المدنى.



## مادة (٤٧٦)

يرد المشتري للبائع ما وفاة هذا من ديون التركة ويحسب للبائع كل ما يكون دائناً به لتركته ما لم يوجد اتفاق يقضى بغير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧٦) والتعليق :**

بقى تحديد علاقة المشتري بالبائع ( وعلاقته بالغير ) فى العلاقة ما بين المشتري والبائع ينقل البيع ملكية مجموعة من المال هى نصيب الوارث من التركة إلى المشتري ولكن تثبت صفة الوارث للمشتري بهذا البيع والمفروض أن الوارث قد باع كل نصيبه فى التركة فإذا كان قد قبض غلة بعض الأعيان أو استوفى بعض ديون التركة أو باع شيئاً مما اشتملت عليه وجب أن يرد كل ذلك للمشتري كما له أن يستوفى من المشتري ما وفاه من ديون التركة وتكاليفها فإن التركة هى المدينة بذلك لا هو . وكذلك يستوفى فى كل ما يكون دائناً به للتركة كل هذا ما لم يوجد اتفاق يقضى بغيره ويلاحظ انه إذا كانت هناك إجراءات لنقل ملكية أعيان التركة عقار فإن التسجيل واجب لنقل ملكيته فيما بين المتعاقدين .

تفترض هذه المادة/ ٤٧٦ من التقنين المدنى أن للوارث دين فى ذمة المورث فهذا الدين تلتزم به التركة ولا ينقضى باتحاد الذمة لأن ديون المورث لا تنتقل إلى ذمة الوارث.

فيكون للوارث أن يطالب التركة بما له من دين ويتحمل المشتري نصيب الحصة المباعة فى هذا الدين أى انه يحسب للبائع ما يكون دائناً به للتركة ويتحمل المشتري نصيب الحصة المباعة فى هذا الدين .  
أى انه يحسب للبائع كل ما يكون دائناً به للتركة ويتحمل المشتري نصيبه فى ذلك بأعتباره مالكا للحصة المباعة.

وفى ذلك تقرر المادة/ ٤٧٦ ذلك بقولها يرد المشتري للبائع ما وفاء هذا من ديون التركة ويحسب للبائع كل ما يكون دائنا به للتركة ما لم يوجد اتفاق يقضى بغير ذلك أى انه يجوز أن يتم الاتفاق على تشديد هذه الالتزامات أو تخفيفها.

---

## أحكام البيع في مرض الموت





---

د - البيع فى مرض الموت

م ٤٧٧ - ٤٧٨

٣٤٨

## مادة (٤٧٧)

- ١- إذا باع المريض مرض الموت لوارث أو لغير وارث بثمن يقل عن قيمة المبيع وقت الموت فإن البيع يسرى في حق الورثة إذا كانت زيادة قيمة المبيع على الثمن لا تتجاوز ثلث التركة داخلاً فيها المبيع ذاته.
- ٢- أما إذا كانت هذه الزيادة تتجاوز ثلث التركة فإن البيع فيما يجاوز الثلث لا يسرى في حق الورثة إلا إذا أقروه أو رد المشتري للتركة ما يفي بتكملة الثلثين.
- ٣- ويسرى على بيع المريض مرض الموت أحكام المادة / ٩١٦.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧٧) والتعليق :**

**هناك شروطاً ثلاثة ليكون المرض مرض موت :**

**الشرط الأول :**

أن يقعد المرض المريض عن قضاء مصالحه أى أن يكون المريض بسبب هذا المرض عاجزاً عن قضاء مصالحه العادية المألوفة كتسوق والعمل الخفيف وقضاء الحوائج المنزلية.

وعلى العكس من ذلك لا يكون الشخص مريض ولكن الشيوخوخة أعجزته عن قضاء حاجته فلا تعتبر الشيوخوخة هنا مرض موت.

**وفى ذلك تقرر محكمة النقض أن أداء المورث بعض الأعمال فى**

فترات متقطعة من مدة مرضه مثل قبضة مبلغاً من المال وفكه رهناً حيازياً وحصول هذه الأعمال من قبل وبعد تحرير العقدین المطعون فيهما بصورهما فى مرض الموت - ذلك ليس من شأنه أن ينفى ما انتهت إليه المحكمة من أن المورث كان فى فترة اشتداد مرضه عاجزاً عن إعماله العادية حتى أناب عنه غيره فى مباشرتها لان قيامه بمثل ما قام به لا يمنع

من اعتبار مرضه مرض موت متى كان شديداً يغلب فيه الهلاك تنتهى بموته.

( مجموعة أحكام محكمة النقض فى ٢٥ عاما قاعدة رقم ٤ جلسة ١٩٥١/١٠/٢٥ )

#### الشرط الثانى:

أن يغلب على المريض الخوف من الموت أى أن يكون المريض المصاب به خطير مثل السرطان أو الايدز الذى ينتهى عادة بالموت. أو يكون مرضا بسيطا ثم تطور وأصبح خبيثا.

#### الشرط الثالث

أن ينتهى المرض بالموت فعلاً فإذا أصيب شخص بمرض أقعده عن قضاء مصالحه وغلب عليه خوف الموت ولكنه برء منه فان تصرفه أثناء هذا المرض يكون صحيحاً.

#### قضاء النقض بشأن بيع المريض مرض الموت:

حالة مرض الموت مشروطة شرعا بان يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ، فإذا كان الحكم المطعون فيه قد اكتفى فى اعتبار أن المورث كان مريضا مرض الموت وقت صدور التصرف المطعون فيه بأنه قعد عن مزاولة أعماله خارج المنزل فى الشهور الستة السابقة لوفاته بسبب سقوطه من فوق ظهر دابته دون بيان لنوع المرض الذى انتاب المورث وتحقيق غلبة الموت فيه وقت صدور التصرف المطعون فيه فإن ذلك الحكم يكون قاصرا قصورا يعجز محكمة النقض عن مراقبة صحة تكييفه للمرض بأنه مرض موت.

( الطعن رقم ٤٤٩ لسنة ٢٩ق - جلسة ١٩٦٤/٤/٣٠ س ١٥ ص ٦٢٦ )

من الضوابط المقررة في تحديد مرض الموت أن يكون المريض مما يغلب به الهلاك ويشعر معه المريض بدنو اجله وأن ينتهى بوفاته.

(الطعن ٨١٦ لسنة ٤٣ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/٦ س ٢٨ ص ١٧٤٢)

أن توقيع المطعون عليه الأول كشاهد على عقدى البيع - المطعون فيهما بصدورهما في مرض الموت - في وقت لم يكن قد أصبح فيه وارثا لا يعدو أن يكون شهادة بصفة صدورهما من المورث ، ولا يعتبر أجازة منه للعقدين ، لأن هذه الإجازة لا يعتد بها إلا إذا حصلت بعد وفاة المورث. إذ أن صفة الوارث التي تخوله حقا في التركة لا تثبت له إلا بهذه الوفاة ، كما أن توقيعيه على العقدين لا يفيد صحة التاريخ المعطى لكل منهما إذ لم يكن وارثا وقت توقيعيه كشاهد طبقا لما تقدم ذكره.

(الطعن ٨١٦ لسنة ٤٣ق جلسة ١٩٧٧/١٢/٦)

إثبات التاريخ لا يكون إلا بإحدى الطرق التي عينها القانون ولا يحتج على الورثة الذين يطعنون على التصرف بأنه صدر في مرض الموت بتاريخ السند إذا لم يكن هذا التاريخ ثابتا ، إلا أن هذا التاريخ يظل حجة عليهم إلى أن يثبتوا هم عدم صحته وإن التصرف صدر في تاريخ آخر توصلوا منهم إلى إثبات أن صدوره كان في مرض الموت.

(الطعن ٨١٦ لسنة ٤٣ق جلسة ١٩٧٧/١٢/٦)

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن المقصود بمرض الموت انه المرض الشديد الذى يغلب على الظن موت صاحبه عرفا او بتقرير الأطباء وأن يلازمه ذلك المرض حتى الموت وأن لم يكن أمر المرض معروفا من الناس بأنه من العلل المهلكة ، فضايط شدته واعتباره مرض موت أن يعجز غير العاجز من قبل عن القيام بمصالحه الحقيقية خارج البيع فيجتمع فيه تحقق العجز وغلبه الهلاك واتصال الموت به.

(الطعن رقم ١٠١١ س ٤٧ق جلسة ١٩٨٣/١٢/٢٧)

لما كان المشرع في المادتين ٤٧٧ ، ٩١٦ من انتقنين المدني لم يستلزم لاعتبار التصرف وصية سوى أن يصدر في مرض الموت وان يكون مقصودا به التبرع ولم يستوجب المشرع في هذه الحالة أن يحتفظ المتصرف بحيازة المبيع والانتفاع به طوال حياته على نحو ما اشترط في المادة/ ٩١٧ من التقنين المدني وإذ خلص الحكم المطعون فيه سائغا ... إلى أن تصرف المورث للطاعن بموجب العقدين قد صدر في مرض الموت فإن ما استطرده إليه الحكم بعد ذلك في التدليل على احتفاظ المورثة بالحيازة وبحقها في الانتفاع بها طوال حياتها هي أسباب ناقلة ويكون النعى عليها غير منتج.

(الطعن رقم ١٠١١ س ٤٧ ق جلسة ١٩٨٢/١٢/٢٧)

إذا كانت المحكمة قد استخلصت في حدود سلطتها الموضوعية في التقدير أن المورث لم يكن مسلوب الإرادة ولا مريضا مرض الموت وقت صدور التصرف ولذلك فإنه يأخذ حكم تصرف السليم ، وكان ما استخلصته في هذا الشأن لا يخالف الوقائع الثابتة التي استندت إليها وتضمنت الرد الكافي على ما أثاره الطاعنون ، فإن النعى على الحكم المطعون فيه بالخطأ في القانون والقصور يكون في غير محله.

(الطعن ٤٢٥ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٦٠/٦/٢٢ س ١١ ص ٤٢٢)

لا يشترط في مرض الموت لزوم صاحبه الفراش على وجه الاستمرار والاستقرار بل يكفي أن يلازمه وقت اشتداد العلة به. كما لا يشترط فيه على أن يؤثر في سلامة إدراك المريض أو ينقص من أهليته التصرف ، ومن ثم فإن ذهاب المورث إلى المحكمة وإقراره بصحة توقيعه على العقود المطعون عليها لا يمتنع معه اعتبار مرضه مرض موت متى كان شديدا يغلب فيه الهلاك وانتهى فعلا بموته.

(الطعن ٢٦ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٦٤/١/٢٦ س ١٥ ص ٢٩٦)

حالة مرض الموت مشروطة شرعا بأن يكون الممرض مما يغيب فيه الهلاك ، فإذا كان الحكم المطعور، فيه قد اكتفى في اعتبار أن المورث كان مريضا مرض الموت وقت صدور التصرف المطعون فيه بأنه قعد عن مزاوله أعماله خارج المنزل في الشهور الستة السابقة لوفاته بسبب سقوطه من فوق ظهر دابته دون بيان لنوع المرض الذي انتاب المورث وتحقيق غلبة الموت فيه وقت صدور التصرف المطعون فيه ، فإن ذلك الحكم يكون قاصرا قصورا يعجز محكمة النقض عن مراقبة صحة تكليفه للمرض بأنه مرض موت

( الطعن ٤٤٩ لسنة ٢٩ق - جلسة ١٩٦٤/٤/٢٠ ص ١٥ ع ٢٤ ص ٦٢٦ )

حق الوارث في مال مورثه لا يظهر في الوجود ولا يكون له أثر إلا بعد وفاة المورث. كما أن العرض لا يمكن اعتباره مرض موت إلا إذا انتهى بموت صاحبه معا لا يتأدى معه معرفة أن المرض من أمراض الموت إلا بتحقيق هذه النتيجة. ومن ثم فما دام المتصرف كان ما يزال حيا فإنه ما كان يقبل من الوارث أية منازعة في العقود المطعون عليها تقوم على صدورها في مرض موت المتصرف أو على أنها تخفى وصايا.

( الطعن ٢٦ لسنة ٢٩ق - جلسة ١٩٦٤/٢/٢٦ ص ١٥ ع ١٤ ص ٢٩٥ )

متى اقتصر الحكم المطعون فيه على تقرير أن البائعة كانت وقت البيع مريضة بمرض إنتهى بها إلى الوفاة دون أن يبين نوع هذا المرض وهل كان يخلب فيه الهلاك وقت حصول التصرف وهو بيان لازم لمعرفة متى يصح اعتباره مرض موت أم لا يصح ، ولا يغنى في ذلك ما أشار إليه من أقوال بعض الشهود من أن المورثة ( البائعة ) كانت مريضة بمرض السكر وقت صدور التصرف منها إلى الطاعنة متى كان الحكم لم

يبين كيف يغلب الهلاك في مرض السكر ودليله على ذلك فإن الحكم يكون قاصرا البيان بما يستوجب نقصه<sup>(١)</sup>.

(الطعن ٣٥٢ لسنة ٣٢٢ ق - جلسة ١٥/١٢/٦٦ س ١٧ ص ١٩٥١)

قيام مرض الموت أو ما في حكمه من مسائل الواقع التي لمحكمة الموضوع أن تستخلصها من حالة المتصرف النفسية وما إذا كان التصرف قد صدر منه وهو تحت تأثير اليأس من الحياة أو في حالة الاطمئنان إليها والرجاء منها والأمل فيها ، وإذ استخلص الحكم المطعون فيه بأسباب سائغة أن تصرف مورث طرفي النزاع قبل سفره للإقطار الحجازية لا يعد صادرا وهو في حالة نفسية تجعله في حكم المريض مرض الموت ورتب على ذلك أنه لا يعتبر وصية فلن النعى عليه بالخطأ في تطبيق القانون يكون على غير أساس.

(الطعن ١٥٥ لسنة ٣٥ ق - جلسة ١/٤/٦٩ س ٢٠ ص ٥٦١)

أن من الضوابط المقررة في تحديد مرض الموت - وعلى ما جرى به من قضاء محكمة النقض - أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ، ويشعر معه المريض بدنو أجله وإن ينتهي بوفاته.

(الطعن ٩ لسنة ٣٨ ق - جلسة ٦/٢/١٩٧٣ س ٢٤ ص ١٥١)

المقصود بمرض الموت أنه المرض الشديد الذي يغلب على الظن موت صاحبه عرفا أو بتقدير الأطباء ويلزمه ذلك المرض حتى الموت ، وإن لم يكن أمر المرض معروفا من الناس بأنه من الطل المهلكة ، فضايط شدته واعتباره مرض موت أن يعجز غير العاجز من قبل عن القيام بمصالحه الحقيقية خارج البيت ، فيجتمع فيه العجز وغلبة الهلاك واتصال الموت به.

(الطعن ١٥ لسنة ٤٠ ق - "أحوال شخصية" جلسة ١/٧/١٩٧٦ س ٢٧ ص ١٤٦)

(١) راجع: نقض ٣٠/٤/١٩٦٤ بمجموعة المكتب الفني س ١٥ ص ٦٢٦.



من الضوابط المقررة فى تحديد مرض الموت - وعلى ما جرى به قضاء النقض - أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ويشعر معه المريض بدنو اجله وان ينتهى بوفاته.

( الطعن ٨١٦ لسنة ٤٢ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/٦ س ٢٨ من ١٧٤٢ )

المرض الذى يطول أمدّه عن سنة لا يعتبر مرض موت إلا إذا اشتدت وطأته وهو لا يعتبر كذلك إلا فى فترة الشدة الطارئة إذ أن فيها ما يقطع عن المريض الرجاء ويشعره بدنو اجله. وما يعتبر بهذا الوصف شدة للمرض من أمور الواقع التى يستقل بها تقاضى الموضوع.

( الطعن ٢٩٤ لسنة ٤٤ق - جلسة ١٩٧٨/٣/١٤ س ٢٩ من ٧٢٥ )

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن المقصود بمرض الموت أنه المرض الشديد الذى يغلب على الظن موت صاحبه عرفاً او بتقرير الأطباء ويلزمه ذلك المرض حتى الموت وان لم يكن المرض معروفاً من الناس بأنه من العلل المهلكة ، فضايط شدته اعتباره مرض موت أن يعجز غير العاجز من قبل عن القيام بمصالحه الحقيقية خارج البيت فيجتمع فيه تحقق العجز وغلبة الهلاك واتصال الموت به.

( الطعن ١٠١١ لسنة ٤٧ق - جلسة ٨٢/١١/٢٧ س ٢٤ من ١٩٤٢ )

من الضوابط المقررة فى تحديد مرض الموت - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ويشعر معه المريض بدنو اجله وان ينتهى بوفاته ، فإذا استطال المرض لأكثر من سنة فلا يعتبر مرض موت مهما يكن من خطورة هذا المرض واحتمال عدم براء صاحبه منه ، وتكون تصرفات المريض فى هذه الفترة صحيحة ، ولا تعد استطالة المرض حالة من حالات مرض الموت إلا فى فترة تزايدها واشتداد وطأتها ، إذ العبرة بفترة الشدة التى تعقبها الوفاة

، وقيام مرض الموت أو عدم قيامه هو من مسائل الواقع التي تستقل بتقديرها محكمة الموضوع.

(الطعن ١٠٠٢ لسنة ٤٩ق - جلسة ٨٤/٢/٨ س ٣٥ ص ٤١٧)

(الطعن ٦٩٤ لسنة ٤٩ق - جلسة ٨٥/٤/٢٨ س ٣٦ ص ٦٦٨)

إن أداء المورث بعض العمال في فترات منقطعة من مدة مرضه كقبضة مبلغا من المال وفكه رهنا حيازيا وحصول هذه الأعمال منه قبل وبعد تحرير العقدين المطعون فيهما بصدورهما في مرض الموت - ذلك ليس من شأنه أن ينفي ما انتهت إليه المحكمة من أن المورث كان في فترة اشتداد مرضه عاجزا عن أعماله العادية حتى إنه أناب عنه غيره في مباشرتها لأن قيامه بمثل ما قام به لا يمنع من اعتبار مرضه مرض موت متى كان شديدا يغلب فيه الهلاك وانتهى بموته.

(الطعن ٥٥ لسنة ١٩ق - جلسة ١٩٥١/١٠/٢٥)

متى كانت المحكمة وهي في صدد عقد طعن فيه بأنه صدر في مرض موت البائعة ، قد استخلصت من أقوال الشهود أن البائعة أصيبت بمرض يغلب فيه الهلاك وأنه انتهى فعلا بوفااتها. فإن في هذا الذي قررته ما يكفي في اعتبار أن المتصرف حصل إبان مرض موت المتصرف ويكون في غير محله النعي عليه بمخالفة القانون في هذا الخصوص.

(الطعن ١٧٤ لسنة ٢٠ق - جلسة ١٩٥٢/٥/٨)

المرض الذي يطول أمدته عن سنة لا يعتبر مرض موت إلا إذا اشتدت وطأته وهو لا يعتبر كذلك إلا في فترة الشدة الطارئة ، وحكمة ذلك أن في استطالة المرض على حاله ما يدفع عن المريض اليأس من الحياة ويلحق المرض بالمألوف من عاداته وإن فيما قد يصيبه من شدة ما

يقطع عنه الرجاء ويشعره بدنو أجله ، وما يعتبر بهذا الوصف شدة المرض هو من الأمور الموضوعية التى يستقل بتقديرها قاضى الموضوع ولا سبيل للجدل فيه أمام محكمة النقض.

(الطعن ٢٠٩ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٠/١١/٢٢)

الحالة النفسية للمريض من رجاء ويأس وإن كانت هى الحكمة التى من أجلها قرر الفقهاء قاعدة أن المرض لا يعتبر مرض الموت إذا طال أمده عن سنة إلا إذا اشتد ، إلا أنه لا يسوغ التحدى بحكمة مشروعية هذه القاعدة فى كل حالة للقول توافقها أو انعدامها.

وإن فإذا كان الحكم إذ قضى برفض دعوى الطاعنة بشأن بطلان عقد البيع الصادر إلى المطعون عليها من مورثها وعدم نفاذ تصرفاته لصدورها منه فى مرض موته قد أقام قضاءه على ما استخلصه من أن المورث وإن كان قد أصيب بشلل نصفى فى أكتوبر سنة ١٩٤٢ إلا أن مرضه استطال حتى توفى فى أبريل سنة ١٩٤٤ بسبب انفجار فجائى فى شريان بالمخ ، وإن التصرفات المطعون فيها صدرت منه بعضها فى يوليو وأخرها فى نوفمبر سنة ١٩٤٣ وأنه وإن كان قد أصيب بنوبة قبل الوفاة بمدة تقرب من ستة شهور إلا أن هذا النوبة - التى لم يحدد تاريخها بالدقة - كانت لاحقة للبيع وأنه بفرض التسليم بأنها سبقت سائر التصرفات المطعون عليها إلا أنها لم تغير من حال المريض إلا تغييراً طفيفاً لم يلبث أن زال وعاد المرض إلى ما كان عليه من استقرار - إذا كان للحكم قد أقام قضاءه على ذلك وكان ما أثبتته عن اشتداد المرض واستطالته وأثره فى حالة المريض مما يستقل بتقديره قاضى الموضوع - كان النعى عليه أنه أخطأ فى تطبيق القانون بمقولة أنه لم يعتد بالعامل النفسى الذى يساور المريض إذ اعتبر أن الانتكاس لا يكون دليلاً على

عدم استقرار المرض إلا إذا كان شديدا فى حين أن المرض الذى ينتهى بالموت ويطول أمده عن سنة يعتبر مرض موت إذا اشتد والانتكاس مهما كان طفيفا دليل على عدم استقرار المرض - كان النعى عليه بذلك لا يعدو أن يكون جدلا فيما يستقل به قاضى الموضوع.

(الطعن ٢٠٩ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٥/١١/٢٢)

إذا كان الذى أورده الحكم فى صدد مرض الموت يفيد أن المرض إذا استطال سنة فأكثر لا يعتبر مرض موت إلا إذا اشتدت وطأته وأعقبته الوفاة فلا مخالفة فى هذا القانون.

واستخلاص اشتداد وطأة المرض هو استخلاص موضوعى ، فمتى أقام الحكم قضاءه فى نفى اشتداد المرض وقت صدور التصرف المطعون فيه على أسباب سائغة فلا يقبل الجدل فى ذلك أمام محكمة النقض.

(الطعن ١٧٥ لسنة ١٩ق - جلسة ١٩٥١/١٠/٢٥)

إذا كانت المحكمة فى قولها إن العقد محل الدعوى صدر من البائع وهو فى مرض الموت قد حصلت ذلك ممات اجمع عليه الشهود من انه كان مريضا بالزلال فى قول بعضهم وبالزلال والبول السكرى فى قوله بعض وانه كان يلزم داره وقت اشتداد العلة به ولا يخرج منها إلا إذا برئ ، كما قرر بعضهم أن المورث كان وقت التوقيع على العقد مريضا ملازما داره وانه لم يخرج منها حتى أدركته الوفاة بعد ذلك بنحو عشرين يوما . فهذا يكفى فى تبرير ما قالت به وليس فيه ما يخالف تعريف مرض الموت . ولا أهمية لكون مدة المرض قد استطلت متى كانت المحكمة قد استخلصت استخلاصا سائغا من الأدلة التى ساققتها أن العقد صدر من البائع فى فترة اشتداد المرض الذى انتهى بوفاته.

(الطعن ١٢٧ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٠/٢/٢)

من الضوابط المقررة في تحديد مرض الموت على ما جرى به قضاء هذه المحكمة أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ويشعر المريض فيه بدنو أجله وينتهي بوفاته فإذا استطلال المرض لأكثر من سنة فلا يعتبر مرض موت مهما يكن من خطورة هذا المرض واحتمال عدم براء صاحبه منه وتكون تصرفات المريض في هذه الفترة صحيحة ولا تعد حالته من حالات مرض الموت إلا في فترة تزايدها واشتداد وطأتها إذ العبء بفترة الشدة التي تعقبها الوفاة.

(الطعن ٥٦ لسنة ٢٢ق - جلسة ١٩٥٥/٤/٢١)

إذا كان الحكم حين قضى ببطلاق التصرف الصادر من مورث المتصرف له بناء على أنه صدر منه وهو مريض بمرض الموت قد اقتصر على تقرير أن المورث المذكور كان مريضاً انتهى به إلى الوفاة دون أن يبين نوع هذا المرض ، وهل كان الهلاك غالباً فيه وقت حصول التصرف ، فإنه يكون قاصراً قصوراً يعيبه بما يبطله.

(الطعن ٦٥ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٠/١/١٢)

متى كان الحكم المطعون فيه إذا اعتبر أن المورث كان مريضاً بمرض موت وقت تحريره عقدي البيع الصادرين منه إلى زوجته قد اقتصر على تقرير أن المورث كان مريضاً انتهى به إلى الوفاة دون أن يبين نوع هذا المرض ، وهل كان الهلاك غالباً فيه وقت حصول التصرف ، فإنه يكون قاصراً قصوراً يعيبه بما يبطله.

(الطعن ٦٥ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٠/١/١٢)

متى كان الحكم المطعون فيه إذا اعتبر أن المورث كان مريضاً بمرض موت وقت تحريره عقدي البيع الصادرين منه إلى زوجته قد اقتصر على تقرير أن المورث كان مريضاً انتهى به إلى الوفاة

دون أن يبين نوع هذا المرض وهل كان الهلاك غالباً فيه وقت حصول التصرف المطعون فيه وهو باب لازم لمعرفة هل يصح اعتباره مريض موت أو لا فإنه يكون مشوباً بالقصور في أسبابه مما يبطله.

(الطعن ٢١٩ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٥١/٦/٧)

متى كان الحكم إذ نفى حصول البيع في مرض موت البائع قد قرر للأسباب الساتفة التي أوردها أنه في الوقت الذي تصرف فيه كان في حال صحته ، وأنه سلق على فترة مرض عادي لا يوجب فيه الهلاك ، فإن هذا الذي قرره لا عيب فيه.

(الطعن ١٨٧ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٥٢/١٢/١٠)

إذا كان الحكم إذ نفى صدور العقد محل الدعوى في مرض الموت قد استند إلى أن الطاعنين في العقد لم يثبتوا أن مرض الروماتيزم الذي اعتري البائع قبل صدوره ، حسبما تدل عليه الشهادة الطبية المقدمة منهم ، هو المرض الذي أدى إلى وفاته ، وأن التحقيق أثبت أن حالته هذه لم تكن مائعة لياه من مغادرة منزله ولا من مزاولة أعماله ولا من الاختفاء لو شهراً واحداً قبل موته ، فإن لا يكون قد أخطأ فيما انتهى إليه.

(الطعن ١٠٩ لسنة ١٧ ق - جلسة ١٩٤٩/٢/٣)

لا يشترط لاعتبار المرض موت أن يكون المرض قد أثر تأثيراً ظاهراً في حالة المريض النفسية أو وصل إلى المساس بإدراكه.

(الطعن ٣٦٥ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٥٦/٦/٧ س ٧ ص ٦٨٦)

العبرة في اعتبار المرض الذي يطول أمده عن سنة مرض موت هي بحصول التصرف خلال فترة تزايد واشتداد وطأته على المريض

لدرجة التي يغلب فيها الهلاك وشعوره بدنو أجله ثم انتهاء المرض بالوفاة.

(الطعن ١٥٦ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٥٩/٦/١١ ص ١٠ من ٤٧٦)

إذا كان يبين من أسباب الحكم المطعون فيه أن محكمة الموضوع استخلصت اشتداد وطأة المرض وتزايدته على البائعة من ظروف الدعوى وملابساتها ومن إقدام روج البائعة والمشتري منها على أخذ تصديقها على البيع يوم وفاتها بمنزلها وقبل أن يتم كتابه التصديقات بالمأمورية - ولما كان الظرف الأخير لا يدل بذاته على تزايد المرض واشتداد وطأته على البائعة في الفترة التي حصل فيها التصرف كما لا يدل عليه أيضا مجرد إشارة المحكمة على ظروف الدعوى وملابساتها دون بيان لهذه الظروف والملابسات - فإن الحكم المطعون فيه إذ انتهى على القول بأن العقد محل الدعوى صدر من البائعة وهي في مرض الموت يكون قد عاره قصور في التسبيب يستوجب نقضه.

(الطعن ١٥٦ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٥٩/٦/١١ ص ١٠ من ٤٧٦)

لا تثريب على محكمة الموضوع إن هي اتخذت من تراخي الطاعن في تسجيل عقد البيع الصادر له من مورثه قرينة ضمن قرائن أخرى على أن العقد صدر في فترة مرض موت البائع وإن تاريخه قدم لسنن هذه الحقيقة إذ هي لم تجاور سلطتها في تقدير الأدلة وفهم الواقع في الدعوى.

(الطعن ٨٨ لسنة ١٩ ق - جلسة ١٩٥١/٥/٢)

لا تثريب على المحكمة إذا هي اتخذت مما ورد في شهادة الطبيب المعالج المكتوبة من أنه تولى علاج المورث لمدة تزيد على ستة شهور قبل وفاته وأنه كان مريضاً بفرلة شعبية ونزول رنوي وأنه كان

طريح الفراش أحيانا وأحيانا أخرى كان ينتقل على جهة أخرى للعلاج وإن سبب وفاته على ما يذكر هو الدرن الرئوى وهبوط فى القلب ، وكذلك من شهادة كشف الأشعة ، دليلا مضافا إلى الأدلة والقرائن الأخرى التى ساققتها على مرض المورث بالسل من تاريخ الكشف عليه بالأشعة واشتداد هذا المرض عليه بعد ذلك ووفاته بسببه . مما أدى بها على اعتباره مرض موت وتقريرها بناء على ببطلان العقدین المطعون فيهما لتحريرهما خلال فترة اشتداده ، وهى بما لها من سلطة التقدير فى هذا الشأن لا حاجة بها على اتخاذ إجراء آخر فى هذا الصدد.

(الطعن ٥٥ لسنة ١٩٩٠ق - جلسة ١٩٥١/١٠/٢٥)

ما دامت المحكمة قد أستخلصت من التحقيقات التى أجريت فى الدعوى ومن الشهادتين الطبيتين المقدمتين فيها عن مرض المورث أنه كان مريضا قبل وفاته بأربعة شهور بالسل الرئوى وإن هذا المرض اشتد به وقت تحرير العقد المطعون عليه ، ثم فندت الطعون الموجهة إلى الشهادة المقدمة من الصادر له العقد فإنها تكون قد أوردت فى حكمها من الأسباب ما يكفى لحمل قضائها.

(الطعن ١٢٢ لسنة ١٩٨٠ق - جلسة ١٩٥٠/٣/٢٢)

من الضوابط المقررة فى تحديد مرض الموت - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ويشعر المريض فيه بدنو اجله وينتهى بوفاته ، فيذا استتال المرض لأكثر من سنه فلا يعتبر مرض موت مهما يكن من خطورة هذا المرض واحتمال عدم برء صاحبه منه وتكون تصرفات المريض فى هذه الفترة صحيحة ولا تعد حالة من حالات مرض الموت إلا فى فترة تزايدها وطأتها إذ العبرة بفترة الشدة التى تعقبها الوفاة لا يشترط فى مرض الموت ملازمة



صاحبه الفراش على وجه الاستمرار والاستقرار بل يكفى أن يلازمه وقت اشتداد العلة.

( الطعن ١٩٩٤ لسنة ٥٧ق - جلسة ١٩٨٨/٦/٩ )

ثبتت وفاة المريض عل فراش مرضه في المستشفى بالتهاب رئوى بعد العملية الجراحية التي أجريت له لا ينفي حتماً انه كان مريضاً مرض موت قبل دخوله المستشفى إذ قد يكون هذا السبب الأخير من مضاعفات المرض ولا يسوغ رفض الاستجابة إلى طلب الإحالة التحقيق لإثباته لأنه كان مريضاً بالسرطان قبل دخول المستشفى بثلاثة أشهر.

( الطعن ٢٦٥ لسنة ٢٢ق - جلسة ١٩٥٦/٦/٧ س ٧ ص ٦٨٦ )

قيام مرض الموت هو من مسائل الواقع. فإذا كان الحكم قد نفى بأدلة سائغة لها أصلها في الأوراق ، قيام حالة مرض الموت لدى المتصرف حيث استخلص من الشهادة الطبية المقدمة لإثبات ذلك ، أنها لا تدل على أن المتصرف كانت مريضة مرض موت ، واعتبر الحكم ، في حدود سلطته في تقدير الدليل أن انتقال الموثق إلى منزل المتصرف لتوثيق العقود محل النزاع ، لا يعتبر دليلاً أو قرينة على مرضها مرض موت ، فإن الطعن على الحكم بالخطأ في تطبيق القانون أو فهم الواقع في الدعوى يعتبر مجادلة في سلطة محكمة الموضوع في تقدير الدليل ، ولا يؤثر في الحكم ما تزيد فيه من أن إقرار الوارث بصحة العقود الصادرة من مورثه إلى بعض الخصوم في الدعوى يفيد أن المتصرف لم تكن مريضة مرض الموت ، إذ جاء هذا من الحكم بعد استبعاده الأدلة التي قدمها الوارث على قيام حالة مرض الموت ، وهو المكلف بإثبات ذلك.

( الطعن ٣٢٢ لسنة ٣٧ق - جلسة ١٩٧٢/٥/٢ س ٢٢ ص ٧٩٠ )

مجرد طعن الوارث على التصرف بأنه صدر في مرض موت المورث إضراراً بحقوقه في الآرث لا يكفي لإهدار حجية التصرف ، بل

يجب على الوارث أن يقيم الدليل على ادعائه ، فإذا عجز عن ذلك ظل التصرف حجة عليه وملزما له ، ولا يعتبر الوارث فى حالة عجزه عن إثبات طعنه فى حكم الغير ، ولا يعدو أن يكون الطعن الذى أخفق فى إثباته مجرد ادعاء لم يتلبد بدليل ، وبالتالي يكون التصرف حجة على الوارث باعتباره خلفا عاما لمورثه.

( الطعن ٢٤٦ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١١ س ٢٢ من ٨٥٢ )

## مادة (٤٧٨)

لا تسرى أحكام المادة السابقة أضراراً بالغير حسن النية إذا كان هذا الغير قد كسب بعوض حقاً عينياً على العين المبيعة.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٤٧٨) والتعليق :**

١- ميز المشرع فى البيع لو ارث بين البيع بثمن يقل عن قيمة المبيع وقت الموت والبيع بثمن لا يقل عن هذه القيمة فى الحالة الأولى وحدها لا يسرى البيع فى حق الورثة إلا بإجازتهم أو إذا رد المشتري للتركة الفرق ما بين قيمة المبيع والثمن عليه.

٢- وفى البيع لغير وارث نظر المشرع فيما يخرج من ثلث التركة لا إلى قيمة المبيع وقت البيع بل إلى الفرق ما بين قيمة المبيع وقت الموت والثمن.

٣- أقر المشرع أن كل عمل قانونى يصدر من شخص فى مرض الموت يكون مقصوداً به التبرع يعتبر تصرفاً مضافاً إلى ما بعد الموت وتسرى عليه أحكام الوصية أيأ كانت التسمية التى تعطى لهذا التصرف. وعلى ورثة من تصرف أن يثبتوا أن العمل القانونى قد صدر من مورثهم وهو فى مرض الموت ولهم إثبات ذلك بجميع الطرق ولا يحتج على الورثة بتاريخ السند إذا لم يكن هذا التاريخ ثابتاً وإذا أثبت الورثة أن التصرف صدر من مورثهم فى مرض اعتبر التصرف صادراً على سبيل التبرع ما لم يثبت من صدر له التصرف عكس ذلك.

من الجدير بالذكر أن هناك حالتين لا ينفذ فيهما تصرف المريض فى حق الورثة إلا بإجازتهم وهما:

**التصرف الأول:** إذا تصرف المريض بغير ثمن أصلاً وكانت قيمة العين تزيد عن ثلث التركة.

**التصرف الثانى:** إذا باع المريض بأقل من قيمة المبيع بما يجاوز ثلث التركة فى هاتين الحالتين إذا لم تجز الورثة التصرف الصادر من المريض مرض الموت أو لم يقم المتصرف إليه برد ما يكمل ثلثى التركة للورثة كان للورثة أن يستوفوا من العين التى تصرف فيها المريض ما يكمل ثلثى التركة.

وإذا تبرع المتصرف بالعين كان للورثة أن يتبعوا العين ويستوفوا ما يكمل الثلثى أما إذا كان المتصرف له قد تصرف فى العين بطريق المعاوضة بأن باعها إلى شخص آخر بعد أن تلقاها بغير عوض من المتصرف الأصلى وهو المريض - فإن الورثة لا يستطيعون أن يتبعوا العين فى يد المشتري إذا كان هذا المشتري حسن النية وفى ذلك تنص المادة/ ٤٧٨ من التقنين المدنى ( لا تسرى أحكام المادة السابقة لإضرار بالغير حسن النية إذا كان هذا الغير قد كسب بعوض حقا عينيا على العين المباعة ).

#### البيع والإيصاء فى مرض الموت

البيع فى مرض الموت لأجنبى يختلف حكمه فإن ثبت أنه هبة مستورة أى تبرع محض فحكمه أنه وصية لا تنفذ إلا فى ثلث تركة البائع ، وإن ثبت أنه عقد صحيح مدفوع فيه الثمن ولكن فيه شيئاً من المحاباة فله حكم آخر.

وعلى ذلك فإذا دفع ببطان عقد بيع لكونه مزوراً على البائع أو لكونه على الأقل صادراً فى مرض موته ، وقضت محكمة الدرجة الأولى بإحالة الدعوى على التحقيق لإثبات ونفى صدور العقد فى مرض

الموت ، واستؤنف هذا الحكم التمهيدى فقضت محكمة الدرجة الثانية بإلغائه وتصدت لموضوع الدعوى فحكمت فيه بصحة العقد على أساس أن المشتري ليس وارثا وأنه لا محل إذن لتحقيق صدور العقد في مرض الموت إلا إذا كلن ثمة محاباة في الثمن تزيد على ثلث مال البائع في حين ان الطاعن في العقد يبنى طعنه على أن العقد إنما هو تصرف بطريق التبرع الذى لم يدفع فيه ثمن ، فحكمها على أساس ذلك التوجيه ، وهو تصحيح عقد البيع واعتباره عقد بيع حقيقى فيه الثمن مدفوع فعلا مع عدم بيان الأسباب التى دعتها إلى رفض ما ادعاه الطاعن من عدم دفع الثمن ولا الأسباب التى أقنعتها بدفع هذا الثمن ، هو حكم باطل لقصور أسبابه.

(الطعن ٧٧ لسنة ٢ق - جلسة ١٩٣٤/٤/٢٦)

إذا قضت المحكمة باعتبار العقد المتنازع عليه عقد بيع صادرا في مرض الموت حكمه الوصية لأجنبى لا ينفذ إلا في ثلث تركة البائع ، ثم حكمت في الوقت نفسه تمهيدا بنسب خبير لحصر أموال البائع وتقدير ثمنها لمعرفة ما إذا كانت الأطنان محل العقد تخرج من ثلثها أم لا ، فلا تعارض في حكمها بين شطره القطعى وشطره التمهيدى ، إذ أنه مع اعتبار العقد صادرا في مرض الموت حكمه حكم الوصية لأجنبى يصبح الفصل في طلب صحته ونفاذه كليا أو جزئيا متوقفا بالبداية على نتيجة تقرير الخبير في المهمة التى كلفه بها.

(الطعن ١٣٧ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٥٠/٣/٢)

البيع الصادر في مرض الموت لابنة البائع يكون صحيحا في حق من أجازة من الورثة ولو قضى ببطلانه بالنسبة لمن لم يجره منهم. فإذا امتنع من أجاز البيع عن تسليم بعض الأطنان الواردة في العقد إلى

المشترية بدعوى إنها من نصيبه في التركة فإن الحكم عليه لها بتثبيت ملكيتها لهذه الأطلين يكون صحيحاً ولا مخالفة للقانون فيه.

(الطعن ٧ لسنة ٧٧ق - جلسة ١٩٣٧/٥/٢٠)

متى كان الحكم المطعون فيه لم يأخذ بما نص عليه في عقد البيع المقول بصدوره من مورث الخصوم إلى ولده الطاعن في فترة مرض موته من دفع الثمن قد استند إلى ما تبينه من مجموع التحقيقات وظروف الدعوى وملابساتها وكان الطاعن لم يقدم ما يثبت أنه تحدى لدى محكمة الموضوع بأنه دفع مقابل لما اشتراه فإن ما ينعاه عليه الطاعن من بطلان لاستناده إلى وقائع لا تتفق مع الأوراق المقدمة في الدعوى ولا تؤدي إلى ما انتهى إليه منها يكون في غير محله.

(الطعن ٨٨ لسنة ١٩ق - جلسة ١٩٥١/٥/٣)

مجال البحث في تطبيق المواد ٢٥٤ مدني قديم وما بعدها إنما هو حيث يكون التصرف المطعون بحصوله في مرض الموت قد صدر منجزاً ، وأن مؤدى ثبوت صحة الطعن فيه بحصوله في مرض الموت اعتبار هذا التصرف وصية فإذا لم يكن التصرف - محل النزاع - تصرفاً منجزاً بل كان وصية سافرة من أول الأمر وتخضع لأحكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ فلا محل لأعمال أحكام تلك المواد على واقعة النزاع.

(الطعن ٢١٢ لسنة ٢٢ق - جلسة ١٩٥٦/٢/٢٢ ص ٨٤٤)

إذا كان الحكم قد انتهى إلى أن التصرف المطعون فيه لم يقصد به الإيضاء ، ولم يصدر من المورث في مرض الموت ، وإنما هو بيع منجز استوفى أركانه القانونية ومن بينها الثمن فهذا حسبه ، للرد على طلب بطلان العقد لمخالفته لقواعد الإرث.

(الطعن ٨٩ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٧٢/٢/٧ ص ٢٢٨)

لما كان المشرع في المادتين ٤٧٧ ، ٩١٦ من التقنين المدني لم يستلزم لاعتبار التصرف وصيه سوى أن يصدر في مرض الموت وإن يكون مقصوداً به التبرع ولم يستوجب المشرع في هذه الحالة أن يحتفظ المتصرف بحيازه المبيع والانتفاع به طوال حياته على نحو ما اشترط في المادة/ ٩١٧ من التقنين المدني وإذ خلص الحكم المطعون فيه سائفاً .. إلى أن تصرف المورثة للطاعن بموجب العقد صدر في مرض الموت فإن ما استطرده إليه الحكم بعد ذلك في التلليل على احتفاظ المورثة بالحيازة وبحقها في الانتفاع طوال حياتها هي أسباب نافلة ويكون النعى عليها غير منتج.

(الطعن ١٠١١ لسنة ٤٧ق - جلسة ٨٢/١١/٢٧ س ٢٤ من ١٩٤٢)

الوارث لا يعتبر من الغير فيما يختص بالتصرفات الصادرة من المورث إلا إذا كان التصرف قد صدر في مرض الموت إضراراً بحقه في الميراث. فإذا كان التاريخ المدون في ورقة التصرف سابقاً على بدء مرض الموت وغير ثابت رسمياً فإن كل ما يكون للوارث هو أن يثبت بجميع الطرق أن هذا التاريخ غير صحيح ، وإن العقد إنما أبرم في مرض الموت. وإن كان الحكم لم يقر وزناً للتصرف الصادر من أب لابنه لمجرد أن تاريخه عرّف ، وأن الأب المتصرف توفي على أثر مرض أصابه دون البحث في صحة هذا التاريخ والتحقيق من أن التصرف حصل بالفعل في مرض الموت فإنه يكون مخطئاً.

(الطعن ٢٩ لسنة ١١ق - جلسة ١٨/١٢/١٩٤١)

أن الوارث وإن كان لا يرتبط بالتاريخ العرّف الوارد في ورقة التصرف الصادر من مورثه متى كان له قانوناً حق الطعن في ذلك التصرف إلا أنه ليس له أن يطالب بعدم الاحتجاج عليه بذلك التاريخ

لمجرد كونه غير ثابت بكافة الطرق القانونية لأن التصرف المطعون فيه لم يصدر في تاريخه العرفي وإنما صدر في تاريخ آخر ليتوصل من ذلك إلى أن صدوره كان في مرض الموت فيكون باطلا. ذلك لأن حق الوارث يتعلق قانونا بمال مورثه بمجرد حصول مرض الموت فلا يملك المورث بعده حق التصرف في ماله الذي يعتبر في حكم المملوك لو ارثه ، مما يقتضى أن تكون العبرة في هذه المسألة هي بصدور التصرف فعلا في أثناء مرض الموت بصرف النظر عن التاريخ الموضوع له وإن كان الحكم لم يعتبر التصرف الصادر من المورث لبعض الورثة لمجرد تاريخه عرفيا وإن المورث توفي على أثر المرض دون بحث في حقيقة التاريخ المدون في العقد والتحقق من أن التصرف إنما صدر فعلا في مرض الموت فإنه يكون مخطئا في تطبيق القانون.

(الطعن ٦٤ لسنة ١٢٠٢ق - جلسة ١٩٤٢/٤/٥)

إن الوارث وإن كان لا يرتبط بالتاريخ العرفي الوارد في ورقة التصرف الصادر من مورثه متى كان له قانونا حق الطعن في ذلك التصرف ، إلا أنه ليس له أن يطالب بعدم الاحتجاج عليه بذلك التاريخ لمجرد كونه غير ثابت بصفة رسمية. بل كل ماله هو أن يثبت بكافة الطرق القانونية أن التصرف المطعون لم يصدر في تاريخه العرفي وإنما صدر في تاريخ آخر ليتوصل من ذلك إلى أن صدوره كان في مرض الموت فيكون باطلا. ذلك لأن حق الوارث يتعلق قانونا بمال مورثه بمجرد حصول مرض الموت فلا يملك المورث بعده حق التصرف في ماله الذي يعتبر في حكم المملوك لو ارثه ، مما يقتضى أن تكون العبرة في هذه المسألة هي بصدور التصرف فعلا في أثناء مرض الموت بصرف النظر عن التاريخ الموضوع له ، وإن كان الحكم لم يعتبر



التصرف الصادر من المورث لبعض الورثة لمجرد كون تاريخه عرفيا وان المورث توفى على أثر المرض ، دون بحث فى حقيقة التاريخ المدون فى العقد والتحقيق من أن التصرف إنما صدر فعلا فى مرض الموت ، فإنه يكون مخطئا فى تطبيق القانون.

(الطعن ٦٤ لسنة ١٧ق - جلسة ١٩٤٣/٤/١٥)

الوارث بحكم كونه خلفا عاما لمورثه - لا يمكن أن يعد من الغير فى معنى المادة/٢٢٨ من القانون المدنى ، بل حكمه - بالنسبة إلى المحررات غير الرسمية التى يكون المورث طرفا فيها - حكم مورثه فتاريخها يكون - بحسب الأصل حجه عليه ولو لم يكن ثبوتا رسميا سواء كانت صادرة إلى وارث أو إلى غير وارث. ولكن إذا ادعى الوارث أن تصرف المورث كان غشا واحتيالا على القانون وإضراراً بحقه الشرعى فى الميراث فطعن فيه بأنه صدر فى مرض الموت أو أن تاريخه غير صحيح فيجوز له ان يثبت مدعاة ويكون عليه عبء الإثبات إذ هو مدع والبيئة على من ادعى وتطلق له كل طرق الإثبات إذ المضرور بالغش لم تكن له خيرة فلا وجه للتضييق عليه فى إثباته بحصره فى طريق دون طريق.

فإذا كانت المحكمة حين قضت ببطلان البيع الصادر من المورث إلى بعض ورثته قد أسست ذلك على أن المدعين الذين يطعنون فى العقد بصدوره فى مرض الموت وهم ورثة للبايع لا يحتاجون بتاريخ عقد البيع غير المسجل برغم أنهم من الغير وجعلت التحقق من قيام حالة مرض الموت منوطا بالتاريخ الثابت ثبوتا رسميا دون التاريخ الأول " العرفى " غير أبهة لدفاع من صدر لهم العقد بعد قيام حالة المرض الموت فى ذلك

التاريخ غير الثابت رسميا فإن حكمها بذلك يكون مخالفا للقانون إذ هذا التاريخ يكون حجة على هؤلاء الورثة إلى أن يثبتوا عدم صحته.

(الطعن ٧٧ لسنة ١٧ق - جلسة ١٩٤٨/١٠/٢١)

إذا كان الطاعن لا ينعى على الحكم أنه أخطأ في التعريف بمرض الموت ، وإنما ينعى عليه أنه خالفه في بعض تقريراته وأنه لم يطبقه تطبيقا صحيحا على واقعة الدعوى ، وكان ما أشار إليه من تلك التقديرات لا يتعارض مع ذلك التعريف ، وما استخلصه الحكم ، من وقائع الدعوى وأوراقها وشهادة الشهود الذين سمعوا فيها ، من أن المتوفى كان مريضا بمرض الموت حين حرر عقد البيع الذي هو محل الدعوى ، سائغا مقبولا ، فإنه لا يكون ثمة محل لما نعاء الطاعن عليه.

(الطعن ١٥٥ لسنة ١٧ق - جلسة ١٩٤٩/١/١٢)

متى كان الثابت من أوراق الدعوى أن ما دفع به الطاعنون من أن المورث وقت التعاقد كان في مرض الموت هو قول عابر ولم يقدموا ما يثبت أنهم طلبوا إلى محكمة الموضوع إحالة الدعوى على التحقيق لإثبات هذا الدفاع أو أنهم قدموا إليها دليلا عليه كما لم يقدموا ما يثبت أنهم أثاروه لدى محكمة الاستئناف فإنه لا يعيب الحكم المطعون فيه إغفاله الرد على هذا الدفاع الذي تخلى عنه الطاعنون.

(الطعن ٦٠ لسنة ٢٠ق - جلسة ١٩٥٢/٢/٧)

إذا حصلت المحكمة مما تبينته من وقائع الدعوى وظروفها أن المورث كان مريضا بالفالج وأن مرضه طال حوالى خمس سنين ولم يشتد عليه إلا بعد صدور السنتين المطعون فيهما ، وبناء على ذلك لم تعتبر أنه كان مريضا بمرض الموت وإن السنتين صحيحان فلا سبيل لإثارة الجدل بشأن ذلك أمام محكمة النقض لأن هذا مما يتعلق بتحصيل

فهم الواقع في الدعوى وخصوصاً أن مرض الفالج إذا طال فلا يغلب فيه الهلاك.

(الطعن ٣٢ لسنة ١٣ق - جلسة ١٩٤٢/١٢/٢٠)

متى كان يبين من الحكم المطعون فيه أن المحكمة لم تر فيما قاله الطاعن من أن البائعة كانت مريضة مرض الموت عند تحرير عقد البيع إلا مجرد ادعاء غير جدى أن الطاعن لم يقدم دليلاً أو حتى قرينة على أنها كانت مريضة فإن المحكمة بناء على هذه الأسباب السائغة التي أوردتها تكون قد رفضت ضمناً طلب الإحالة على التحقيق لإثبات مرض الموت ، وهذا لا خطأ فيه في تطبيق القانون كما لا يشوبه القصور .

(الطعن ٢٦٨ لسنة ٢٠ق - جلسة ١٩٥٢/١١/٢٧)

مفاد نص المادتين ٤٧٧ ، ٩١٦ من القانون المدني أن العبرة في اعتبار التصرف مضافاً إلى ما بعد الموت أن يكون على سبيل التبرع أو أن يكون الثمن يقل عن قيمة المبيع بما يجاوز ثلث التركة فإذا أثبت الورثة أن البيع تم في مرض الموت اعتبر البيع على سبيل التبرع ما لم يثبت المشتري عكس ذلك ، لما كان ذلك ، وكانت أسباب الحكم المطعون فيه اعتنقه من أسباب الحكم المستأنف قد استدلت بقرائن سائغة على أن الثمن دفع وأنه يتساوى مع قيمة المبيع واستخلص ذلك من الخطاب الذي أرسله المورث قبل التصرف إلى الشاهد بان البائع كان يبحثن عن مشتر للأرض في حدود ثمن خمسمائة جنيه للفدان وقد رفضت إحدى المشتريات التي ورد اسمها في الخطاب المؤرخ ١٩٧٧/٦/١٨ الشراء بهذا الثمن وكذلك من أقوال شاهد المطعون ضدهم بأن المورث كان يبنى إيداع قيمة نصيبه من ثمن المبيع بنك مصر وهو في حدود خمسة أو ستة آلاف جنيه بما يعنى أن العقد لم يكن مقصوداً به التبرع وإن الثمن

في الحدود المناسبة لقيمة المبيع وهي قرائن كافية وحدها لحمل قضاء الحكم في إثبات العرض وإثباته تناسبه مع قيمة المبيع ، ومن ثم فلا حاجة للحكم للتحدث عن صدور التصرف في مرض الموت أو إثبات ذلك بطريق آخر طالما كونت المحكمة عقيدتها من قرائن ثابتة لها أصلها في الأوراق.

(الطعن ١٢٨٢ لسنة ٥٢ق - جلسة ١٩٩١/٢/٢٧)

الوارث يعتبر في حكم الغير فيما يختص بالتصرف الصادر من مورثه في مرض الموت إضراراً بحقه المستمد من القانون. ولذلك فإن له أن يطعن على هذا التصرف وأن يثبت مطاعنه بجميع طرق الإثبات. وإذا كان التاريخ المدون بالتصرف غير ثابت رسمياً فإن له - مع تمسك الوارث الذي صدر لمصلحته هذا التصرف بهذا التاريخ - أن يثبت حقيقة التاريخ بجميع طرق الإثبات أيضاً.

(الطعن ٤٤ لسنة ١٠ق - جلسة ١٩٤١/١/٢٢)

لما كان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على أن الطاعن دفع بأن العقد بخفي تصرفاً مضافاً إلى ما بعد الموت وتمسك بالقرينة القانونية المنصوص عليها في المادة ٩١٧ من القانون المدني وأنه لم يقدّم الدليل على توافر شروط إعمال حكمها في حين أن الثابت بالأوراق أن الطاعن تمسك أيضاً بصدور التصرف من مورثة في مرض الموت على سبيل التبرع واستدل على ذلك بشاهدين إلا أن الحكم المطعون فيه أغفل هذا الدفاع إيراداً ورداً ما يعيبه بالقصور في التسبيب.

(الطعن ٢٢ لسنة ٥٧ق - جلسة ١٩٩٢/٢/٢٥)

هـ - بيع النائب لنفسه

م / ٤٧٩ - ٤٨١



## مادة (٤٧٩)

لا يجوز لمن ينوب عن غيره بمقتضى اتفاق أو نص أو أمر من السلطة المختصة أن يشتري بنفسه مباشرة أو باسم مستعار ولو بطريق المزاد العلني ما ينط به بيعه بمزجب هذه النيابة ما لم يكن ذلك بإذن القضاء ومع عدم الإخلال بما يكون منصوصاً عليه من قوانين أخرى.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٧٩) والتعليق:**

من الجديد بالذكر أن تشير إلى أن المادة / ٤٨٠ من النقتين المدنى ما هى إلا تطبيق لأحكام المادة / ٤٧٩ من القانون المدنى.

ويخلص منهم أن من كان نائباً عن غيره فى بيع مال هذا الغير لا يجوز له شراء هذا المال لنفسه لتعارض مصلحته الشخصية باعتباره مشترياً مع مصلحة من ينوب عنه باعتباره بائعاً.

والنيابة فى بيع مال الغير قد تأتى من الاتفاق ومثلها أحكام الوكالة فمن وكل فى بيع مال لا يجوز له أن يشتريه لنفسه مباشرة أو باسم مستعار.

وقد تأتى النيابة فى بيع مال الغير عن طريق نص القانون مثل ولاية الولى على مال الصغير.

وقد تأتى النيابة فى بيع مال الغير عن طريق أمر السلطات المختصة مثل تعيين الوصى أو القيم أو المصطفى فلا يجوز لأحد من هؤلاء أن يشتري المال المعهود إليه فى بيعة.

أما الجزء على من مخالفة هذا المنع الذى قرره المشرع بموجب تعارض المصالح فقد ورد فى المذكرة الإيضاحية أن لهذه العلة اعتبار تعاقب الشخص مع نفسه قابلاً للبطلان لمصلحة الأصل .. من الواضح أن البطلان المقرر فى هذا الشأن قد نشأ بمقتضى نص خاص .. قد أجاز المشروع تصحيح البيع - وهو باطل بطلاناً نسبياً لمصلحة البائع وقد قرر البطلان نص خاص لعلة تعارض المصلحة.





## مادة (٤٨٠)

لا يجوز للسماسرة ولا للخبراء أن يشتروا الأموال المعهود إليهم بيعها أو تقدير قيمتها سواء أكان بأسمائهم أم باسم مستعار.

**خلاصة : ماورد بالذكر في الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٨٠) والتعليق :**

لا يجوز للسماسر إذا عهد إليه شخص فى بيع مال له أن يشتري هذا المال لنفسه.

ذلك أن السماسر أما أن يكون وكيل بالبيع فلا يصح بيعه ككل وكيل لنفسه ما نيط به بيعة للغير فيشتريه لنفسه.

وقد يكون السماسر خبير عهد إليه بتقويم المبيع فإذا كانت هذه مأموريته امتنع عليه أن يشتري المبيع الذى سبق وقوعة بصفته خبيراً.

ومن الجدير بالذكر أن نشير أن كل من السماسر والخبير ممنوعان من شراء المال المعهود إليهم بيعه أو تقومة تمهيداً لبيعه سواء كان الشراء باسمهما أو باسم مستعار وهذا ما قرره المادة/ ٤٨٠ من التقنين المدنى التى قررت أنه لا يجوز للسماسرة ولا للخبراء أن يشتروا الأموال المعهود إليهم فى بيعها أو فى تقدير قيمتها سواء أكان الشراء بأسمائهم أو باسم مستعار.

३४.

## مادة (٤٨١)

يصح العقد في الحوال المنصوص عليها في المادتين السابقتين إذا أجازته من تم البيع لحسابه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨١) والتعليق :**

أجاز المشروع تصحيح البيع - وهو باطل بطلانا نسبياً لمصلحة البائع وقد قرر البطلان نص خاص لعلّة تعارض المصلحة - لا بأجازه من تم البيع لحسابه فحسب - بل كذلك بأذن القضاء في البيع قبل حصوله كموصى الذي يستأن دائرة الأحوال الشخصية للولاية على المال.

من الجدير بالذكر أن المادتين السابقتين التي تشير إليهما المادة/ ٤٨١ هما المادة/ ٤٧٩ من القانون المدني التي تنص على أنه ( لا يجوز لمن ينوب عن غيره بمقتضى اتفاق أو نص أو أمر من السلطات المختصة أن يشتري لنفسه مباشرة أو باسم مستعار ولو بطريق المزداد العلني ما نيظ به ببيعة بموجب هذه النيابة ما لم يكن ذلك باذن القضاء ومع عدم الخلال بما يكون منصوص عليه في قوانين أخرى ).

أما المادة الثانية التي تشير إليها المادة/ ٤٨١ هي المادة/ ٤٨٠ من التقنين المدني التي يجرى نصها كالآتي:-

(لا يجوز للسماسة ولا للخبراء أن يشتروا الموال المعهود إليهم في بيعها أو في تقدير قيمتها سواء أكلن الشراء بأسمانهم أم باسم مستعار).



## الفصل الثانى المقايسة

م ٤٨٢/ - ٤٨٥

382

## مادة (٤٨٢)

المقايضة عقد به يلتزم كل من المتعاقدين أن ينقل إلى الآخر على سبيل التبادل ملكية مال ليس من النقود.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨٢) والتعليق :**

عقد المقايضة يتميز عن عقد البيع في أن عقد البيع مبادلة المبيع بمبلغ من النقود وهو الثمن في حين أن عقد المقايضة فهو مبادلة المبيع بأخر أو مبادلة شئ بشئ شريطة أن لا يكون أحدهما مبلغاً من النقود. فالمقايضة لا يوجد فيها ثمن ولكي يوجد مبيع ومبيع كمبادلة دار أو منزل بسيارة أو بألة أو بمصنع.

**وفي ذلك قررت محكمة النقض أن المقايضة ليست فحسب مبادلة حق ملكية بحق ملكية آخر بل هي قد تكون مبادلة حق انتفاع بحق انتفاع ويسرى عليها في الأصل احكام البيع فيعتبر كل متقايض بائعاً للشئ الذي كان مملوكاً له وقايض به ومشترياً للشئ الذي كان مملوكاً للطرف الآخر. وقايض هو عليه. والآثار التي تترتب على المقايضة هي نفس الآثار التي تترتب على البيع من حيث التزامات البائع. فيلتزم كل من المتقايضين بنقل ملكية الشئ الذي قايض به إلى الطرف الآخر. كما يلتزم بتسليمه إياه ولضمانة التعرض والاستحقاق.**

( الطعن رقم ١٨٤ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٤/١/١ )

إذا قضى الحكم لأحد المبادلين على الآخر بتعويض لتأخر المحكوم عليه عن تسليم الأرض المتبادل عليها إلى المحكوم له واعتبر التعويض مستحقاً من تاريخ التأخر ، ولم بين شروط هذا التسليم ( مع أن الخلاف كان دائراً حول هذا الشأن ) ، ولأوجه مخالفة المحكوم عليه لهذه

الشروط ولا الأسباب التي من أجلها اعتبر التعويض مستحقاً من تاريخ التأخر لا من بعد تكليف المتعهد بالوفاء تكليفاً رسمياً ، فعدم بيان هذه الأركان في الحكم بالتعويض يجعله معيباً من ناحية قصوره في الأسباب ، ويتعين نقضه.

(الطعن ٨٢ سنة ٢٠٢٠ ق- جلسة ١٦/٢/١٩٣٢)

التأخر في تسليم الأرض المتبادل عليها تقصير تعاقدي حكمه وارد بالمادة/ ١١٩ من القانون المدني وهو إيجاب التضمينات على المدين المقصر ، ثم بالمادة/ ١٢٠ التي تقضى بان تلك التضمينات لا تكون مستحقة إلا بعد تكليف المتعهد بالوفاء تكليفاً رسمياً وهذه القاعدة العامة هي نفس القاعدة الواردة في باب البيع في المادة/ ٢٧٨ عند تأخر البائع عن تسليم المبيع ، تلك المادة التي يسرى حكمها على المقايضات بمقتضى المادة/ ٣٦٠ الواردة في باب المعاوضة.

(الطعن ٦٢ سنة ٢٠٢٤ ق- جلسة ١١/٤/١٩٣٥)

إذا كُفِت محكمة الموضوع ما ثبت لها من وقائع الدعوى المطروحة لديها تكييفاً خاطئاً نقلت به الدعوى عن حقيقتها وأعطتها حكماً قانونياً غير ما يجب إعطاؤه لمثلها كأن أعتبرت التقصير في تنفيذ عقد المقايضة بالتسليم خطأ فعلياً ( faute délictuelle ) كالاغتصاب يوجب التضمن على المقصر من يوم تقصيره لا من يوم التنبيه الرسمي ، فإن الحكم الذي تصدره بهذا يكون مخالفاً للقانون ويتعين نقضه.

(الطعن ٦٢ سنة ٢٠٢٤ ق- جلسة ١١/٤/١٩٣٥)



## مادة (٤٨٣)

إذا كان للأشياء المتقايض فيها قيم مختلفة في تقدير المتعاقدين. جاز تعويض الفرق بمبلغ من النقود يكون عادلاً.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٨٣) والتعليق :**

غنى البيان أن النقود لا تدخل فى عقد المقايضة إذ أن المقايضة هى مبادلة شئ بشئ ولكن قد يدخل عقد المقايضة علاوة على ذلك نقود وذلك فى حالة إذا كانت الأشياء المتقايض فيها مختلفة فى تقدير المتعاقدين من حيث قيمتها فإنه يجوز طبقاً لنص المادة/ ٤٨٣ من التقنين المدنى تعويض الفارق فى القيمة بين الأشياء المتقايزة بمبلغ من النقود شريطة أن يكون هذا المبلغ عادلاً أى يقرب بين الأشياء المتبادل فيها.

فالقاعدة أنن إذا عقدت المقايضة على أشياء تنفوت قيمتها فللمتعاقدين أن يؤدوا الفرق من النقود أو أشياء أخرى.

ومن الجدير بالذكر أن أركان عقد المقايضة كالبيع لأن كل منهم عقد رضائى يتم بالأيجاب والقبول ولا يشترط فيهما شكل خاص.

فتسرى على المقايضة أحكام الوعد بالبيع فى حالة الوعد بالمقايضة ويشترط الأهلية فى المتقايض.

ولابد أن تكون أرادة المتقايض غير معيبة بعيوب الرضا مثل: الغلط أو التدليس أو الأكره أو الاستغلال وخيار الرؤية فى المقايضة مثله فى البيع فلا بد للمتقايض أن يعاين الشئ محل المقايضة معاينة ناقية للجهالة.

كما يشترط فى الشئ محل المقايضة أن يكون موجوداً وغير متنازع عليه ويجوز التعامل فيه وإن يكون معيناً معيناً كافياً ..

كما يشترط أن يتوافر للمقايضة سبب مثل عقد البيع تمرى عليه  
الحكام العامة فى السبب.

كما يلتزم كل متقايض بنقل ملكية الشئ الذى يقايض به إلى  
الطرف الآخر.

إذا كانت الواقعة التى لا نزاع فيها بين طرفى الخصوم هى أن  
المدعى عليه تبادل فى أطيان مع المدعية ( مصلحة الأملاك ) فأعطاهما  
فيما أعطى أرضا تبين لها وقت التسليم أنه كان قد تصرف فيها بالبيع منذ  
ثلاث سنوات سابقة على البذل ، فهذه الواقعة هى بيع من غير مالك.  
وإن دعوى المطالبة بقيمة الاطيان الناقصة يجب أن يكون أساسها  
التضمين عن بيع ملك الغير ولكن إذا كان المفهوم من الحكم أنه قد اعتبر  
الدعوى من أحوال الاستحقاق فطبق فيها المادة/ ٣١٢ مدنى وقضى بالزام  
المدعى عليه بقيمة ما نقص من مقابل البذل فإن هذا الحكم يكون خاطئاً  
فى السبب القانونى الذى بنى عليه. إلا أن هذا الخطأ لا يقبل الطعن به ما  
دامت النتيجة التى انتهت إليها الحكم صحيحة ، إذا أن المادة الواجبة  
التطبيق ( وهى المادة/ ٢٦٥ ) تنص على التزام البائع بالتضمينات ،  
وهذه لا يمكن أن تكون أقل من الثمن المدفوع وقت التعاقد.

(الطعن ٤٥ سنة ٩٩ - جلسة ١٤/٣/١٩٤٠)

إن ما لم تنظر فيه المحكمة بالفعل لا يمكن أن يكون موضوعاً  
لحكم يحوز قوة الأمر المقضى. فإذا كانت المحكمة التى نظرت فى  
الدعوى إثبات البذل بناء على تسليم طرفيه بوقوعه ، فإنه حكمها هذا لا  
يحول دون النظر فى ذلك النزاع نفسه بدعوى أخرى تقام بفسخ عقد  
البذل. وكذلك تقريراً على هذا الأصل إذا كانت المحكمة فى الدعوى  
الضمان الفرعية قد قالت فى أسباب حكمها إن الدعوى المذكورة ليست

صالحة للنظر فيها وحكمت في منطوقه برفضها بحالتها ، فإن حكمها هذا - وهو ليس إلا حكماً مؤقتاً - لا يمكن أن يحول دون النظر فيما أثير في الدعوى من وجوه النزاع.

(الطعن ٩١ سنة ١٦ق - جلسة ١٩٤٨/٢/٢٦)



## مادة (٤٨٤)

مصرفات عقد المقايضة وغيرها من النفقات الاخرى يتحملها المتقايضان  
مناصفة. ما لم يوجد اتفاق يقضى بغير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالهذكرة اللىضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٨٤) والتعليق :**

مصرفات عقد المقايضة مناصفة بين المتقايضين وهذا طبعى  
لأن كلا منهما يعتبر مشترياً لما قاض عليه ويجوز الاتفاق على غير  
ذلك.

وذلك بالمخالفة لاحكام عقد البيع اذ أن مصرفات عقد البيع  
يتحملها المشتري.

ولكن إذا كان كل متقايض مشترياً لما قايض عليه وجب تبعاً لذلك  
تقسيم هذه المصروفات مناصفة بينهما.

ولكن ذلك لا يكون له محل فى التطبيق إذا كان هناك اتفاق بين  
المتقايضين يقضى بعكس ذلك يكون مضمونة أن يتحمل احد الطرفين  
رسوم التسجيل دون الطرف الآخر ففى هذه الحالة يكون الاتفاق هو  
الواجب التنفيذ.



## مادة (٤٨٥)

تسرى على المقايضة أحكام البيع. بالقدر الذي تسمح به طبيعة المقايضة ويعتبر كل من المتقايضين بائعاً للشئ الذي قايض به ومشتري للشئ الذي قايض عليه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨٥) والتعليق :**

**قررت محكمة النقض بشأن المادة / ٤٨٥ من التقنين المدني أن** المقايضة تسرى عليها في الأصل أحكام البيع فيعتبر كل متقايض بائعاً للشئ الذي كان مملوكاً له مقايض به ومشتري للشئ الذي كان مملوكاً للطرف الآخر وقايض هو عليه - غير أن طبيعة المقايضة - التي ترجع إلى عدم وجود بيع وثمن بل مبيع ومبيع - قد تقتضي ببعض مفارقات عن أحكام البيع وهي المتعلقة بالثمن والتزامات المشتري الراجعة إلى الثمن لتعارض هذه الأحكام مع طبيعة المقايضة وكذلك ما ورد في حكم المادة / ٤٨٤ من القانون المدني بشأن مصروفات عقد المقايضة وفيما عدا ذلك فإن الآثار التي تترتب على المقايضة هي نفس الآثار التي تترتب على البيع من حيث التزامات البائع ومنها التزامات كل متقايض بضمان التعرض والاستحقاق.

(الطعن رقم ١٩٧٨ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٨٩/٢/٢٢)

**وقد جاء بالمذكرة الإيضاحية أن المشروع قد** اورد نصوصاً تعرض لمميزات خاصة في عقد المقايضة ثم نص بوجه عام على وجوب تطبيق أحكام البيع بالقدر الذي تسمح به طبيعة المقايضة. المقايضة ليست فحسب مبادلة حق ملكية بحق ملكية آخر بل هي قد تكون مبادلة حق انتفاع بحق انتفاع ويسرى عليها في الأصل أحكام

البيع فيعتبر كل متقايبض بائعا للشئ الذى كان مملوكا له وقايض به ، ومشتريا للشئ الذى كان مملوكا له وقايض به ، ومشتريا للشئ الذى كان مملوكا للطرف الآخر وقايض هو عليه ، والآثار التى تترتب على المقايضة هى نفس الآثار التى تترتب على البيع من حيث التزامات البائع ، فيلتزم كل من المتقايبضين بنقل ملكية الشئ الذى قايض به إلى الطرف الآخر كما يلتزم بتسليمه أياه وبضمان التعرض والاستحقاق.

( الطعن ١٨٤ لسنة ٥٣ق - جلسة ٨٤/١/١ س ٣٥ ص ١١١ )

المقايضة تسرى عليها فى الأصل أحكام البيع فيعتبر كل متقايبض بائعا للشئ الذى كان مملوكا له وقايض به ومشتريا للشئ الذى كان مملوكا للطرف الآخر وقايض هو عليه ، غير أن طبيعة المقايضة والتى ترجع إلى عدم وجود بيع وثمن بل مبيع وبيع قد تقضى ببعض مفارقات عن أحكام البيع وهى المتعلقة بالثمن أو بالتزامات المشتري الراجعة إلى الثمن لتعارض هذه الأحكام مع طبيعة المقايضة وكذلك ما ورد فى حكم المادة/ ٤٨٩ من القانون المدنى بشأن مصروفات عقد المقايضة - وفيما عدا ذلك فإن الآثار التى تترتب على المقايضة هى نفس الآثار التى تترتب على البيع من حيث التزامات البائع ومنها التزامات كل متقايبض بضمان التعرض والاستحقاق.

( الطعن ٤٢ سنة ق - جلسة ١٩٨٤/٦/١٤ )

تنص المادة/ ٤٨٥ من التقنين المدنى - على أنه ( تسرى على المقايضة أحكام البيع بالقدر الذى تسمح به طبيعة المقايضة ، ويعتبر كل من المتقايبضين بائعا للشئ الذى قايض به. ومشتريا للشئ الذى قايض عليه. ومن المقرر أن التزام البائع بضمان عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع أو منازعته فيه وفقا للمادة/ ٤٣٩ من التقنين المذكور



التزام ابدى يتولد من عقد البيع ولو لم يشهر فيمتنع على البائع التعرض للمشتري لأن من وجب عليه الضمان يحرم عليه التعرض. وعليه فلا يجوز للمتبادل على عقار منازعة المتبادل معه او ورثته استنادا إلى أن عقد البذل لم يسجل لأن عليه التزاما شخصيا يتمكنه من الانتفاع بهذا العقار. وحيازته هادئة فينشأ عن عقد البذل بمجرد انعقاده.

(الطعن ٦١٤ لسنة ٤٩ق - جلسة ٨٤/١٢/١٧ س ٣٥ ص ٢١٢٨)

الفقرة الأولى من المادة/ ٤٦٦ من القانون المدني تنص على انه إذا باع شخص شيئا معينا بالذات لا يملكه جاز للمشتري أن يطلب ابطال البيع وان المادة/ ٤٨٥ من القانون المدني تنص على انه يسرى على المقايضة احكام البيع بالقدر الذي تسمح به طبيعة المقايضة ويعتبر كل من المتقايضين بائعا للشيء الذي قايض به ومشتريا للشيء الذي قايض عليه.

(الطعن ٨٤١ لسنة ٥١ق - جلسة ١٩٨٥/٦/٣٠)



## الفصل الثالث الهيئة

أولاً: أركان الهيئة  
م / ٤٨٦ - ٤٩٢



## مادة (٤٨٦)

- ١- الهبة عقد يتصرف بمقتضاه الواهب في مال له دون عوض.
- ٢- ويجوز للواهب دون أن يتجرد عن نية التبرع أن يفرض على الموهوب له القيام بالتزام معين.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٨٦) والتعليق :**

من الجدير بالذكر فى البداية أن تشير إلى أن اهم تجديد استحدثه المشروع فى عقد الهبة أنه اورد أحكامها كاملة فى الشكل وفى الموضوع.

وقد نظر المشرع إلى أن الهبة عقد مالى كسائر العقود فينبغى أن يستوفى التقنين المدنى أحكامها جميعا وان يضعها فى مكانها بين العقود الأخرى.

واستمد المشروع الأحكام الموضوعية فى الهبة من الشريعة الإسلامية وبخاصة من كتاب الأحوال الشخصية لقدرى باشا حيث قننت هذه الأحكام.

اما الأحكام المتعلقة بالشكل فقد استبقى المشروع فيها ما كان موجود بالتقنين المدنى القديم مع شئ من التعديل وقد جعل المشروع نصوص الهبة فى اقسام ثلاثة:

أولاً: قسم يتناول أركان الهبة.

والثانى: وقسم بين احكامها.

والثالث: وقسم يحدد جواز الرجوع فيها لأن الرجوع فى الهبة له احكام خاصة متميزة عن سائر العقود.

## أولاً: أركان الهبة فهي:

أ- الرضا. ب- المحل. ج- السبب. د- الشكلية.

وقد عرض المشروع في هذا الصدد للوعد بالهبة وللهبة في مرض الموت والهبة المتعلقة بملك الغير والهبة المقترنة بشرط مستحيل أو بشرط غير مشروع وللهبة المشروط فيها عدم التصرف وللهدايا إذا فسخت الخطبة وقرر المشرع أن الهبة يجب أن تكون في ورقة رسمية إلا إذا كانت مستترة تحت ستار عقد آخر أو كانت هبة منقول تم تسليمه.

ثانياً: وفي احكام الهبة اتخذ المشرع البيع نموذجاً تسير الهبة على غرارة ، فهناك التزامات في ذمة الواهب وهي:-

- نقل ملكية الموهوب وتسليمه وضمان العيوب وضمان الاستحقاق.

أما الموهوب له فلا يكاد يلتزم بشئ لأن الهبة تبرع له إلا أن الواهب قد يشترط العوض فيلتزم لموهوب له بادائه في حدود قيمة الموهوب.

ثالثاً: والرجوع في الهبة نقلت احكامه عن الشريعة الإسلامية فالهبة يجوز الرجوع فيها بالتراضي أو بالتقاض.

وقد حدد المشرع هذه القاعدة تحديداً واضحاً ولكن ليس ذلك معناه أن الهبة يجوز الرجوع فيها اطلاقاً ، بل يشترط في الرجوع في الهبة إذا لم يرض به الموهوب له.

أن يكون عند الواهب عذر مقبول فيه وقد اورد المشرع امثلة للعذر المقبول مما يقرب الشريعة الإسلامية من القوانين الأجنبية في هذا الصدد.

وهناك موانع للرجوع فى الهبة نقلت عن الشريعة الإسلامية كما قننها قدرى باشا فى كتابة عن الأحوال الشخصية.

وصفوة القول وخلصته أن المشرع فى التقنين المدنى قد ابدع فى فن صياغة عقد الهبة الأمر الذى كسب عقد الهبة صلابة وقوة فى الأكرام على النحو الذى ينبغى أن يكون لعقد هو - وإن كان تبرعاً - ملزم للمتعاقدين كسائر العقود.

وقد أورد المشروع التمهيدى فى مذكرته المتعلقة بالمادة/ ٤٨٦

موضوع هذا البحث الأتى:

أ- يعرف المشروع الهبة تعريفاً يميزها عن غيرها فى أعمال التبرعات فهى تشترك مع سائر التبرعات ( كعارية الاستعمال والوديعة دون مقابل ) فى انها تجعل بالموهوب له يثرى دون عوض وفى أنها تقتدرن بنية التبرع ولكنها تتفرد بخاصية هى انها من أعمال التصرف.

فألواهب يلتزم بنقل الملكية دون مقابل ويترتب على ذلك أن الالتزام بعمل أو بالامتناع عن عمل كما فى عارية الاستعمال والوديعة لا يكون هبة وأن كان تبرعاً ولا يكون الامتناع عن الأثراء من باب اولى هبة.

فإذا رفض الموصى له الوصية أو رفض المستفيد فى الأشرط لمصلحة الغير الحق المشترط لمصلحته فلا يعتبر ذلك هبة منهما.

وكذلك لا يكون الأبراء من الدين والأشرط لمصلحة الغير إلا هبة غير مباشرة ، لأنها لا تشتمل على نقل الملكية.

ب- ولا ينفى نية التبرع أن يشترط الواهب عوضاً لهبته ذلك لأن العوض هو التزام ينشئه عقد الهبة في ذمة الموهوب له لمصلحة الواهب أو لمصلحة اجنبي أو للمصلحة العامة.

ومن الجدير بالذكر أن العوض في غالب الأحيان يكون أقل من قيمة الهبة ولا يجوز على كل حال أن يكون هذا العوض اكبر من الهبة وإلا فإن الموهوب له يكون غارم أكثر مما هو غانم.

ويلاحظ أن الهبة عقد يتم في حال الحياة أما الهبة لما بعد الموت تختلف عن الوصية في أنه لا يجوز الرجوع فيها إلا حيث يجوز الرجوع في الهبة.

ولما كان من المقرر في المادة/ ٤٨٦ من القانون المدني أن ( الهبة عقد يتصرف به الواهب في مال دون عوض ويجوز للواهب دون أن يتجرد عن نية التبرع أن يفرض على الموهوب له القيام بالتزام معين ) ومن ثم تكون الهبة عقداً لا بد فيه من إيجاب وقبول متطابقين ولا تتعقد بإرادة الواهب المنفردة كما في الوصية وهي تصرف منجز ولا يجوز إرجاء نقل ملكية في الحال ويرجى التسليم إلى ما بعد الموت ، وليس ثمة ما يمنع الواهب ما دام لم يتجرد من نية التبرع أن يفرض على الموهوب له القيام بالتزام معين سواء كان هذا الالتزام لمصلحة الواهب أو لمصلحة الموهوب له أو لمصلحة الغير دون أن يمنع ذلك كله من كون العقد هبة بمقدار الفرق بين الموهوبة والعوض.

(الطعنان ١٤٥٩ ، ١٤٦٥ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨٧/١/٤)

استقر قضاء محكمة النقض في ظل القانون المدني القديم على أنه إذا كان الثمن لم يذكر في عقد البيع إلا بصفة صورية ن فإن العقد يصح بوصفه هبة مستترة في صورة عقد بيع ، وأنه لا يتعارض مع تنجيز



التصرف أن يظل البائع واضعا اليد على ما باعه أو أن يحتفظ لنفسه مدى الحياة بحق الانتفاع.

(الطعن رقم ٤١١ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٧٢/٦/٢١)

العبرة في تكييف العقود بحقيقة ما عناه العاقدان منها دون التقيد بتكييف العقاقدين لها ولئن كانت الهبة كعقد يجوز أن تستر وصية إلا أن احتفاظ الواهب بحقه في الانتفاع بالمال الموهوب مدى حياته لا يحتم معه وجوب اعتبار العقد وصية ولا يتعارض مع تجيز التصرف.

(الطعنان ١٤٥٩ ، ١٤٦٥ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨٣/١/٤)

نية التبرع مسألة نفسية وتعرفها من شئون محكمة الموضوع. فإذا كان الحكم المطعون فيه قد استخلص توافر نية التبرع لدى المورث وقت التصرف من إرادته الهبة أى التصرف بدون عوض واثبت الحكم أن الثمن المسمى في العقد صوري لم يقصد المورث المتصرف قبض شئ منه فإن الحكم يكون بذلك قد دلل على أن المورث لم يقصد من التصرف تحقيق أية منفعة له وإنما مجرد توضحية من جانبه لأجل الموهوب له وهو ما يكفي للتدليل على توافر نية التبرع ولا على الحكم إن هو استخلص هذه النية أيضا من رضا المتصرف بالهبة لأن نية التبرع تختلط في الواقع بركن الرضاء في الهبة فالواهب عندما يرضى بالهبة وهى تعنى التصرف فى مال دون عوض فإن رضاه هذا يكون متضمنا نية التبرع.

(الطعن ٢٥١ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٦٧/١٢/٧ س ١٨ ص ١٨٢٢)

العبرة في تكييف العقود يكون بحقيقة ما عناه العاقدان منها دون التقيد بتكييف العقاقدين لها ، ولئن كانت الهبة كعقد يجوز أن تستر وصية إلا أن احتفاظ الواهب بحقه في انتفاع بالمال الموهوب مدى حياته لا

يحتدم معه وجوب اعتبار العقد وصية ولا يتعارض مع تجيز التصرف ، ولما كان من المقرر في المادة/ ٤٨٦ من القانون المدني أن ( الهبة عقد يتصرف به الواهب في مال دون عوض ويجوز للواهب دون أن يتجرد عن نية التبرع أن يفرض على الموهوب له القيام بالتزام معين ) ومن ثم تكون الهبة عقدا لا بد فيه من ايجاب وقبول متطابقين ولا تتعقد بارادة الواهب المنفردة كما في الوصية وهي تصرف منجز ولا يجوز فيها ارجاء نقل ملكية المال الموهوب إلى ما بعد موته إلا أن ذلك لا يمنع الواهب من أن ينقل ملكية المال في الحال ويرجئ التسليم إلى ما بعد الموت وليس ثمة ما يمنع الواهب ما دام لم يتجرد من نية التبرع أن يفرض على الموهوب له القيام بالتزام معين سواء كان هذا الالتزام لمصلحة الواهب او لمصلحة الموهوب له أو لمصلحة الغير دون أن يتمتع ذلك كله من كون العقد هبة بمقدار الفرق بين العين الموهوبة والعوض.

(الطعن ١٤٥٩ ، ١٤٦٥ لسنة ٤٨ ق جلسة ١٩٨٢/١/٤ س ٣٤ ص ١١٨)

من المقرر في قضاء محكمة النقض أن تحرير سند الدين وتسليمه لمن صدر له ، يجعل ذمة الملتزم فيه مشغولة بقيمته ، ولو كان سببه التبرع ولم يطالب صاحبه بقيمته إلا بعد وفاة من صدر منه.

(الطعن ٢٠٢ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧٢/١٢/١٢ س ٢٤ ص ١٢٥٧)

لمحكمة الموضوع السلطة في تعرف حقيقة العقد المتنازع عليه واستظهار مدلوله مما تضمنته عباراته على ضوء الظروف التي احاطت بتحريزه وما يكون قد سبقه او عاصره من اتفاقات عن موضع التعاقد ذاته. فإذا كان يبين من الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه أن محكمة الموضوع وهي بصدد الفصل في الخصومة التي قامت بين الطاعنة والمطعون عليهم حول ما إذا كانت الهبة قد صدرت لمورث

الطاعين الأولين والطاعن الثالث بصفتهم الشخصية أو باعتبارهما نائبين أهالي بلدة معينة لبناء مدرسة بها قد رجعت ، بجانب ما تضمنه العقدان الابتدائي والنهائي من عبارات ، إلى ظروف التعاقد وملابساته واستخلصت من ذلك أن فكرة إنشاء المدرسة قد نبئت لدى الأهالي وأن تشييدها كان تنفيذاً لهذه الفكرة وأن الهيئة قد صدرت من الواهب تنفيذاً لهذا الغرض ، وكان هذا الذي استخلصته محكمة الموضوع سائفاً لا يجافي المنطق ولا يناقض الثابت بالأوراق فإن الحكم المطعون فيه لا يكون قد اخطأ تطبيق القانون .

( الطعن رقم ٤٧٨ لسنة ٢٦ق - جلسة ١٩٦٢/٥/٢٤ س ١٢ ص ٦٩٢ )

القانون المدني قد نظم عقد الهيئة تنظيمًا كاملاً بالمواد ٤٨٦ - ٥٠٤ . وإذا كان من المسلم كما جاء بمذكرته الإيضاحية أنه قد استمد الأحكام الموضوعية في الهيئة من الشريعة الإسلامية فإن هذا لا يسوغ الخروج على النصوص التشريعية بدعوى اللجوء إلى مصدرها ما دامت واضحة الدلالة فيما يتناوله لفظها أو فحواها .

( الطعن ٦٨٥ لسنة ٤٥ق جلسة ١٩٨٠/٥/٢٨ س ٢١ ص ١٥٢١ )

التمسك من الطاعن بأن عقد الهيئة يستتر وصية هو طعن بالصورية النسبية بطريق التستر بخضع للقواعد العامة في الإثبات التي تلقى على الطاعن وهو وارث الواهب عبء إثبات هذه الصورية فإن عجز وجب الأخذ بظاهر نصوص العقد الذي يعد حجة عليه .

( الطعن ٦٨٥ لسنة ٤٥ق جلسة ١٩٨٠/٥/٢٨ )

لئن كان من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الاستئناف الفرعي يتبع الاستئناف الأصلي ويدور معه وجوداً وعدماً ويزول بزواله في جميع الأحوال بحيث إذا حكم في الأخير ببطلان صحيفته أو اعتباره كأن لم يكن

أو ببطلانه أو بسقوط الخصومة فيه أو بقبول تركه ترتب على ذلك انتفاء الخصومة في الاستئناف الفرعى ، إلا أن ذلك قاصر على هذا النطاق ولا يترتب عليه بالضرورة ارتباط الاستئناف الفرعى بالاستئناف الأصلي إذا حكم فى موضوع الأخير ، وإنما يكون له كيانه المستقل وطلبه المنفصل شأنه فى ذلك شأن أى استئناف آخر فإذا كان موضع الاستئناف الفرعى المقام من الطاعنين الأولين هو هبتهما لحصتهما الميراثية من النقود المودعة فى البنوك ومكاتب البريد - وتسرى عليها احكام الهبة فى المنقول - على خلاف الاستئناف الأصلي الذى يتعلق موضوعه بهبة حصتهما فى العقارات الموروثة - وتسرى عليها احكام الهبة فى العقار - فإن رفض الاستئناف الأصلي لا يستتبع حتما رفض الاستئناف الفرعى.

(الطعن ١٥٧٢ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٢/٢٤ س ٢٤ ص ٧٢٢)

## مادة (٤٨٧)

- ١- لا تتم الهبة إلا إذا قبلها الموهوب له أو نائبة.
- ٢- فإذا كان الواهب هو ولي الموهوب له أو صيغة ناب عنه في قبول الهبة وقبض الشئ الموهوب.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨٧) والتعليق :**

في البداية حتى تتعقد الهبة بين الواهب والموهوب له لابد من قبول الموهوب له للهبة ولو بالسكوت ذلك الهبة لأن الهبة عقد لابد فيه من أقتران إرادتين والأمر سواء أن يكون القبول صادر من الموهوب له أو نائبة.

ومن الجدير بالذكر أنه يجوز للصبي نفسه إذا كان مميز أن يقبل الهبة لأنها نافعة له نفعاً محضاً ومن ينوب عن الموهوب له في القبول ينوب عنه في قبض الهبة.

وإذا مات الموهوب له أو فقد اهليته قبل قبول الهبة فالشريعة الإسلامية تقرر في هذه الحالة سقوط الأيجاب الصادر من الواهب طبقاً لنص المادة/ ٨٣ من مرشد الحيران.

الملاحظ أن نص المادة/ ١/٤٨٧ جاءت صريحة في أنه لابد من قبول الموهوب له للهبة حتى تتم والسبب في جعل الهبة عقداً يستلزم قبول الموهوب له أن الهبة من الممكن أن تلقى على عاتق الموهوب له واجبات أدبية نحو الواهب.

ومن الجدير بالذكر أن قبول الهبة قد يكون من شخص غير الموهوب له ويتحقق ذلك إذا صدر القبول من نائبه طبقاً لنص المادة/ ٢/٤٨٧ من التقنين المدني

والنائب أما يكون نائباً نيابة قانونية كنيابة الولي والوصي والقيم أو يكون نائباً عن الموهوب له نيابة اتفاقية مثل نيابة الوكيل عن الموكل. ولكن يلاحظ أن الوكالة في قبول الهبة يجب أن تكون مثل عقد الهبة ذاته متوافر فيها ذات الشكل المقرر لعقد الهبة أي أن تكون وكالة رسمية علاوة على ذلك يجب أن تكون الوكالة خاصة بقبول الهبة طبقاً لنص المادة/٧٠٢ من التقنين المدني التي تنص في الفقرة الأولى والثانية منها على أنه:

أولاً: لا بد من وكالة خاصة في كل عمل ليس من أعمال الإدارة وبوجه خاص في البيع والرهن والتبرعات والصلح والأقرار والتحكيم وتوجيه اليمين والمرافعة أمام القضاء.

ثانياً: والوكالة الخاصة في نوع معين من أنواع الأعمال القانونية تصح ولو لم يعين محل هذا العمل على وجه التخصيص إلا إذا كان العمل من التبرعات.

إذا كان الواجب قد قبل الهبة التي صدرت منه لأحد أولاده بصفته ولياً عليه مع أن الموهوب له كان في وقت القبول بالغاً سن الرشد وتمسك الموهوب له أمام محكمة الموضوع بأن عقد الهبة قد تم تنفيذه واستلم الشيء الموهوب ووضع اليد عليه وانتفع به بإقرار ورضاء جميع الورثة وطلب الإحالة إلى التحقيق لإثبات ذلك فأبطل الحكم الهبة لبطلان قبولها ولم تأبه المحكمة لهذا الدفاع وأغفلت التعرض له مع أنه دفاع جوهري يحتمل معه - فيما لو ثبت - أن يتغير وجه الحكم في الدعوى ، فلن ذلك يعتبر قصور في التسبب يعيب الحكم.

( الطعن رقم ٢٥٥ سنة ٢٢٢ ق جلسة ١٩٥٧/١١/٢١ ص ٨ من ٨٢٨ )

متى كانت اللائحة التأسيسية للاتحاد الأرمني العام قد جعلت قبول الهبات من اختصاص المجلس الرئيسي للاتحاد وكان المستفاد من نصوصها أنها فصلت بين قبول الهبات وبين قبضها واعتبرت الأمر الأخير مجرد واقعة مادية لا تغني عن صدور التصرف القانوني وهو القبول فإنه يصبح واجبا بيان ما إذا كان المجلس الرئيسي قد قبل الهبة التي قبضها المجلس المحلي وذلك قبل وفاة الواهب حتى يتحقق بذلك ما تقتضيه المادتان ٤٨ ، ٥٠ مدني قديم.

( الطعن رقم ٢٤٢ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/٢/٨ س ٧ ص ٢٨٤ )

متى كان الحكم قد انتهى إلى أن حالة مورثة الخصوم العقلية لم تكن تسمح لها بأن تأتي أو تعقل معنى أي تصرف إستنادا إلى الأسباب السائغة التي أوردها فإن إجازتها الهبات والقروض الصادرة من وكيلها لا تكون قد صدرت منها عن رضا صحيح وبالتالي يتحمل المسؤولية عنها من كان يتولى إدارة أموالها والتصرف فيها فإنه لا مخالفة في ذلك للقانون.

( الطعن رقم ٢٩٦ سنة ٢٢ ق و ٥٥ ق جلسة ١٩٥٧/٢/٢٢ س ٨ ص ٢٤١ )

متى كان المعاش الذي قدره مجلس إدارة الشركة الطاعنة للمطعون عليه - العامل - هو مقابل مكافأة نهاية الخدمة التي تزال عنها ، وكان الأصل في المكافأة أنها اجر اضافي والتزام اوجبه القانون على رب العمل عند انتهاء العقد في الأحوال التي حددها باعتبارها احدى وسائل الضمان الاجتماعي ، لما كان ذلك ، فإن تقرير معاش للعامل لا يعتبر من أعمال التبرع حتى ولو كانت فيه زيادة عن المكافأة التي حددها القانون بل يعد من الأعمال المتصلة بإدارة المشروع.

( الطعن رقم ٤٨٨ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٧٧/٢/٢٢ س ٢٢ ص ٢٢٢ )

مؤدى نص الفقرتين الأولى والثالثة من المادة الرابعة من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ معدلة بالقانون رقم ٢١٧ لسنة ١٩٥١ أن الشارع اتخذ من خمس السنوات السابقة على الوفاة " فترة ريبة " بحيث لا تحتاج مصلحة الضرائب بالهبات وسائر التصرفات الصادرة من المورث إلى شخص أصبح وارثا خلالها بسبب من أسباب الارث كان متوفرا وقت صدورها. واطلاق لفظ الهبات يشير إلى استحقاق الرسم سواء كانت الهبة منقولة او ثابتة ، صريحة أو مستترة ، مباشرة او غير مباشرة ، وتتحقق الهبة غير المباشرة عن طريق شراء شئ باسم الغير ، فيقوم الواهب بالشراء ويدفع الثمن وينكر فى العقد كمشتري اسم الشخص الذى يريد التبرع له.

( المظمان ٥٢٥ و ٥٢٨ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٧٢/١١/٢٩ س ٢٢ من ١٢٩٥ )



مادة (٤٨٨)

- ١- تكون الهيئة بورقة رسمية والا وقعت باطلا ما لم تتم تحت ستار عقد آخر.
- ٢- ومع ذلك يجوز في المنقول أن تتم الهيئة بالقبض دون حاجة إلى ورقة رسمية.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨٨) والتعليق :**  
من الجدير بالذكر أن هذه المادة/ ٤٨٨ من التقنين المدني وافق عليها مجلس النواب دون تعديل لها أي كما وردت في المشروع التمهيدي.

القاعدة العامة أن الهيئة في الأصل عقد شكلي وهي من العقود الشكلية النادرة ومن العقود الرضائية ويبرر الشكلية في الهيئة أنها عقد خطير ذلك لأن الهيئة عقد نادر الوقوع وفيه يتجرد الواهب عن ماله دون مقابل.

وفي ذلك تقول المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي فالأصل في هيئة العقار أن تكون بورقة رسمية حتى تتوافر للواهب أسباب الحرية في عقد ينزل به عن ماله دون مقابل.

وليس السبب في رسمية الهيئة أو عينيتها حماية ورثة الواهب بل السبب هو حماية الواهب نفسه إذ هو يتجرد عن ماله. ويترتب على ذلك إذا كان قبول الهيئة منفصلاً عن الإيجاب يمكن أن يكون في ورقة عرفية ذلك لأن الشكلية قد تقرر أصلاً لحماية الواهب. فيجوز تيسراً على الموهوب له أن يقبل الهيئة بأي طريق من طرق التعبير وي هذا التخفف من حدة الشكلية.

ولكن يجب أن يكون الإيجاب مكتوب في ورقة رسمية تشتمل على جميع عناصر الهبة من مال موهوب وواهب وموهوب له وتنص على جميع الالتزامات المفروضة على الموهوب له.

ولكن يجب الأخذ في الاعتبار ما تنص عليه المادة/ ٣٠ من التقنين المدني التي تقرر على أن ( العقود ما بين الأحياء تخضع في شكلها لقانون البلد الذي تمت فيه ويجوز أيضا أن تخضع لقانون موطن المتعاقدين أو قانونهما الوطنى المشترك )

#### أما شكل الهبة فى المنقول:

يجوز أن تتعد الهبة فى المنقول بورقة رسمية موثقة فى إحدى مكاتب التوثيق تكون مشتملة على كافة عناصر عقد الهبة من التزامات على الموهوب له وإن جاز أن يكون القبول فى هبة المنقول شفويا أو بورقة عرفية.

ويجوز أيضا أن تتم الهبة بالقبض اليدوى فى المنقول وتلك يطلق عليها الهبة اليدوية وهى تتم بمجرد القبض دون حاجة إلى ورقة رسمية وهذا ما نصت عليه المادة/ ٤٨٨ من التقنين المدني بنصها على أنه ( ومع ذلك يجوز فى المنقول أن تتم الهبة بالقبض دون حاجة إلى ورقة رسمية ).

تجيز المادة/ ٤٨٨ من القانون المدني حصول الهبة تحت ستار عقد آخر ، وكل ما يشترطه القانون لصحة الهبة المستترة أن يكون العقد الساتر للهبة مستوفيا الشروط المقررة له فى القانون ، وإذ كان الحكم قد انتهى فى أسبابه إلى أن تصرفات مورث الطاعن - التى اعتبرها هبات مستترة - قد صدرت منجزة ومستوفية الشكل القانونى بتلاقى الإيجاب والقبول على مبيع معين لقاء ثمن مقدر ، وكان ذكر الباعث الدافع للهبة

فى العقد السائر لها يتنافى مع سترها ، وكان الطاعن لم يقدم - على ما سجله ذلك الحكم - الدليل على ما ادعاه من عدم مشروعية السبب فى هذه التصرفات ، فإن النعى على الحكم المطعون فيه بالخطأ فى تطبيق القانون وفى تأويله يكون على غير أساس.

( الطعن ٢٠٧ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٦٩/٤/١٧ س ٢٠ ص ٦٢٧ )

تبرع البائع لأبنائه القصر بالثمن فى العقد والتزامه بعدم الرجوع فى تبرعه يفصح عن أن التصرف هبة سائرة وقعت باطلة لتخلف الشكل الرسمى الذى يتطلبه نص الفقرة الأولى من المادة/ ٤٨٨ من القانون المدنى ، ولا يعتبر هذا التصرف بيعا إذا لم يستهدف العقد أحد أركان البيع وهو الثمن ، ولا يصلح العقد وهو على هذا الحال أن يكون سائرا للهبة وفقا لما تجيزه الفقرة الثانية من المادة آنفة الذكر لأن مناط صحة الهبة المستترة أن يكون العقد الذى يسترها مستوفى الأركان والشروط القانونية.

( الطعن ٨٧٢ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٢/٥/١٢ س ٣٣ ص ٥١٧ )

مسائل الهبة فى نظر الشارع ليست كلها من الأحوال الشخصية ولا هى كلها من الأحوال العينية ومن ثم كانت الهبة محكومة بقانونين لكل مجاله فى التطبيق - القانون المدنى فيما أورده من أحكام لها بالذات مكملة بالأحكام العامة للالتزامات وقانون الأحوال الشخصية فى غير ذلك من مسائلها. والقانون المدنى على خلاف الشريعة الإسلامية لم يشترط القبض لاتعقاد الهبة المفرغة فى محرر رسمى أو فى صورة عقد آخر. وإن فمتى كان الحكم قد أقام قضاءه على أساس أن العقد الصادر إلى المطعون عليها الأولى هو هبة أفرغت فى قالب رسمى كذلك العقد الصادر على المطعون عليها الثانية هو هبة مستترة فى صورة عقد بيع

وان الهبة تتعقد قانونا إذا صيغت فى صورة عقد بيع أو عملت بعقد رسمى. فإن الطعن عليه بأنه إذ تعرض لبحت صحة الهبة قد جاوز اختصاصه فخالف القانون يكون غير صحيح متى كان الطاعن لا يثير نزاعا متعلقا بالأحوال الشخصية بل كل نزاعه منصب على القبض وشروطه وهو ليس بل لازم لصحة انعقاد الهبة قانونا.

( جلسة ١٩٥١/٤/٥ طعن رقم ١٧٧ سنة ١٩٨١ ق )

من المقر وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة أن الهبة التى يشترط فيها المقابل لا تعتبر من التبرعات المحضة وان التبرع بتقديم عقار لجهة إدارية لإقامة مشروع ذى نفع عام على أن تتحمل الإدارة بقية النفقات وإقامة المشروع لا يعتبر عقد هبة يخضع للحكام المقررة فى القانون المدنى من وجوب إفراغه فى ورقة رسمية ، وإنما تعتبر عقدا إداريا تطبق عليه الأحكام والقواعد الخاصة بالعقود الإدارية.

( الطعن ١٢٧٦ س ٤٧ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/٢٥ س ٢٥ ص ٢١٩٤ )

( الطعن ٤١٢ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٩٠/٣/٦ )

الهيئات التى يشترط فيها المقابل لا تعتبر من التبرعات المحضة التى يجب أن تؤثق بعقد رسمى ، فإذا كان العقد مشتملا على التزامات متبادلة بين طرفيه ، فإنه لا يكون عقد تبرع ، كما أنه لا يعد بيعا ولا معاوضه ، وإنما هو عقد غير مسمى فلا تجب له الرسمية ولا يجوز الرجوع فيه ، وذلك على الرغم مما قد يكون واردا فيه من ألفاظ التنازل والهبة والتبرع ، لأن كل هذه الألفاظ إنما سيقى لبيان الباعث على التصرف ، ولا تؤثر بحال على كيان العقد ، لما كان ذلك وكان الثابت من الاطلاع على العقد المؤرخ ١٩٦٧/٥/٢٨ انه وإن التزم فيه المطعون ضده بان يملك الطاعن العقار موضوع الحدود والمعالم به إلا أن ذلك

الالتزام كان مشروطاً بأن يكون العقار مقراً لمصلحة العجزة أو دار للمكفوفين أو مصلحة للناقهين - فضلاً عن احتفاظه بالجزء الخاص بالسلامك الواقع إلى الجهة الشمالية الغربية والفضاء المحيط به من الجهة الشرقية وبعرض أربعة أمتار ، بما لا يكون معه هذا العقد بيعاً ولا معاوضة وإنما هو عقد غير مسمى فلا تجب له الرسمية ولا يجوز الرجوع فيه ، وذلك على الرغم مما هو وارد به من ألفاظ التنازل والهبة والتبرع ، فإن كل هذه الألفاظ إنما سيقَّت لبيان الباعث الذى حدا بالمطعون ضده عن نفسه وبصفته ممثلاً لباقي ورثة المرحوم .... تملك الطاعن بصفته أجزاء العقار الموضحة بهذا العقد ، ومن ثم فهي لا تؤثر بحال من الأحوال على كيان العقد وحقيقته.

( الطعن رقم ١٩٤١ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٩٨٧/٥/٢٤ )

استقر قضاء محكمة النقض فى ظل القانون المدنى القديم على انه إذا كان الثمن لم يذكر فى عقد البيع إلا بصفة صورية فإن العقد يصبح بوصفه هبة مستترة فى صورة عقد البيع وأنه إذا استخلصت محكمة الموضوع من نصوص هذا العقد وملابساته انه تملك قطعى منجز فلن اتفاق الطرفين فيه على عدم نقل تكليف العين المباعة إلى المشتري وعلى بقائها تحت يد البائع للانتفاع بها طول حياته ليس بمانع من انتقال ملكية الرقبة فوراً.

( الطعن رقم ١٧٤ سنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٦/١/٥ س ٧ ص ٤٢ )

إذا كان التصرف منجزاً فإنه لا يتعارض مع تنجيذه - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - عدم استطاعة المتصرف إليه دفع الثمن المبين بالعقد ، أن التصرف الناجز يعتبر صحيحاً سواء أكان العقد فى حقيقته بيعاً أو هبة مستترة فى عقد بيع استوفى شكله القانونى.

١٠ الطعن ٢٨ لسنة ٣٦ ق جلسة ١٩٧٠/٣/٢١ س ٢١ ص ٥٢١

استقر قضاء محكمة النقض في ظل القانون المدني القديم على انه إذا كان الثمن لم يذكر في عقد البيع إلا بصفة صورية ، فإن العقد يصح بوصفه هبة مستترة في صورة عقد بيع ، وأنه لا يتعارض مع تجيز التصرف أن يظل البائع واضعاً اليد على ما باعه أو أن يحتفظ لنفسه مدى الحياة بحق الانتفاع.

(الطعن ٤١١ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩٧٢/٦/٢١ س ٢٣ ص ١١٤٢)

عدم دفع المطعون ضدهم ( المشتريين ) الثمن لا يتعارض مع تجيز عقدي البيع موضوع الدعوى ، إذ التصرف بالبيع المنجز ، يعتبر صحيحاً مع تجيز عقدي البيع موضوع الدعوى ، إذ التصرف بالبيع المنجز ، يعتبر صحيحاً سواء أكان العقد في حقيقته بيعاً أو هبة مستترة في صورة عقد بيع استوفى شكله القانوني.

(الطعن رقم ٩ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٧٢/٢/٦ س ٢٤ ص ١٥١)

النص في المادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ١٩٥٢ على أن " يجب على الولي أن يقوم بالولاية على مال القاصر ولا يجوز له أن يتتحي عنها إلا بإذن المحكمة " وفي الفقرة الثانية من المادة/ ٤٨٧ من القانون المدني على أن " إذا كان الواهب هو ولي الموهوب له ناب عنه في قبول الهبة " يدل على أن صفة الولي لا تزول عنه إلا بإذن من المحكمة ومن تاريخ صدور هذا الائن ، فإذا كان هو الواهب فإنه يعتبر قابلاً لهبة بمجرد التعبير عن إرادته بها.

(الطعن ١٥٧٢ س ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٢/٢٤ س ٣٤ ص ٧٢٢)

المقرر أنه إذا كانت الهبة مشروطة للمساهمة في خدمة عامة فإن الرسمية لا تكون لازمة لانعقادها وإن الهبات التي يشترط فيها مقابل لا تعتبر من قبيل التبرعات المحضة التي يجب أن توثق في عقد رسمي.

(الطعن ١٥٢٨ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٤/٢/٢١ س ٣٥ ص ٥٣١)

تجيز المادة/ ٤٨٨ من القانون المدني حصول الهبة تحت سhtar عقد آخر ، وهى تخضع فى شكلها للقواعد الخاصة بالعقد الذى يسرها ، والهبة المستترة فى صورة عقد بيع تصح متى كان العقد جامعاً فى الظاهر لأركان البيع اللازمة لاتعقاده ، أى مذكوراً فيه الثمن بطريقة غير نافية لوجوده ، وتحقق ذلك لا يغير منه وجود ورقة أو اكتشاف دليل بأى سبيل يكشف عن حقيقة اتجاه نية المتصرف إلى التبرع طالما توافر الشكل القانونى.

( الطعن ٦٩٩ لسنة ٤٢٢ ق جلسة ١٤/٢/١٩٧٩ س ٣٠ ص ١٤ ص ٧٨٦ )

إذا كان الحكم المطعون فيه وقد انتهى صحيحاً إلى تجيز التصرف فإنه لا يتعارض مع تجيزه عدم استطاعة المتصرف إليه نفع الثمن المبين بالعقد لأن التصرف الناجز يعتبر صحيحاً سواء أكان العقد فى حقيقته بيعاً أو هبة مستترة فى عقد بيع استوفى شكله القانونى.

( الطعن ٢٤٠ لسنة ٤٦ ق جلسة ٢٩/٢/١٩٧٩ س ٣٠ ص ١٤ ص ٩٨٤ )

إذا كان البين من مدونات حكم محكمة أول درجة الذى أيد الحكم المطعون فيه وأخذ بأسبابه ، انه أقام قضاءه على أن - الواهية - إحتفظت بالعين المتصرف محل النزاع والانتفاع بها مدى حياتها - أن صح - إنما كان موكولاً أمره لمشينة المتصرف إليهما بصفتها وكالة عنهما وليس بصفتها مالكة فلم تكن المتصرفة تستند فى شأنه إلى مركز قانونى يخولها هذا الحق ومن ثم فإن تلك الواقعة لا تصلح لإعمال قرينة المادة/ ٩١٧ من القانون المدنى.

( الطعن ٨٢٦ لسنة ٤٧ ق جلسة ٢/٢/١٩٨١ س ٣٢ ص ٧٤٢ )

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن الهبة المستترة فى صورة عقد بيع تصح متى كان العقد جامعاً فى الظاهر لأركان البيع اللازمة لاتعقاده.

ومن ذلك أن يكون مذكورا به الثمن بطريقة غير نافية لوجوده ، ولو ثبت بأدلة أخرى أن حقيقة نية التصرف هي التبرع.

( الطعن رقم ٥٩٩ س ٥٠٠ ق جلسة ١٩٨٣/١٢/١٥ س ٣٤ ص ١٨٣٣ )

( الطعن رقم ٦٤ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٥/٥/١٢ )

المادة/ ٤٨٨ من القانون المدني تجيز حصول الهيئة تحت ستار عقد آخر وهي تخضع في شكلها للقواعد الخاصة بالعقد الذي يستترها ، وإن الهيئة المستترة في صورة عقد بيع تصح متى كان العقد جامعا في الظاهر لأركان البيع اللازمة لاتعاقده وأن الثمن وأن كان يعتبر ركنا أساسيا في عقود البيع إلا أنه على ما يستفاد من نص المادتين ٤٢٣ ، ٤٢٤ من القانون المدني لا يشترط أن يكون الثمن مبينا بالفعل في عقد البيع. فإذا ما خلا العقد المكتوب من قيمة الثمن مع تضمنه إقرار طرفيه بأن البيع قد تم نظير ثمن نقدي دفعه المشتري وقبضه البائع فلا يبطل البيع لأن إقرار طرفيه بذلك يعني إقرارهما باتفاقهما على ثمن نقدي معين وهو ما يكفي لاتعقاد البيع باعتباره عقدا رضائيا ، لما كان ذلك ، وكان العقد محل النزاع قد تضمن بيع الطاعنين حصتهما في محل الجزارة إلى المطعون ضدهما ، وتضمن كذلك ما يفيد دفع الأخيرين المقابل المالي - أي الثمن النقدي - لهذه الحصة إلى الأولين ومن ثم فإن هذا العقد يكون قد جمع في ظاهره أركان البيع اللازمة لاتعاقده ، ويصلح أن يكون ساترا لعقد الهيئة وهو ما يغني عن الرسمية بالنسبة لها ، وإذ كان الحكم المطعون فيه قد انتهى إلى ذات النتيجة فلن النعي عليه بهذا السبب يكون على غير أساس. ولا يعيبه عدم بيانه لأركان العقد الساتر ، إذ لمحكمة النقض أن تقوم أسبابه القانونية بما يصلح ردا عليه دون أن تنتقضه.

( الطعن ٥٢٦ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩١/٥/٩ )

الهيئة التي يشترط فيها المقابل لا تعتبر من التبرعات المحضنة التي يجب أن توثق بعقد رسمي وإن التبرع بتقديم عقار لجهة إدارية



لإقامة مشروع ذي نفع عام على أن تتحمل الإدارة بقيمة النفقات وإقامة المشروع لا يعتبر عقد هبة يخضع للأحكام المقررة في القانون المدني من وجوب إفراغه في ورقة رسمية.

( الطعن رقم ٣٦٦٩ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٦٧/٦/١ )

إذا كان جواز إثبات التصرفات القانونية بشهادة الشهود طبقاً للاستثناء المنصوص عليه في المادة/ ٦٣ من قانون الإثبات - عند وجود مانع مادي أو ادبي يحول دون الحصول على دليل كتابي منوطاً بالأ تكون هذه التصرفات مما يوجب الشارع إفراغها في محرر رسمي لأن الرسمية تكون ركناً من أركانها فلا تنعقد ولا تثبت بغيرها ، وكان النص في المادة/ ٤٨٨ من القانوني المدني على أن تكون الهبة بورقة رسمية وإلا وقعت باطلة ما لم تتم تحت ستر عقد آخر. وفي المادة/ ٤٨٩ منه ( إذا قام الواهب أو ورثته مختارين بتنفيذ هبة باطلة لهيب في الشكل فلا يجوز لهم أن يستردوا ما سلموه ) يدل على أنه وإن كانت الورقة الرسمية شرطاً لانعقاد عقد الهبة فلا تصح ولا تثبت بغيرها ، إلا أنه لما كانت الهبة الباطلة لعيب في الشكل ترد عليها الإجازة عن طريق تنفيذها تنفيذاً اختيارياً من جانب الواهب أو ورثته ، بأن يكون الواهب أو الوارث عالماً بأنها باطلة لعيب في الشكل ومع ذلك يقوم بتنفيذها راضياً مختاراً وهو على بينة من أمره بتسليم المال الموهوب إلى الموهوب له قاصداً من ذلك إجازة الهبة فتتقلب الهبة الباطلة إلى هبة صحيحة بهذه الإجازة الخاصة ولا يجوز له أن يسترد ما سلبه فان مقتضى ذلك أن إثبات عقد الهبة التي يتم تنفيذها تنفيذاً اختيارياً لا يتقيد بأن يكون بورقة رسمية بل يكون خاضعاً للقواعد العامة في إثبات سائر العقود.

( الطعن رقم ١١٢٩ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٨/١/٢٦ )



مادة (٤٨٩)

إذا قام الواهب أو ورثته مختارين بتنفيذ هبة باطلة لعيب فى الشكل فلا يجوز لهم أن يستردوا ما سلموه.

**خلاصة :** ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٨٩) والتعليق :

إذا لم تستوفى الـهبة الشكل اللازم ولكن الواهب أو ورثته قاموا مختارين بتنفيذها كان هذا التنفيذ معتبراً ولا يجوز استرداد ما دفع وفاء للـهبة.

لا لأن الـهبة الباطلة انقلبت صحيحة بالتنفيذ بل لأن الـهبة الباطلة يتخلف عنها التزام طبيعى إذا نفذ لا يجوز استرداده.

وبناء على ما تقدم أنه إذا نفذ الواهب أو ورثته مختارين هبة باطلة فى الشكل سواء كان المال الموهوب عقاراً ومنقول فإنه لا يجوز لهم أن يستردوا ما سلموه لا لأن التنفيذ وفاء لألتزام طبيعى بل لأنه أجازة بطريقة خاصة - نص عليها القانون لهبة باطلة فى الشكل وهذه الأجازة صححت الـهبة فانتقلت الملكية لموهوب له فلم يعد الواهب يستطيع أن يستردها.

وقد أخذت بذلك محكمة النقض فقضت بأن النص فى المادة/ ٤٨٩ من القانون المدني على أنه ( إذا قام الواهب ... ) يدل على أن الـهبة الباطلة لعيب فى الشكل لا ترد عليها الأجازة إلا عن طريق تنفيذها اختياراً من جانب الواهب أو ورثته بأن يكون الواهب أو الوارث عالماً بأن الـهبة باطلة لعيب فى الشكل ومع ذلك يقدم على تنفيذها راضياً مختاراً وهو على بينة من أمره فيسلم المال الموهوب إلى الموهوب له

قاصداً من ذلك اجازة الهبة. فتتقلب الهبة الباطلة إلى هبة صحيحة بهذه الاجازة الخاصة ولا يجوز له أن يسترد ما سلمه.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٦ رقم ١٢٢ ص ٦٢١ جلسة ١٩٧٥/٣/١٨ )

الأصل طبقاً لنص المادة ١/٤٨٨ من القانون المدني في هبة  
العقار أن تكون بورقة رسمية حتى تتوافر للواهب أسباب الجدية في عقد  
ينزل به عن ماله دون مقابل وإلا وقعت الهبة باطلة باطلاً مطلقاً لا  
تصححها الاجازة ، غير أن المشرع خرج على هذا الأصل العام في حالة  
التنفيذ الاختياري للهبة بما أورده بنص المادة/ ٤٨٩ من القانون المدني  
والتي تنص على انه " إذا قام الواهب أو ورثته مختارين بتنفيذ هبة باطلة  
لعيب في الشكل فلا يجوز لهم أن يستردوا ما سلموه " يدل على أن الهبة  
الباطلة لعيب في الشكل ترد عليها الاجازة بالتنفيذ الاختياري لها دون  
غيره من طرق الاجازة فلا تجاز بالقول أو بالتصرف أو بغير ذلك من  
طرق التعبير عن الإرادة الصريحة أو الضمنية ، ولكي تنتج هذه الاجازة  
آثارها يشترط أن يكون الواهب عالماً بأن الهبة باطلة لعيب في الشكل  
ومع ذلك قام بتنفيذها لتسليم المال الموهوب للموهوب له قاصداً بذلك  
اجازة الهبة وعند ذلك تتقلب الهبة صحيحة ولا يشترط فيها الرسمية.

( الطعن رقم ٦٤ س ٥٢ ق جلسة ١٩٨٥/٥/١٢ )

إذا كان جواز إثبات التصرفات القانونية بشهادة الشهود طبقاً  
 للاستثناء المنصوص عليه في المادة/ ٦٣ من قانون الإثبات - عند وجود  
 مانع مادي أو أدبي يحول دون الحصول على دليل كتابي منوطاً بالألا  
 تكون هذه التصرفات مما يوجب الشارع إفراغها في محرر رسمي لأن  
 الرسمية تكون ركناً من أركانها فلا تتعقد ولا تثبت بغيرها ، وكان النص  
 في المادة/ ٤٨٨ من القانون المدني على أن تكون الهبة بورقة رسمية

وإلا وقعت باطللة ما لم تتم تحت ستار عقد آخر ... وفي المادة/ ٤٨٩ منه أنه إذا قام الواهب أو ورثته مختارين بتنفيذ هبة باطللة لعيب في الشكل فلا يجوز لهم أن يستردوا ما سلموه يدل على أنه وإن كانت الورقة الرسمية شرطاً لإنعقاد الهيئة فلا تصح ولا تثبت بغيرها ، إلا أنه لما كانت الهيئة الباطلة لعيب في الشكل ترد عليها إجازة عن طريق تنفيذها تنفيذاً إختيارياً من جانب الواهب أو ورثته - بأن يكون الواهب أو الوارث عالماً بأنها باطللة لعيب في الشكل ومع ذلك يقوم بتنفيذها راضياً مختاراً وهو على بينه من أمره فيسلم المال الموهوب إلى الموهوب له قاصداً من ذلك إجازة الهيئة فتتقلب الهيئة الباطلة إلى هبة صحيحة بهذه الإجازة الخاصة ولا يجوز له أن يسترد ما سلبه - فإن مقتضى ذلك أن إثبات عقد الهيئة التي يتم تنفيذها تنفيذاً إختيارياً لا يتقيد بان يكون بورقة رسمية بل يكون خاضعاً للقواعد العامة في إثبات سائر العقود.

(الطعن رقم ١١٢٩ لسنة ٥٤٤ ق جلسة ١٩٨٨/١/٢٦)

لما كان من المقرر في قضاء هذه المحكمة بان لقاضى الموضوع السلطة التامة في تحصيل فهم الواقع في الدعوى ، وبحسبه أن يبين الحقيقة التي اقتصع بها وان يقيم قضاءه على أسباب سائغة تكفى لحمله ، ولا عليه بعد ذلك أن يتتبع الخصوم فى مختلف أقوالهم وحججهم وطلباتهم ، ويرد استقلاً على كل قول أو حجة أو طلب أثاروه ، بما دام قيام الحقيقة التي اقتصع بها وأورد دليلها ، فيه الرد الضمنى المسقط لتلك الأقوال والحجج والطلبات ، ولا يعيب الحكم المطعون فيه وقد أخذ بتقرير الخبير المنتدب فى الدعوى ألا يرد بأسباب خاصة على ما ورد بالتقرير الاستشارى ، إذ أن فى أخذه بالتقرير الأول ما يفيد أن المحكمة لم تر فى التقرير الاستشارى ، ما ينال من صحة تقرير الخبير الذى اطمأنت إليه -

وكان الثابت من مدونات الحكم المطعون فيه أنه أقام قضاءه بتأييد الحكم المستأنف على ما خلص إليه تقرير الخبير المفتب في الدعوى من أن مورث المطعون عليهما الثالثة والرابعة قام بتنفيذ ما التزم به في البند الحادى عشر من عقد الصلح المؤرخ ٢٧/١٠/٦٤ من تقرير حق ارتفاق على عقاره وذلك بترك ستة أمتار من هذا العقار ورتب على ذلك عدم جواز المطالبة باسترداد هذا الحق بعد أن تم التنازل عنه اختيارا عملا بالمادة/ ٤٨٩ من القانون المدنى باعتبار أن هذا التنازل هبة باطلة لعيب فى الشكل لصدوره بغير مقابل دون إفراغه فى ورقة رسمية ، وكان هذا الذى خلص إليه الحكم سائغا وله أصله الثابت بالأوراق بما يكفى لحمل قضائه فإن النعى لا يعدو أن يكون جدلا موضوعيا فيما لمحكمة الموضوع من سلطة فهم الواقع فى الدعوى وتقدير الأدلة فيها وهو ما تنحصر عنه رقابة محكمة النقض.

(الطعن ٦١٤ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/١١/٢٠)

## مادة (٤٩٠)

الوعد بالهبة لا ينعقد إلا إذا كان بورقة رسمية .

**خلاصة :** ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٠) والتعليق :-

فى البداية لابد من التمييز بين ما إذا كان الشئ الموهوب عقار أو منقول وذلك على النحو الآتى :

**أولاً : إذا كان محل الهبة عقار :**

فالأصل فى هبة العقار أن تكون بورقة رسمية حتى تتوافر للواهب أسباب الحرية فى عقد ينزل به عن ماله دون مقابل فإن لم تكتب الهبة فى ورقة رسمية كانت باطلة بطلاناً مطلقاً على أنه يستثنى من هذا الحكم :

أ- الهبة المستترة : فالمشروع يجرى على الهبة المستترة غير المكتوبة فى ورقة رسمية أحكام الصورية فتكون باطلة بطلاناً مطلقاً فيما بين المتعاقدين ولكن يجوز للغير حسن النية أن يحتج بها إذا كان هذا فى مصلحته .

ب- الهبة غير المباشرة : ومثالها إبراء المدين من الدين والاشتراط لمصلحة الغير .

**ثانياً : إذا كان محل الهبة منقول :**

هبة المنقول عقد عينى لا شكلى لا يتم إلا بالقبض ولا تغنى الرسمية عن القبض .

**الوعد بالهبة :** إذا كان منصفاً على عقار وجب أن يكون بورقة رسمية أما إذا نصب على منقول فلا ينعقد إلا بالكتابة ولو عرفية .

ومن الجدير بالذكر أن القاعدة في الرجوع في الوعد في الهبة هي ذات القاعدة المقررة لأحكام الرجوع في الهبة بصفة عامة .

فتنص المادة /١٠١ من التقنين المدني على أنه " إذا اشترط القانون لتمام العقد استيفاء شكل معين فهذا الشكل تجب مراعاته أيضاً في الاتفاق الذي يتضمن الوعد بإبرام هذا العقد " .

ويترتب على ذلك أن الوعد بالهبة سواء كان وعداً بالإيهاب أو عد بالاتهاب ينعقد إذا عيّنت المسائل الجوهرية لعقد الهبة المراد إبرامه طبقاً لنص المادة /١٠١ من التقنين المدني السالف الإشارة إليها .

ومن الجدير بالذكر أن الهبة النهائية تتم بمجرد ظهور الرغبة في تنفيذ الوعد بالهبة ولا حاجة لرضاء جديد من الواعد ويترتب على ذلك أن الهبة النهائية تتم من وقت ظهور الرغبة في تنفيذ الوعد لا من وقت الوعد ولكن يجب أن ننبه إلى أنه إذا امتنع الواعد عن تنفيذ التزامه بعد ظهور رغبة الموعود له بقبول الهبة في إبرام الهبة في ورقة رسمية طبقاً لنص المادة /١٠٢ من التقنين المدني التي تنص على أنه " إذا وعد شخص بإبرام عقد ثم نكل وقاضاه المتعاقد الآخر طالباً بتنفيذ الوعد وكانت الشروط اللازمة لتمام العقد وبخاصة ما يتعلق منها بالشكل متوافرة قام الحكم متى حاز قوة الشيء مقام العقد " .



## مادة (٤٩١)

إذا وردت الهبة على شئ معين بالذات غير مملوك للواهب ، سرت أحكام المادتين ٤٦٦ ، ٤٦٧ .

**خلاصة : ما ورد بالملذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المحدث بشأن المادة (٤٩١) والتعليق :-**

فى البداية لابد أن يكون الواهب مالكا للشئ الموهوب وأن يكون هذا الواهب علاوة على ذلك أهلا للتبرع .

فالصغير والمحجور عليه لا يجوز لهما أن يهبأ شيئا من مالهما وغير المالك لا يجوز له أن يهب مال غيره .

أما حكم هبة ملك الغير كحكم بيع ملك الغير يكون فيه البطلان النسبى لعقد الهبة مقرر لمصلحة الموهوب له علاوة على عدم نفاذه فى حق المالك الحقيقى .

وترد إجازة المالك الحقيقى لتصحيح البطلان علاوة على إجازة الموهوب له .

**حكم هبة ملك الغير فيما بين المتعاقدين : قابلة للإبطال لمصلحة**

الموهوب له ذلك لأن أحكام بيع ملك الغير تسرى على هبة ملك الغير وهذه الأحكام تقرر القابلية للإبطال لمصلحة المشتري والموهوب له فى حكم المشتري فى هذا المقام .

**أما حكم هبة ملك الغير بالنسبة إلى المالك الحقيقى : لما كان**

المالك الحقيقى أجنبى عن العقد الذى يقرر هبة ملكه إلى الغير فإن هذه الهبة لا تسرى فى حقه ويظل الشئ ملك للمالك الحقيقى .

ويستطيع المالك الحقيقى أن يرجع على الموهوب له بدعوى

الاستحقاق وأن يرجع على الواهب بالتعويض .

أما إذا أقر المالك الحقيقي الهبة فإن من شأن هذا الإقرار أن ينقل ملكية الشيء الموهوب من هذا المالك إلى الموهوب له مع مراعاة الشكلية فتتقلب الهبة صحيحة من وقت صدورها ولكن الملكية لا تنتقل إلا من وقت الإقرار .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٢) والتعليق :-**

يجب أن يستوفى محل الهبة الشروط العامة ومنها أن يكون محل الهبة مال معين موجود وقت الهبة ومملوك للواهب ذلك أن هبة الأموال المستقبلية باطللة بطلاناً مطلقاً طبقاً لنص المادة /٤٩٢ من التقنين المدني المستقى أحكامها من الشريعة الإسلامية .

أما السبب في الهبة هو نية التبرع وهو الدافع الرئيسي للتبرع مع ملاحظته :

أ- أن اقتران الهبة بشرط مستحيل أو بشرط غير مشروع يلغى الشرط وتصح الهبة حتى ولو كان هذا الشرط هو الدافع للتبرع .  
ب- أما إذا كان الدافع إلى الهبة هو عدم شروعية السبب كانت الهبة باطللة .

ج- بالنسبة للهبات والهدايا التي تقدم من الخطيب إلى الخطيب الآخر أو من أجنبي ترد إذا فسخت الخطبة وطلب الواهب رد ما وهبه ما دام الشيء الموهوب قائماً ويمكن رده بالذات ويمكن تعليل ذلك بأن سبب الهبة قد زال بفسخ الخطبة .

د- إذا اشترط في وثيقة الهبة على عدم أحقية الموهوب له في التصرف فيما وهب له ما لم يكن هذا الشرط مبنياً على باعث مشروع ومقصود على مدة معقولة .

ومن الجدير بالذكر أن نشير إلى أنه يجوز التعامل في المال المستقبلي طبقاً للنظرية العامة للعقد وطبقاً لأحكام المادة /١٣١ من التقنين

المدنى التى تنص على أنه " يجوز أن يكون محل الالتزام شيئاً مستقبلاً " على أن القانون يحرم الاعتبارات خاصة التعامل فى الشئ المستقبل مثل التعامل فى التركة المستقبلية طبقاً لأحكام المادة /١٣١/ ٢ من القانون المدنى - أو فى رهن المال المستقبل رهنأ رسمياً طبقاً لأحكام المادة /١٠٩٨/ من القانون المدنى أو يحرم هبة المال المستقبل طبقاً لأحكام المادة /٤٩٢/ من التقنين المدنى موضوع هذا البحث الذى نحن بصدده الآن .

وفى قضاء لمحكمة قررت فيه إذا أجازت المادة / ١٣١/ من القانون المدنى أن يكون محل الالتزام شيئاً مستقبلاً إلا أن المشرع لاعتبارات خاصة قد حرم ضرورياً من التعامل على الشئ المستقبل الذى لم يتحقق وجوده وتضمنتها نص المادة /٤٩٢/ من القانون المدنى ورتب على ذلك بطلانها بما عليه فيها من أن تقع هبة الأموال المستقبلية باطللة وجعل هذا البطلان متعلقاً بالنظام العام لا تلحقه الإجارة والمرجع فى ذلك هو ما تنطوى عليه هبة هذا النوع من الأموال من خطر إذ يندفع الواهب إلى هبة مال مستقبل أكثر ما يندفع على هبة مال تحقق وجوده ما حدا بالمشرع إلى حمايته من هذا النوع من الاندفاع بإبطال هبته وهو ما أكدته المذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون سالف الذكر . باعتبار ذلك تطبيقاً لأحكام الشريعة الإسلامية التى تستلزم الصحة الهبة أن يكون الشئ الموهوب موجوداً وقت العقد ومن ثم تعتبر هبة المعدوم غير صحيحة ومثل المعدوم ما هو فى حكمه ومنها الأموال المستقبلية فتقع الهبة الواردة عليها باطللة بطلاناً مطلقاً لا تلحقه الأجازة .

(الطعن رقم ٤٢٥٧ لسنة ٦٢ ق جلسة ١٩٩٢/١٢/٢٩)

إن العقد المشوب ببطلان أصلى متعلق بالنظام العام هو فى نظر القانون لا وجود له . ولما كان التقادم لا يصحح إلا ما كان له وجود فإن

مثل هذا العقد لا ينقلب صحيحاً مهما طال عليه الزمن . ومن ثم لا يكون البتة للتقادم أثر فيه ، ولصاحب الشأن دائماً لبدء رفع الدعوى أو الدفع ببطلانه . وإن كان الحكم الذى يقضى بسقوط الحق فى رفع دعوى بطلان عقد الهبة مع تسليمه بأنه باطل بطلاناً أصلياً متعلقاً بالنظام العام يكون مخالفاً للقانون .

( جلسة ١٩٤٦/١٢/٥ طعن رقم ١٢٤ سنة ١٥ ق )

احتفاظ الواهب بحقه فى الانتفاع بالمال الموهوب مدى حياته لا يتحكم معه وجوب اعتبار العقد وصية ، ولا يتعارض مع تجيز التصرف .

( الطعن ١٥٥ لسنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٥/٦/٢٦ س ٢٦ ص ١٢١٤ )

إعمال القواعد العامة للعقود المنصوص عليها فى الفصل الأول من الباب الأول من الكتاب الأول من القسم الأول من التقنين المدنى يقضى بأنه تصح هبة جميع أنواع الأموال والحقوق العينية التى عليها كحق الانتفاع وحق الرقبة وحق الارتفاق ، فلن ما انتهى إليه الحكم المطعون فيه من رفض الدعوى ببطلان عقد الهبة المؤرخ ١٩٦٢/٧/٩ أو وروده على حق الرقبة دون المنفعة يكون صحيحاً ولا يقدح فى ذلك احتفاظ الواهب بحقه فى الانتفاع ما دام التصرف بالهبة قد تم منجزاً .

( الطعن ٦٨٥ لسنة ٤٥ ق جلسة ١٩٨٠/٥/٢٨ س ٣١ ص ١٥٣١ )



ثانياً  
آثار الهبة

من مادة /٤٩٣ - ٤٩٩





إذا لم يكن الموهوب له قد تسلم الشيء الموهوب فإن الواهب يلتزم بتسليمه إياه ، وتسرى في ذلك الأحكام المتعلقة بتسليم المبيع .

**خلاصة :** ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٣) والتعليق :-  
لابد في البداية من التفرقة بين ما إذا كان الشيء الموهوب عقاراً أو منقولاً :

إذا كان الشيء الموهوب عقاراً :

فيلتزم الواهب بنقل ملكية الشيء الموهوب إلى الموهوب له ولا تنتقل الملكية لهذا الشيء إلا بالتسجيل أما التسليم فهو من الآثار التي تترتب على نقل ملكية العقار .

أما إذا كان الشيء الموهوب منقولاً :

فيلتزم الواهب بنقل ملكية المنقول إلى الموهوب له ويكون ذلك بأن يقبض الموهوب له الشيء محل الهبة والقبض للشيء الموهوب في الهبة إما أن يكون حقيقياً أو قبضاً حكماً .

قبض المنقول حقيقة :

إذا كان المنقول موجود في حيازة الموهوب له وقت الهبة وكان الاتفاق أن يضع يده على الشيء الموهوب له باعتباره مالكا له دون حاجة لقبض جديد .

أما القبض للمنقول يكون حكماً :

وذلك إذا كان الشيء الموهوب في يد الواهب واتفق مع الموهوب له أن يبقى في يده أي في حيازة الواهب على سبيل العارية أو الإيجار فهذا القبض الحكمي وإن كانت تتم به الهبة لا ينقل الملكية .

الالتزام بتسليم الواهب الشيء الموهوب حالة كونه منقولاً :

يلتزم الواهب بتسليم الشيء الموهوب والتسليم في المنقول ضروري لتمام الهبة ونقل الملكية والتسليم هنا ركن من أركان عقد الهبة لا تتعقد الهبة بدونه.

نفقات تسليم الشيء الموهوب :

تكون نفقات النقل والشحن وجميع المصروفات اللازمة لقبض هذا المنقول وإدخاله في حيازة الموهوب له على عاتق الموهوب له ما لم يوجد اتفاق آخر .

تبعة الهلاك :

إذا هلك الشيء الموهوب قبل التسليم لسبب أجنبي فالهلاك على الموهوب له لأنه لم يدفع مقابل .

## مادة (٤٩٤)

(١) لا يضمن الواهب استحقاق الشئ الموهوب إلا إذا تعمد إخفاء سبب الاستحقاق أو كانت الريبة بعوض وفي الحالة الأولى يقدر القاضى للموهوب له تعويضاً عادلاً عما أصابه من ضرر . وفي الحالة الثانية لا يضمن الواهب الاستحقاق إلا بقدر ما أذاه الموهوب له من عوض . كل هذا ما لم يتفق على غيره .

(٢) وإذا استحق الشئ الموهوب حل الموهوب له محل الواهب فيما له من حقوق ودعاوى .

**خلاصة : ما ورد بالملذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدي للقانون المحدث بشأن المادة (٤٩٤) والتعليق .**

يضمن الواهب استحقاق الموهوب ولكن ضمانه أخف من ضمان البائع فهو لا يضمن أى الواهب استحقاق الشئ الموهوب سواء كان عقاراً أو منقولاً إلا فى حالتين :

الحالة الأولى :

إذا تعمد الواهب إخفاء سبب الاستحقاق ولا يكفى فى ذلك أن يقرر للموهوب له أنه يملك الموهوب بل يجب أن يكون الواهب قد تعمد إخفاء سبب الاستحقاق ، كأن يخفى مستنداً يثبت حق الغير فى الموهوب أو يطمس علامات ظاهرة لحق ارتفاق على العقار الموهوب ومسئولية الواهب إنما تقوم هنا على الغش الذى ارتكبه فهو مسئول عن الضرر الذى أصاب الموهوب له بسبب هذا الغش سواء كان متوقعاً أو غير متوقع .

الحالة الثانية :

إذا كانت الـهبة بعوض فإن الواهب يكون ضامناً للاستحقاق ولو كان يجهل سببه ولكنه لا يكون مسئولاً إلا بقدر ما أداه الموهوب له من عوض .

أما إذا تعدد إخفاء سبب الاستحقاق فإنه يكون مسئولاً عن كل الضرر الذى أصاب الموهوب له كما تقدم ولو جاوز العوض . ومن الجدير بالذكر أنه يجوز الاتفاق على إسقاط الضمان أو تخفيفه أو تشديده ولكن لا يجوز للواهب أن يشترط إسقاط الضمان الذى يترتب على سوء نيته .

وإذا استحق الموهوب وكان للواهب حقوق قبل المستحق كما إذا كان قد باع الموهوب قبل الـهبة ولم يقبض ثمنه ، فإن الموهوب له يحل محل الواهب فى هذه الحقوق .

## مادة (٤٩٥)

- (١) لا يضمن الواهب خلو الشئ الموهوب من العيب .  
 (٢) على أنه إذا تعمد الواهب إخفاء العيب أو ضمن خلو الشئ الموهوب من العيوب كان ملزماً بتعويض الموهوب له عن الضرر الذي يسببه العيب .  
 ويكون كذلك ملزماً بالتعويض إذا كانت الهبة بعوض على ألا يجاوز التعويض في هذه الحالة قدر ما أداه الموهوب له من هذا التعويض .

**خلاصة :** ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٥) والتعليق :-

لا يضمن الواهب العيب في الشئ الموهوب إلا في أحوال

ثلاثة :

**الحالة الأولى :** إذا تعمد الواهب إخفاء هذا العيب على نحو لا

يقبل الشك .

**الحالة الثانية :** إذا ضمن الواهب صراحة أو ضمناً خلو الشئ

الموهوب من كافة العيوب .

وفي هاتين الحالتين السالف الإشارة إليهم يلتزم الواهب بتعويض

الموهوب له عن الضرر الذي لحقه بسبب هذا العيب .

**الحالة الثالثة :** إذا كانت الهبة بعوض ولم يتعمد الواهب إخفاء

العيب ولم يضمن خلو الموهوب من العيوب - فإنه يضمن في هذه الحالة

بقدر ما أداه أو دفعه الموهوب له من عوض .

أما إما تعمد الواهب الإخفاء للعيوب في الشئ الموهوب أو ضمن

الواهب خلو الشئ الموهوب من العيوب فإنه يضمن كل الضرر حتى لو

جاوز العوض الذي دفعه أو أداه الموهوب له .



## مادة (٤٩٦)

**لا يكون الواهب مسئولاً إلا عن فعله العمد أو خطئه الجسيم**

**خلاصة : ما ورد بالذكر اليبضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدينى بشأن المادة (٤٩٦) والتعليق :-**

إذا هلك الموهوب قبل التسليم وكان الهلاك بخطأ الواهب كان الواهب مسئولاً عن تعويض الموهوب له تعويض عادل ذلك لأن الخطأ الذى يسأل عنه الواهب لا يكون إلا الخطأ الجسيم أو العمد لأنه متبرع أما الخطأ اليسير الذى يرتكبه الواهب فلا يسأل عنه الواهب .

فالواهب يضمن استحقاق الشئ الموهوب إذا تعمد إخفاء سبب الاستحقاق كمن يخفى مستندات أو يطمس علامات ظاهرة لحق ارتفاق على عقار .

ومسئولية الواهب هنا تكون بسبب الغش الذى ارتكبه فهو مسئول عن الضرر الذى أصاب الموهوب له بسبب هذا الغش .

أما إذا كانت الريبة بعوض فإن الواهب يكون مسئول ولكن لا يكون مسئولاً إلا بقدر ما أداه الموهوب له من عوض .

والواهب دائماً يكون ضامناً للاستحقاق ولو كان يجهل سببه إذا كانت الريبة بعوض أما إذا تعمد الواهب إخفاء سبب الاستحقاق فإنه يكون مسئولاً عن كل الضرر الذى أصاب الموهوب له .

ولا يجوز للواهب أن يشترط إسقاط الضمان الذى يرجع إلى سوء

نيته .

#### أثر الهبة مادة (٤٩٦)

وفى ضمان العيب لا يضمن الواهب العيب إلا فى حالة تعمد إخفائه لهذا العيب فى الشئ الموهوب أو إذا ضمن خلو الشئ الموهوب من العيوب ففى هاتين الحالتين يكون مسئولاً عن تعويض الموهوب له عن الضرر الذى لحقه بسبب هذا العيب .

أما إذا كان الحال عكس ما تقدم بأن كانت الهبة بعوض ولم يعتمد إخفاء العيب ولم يضمن خلو الموهوب من العيوب فإن الواهب يضمن فى هذه الحالة بقدر ما أداه الموهوب له من عوض أو مقابل .



## مادة (٤٩٧)

يلتزم الموهوب له بأداء ما اشترط عليه من عوض سواء اشترط هذا العوض لمصلحة الواهب أم لمصلحة أجنبي أم لمصلحة عامة .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٧) والتعليق :-**

قد يشترط العوض فيكون العوض التزاماً في ذمة الموهوب له وهو عادة أقل من الشيء الموهوب فإذا تبين أن العوض أكبر في قيمته من الشيء الموهوب فلا يلتزم الموهوب له أن يؤدي إلا بقدر قيمة الشيء الموهوب .

وقد يشترط أن يكون العوض لمصلحة الواهب كأن يهب شخص مالاً لآخر ويشترط عوضاً مثل أن يرتب له إيراداً مدى الحياة لا يزيد عن ريع الشيء الموهوب .

وقد يشترط الواهب أن يكون العوض لمصلحة عامة ومثال ذلك أن يكون العوض أو الربيع أو جزء منه مخصص للصرف على مدرسة أو ملجأ أو مستشفى أو للبحث العلمي .

فإذا قام الواهب بتنفيذ التزامه من نقل ملكية الشيء الموهوب وتسليمه للمواهب له كان للواهب أن يطالب الموهوب له أن ينفذ التزامه من الوفاء بالعوض فإذا امتنع الموهوب له عن أداء العوض جازت مطالبته بالتنفيذ للالتزامات المترتبة على عقد الهبة أو فسخ عقد الهبة لعدم تنفيذ الموهوب له لالتزاماته .

من له الحق في المطالبة بالتنفيذ لعقد الهبة بعوض وذلك في

أداء الموهوب له العوض :

الذى تجوز له المطالبة بالتنفيذ هو الواهب دائماً ومن بعده ورثته سواء أكان العوض مشروطاً لمصلحة الواهب أم لمصلحة الأجنبي أم لمصلحة عامة .

كما يجوز أيضاً أن يطالب تنفيذ الموهوب له بالتزامه بأداء العوض هذا الأجنبي أو الجهة الممثلة للمصلحة العامة وفقاً لأحكام الاشتراط لمصلحة الغير .

أما الذى يجوز له المطالبة بفسخ عقد الية لعدم تنفيذ الموهوب له لالتزاماته فهو الواهب وحده فقط وورثته من بعده

أما الأجنبي والمصلحة العامة فليس لهما إلا المطالبة بالتنفيذ .

وفى قضاء لمحكمة النقض قررت فيه أن الحكم برجوع الوالد عن الية لولده بمبلغ من النقود لشراء شهادات استثمار يقتضى الواهب فوائدها - استناد الحكم فى قضائه إلى أن عدم أداء الموهوب له للفوائد إلى الواهب يعتبر جحوداً منه لا خطأ . لا محل بعد ذلك لبحث اعتبار الواهب .

(الطعن رقم ٤٩ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٧٩/٢/١٣)

اشتراط الواهب على الموهوب له تخصيص المال الموهوب فى غرض معين وقبوله الموهوب له ذلك . أثره . عدم جواز التصرف فى هذا المال لغير الغرض المخصص له فى عقد الية وإذا كان الثابت من البند الثالث من عقد هبة الأرض محل التداعى الصادر من محافظة .... إلى جامعة .... والمشهد بتاريخ ١٩٧٥/٢/٣ اشتراط الجهة الواهبة على الموهوب لها تخصيص هذه الأرض للمنشآت الجامعية والتزمت هذه الأخيرة فى البند الخامس منه بذلك . وبالتالي أصبحت من الأموال التى لا يجوز التصرف فيها لغير الغرض المخصص لها فى عقد الية .

(الطعن رقم ٣٢٦٦ لسنة ٦٠ ق جلسة ١٩٩٦/٢/٢١)

حق الواهب فى استرداد المال الموهوب فى حالة تحقق الشرط الفاسخ للهبة يقوم على أساس استرداد ما دفع بغير حق وقد أكدت المادة ١٨٢ من القانون المدنى هذا المعنى بنصها على أنه يصح استرداد غير المستحق إذا كان الوفاء قد تم تنفيذاً للالتزام زال سببه بعد أن تحقق .  
(الطعن رقم ٣٥١ لسنة ٤٤ ق- جلسة ١٩٧٨/٢/١٦ ص ٢٩ ص ٧٧٣ )

الالتزام فى عقد الهبة - شأنه شأن سائر العقود - قد يكون معلقاً على شرط فاسخ ، فإذا تحقق الشرط ترتب على ذلك زوال الالتزام وجاز للواهب أن يسترد ما وهبه ولا يشترط فى هذه الحالة أن يستند الواهب إلى عذر مقبول وإنما يكفى تحقق الشرط وترتب على ذلك زوال الالتزام وجاز للواهب أن يسترد ما وهبه ولا يشترط فى هذه الحالة أن يستند الواهب إلى عذر مقبول وإنما يكفى تحقق الشرط ، كما لا يجوز للموهوب له أن يتمسك بقيام مانع من الرجوع فى الهبة ، لأن العقد شريعة المتعاقدين ويجب عليهما تنفيذ ما اشتمل عليه ، ويقوم مقام القانون فى تنظيم العلاقة بينهما ، بل هو ينسخ القانون فى دائرة النظام العام والآداب .  
(الطعن رقم ٣٥١ لسنة ٤٤ ق- جلسة ١٩٧٨/٢/١٦ )

الحكم برجوع الوالد عن الهبة الصادرة لولده بمبلغ من النقود لشراء شهادات استثمار يقتضى الواهب فوائدها . استناد الحكم فى قضائه إلى أن عدم أداء الموهوب له الفوائد إلى الواهب يعتبر جحوداً كبيراً منه . لا خطأ . لا محل بعد ذلك لبحث إعسار الواهب .  
(الطعن ٤٩ لسنة ٤٣ ق- جلسة ١٩٧٩/٢/١٢ ص ٣٠ ص ٧٧٨ )

مفاد المادتين ٤٨٦ ، ٤٩٧ من القانون المدنى أنه يجوز للواهب أن يفرض على الموهوب له استخدام المال الموهوب فى أغراض معينة فإذا أخل بهذا الالتزام جاز للواهب - تطبيقاً للقواعد العامة فى العقود

المـلـزـمـة للـجـانـبـيـن - المـطـالـبـة بـفـسـخ العـقـد لـأن الـهـبـة بـعـوض - وإيـاً كـان  
المـقـابـل - عـقـد مـلـزـم للـجـانـبـيـن .  
( الطعن رقم ٩٧٩ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩٠/٦/١٩ )

## مادة (٤٩٨)

إذا تبين أن الشئ الموهوب أقل من القيمة فى العوض المشترط ، فلا يكون الموهوب له ملزماً بأن يؤدى هذا العوض إلا بقدر قيمة الشئ الموهوب .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٤٩٨) والتعليق :-**

فى الغالب يكون الشئ الموهوب أكثر قيمة من العوض لذلك فإن الفسخ فى الحالات التى يجوز فيها أن يلحق بالموهوب له عبثاً .  
لذلك لا يسترد الواهب أو ورثته من الموهوب له إلا بالقدر الذى ينبغى أن يستخدم لأداء العوض فقط .

ولكن يجوز للموهوب له أن يتنازل عن هذه الميزة ويختار الفسخ الكامل فيتخلص من الالتزام بأداء العوض برد الشئ الموهوب ذاته بالحالة التى كان عليها وقت الرد .



## مادة (٤٩٩)

- (١) إذا اشترط الواهب عوضاً عن الهبة وفاء ديونه . فلا يكون الموهوب له ملزماً بأن يؤدي من هذا العوض إلا بقدر قيمة الشيء الموهوب .
- (٢) وغذاً كان الشيء الموهوب مثقلاً بحق عيني ضماناً للدين في ذمة الواهب . أو في ذمة أى شخص آخر فإن الموهوب له يلتزم بوفاء هذا الدين . ما لم يوجد اتفاق على غير ذلك .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٤٩٩) والتعليق :-**

قد يشترط الواهب عوضاً عن الهبة وفاء ديونه ، فإذا ورد الشرط في عبارة مطلقة انصرف هذا الشرط إلى الديون التي كانت موجودة وقت الهبة ، لا التي جددت بعد ذلك .

لأن القول بغير ذلك غير مقبول إذا لو كان الأمر كذلك لكان عقد الهبة عقد خاسر للموهوب له في كل الأحوال إذ ما على الواهب إلا أن يستدين ويكون الموهوب له ملزماً بالسداد لأى ديون وهذا غير مقبول عقلاً الأمر الذى جعل المشرع يقيد ذلك الموهوب وأن يكون وفاء لدين مترامن مع وقت إبرام عقد الهبة لا دين مستقبلي .

أما في الفقرة الثانية من المادة /٤٩٩ من التقنين المدني فهي تشير إلى الحالة التي تكون فيها العين الموهوبة مثقلة بحق عيني - " رهن رسمي أو رهن حيازى أو حق امتياز أو حق اختصاص " - ضماناً للدين في ذمة الواهب أو في ذمة شخص آخر فالمفروض أن الواهب قد أراد من الموهوب له أن يدفع هذا الدين كعوض للهبة - ما لم يوجد اتفاق على غير ذلك .

فإذا أوفى الموهوب له الدين وكان في ذمة شخص آخر غير الواهب رجع على المدين الأصلي بما وفاه عنه .

القاعدة أن الموهوب له ملزم على كل حال نحو الدائن بوفاء الدين كحائز للعقار حتى ولو اشترط في عقد الهبة إلا يكون ملزماً به .  
ومن الجدير بالذكر أن للموهوب له الحق في الرجوع على الواهب بما أداه إذا كان عقد الهبة ينص على أنها تبرعية ولم يكن مشروط فيها التزام الموهوب له بدفع الدين للواهب .



ثالثاً  
الرجوع فى الهبة

من مادة / ٥٠٠ - ٥٠٤



## مادة (٥٠٠)

- (١) يجوز للواهب أن يرجع في الهبة إذا قبل الموهوب له ذلك .  
 (٢) ففإذا لم يقبل الموهوب له جاز للواهب أن يطلب من القضاء الترخيص له في الرجوع متى كان يستند في ذلك إلى عذر مقبول ولم يوجد مانع من الرجوع .

**خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٠٠) والتعليق :-**

من خصائص الهبة أنه يجوز الرجوع فيها وقد نقل المشرع أحكام الشريعة الإسلامية في ذلك فالأصل أنه يجوز الرجوع في الهبة بالتراضي أو بالتقاضى لعذر مقبول إلا إذا وجد المانع .

ويتبين من ذلك أن الرجوع في الهبة ليس تحكيمياً من جهة الواهب بل هو لا يستطيع الرجوع إلا إذا تراض مع الموهوب له على ذلك ويعتبر هذا التراضي إقالة من الهبة .

فإذا لم يكن هناك تراض فلا يجوز الرجوع في الهبة إلا لعذر يقبله القاضى ، ويمتنع الرجوع في الهبة إذا لم يوجد العذر المقبول وذلك يرجع إلى أن عقد الهبة من العقود الملزمة إلى حد كبير .

الهدايا التى يقدمها أحد الخاطبين للآخر إيان الخطبة ومنها الشبكة تعتبر من قبيل الهبات فيسرى عليها ما يسرى على الهبة من أحكام القانون المبنى ، ومنها أن حق الخاطب الواهب فى استرداد هذه الهدايا يخضع - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لأحكام الرجوع فى الهبة الواردة فى المادة ٥٠٠ من القانون المبنى التى تشترط لهذا الرجوع فى حالة عدم قبول الموهوب له أن يستند الواهب إلى عذر يقبله القاضى وألا يوجد مانع من موانع الرجوع لما كان ذلك ، وكان مجرد فسخ الخطبة لا يعد بذاته عذراً يسوغ للخاطب الرجوع فى الهبة إلا إذا كان

هذا الفسخ قائماً على أسباب تبرره ، وكان الثابت من الأوراق أن المطعون عليه ركن في إثبات توافر العذر المبرر للرجوع في الـهبة إلى اليمين الحاسمة التي حلفتها الطاعنة بأن سبب فسخ خطبتها للمطعون عليه يرجع إليه شخصياً وأنها لم تفسخ الخطبة من جانبها ، وكان مؤدى ما نصت عليه المادة ١١٧ من قانون الإثبات الصادر بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ أن حلف من وجهت إليه اليمين الحاسمة يحسم النزاع فيما انصبت عليه ويقوم مضمونها حجة ملزمة للقاضي ، فإن تضمن الحلف إقراراً بدعوى المدعى حكم له بموجبه ، وإن تضمن إنكاراً حكم برفض الدعوى لعدم قيام دليل عليها بعد أن سقط بحلف تلك اليمين حق من وجهها في أى دليل آخر ، وكان البين من مدونات الحكم الابتدائي أنه أقام قضاءه على فسخ الخطبة وعدم إتمام إجراءات الزواج يعد في ذاته عذراً مبرراً للرجوع في الـهبة ، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى بتأييد هذا الحكم فيما قضى به من الإنزاع للمطعون عليه في الرجوع في الشبكة - فيما عدا الخاتم البلاتين - للأسباب التي أقيم عليها رغم حلف الطاعنة اليمين الحاسمة بأن فسخ خطبتها للمطعون عليه يرجع إليه دونها ولم يلتزم بأثر هذا الحلف في حسم النزاع حول نفي العذر المسوغ للرجوع في الـهبة ، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون مما يستوجب نقضه .

(الطقن ٢٠٠٢ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٥/١٢/٢٥)

إن مسائل الـهبة في نظر الشارع ليست كلها من الأحوال الشخصية ولا هي كلها من الأحوال العينية ومن ثم كانت الـهبة محكمة بقوانين لكل مجاله في التطبيق القانوني المدني فيما أورده من أحكام لها بالذات مكملة بالأحكام العامة للالتزامات ، وقانون الأحوال الشخصية في غير ذلك من مسائلها .

وإذا كان القانون المدنى لم يتعرض بتاتاً إلى أمر الرجوع فى الهبة وليس فيما وضعه لها ولأسباب انتقال الملكية وزوالها من نصوص ، ولا فيما أورده للالتزامات من أحكام عامة ، ما ينافى الرجوع فى الهبة ، كان لا مندوحة فى الرجوع فى هذا الأمر إلى قانون الأحوال الشخصية ، سافرة كانت الهبة أو مستورة .

وعلى ذلك فالحكم الذى يقضى بوقف الفصل فى طلب ثبوت ملكية عين مبيعة بعقد يستر هبة رجع فيها البائع حتى تفصل جهة الأحوال الشخصية فى أمر الرجوع عن الهبة لا يكون مخالفاً للقانون .  
( جلسة ١٩٤٧/٤/٢ طعن رقم ٥٤ سنة ١٦ ق )

يشترط فى الرجوع للهبة وفقاً لنص المادة ٥٠٠ من القانون المدنى فى حالة عدم قبول الموهوب له ، وعدم وجود مانع من الرجوع أن يستند الواهب إلى عذر يقبله القاضى ، وهذا العذر الذى يبيح للواهب الرجوع فى الهبة وإن كان من المسائل التقديرية التى تخضع لسلطة محكمة الموضوع ، إلا أن ذلك مشروط بأن تورد فى حكمها الأسباب السائغة التى تكفى لحمل قضائها سواء فى قبول ذلك العذر أو عدم قبوله .  
( الطعن ٨٧٤ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٩٠/٢/٢٢ )

الرجوع فى الهبة خاضعاً فى ظل القانون المدنى القديم للشرعية الإسلامية وحكمها فى ذلك أن الرجوع لا يصح إلا برضاء الموهوب له أو بقضاء القاضى .

( الطعن ٤٣٤ لسنة ٢١ ق جلسة ١٩٥٤/٢/١١ )

يشترط للرجوع فى الهبة على ما نصت عليه المادة ٥٠٠ من القانون المدنى فى حالة عدم قبول الموهوب له أن يستند الواهب فى الرجوع إلى عذر يقبله القاضى وألا يوجد مانع من موانع الرجوع ، فإذا كانت محكمة الموضوع قد أعملت هذه المادة وانتهت إلى عدم أحقية

الطاعن في استرداد مبلغ الشبكة لما رأته في حدود سلطتها التقديرية ولأسباب السائغة التي أوردتها من انتقاء العذر المقبول الذي يبرر رجوع الطاعن في هبته فإن الحكم المطعون فيه لا يكون قد خالف القانون .

(الطعن رقم ٢٠٢ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦٢/١٠/٢٤ س ١٤ ص ٩٦٧)

تشرط المادة ٥٠٠ من القانون المنذني للرجوع في الهبة في حالة عدم قبول الموهوب له أن يستند الواهب في الرجوع إلى عذر يقبله القاضي . فإذا كان ما تعلل به الطاعن لتبرير حقه في الرجوع عن تنازله عن الأجرة من وقوعه في غلط قد ثبت فساده كما أن ما يدعيه من أن دين الأجرة غير قابل للانقسام غير صحيح في القانون لأن دين الأجرة وإن كان أصلاً للمورث إلا أنه ما دام بطبيعته قابلاً للانقسام فهو ينقسم بعد وفاته على الورثة كل بقدر حصته الميراثية ، إذا كان ذلك ، فإن العذر الذي استند إليه الطاعن لتبرير حقه في الرجوع في إقراره بالتنازل يكون منتفياً .

(الطعن رقم ٤٢١ لسنة ٢٠ ق جلسة ١٩٦٥/١٢/١٦ س ١٦ ص ١٢٧٨)

حق الخاطب الواهب في استرداد هدايا الخطبة يخضع لأحكام الرجوع في الهبة الواردة في المادة ٥٠٠ وما بعدها من القانون المنذني ، وتشرط المادة المذكورة للرجوع في الهبة في حالة عدم قبول الموهوب له أن يستند الواهب في الرجوع إلى عذر يقبله القاضي ، وإذا كانت محكمة الموضوع قد أعملت حكم هذه المادة وانتهت - في حدود سلطتها التقديرية - إلى عدم أحقية الطاعن في استرداد الشبكة والهدايا ، فإن الحكم المطعون فيه لا يكون قد خالف القانون أو أخطأ في تطبيقه .

(الطعن رقم ٦٢ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٧٤/٥/٢٦ س ٢٥ ص ٩٤٨)

يشترط لتوقيع الحجز التحفظي على مال المدين لدى الغير وفقاً لنص المادة ٥٤٣ من قانون المرافعات أن يكون الحاجز دائماً بدين محقق

الوجود حال الأداء ، فإذا كان الدين متنازعا فيه فلا مانع من اعتباره محقق الوجود ومن توقيع الحجز بموجبه متى كان ثابتاً بسبب ظاهر وكان النزاع فيه غير مجدى ، أما الدين الاحتمالى فلا يصح أن يكون سبباً للحجز . وإن فمى كان الشيك الذى سلمه المطعون عليه إلى الطاعن بسبب زواج هذا الأخير بأبنة الأول هو أداة وفاء ، وقد تمت به الهبة فى ظل القانون المدنى القديم على ما قرره الحكم وأصبح المال الموهوب كله ملكاً للطاعن بتنازل الزوجة إليه عن نصيبها فيه ، وكان الرجوع فى الهبة خاضعاً فى ظل القانون المدنى القديم للشريعة الإسلامية وحكمها فى ذلك أن الرجوع لا يصح إلا برضاء الموهوب له أو بقضاء القاضى وكان قضاء القاضى فى ذلك منشئاً للحق لا كاشفاً له ، وكان الثابت أنه يحصل تراض على الرجوع فى الهبة كما لم يصدر بعد حكم به وما زالت الزوجية قائمة ، فإن المبلغ الموهوب المحجوز من أجله يكون مجرد دين احتمالى قد يترتب فى الذمة مستقبلاً وقد لا يترتب أصلاً فلا يصح وصفه من الآن بأنه محقق الوجود حال الأداء وبالتالي لا يجوز أن يكون سبباً لتوقيع الحجز التحفظى .

( جلسة ١٩٥٤/٢/١١ طعن رقم ٤٣٤ سنة ٢١ ق )





مادة (٥٠١)

يعتبر بنوع خاص عذراً مقبولاً للرجوع في الهبة .  
 (أ) أن يخل الموهوب له بما يجب عليه نحو الواهب أو نحو أحد من أقاربه بحيث يكون هذا الإخلال جرحاً كبيراً من جانبه .  
 (ب) أن يصبح الواهب عاجزاً عن أن يوفر لنفسه أسباب المعيشة مما يتفق مع مكانته الاجتماعية وأن يصبح غير قادراً على الوفاء بما يفرضه عليه القانون مع النفقة على الغير .  
 (ج) أن يرزق الواهب بعد الهبة ولداً يظل حياً إلى وقت الرجوع أو أن يكون للواهب ولداً يظنه ميتاً وقت الهبة فإذا به حي .

خلاصة : ما ورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٠١) والتعليق :-

من الجدير بالذكر أن نشير إلى أن أمثلة الإعذار التي أتت بها المادة /٥٠١ من التقنين المدني قد نقلها المشروع عن الشرائع الأجنبية وذكر ثلاثة منها لا على سبيل الحصر ولكن على سبيل المثال فمن الأعذار المقبولة التي بينها المادة /٥٠١ من التقنين المدني :

١- جرح الموهوب له :

ويكون ذلك في حالة صدور من الموهوب له سلوك أو تصرفات فيها من النكران والجحود لفضل الواهب أو أحد أقارب هذا الواهب أو عائلته المقربين له أو أن يرتكب جريمة ضد أحد من هؤلاء مع علمه بمدى حب وتقدير الواهب لهم بسبب صلة الدم أو القرابة بصفة عامة .

٢- عجز الواهب على أن يوفر لنفسه أسباب العيش :

ويكون ذلك في حالة تغير الحال بعد أن كان الواهب يعيش في بحبوحة من الحياة أصبح نتيجة إفلاسه أو لأي سبب آخر فقير لا يملك سد رمقه أو لا يملك أسباب إنفاق يتعيش منها علاوة على نزول مستوى

معيشته أو أن يصبح الواهب عاجز على الإنفاق على من هم فى مسئوليته وتجب نفقتهم عليه .

٣- أن يرزق الواهب بولد :

يفترض هذا المثال أن الواهب قد انقطع أمله فى أن يرزقه بولد فإذا به يقوم بهبة ماله إلى الموهوب له - ثم يشاء العزيز القدير أن يكون له ولد فيكون هذا سبب كافى للرجوع فى الهبة والشرط هنا أن لا يكون عند الواهب أى أولاد ثم يرزق بولد أو يعود ولده الذى فقد الأمل فى رجوعه وانقطعت أخباره وغلب عليه الهلاك .

## مادة (٥٠٢)

يرفض طلب الرجوع في الهبة إذا وجد مانع من الموانع الآتية :

- (أ) إذا حصل للشئ الموهوب زيادة متصلة موجبة لزيادة قيمته فإذا زال المانع عاد حق الرجوع .
- (ب) إذا مات أحد طرفي عقد الهبة .
- (ج) إذا تصرف الموهوب له في الشئ الموهوب تصرفاً نهائياً فإذا اقتصر التصرف على بعض الموهوب جاز للواهب أن يرجع في الباقي .
- (د) إذا كانت الهبة من أحد الزوجين للآخر ولو اراد الواهب الرجوع بعد انقضاء الزوجية .
- (هـ) إذا كانت الهبة لذى رحم محرم .
- (و) إذا هلك الشئ الموهوب في يد الموهوب له سواء أكان الهلاك بفعله أو بحادث أجنبي لا يد له فيه أو بسبب الاستعمال فإذا لم يهلك إلا بعض الشئ حاز الرجوع في الباقي .
- (ز) إذا قدم الموهوب له عوضاً عن الهبة .
- (ح) إذا كانت الهبة صدقة أو عملاً من أعمال البر .

خلاصة : ما ورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع

التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٠٢) والتعليق :-

- ١- توضح المادة أن الرجوع في الهبة ليس تحكيمياً من وجهة الواهب بل هو لا يستطيع الرجوع إذا تراضى على ذلك مع الموهوب له ويعتبر هذا التراضى إقالة من الهبة .
- ٢- على أنه لا يجوز للواهب الرجوع إلا لعذر يقبله القاضي ويمتنع الرجوع إذا لم يوجد العذر المقبول فالهبة إذن لا تزال محتفظة بصفتها الملزمة إلى حد كبير .

٣- فمن الأعدار المقبولة على سبيل المثال ( أ ) أن يصدر من الموهوب له ما يدل على جحود كبير نحو الواهب أو نحو أحد من أقاربه كأن يرتكب جريمة لا عذر له فيها ضد أحد من هؤلاء ويترك تقدير ذلك للقاضي (ب) أن يصبح الواهب عاجزاً عن أن يوفر لنفسه أسباب العيش بما يتفق مع مكانته الاجتماعية أو أن يصبح الواهب عاجزاً عن النفقة على من تجب عليه نفقته قانوناً (ج) أن يرزق الواهب بعد الهبة ولداً يظل حياً إلى وقت الرجوع . والمفروض في ذلك أن الواهب لم يكن لديه وقت الهبة ولداً يظل حياً إلى وقت الرجوع . والمفروض في ذلك أن الواهب لم يكن لديه وقت الهبة ثم رزق الولد بعدها أو كان له ولد ظنه ميتاً ثم ظهر الولد فرجع في الهبة .

٤- وموانع الرجوع في الهبة معروفة في الشريعة الإسلامية نقلها

المشرع كما هي :

( أ ) إذا تغير الموهوب زيادة أو نقصاً فالتغيير بالزيادة أن تحصل للموهوب زيادة متصلة موجبة لزيادة قيمته كالبناء على الأرض الموهوبة فإذا زال المانع عاد حق الرجوع أما الزيادة غير المتصلة سواء تولدت من الشيء كالانتاج أم لم تتولد كما أله رى وضعت في الأرض الموهوبة فلا تمنع من الرجوع وكذلك لا تمنع من الرجوع ارتفاع ثمن الموهوب . والتغيير بالنقض أن يهلك الموهوب أو يتلف في يد الموهوب له سواء كان ذلك بفعله أو سبب أجنبي أو بسبب الاستعمال . فإذا لم يهلك إلا بعض الشيء جاز الرجوع في الباقي .

(ب) إذا كانت هناك علاقة عائلية بين الواهب والموهوب بأن كانت الهبة من الزوج لزوجته فلا يجوز الرجوع فيها حتى بعد انقضاء الزوجية أو كانت الهبة لذي رحم محرم .

(ج) إذا أسقط الواهب حقه في الرجوع بأن قبل عوضاً عن الموهوب له بعد الهبة وبقي العوض في يده أما إذا استحق العوض كله أو بعضه عاد للواهب الحق في الرجوع إذا هو رد للموهوب له ما لم يستحق من العوض وإذا أعطى العوض عن بعض الموهوب جاز الرجوع في الباقي ويشترط ألا يكون العرض هو بعض الموهوب لأن الهبة تكون قد تمحضت تبرعاً في الباقي فيجوز الرجوع فيه . وقد يسقط الواهب حقه في الرجوع لا لفائدة مادية يتلقاها من الموهوب له بل لفائدة أدبية وذلك بأن تكون الهبة صدقة فلا يجوز الرجوع في الصدقة لأنها تكون قريبة لوجه الله ولو كانت لغنى .

(د) إذا مات الواهب أو الموهوب له فإن حق الرجوع لا يكون لورثة هذا أو ذلك .

تقدير العذر المقبول الذي يجيز للواهب أن يطلب من القضاء الترخيص له في الرجوع في الهبة لا يترك للواهب وحده بل يراقبه فيه القضاء فيخضع لتقدير قاضي الموضوع فإذا أم يعتبر العمل الصادر من الموهوب له جحوداً كبيراً وأقام ذلك على أسباب سائغة رفض الحكم الترخيص للواهب في الرجوع في الهبة دون تعقيب من محكمة النقض على ذلك .

(الطعن رقم ٦٥٣ س ٤١ ق جلسة ١٩٨٢/١١/١٤)

لما كان يجوز للواهب طبقاً لنص المادة ٥٠٠ من القانون المدني الرجوع في الهبة إذا تراضى على ذلك مع الموهوب له ، أو استند إلى عذر يقبله القاضي ، إلا إذا وجد مانع من الرجوع في الهبة ، وكانت المادة ٥٠٢ من القانون المدني قد عدت مواعع الرجوع في الهبة ، ومن بينها ما نصت عليه الفقرة هـ من أنه " إذا كانت الهبة لذى رحم محرم " ولما كان نص هذه الفقرة قد جاء عاماً بغير تخصيص . مطلقاً بغير قيد .

فيصرى على جميع الهبات التى تربط الواهب فيها بالموهوب له قرابة لرحم والمحرمية ، إذ هى هبات لازمة لتحقيق غرض الواهب منها - وهو صلة الرحم - بصدر الهبة ذاتها ، فلا يجوز للواهب الرجوع فيها بغير التراضى مع الموهوب له ، ولما كان المقرر شرعاً أن بنات الابن يعتبرون رحماً محرماً ، فإنه لا يجوز للطاعن الرجوع فى الهبة الصادرة منه للمطعون ضدّه الخمس الأول . مما يعتبر معه العقد المشهر فى ١٩٦٥/٩/٤ برقم ٢٦٦٦٧ توثيق الإسكندرية بيعاً صحيحاً ناقلاً لملكية العقار الكائنة به شقة النزاع للمطعون ضدّه الخمس الأول .  
(الطعن ٥٤٤ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/٢٧ ص ٢٥ ص ٢٤٤١)

يجوز للواهب طبقاً لنص المادة ٥٠٠ من القانون المدنى الرجوع فى الهبة إذا تراضى على ذلك مع الموهوب له أو استند إلى عذر يقبله القاضى إلا إذا وجد مانع من الرجوع فى الهبة وقد حددت المادة ٥٠٢ من القانون ذاته موانع الرجوع فى الهبة ومن بينها ما نصت عليه الفقرة "هـ" وهو " إذا كانت الهبة لذى رحم محرم " ، ولما كان نص هذه الفقرة قد جاء عاماً بغير تخصيص ، مطلقاً بغير قيد فيصرى على جميع الهبات التى تربط الواهب فيها بالموهوب له قرابة الرحم والمحرومية ومنها هبة الوالد لولده ، إذ هى هبات لازمة لتحقيق غرض الواهب منها وهو صلة الرحم بصدر الهبة ذاتها ، فلا يجوز للواهب الرجوع فيها طبقاً لقواعد الشريعة الإسلامية التى استمد منها القانون المدنى الأحكام الموضوعية فى الهبة فإنه يكون تقييداً لمطلق النص بدون قيد وتخصيصاً لعمومه بغير مخصص وهو ما لا يجوز .

(الطعن ١٨١ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٧٤/١٠/٢٩ ص ٢٥ ص ١١٦٥)

لما كان يجوز للواهب طبقاً لنص المادة ٥٠٠ من القانون المدنى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - الرجوع فى الهبة إذا

تراضى على ذلك مع الموهوب له أو استند إلى عذر يقبله القاضى ، إلا إذا وجد مانع من الرجوع فى الهبة ، وقد حددت المادة ٥٠٢ من القانون ذاته موانع الرجوع فى الهبة ومن بينها ما نصت عليه الفقرة هـ وهو " إذا كانت الهبة لذى رحم محرم " ، ولما كان نص هذه الفقرة قد جاء عاماً بغير تخصيص مطلقاً بغير قيد ، فيسرى على جميع الهبات التى تربط الواهب فيها بالموهوب له قرابة الرحم والمحرمية ، ومنها هبة الوالدة لولدها ، إذ هى هبات لازمة لتحقيق غرض الواهب منها وهو صلة الرحم بصدور الهبة ذاتها ، فلا يجوز للواهب الرجوع فيها بغير التراضى مع الموهوب له ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد التزم هذا النظر فإن لنعى عليه يكون غير أساس .

(الطعن ٢٨٢ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٨/١١/٣٠)

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن الخطبة وإن كانت تمهيداً للزواج ، وهو من مسائل الأحوال الشخصية ، إلا أن الهدايا التى يقدمها أحد الخاطبين للآخر - ومنها الشبكة - إبان فترة الخطبة ، لا تعتبر من هذه المسائل لأنها ليست ركناً من أركان الزواج ولا شرطاً من شروط صحته ، إذ يتم الزواج صحيحاً بدونها ، ولا يتوقف عليها ، ومن ثم يكون النزاع بشأن تلك الهدايا يخضع لأحكام الرجوع فى الهبة الواردة فى المواد من ٥٠٠ إلى ٥٠٤ من القانون المدنى .

(الطعن ٨٧٤ لسنة ٥٦ ق جلسة ١٩٩٠/٢/٢٢)

من المقرر فى قضاء هذه المحكمة فى تكييف العقود هى بحقيقة ما عناه المتعاقدون منها دون التقيد بتكييفهم لها ، وأن لمحكمة الموضوع السلطة التامة فى تفهم نية المتعاقدين واستنباط واقع من عبارات العقد واستظهار حقيقته على ضوء الظروف والملابسة ، إلا أنه يشترط أن تبين كيف أفادت هذه الظروف وتلك العبارات المعنى الذى استخلصته منها ،

وأن يكون هذا البيان سائغاً ، ولما كان التكييف الصحيح لتداخل طرف ثالث في عقد بيع العقار ، وقيامه بدفع كامل الثمن من ماله إلى البائع على سبيل التبرع مقابل أن تنتقل الملكية من الأخير إلى المشتري مباشرة أن هذا التصرف في حقيقته هبة غير مباشرة ، وأن المال الموهوب ليس هو الثمن بل هو العقار المبيع ذاته ولما كان ذلك ، وكان الثابت من عقد البيع موضوع الدعوى أن مورثة الطاعنين كانت طرفاً فيه وقد تضمن هذا العقد أنها هي التي دفعت إلى الباعين كامل الثمن من مالها تبرعاً منها للمشتريين ، مما مفاده أن المورثة هي المشتري الحقيقية للأطيان المبيعة وقد قصدت بتصرفها أن تختصر الطريق والإجراءات فلا تشتري بعقد ثم تهب بآخر بل يتم الأمران بعقد واحد ، وكان التكييف الصحيح لهذا التصرف أنه هبة غير مباشرة منها لولدها وزوجته.



## مادة (٥٠٣)

- ١- يترتب على الرجوع في الهبة بالتراضى أو بالتقاضى أن ، تعتبر الهبة كأن لم تكن.
- ٢- ولا يرد الموهوب له الثمرات إلا من وقت الاتفاق على الرجوع أو من وقت رفع الدعوى وله أن يرجع بجميع ما أنفقته من مصروفات ضرورية أما المصروفات النافعة فلا يجاوز في الرجوع بها القدر الذى زاد في قيمة الشئ الموهوب.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٣) والتعليق :**

إذا تم الرجوع فى الهبة سواء كان ذلك بالتراضى :

أعتبر ذلك فسخا لعقد الهبة و يترتب على ذلك اعتبار الهبة كأن

لم تكن و لكن يجب أن يأخذ فى الاعتبار الأتى :-

أولا ":- أنه يجب على الموهوب له أن يرد الشئ الموهوب

بالحالة التى كان عليها لحظة التعاقد فإذا أهلك الشئ الموهوب قبل الرد

لهذا الشئ بعد أعمار الموهوب بالتسليم كان الموهوب مسئول عن الهلاك

حتى ولو كان بسبب أجنبى .

ومن الجدير بالذكر أن نشير على أن الشئ الموهوب يعود إلى

الواهب متقلا بما كسبه الغير حسن النية من حقوق ولا يجوز للواهب أن

يرجع على الموهوب له بسبب هذه الحقوق .

ثانيا :- يجب على الموهوب له أن يرد الثمرات من وقت

التراضى أو من وقت رفع الدعوى و للواهب له أن يسترد جميع

المصروفات الضرورية أو أقل القيمتين من المصروفات النافعة.

**الرجوع فى الهبة** **مادة ( ٥٠٣ )**

مفاد الفقرة الأولى من المادتين ٥٠٠، ٥٠٣ من القانون المدنى أنه إذا أراد الواهب الرجوع فى الهبة وتراضى معه الموهوب له على هذا الرجوع ، فإن هذا الرجوع يكون إقالة من الهبة تمت بإيجاب و قبول جنيين ، غير أن الأقالة ينص القانون أن لها أثر رجعى فتعتبر الهبة كأن لم تكن ، ولما كان ذلك و كان الثابت أن الطاعن قد أقام دعواة بطلب الرجوع فى الهبة الصادرة منه إلى المطعون ضدهم الثلاثة الأول و من المطعون ضدهم الثلاثة الأول أمام محكمة الاستئناف فتعتبر الهبة كأن لم تكن بالنسبة له - و إذا لم يعمل الحكم المطعون فيه أثر ذلك التراض فإنها يكون قد خالف الثابت بالأوراق مما جرة إلى الخطأ فى تطبيق القانون

( الطعن ١٢٩٦ لسنة ٥٧ من الجلسة ٢٩ / ١٢ / ١٩٩٥ )

## مادة (٥٠٤)

- ١- إذا أستولى الواهب على الشئ الموهوب بغير التراضى أو التقاضى كان مسئولاً قبل الموهوب له عن هلاك الشئ سواء كان الهلاك بفعل الواهب أو بسبب أجنبى لا يد له فيه أو بسبب الاستعمال .
- ٢- أما إذا صدر الحكم بالرجوع فى الهبة و هلك الشئ فى يد الموهوب له بعد أذاره بالتسليم فيكون الموهوب له مسئولاً عن الهلاك ولو كان بسبب أجنبى .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٤) والتعليق :**

١- إذا تم الرجوع فى الهبة بالتراضى أو بالتقاضى كأن هذا فسخاً لها و كان للفسخ أثر رجعى فتعتبر الهبة كأن لم تكن و يلاحظ ما يلى : -

(أ) يجب على الموهوب له أن يرد الشئ الموهوب إلى الواهب فإن هلك قبل الرد بعد أذاره بالتسليم كان مسئولاً عن الهلاك حتى لو كان بسبب أجنبى على أن الموهوب يعود للواهب متقلاً بما كسبه الغير حسن النية من حقوق ولا رجوع من الواهب على الموهوب له بسبب هذه الحقوق .

(ب) يجب على الموهوب له أن يرد الثمرات من وقت التراضى أو من وقت رفع الدعوى أن يسترد جميع المصروفات الضرورية و أقل القيمتين من المصروفات النافعة .

٢- أما إذا لم يرجع الواهب فى الهبة فهى لازمة كما تقدم ولا يجوز أن يسترد الواهب الشئ الموهوب ولو فعل لأجبر على إعادة الموهوب له فإن هلك فى يد الواهب كان مسئولاً عن التعويض حتى ولو كان الهلاك بسبب أجنبى أو بسبب الاستعمال .

87.

## **الفصل الرابع**

### **عقد الشركة**

THE  
JOURNAL OF  
THE  
ROYAL ANTHROPOLOGICAL INSTITUTE  
OF GREAT BRITAIN AND IRELAND  
VOLUME 100 PART 1 2000

## تعريف الشركة

مادة / ٥٠٥ ، ٥٠٦





## مادة (٥٠٥)

الشركة عقد بمقتضاه يلتزم شخصان أو أكثر بأن يساهم كل منهم في مشروع مالى بتقديم حصة من مال أو من عمل لأقتسام ما قد ينشأ عن هذا المشروع من ربح أو من خسارة.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٥) والتعليق :**

يتميز هذا التعريف بأنه يبرز عناصر الشركة وخصائصها الأساسية فيذكر أنها تكوين رأس مال مشترك عن الجمعية التى يقصد بها عادة تحقيق غايات إجتماعية أو أدبية أو غيرها من الأغراض العامة التى لا شأن لها بالكسب المادى

فالمغرض من الشركة هو إستغلال رأس المال و الواقع أن الفقه و للقضاء جريا على توزيع الأرباح الناتجة عن العمل المشترك هو القصد الأساسى من قيام الشركة .

٢- يتبين من ذلك أن الأركان الموضوعية لعقد الشركة وهى قسمين:

- الأركان العامة فى كل العقود : فيجب أن تتوافر للشركة الأركان العادية للعقد الرضا و المحل و السبب .

أما الأركان الخاصة بالشركة :

(١) أجتماع شخصين فأكثر .

(٢) مساهمة كل منهم بحصة فى رأس المال الشركة .

(ج) نية الاشتراك أو نية التعاون عن طريق قبول أخطار معينة

(د) مساهمة كل شريك فى الأرباح و الخسائر .

ومن الجدير بالذكر أن نشير إلى أن الشركة عقد مسمى و يقتضى كونها عقد ان تكون لها أركان العقد المعتادة وهى التراض و المحل و السبب .

ولابد فى عقد الشركة من اشتراك أكثر من شخص واحد و تكون مصالح جميع الشركاء متحدة غير متعارضة وهذا ما يميز عقد الشركة عن غيره من العقود الأخرى .

وفى ذلك قررت محكمة النقض بأن عقد الشركة على ما هو معروف به قانونا عقد يلتزم بمقتضاه شخصان أو أكثر فى أن يساهم كل منهم فى مشروع مالى بتقديم حصة من مال أو عمل لأقتسام ما قد ينشأ عن هذا المشروع من ربح أو خسارة مما يقتضى لزوما قيام الشركة بشخصين فى الأقل ( مجموعة أحكام النقض لسنة ٢٢ رقم ١٠٣ من ٦٣٣ جلسة ١٨/٥/١٩٧١ ) علاوة على ما تقدم لآبد أن يساهم كل شريك بحصة فى رأس المال وهذه الحصة هى التى تحدد نصيب الشريك فى أرباح الشركة و الحصة قد تكون نقودا أو أوراقا مالية أو منقولات أو عقارات أو حق انتفاع أو عملا أو أسما تجاريا أو شهادة اختراع أو دين مدين به أحد الأشخاص لأحد الشركاء ومن مجموع الحصص المقدمة من الشركاء تتكون الشركة ورأس مال الشركة ورأس مال كل شريك

#### الفرق بين عقد الشركة و حالة الشيووع:

أن الشركة عقد والشيووع غير عقد ، فالشيووع مصدرة العقد فى أحيان و لكن فى عقد الشركة يكون فيه نية الاشتراك و التعاون عن طريق قبول أخطار معينة و يكون فيه الشركاء يأملون من وراء عقد الشركة الربح .

وفى ذلك قضت محكمة النقض بأنه يشترط لقيام الشركة أن يوجد لدى الشركاء نية المشاركة فى نشاط ذى تبعة وأن يساهم كل شريك فى هذه التبعية بمعنى أن يشارك فى الربح و الخسارة معا وتعرف هذه النية من

مسائل الواقع التى يستقل بتقديرها قاضى الموضوع ولا معقب عليه فى ذلك متى أقام رأية على أسباب.

( مجموعة أحكام النقض السنة ٢٩ رقم ١٦٨ جلسة ١٩٧٨/٢/٢٢ )

ولابد أن يساهم كل شريك فى تبة هذا النشاط فيتقاسم فى الأرباح و الخسائر فإذا أعفى أحد الشركاء من تحمل الخسائر كانت الشركة شركة الأسد وهى باطلة قانونا .

وهذا ما قرره المادة/ ٥١٥ من التقنين المدنى بنصها على أنه ( إذا أئفق على أن أحد الشركاء لا يساهم فى أرباح الشركة أو فى خسائرها كان عقد الشركة باطلا )

و ليس من الضرورى أن تكون أرباح الشركة نقودا بل يصح أن تكون مالا من نوع آخر مثل آلات أو أماكن أو..... ومن خصائص عقد الشركة أنه عقد شكلى وهو من العقود المحددة المدة .

فالشركة عقد شكلى إذا أنها لا تتعقد إلا بالكتابة وفى ذلك تنص المادة ٧٠٥/ من التقنين المدنى على أنه

( يجب أن يكون عقد الشركة مكتوبيا وإلا كان باطلا )

وكذلك عقد الشركة من العقود الملزمة لجميع الأطراف المشتركة فيه فكل شريك ملزم بالتزامات عليه أن يقوم بها. وعقد الشركة من العقود المعاوضة إذ أن كل شريك يقدم حصة من رأس المال و يستولى على نصيبه من أرباح الشركة فى حدود ما يغله نصيبه وعقد الشركة عقد محدد أى ليس عقد إئتمالى إذ من الممكن أن تحقق الشركة أرباحا أو قد يحقق خسائر أى أن الشريك لا يعرف ماذا سوف يجنى و بالرغم من ذلك فعقد الشركة عقد محدد لأن الشريك يقدم حصة محددة فى رأس المال تعتبر الشركة بمجرد تكوينها شخصا إئتماريا

ولكن لا يحتج بهذه الشخصية على الغير إلا بعد أستيفاء إجراءات النشر التي يقرها القانون.

٢- ومع ذلك للغير إذا لم تقم الشركة بإجراءات النشر المقررة أن يتمسك بشخصيتها .

## مادة (٥٠٦)

- ١- تعتبر الشركة بمجرد تكوينها شخصا اعتباريا ولكن لا يحتج بهذه الشخصية على الغير إلا بعد استيفاء إجراءات النشر التي يقرها القانون.
- ٢- ومع ذلك للغير إذا لم تقم الشركة بإجراءات النشر المقررة أن يتمسك بشخصيتها.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٦) والتعليق :**

١- تقرر هذه المادة الشخصية المعنوية للشركات و حكمها عام يشمل الشركات التجارية والمدنية على السواء . ولا يرتبط قيام هذه الشخصية بتمام إجراءات النشر بل تتقرر للشركة بموجبها تكوينها وهذا المبدأ مقرر أيضا بالنسبة للجمعيات و المؤسسات . على أنه لما كان قيام الشركة بهم الغير كذلك تعديل مدة الشركة التجارى أو مركزها أو هيئة الإدارة بها وجب استيفاء إجراءات النشر وفقا للأشكال و المواعيد التى يحددها قانون السجل التجارى أو نص قانون آخر و يكون من شأنها أحاطة الجمهور علما بعقد الشركة وما أدخل عليه من تعديل . أما عن جراء عدم القيام بهذه الإجراءات فهو عدم إمكان الاحتجاج على الغير بعقد الشركة وما يدخل عليه من تعديل من تعديلات على أنه لما كان المقصود هو حماية الغير وجب أن يترك له وحدة تقدير ما إذا كان من مصلحته أن يحتج بعدم إستيفاء إجراءات النشر أو يتمسك بالشخصية القانونية للشركة ويحتج قبلها بالعقد وما لحقه من تعديل.

٢- وإخيرا .. لأجبار الشركاء على إستيفاء إجراءات النشر فقد وضع المشرع وسيلة لذلك وهى عدم قبول ما ترفعه الشركاء من دعاوى إلا إذا أثبتت أن إجراءات النشر قد تمت وكفى لذلك أن تذكر فى إعلان

الدعوى رقم قيدها فى السجل التجارى ولكل شخص رفعت ضده الدعوى أن يدفع بعدم قبولها لأن إجراءات النشر لم تتم و يترتب على ذلك إيقاف الدعوى و عدم جواز السير فيها من جديد إلا بعد أن تثبت الشركة قيامها بإجراءات النشر .

و يترتب على ثبوت الشخصية المعنوية للشركة المدنية نتائج حددتها

المادة/ ٥٣ من التقنين المدنى وهى :-

أولا :- أن الشخص الاعتبارى يتمتع بجميع الحقوق إلا ما كان منها

ملازما لصفة الإنسان الطبيعية وذلك فى الحدود التى قررها القانون.

ثانيا : فيكون للشركة بناء على ذلك :-

١- ذمة مال مستقلة عن ذمم الشركاء

٢- ويكون للشركة أهلية فى الحدود التى يقررها القانون

٣- يكون للشركة الحق فى التقاضى

٤- يكون للشركة موطن مستقل عن موطن إقامة الشركاء وهى

المكان الذى يوجد فيه مركز إدارة الشركة - والشركات التى يكون

مركز إدارتها فى الخارج و لها نشاط داخل مصر يعتبر مراكز

إدارتها بالنسبة إلى القانون الداخلى هو المكان الذى توجد به الإدارة

المحلية لهذه الشركة .

ثالثا :- علاوة على ذلك فإن الشركة يكون لها نائب يعبر عن أرائها.

أولاً: أركان عقد الشركة

م/ ٥٠٧ - ٥١٥





## مادة (٥٠٧)

- ١- يجب أن يكون عقد الشركة مكتوباً وإلا كان باطلاً وكذلك يكون باطلاً كل ما يدخل على العقد من تعديلات دون أن تستوفي الشكل الذى أفرغ فيه ذلك العقد.
- ٢- غير أن هذا البطلان لا يجوز أن يحتج به الشركاء قبل الغير ولا يكون له أثر فيما بين الشركاء انفسهم إلا من وقت أن يطلب الشريك الحكم بالبطلان.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٧) والتعليق :**

يحدد هذا النص شكل عقد الشركة واثباته ما دامت لها شخصية مستقلة عن الشركاء فيجب أن يكون وجودها ثابتاً قطعاً ولذلك يلزم كما يتطلب النص أن يدون عقد الشركة فى ورقة رسمية او فى ورقة عرفية والقانون التجارى هو الذى يبين على وجه الخصوص انواع الشركات التى يمكن أن تقوم بناء على مجرد كتابه عرفية وتلك التى يلزم فيها العقد الرسمى والشكل كما هو متطلب بالنسبة للعقد المنشئ للشركة كذلك يلزم توافره فى كل التعديلات الطارئة عليها.

اما الاثبات فهو مرتبط بالشكل على أن القواعد العامة تقضى بداهة بانه لا يجوز للشركاء اثبات الشركة فى مواجهة الغير إلا بورقة عرفية أو رسمية فى حين أن الغير يمكنه إثبات قيام الشركة بكافة طرق الاثبات.

٢- والبطلان هو الجزاء الذى يترتب على عدم توافر الشكل فى عقد الشركة وفيما يدخل عليه من تعديلات على أن هذا البطلان نسبى إذ لو تقرر خلاف ذلك لكان فيه المساس بحقوق الغير ولكن متى يتقرر هذا البطلان يجب أن نفرق.

( أ ) في علاقة الشركاء بالغير: إذا كان هناك خطأ في جانب الشركاء وهو عدم اتباع الشكل القانوني فلا يجوز لهم التمسك بالبطان في مواجهة الغير اما الغير ذاته فإن حقوقه لا تتأثر باهمال الشركاء وله إذا شاء أن يحتج بقيام الشركة وما أدخل عليها من تعديلات ويستطيع الاثبات بكافة الطرق كما أن له التمسك بالبطان إذا رأى ذلك في مصلحته فللدائن الشخصي لأحد الشركاء إذا كان مديناً في الوقت ذاته للشركة أن يتمسك ببطانها إذا أراد.

(ب) بالنسبة لعلاقة الشركاء فيما بينهم فإن الشركاء يتعاملون حتى ذلك الوقت على اعتبار أن الشركة صحيحة قائمة.

ويتبين مما تقدم أن الشركة لا تتعقد إلا بورقة مكتوبة والأمر سواء أن تكون الورقة رسمية ام عرفية ولكن إذا أختار الشركاء رسمية العقد فيجب عليهم التزام هذا النهج في كل تعديل يتم ادخله على عقد الشركة أي أن تكون هذه التعديلات ايضاً في صورة رسمية.

وفي ذلك تنص المادة/ ٥٠٧ من التقنين المدني في فقرتها الأخيرة بنصها على أنه " وكذلك يكون باطلاً كل ما يدخل على العقد من تعديلات دون أن يستوفى الشكل الذي يترتب على الأخلل بالشكل اللازم لانعقاد عقد الشركة:- إذا لم يكن عقد الشركة الأصلي مكتوب أو لم تكن التعديلات التي يدخلها الشركاء قد أفرغت في ذات الشكل الذي أفرغ فيه العقد الأصلي كانت الشركة أو التعديلات التالية باطلة ولا تلحقه الأجازة.

ومن الجدير بالذكر أن عقد الشركة غير المكتوب يكون ملزماً فقط للشركاء فيه وذلك إلى الوقت الذي يتمسك فيه أحدهما ببطانه.

اما الغير فمن حقه أن يحتج على الشركاء ببطان الشركة لعدم استيفاء الشكل المطلوب قانوناً.

وفي ذلك تقرر محكمة النقض أن العقد الذى إبرمه الغير مع الشركة تراعى فيه القواعد العامة للاثبات. هذا إذا كانت الشركة اطلّة لعدم استيفاء الشكل.

( مجموعة احكام النقض رقم ٣٤ جلسة ١٩٥٢/١٢/١٨ )

قاعدة عدم جواز اثبات ما يخالف ما هو ثابت بالكتابة إلا بالكتابة لا تتعلق بالنظام العام ومن ثم فعدم تمسك الخصم بذلك قبل البدء فى سماع للشهود يؤدى لأعتباره تنازلا عن حقه فى الاثبات بالطريق القانونى.

( الطعن رقم ٤٨ س ٢٧ ق جلسة ١٩٨٠/٤/٢٨ )

قاعدة التزام الكتابة فى اثبات شركة التضامن بين طرفيها لاخلاف عليها إذا كان المطلوب هو اثبات وجود هذه الشركة بالنسبة للحاضر أو المستقبل أما إذا كان المطلوب هو اثبات قيامها فى الماضى بعد القضاء ببطلانها لعدم استيفائها الشكل القانونى أى فى الفترة ما بين إنشائها وطلب ابطالها - فقد اختلف الرأى فى تطبيق تلك القاعدة بالتسمية لاثبات " الشركة الفعلية " التى قامت فى الواقع بين الشركاء وكانو يتعاملون فى وقت بطلانها على اعتبار انها صحيحة وقائمة إلا انها مع قيام هذا الخلاف فى الرأى فإنه حتى من رأى جواز اثبات قيام تلك الشركة الفعلية بجميع طرق الاثبات المقبولة فى المواد التجارية فقد اشترط لذلك أن تكون هذه الشركة قد باشرت بعض اعمالها فعلا حتى يمكن القول بوجود كيان لها فى الواقع ويصبح للشركاء مصلحة فى اثباتها ليصلو من وراء ذلك إلى تصفية العمليات المشتركة فلا ينفرد بنتاجها من ربح أو خسارة احدهم دون الباقيين وهو الأمر الذى أريد تقايدية بالألتجاء إلى فكرة الشركة الفعلية فى هذه الصورة والذى من أجل تلافيه اورد المشرع المصرى القاعدة التى نص عليها فى المادة/ ٥٠٧ من القانون المدنى الذى تقضى بأن لا

يكون للبطلان متى حكم به لعدم كتابة عقد الشركة أثر فيما بين الشركاء انفسهم إلا من وقت أن يحكم ببطلانها لعدم استيفائها الشكل القانوني ولم تكن قد زوالت أى عمل من اعمالها فإنه لا يكون قد توافر لها كيان فى الواقع فى الفترة السابقة لطلب البطلان ولا يمكن بداهة اعتبارها شركة فعلية وتكون العلة من عدم تطبيق الأثر الرجعى للبطلان منتقية فى هذه الحالة.

( مجموعة أحكام النقض س ١٧ جلسة ١٩٦٧/١/٢٧ )

النص فى المواد/ ٤٨ ، ٤٩ ، ٥١ ، ٥٣ ، ٥٤ من قانون التجارة .. يدل على أن لكل شريك الحق فى أن يطلب بطلان الشركة فى مواجهة باقى الشركاء لعدم اتخاذ اجراءات الشهر والنشر حتى لا تبقى الشركة مهددة بالانقضاء فى أى وقت قبل الأجل المحدد لذلك بعقد تكوينها. وتعتبر الشركة الباطلة لعدم شهر ونشر عقدها قائمة فعلا بين الشركاء فى الفترة من تكوينها إلى طلب البطلان بشرط أن تكون هذه الشركة قد باشرت اعمالها فعلا بان اكتسبت حقوقها والتزمت بتعهدات وذلك حتى يمكن القول بوجود كيان لها فى الواقع ليصل الشركاء من ذلك إلى تصفية العمليات المشتركة فلا ينفرد بنتائجها من ربح أو خسارة احدهم دون الباقين.

( الطعن رقم ١٢٢٦ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٩٢/٦/١٤ )

أوجب القانون المدنى فى المادة/ ٥٠٧ منه أن يكون عقد الشركة مكتوبا وإلا كان باطلا واصبح بذلك عقد الشركة عقد شكليا فإنه لا يقبل فى اثباته بين طرفيه غير الكتابة ولا يجوز لهما الاتفاق على أثباته بغير هذا الطريق.

( الطعن رقم ٧١٧ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/٥ )

لا يجوز الاتفاق على إثبات عقد الشركة بغير الكتابة.

( مجموعة احكام النقض س ١٧ جلسة ١٩٦٦/١/٢٧ )

شركات الواقع يجوز اثباتها بالبينة.

( طعن رقم ٧١٧ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/٥/٥ )

بطلان الشركة لعدم استيفاء الشكل المطلوب فى المادة/ ٥٠٧

مدنى للغير الاحتجاج به على الشركاء.

( الطعن رقم ٩٠٤ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٩/١٢/١٣ )

مؤدى نص المادة/ ٥٠٧ من التقنين المدنى أن للغير أن يحتج

على الشركاء ببطلان الشركة لعدم استيفاء الشكل المطلوب ولكن يجوز

للغير أن يغفل ببطلان الشركة وان يتمسك بوجودها وفى هذه الحالة تعتبر الشركة صحيحة قائمة منتجة لاثارها.

( الطعن رقم ١٨٢ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٨١/١١/١٦ )



## مادة (٥٠٨)

تعتبر حصص شركاء متساوية القيمة وأنها واردة على ملكية المال لأعلى مجرد الانتفاع به ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالذكر الـإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٨) والتعليق :**

١- يقال للنصيب الذى يقدمه الشريك للاشتراك به فى تكوين رأس المال الشركة ( حصة ) وهو عنصر أساسى فى عقد الشركة ولذلك لا يعتبر شريكاً من لا يساهم بنصيب فى مال الشركة وكما يبدو يجوز أن تكون الحصة عملاً يقوم به الشريك أو ما لا يقدمه. والمقصود بالعمل هو المجهود الشخصى للشريك تنتفع به الشركة أما المال فهو بمعناه القانونى كل عنصر فى الذمة يقطعته الشريك من ماله الخاص ويدخل فى رأس المال المشترك المملوك للشركة فهو يشمل الأموال المادية منقولة أو عقارية ثم الأموال المعنوية كالحقوق الشخصية.

٢- تقرر هذه المادة حكمين: ( أ ) افتراض المساواة فى قيمة الحصص لأن توزيع الأرباح والخسائر يكون بنسبه الحصص وذلك يتطلب معرفة قيمتها. ولا يقوم أى إشكال إذا كانت الحصة عبارة عن مبالغ أو أموال يسهل تقدير قيمتها لكن يصعب الأمر إذا كانت الحصة عبارة عن عمل أو كانت مالا لا يمكن تقدير قيمته إلا بعد مضى مدة ومادام العقد لم يذكر شيئاً فيجب أن نفترض تساوى الحصص فى القيمة على أن هذه القرينة تقبل الإثبات العكسى.

(ب) افتراض أن الحصة واردة على المال لا على مجرد الانتفاع به إذا لم يذكر فى عقد الشركة أن الحصة واردة على ملكية المال أو أنها واردة على مجرد الانتفاع به ولم يمكن تبين ذلك من أى ظرف آخر

فيجب مادام هناك شك أن نفترض أن الحصة واردة على ملكية المال لا على مجرد الانتفاع به ولكن هذه القرينة أيضاً يجوز اثبات عكسها.

٣- وقد قصد المشرع من هذا النص أن يقطع برأى في خلاف قائم في الفقه والقضاء لأنه كان من المجمع عليه أن النفوذ الذي يتمتع به رجل سياسي أو موظف عمومي لا يعتبر حصة إلا أن هناك من الفقهاء من يرى أن السمعة التجارية التي يتمتع بها شخص ما تعتبر حصة ويجوز قبولها منه كنصيب في رأس مال الشركة بغض النظر عن أية مساهمة عينية بل حتى إذا لم يتعهد هذا الشخص بأن يقدم عمله للشركة. على أن الرأي الراجح أن الحصة لا يمكن أن تكون إلا مالاً أو عملاً وإذا كانت السمعة التجارية هي ثمرة العمل والنزاهة فإنها مع ذلك ليست بمال فهي لا يمكن تقديرها نقداً وليست قابلة للتملك ولا تعتبر حصة إلا إذا انضم إليها مجهود الشخص ونشاطه.

من المقرر - في قضاء محكمة النقض - أن الشركة على ما هي معروفة به قانوناً عقد يلتزم بمقتضاه شخصان أو أكثر بأن يساهم كل منهم في مشروع مالي بتقديم حصة في مال أو عمل لأقسام ما قد ينشأ من هذا المشروع من ربح أو خسارة - ويشترط لقيامها أن توجد لدى الشركاء نية المشاركة في نشاط ذي تبعة وأن يساهم كل شريك في هذه التبعة بمعنى أن يشارك في الربح والخسارة معاً ، وتعرف هذه النية من مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع ولا معقب عليه في ذلك متى أقام قصاءة على أسباب سائغة اما المال الشائع فيشترك في تملكه عدد من الأشخاص يستغلونه أو ينتفعون به حسب طبيعته دون أن تكون لديهم نية المشاركة في نشاط ذي تبعة.

(الطعن رقم ٢٢٢٧ لسنة ٥٨ حق جلسة ١٩٩٢/٤/٢٢)



## مادة (٥٠٩)

لا يجوز أن تقتصر حصة الشريك على ما يكون له من نفوذ أو على ما يتمتع به من ثقة مالية.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٠٩) والتعليق :**

قد قصد المشرع من هذا النص أن يقطع برأى فى خلاف قائم فى الفقة والقضاء وهو انه لا يجوز أن تقتصر حصة الشريك على ما يتمتع به الشريك من نفوذ سياسى او اجتماعى او دينى او حتى أقتصادي حيث يكون هذا الشريك يتمتع بثقة مالية.

لانه من المجمع عليه أن النفوذ الذى يتمتع به رجل سياسى او موظف عمومى لا يعتبر حصة إلا أن هناك من الفقهاء من يرى أن السمعة التجارية التى يتمتع بها شخص ما تعتبر حصة ويجوز قبولها منه كنصيب فى رأس مال الشركة بغض النظر عن أية مساهمة عينية وبـل وصل الأمر إلى قبول ذلك منه كنصيب حتى إذا لم يتعهد هذا الشخص بتقديم ثمة عمل إلى الشركة.

على أن الراى الراجح الذى اعتمدته المشرع أن الحصة لا يمكن أن تكون إلا مال أو عملاً وإذا كانت السمعة التجارية هى ثمرة العمل والنزاهة فانها مع ذلك ليست بمال فهى لا يمكن تقديرها نقداً أو ليست قابلة للتملك ولا تعتبر حصة إلا إذا انضم إليها مجهود الشخصى للشريك ونشاطه العملى للنهوض بالشركة.



## مادة (٥١٠)

إذا تعهد الشريك بأن يقدم حصته في الشركة مبلغاً من النقود ولم يقدم هذا المبلغ لزمته فوائده من وقت استحقاقه من غير حاجة إلى مطالبة أو إعدار وذلك دون إخلال بما قد يستحق من تعويض تكميلي عند الاقتضاء.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٠) والتعليق :**

١- إن اول التزام يقع على عاتق الشريك هو الوفاء بحصته وهو التزام قائم بمقتضى العقد ذاته. ويكفى لتحديد الوقت الذى يجب فيه الوفاء بهذا الالتزام تطبيق القواعد العامة ومقتضاها أن على الشريك أن يودى حصته فى رأس المال فى الوقت المتفق عليه فإذا لم يحدد وقت معين وجب أن يوفى بحصته بمجرد قيام العقد.

٢- ولكن تعرض المشرع لتنظيم الوفاء بالحصص وكيفية دخولها فى رأس المال الشركة. فإذا كانت الحصة مبلغاً من النقود ولم تدفع فى الوقت المتفق عليه وقرر فى ذلك استثنائين من القواعد العامة.

(١) تسرى فوائده المبلغ بحكم القانون دون حاجة لأى انذار من اليوم الذى كان يجب فيه الوفاء بالحصصة.

(٢) تجوز المطالبة بتعويض علاوة على الفوائد القانونية إذ اثبت وجود ضرر وذلك دون حاجة لاثبات سوء نية الشريك مع انه طبقاً للقواعد العامة لا يلتزم المدين فى حالة تأخره فى الوفاء بالمبالغ إلا بالفوائد القانونية وذلك ما لم يثبت سوء نيته وهذا الحكم يبرره أن مجرد الإهمال من جانب الشريك قد يضر بحسن سير الشركة التى يجب أن تتوافر لها من وقت قيامها كل الأموال اللازمة.

ويتبين من نص المادة/ ٥١٠ من التقنين المدنى انه إذا كانت حصة الشريك مبلغا من النقود فان الشركة إذا ما تمت فأن الشريك يكون ملتزماً بتقديم حصته المالية إذا كانت مبلغ من النقود.

وتسرى القواعد العامة فى شان هذا الالتزام بتقديم الحصة المالية لهذا الشريك من حيث وجوب الوفاء بهذه الحصة وكيفية الوفاء بها فى الزمان والمكان وذلك إذا لم يحدد عقد الشركة كيفية وفاء الشريك بحصته المالية فإذا لم يحدد عقد الشركة أو فى اتفاق آخر ميعاد وفاء الشريك بحصته المالية وجب على الشريك الوفاء للشركة بحصته بمجرد تمام العقد وإذا لم يوف الشريك بالالتزام فى الميعاد المحدد ولم يقدم المبلغ المتفق عليه لكى يكون حصة فى رأس المال اجبر هذا الشريك على الوفاء بالالتزامه وفقا للقواعد العامة فى تنفيذ الالتزام بصفة عامة ويجوز مطالبة هذا الشريك المتقاعس بفوائد تأخير عن هذا المبلغ بالسعر المتفق عليه فى عقد الشركة - ماذا لم يكن هناك اتفاق فى عقد الشركة على السعر وجبت الفائدة بالسعر القانونى.

وقد قررت المادة/ ٥١٠ من التقنين المدنى بشأن فوائد حصة الشريك المتأخر فى تقديمها أستثنائين:-

**الأول:** أن الفوائد تسرى من اليوم الذى كان يجب على الشريك الوفاء بمبلغ حصته إلى الشركة دون حاجة إلى مصالبة قضائية أو أذار بذلك.

**الثانى:** أنه يجوز للشركة مطالبة الشريك الذى لم يقدم حصته بفوائد تأخير علاوة على تعويض تكميلى إذا لحق الشركة من جراء ذلك ضرر.

## مادة (٥١١)

- ١- إذا كانت حصة الشريك حق ملكية أو حق منفعة أو أي حق عيني آخر فإن أحكام البيع هي التي تسري في ضمان الحصة إذا هلك أو استحققت أو ظهر فيها عيب أو نقص.
- ٢- أما إذا كانت الحصة مجرد الانتفاع بالمال فإن أحكام الإيجار هي التي تسري في كل ذلك.

## خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع

## التمهيدى للقانون المدين بشأن المادة (٥١١) والتعليق :

١- تنظم هذه المادة كيفية دخول الحصة العينية في رأس مال الشركة فإذا كانت الحصة ملكية مال أو حق عيني آخر عليه فإن الشريك يتخلى نهائياً عن حقوقه على الشيء الذي يصبح ملكاً للشركة كما لو كان الأمر يتعلق ببيع من الشريك إلى الشركة. على أن تنازل الشريك في هذه الحالة ليس بمثابة بيع تماماً وإنما هو يشبه البيع من حيث كيفية انتقال الملكية ووسائل العلانية فتطبق أحكام انتقال الملكية في المبيع منقولاً أو عقاراً ويلزم استيفاء إجراءات الشهر المقررة للحقوق العينية العقارية وبعض الحقوق المنقولة كإعلان المدين المحال عليه في حوالة الحقوق الشخصية.

وأخيراً .. يضمن الشريك حصته في رأس المال كضمان البائع للمبيع فتطبق أحكام ضمان الاستحقاق والعيوب الخفية والعجز في المقدار.

٢- إذا كانت الحصة واردة على مجرد الانتفاع بالمال فإن ملكيتها تبقى للشريك وتكون الشركة بمثابة مستأجرة لها وعليها التزام بردها في نهاية المدة. وتنازل الشريك عن الانتفاع وإن كان لا يعتبر

ايجاراً إلا انه يشبه الايجار من حيث اجراءات العلانية وأحكام الضمان وتبعة الهلاك.

وقد قضت محكمة النقض بشأن المادة/ ٥١١ من التقنين المدني

بان تطبيق احكام البيع إذا كانت حصة الشريك حق ملكية او حق عيني اخر وأنه إذا كانت حصة الشريك الموصى هي ملكية عقار أو اى حق عيني اخر فأن هذا الشريك يكون ملزماً بمجرد عقد الشركة بنقل حق الملكية او الحق العيني إلى الشركة كما يلتزم البائع بنقل ملكية المبيع إلى المشتري ولا ينتقل هذا الحق إلا بالتسجيل سواء كان ذلك فيما بين الشريك والشركة او بالنسبة للغير لأن عقد الشركة فى هذه الحالة يعتبر عقداً ناقلاً للملكية فيجب تسجيله حتى تنتقل ملكية الحصة العينية إلى الشركة.

( مجموعة احكام محكمة النقض س ٢٠ رقم ١٥٨ جلسة ١٩٦٩/٦/١٩ )

## مادة (٥١٢)

١- إذا تعهد الشريك بأن يقدم حصته في الشركة عملاً وجب عليه أن يقوم بالخدمات التي تعهد بها وأن يقدم حساباً عما يكون قد كسبه من وقت قيام الشركة بمزاولة العمل الذي قدمه حصه له.

٢- على أنه لا يكون ملزماً بأن يقدم للشركة ما يكون قد حصل عليه من حق اختراع غلا إذا وجد اتفاق يقضى بغير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٢) والتعليق :**

١- من الثابت أن على الشريك التزاماً بعدم الاضرار بالشركة فلا يجوز له إنن أن يزاول صناعة منافسة للشركة كما لا يجوز له أن يقوم بأى عمل آخر إذا كان قد تعهد بوقف كل وقته على الشركة.

٢- ومن المقرر أيضاً أنه إذا كانت الحصة هى مجرد عمل الشريك فإنها لا تتضمن حقوق الملكية الصناعية المرتبطة بشهادة اختراع.

ويتبين من نص المادة/ ٥١٢ من التقنين المدنى بان الشريك قد تكون حصته فى رأس المال هى التزامه بالقيام بأعمال تعود على الشركة بالفائدة ويكون عملة هو حصته فى رأس المال.

وفى هذا الشأن قررت محكمة النقض بانه متى كان يبين مما أورده الحكم من شرائط الاتفاق المحرر أن المحكمة كيفت العقد التكيف السليم إذ أعتبرته شركة. وتحدثت عما قامت به المطعون عليها من جهد للحصول على تصاريح الاستيراد وأن هذا الجهد كان محل تقدير الطاعن نفسه حتى لقد قبل أن يكون للمطعون عليها لقاء النصف فى أرباح الشركة. كما كتب لمدير الشركة مشيداً بهذا الجهد وبانه لئلا لا استحال

#### أركان العقد

مادة ( ٥١٢ )

على الطاعن الحصول على التصاريح ، وكانت المحكمة قد اعتبرت هذا العمل الذى قامت به للشركة حصة قانونية بالإضافة إلى ما تمتع به من سمعة تجارية.

(مجموعة احكام محكمة النقض ٤ رقم ٥ جلسة ١٦/١٠/١٩٥٢)



## مادة (٥١٣)

إذا كانت الحصة التي قدمها الشريك هي ديون له في ذمة الغير فلا ينقضى التزامه للشركة إلا إذا استوفيت هذه الديون ويكون الشريك فوق ذلك مسئولاً عن تعويض الضرر إذا لم توف الديون عند حلول أجلها.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٣) والتعليق :**

تقرر هذه المادة حكماً مخالفاً لأحكام الضمان في حوالة الحقوق العادية إذ المبدأ العام هو أن المحيل لا يسأل إلا عن وجود الحق المحال ولا يضمن يسار المحال عليه في الحال أو في الاستقبال إلا إذا اشترط ذلك صراحة لكن من المستحسن الخروج على هذا المبدأ في حالة الشريك لأنه وقد تعهد بتقديم حصته ديوناً له في ذمة الغير يعتبر ضامناً ليسار المدين في الحال بل وفي الاستقبال تفادياً لما يقع عملاً من عس إذا وفى الشريك حصته النقدية عن طريق تقديم ديون له قبل الغير يستحيل استيفاؤها. كما أن النص يقضى على النزاع القائم في الفقه بسبب هذا الموضوع.

الملاحظ من نص المادة/ ٥١٣ من التقنين المدنى أن حصة الشريك قد تكون حقاً شخصياً له في ذمة الغير لذلك يطبق في شأن ذلك حوالة الحق من وجوب رضا مدين الشريك بالحوالة وأعلانه بها حتى تكون نافذة في حق هذا المدين كما يجب أن يكون قبول المدين بالحوالة ثابت التاريخ وذلك حتى تنفذ الحوالة في حق الغير.

ولكن يورد نص المادة/ ٥١٣ من التقنين المدنى استثناء من القواعد العامة المقررة في حوالة الحق وذلك في صدد ضمان الشريك للحق الذى قدمه حصة في رأس المال.

الملاحظ في حالة ضمان الشريك للحق الذي قدمة حصة في رأس مال الشركة فإن الضمان أشد بكثير من الضمان طبقاً لاحكام القواعد العامة في هذا الشأن أذ يعتبر الشريك دون اتفاق ضامناً ليسار المدين في الحال والأستقبال فإذا لم تستوفى الشركة الحق الذي للشريك في ذمة الغير في ميعاد واستحقاقه رجعت على هذا الشريك بكل قيمة هذا الحق علاوة على الحق في الرجوع ايضاً بتعويض تكميلي. إذا كان هناك ضرر لحق بالشركة من جراء عدم تقديم مدين هذا الشريك الحق المدين به للشركة.

## مادة (٥١٤)

- ١- إذا لم يبين عقد شركة نصيب كل من الشركاء في الأرباح والخسائر كان نصيب كل منهم في ذلك بنسبة حصته في رأس المال.
- ٢- فإذا اقتصر العقد على تعيين نصيب الشركاء في الربح وجب اعتبار هذا النصيب في الخسارة أيضاً وكذلك الحال إذا اقتصر العقد على تعيين النصيب في الخسارة.
- ٣- وإذا كانت حصة أحد الشركاء مقصورة على عمله وجب أن يقدر نصيبه من الربح والخسارة تبعاً لما تفيدته الشركة من هذا العمل فإذا قدم فوق عمله نقوداً أو أي شيء آخر كان له نصيب عن العمل وآخر عما قدمه فوقه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥١٤) والتعليق :**

١- من أولى حقوق الشريك حقه في المطالبة بنصيب في الربح الصافي للشركة ولكن متى يجوز للشريك أن يطالب بحقه في الربح يقرر الشركاء عادة عند انحلال الشركة ما إذا كان هناك ربح أو خسارة ثم يحصل التوزيع. على أنه جرت العادة أيضاً بأن تعمل ميزانية سنوية للشركة وما ينتج من ربح يوزع على الشركاء.

٢- وتعرض هذه المادة لكيفية توزيع الأرباح والخسائر بين الشركاء. والنص مجرد تفسير لارادة المتعاقدين ولذلك لا يعمل به إلا في حالة سكوت العقد عن ذكر شيء في هذا الشأن وتتلخص الأحكام الواردة فيما يلي:

( أ ) المبدأ العام هو توزيع الأرباح والخسائر بنسبة قيمة الحصص وذلك يستلزم تقديرها إذا لم تكن مقومة في العقد ولم تكن من النقود ويتم ذلك بمعرفة الشركاء انفسهم.

(ب) إذا تبين من العقد نصيب الشريك في الربح يكون نصيبه في الخسارة بنفس النسبة وإذا لم يحدد العقد سوى النصيب في الخسارة تكون حصته في الأرباح بنفس النسبة أيضاً.

(ج) عند الشك يفترض تساوى الأنصبة ويمكن تصور هذه الحالة إذا كانت كل الانصبة عبارة عن عمل يقدمه الشركاء فإذا لم يكن تقدير الحصص أو قام شك في هذا التقدير تقسم الأرباح والخسائر بالتسوى بين الشركاء.

(د) وأخيراً .. الشريك الذى يساهم بعمله تقدر حصته تبعاً لأهمية هذا العمل ويعطى نصيباً من الأرباح والخسائر يعادله فإذا كان قد ساهم بماله وعمله في الوقت نفسه كان له نصيب يعادل ما قدم من مال وعمل. قد قضت محكمة النقض أن عدم صدور قرار من الجهة المختصة بالموافقة على توزيع هذه الأرباح لا يحرم المساهمين حقهم في اللجوء إلى القضاء للمطالبة بنصيبهم فيها - فإذا امتن الشركة تاميماً كلياً كان القضاء مختصاً بتحديد هذه الأرباح وفق ما يثبت لديه.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٣١ رقم ٣٧ جلسة ١٩٨٠/١/١٥ )  
وذلك لأن من حق المساهم في الحصول على نصيب من أرباح الشركة وهو حق من الحقوق الأساسية التي لا يجوز المساس بها.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٣١ رقم ١٥٤ جلسة ١٩٨٠/٢/١٢ )  
وفي قضاء آخر لمحكمة النقض قضت بأنه يشترط لقيام الشركة أن توجد لدى الشركاء نية المشاركة في نشاط ذي تبعه وأن يساهم كل شريك في هذه التبعة بمعنى أن يشارك في الربح والخسارة معاً. وتعرف هذه النية من مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضى الموضوع ولا معقب عليه في ذلك متى أقام رأيه على أسباب تسوغة.

( مجموعة احكام محكمة النقض س٢٩ رقم ١٦٨ جلسة ١٩٧٨/٣/٢٢ )

وقد قضت محكمة النقض بأن محل أعمال المادة/ ٥١٤ من القانون المدني التي تقضى بأنه إذا اقتصر عقد الشركة على تعيين نصيب الشركاء في الربح كان هذا النصيب هو المعتبر في الخسارة عند قيام الشركة بتوافر أركانها ومنها نية المشاركة أما إذا انتفت هذه النية باتجاه نية الشريك على عدم المساهمة في تحمل مخاطر الشركة وإلى المشاركة في الربح دون الخسارة فإنه لا محل لأعمال حكم تلك المادة.

( مجموعة احكام محكمة النقض س١٩ رقم ٨٨ جلسة ١٩٦٨/٣/٢١ )



## مادة (٥١٥)

- ١- إذا اتفق على أن أحد الشركاء لا يساهم في أرباح الشركة أو في خسائرها كان عقد الشركة باطلاً.
- ٢- ويجوز الاتفاق على إعفاء الشريك الذي يقدم غير عمله من المساهمة في الخسائر بشرط ألا يكون قد تقرر له أجر عن عمله.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٥) والتعليق :**

١- تقرر هذه المادة بطلان شركة الأسد والحكم الوارد بها نتيجة معقولة لطبيعة عقد الشركة: تعاون الشركاء لتحقيق عمل مشترك وفيه المساهمة فى هذا العمل عن طريق قبول بعض الإخاطر فلا يجوز إذن الاتفاق على أن يستولى واحد أو أكثر من الشركاء على كل الأرباح أو إلا يتحمل نصيباً من الخسارة ولا يلزم لتطبيق النص أن يكون الإعفاء منصباً على تحمل كل الخسارة أو الاستئثار بكل الربح كاملاً بل يكفى أن يكون نصيب الشريك فى الخسارة أو الربح تافهاً لدرجة يتبين معها انه صورى ويترتب على مخالفة هذا الحكم بطلان العقد كله لأن الشروط الأساسية فى الشركة وحدة لا تتجزأ وقد يكون الشريك لم يقبل التعاقد إلا بناء على الشرط الباطل.

٢- رغم ذلك يجوز إعفاء الشريك الذى لم يقدم غير عمله من المساهمة فى الخسائر لأن هذا الشريك يتحمل نصيبه فى الخسارة إذ هو لا يحمل على الأجر الذى يعطى له عادة على عمله لكن هذا الحكم قاصر على حالة الشريك الذى يقدم عملاً ولا ينطبق على الشريك الذى يقدم حصة هى مجرد الانتفاع بمال له وعلى الأخص الانتفاع بمبلغ النقود.

وقد قضت محكمة النقض بان الفقرة الثانية من المادة/ ٢/٥١٥ من التقنين المدني تضم بعموم نصها من دخل الشركة بعمله فقط ومن يدخل بعمله مع حصة مالية. فلا تكون الشركة باطلة إذا اشترط من ساهم فيها بحصة مالية وعمل فنى إعفاء حصته المالية من أية خسارة لأنه فى هذه الحالة يكون قد تحمل الخسارة فى ضياع عمله الفنى بلا مقابل.

( مجموعة س ١ رقم ١٢٥ جلسة ١٩٢٢/٦/٢٢ )

مؤدى نص المادة/ ١/٥١٥ من القانون المدني أن الاتفاق على عدم مساهمة أحد الشركاء فى خسائر الشركة يجعل عقد الشركة باطلاً بطلاناً متعلقاً بالنظام العام يحكم به القاضى من تلقاء نفسه ويستتبع هذا حل الشركة وتصفيتها بقسمة أموالها على الشركاء كل بقدر حصته.

( الطعن رقم ٢٠٩ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨١/٥/١٨ )



ثانيا  
إدارة الشركة

م / ٥١٦ - ٥٢٠

٥٠٨

## مادة (٥١٦)

- ١- للشريك المنتدب للإدارة بنص خاص في عقد الشركة أن يقوم بالرغم من معارضه سائر الشركاء بأعمال الإدارة وبالتصرفات التي تدخل في غرض الشركة متى كانت أعماله وتصرفاته خالية من الغش ولا يجوز عزل هذا الشريك من الإدارة دون مسوغ ما دامت الشركة باقية.
- ٢- وإذا كان انتداب الشريك للإدارة لاحقاً لعقد الشركة جاز الرجوع فيه كما يجوز في التوكيل العادي.
- ٣- أما المديرون من غير الشركاء فهم دائماً قابلون للعزل.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٦) والتعليق :**

تتناول المادة حق الشركاء فى إدارة الشركة فى الحدود المبينة فى العقد أو فى حالة سكوت العقد طبقاً للقواعد التى يقررها المشرع. أما عن طريقة تعيين المدير فهو أما أن يعين بنص خاص فى عقد الشركة واما أن يتم تعيينه باتفاق لاحق للعقد والشرط اللازم فى الحالتين هو رضا جميع الشركاء لأن التعيين بالنسبة للمدير المعين بالعقد هو جزء من الاتفاق ويجب رضا جميع الشركاء به وكذلك بالنسبة للمدير المعين باتفاق لاحق لابد من إجماع الشركاء عليه لأن الاتفاق الجديد يتضمن خروجاً على العقد الأول. وفيما يتعلق بعزل المدير فالشريك الذى يعين مديراً بالعقد فلا يجوز عزله إلا لسبب مشروع يبرر فسخ الاتفاق على التعيين كالاخلاق بالالتزامات أو أعمال الخيانة أو عدم المقدرة على العمل.

أم المدير العادى المعين باتفاق لاحق فهو وكيل عادى يجوز عزله بمحض الارادة طبقاً للقواعد العامة. ويحدد عقد الشركة عادة من له حق فى عزل المدير فإذا سكت العقد وجب بالنسبة للمدير الشريك المعين

بالعقد أن يقرر القاضى بناء على طلب واحد أو أكثر من الشركاء وجود سبب شرعى يبرر عزله. أما المدير من غير الشركاء المعين بالعقد وكذلك المدير العادى فيجوز عزلها بمجرد ارادة الشركاء دون حاجة لتدخل القضاء انما يلزم اجماع الشركاء. او على الأقل موافقه الذين قاموا بالتعيين. ولا يترتب على عزل المدير انحلال الشركة حيث أن الأمر لا يتعدى مجرد إنهاء الوكالة المعطاه للمدير.

أما فيما يتعلق بسلطان المدير إذا كان العقد لم يحددها تحدياً كافياً او لم تحدد فى الاتفاق اللاحق الذى تم به التعيين فإنه يجب منطقياً أن نعتبر الشركاء قد منحوا المدير بدون رضا الشركاء وعدم وجود شرط خاص فى العقد أن يعقد صلحاً أو تحكيمياً أو يتنازل عن ضمان او رهن للشركة او يبرئ مدنياً من الدين أو يقبل رفع الرهن قبل الوفاء بالدين المضمون او أن يقترض باسم الشركة أو برهن عقاراتها او ببيع فيما عدا حالات البيع الداخلة فى غرض الشركة وقد قضت محكمة النقض بأن انفراد أحد الشركاء بأدارة الشركة خلافا عما تضمنه العقد. ومدة استمرارها الفعلى ومقدار ما انتجته أثناء قيامها هو من الوقائع المادية التى يجوز اثباتها بكافة طرق الأثبات ولا مخالفة فى ذلك لما هو ثابت فى العقد. لما كان ذلك فلا على المحكمة أن هى ندبت خبيراً لبحث الوقائع المادية سالفة البيان.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٥ رقم ٢٢٢٠ جلسة ١٩٧٤/١١/٢٦ )

وفى فضا آخر قضت محكمة النقض بانه يشترط لاعتبار الوكيل الظاهر نائباً عن الموكل أن يكون المظهر الخارجى الذى احدثه هذا الأخير خاطئاً وان يكون الغير الذى تعامل مع الوكيل الظاهر قد انخدع بمظهر الوكالة الخارجى دون أن يرتكب خطأ أو تقصيراً فى استطلاع الحقيقة.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٢ رقم ١٨ جلسة ١٩٧١/١/٢١ )

## مادة (٥١٧)

- ١- إذا تعدد الشركاء المنتدبون للإدارة دون أن يعين اختصاص كل منهم ودون أن ينص على عدم جواز انفراد أى منهم بالإدارة كان لكل منهم أن يقوم منفرداً بأى عمل من أعمال الإدارة على أن يكون لكل من باقى الشركاء المنتدبين أن يعترض على العمل قبل تمامه وعلى أن يكون من حق أغلبية الشركاء المنتدبين رفض هذا الاعتراض فإذا تساوى الجانبان كان الرفض من حق أغلبية الشركاء جميعاً.
- ٢- أما إذا اتفق على أن تكون قرارات الشركاء المنتدبين بالإجماع أو بالأغلبية فلا يجوز الخروج على ذلك إلا أن يكون لأمر عاجل تترتب على تفويتة خسارة جسيمة لا تستطيع الشركة تعويضها.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٥١٧) والتعليق :**

ينظم هذا النص سلطات المديرين فى حالة تعددهم وهو يعرض

لحالات ثلاث:

١- حالة ما إذا كانت سلطات المديرين محددة وموزعة بينهم

ويترتب على ذلك نتيجتان:

أ- على كل من المديرين أن يقوم بواجبه فى داخل الحدود الموضوعه له وهو الذى له وحده الحق فى أن يعمل فى هذه الدائرة بدون أية معارضة من جانب بقية المديرين.

ب- إذا عمل أحد المديرين خارج الحدود الموضوعه له وكان وكان تصرفه غير سار على الشركة طبقاً للقواعد العامة.

٢- حالة ما إذا كانت سلطات المديرين لم تتحدد ولم يتقرر

لأحدهم حق التصرف فى مسائل معينه دون تدخل الباقيين وهى تشبه حالة عدم النص على تعيين مدير فى عقد الشركة فيكون لكل الشركاء حق

ادارة الشركة ويحق كل مدير أن يقوم وحده بأعمال الادارة المختلفة  
انما لكل منهم حق المعارضة في العمل قبل اتمامه. على انه لو ترك حق  
المعارضة مطلقاً لترتب على ذلك من الاضطراب والفوضى ما قد يضر  
بالشركة. إلا انه يجوز لأغلبية المديرين رفض الاعتراض فإذا تساوى  
الجانبان كان الرفض من حق اغلبية الشركاء.

٣- حالة ما إذا اشترط أن يعمل المديرين بالاتفاق جميعاً أو تبعاً  
لرأى الأغلبية ويلزم في هذا الفرض رضا الجميع أو موافقة الأغلبية  
على أنه يستحسن الخروج على هذا الحكم الذي يتطلب الاجماع أو موافقة  
الأغلبية بشرط أن توجد ضرورة عاجلة وفي الوقت نفسه حاجة ملحة  
على تفادى خسارة جسيمة تهدد الشركة ولا يمكن علاجها فإذا اجتمع  
هذان الشرطان جاز لمدير واحد استثناء أن يعمل بدون حاجة لرضاء بقية  
المديرين.

وقد قضت محكمة النقض بأن مؤدى نص المادة/ ٥١٧/ ١ من  
القانون المدنى أن الأصل أنه إذا تعدد مديرو الشركة ولم ينص نظامها  
على تحديد اختصاص كل منهم ولم ينص فى الوقت ذاته على أن تكون  
القرارات بأجماع المديرين أو بأغليبتهم كان لكل واحد منهم حق ادارة  
الشركة منفرداً والقيام بجميع أعمال الإدارة.

( مجموعة احكام محكمة النقض س٢١ رقم ٢٧ جلسة ١٩٨٠/١/١٥ )

## مادة (٥١٨)

إذا وجب أن يصدر قرار بالأغلبية تعين الأخذ بالأغلبية العادية ما لم يتفق على غير ذلك.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٨) والتعليق :**

لا تتعرض التقنيات اللاتينية او التقنيات المقتبسة منها لتحديد ما هو المقصود بالأغلبية.

هل يجب عند حسابها مراعاة المصالح المختلفة أو مقدار الحصص أو عدد الشركاء ؟

يقرر المبدأ العام المعمول به فى مداولات الشركة إذا وجب صدور قرار بالأغلبية تعين حساب الأغلبية بالروس على أن المبدأ يعمل به ما لم يتفق على غيره. فيجوز الخروج عليه باتفاق خاص كأن يتفق على حساب الأغلبية تبعاً للمصالح المختلفة.

فقد يكون هناك أكثر من رأيين فى مسألة واحدة فيرى البعض أن القرار يجب أن يكون بالأغلبية المطلقة ويرى البعض الآخر أن الالتجاء إلى القضاء لتغليب رأى على رأى ويرى فريق رابع وجوب انضمام الجانب الأقل إلى الجانب الأكثر عدداً ولكن الصحيح أن الأغلبية المطلوبة فى حالة الانقسام هى الأغلبية المطلقة وبعدد الرؤوس.





## مادة (٥١٩)

الشركاء غير المديرين ممنوعون من الادارة ولكن يجوز لهم أن يطلعوا بانفسهم على دفاتر الشركة ومستنداتها وكل اتفاق على غير ذلك باطل.

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥١٩) والتعليق :

تقرر المادة/ ٥١٩ من التقنين المدنى على حرمان الشركاء غير المديرين من التدخل فى الإدارة وإلا لما كانت هناك فائدة من تعيين مدير للشركة.

على أن لهؤلاء الشركاء حق الاطلاع على دفاتر الشركة ومستنداتها وهو حق اساسى لهم ولذلك يقرر النص عدم جواز الاتفاق على خلاف ذلك.

وقد نص المشروع على حق الشركاء أن يطلعوا بانفسهم على دفاتر الشركة ومستنداتها والحق فى طلب معرفة إدارة اشغال الشركة لان للشركاء بمقتضى القواعد العامة الحق فى أن يطلبوا من المديرين تأدية حساب وكالتهم والذى يهمنا تحديده هو أن تقرر لكل الشركاء حق الاطلاع بانفسهم على دفاتر الشركة ومستنداتها لأهمية ذلك من حيث مراقبة استغلال اموال الشركة وحالتها المالية.

ويترتب على ما تقدم أن للشريك غير المدير أن يطلب من المديرين حسابا عن ادارة اعمال الشركة من أن إلى آخر او فى اوقات دورية او فى الوقت الذى ينص عليه نظام الشركة.

وللشريك فى سبيل الاستيثاق من اعمال الإدارة أن يطلع بنفسه على دفاتر الشركة ومستنداتها واوراقها وكل ما يتعلق باعمالها وهذا الحق

شخصى له فلا يجوز أن ينيب عنه فيه وكىلا حتى لا يتدخل اجنبى فى  
اعمال الشركة ويطلع على أسرارها.

## مادة (٥٢٠)

إذا لم يوجد نص خاص على طريقة الإدارة اعتبر كل شريك مفوضاً من الآخرين في إدارة الشركة وكان له أن يباشر أعمال الشركة دون رجوع إلى غيره من الشركاء على أن يكون لهؤلاء أو لأى منهم حق الاعتراض على أى عمل قبل تمامه ولأغلبه الشركاء الحق في رفض هذا الاعتراض.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٥٢٠) والتعليق :**

نية الاشتراك أى رغبة الشريك فى المساهمة لتحقيق الغرض المشترك هى من عناصر الشركة الأساسية ولذلك كانت ادارة الشركة كما هى حق للشريك واجباً عليه. والمبادئ التى يقرها هذا النص ما هى إلا نتائج طبيعية لهذا الالتزام وتتلخص هذه المبادئ فى قاعدتين:

١- القاعدة الأولى: يفترض أن الشركاء أعطى بعضهم لبعض وكالة تبادلية فى الادارة ولكل منهم إذن أن يدير دون حاجة لأخذ رأى الآخرين على أن هذه الوكالة مقيدة بغرض الشركة وموضوعها فهى قاصرة على اعمال الادارة التى يتطلبها نشاط الشركة ويستطيع الشريك اجراء تصرف ما إذا كان هذا التصرف يدخل فى اعمال الشركة يتفق وموضوعها وغرضها. اما اعمال التصرف التى لا تدخل فى نطاق أعمال الشركة فهى محرمه عليه كقاعدة عامة ولا بد فيها من اجماع الشركاء يستطيع كل شريك فى الحدود السابقة أن يلزم الشركة باعمال الادارة التى يقوم بها على انه لا يجوز لكل شريك أن يعترض على العمل قبل اتمامه. ولأغلبية الشركاء حق رفض هذه المعارضة. كما يلاحظ أيضاً أن المعارضة التى يجوز التغلب عليها بموافقة أغلبية الشركاء هى المعارضة فى عمل من أعمال الادارة. فإن كانت فى عمل من اعمال

التصرف التى لا تدخل فى أغراض الشركة أو تعتبر تعديلاً لنظامها وجب أجماع الشركاء لامكان رفضها. وأخيراً يترتب على المعارضة أن التصرف الذى يتم رغم المعارضة وبدون موافقة الأغلبية يكون باطلاً بالنسبة للشركة وأيضاً بالنسبة للغير سئ النية الذى يعلم بالمعارضة القائمة.

٢- القاعدة الثانية: يجب على المدير الذى يرغب فى القيام بتجديد أن يحصل على موافقة الشركاء الاجماعية وذلك حتى لو ادعى أن اعمال التجديد مفيدة ومثمرة للشركة عل انه من المقرر أيضاً أن الشريك الذى يدير بناء على وكالة ضمنية طبقاً للقاعدة الأولى له. فى حالة سكوت العقد أن يقوم باعمال التصرف إذا كان ذلك متفقاً مع غرض الشركة كان تكون بعض اموالها مالها البيع حتماً لأن هذا التصرف يعتبر فى حكم أعمال الادارة وبناء على ذلك يكون للشريك المدير طبقاً لهذه المادة بدون رضاء بقية الشركاء:

- (١) أن يقوم بالتغييرات التى يتطلبها موضوع الشركة ذاته.
- (٢) أن يجرى التعديلات التى هى من قبيل أعمال الادارة الحسنة المقصود بها تسهيل انتفاع الشركة بأموالها.

ثالثا

أثار عقد الشركة

م / ٥٢١ - ٥٢٥



## مادة ( ٥٢١ )

- ١- على الشريك أن يمتنع عن أى نشاط يلحق الضرر بالشركة أو يكون مخالفاً لغرض الذى أنشئت لتحقيقه.
- ٢- وعليه أن يبذل من العناية فى تدبير مصالح الشركة ما يبذله فى تدبير مصالحه الخاصة إلا إذا كان منتدباً بأجر فلا يجوز أن ينزل فى ذلك عن عناية الرجل المعتاد.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة ( ٥٢١ ) والتعليق :**

١- تقرر هذه المادة التزاماً على الشريك بعدم الحاق ضرر بالشركة وهو التزام ناتج عن طبيعة عقد الشركة لأن مساهمة الشركاء فى العمل المشترك تقتضى من الشريك الامتناع عن كل يضر بالشركة بطريق مباشر أو غير مباشر سواء اكان ذلك لحسابه أم لحساب الغير كما لا يجوز للشركاء الاعتراض على أية عملية مفيدة للشركة لتأثر مصلحتهم بذلك.

٢- وتحدد أيضا هذه المادة درجة العناية التى يجب أن يبذلها كل شريك فى التزاماته قبل الشركة عليه أن يبذل من العناية ما يبذله فى مصالحه الخاصة فإذا أخل بالتزامه هذا وترتب على ذلك ضرر للشركة كان لها أن تطالبه بالتعويض على انه ما دام أساس المسؤولية هو الخطأ فالشريك لا يتحمل مسؤولية ما فى حالة القوة القاهرة.

الملاحظ أن نص المادة/ ٥٢١ من التقنين المدنى تتطلب أن يبذل الشريك من العناية فى تدبير مصالح الشركة وان يمتنع عن أى نشاط يلحق الضرر بالشركة أو يكون مخالفاً لغرض الذى أنشئت لتحقيق ذلك

أن الشريك إذا بذل في تدبير مصالح الشركة العناية التي يبذلها في تدبير مصالحه الشخصية فلا يكون مقصراً.

وعلى أى الأحوال على الشريك أن يبذل في تدبير مصالح الشركة إذا كان منتدباً لإدارة الشركة من العناية ما يبذله الرجل المعتاد فى إدارة شئونه فإذا خالف ذلك وأتى سلوك مخالف لنظام الشركة أو للقانون كان مسئولاً عن التعويض بل يجوز أخراجه من الشركة تطبيقاً لنص المادة/ ١/٥٣١ من التقنين المدنى.



## مادة (٥٢٢)

- ١- إذا أخذ الشريك أو احتجز مبلغاً من مال الشركة لزمته فوائده هذا المبلغ من يوم أخذه أو احتجازه بغير حاجة إلى مطالبة قضائية أو اعذاره وذلك دون اخلال بما قد يستحق للشركة من تعويض تكميلي عند الاقتضاء.
- ٢- وإذا ائتمن الشريك الشركة من ماله أو اتفق في مصلحتها شيئاً من المصروفات النافعة عن حسن نية وتبصر وجبت له على الشركة فوائده هذه المبالغ من يوم دفعها.

خلاصة : ماورد بالملذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٢) والتعليق :

١- الواقع أن أموال الشركة مخصصة لخدمة مصالحها وعلى ذلك إذا استولى الشريك لمصلحته الخاصة على مبالغ من أموال الشركة أو احتجزها فهو يضر بها ويعتبر مخلاً بتعهده ويلتزم اذن بفوائده هذه المبالغ وبتعويض كل الضرر المترتب على ذلك. والفوائد تجب بحكم القانون دون حاجة إلى انذار حتى لو لم يحصل الشريك على فائدة من تلك المبالغ.

٢- وتقرر هذه المادة حق الشريك الذى صرف مصاريف نافعة لمصلحة الشركة دون غش ولا تفريط فى أن يستولى على فوائده هذه المبالغ وهذا الحق ناتج من أن الشريك حين عمل لمصلحة الشركة كان وكيلاً أو فضولياً فله الحق فى استرداد ما صرفه وفوائده وذلك فى حدود المبادئ العامة المقررة فى هذه المسائل.

وقد قضت محكمة النقض بان الشريك الذى يدير شؤون الشركة شأنه الوكيل عليه أن يقدم حساباً مؤيداً بالمستندات عما تناولته وكالته وقيام كل شريك بإدارة بعض شؤون الشركة لا يحول دون حق كل منهما فى مطالبة الآخر بتقديم حساب عما إدارة.

( مجموعة أحكام النقص ٢ رقم ١٥٠ جلسة ١٩٥١/٦/٧ )

فإذا أحتجز الشريك مالا للشركة او اخذ من الشركة مالا ولم يوفها ما احتجزه او ما اخذه ، كان مسؤولاً عن رد هذا المال للشركة علاوة على فوائده بالسعر القانونى دون حاجة على اعدار أو اى مطالبة قضائية علاوة على حق الشركة فى مطالبة هذا الشريك بتعويض تكميلى إذا تسبب سلوكه هذا فى ضرر لحق الشركة ذلك لأن الشريك مسئوليته اشد من مسئولية الوكيل .

اما إذا انفق الشريك مصروفات فى سبيل تدبير مصالح الشركة فانه يرجع على الشركة بما انفق اما باعتباره وكيلأ وأما باعتباره فضوليا وفى الحالتين لا يقتصر على الرجوع بالمبالغ التى انفقها بل يرجع أيضاً بفوائد هذه المبالغ بالسعر القانونى او بالسعر الاتفاقى من يوم دفعها ذلك أن شأن الشريك فى هذا هو ذات شأن الوكيل طبقا لنص المادة/ ٧١٠ والمادة/ ١٩٥ من التقنين المدنى .

مادة (٥٢٣)

- ١- إذا لم تف أموال الشركة بديونها كان الشركاء مسئولين عن هذه الديون في أموالهم الخاصة كل منهم بنسبة نصيبه في خسائر الشركة ما لم يوجد اتفاق على نسبة أخرى ويكون باطلا كل اتفاق يعفى الشريك من المسؤولية عن ديون الشركة.
- ٢- وفي كل حال يكون لدائني الشركة حق مطالبة الشركاء كل بقدر الحصة التي تخصصت له في أرباح الشركة.

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٣) والتعليق :

١- الشركة شخصية معنوية مستقلة عن الشركاء فإذا جاز لدائني الشركة حق الرجوع عليها ممثلة في مديرها وحق الرجوع على الشركاء شخصيا فانه مع ذلك يجب أن تنفذ الاحكام أولا على اموال الشركة التى للدائنين عليها فضلا عن ذلك حق التقدم على دائن الشركاء فإذا لم تكف هذه الموال لوفاء الديون جاز لدائني الشركة الرجوع على مال الشريك ولكن إلى اى حد يرجع الدائنون كما يقرر النص على كل شريك بقدر نصيبه في الخسائر ما لم يحدد الاتفاق نسبة أخرى ولا يجوز الخروج على هذه الأحكام لنفس الأسباب التى سبق ذكرها عند الكلام عن بطلان شركة الأسد.

٢- تطبيقاً للقواعد العامة لا يجوز أن يثرى شخص بلا سبب على حساب الغير وعلى ذلك يجوز دائماً للدائن أن يرجع على الشريك بقدر ما عاد عليه من أرباح الشركة وينطبق هذا النص على حالة الشريك الذى تعدى سلطته في الادارة او الذى لم تكن له سلطة الادارة ولكنه تعاقد باسم الشركة ففي الحالتين لا يسأل الشركاء إلا إذا كان قد عاد عليهم ربح من عمل هذا الشريك وبقدر هذا الربح.

وقد قضت محكمة النقض بان المستفاد من نص المادة/ ٢٧ من قانون التجارة انه إذا لم يقدم الشريك الموصى حصة في الشركة كان للشركة ولدائنيها مطالبته بتقديمها فإذا حصلوا على حكم بذلك وجب تسجيله حتى تنتقل ملكية هذه الحصة العقارية إلى الشركة وبعد انتقال الملكية إليها يكون لدائنيها التنفيذ على هذه الحصة باعتبارها من اموال الشركة المدنية وليس في نص المادة المذكورة ما يخول دائني الشركة حق التنفيذ مباشرة على مال الشريك الموصى ولا على الحصة التي تعهد بتقديمها للشركة قبل أن تنتقل ملكيتها إليها ولا يقدر في ذلك ما نصت عليه المادة/ ٥٢٣ من القانون المدني من مسئولية الشركاء في أموالهم الخاصة عن ديون الشركة إذا لم تف أموالها بما عليها من ديون. لأن هذا النص العام الذي ورد في القانون المدني لا يسرى على الشركاء الموصين الذين اوردت المادة/ ٢٧ من قانون التجارة حكماً خاصاً بهم يقضى بانهم لا يسألون إلا في حدود الحصص التي قنموها. ولما كان ذلك ، وكان الواقع الذي سجله الحكم المطعون فيه أن عقد الشركة لم يسجل وان ملكية العقار الذي يمثل حصة المطعون ضدها الأولى في الشركة المذكورة لم تنتقل على هذه الشركة ، فانه لا يكون للطاعن حق التنفيذ على هذا العقار وفاء لدينه على الشركة ، وإذا التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر فانه لا يكون مخالفاً للقانون ويكون النعي عليه بهذا الوجه على غير اساس.

( مجموعة احكام محكمة النقض س ٢٠ رقم ١٥٨ جلسة ١٩٦٩/٦/١٩ )

مادة (٥٢٤)

- ١- لا تضامن بين الشركاء فيما يلزم كلاً من ديون الشركة ما لم يتفق على خلاف ذلك.
- ٢- غير أنه إذا اعسر احد الشركاء وزعت حصته في الدين على الباقيين كل بقدر نصيبه في تحمل الخسارة.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٤) والتعليق :**

- ١- لا يسأل الشركاء بالتضامن عن ديون الشركة هذا هو المبدأ العام الذى تقرره هذه المادة ولكن ترد عليه الاستثناءات الآتية:-
  - أ- فى الشركات التجارية التى يقرر التقنين التجارى التضامن فيها ويكون ذلك فى شركات التضامن وشركات التوصية المدنية فالقاعدة ألا تضامن بين الشركاء إلا إذا كانت الشركة المدنية قد اتخذت شكلاً تجارياً فإن الشركاء يسألون بالتضامن حتى لا يضر الغير الذى اعتمد على الشكل التجارى.
  - ب- كذلك يتقرر التضامن بناء على شرط خاص فى العقد وقد يكون الشرط فى عقد الشركة ذاته لرغبة الشركاء فى بث روح الثقة بالشركة كما يكون أيضاً فى العقد القائم بين الشركة والغير.
  - ويجب ألا ننسى أن الدين الذى تعقده الشركة قد يكون غير قابل للإنقسام فيسأل عنه الشركاء بالتضامن طبقاً للقواعد العامة.
- ٢- أما المبدأ المبين بالفقرة الثانية من هذه المادة فهو من المبادئ التى يعمل بها فى الحالات المشابهة عند تعدد المسؤولين عن الدين كالكفالة والتضامن.



## مادة (٥٢٥)

إذا كان لأحد الشركاء دائنون شخصيون فليس لهم أثناء قيام الشركة أن يتقاضوا حقوقهم مما يخص ذلك الشريك في رأس المال وأما لهم أن يتقاضوها مما يخصه في الأرباح أما بعد تصفية الشركة فيكون لهم أن يتقاضوا حقوقهم من نصيب مدينهم في أموال الشركة بعد استئزال ديونها ومع ذلك يجوز لهم قبل التصفية توقيع الحجز التحفظي على نصيب هذا المدين.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٥) والتعليق :**

إذا قامت الشركة باستيفاء الوضع القانونى الصحيح كانت لها شخصيته معنوية مستقلة عن الشركاء وزمة منفصلة عن ذممهم وأموال الشركة تعتبر ضماناً عاماً لدائنيها وحدهم كما أن زمة الشريك هى الضمان العام لدائنيه الشخصيين وحقوق الشريك قبل الشركة وان كانت تدخل فى ذمته إلا أنها مندمجة فى الشركة ويترتب على ذلك انه لا يجوز لدائنى الشريك اثناء قيام الشركة أن يزاحموا دائنيها فاذا ما نحللت الشركة وتمت التصفية جاز لدائنى الشريك التنفيذ على حصته.

على انه يجوز لدائنى الشريك اثناء قيام الشركة:

(١) أن ينفذوا بديونهم على حصته من الأرباح.

(٢) أن يتخذوا الاجراءات التحفظية سواء فيما يتعلق بنصيبه فى الارباح او حصته فى الشركة.

وقد قضت محكمة النقض فى هذا الشأن أن للشركة وجود مستقل عن الشركاء فيها ، فتخرج حصة الشريك فى الشركة عن ملكة وتصبح مملوكة للشركة ولا يكون له بعد ذلك الا مجرد حصة فى نسبة معينة من

الارباح أو نصيب في راس مال الشركة عند التصفية فانه يجوز للدائن الشريك أن ينفذ على الارباح التي يستحقها الشريك قبل الشركة وبالتالي يجوز أن يضمن مدير الشركة أن يسدد ديناً في ذمة أحد الشركاء مما يستحقه قبل الشركة من ارباح دون أن يمس هذا الالتزام مال الشركة المستقل مما لا يعتبر تبرعاً وإنما عملاً من أعمال الإدارة شأنه شأن أداء حصة كل شريك في الارباح.

( مجموعة احكام النقض س ٣١ رقم ٢٧ جلسة ١٩٨٠/١/٥ )



---

رابعاً  
طرق انقضاء الشركة

م/ ٥٢٦ - ٥٣١



## مادة (٥٢٦)

- ١- تنتهي الشركة بانقضاء الميعاد المعين لها. او بانتهاء العمل الذي قامت من أجله.
- ٢- فإذا انقضت المدة المعينة او انتهى العمل ثم استمر الشركاء يقومون بعمل من نوع الأعمال التي تألقت لها الشركة امتد العقد سنة فسنة بالشروط ذاتها.
- ٣- ويجوز لدائن أحد الشركاء أن يعترض على هذا الامتداد ويترتب على اعتراضه وقف اثره في حقه.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٦) والتعليق :**

١- تنقضى الشركة بانتهاء الأجل المحدد لها لأن العقد شريعة المتعاقدين وما دام الميعاد المحدد فى عقد الشركة لبقائها قد انقضى فإن الشركة تنتهى بقوة القانون حتى لو كان هذا ضد رغبة الشركاء وما عليهم إذا أرادوا الاستمرار فى المشروع إلا أن يتفقوا على انشاء شركة جديدة على أنه يجوز أن تستمر الشركة فى اعمالها بعد انتهاء الأجل المتفق عليه.

أ- إذا لم يكن الاجل مطلقاً كما إذا تبين من الظروف أن تحديده كان بوجه التقريب على اعتبار أن العمل الذى انشئت الشركة من أجله لا يستغرق وقتاً أطول لأن الاتفاق يجب تفسيره وفقاً لنية المتعاقدين.

ب- وكذلك إذا اتفق الشركاء قبل انتهاء المدة على مد أجلها إلى وقت آخر ويلزم لذلك اجماع الشركاء جميعاً أو على الأقل موافقه الأغلبية المشترطة صراحة بالعقد وكما يجوز للشركاء مد أجل الشركة قبل حله كذلك يجوز لهم تقصيره فيتفقون على حل الشركة قبل انقضاء أجلها كما

تتحل الشركة قبل حلول أجلها إذا اجتمعت كل الحصص فى يد شخص واحد.

٢- كذلك تنتهى الشركة بهلاك مالها سواء اكان الهلاك مادياً أو معنوياً إذا استحال على الشركة استعمال اموالها الاستعمال المقصود من وضعها فى الشركة بسبب سحب الامتياز الممنوح لها مثلاً. والشرط الأساسى هو أن الهلاك يترتب عليه استحالة استمرار الشركة فى عملها. وليس هناك حد ثابت للهلاك الجزئى إذا وصل إليه يجب حل الشركة بل المسألة تقديرية متروكة للقاضى وأن كان الغالب أن ينص فى عقد الشركة على نسبة معينة كالثلث أو الربع يجب عندها الحل.

٣- ويترتب على وفاة أحد الشركاء أو الحجر عليه أو اعساره أو افلاسه أو تصفية أمواله تصفية قضائية انقضاء الشركة ولكن ذلك قاصر على شركات الأشخاص حيث شخصية الشريك تكون محل اعتبار وحيث تقوم الشركة على الثقة الشخصية بين الشركاء. وكل الأسباب السابقة تؤدى إلى زوال هذه الثقة.

٤- فى الشركات التى لها أجل محدد لا يجوز للشريك أن يفصل عنها قبل حلول أجلها لأن القواعد العامة لا تجيز لأحد المتعاقدين أن يستقل بإنهاء العقد من جانبه بدون رضا باقى الشركاء ولكن المشرع خرج عن هذا المبدأ فى الشركات التى ليس لها أجل معلوم فأجاز للشريك أن ينسحب منها بمجرد ارادته المنفردة لأنه لا يجوز لشخص أن يرتبط بالتزام يقيد حريته إلى أجل غير محدد لتتافى ذلك مع الحرية الشخصية التى هى من النظام العام وكل اتفاق على خلاف ذلك يكون باطلاً. ولكى حتى يكون للشريك حق الانسحاب لابد أن تكون الشركة غير محددة المدة وألا يكون للشريك حق التنازل عن حصته فى الشركة بلا قيد ولا شرط

لأن القصد من تقرير هذا الحق للشريك هو السماح له بأن يتدخل فى أى وقت يشاء من الالتزام الذى يقيد حريته لمدة غير محدودة وإذا كان يجوز له فى أى وقت بلا قيد ولا شرط أن يخرج من الشركة عن طريق التنازل عن حصته فإنه لا يمكن مطلقاً تبرير حقه فى الانسحاب بمجرد إرادته المنفردة فيقضى بذلك على الشركة. ويبدو من النص أنه حتى يصبح انسحاب الشريك فلا بد من توافر شرطين:-

أ- أن يكون الانسحاب حاصلًا بحسن نية ولم يحدد المشروع حسن النية بل ترك تقديره للظروف ومن المقرر فى هذا الصدد أن الشريك لا يعتبر حسن النية إذا كان لم ينسحب من الشركة إلا لى يتمكن من الانفراد بربحها.

ب- ألا يحصل الانسحاب فى وقت غير لائق وتحديد ذلك مرتبط بالظروف والمرجح فيه تقدير القاضى ويعتبر الانسحاب حاصلًا فى وقت غير لائق إذا حدث مثلاً فى إبان أزمة أو أثناء الفترة الأولى لاستقرار الشركة وقبل حصولها على أرباح قريبة منتظرة. وقد اشترط المشرع فيما يتعلق بشكل الانسحاب وميعاده حصوله بإعلان لبقية الشركاء وإن يتم الاعلان قبل الانسحاب انتهاء الشركة بحكم القانون إلا إذا اتفق على خلاف ذلك.

٥- وقد اهتم المشرع بتحديد الحالات التى يمتد فيها عقد الشركة وتلك التى ينتهى فيها وتقوم بدلها شركة جديدة والامتداد لا يتم إلا باتفاق جميع الشركاء فيما عدا حالة وجود نص فى العقد يسمح للأغلبية أن تقرر امتداد الشركة وكما يكون الامتداد صريحاً إذا اتفق على مد أجل الشركة قبل انقضائه قد يكون ضمناً إذا استمر الشركاء بعد انقضاء المدة المحددة يقومون بأعمال من نوع الأعمال التى تألفت لها الشركة ويثبت الامتداد

بالطرق ذاتها التي يثبت بها عقد الشركة ولكن يلزم مراعاة قواعد النشر المقررة بالنسبة للشركة نفسها.

٦- أما عن آثار الامتداد فإن كان قد اتفق على الامتداد بعد انقضاء المدة المحددة فإن الشركة التي تقوم بعد ذلك هي شركة جديدة متميزة عن الأولى لأن انقضاء الشركة يقع بحكم القانون بمجرد حلول أجلها كذلك في حالة الامتداد الضمني عن طريق الاستمرار في العمليات بعد انتهاء المدة تقوم شركة جديدة بنفس الشروط كما هو الحال بالنسبة للإيجار المحدد.

٧- وإذا كان دائن الشريك لا يستطيع قبل حصوله القسمة أن ينفذ بحقه على نصيب الشريك فلا أقل من أن نسمح له بأن يمنع الشريك من أن يؤخر استعماله لحقه في التنفيذ على أموال المدين.

وقد قضت محكمة النقض بأن مؤدى نص المادة ١/٥٢٦ من القانون المدني - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن شركات الأشخاص تنتهي بأنقضاء الميعاد المحدد لها بقوة القانون وأنه إذا أراد الشركاء استمرار الشركة وجب أن يكون الاتفاق على ذلك قبل انتهاء الميعاد المعين في العقد أما إذا كانت المدة قد انتهت دون تجديد فلا سبيل إلى الاستمرار في عمل الشركة القديمة إلا بتأسيس شركة جديدة. وأن الاتفاق على امتداد الشركة بعد انتهاء العقد هو في حقيقته أنشأ لشركة جديدة.

( مجموعة أحكام النقض س ٢٢ رقم ١٠٢ جلسة ١٩٧١/٥/١٨ )

جرى قضاء النقض على أنه يترتب على البطلان انعدام أثر العقد بالنسبة للمتعاقدين ولما كان ذلك وكانت تصفية الشركة الباطلة واعادة المتعاقدين إلى الحالة التي كانا عليها هي واقعة مادية يجوز اثباتها بكافة

#### انتضاء الشركة

مادة ( ٥٢٦ )

طرق الأثبات القانونية ومنهلا البيئة فإن الحكم المطعون فيه أذ عول فى اثبات هذه الواقعة على أقوال الشهود الذين سمعوا أمام الخبير المنتدب لا يكون قد خالف القانون ويكون النعى على غير اساس.

( الطعن رقم ١٢٠ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٦/٦/١١ )





## مادة (٥٢٧)

١- تنتهى الشركة بهلاك جميع مالها أو جزء كبير منه بحيث لا تبقى فائدة فى استمرارها.

٢- وإذا كان أحد الشركاء قد تعهد بأن يقدم حصته شيئاً معيناً بالذات وهلك هذا الشئ قبل تقديمه أصبحت منحلة فى حق جميع الشركاء.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٧) والتعليق :**

١- هذه المادة خاصة بانقضاء الشركة لا سحالة تقديم الحصة بسبب هلاكها. وهى قاصرة على الأشياء المعينة بالذات لأن المثليات لا تهلك ومقصود بها الحالة الاستثنائية التى تصبح فيها الشركة مالكة للشئ بمجرد الرضاء ثم يهلك ذلك الشئ قبل تقديمه إلى الشركة ومثال ذلك حالة هلاك العقار قبل اجراء التسجيل فى هذه الحالة ما دام الشئ قد هلك فهناك استحالة لتنفيذ التزام الشريك ويترتب على ذلك انعدام عنصر اساسى من عناصر الشركة وهو مساهمة كل شريك بحصته فتتحل الشركة بالنسبة لكل الشركاء.

٢- فى حالة ما إذا كانت حصة الشريك التى تكون مجرد الانتفاع بمال ما مع احتفاظه بالملكية فى هذه الحالة يكون على الشريك التزام مستمر هو أن يمكن الشركة من الانتفاع بالشئ المدة عليها فإذا هلك الشئ أصبح مستحيلأ عليه الوفاء بالتزامه هذا وتنعدم حصته فى الشركة وعلى ذلك تتحل الشركة فى كل الحالات سواء أكان الهلاك بعدم تقديم الشئ للشركة أم قبل ذلك ما دام الهلاك قد حصل بقوة قاهرة كما هو الحال بالنسبة لانتهاء الايجار لهلاك العين المؤجرة.

وقد قضت محكمة النقض بأن مؤدى نص المادة/ ٥٢٣ من القانون المدنى أنه إذا أنقضت الشركة بتحقيق أى سبب من أسباب انقضائها - ومنها ما نصت عليه المادة/ ٥٢٧ من القانون المدنى من هلاك أموالها - فإنها تدخل فى دور التصفية حيث تنتهى سلطة المديرين فيها ويتولى المصطفى أعمال التصفية وأجراء ما تقتضيه من القيام باسم الشركة ولحسابها باستبقاء حقوقها ووفاء ما عليها من ديون وبيع مالها من منقول او عقار - على نحو ما نصت عليه المادة/ ٥٢٥ من القانون المدنى - وهو ما يستوجب بقاء الشخصية المعنوية للشركة بالرغم من حلها تسهيلا لعملية التصفية وحفاظا لحقوق الغير حتى يمكن للمصطفى القيام بهذه الأعمال مما يقضى بدورة قيام العقود والعلاقات المستمرة المتعلقة بأدارة الشركة واللازمة لاستمرار عملية التصفية ومنها عقود الأيجار الصادره للشركة - وذلك لحين الانتهاء من التصفية بتمام كافة اعمالها وتحديد صافى الناتج منها وتقديم المصطفى تقريره بذلك واعتماده من الشركاء ومؤدى ذلك - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن شخصية الشركة تبقى بعد حلها بالقدر اللازم للتصفية وإلى أن تنتهى وأن المصطفى يصبح صاحب الصفة الوحيد فى تمثيل الشركة فى جميع الأعمال التى تستلزمها هذه التصفية.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٠ رقم ١ جلسة ١٩٧٩/٢/٣١ )

## مادة (٥٢٨)

- ١- تنتهى الشركة بموت أحد الشركاء أو بالحجز عليه أو باعساره أو بافلاسه.
- ٢- ومع ذلك يجوز الاتفاق على أنه إذا مات أحد الشركاء تستمر الشركة مع ورثته ولو كانوا قسراً.
- ٣- ويجوز أيضاً الاتفاق على أنه إذا مات أحد الشركاء أو حجز عليه أو أعسر أو أفلس أو انسحب وفقاً لأحكام المادة التالية تستمر الشركة فيما بين الباقين من الشركاء وفى هذه الحالة لا يكون لهذا الشريك أو ورثته إلا نصيبه فى أموال الشركة ويقدر هذا النصيب بحسب قيمته يوم وقوع الحادث الذى أدى إلى خروجه من الشركة ويدفع له نقداً ولا يكون له نصيب فيما يستجد بعد ذلك من حقوق إلا بقدر ما تكون تلك الحقوق ناتجة من عمليات سابقة على ذلك الحادث.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٥٢٨) والتعليق :**

- ١- فى شركات الأشخاص تتحل الشركة بوفاة الشريك فلا يحل ورثته محله فيها لأن شخصيته محل اعتبار والشركاء انما تعاقدوا بالنظر لصفات الشريك الشخصية لا لصفات الورثة على أن هذا الحكم هو مجرد تفسير لارادة المتعاقدين وليس هناك ما يمنع من الاتفاق على أن الشركة تستمر بين الشركاء الباقين وورثة الشريك المتوفى وكما يكون هذا الاتفاق صريحاً قد يكون ضمناً كما إذا تبين أن الشركاء لم يتعاقدوا مطلقاً بالنظر إلى صفات الشريك حيث أن العقد يسمح لكل منهم بالتنازل عن حصته وإحلال المتنازل له محله فى الشركة وفى هذه الحالة تستمر الشركة بعد وفاة الشريك مع الورثة حتى لو كانوا قسراً ومعنى ذلك انه لا يلزم فى هذه الحالة إذن خاص.

٢- كذلك يمكن الاتفاق على أن الشركة لا تتحل بوفاة احد الشركاء او بالحجر عليه او باشهار افلاسه او باعساره أو بتصفية امواله تصفية قضائية بل تستمر بين بقية الشركاء ويقصد بهذا الشرط تقادى حل شركة ناجحة وقسمتها قسمة عينية فيستولى الشريك او من يحل محله أو من يمثله على قيمة الحصة نقداً حتي لو لم يذكر ذلك صراحة في الشرط وتقدر الحصة باعتبار قيمتها النقدية يوم الوفاة او الحجر او الافلاس أو الاعسار أو التصفية القضائية ولا ينظر إلى ما يتم بعد ذلك من عمليات إلا إذا كانت نتيجة لازمة لعمليات سابقة.

وقد قضت محكمة النقض بأنه لئن كان الأصل في شركات الأشخاص انها تنقضى بوفاة أحد الشركاء ، إلا انه وفقاً لنص الفقرة الثانية من المادة/ ٥٢٨ من القانون المدني يجوز الاتفاق على أنه إذا مات احد الأشخاص من الشركاء تستمر الشركة مع ورثته ولو كانوا قسراً ، فإذا كان قد نص في عقد الشركة على انه في حالة الوفاة يكون لورثة الشريك المتوفى أن يطلبوا التصفية أو أن يستمروا في الشركة بنفس شروط العقد فيما يختص بالنسبة للشريك المتوفى من شروط والتزامات فان مفاد ذلك أن الشركاء اتفقوا في عقد الشركة على استمرارها مع ورثة الشريك المتوفى إلا إذا طلب هؤلاء تصفيتها فإن لم يفعلوا فانها تعتبر مستمرة معهم.

( مجموعة أحكام النقض س ١٨ رقم ٢٥ جلسة ١٩٦٧/١/١٩ )

## مادة (٥٢٩)

- ١- تنتهي الشركة بانسحاب احد الشركاء إذا كانت مدتها غير معينة على أن يعلن الشريك ارادته في الانسحاب إلى سائر الشركاء قبل حصوله. والا يكون انسحابه عن غش أو في وقت غير لائق.
- ٢- وتنتهي أيضا باجماع الشركاء على حلها.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٩) والتعليق :**

أن حق الشريك فى الانسحاب من الشركة بأرادته المنفردة هو حق شخصى محص. ولذلك لا يجوز لدائنية استعمالة عن طريق الدعوى غير المباشرة.

وسواء كانت الشركة مدتها معينة او غير معينة فانه يجوز للشركاء أن يجمعوا على حلها طبقا لنص الفقرة الثانية من المادة/ ٥٢٩ من القانون المدنى وهذا الحكم بديهى فان الشركاء هم الذين انشأوا الشركة باتفاقهم فيستطيعون باتفاقهم أن يحلوها.

فإذا كانت الشركة معينة المدة كان لهم أن يحلوها قبل أنتهاء هذه المدة إذ يستطيعون باتفاقهم أن يقصروا اجل الشركة كما يستطيعون أن يمدوا هذا الأجل.

وإذا كانت الشركة غير معينة المدة فإن انسحاب أحد الشركاء منها كاف لحلها فمن باب اولى أن تحل بانسحاب جميع الشركاء.

وقد قضت محكمة النقض بأنه إذا كانت القرائن التى استقادت منها محكمة الموضوع أن شركة فسخت عقب صدورها قد رددت بين الطرفين وسلم بها كل منهما ، فلا تكون المحكمة قد خالفت قواعد الإثبات باعتمادها على القرائن فى أثبات التفاسخ الضمنى بين الشركاء وخصوصاً

إذا كان الخصم لم يمانع خصمه في اثبات العدول عن التشارك أو فسخ الشركة بالقرائن. فإن هذا وحده يسقط حقة في الطعن على الحكم بتلك المخالفة.

( مجموعة س ١ رقم ٢١٢ جلسة ١٩٢٦/١/٩ )

## مادة (٥٢٠)

- ١- يجوز للمحكمة أن تقضى بحل الشركة بناء على طلب احد الشركاء لعدم وفاء شريك بما تعهد به او لأى سبب آخر لا يرجع إلى الشركاء ويقدر القاضى ما ينطوى عليه هذا السبب من خطورة تسوغ الحل.
- ٢- ويكون باطلاً كل اتفاق يقضى بغير ذلك.

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٣٠) والتعليق :

- ١- يعرض هذا النص للحل القضائى بناء على قرار المحكمة وحكمه عام ينطبق على كل انواع الشركات. اما عن اسباب الحل القضائى فهى تختلف بحسب الظروف وأمر تقديرها متروك للقاضى وقد تكون هذه الأسباب غير راجعة لارادة الشركاء كما هو الحال بالنسبة للمرض الخطير المستمر او الاضطراب العقلى الذى يعجز صاحبه عن الاستمرار فى أداء واجبه او سوء التفاهم المستحكم بين الشركاء او وقوع حوادث طارئة غير متوقعة تجعل من العسير على الشركة الاستمرار فى نشاطها وفى هذه الحالة يجوز لكل شريك أن يطلب من القاضى حل الشركة ولا يجوز المطالبة بأى تعويض إذ لا تقصير فى جانب احد الشركاء وهناك من الأسباب ما يرجع إلى خطأ الشريك كإخلاله بالتزاماته او عدم الوفاء بحصته او اهمال الشريك المدير غير قابل للعزل أو عدم كفاية الشريك الذى قدم حصته عملاً أو خطأ جسيم أو غش وتنبليس من جانب الشريك وفى هذه الحالة لا يجوز للشريك المخطئ أن يطلب حل الشركة كما يصح أن يطالب بالتعويض وإذا حكم القاضى بالفسخ فإنه خلافاً للقواعد العامة لا يكون له أثر رجعى والشركة انما تتحل بالنسبة للمستقبل اما قيامها واعمالها فى الماضى فإنها لا تتأثر بالحل.

٢- وحق الشريك في طلب الحل القضائي لوجود مبرر شرعي يدعو إليه يعتبر من الحقوق المتعلقة بالنظام العام ولذلك لا يجوز التنازل عنه قبل وقوع سببه ويكون باطلاً كل اتفاق يحرم الشريك من هذا الحق. كما يلاحظ أيضاً أن هذا الحق شخصي محض فلا يستطيع دائنو الشريك ولا دائنو الشركة طلب الحل بناء على هذا النص.

وفي ذلك قضت محكمة النقض بان حل الشركة قضاء لسبب يرجع إلى خطأ الشريك كأخلاله بالتزاماته يجيز للشريك الآخر أن يطالب بالتعويض وفقاً للمادة/ ١٥٧ من القانون المدني وللمحكمة أن تقضى له بما يستحقه من تعويض أن كان له مقتضى قبل تصفية الشركة ، لأن الشريك المخطئ يتحمل التعويض المقضى به في أمواله الخاصة وليس في أموال الشركة ومن ثم يكون قضاء الحكم المطعون فيه بالتعويض قبل تصفية الشركة لا مخالفة فيه للقانون.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س. ٢٠ رقم ١٤٨ جلسة ١٩٦٩/٦/٢٢ )

وفي قضاء آخر قررت محكمة النقض بان طلب الحكم بتصفية الشركة يتضمن بالضرورة وبطريق اللزوم العقلي طلب الحكم بحل الشركة ، وإذ كان الحكم المطعون فيه قد ايد الحكم الابتدائي في قضائه بحل الشركة وتصفيته فانه لا يكون قد قضى بما لا يطلبه الخصوم.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س. ٢٠ العدد ١ الرقم ١٢٢ جلسة ١٩٧٩/٢/٥ )



## مادة (٥٣١)

١- يجوز لكل شريك أن يطلب من القضاء الحكم بفصل أى من الشركاء يكون وجوده فى الشركة قد أثار اعتراضاً على مد أجلها أو تكون تصرفاته مما يمكن اعتباره سبباً مسوغاً لحل الشركة على أن تظل الشركة قائمة فيما بين الباقين.

٢- ويجوز أيضاً لأى شريك إذا كانت الشركة معينة المدة أن يطلب من القضاء إخراجه من الشركة متى استند فى ذلك إلى أسباب معقولة وفى هذه الحالة تنحل الشركة ما لم يتفق باقى الشركاء على استمرارها.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٣١) والتعليق :**

١- قصد المشرع من هذا النص أن يقضى على النزاع القائم فيما يتعلق بصحة اشتراط الحق للشركاء فى استبعاد شريك بالاجماع أو بموافقة الغلبية وقد يكون فى السماح للشركاء بفصل واحد منهم لسبب جدى. مدعاة لخلق جو من عدم الثقة والتشكك بينهم كما انه من ناحية اخرى لا يصح أن يقصر حق الشركاء فى هذه الحالة على امكان طلب الحل من القضاء اذ يترتب على ذلك تحمل الشركاء للنتائج المترتبة على تقصير واحد منهم خصوصاً إذا كانت الشركة ناجحة موفقة لذلك فمن المناسب أن يتقرر للشركاء الحق فى طلب فصل الشريك إذا وجدت اسباب مبررة لذلك والقاضى هو الذى يقدر وجهة تلك الأسباب.

ويلاحظ انه يشترط لجواز استعمال الشريك هذا الحق فى إخراجه من الشركة أن تكون الشركة معينة المدة او محددة العمل بحيث أنها لا تنقضى إلا بانتهاء المدة او بانتهاء العمل.

فيجد الشريك نفسه مضطراً إلى أن يطلب من القضاء إخراجه قبل أنقضاء الشركة. اما إذا كانت الشركة غير معينة المدة وغير محددة

العمل للشريك الذى يريد الخروج من الشركة أن ينسحب من الشركة بان يعلن أرادته فى الانسحاب إلى سائر الشركاء ن على الا يكون انسحابه عن غش او فى وقت غير لائق وذلك تطبيقا لأحكام المادة/ ٥٢٩ من التقنين المدنى.

فإذا ما اقر القضاء الشريك فى طلب اخرجه من الشركة صفى نصيب هذا الشريك على النحو المبين فى المادة/ ٣/٥٢٨ من القانون المدنى.

إذا كان القضاء باخرج الشريك من الشركة يترتب عليه حلها ولكن يجوز مع ذلك لباقي الشركاء أن يتفقو على استمرارها فيما بينهم وحدهم دون الشريك الذى خرج من الشركة.

خامسا  
تصفية الشركة وقسمتها

م / ٥٣٢ - ٥٣٧



تتم تصفية أموال الشركة وقسمتها بالطريقة المبينة بالعقد وعند خلوه من حكم خاص تتبع الأحكام الآتية.

**خلاصة : ماورد بالذاكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٥٢٢) والتعليق :**

الشركة تنقضى باسباب متعددة ، فإذا تحقق سبب من اسباب انقضائها ، كان أنتهت مدتها او أنتهى العمل الذى قامت من اجله او هلكت اموالها او مات احد الشركاء أو حجر عليه أو عسر أو أفلس أو انسحب أو حلت الشركة حلا قضائيا أو انحلت بسبب خروج أحد الشركاء منها فإذا انقضت الشركة دخلت فى دور التصفية.

وقد قضت محكمة النقض بانه إذا أتفق الشركاء فيما بينهم على طريقة معينة تجرى بها التصفية فان هذا الاتفاق يكون ملزما لهم متى كان لا يخالف قاعدة من قواعد النظام العام.

( مجموعة احكام محكمة النقض س١٦ رقم ١١٩ جلسة ١٩٦٥/٦/١٠ )

وأنه إذا طلب أحد الشركاء فسخ الشركة وتصفيتها فان تقدير الرسوم على الدعوى يكون على مجموع أموال الشركة لا على حصة طالب التصفية فقط ، لأن التصفية ما هى إلا قسمة اموال بين الشركاء وقيمة هذه الأموال هى التى تكون موضوع المنازعة بين الخصوم فى دعوى التصفية.

( مجموعة احكام محكمة النقض س٨ رقم ٧١ جلسة ١٩٥٧/٦/٢٧ )



## مادة (٥٣٣)

تنتهى عند حل الشركة سلطة المديرين اما شخصية الشركة فتبقى بالقدر  
اللازم للتصفية وإلى أن تنتهى هذه التصفية.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٣٣) والتعليق :**

ينقضى عقد الشركة وينعدم وجوده القانونى بمجرد حلها وعلى  
ذلك تنتهى سلطة المديرين. وكان المنطق يقضى أيضاً بأن يقرر إنعدام  
شخصية الشركة بمجرد حلها لولا أن التصفية تتطلب اتخاذ بعض  
الاجراءات كإنجاز الأعمال الجارية واستبقاء حقوق الشركة ووفاء ما  
عليها من ديون وكل ذلك يتطلب بقاء الشخصية المعنوية للشركة قائمة  
حتى تنتهى التصفية خصوصاً لو قررنا انعدام شخصيتها بمجرد الحل  
لترتب على ذلك أن تصبح اموال الشركة مشاعاً بين الشركاء ولا يمكن  
لدائنى الشركاء الشخصيين أن يزاحموا دائنى الشركة فى الحصول على  
ديونهم منها. والقضاء والتشريع الحديث مجمعان على أن حل الشركة لا  
تأثير له فى الشخصية المعنوية التى تظل قائمة حتى تمام التصفية على  
انه لما كان بقاء الشخصية المعنوية مقصوداً به تسهيل عملية التصفية  
وحفظ حقوق الغير فإن شخصية الشركة لا تبقى إلا لأغراض التصفية اما  
فيما عداها فإنها تزول ولا يمكن مثلاً البدء باعمال جديدة لحساب الشركة.  
وفى قضاء المحكمة النقض قررت فيه بأنه عند حل الشركة تبقى  
شخصيتها بالقدر اللازم للتصفية وإلى أن تنتهى هذه التصفية.

( مجموعة احكام النقض س ١٦ رقم ١١٩ جلسة ١٩٦٥/٦/١٠ )

كما قضت محكمة النقض بانه من المقرر وفقاً لنص المادة/ ٥٣٣  
من القانون المدنى بقاء شخصية الشركة عند حلها بالقدر اللازم للتصفية

## تصفية الشركة

مادة ( ٥٣٣ )

وإلى حين انتهائها. ومدير الشركة يعتبر وفقاً للمادة/ ٥٣٤ من التقنين فى حكم المصطفى حتى يتم تعيين مصف للشركة.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س٢٧ رقم ٦٨ جلسة ١٩٧٦ )

وفى قضاء آخر قررت محكمة النقض بان الشركة تبقى بعد حلها ودخولها فى دور التصفية لحين انتهاء الاعمال التى تستلزمها هذه التصفية ومن بينها بيع اموال الشركة منقولاً او عقاراً. مما مؤداه أن يكون للمصطفى المعين لتصفية البنك التجارى - بسبب هلاك رأس ماله بالخسارة - الحق فى بيع موجودات البنك وأمواله ومنها حق أيجار عين النزاع تحقيقاً لأغراض التصفية.

( مجموعة أحكام النقض س٢٠ العدد ١ رقم ١٨٥ جلسة ١٩٧٩/٣/٣١ )



## مادة (٥٣٤)

- ١- يقوم بالتصفية عند الاقتضاء اما جميع الشركاء واما مصف واحد او اكثر تعيينهم اغلبيية الشركاء.
- ٢- واذا لم يتفق الشركاء على تعيين المصفي. تولى القاضى تعيينه بناء على طلب احدهم.
- ٣- وفي الحالات التى تكون فيها الشركة باطلة تعين المحكمة المصفي وتحدد طريقه التصفية بناء على طلب ذى شأن.
- ٤- وحتى يتم تعيين المصفي يعتبر المديرون بالنسبة إلى الغير فى حكم المصفين.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٣٤) والتعليق :**

- ١- تعرض هذه المادة لبيان كيفية تعيين المصفي وقد يتضمن عقد الشركة أو قانونها نصوصاً بخصوص طريقة تعيين المصطفى أو من يملك تعيينه فينتبج حكم النص اما إذا لم ينص على شئ فى هذا الشأن فهذه المادة تقرر أن التصفية يقوم بها جميع الشركاء. أو تعيين اغلبيية الشركاء مصفياً أو اكثر.
- ٢- لا يشترط فى المصفي أن يكون شريكا فى الشركة المراد تصفيتا كما يجوز أن يكون واحداً أو اكثر وفى حالة تعيين اكثر من مصف يكون تحديد سلطاتهم فى حالة عدم النص بالقياس على ما ذكرناه فى تحديد سلطة المديرين.
- ٣- فإذا لم تعين الأغلبيية مصفياً للشركة لامتناعها عن ذلك أو لانقسام الآراء وعدم حصول احد المرشحين على أغلبيية ما تولى القاضى تعيين مصف أو اكثر بناء على طلب يقدمه أحد الشركاء. ولا يجوز

لدائن الشركة أن يقدم طلباً بذلك لأن المصفي وكيل عن الشركة والشركاء لا عن دائنيها.

٤- في حالة بطلان الشركة تملك المحكمة أن تعين مصفياً لها على اعتبار انها قامت فعلاً وان هناك شركة واقعية ولذلك تعين المحكمة مصفياً حتى لو كان منصوباً في عقد الشركة على طريقة تعينه او كان معيناً بالفعل. والمحكمة تعين المصفي في هذه الحالة بناء على طلب يقدمه الشريك او اى شخص له مصلحة في ذلك وتحدد المحكمة طريقة التصفية طبقاً لما تراه لان التصفية لا تحصل وفقاً لعقد الشركة ما دام وجودها لم يكن صحيحاً.

٥- قد يحصل أحياناً وعلى الأخص في شركات الاسهم أن يتاخر تعيين المصفي ومن الواجب مع ذلك حماية الغير حتى يجد ممثلاً للشركة يستطيع توجيه الدعاوى إليه كما يلزم دائماً وجود شخص مسئول عن حفظ اموال الشركة ورعايا مصالحها ولهذه الأسباب يقرر النص اعتبار المدير بالنسبة للغير في حكم المصفي حتى يتم تعيين هذا الأخير.

٦- وفيما يتعلق بكيفية عزل المصفي فيكفي في ذلك تطبيق القواعد العامة ومؤداها أن الحق في عزل المصفي يرجع على السلطة التي تملك تعيينه مع جواز الالتجاء إلى القضاء لطلب عزله بناء على وجود مبرر شرعى قد قضت محكمة النقض بان تمثيل المصفي للشركة في فترة التصفية متعلق فقط بالأعمال التي تستلزمها التصفية والدعاوى التي ترفع من الشركة او عليها. اما إذا تعلق الأمر بالشروع في تنفيذ الحكم القاضى بحل الشركة وتصفيتها وتعيين احد الشركاء مصفياً لها فانه لا يعدو أن يكون حكماً من الأحكام التي يراد تنفيذها.

( مجموعة احكام النقض س ٢٠ العدد ٢ رقم ٢٣٨ جلسة ١٩٧٩/٥/٧ )

## مادة (٥٣٥)

- ١- ليس للمصفي أن يبدأ أعمالاً جديدة للشركة إلا أن تكون لازمة لانتماء أعمال سابقة.
- ٢- ويجوز له أن يبيع مال الشركة منقولاً أو عقاراً اما بالمزاد واما بالممارسة مالم ينص في امر تعيينه على تقييد هذه السلطة.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المعدن بشأن المادة (٥٣٥) والتعليق :**

١- تتعرض هذه المادة لتحديد سلطة المصفي وقد تتحدد هذه السلطة في عقد الشركة او في القرار الصادر بتعيينه من المحكمة او من اقلية الشركاء. فلا يجوز له أن يعمل في خارج الحدود الموضوعه له فإذا لم تحدد سلطته كان له باعتباره وكيلاً كل السلطات التي تمكنه من تحقيق الغرض المقصود من تعيينه وهو اجراء التصفية اى تحديد الصافي من اموال الشركة لقسمته بين الشركاء وذلك يتضمن بصفة اجمالية استيفاء الشركة ووفاء ما عليها من ديون وتحديد نصيب الشركاء في الصافي من اموالها.

٢- إذا كان من الجائز للمصفي أن ينجز الأعمال والمشروعات الجارية التي بدأت فيها الشركة قبل حلها ولم تنته من تنفيذها بعد فإنه لا يجوز له بتاتاً أن يبدأ أعمالاً جديدة بإسم الشركة إلا إذا كانت هذه الاعمال الجديدة نتيجة لازمة لانتهاء اعمال قديمة فإنها في هذه الحالة تدخل في حدود سلطة المصفي ويجوز له القيام بها.

٣- تتحدد سلطة المصفي في بيع اموال الشركة بالقدر اللازم لوفاء ديونها لأنه إذا تم وفاء تلك الديون وامكن بذلك تحديد الصافي من اموال الشركة فإن الغرض من التصفية يكون قد تحقق وتزول الشخصية

المعنوية للشركة ويصبح الشركاء ملاكاً على الشيوع للأموال الباقية التي يجب قسمتها بينهم.

وقد قضت محكمة النقض بأنه من المقرر في قضاء هذه المحكمة أنه في أحوال التصفية لا يبدأ توقف المنشأة من تاريخ بدء التصفية ولكن من تاريخ انتهائها. ولهذا فإن فترة التصفية تكون فترة عمل مباشر فيها الممول نشاطه الخاضع للضريبة وتعد عمليات التصفية استمراراً لهذا النشاط. وثبوت الشخصية المعنوية للشركة في فترة التصفية جاء على سبيل الاستثناء لذلك وجب أن تقدر ضرورة هذا الاستثناء بقدرها ، ولما كان مفاد الشخصية المعنوية مقصوداً به تسهيل عملية التصفية وحفظ حقوق الغير فإن شخصية الشركة لا تبقى إلا لأغراض التصفية ، مما يمتنع معه القول بإمكان تغيير الشكل القانوني للشركة أو حلول شريك محل آخر في تلك الفترة.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٩ رقم ٢٤٨ جلسة ١٩٧٨/١١/٢٨ )

## مادة (٥٢٦)

١- تقسم اموال الشركة بين الشركاء جميعاً وذلك بعد استيفاء الدائنين لحقوقهم وبعد استنزال المبالغ اللازمة لوفاء الديون التي لم تحل أو الديون المتنازع فيها وبعد رد المصروفات أو القروض التي يكون احد الشركاء قد باشرها في مصلحة الشركة.

٢- ويختص كل واحد من الشركاء بمبلغ يعادل قيمة الحصة التي قدمها في رأس المال كما هي مبينة في العقد. أو ما يعادل قيمة هذه الحصة وقت تسليمها إذا لم تبين قيمتها في العقد ما لم يكن الشريك قد اقتصر على تقديم عمله أو اقتصر فيما قدمه من شئ على حق المنفعة فيه أو على مجرد الانتفاع به.

٣- وإذا بقي شئ بعد ذلك وجبت قسمته بين الشركاء بنسبة نصيب كل منهم في الأرباح.

٤- أما إذا لم يكف صافي الشركة للوفاء بحصص الشركاء فإن الخسارة توزع عليهم جميعاً بحسب النسبة المتفق عليها في توزيع الخسائر.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٢٦) والتعليق :**

١- تحدد هذه المادة وقت انتهاء التصفية ويكون ذلك بعد وفاء الديون الثابتة التي حل اجلها سواء قبل انقضاء الشركة أو أثناء تصفيتها. كما توفى المصاريف أو القروض التي يكون احد الشركاء قد قام بها لمصلحة الشركة اما بالنسبة للديون التي لم يحل اجلها بعد فإن التصفية ليست كالأفلاس ولا يترتب عليها حلول الأجل كما أن المصفي لا يستطيع اجبار الدائن على قبول الوفاء بالدين قبل حلول ميعاده ولذلك يحتفظ بالأموال اللازمة للوفاء بها عند حلول الأجل ويتبع هذا الحكم أيضاً بالنسبة للديون المتنازع عليها. فإذا ما تمت هذه العمليات المختلفة تحدد الصافي من اموال الشركة الذى يجب قسمته بين الشركاء وانتهت بذلك

الشخصية المعنوية لشركة وأصبح الشركاء ملاكاً على الشيوع للأموال الباقية.

٢- تبين كذلك هذه المادة كيفية قسمة رأس المال بين الشركاء فإذا كانت الحصة التي قدمها الشريك هي مال معين فله ما يعادل قيمتها المبينة بالعقد أو قيمتها وقت تسليمها إذ لم تكن مبينة بالعقد. وإذا كان الشريك قد اقتصر على تقديم عمله أو كانت حصته حق المنفعة بمال أو مجرد الانتفاع به فإنه لا يتصور استرداده لقيمة الحصة في هذه الحالة.

٣- أما ما يزيد على رأس المال كالأرباح المتوفرة أو الاحتياطي المتجمع فإنه يوزع على الشركاء بنسبة حصصهم من الربح.

٤- أما عن كيفية توزيع الخسارة على الشركاء إذا كان صافي أموال الشركة غير كاف للوفاء بالحصص توزع الخسارة عليهم بحسب النسبة المتفق عليها في توزيع الخسائر.

وقد قضت محكمة النقض بأنه متى تمت تصفية الشركة وتحدد الصافي في أموال الشركة انتهت مهمة المصفي وزالت الشخصية المعنوية للشركة نهائياً ويلتزم المصفي بأن يضع بين أيدي الشركاء الأموال الباقية التي تصبح مالكا مشاعا للشركاء تجرى قسمته بينهم ، كما يجب عليه أن يطلب طبقاً للأوضاع المقررة للتقيد محو القيد من السجل التجارى.

( مجموعة احكام محكمة النقض س١٦ رقم ١١٩ جلسة ١٩٦٥/٦/١٠ )

## مادة (٥٣٧)

تتبع في قسمة الشركات القواعد المتعلقة بقسمة المال الشائع.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع  
التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٣٧) والتعليق :**

بمجرد أن تتم أعمال التصفية تنتهي مهمة المصفي ويجب عليه أن يضع بين يدي الشركاء الصافي من اموال الشركة. ويجرى الشركاء قسمة هذه الأموال بينهم وتتبع في تلك القسمة الأحكام التي ذكرها المشرع في قسمة الملكية الشائعة.

هذا الأمر الذي حددته المادة/ ٥٣٧ من التقنين المدني لا يكون له محل في التطبيق إلا إذا كان صافي ارباح الشركة اعيانا معينة سواء كانت منقولات او عقارات و بقيت هذه الاعيان شائعة بين الشركاء فينقضى هذا الشوع بالقسمة شأن كل مال شائع لذلك قد احوالت المادة/ ٥٣٧ من التقنين المدني صراحة على القواعد العامة المتعلقة بقسمة المال الشائع.

ويترتب على ذلك أن لكل شريك أن يطالب بالقسمة وعندئذ تسرى احكام المواد الواردة بالتقنين المدني من المادة/ ٨٣٤ إلى المادة/ ٨٤٩ مدني.





## **الفصل الخامس**

### **القرض والدخل الدائم**

078

أولا  
عقد القرض

م / ٥٣٨ - ٥٤٤



## مادة (٥٣٨)

القرض عقد يلتزم به المقرض أن ينقل إلى المقترض ملكية مبلغ أو أي شيء مثلي آخر على أن يرد إليه المقترض عند نهاية القرض شيئاً مثله في مقدار ونوعه وصفته.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٣٨) والتعليق :**

يفهم من هذا التعريف أن القرض عقد رضائي لا عيني فإن التسليم لم يذكر فيه على أنه ركن من أركان العقد بل ذكر في المادة التالية على أنه التزام في ذمة المقرض.

وفهم من التعريف أيضاً إذا القرض قد يرد على غير النقود ما دام المحل الذي يرد عليه شيئاً مثلياً. سواء أكان مما يهلك بالاستعمال أم لا. وإنما خصصت النقود بالذكر لأنها هي التي يغلب أن يرد القرض عليها.

ويخلص من نص المادة/ ٥٣٨ من التقنين المدني أن عقد القرض محله يكون دائماً شيئاً مثلياً وهو في الغالب نقود فينتقل المقرض إلى المقترض ملكية الشيء المقرض على أن يسترد منه مثله في نهاية القرض وذلك دون مقابل أو بمقابل وهي الفائدة ويترتب على ذلك أن خصائص عقد القرض هي:

أولاً: أن عقد القرض عقد رضائي.

ثانياً: أن عقد القرض من العقود الملزمة للجانبين.

ثالثاً: أن عقد القرض عقد تبرع في الأصل ولكن الغالب عليه أنه عقد معاوضة.

وقد قضت محكمة النقض بأنه إذا كانت المحكمة حين قالت أن العقد المتنازع عليه عقد قرض لا بيع خلافا للظاهر قد أقامت ذلك على أن نية طرفية كانت منصرفة إلى القرض لا إلى البيع مستخلصة هذه النية من ورقة العقد التي عاصرت تحرير العقد ومن التحقيق الذي أجرته في الدعوى والقرائن الأخرى التي أوردتها استخلاصاً لم يرد عليه طعن الطاعن في حكمها فيتعين رفض هذا الطعن.

( مجموعة عمره ٥ رقم ١٨٠ جلسة ١٩٤٧/٤/٣ )

وقد قضت محكمة النقض بأن القروض التي تعقدها المصارف تعتبر بالنسبة للمصارف المقرض عملاً تجارياً بطبيعته وفقاً لنص المادة الثانية من قانون التجارة أما بالنسبة للمقترض فإنه وإن اختلف الرأي في تكييفها إذا لم يكن المقترض تاجر أو إذا كان القرض مخصصاً لأغراض تجارية. إلا أن محكمة النقض ترى اعتبار القروض التي يعقدها البنوك في نطاق نشاطها المعتاد عملاً تجارياً مهما كانت صفة المقترض.

( مجموعة أحكام محكمة النقض السنة ١٤ رقم ١٣١ جلسة ١٩٦٣/٦/٢٧ )

## مادة (٥٣٩)

- ١- يجب على المقرض أن يسلم الشئ موضوع العقد إلى المقرض . ولا يجوز له أن يطالبه برد المثل إلا عند انتهاء القرض .
- ٢- وإذا هلك الشئ قبل تسليمه إلى المقرض كان الهلاك على المقرض .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع**  
**التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٣٩) والتعليق :**

يلتزم المقرض بنقل ملكية الشئ الذى أقرضه ويتسلمه ، وتتبع فى هذين الالتزامين القواعد العامة وبخاصة ما ورد بشأنهما فى عقد البيع .

ثم هو يلتزم التزاماً سلبياً ألا يطالب برد المثل إلا عند انتهاء القرض .

من الجدير بالذكر إذا ظهر اعسار المقرض قبل تسليمه الشئ جاز للمقرض أن يفسخ العقد وأن يمتنع عن التسليم .

وقد جعلت تبعة الهلاك قبل التسليم على المقرض كما فى البيع ، اما بعد التسليم فالهلاك على المقرض وذلك طبقاً لنص الفقرة الثانية من المادة/ ٥٣٩ من التقنين المدنى التى جرى نصها على انه ( إذا هلك الشئ قبل تسليمه المقرض كان الهلاك على المقرض )

ويكون ذلك إذا كان الشئ المقرض أشياء مثالية اخرى غير النقود .

၈၇.



## مادة (٥٤٠)

إذا استحق الشيء ففمن كان القرض بأجر سرت أحكام البيع وإلا فأحكام العارية.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٠) والتعليق :**

يلتزم المقرض بضمان الاستحقاق والمفروض فى هذا الضمان أن القرض لم يرد على نقود لأن النقود لا تستحق فاذا ورد القرض على اشياء مثالية غير النقود وفرز وسلم على المقرض ثم استحق فان كان القرض بأجر أتبعته أحكام البيع وإلا فأحكام عارية الاستعمال وهذه تقضى بالضمان إلا أن يكون المعير قد تعدد اخفاء سبب الاستحقاق.

غنى عن البيان إذا كان الشيء المقرض نقوداً كما هو الغالب فى عقد القرض فانه لا يتصور استحقاقه لأن النقود لا تتعين فيبقى انن أن يكون الشيء المقرض مثليات اخرى غير النقود وقد افرزت حتى تتعين فإذا استحققت وجب التميز بين ما إذا كان القرض بأجر أو كان بغير اجر.

CVT

## مادة (٥٤١)

- ١- إذا ظهر في الشيء عيب خفي وكان القرض بغير أجر واختار المقرض استبقاء الشيء فلا يلزمه أن يرد إلا قيمة الشيء معيباً.
- ٢- أما إذا كان القرض بأجر أو كان بغير أجر ولكن المقرض قد تعمد إخفاء العيب فيكون للمقرض أن يطلب إما إصلاح العيب وأما استبدال شيء سليم بالشيء المعيب.

### خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة (٥٤١) والتعليق :

١- يلتزم المقرض بنقل ملكية الشيء الذى أقرضه ويتسلمه ويتبع فى هذين الالتزامين القواعد العامة وبخاصة ما ورد بشأنهما فى عقد البيع ثم هو يلتزم التزاماً سلبياً بالألا يطالب برد المثل الا عند انتهاء القرض ويحسن ايراد هذا الالتزام السلبى. فهو الذى يبين كيف يكون الفسخ فى عقد القرض فإن المقرض إذا اعسر المقرض أو اخل بالتزامه. يفسخ العقد فيتحل من هذا الالتزام السلبى ويستطيع إذن أن يطلب رد المثل قبل انتهاء القرض وإذا ظهر اعسار المقرض قبل تسليم الشيء جاز للمقرض أن يفسخ العقد وإن يمتنع عن التسليم.

وقد جعلت تبعة الهلاك قبل التسليم على المقرض كما فى البيع اما بعد التسليم فالهلاك على المقرض.

٢- ويلتزم المقرض أيضاً بضمان الاستحقاق والمفروض فى هذا الضمان أن القرض لم يرد على نقود لأن النقود لا تستحق فإن ورد على متلى غير النقود وفرز وسلم للمقرض ثم استحق فإن كان القرض باجر اتبعت احكام البيع وإلا فأحكام عارية الاستعمال وهذه تقضى بالضمان إلا أن يكون المعير قد تعمد إخفاء سبب الاستحقاق.

٣- ويلتزم المقرض أخيراً بضمان العيب فإذا ظهر فى الشئ عيب خفى كنقد زائف فإن كان القرض بغير فائدة ولم يتعمد المقرض اخفاء الزيف فلا يستطيع المقرض أن يطلب استبدال سليم بمعيب ولكنه لا يلتزم أن يرد إلا قيمة الشئ معيباً أو الشئ المعيب نفسه اما إذا كان القرض بفائدة او تعمد المقرض اخفاء العيب فللمقرض أن يطلب اصلاحه إذا كان هذا ممكناً وإلا كان له أن يطلب باستبدال السليم بالمعيب.

## مادة (٥٤٢)

على المقرض أن يدفع الفوائد المتفق عليها عند حلول مواعيد استحقاقها فإذا لم يكن هناك اتفاق على فوائد اعتبر القرض بغير اجر.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٢) والتعليق :**

١- يلتزم المقرض برد المثل فالمقرض يرد المثل فى المكان والزمان المتفق عليهما فإذا لم يتفق على مكان وجب اتباع القواعد العامة وهى تقضى بان يكون الرد فى موطن المقرض. وإذا لم يتفق على ميعاد للرد او اتفق على أن الرد يكون عند المقدرة او الميسرة وجب الرجوع إلى القواعد العامة فى حلول الأجل وهى تقضى بان يحدد التقاضى ميعاداً مناسباً لحلول الأجل مراعيأ فى ذلك سوارد المدين الحالية والمستقبلية ومقتضياً منه عناية الرجل الحريص على الوفاء بالتزامه.

٢- ويلتزم المقرض بدفع الفوائد والأصل أن يكون القرض بغير فائدة إلا إذا حصل عليها اتفاق فيلتزم المقرض بدفعها فى مواعيد استحقاقها ولا يجوز أن تزيد الفائدة المتفق عليها فيلتزم المقرض بدفعها فى مواعيد استحقاقها ولا يجوز أن تزيد الفائدة المتفق عليها على السعر الذى حدده القانون للفائدة الاتفاقية. فإذا زادت انقصت إلى هذا السعر وما دفعه المقرض زيادة استرده سواء دفع عن علم او عن غلط.

الجزاء الذى يترتب على عدم دفع المقرض الفوائد إذا لم يدفع المقرض فى الموعد المحدد لها جاز للمقرض اجباره على دفعها بالطرق المقررة.

كما يجوز للمقرض أن يطلب فسخ العقد لاخلال المقرض بالتزامه بدفع الفوائد فى مواعيدها.

كما يجوز للمقترض إذا دفع فوائد تزيد على الحد الأقصى المسموح به قانونا وهو ٧% جاز له أن يسترد ما دفعه زيادة على هذا الحد المسموح به قانونا.

• ويجوز للمقترض إثبات انه دفع فوائد أكثر من الحد الأقصى بكافة طرق الأثبات ومنها البينة والقرائن ذلك لأن الربا الفاحش مخالف للنظام العام.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٣) والتعليق :**

ينتهى عقد القرض فى غالب الأحيان بانتهاء الأجل المحدد فإذا لم يحدد أجل اتبعت القواعد العامة وتتبع القواعد العامة أيضا. فينتهى عقد القرض إذا اعسر المقرض بعد تمام العقد أو كان معسراً قبل ذلك ولكن المقرض لم يعلم بالأعسار إلا بعد أن تم القرض ذلك لأن الأعسار من مسقطات الأجل.

ويرتب على ذلك أنه بانتهاء القرض يجب على المقرض رد المثل.

ومن الجدير بالذكر أن الميعاد المتفق عليه للرد يكون محدد فى ذات صك الدين الموقع من المدين وفى الغالب يكون محدد بأحد الأيام والشهر والسنة الميلادية إذ أنها أساس التعامل فى كافة المصارف بلا استثناء.





## مادة (٥٤٤)

إذا اتفق على الفوائد كان للمدين إذا انقضت ستة أشهر على القرض أن يعلن عن رغبته في إلغاء العقد ورد ما اقترضه على أن يتم الرد في أجل لا يجاوز ستة أشهر من تاريخ هذا الاعلان وفي هذه الحالة يلزم المدين بإداء الفوائد المستحقة عن ستة الأشهر التالية للاعلان ولا يجوز بوجه من الوجوه الزامه بان يؤدي فائدة او مقابلا من أى نوع بسبب تعجسل الوفاء ولا يجوز الاتفاق على اسقاط حق المقرض فى الرد او الحد منه .

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٤) والتعليق :**

- ١- ينتهى القرض عادة بانتهاء الأجل المحدد فإن لم يحدد أجل اتبعت القواعد العامة وتتبع القواعد العامة أيضاً فينتهى القرض إذا اعسر المقرض بعد تمام العقد او كان معسراً قبل ذلك ولكن المقرض لم يعلم بالاعسار إلا بعد أن تم القرض فإن الاعسار من مسقطات الأجل.
- ٢- وكل ما تقدم انما هو تطبيق للقواعد العامة ولكن المشرع اورد سببين جديدين لانتهاء القرض:

**أولاً:** مضى ستة أشهر دون أن ينفذ القرض فسقط حق المقرض فى المطالبة بتسليم الشئ الذى اقترضه وحق المقرض فى الزام المقرض بتسليم ذلك الشئ بمضى ستة أشهر من اليوم المعين للتسليم فإن انصرف المتعاقدين عن تنفيذ القرض طول هذه المدة يؤخذ دليلاً على عدولهما عنه فإذا عادا إليه كان هذا عقداً جديداً.

**ثانياً:** مضى ستة أشهر منذ تنفيذ القرض فإن كان متفقاً فى العقد على سعر الفائدة يزيد على السعر القانونى ( اى ٤ % ) كان للمقرض أن يعلن المقرض بانتهاء القرض بعد ستة أشهر من هذا الاعلان ويتبين من ذلك أن المقرض يبقى ملتزماً بالفوائد التى تزيد على السعر القانونى

( دون أن تزيد على السعر الاتفاقي ) مدة سنة كاملة على الأقل إذا حدد للقرض مدة أطول من سنة. ثم يستطيع إنهاء القرض بعد ذلك وفي هذا تيسير على المدين إذا نزل سعر الفائدة في السوق اذ يستطيع أن يتخفف من دين فوائده مرتفعة على دين فوائده أقل.

ثانيا  
الدخل الدائم

م / ٥٤٥ - ٥٤٨



## مادة (٥٤٥)

- ١- يجوز أن يتعهد شخص بأن يؤدي على الدوام إلى شخص آخر وإلى خلفائه من بعده دخلاً دورياً مبلغاً من النقود أو مقداراً معيناً من أشياء مملوكة أخرى ويكون هذا التعهد بعقد من عقود المعاوضة أو التبرع أو بطريق الوصية.
- ٢- فإذا كان ترتيب الدخل بعقد من عقود المعاوضة اتبع في شأنه من حيث سعر الفائدة التي تسرى على القرض ذي الفائدة.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة التوضيحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٥) والتعليق :**

١- يحدد هذا النص كيف يرتب الدخل الدائم فقد يكون بعقد أو بوصية مثل العقد أن يقرض شخص حكومة أو مصرفاً مبلغاً من النقود ( فى صورة شراء سند ) على أن ترتب له دخلاً دائماً ولا يجوز أن يكون هذا الدخل اعلى من السعر الاتفاقى للفائدة لأن الدخل انما هو فائدة لرأس المال الذى تم اقراضه ويجوز أن يرتب الدخل على سبيل التبرع بهبة أو وصية.

٢- ويؤدى الدخل للمستحق ولخلفائه من بعده على الدوام لذلك كانت الحكومات والمصارف هى أصلح الهيئات لترتيب الدخل الدائم ويراعى فى شأن دوام هذا العقد خصيصتان:

أ- أن المستحق للدخل لا يستطيع أن يطالب المدين برأس المال ما دام يستوفى الدخل فى ميعاده.

ب- أن المدين يستطيع - على عكس ما تقدم - أن يرد رأس المال فيتخلص من اداء الدخل.

يتميز الدخل الدائم عن القرض فى أن مبلغ القرض فى الدخل الدائم غير واجب الرد فى وقت معين بل هو غير واجب الرد أصلاً ما دام المقترض يدفع الفائدة وهى الدخل.

#### والسبب فى اصطلاح الدخل الدائم:

لأن المقترض يدفع الفائدة وهى الدخل على الدوام والصورة الغالبة لترتيب الدخل الدائم هو عقد القرض وفيه تعقد الدولة قرضاً فى صورة سندات تصدرها متساوية فى قيمتها الأسمية فيكتتب المقترض فى السند ويقرض الدولة القيمة الأسمية لهذا السند على أن يتقاضى من الدولة دخلاً دائماً سنوياً هو الفائدة التى تحددها الدولة فلا يجوز أن يزيد سعر الفائدة على الحد الأقصى المسموح به فى الفوائد الاتفاقية وهو ٧%.

ويصح كذلك ترتيب الدخل الدائم بعقد من عقود المعاوضة بين الأفراد او عقد تبرع سواء كان هبة او وصية.

فإذا رتب الدخل بعقد قرض او بعقد بيع وجب إلا يجاوز الدخل السنوى الحد الأقصى للسعر الاتفاقى للفائدة.

ويقوم بدفع الدخل فى عقد القرض المقترض وفى البيع المشتري وفى الهبة الواهب وفى الوصية تركة الموصى.

ويدفع الدخل للدائن به وهو فى القرض المقترض وفى البيع البائع وفى الهبة الموهوب له وفى الوصية الموصى له ويستمر الدفع طول حياة المدين فإذا مات انتقل الدخل إلى ورثته إلى أن يستبدل أو ينقضى.

## مادة (٥٤٦)

- ١- يشترط فى الدخل الدائم أن يكون قابلاً للإستبدال فى أى وقت شاء المدين ويقع باطلاً كل اتفاق يقضى بغير ذلك.
- ٢- وغير أنه يجوز الاتفاق على ألا يحصل الاستبدال ما دام مستحق الدخل حياً أو على ألا يحصل قبل انقضاء مدة لا يجوز أن تزيد على خمس عشرة سنة.
- ٣- وفى كل حال لا يجوز استعمال حق الاستبدال إلا بعد اعلان الرغبة فى ذلك وانقضاء سنة على هذا الاعلان.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٦) والتعليق :**

جواز أن يرد المدين راس المال هو شرط اساسى فى عقد الدخل الدائم وهو الذى يمنع من أن يوجد التزام مؤبد. ولا يجوز الاتفاق على عدم جواز الرد لأن هذا الاتفاق يكون مخالفاً للنظام العام.

على انه يجوز عدم التقييد من قابلية الدخل للاستبدال فى أى وقت يريده المدين فيتفق مثلا على ألا يحصل الاستبدال ما دام المستحق للدخل حياً أو على أن الاستبدال لا يتم إلا بعد مدة معينة بشرط ألا تزيد على خمس عشرة سنة. وفى مثل هذه الاتفاقات الجائزة ضمان لصاحب الدخل أن يتمتع به طول حياته أو لمدة معينة.

ولا يجوز على كل حال للمدين أن يستعمل حق الاستبدال إلا بعد سنة من اعلان رغبته فى ذلك.





## مادة (٥٤٧)

يجبر المدين على الاستبدال في الأحوال الآتية:  
 أ- إذا لم يدفع الدخل سنتين متواليتين رغم اعداره.  
 ب- إذا قصر في تقديم ما وعد به الدائن من تأمينات أو إذا انعدمت التأمينات ولم يقدم بديلا عنها.  
 ج- إذا أفلس أو أعسر.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٧) والتعليق :**

الملاحظ على نص المادة/ ٥٤٧ من التقنين المدنى أن المدين لا يجبر على رد رأس المال بعد انقضاء المدة المحددة بل هو يستعيد حقه فى جواز الرد على أن يجبر على الرد فى أحوال ثلاث:  
**أولاً:** إذا لم يتم بالتزامه فى اداء الدخل سنتين متواليتين رغم اعداره.

**ثانياً:** إذا قصر فى تقديم ما وعد به الدائن من تأمينات أو إذا انعدمت التأمينات ولم يقدم بديلا عنها ويقاس على ذلك أن تنقص التأمينات فلا يملكها.

**ثالثاً:** إذا أفلس المدين أو أعسر أو صفيت امواله تصفية قضائية.  
 على انه يجب التفرقة بين ما إذا كان أنعدام التأمينات أو نقصها يرجع إلى فعل المدين فيكون الدائن بالخيار بين الفسخ أو إرجاع التأمينات على ما كانت عليه.

وما إذا كان ذلك يرجع لسبب لا دخل لأرادة المدين فيه فيكون الخيار له لا للدائن ويجب ان تفهم التأمينات ايضا على انها تشتمل كل

تأمين خاص ولو اعطى بعقد لاحق او بمقتضى القانون او بحكم من القضاء.

وإذا حق الرد سواء لان المدين اختاره او لأنه أجبر عليه فإن كان رأس المال مبلغا من النقود كان هذا المبلغ هو الواجب الرد ، ويجوز الاتفاق على أن يرد مبلغ أقل.

أما الاتفاق على مبلغ اكبر ففيه شبهة الربا الفاحش اما أن كان رأس المال من غير النقد فيرد مبلغ من النقود تكون فائدته محسوبة بالسعر القانوني مساوية للدخل.

## مادة (٥٤٨)

- ١- إذا رتب الدخل مقابل من النقود تم الاستبدال برد المبلغ بتمامه او برد مبلغ أقل منه إذا اتفق على ذلك.
- ٢- وفي الحالات الأخرى يتم الاستبدال بدفع مبلغ من النقود تكون فائدته محسوبة بالسعر القانوني مساوية للدخل.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٨) والتعليق :**

- ١- جواز أن يرد المدين رأس المال هو شرط أساسى فى عقد الدخل الدائم وهو الذى يمنع من أن يوجد التزام مؤبد ولا يجوز الاتفاق على عدم جواز الرد لأن هذا الاتفاق يكون مخالفا للنظام العام.
- ٢- على أنه يجوز التقييد من قابلية الدخل للاستبدال فى أى وقت يريده المدين فيتفق مثلا على ألا يحصل الاستبدال ما دام المستحق للدخل حيا' او على أن الاستبدال لا يتم إلا بعد مدة معينة بشرط الا تزيد على خمس عشرة سنة وفى مثل هذه الاتفاقات الجائزة ضمان لصاحب الدخل أن يتمتع به طول حياته او لمدة معينة. ولا يجوز على كل حال للمدين أن يستعمل حق الاستبدال إلا بعد سنة من اعلان رغبته فى ذلك.
- ٣- ويلاحظ فى كل ما تقدم أن المدين لا يجبر على رد رأس المال بعد انقضاء المدة المحددة بل هو يستعيد حقه فى جواز الرد على أنه يجبر على الرد فى أحوال ثلاث:
- أ- إذا لم يقم بالتزامه فى أداء الدخل سنتين متواليتين رغم اذاره وفى التقنين المدنى القديم لا تشترط السنتان بل يترك الأمر لتقدير القاضى كما فى حالات الفسخ الأخرى.

ب- إذا قصر فى تقديم ما وعد به الدائن من تامينات او إذا انعدمت التامينات ولم يقدم بديلا عنها ويقاس على ذلك أن تنقص التامينات فلا يكملها.

ج- إذا أفلس المدين او اعسر أو صفيت امواله تصفية قضائية. وعلى ذلك يجب التفريق بين ما إذا كان انعدام التامينات او نقصها يرجع إلى فعل المدين فيكون الدائن بالخيار بين الفسخ أو إرجاع التامينات إلى ما كانت عليه وما إذا كان ذلك يرجع لسبب لا دخل لإدارة المدين فيه فيكون الخيار له لا للدائن ويجب أن تفهم التامينات أيضا على انها تشمل كل تامين خاص ولو اعطى بعقد لاحق او بمقتضى القانون أو بحكم من القضاء.

٤- وإذا حق الرد سواء لأن المدين اختاره او لأنه أجبر عليه فإن كان رأس المال مبلغاً من النقود كان هذا المبلغ هو الواجب الرد ويجوز الاتفاق على أن يرد مبلغ أقل أما الاتفاق على مبلغ اكبر ففقيه شبهة الربا الفاحش اما أن كان رأس المال من غير النقد فيرد مبلغ من النقود تكون فائدته محسوبة بالسعر القانونى مساوية للدخل.

---

## الفصل السادس

### الصلح



اولاً  
أركان الصلح

م / ٥٤٩ - ٥٥٢





## مادة (٥٤٩)

الصلح عقد يحسم به الطرفان نزاعاً قائماً أو يتوقيان به نزاعاً محتملاً وذلك بأن ينزل كل منهما على وجه التقابل عن جزء من ادعائه.

**خلاصة : ماورد بالمذكورة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٤٩) والتعليق :**

تعرف هذه المادة الصلح وتبين أركانه فهو عقد يحسم به الطرفان نزاعاً قائماً أو محتملاً بنزول كل منهما عن ادعاء له فإلى جانب اركان العقد العامة وهى: الرضاء والمحل والسبب توجد ايضا أركان خاصه وهى:

أ- نزاع قائم أو محتمل.

ب- نزول عن ادعاءات مقابلة.

فإن لم يكن هناك نزاع قائم أو بالأقل نزاع محتمل فلا يكون العقد صلحاً ( كما إذا تنازل المؤجر للمستأجر عن بعض الأجرة ليسهل عليه الحصول على الباقي ).

ادخل المشرع الصلح ضمن العقود التى ترد على الملكية لا لأنه ينقلها بل لأنه يتضمن تنازلاً عن بعض ما يدعيه الطرفان من الحقوق والتنازل عن الحق يرد على كيان الحق لأعلى مجرد ما ينتجه الحق من الثمرات.

وقد رتب المشرع نصوص الصلح ترتيباً أقرب على المنطق قسم إلى ثلاثة أقسام:-

**القسم الأول: أركان الصلح وهو الرضاء والأهلية والمحل والسبب - أثبات الصلح وتسجيله.**

**القسم الثاني: لأثار الصلح** فبين المشرع اثره من حيث حسم النزاع ومن حيث انه كاشرف لا منشئ وان هذه الأثار يجب أن تفسر تفسيراً منضبط لا توسع فيه.

**والقسم الثالث: لانقضاء الصلح.**

ونخلص من نص المادة/ ٥٤٩ من التقنين المدني أن للصلح

مقومات ثلاثة هي:

- ١- أن هناك نزاع قائم او محتمل.
- ٢- نية حسم هذا النزاع.
- ٣- نزول كل من المتصالحين على وجه التقابل عن جزء من ادعائه.

ومن الجدير بالذكر أن النزاع القائم هو النزاع المطروح على القضاء وحسمة الطرفين بالصلح.

ومن الممكن أن يكون الصلح لتوقي نزاع محتمل وهذا هو الصلح غير القضائي الدفع بأنقضاء المنازعة بالصلح هو - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - حق مقرر لمصلحة كل من الطرفين يجوز له أن يتمسك به إذا جدد الطرف الآخر المنازعة في الحق المتصالح فيه. كما يجوز التنازل عن الدفع صراحة او ضمناً فإذا لم يقر احدهما بما التزم به في عقد الصلح وجدد المنازعة في الأمر المتصالح عليه بأن استمر بعد الصلح في اجراءات الدعوى. ولم يكن الطرف الآخر قد تمسك بالدفع بحسم المنازعة بالصلح حتى صدر فيها حكم حاز قوة الأمر المقضى فانه لا يكون في استطاعة الطرف الذي اسقط حقه في هذا الدفع الاحتجاج بعقد الصلح الذي كان يجوز له تقديمه في المنازعة التي صدر فيها

الحكم. ولا يجوز الاستناد إليه في دعوى مستقلة كدليل لنقض حجة الحكم الذي حاز قوة الأمر المقضى.

( الطعن رقم ٢٧ لسنة ٤٣ ق جلسة ١٩٧٦/١٢/٧ )

من اللازم لاعتبار العقد صلحا فى معنى المادة/ ٥٤٩ من القانون المدنى وجوب أن يتنازل كل من الطرفين عن جزء من ادعائه فى سبيل الحصول على الجزء الباقي فان لم يكن هناك نزول عن ادعاءات متقابلة واقتصر التنازل على احد الطرفين دون الاخر فلا يعد الاتفاق صلحا.

( الطعن ١٦ لسنة ٤٣ ق لله أحوال شخصية لله - جلسة ١٩٧٥/١١/١٩ س ٢٦ ص ١٤٤٤ )

مفاد نص المادة/ ٥٤٩ من القانون المدنى أن من اركان عقد الصلح نزول كل من المتصالحين عن جزء مما يدعيه وإذ كان لا يشترط فى الصلح أن يكون ما ينزل عنه احد الطرفين مكافئا لما ينزل عنه الطرف الآخر ومن ثم فلا محل لادعاء الغبن فى الصلح. وكان القانون المدنى لم يجعل الغبن سببا من أسباب الطعن فى العقود إلا فى حالات معينة ليس من بينها الصلح ، اذ تقتضى طبيعته إلا يرد بشأنه مثل هذا النص.

( الطعن ٢٦ لسنة ٣٨ ق - جلسة ١٩٧٢/١٢/١٨ س ٢٤ ص ١٢٧٤ )

لا يشترط فى الصلح أن يكون ما ينزل عنه احد الطرفين مكافئا لما ينزل عنه الطرف الآخر وإذن فمتى كان التوكيل الصادر إلى وكيل المطعون عليهما يبيح له إجراء الصلح والنزول عن الدعوى ، وكان الصلح الذى عقده مع الطاعنين فى حدود هذه الوكالة واستوفى شرائطه القانونية بان تضمن نزول كل من الطرفين عن جزء من ادعائاته على وجه التقابل حسما للنزاع القائم بينهما. وكان الحكم المطعون به إذ لم يعتد بهذا الصلح ، واذا قرر أن الوكيل لم يراع فيه حدود وكالته اقام

قضاءه على أن الصلح الذى عقده فيه غبرن على موكلية ن فإن هذا الحكم يكون قد حالف القانون ، ذلك لأن هذا الغبن على فرض ثبوته لا يودى على اعتبار الوكيل مجاوزا حدود وكالته وانما محل بحث هذا الغبن وتحديد مدى آثاره يكون فى صدد علاقة الوكيل بموكله لا فى علاقة الموكل بمن تعاقد مع الوكيل فى حدود الوكالة.

(الطعن ١٦٢ لسنة ٢١ ق جلسة ١٩٥٣/١٠/٢٢)

عقد الصلح وأن كان يحسم بين طرفيه المنازعات التى تناولها ويفرض على كل منهما التزاما بعدم تجديد المنازعة قبل الطرف الآخر فيما تم التصالح عليه إلا ان الدفع بانقضاء المنازعة بالصلح هو - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - حق مقرر لمصلحة كل من الطرفين يجوز له أن يتمسك به إذا جدد الطرف الآخر المنازعة فى الحق المتصالح فيه. كما يجوز التنازل عن الدفع صراحة او ضمنا ، فإذا لم يقم احدهما بما التزم به فى عقد الصلح وجدد المنازعة فى الأمر المتصالح عليه بلن استمر بعد الصلح فى اجراءات الدعوى ، ولم يكن الطرف الآخر قد تمسك بالدفع بحسم المنازعة بالصلح حتى صدر فيها حكم حاز قوة الأمر المقضى فإنه لا يكون فى استطاعة الطرف الذى اسقط حقه فى هذا الدفع الاحتجاج بعقد الصلح الذى كان يجوز له تقديمه فى المنازعة التى صدر فيها الحكم ، ولا يجوز الاستناد اليه فى دعوى مستقلة كدليل لنقض حجية الحكم الذى حاز قوة الأمر المقضى.

(الطعن ٢٧ لسنة ٤٣ ق - جلسة ١٩٧٦/١٢/٧ س ٢٧ ص ١٧١١)

الصلح لا يترتب عليه قانونا انحلال التصرف الذى صدر الصلح فى شأنه ليحل هذا الصلح محله ، وانما يظل التصرف الأصيل قائما ومنتجا لآثاره المعدلة بعقد الصلح ، بحيث إذا أبطل هذا العقد أو فسخ ظل

التصرف الأصلي منتجا لآثاره دون أن ينال منها الصلح الذى أبطل او فسخ.

(الطعن ٦٥٤ لسنة ٤٥ق - جلسة ١٩٧٨/٥/٢٥ س ٢٩ ص ١٢٢٨)

المقرر بنص المادة/ ١٠٣ من قانون المرافعات أن للخصوم أن يطلبوا إلى المحكمة فى اية حال تكون عليها الدعوى إثبات ما اتفقوا عليه فى محضر الجلسة ويوقع منهم أو من وكلائهم فإذا كانوا قد كتبوا ما اتفقوا عليه ألحق الاتفاق المكتوب بمحضر الجلسة وأثبت محتواه فيه ويكون لمحضر الجلسة فى الحالين قوة السند التنفيذى ، والمقرر فى قضاء هذه المحكمة ان عقد الصلح المصدق عليه لا يخرج عن كونه عقدا يرد عليه ما يرد على سائر العقود وان القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائما بوظيفة الفصل فى خصومة لأن مهمته تكون مقصورة على إثبات ما حصل امامه من الاتفاق ولأزم ذلك عدم اشتراط انعقاد الخصومة حتى يصح التصديق - لما كان ذلك وكان الثابت أن الدعوى رقم ١١٠٣ سنة ١٩٧٢ مدنى كلى كفر الشيخ رفعت بإيداع صحيفتها قلم الكتاب وبالجلسة المحددة لنظرها مثل المطعون ضده بنفسه ومثلت الطاعنات بوكيل عنهم وكالة خاصة بالنزاع أودع سندها ملف تلك الدعوى يخوله الصلح والاقرار وقدم الطرفان محضر الصلح الذى أحلق بمحضر الجلسة مما يتفق مع صحيح القانون فيكون النعى عليه بالانعدام فى هذه الحالة على غير سديد وإذا انتهى الحكم المطعون فيه تأييدا للحكم الابتدائى إلى رفض دعوى بطلان ذلك الحكم فإنه يكون قد خلص إلى النتيجة الصحيحة ويضحى النعى عليه بمخالفة القانون غير منتج.

(الطعن ٢٢٢٤ لسنة ٥٢ق - جلسة ١٩٨٧/٣/١)

مؤدى نص المادة/ ٢٠ من قانون الرسوم رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ المعدلة بالقانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٥٦ أنه فى الدعاوى التى تنتهى صلحا يجرى حساب الرسوم النسبية على قيمة المتصالح عليه جميعه إذا جاوز قيمة الطلب ، ويستحق نصفها إذا لم يكن قد صدر فى الدعوى حكم فى مسألة فرعية او حكم تمهيدى ، وتستحق كاملة إذا كان قد صدر فيها حكم من هذه الأحكام.

( الطعن ٤٠٢ لسنة ٢٩ق - جلسة ١٩٦٤/٢/١٩ س ١٥ ص ٣٨٦ )

متى كان عقد الصلح والتصديق عليه من المحكمة سابقين على قرار لجنة تسوية الديون العقارية وكان المدينون قد تقدموا بالدين موضوع الصلح ضمن الديون التى طلبوا من اللجنة تسويتها وفقا لأحكام القانون وكان قرار اللجنة قد تضمن الفصل فى أمر هذا الدين باستبعاده من التوزيع فانه لا يكون للصلح اثر على هذا القرار مانم يثبت أن هذا الاتفاق ( الصلح ) قد ظل نافذا برضاء المدينين إلى ما بعد صدور قرار اللجنة.

( الطعن ٣٢٠ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٦٣/٥/٢٢ س ١٤ ص ٢٧٩ )

يبين من عبارة المادة/ ٣٢ من القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ بإنشاء مجلس الدولة وما نصت عليه من انه " لا يجوز لأية وزارة او مصلحة أن تبرم او تقبل أو تجيز أى عقد او صلح او حكم او تنفيذ قرار محكمين فى مادة تزيد قيمتها على خمسة الاف جنيه بغير استفتاء إدارة الراى المختصة ، ومن المناقشات البرلمانية التى دارت بشأن النص المقابلة له فى القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ ان الشراخ إنما أراد به مجرد طلب الراى فيما تجرببه الجهة الإدارية من العقود والمشارطات المذكورة دون ان تكون ملزمة باتباعه وانه لم يقرن هذا الاجراء بجزاء ما ولم يرتب

البطلان على مخالفته وبالتالي لم يجعل منه ركنا او شرطا لانعقادها او صحتها.

( الطعن ٦٢ لسنة ٢٧ق - ١٩٦٤/٦/٢٤ س ١٥ ص ٨٥٧ )

إذا لم ينص في مشاركة التحكيم على تفويض المحكمين بالصلح فإنهم يكونون محكمين بالقضاء ، ومن ثم فلا تتطلبه المادة/ ٨٢٤ من قانون المرافعات من ذكر المحكمين باسمائهم في مشاركة التحكيم.

( الطعن ٦٠ لسنة ٣٠ق - جلسة ١٩٦٥/٢/٢ س ١٦ ص ٢٢١ )

( الطعن ٤٠٦ لسنة ٣٠ق - جلسة ١٩٦٥/٦/١٧ س ١٦ ص ٧٨٠ )

( الطعن ٣٦٥ لسنة ٣١ق - جلسة ١٩٦٥/٦/١٧ س ١٦ ص ٧٨٩ )

متى كان عقد الصلح كاشفا للحق الذي تناوله ولا يعتبر ناقلا له ، فإنه لا يصلح سببا لبقاء هذا الحق بعد زواله ، ولا يمنع من استرداد غير المستحق.

( الطعنان ٢٩٠ ، ٢٠٣ لسنة ٣٥ق - جلسة ١٩٧٠/٦/١١ س ٢١ ص ١٠٣١ )

الفسخ يرد على الصلح ، كما يرد على سائر العقود الملزمة للجانبين فإذا لم يتم احد المتصلحين بما اوجبه الصلح في ذمته من التزامات جاز للمتعاقد الاخر أن يطلب الفسخ مع التعويض إذا كان له محل.

( الطعن ٤٤٨ لسنة ٤١ق - جلسة ١٩٧٥/١٢/٣٠ س ٢٦ ص ١٧٣٥ )

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن القاضي وهو يصدق على الصلح بالحق ما كتبه الخصوم بمحضر الجلسة وإثبات محتواه فيه لا يفصل في خصومة بل تنحصر مهمته بمقتضى سلطته الولائية في إثبات ما اتفق عليه ، وإن أعطى الاتفاق شكل الأحكام بيد أنه لا يجوز حجية

الأمر المقضى فيه ويكون الطعن فيه بطرق الطعن المقررة للأحكام غير جائز ، وإنما ترفع دعوى مبتدأه ببطلانه طبقاً للقواعد العامة.

( الطعن ٢٢٧ لسنة ٥٥ق - جلسة ١٩٩١/٢/٢٨ )

الحكم الذى يقضى بالحق عقد الصلح بمحضر الجلسة وإثبات محتواه فيه لا يعدو - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - ان يكون عقداً وليس له حجية الشئ المحكوم به وإن اعطى شكل الأحكام عند اثباته ولا يجوز الطعن فيه من طرفيه لأن القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائماً بوظيفة الفصل فى خصومة وإنما بسلطته الولائية وليس بمقتضى سلطته القضائية مما مؤداه أنه لا يسوغ لمحكمة الاستئناف إذا ما طعن على الحكم الصادر بالحق عقد الصلح بمحضر الجلسة وإثبات محتواه فيه وجعله فى قوة السند واجب النفاذ ان تعرض فى حكمها لأى دفاع يثيره الطاعن متعلقاً بالموضوع ايا كان وجه الراى فيه.

( الطعن ٢٣١ لسنة ٥٥ق - جلسة ١٩٩١/٤/٢٤ )

( الطعن ٢٥٤١ لسنة ٥٨ق - جلسة ١٩٩٠/٥/٩ )

( الطعن ٢٩٢ لسنة ٥٢ق - جلسة ١٩٨٤/٥/٩ )

( نقض جلسة ١٩٨٥/٤/٢٨ س ٢٦ ص ٨٨٦ )

( نقض جلسة ١٩٨٣/١٢/٢٩ مجموعة الكتب الفنى السنة ٢٤ ص ١٩٩٢ )

القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائماً بوظيفة الفصل فى خصومة لأن مهمته إنما تكون مقصورة على إثبات ما حصل امامه من اتفاق ومن ثم فإن هذا الاتفاق لا يعدو ان يكون عقداً ليس له حجية الشئ المحكوم فيه وإن كان يعطى شكل الأحكام عند اثباته ، لما كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه قد استلزم اثبات الصورية انه الذكر بالكتابة واعتبر ان عقد الصلح الصادر من الطاعن فى الدعوى رقم ١٠٤



لسنة ١٩٦٩ منى سواهج الابتدائية مانع من التمسك ببطلان العقد محل النزاع وانتهى إلى رفض طلب الطاعن احوالة الدعوى إلى التحقيق لاثبات مدعاه فإنه فضلا عن خطئه فى تطبيق القانون يكون قد اخل بحق الدفاع بما يوجب نقضه.

( الطعن ٢١٩٥ لسنة ٥٦ق - جلسة ١٩٩٠/١١/٨ )

( الطعن ٤٩ لسنة ٥٨ق - جلسة ١٩٩٠/٤/٢٢ )

فى حالة الحكم بانتهاء الخصومة فى الطعن صلحا لا محل لمصادره الكفالة لأن الحكم بها قاصر على أحوال عدم قبول الطعن أو عدم جواز نظره طبقا للمادة / ٢٧٠ من قانون المرافعات.

( الطعن ٩١١ لسنة ٥١ق - جلسة ١٩٩١/١/٢٧ )



## مادة ( ٥٥٠ )

يشترط فيمن يعقد صلحاً أن يكون اهلاً للتصرف بعوض في الحقوق التي يشملها عقد الصلح.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة ( ٥٥٠ ) والتعليق :**

أوردت المادة/ ٥٥٠ من التقنين المدني شرط فيمن يعقد صلحاً متعلق بالأهلية من ناحية أركانها العامة فاشترط فيمن يعقد صلحاً أن يكون اهلاً للتصرف بعوض في الحقوق التي يشملها عقد الصلح. وقد قضت محكمة النقض بأن مفاد نص المادة/ ٥٤٩ من التقنين المدني أن من أركان عقد الصلح نزول كل من المتصلحين عن جزء مما يدعيه.

( مجموعة أحكام محكمة النقض س ٢٤ رقم ٢٢١ جلسة ١٩٧٣/١٢/١٨ )

وفي قضاء لمحكمة النقض جاء فيه أن الاتفاق الذي حصل بمقتضاه القيم على تنازل من جانب الدائن وحدة للمحجور عليه المدين من بعض ما عليه من الدين قبل الحجر هو اتفاق فيه نفع محض للمحجور عليه إذ هو لم يلتزم فيه بشئ جديد بل نقضت التزاماته السابقة إلى حد كبير.

( مجموعة عمر ٤ رقم ٢٢٦ جلسة ١٩٤٥/٢/٢٦ )

فالأهلية الواجب توافرها في المتصلحين هي أهلية التصرف بعوض في الحقوق التي تصلحها عليها لأن كل منهما ينزل عن جزء من ادعائه في نظير نزول الآخر عن جزء مقابل والنزول بمقابل عن حق مدعى به هو تصرف قانوني بعوض.

مؤدى المواد ٧٢ و ٧٥ و ٧٦ من قانون المرافعات الحالى رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ ان من حق الخصم ألا يمثل امام المحكمة بشخصه فينيب عنه فى ذلك وكلا الا فى الحالات التى ينص عليها القانون ، ومن المقرر ان الوكالة بالخصومة امام القضاء وان كانت تخول الوكيل سلطة القيام بالأعمال والاجراءات اللازمة لرفع الدعوى ومتابعتها والدفاع فيها إلا انها لا تجيز له الصلح بغير تفويض خاص يذكر بلفظه فى التوكيل.

( الطعن ١٨ لسنة ٤١ق أحوال شخصية - جلسة ١٢/٢/١٩٧٥ س ٢٦ ص ٣٧٨ )

مؤدى نص المادة/ ٢٥٥ من قانون المرافعات الذى أوجب على الطاعن ايداع سند توكيل المحامى الموكل فى الطعن انه إذا لم يودع هذا السند إلى ما قبل حجز الطعن للحكم فإن الطعن يكون باطلا إذ يتعذر على المحكمة الوقوف على ما إذا كان توكيل المحامى يخوله الطعن أم لا يخوله ذلك. لما كان ذلك وكان الطاعنون من الثالثة إلى الأخير لم يودعوا سند توكيل المحامى الموكل فى الطعن فإن الطعن بالنسبة لهم يكون باطلا. ولا يقدح فى ذلك ان يكون موضوع الطعن هو بطلان عقد صلح على بيع صادر لهم مع باقى الطاعنين ذلك ان العقد يتجزأ بالنسبة للمشتريين فيعتبر كل منهم مشتريا للجزء المبيع الخاص به مستقلا عن سائرهم ويتعين الحكم ببطلان الطعن بالنسبة للطاعنين من الثالثة إلى الأخير.

( الطعن ١١ لسنة ٤٨ق - جلسة ٢/١/١٩٨٣ س ٣٤ ص ٩٧ )

وقد قررت محكمة النقض أنه وان كان من المقرر طبقا للمادتين/ ٢٠ مكررا من قانون الرسوم القضائية رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ المعدل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ - والمادة/ ٧١ من قانون المرافعات انه إذا تصالح الخصوم فى الجلسة الأولى لنظر الدعوى وقبل بدء

المرافعة فلا يستحق عليها إلا ربع الرسم ، إلا أنه لما كان الشارع - طبقا للمادة/ ١٠٣ من قانون المرافعات - رسم طريقا معينا لحصول تصالح الخصوم بان يلحق ما اتفقوا عليه كتابة بمحضر الجلسة ويثبت محتواه فيه. وكان الثابت من الحكم المطعون فيه أن المحكمة التي أصدرت الحكم في الدعوى الصادر فيها الأمر محل الاعتراض فصلت في موضوع الخصومة والتفتت عن إلحاق محضر الصلح الذي قدم إليها واعتبرته ورقة من أوراق الدعوى فيستحق الرسم كاملاً.

( الطعن رقم ١٦٧٠ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٦٢/٢/١٩ )

( مجموعة احكام النقض س ١٥ جلسة ١٩٩٤/٣/١٩ )



## مادة (٥٥١)

لا يجوز الصلح فى المسائل المتعلقة بالحالة الشخصية او بالنظام العام ولكن يجوز الصلح على المصالح المالية التى تترتب على الحالة الشخصية أو التى تنشأ عن ارتكاب احدى الجرائم.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٥١) والتعليق :**

خص المشرع بالذكر الأهلية فيما يتعلق بالاركان العامة فاشترط فيمن يعقد صلحاً أن يكون أهلاً للتصرف بعوض فى الحقوق التى يشملها عقد الصلح ثم ذكر المحل والسبب فنص على أنه لا يجوز الصلح فى المسائل المتعلقة بالحالة الشخصية ( كالبنوة والزوجية ) او بالنظام العام ( كالصلح على الجرائم ) فإن صلحاً مثل هذا يكون محله غير مشروع وسببه غير مشروع ايضاً فهو باطل ولكن يجوز الصلح على المصالح المالية التى تترتب على الحالة الشخصية كالنفقة او التى تنشأ عن ارتكاب احدى الجرائم التعويض.

وقد قضت محكمة النقض انه لا يجوز التحكيم بصدد تحديد مسئولية الجنائية عن الجريمة الجنائية والا عد باطلاً لمخالفته للنظام العام واذا كانت المسألة التى انصبت عليها التحكيم وبالتالى كانت سبباً للألتزام فى السند انما تتناول الجريمة ذاتها وتستهدف تحديد المسئول عنها وهى من المسائل المتعلقة بالنظام العام فلا يجوز أن يرد الصلح عليها.

( مجموعة احكام محكمة النقض س٢٠ رقم ٣٦٩ جلسة ١٩٨٠/١٢/٢ )

الاتفاق بالصلح أو التنازل بين رب العمل والعامل لا يكون باطلاً إلا أن يمس حقوقاً تقررها قوانين العمل.

( الطعن ١٥٢ لسنة ٤١ ق جلسة ١٩٧٦/٢/٢٠ س٢٧ ص٧١٠ )

( الطعن ٤٣١ لسنة ٣٧ ق جلسة ١٩٧٢/١/٢٧ س٢٤ ص١١٤ )

## الصلح فى مسائل الأحوال الشخصية:

لما كانت المادة/ ٥٥١ من القانون المدنى لا تجيز الصلح فى المسائل المتعلقة بالحالة الشخصية فإن التنازل عن طلب الحجر يكون عديم الأثر قانونا ومن ثم فإذا كانت محكمة الموضوع قد استخلصت بأدلة سائغة فى حدود سلطتها الموضوعية ، أن عقد البيع انعقد مقابل التنازل عن دعوى حجر وان ثمنا لم يدفع ، فإنها تكون قد تحققت من صورية السبب الواردة فى العقد والحكم المطعون فيه ، إذا انتهى إلى بطلان عقد البيع لا يكون قد خالف القانون.

( الطعن ٨٦ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩٦٢/١٢/٢٧ ص ١٢١٤ )

حيث أن المادة/ ٥٤٩ من القانون المدنى تنص على أن الصلح عقد يحسم به الطرفان نزاعا قائما أو يتوقيان به نزاعا محتملا ، وذلك بأن ينزل كل منهما على وجه التقابل عن جزء من ادعائه كما تنص المادة/ ٥٥٣ منه على انه ( ١ - تنحسم بالصلح المنازعات التى تتناولها ، ٢ - ويترتب عليه انقضاء الحقوق والادعاءات التى نزل عنها أى من المتعاقدين نزولا نهائيا ) وإذا كان البين من الأوراق أن عقد الصلح الذى أبرمه الطاعن والمطعون عليهما الأول والثانى بتاريخ ١٩٨٨/١٢/٤ بعد رفع الطعن الحالى وحكمت محكمة الاستئناف فى ذات التاريخ بالحاقه بمحضر الجلسة وجعله فى قوة السند التنفيذى قد تضمن تنازل المطعون عليه الأول عن حقه فى الأخذ بالشفعة وعن الاستئناف المرفوع بشأن هذا الحكم وصحة الحكم الصادر من محكمة اول درجة وبصحة التصرف الصادر إلى الطاعن وان هذا الصلح منهي لكل نزاع مستقبلا ولا يجوز لأى طرف الرجوع. وكان هذا الصلح لا مخالفة فيه للنظام العام ، وكان الصلح يحسم المنازعات التى تناولها على ما نصت عليه المادة/ ٥٥٣



سألقة الذكر مما مفاده عدم جواز تجديد النزاع - او المضى فيه اذا كان لا زال قائما وانقضاء ولاية المحكمة فى الفصل فى النزاع بما يعنى انتهاء الخصومة فيه ولما كان انتهاء الخصومة بغير حكم فى الدعوى يرجع إلى اسباب مختلفة نظم قانون المرافعات بعضها كما فى احوال السقوط والانقضاء بمضى المدة والترك ولم ينظم البعض الآخر كما فى حالة الصلح بين طرفى الخصومة وحالة وفاة الخصم أو غيره اذا كان النزاع مما ينتهى بالوفاة كما فى دعاوى التطليق والطاعة والحضانة والضم وكان إغفال هذا التنظيم يعد نقضا تشريعا يوجب على القاضى تكملته بالالتجاء إلى المصادر التى نصت عليها المادة الأولى من القانون المدنى ومنها قواعد العدالة ، فان الحل العادل فى حالة انتهاء المنازعة صلحا أن يقضى فيها بانتهاء الخصومة.

(الطعن ٩١١ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٩١/١/٢٠)

من قضاء الدائرة الجنائية بشأن الصلح:

من المقرر أن الصلح عقد ينحسم به للنزاع بين الطرفين فى أمر معين وبشروط معينة ، ولهذا وجب الا يتوسع فى تأويله ، وان يقصر تفسيره على موضوع النزاع ، على أن ذلك لا يحول بين قاضى الموضوع وبين حقه فى أن يستخلص من عبارات الصلح ومن الظروف التى تم فيها نية الطرفين والنتائج المبتغاه من الصلح ويحدد نطاق النزاع الذى أراد الطرفان وضع حوله باتفاقهما عليه - شأنه فى ذلك شأن باقى العقود - إذا أن ذلك من سلطته ولا رقابة عليه فيه ما دامت عبارات العقد والملايسات التى تم فيها تحتل ما استخلصه منها - فاذا استخلص الحكم من عقد الصلح والظروف التى تم فيها أن القصد من اجرائه كان تهدئة الخواطر وانه لا يحمل فى طياته تنازلا من المجنى عليه من حقوقه

المدنية وكان هذا الاستخلاص سائغا فى العقل وتحتمله عبارات الصلح وملابساته ، فيكون ما انتهى إليه الحكم من رفض الدفع بعدم قبول الدعوى المدنية - لسبق تنازل المدعى بالحقوق المدنية عن حقوقه صحيحا فى القانون.

( الطعن ٥٩٢ لسنة ٢٩ ق جلسة ١٩٥٩/١١/٢ س ١٠ ص ٨٢٩ )

الصلح مع المفلس:

وإن كان يجوز لدائنى المفلس طبقا للمادة / ٣٤٩ من قانون التجارة مطالبة كفيله بالدين المكفول بتمامه ولو حصل الصلح من المفلس ، إلا انه من المقرر انه ليس للكفيل أن يرجع على المدين المفلس بما أداه لدائنه زائدا عما ناله هذا الدائن بمقتضى الصلح ، وعلة ذلك انه متى وفى المفلس بالأنصبة المشروطة للدائنين فى الصلح فلا يجبر بعد ذلك على الوفاء بما تنازل عنه الدائنون من ديونهم وإلا لاتعدمت منفعتة من هذا التنازل وقصر الصلح عن تحقيق أهدافه.

( الطعن ٧٧ لسنة ٢٠ ق جلسة ١٩٦٥/٢/١١ س ١٦ ص ٢٠٦ )

التصالح عن الاستحقاق فى الوقف:

تصالح المستحق فى الوقف على أن يأخذ بعض ما يدعيه من أعيانه ويدع البعض الآخر نظير مبلغ معين جائز شرعا ولا يغير من ذلك أن تكون جهات الاختصاص بالاصلاح الزراعى قد شرعت فى الاستيلاء على الاطيان المتصالح عليها إذ أن إجراءات الاستيلاء التى تتخذ وفقا لقانون الاصلاح الزراعى لا تفيد الاستحقاق بالمعنى المفهوم قانونا.

( الطعن ٢٦ لسنة ٢٨ ق احوال شخصية - جلسة ١٩٦١/٤/٢٧ س ١٢ ص ٤٢٨ )

الاقرار فى عقد الصلح باستحقاق المطعون عليها فى وقف لا يبطل الصلح ذلك أن الاقرار الذى يبطل وفقا للمادة/ ٢٠ من قانون احكام الوقف رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ هو الاقرار باستحقاق ثابت لا باستحقاق متنازع فيه إذ أن تقرير هذا البطلان انما دعت إليه الرغبة فى حماية المستحقين الذين يتخذون من الاقرار او التنازل وسيلة لبيع استحقاقهم بثمن بخس بما يؤدى على تفويت غرض الواقف وانتفاع غير الموقوف عليهم بريع الوقف وهذه العلة لا تتحقق إلا إذا كان الاستحقاق ثابتا مؤكدا.

(الطعن ٢٦ لسنة ٢٨ ق احوال شخصية – جلسة ١٩٦١/٤/٢٧ س ١٢ ص ٤٢٨)

تكيف عقد الصلح واعتباره منشأ للحق أو مقررا له من حق المحكمة وحدها دون تدخل الخصوم. وإن فمتى كانت المحكمة قد حصلت من العقد الصلح أن اساس تملك الطاعة الأطيان التى خصصت لها فى عقد الصلح هو إدعاؤها الاستحقاق فى الوقف ، وإن المطعون عليهما قد تنازلنا عن إنكارهما استحقاقها وصالحاتها على مبلغ من المال مقابل حصة الطاعة فى عين من أعيان الوقف ، فإن هذا الصلح يكون كاشفا لحق الطاعة فى تلك الأطيان المبنى على ادعائها الاستحقاق فى الوقف لا ينشأ لذلك الحق. وتعد الطاعة فى هذه الحالة مالكة لما خصص لها بعقد الصلح من وقت الاستحقاق المدعى به لوفاء من تلقى الاستحقاق عنه لا من تاريخ عقد الصلح.

(الطعن ٢٦ لسنة ٢٨ ق احوال شخصية – جلسة ١٩٦١/٤/٢٧ س ١٢ ص ٤٢٨)

مفاد الفقرة الرابعة من المادة/ ٥٠١ من قانون المرافعات والمادة/ ٥٥١ من القانون المدنى أنه لا يجوز التحكيم بصدد تحديد مسؤولية الجانى عن الجريمة الجنائية وإلا عد باطلا لمخالفته للنظام العام. وإذا كانت المسألة التى انصب عليها التحكيم وبالتالي كانت سببا للالتزام فى السند

إنما نتناول الجريمة ذاتها وتستهدف تحديد المسئول عنها وهى من المسائل المتعلقة بالنظام العام ، فلا يجوز أن يرد الصلح عليها وبالتالي لا يصح أن تكون موضوعا لتحكيم وهو ما يستتبع أن يكون الالتزام المثبت فى السند باطلا لعدم مشروعية سببه.

( الطعن ٥٦٢ لسنة ٤٧ ق جلسة ١٩٨٠/١٢/٢ س ٢١ ص ١٩٨٩ )

النص فى عقد الصلح على اعتبار بيع الوفاء نهائيا لا رجوع فيه ، لا يعدو أن يكون مجرد نزول من جانب البائع عن شرط الاسترداد المتفق عليه عند التعاقد فهو لا يصح البيع الذى وقع باطلا طبقا للمادة/ ٤٦٥ من القانون المدنى.

( الطعن ١٧٠ لسنة ٣٦ ق جلسة ١٩٧٠/٥/٢٨ س ٢١ ص ٩٤٥ )

عقد الصلح وان كان يحسم بين طرفيه المنازعات التى تناولها ويفرض على كل منهما التزاما بعدم تجديد المنازعة قبل الطرف الآخر فيما تم التصالح عليه ، إلا أن الدفع بانقضاء المنازعة بالصلح هو حق مقرر لمصلحة كل من الطرفين ، يجوز له أن يتمسك به اذا جدد الطرف الآخر المنازعة فى الحق المتصالح فيه ، كما يجوز التنازل عن الدفع صراحة او ضمنا ، فاذا لم يقم أحدهم بما التزم به فى عقد الصلح وجدد المنازعة فى الأمر المتصالح عليه بأن استمر بعد الصلح فى اجراءات الدعوى ولم يكن الطرف الآخر قد تمسك بالدفع بحسم المنازعة بالصلح حتى صدر فيها حكم حاز قوة الأمر المقضى به فانه لا يكون فى استطاعة الطرف الذى اسقط حقه فى هذا الدفع الاحتجاج بعقد الصلح الذى كان يجوز له تقديمه فى المنازعة التى صدر فيها الحكم ، ولا يجوز الاستناد إليه فى دعوى مستقلة كدليل لنقض حجية الحكم الذى حاز قوة الأمر المقضى.

(الطعنان ٢٩٠، ٣٠٢ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٧٠/٦/١١ س ٢١ ص ١٠٢١)

لئن كان لا يجوز للمحكمة أن توثق عقد الصلح المبرم بين الطرفين متى رجع أحدهما فيه إلا أن عليها أن تعتبره سنداً في الدعوى يجوز لها أن تحكم بما تضمنه.

(الطعن ١٠٥٢ لسنة ٤٥ ق جلسة ١٩٧٩/٤/٥ س ٣٠ ص ٢٧٨)

الاتفاق بالصلح أو التنازل بين رب العمل والعمال - على ما جرى به قضاء محكمة النقض - لا يكون باطلاً إلا أن يمس حقوقاً تقررها قوانين العمل ، ولما كان الثابت في أرواق الدعوى أن الاتفاق الذي انعقد فيما بين الشركة الطاعة والمطعون ضدهم بمقتضى عقود الصلح المؤرخه ١٩٧٣/٤/٢٢ التي لم يجدها المطعون ضدهم متضمناً لاستبدال أجر ثابت بجزء من العمولة التي كانوا يتقاضونها لم يمس حقوقاً قررتها قوانين العمل لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر ، فإنه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه.

(الطعن ١٥٢٦ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٠/١٤/١٢ س ٢١ ص ١١١٠)



**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٥٢) والتعليق :**

قرر المشرع فى هذه المادة أن الصلح لا يثبت الا بالكتابة. والكتابة لازمة للاثبات لا للانعقاد فيجوز الاثبات باليمين والاقرار ولكن لا يجوز الاثبات بالبينة أو بالقرائن ولو فى صلح لا تزيد قيمته على خمسمائة جنيه إلا إذا وجد مبدأ ثبوت بالكتابة أو إذا وجد مانع يحول دون الحصول على الكتابة وعلّة ذلك مفهومه فإن الصلح لحسم النزاع فلا يجوز ان يخلق هو نزاعاً آخر قد ينشأ عن اباحة اثباته بالبينة والمتصالحون يحرصون عادة على اثبات ما اتفقوا عليه لحسم النزاع فى ورقة مكتوبة.

وقد يسلم احد المتصالحين للآخر بأنه له حقاً عينياً على عقار فيجب ان يسجل الصلح فى هذه الحالة حتى يسرى فى حق الغير اما فى بين المتصالحين فيسرى دون تسجيل.

الكتابة لا تلزم إلا لاثبات الصلح فهى غير ضرورية لانعقاد الصلح لان الصلح عقد من العقود الرضائية ويترتب على ذلك إذا لم توجد كتابة لاثبات الصلح جاز اثباته بالأقرار أو اليمين أو كافة طرق الاثبات. وغنى عن البيان أنه فى الاحوال التى يجب فيها اثبات الصلح بالكتابة تكفى ورقة عرفية للاثبات.

ويكفى لاثبات الصلح من باب أولى أذن المحضر الرسمى الذى تدون فيه المحكمة الصلح الواقع بين الخصوم وتصدر حكماً بالتصديق على محضر الصلح.

فمحضر الصلح المقدم فى دعاوى صحة ونفاذ يتم الحاقه بمحضر الجلسة وتصدق عليها المحكمة إلى درجة جعله فى قوة السند التنفيذى. القاضى وهو يصدق على الصلح بالحاق ما كتبه الخصوم بمحضر الجلسة واثبات محتواه لا يفصل فى خصومة بل تنحصر مهمته بمقتضى سلطته الولائية فى اثبات ما اتفق عليه ، وإن اعطى الاتفاق شكل الأحكام بيد أنه لا يحوز حجية الأمر المقضى فيه ويكون الطعن فيه بطرق الطعن المقرر للأحكام غير جائز ، وإنما ترفع دعوى مبتدأه بطلانه طبقاً للقواعد العامة ، لما كان ذلك ، وكان الثابت من الأوراق أن محكمة أول درجة الحقت عقد الصلح المقدم إليها بمحضر جلسة ٣٠ من نوفمبر سنة ١٩٨٣ واثبتت محتواه ، وكان الحكم المطعون فيه قد التزم النظر المتقدم بقضائه بعدم جواز الاستئناف المقام من الطاعن فإن النعى عليه بسبب الطعن يكون على غير أساس.

(الطعن ٣٣٩ لسنة ٥٥٥ ق - جلسة ١٩٩١/٥/٣٠)

المادة/ ٦٨ مرافعات المنظمة للإجراءات التى تتبع فى التصديق على الصلح قد اوجبت أن يحرر القاضى محضراً بما وقع الاتفاق عليه ، وبعد تلاوة هذا المحضر يضع كل من الخصوم إمضاءه أو ختمه عليه ويكون هذا المحضر فى قوة سند واجب التنفيذ ، ويسلم الكاتب منه صورة بالكيفية والأوضاع المقرر للأحكام ، وإن كان القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائماً بوظيفة الفصل فى خصومة لأن مهمته إنما تكون مقصورة على اثبات ما حصل امامه من الاتفاق. وإن هذا الاتفاق لا يعدو أن يكون عقداً ليست له حجية الشئ المحكوم فيه وإن كان يعطى شكل الأحكام عند إثباته.

(الطعن ٤٩ لسنة ٩٩ ق - جلسة ١٩٤٠/٥/٩)



إن القاضى وهو يصدق على الصلح لا يكون قائما بوظيفة الفصل فى خصومة لأن مهمته تكون مقصورة على اثبات ما حصل امامه من الاتفاق ومن ثم فان هذا الاتفاق لا يعدو ان يكون عقدا ليس له حجية الشئ المحكوم فيه وان كان يعطى شكل الأحكام عند اثباته.

(الطعن ٦٨ لسنة ١٩٩٠ق - جلسة ١٩٩٠/٤/١٩)

الشفعة لا تجوز إلا فى بيع العقار ولو كان بعقد غير مسجل ولا تجوز فى الصلح الواقع فى شان ملكية عقار لانه ليس ناقلاً للملكية بل كاشفا عنها ومقرر لها ولما تقتضيه طبيعته من أن يترك كل طرف شيئاً من حقه فلا يجوز أن ينتفع الأجنبى بفائدة مقررة لمنفعة المتصالح كما انه يستلزم من قبل طرفيه واجبات شخصية لا يمكن ان يحل فيها الاجنبى عن العقد مثل طالب الشفعة إلا أن الصلح الذى يقع بين الخصوم ويصدق عليه القاضى فى دعوى صحة ونفاذ عقد البيع التى تقام بقصد تنفيذ التزامات البائع والتى من شانها نقل الملكية لا يترتب عليها قانوناً انحلال العقد الذى صدر الصلح فى شانها ليحل هذا الصلح محلة وأنما يظل التصرف الأسمى وهو البيع قائماً منتجاً لاثارة وبالتالي تجوز فيه الشفعة.

(الطعن رقم ٨٢٩ لسنة ٥١٠ق جلسة ١٩٨٤/١٢/١٢)



ثانيا  
أثار الصلح

م / ٥٥٣ - ٥٥٥



مادة ( ٥٥٣ )

- ١- تنحسم بالصلح المنازعات التي تناولها
- ٢- ويترتب عليه انقضاء الحقوق والادعاءات التي نزل عنها أي من المتعاقدين نزولا نهائيا

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع

التمهيدى للقانون المحدث بشأن المادة ( ٥٥٣ ) والتعليق :

فيما تقدم تبين لنا أن الصلح ينطوى على تنازل من الجانبين فآثره هو :

(١) انقضاء الحقوق والادعاءات التي تنازل عنها كل المتصالحين.

(٢) تثبيت ما اعترف به كل من المتصالحين للأخر من حقوق

وحسم النزاع بينهما فى ذلك.

اثر الصلح هو حسم النزاع الذى هو موضوع الخلاف والصلح

فى الأصل يكشف عن الحقوق لا ينشئها وآثره نسبى بالنسبة إلى

الأشخاص وبالنسبة إلى السبب فاذا أبرم الصلح بين طرفين فان هذا

الصلح يحسم النزاع بينهما عن طريق انقضاء الحقوق والادعاءات التى

نزل عنها كل من الطرفين ويستطيع كل من الطرفين ان يلزم الآخر بما

تم عليه الصلح.

تكيف عقد الصلح واعتباره منشأ للحق أو مقرر له من حق

المحكمة وحدها دون تدخل الخصوم ، وأذن فتمت كانت المحكمة قد

حصلت من عقد الصلح أن اساس تملك الطاعة للأطيان التى خصصت

لها فى عقد الصلح هو ادعاؤها الاستحقاق فى الوقف وان المطعون

عليهما قد تناولنا عن انكارهما استحقاقها وصالحاتها على مبلغ من المال

مقابل حصة الطاعة فى عين من اعيان الوقف. فان هذا الصلح يكون

كاشفا لحق الطاعة فى تلك الأطيان المبني على ادعائها الاستحقاق فى

الوقف لامنسنا لذلك الحق. وتعد الطاعنة في هذه الحالة مالكة لما خصص لها بعقد الصلح من وقت الاستحقاق المدعى به لوفاء من تلقى الاستحقاق عنه لا من تاريخ الصلح.

( الطعن رقم ٢٦ لسنة ٢٨ ق جلسة ١٩٦١/٤/٢٧ )

الدفع بانقضاء المنازعة بالصلح يجوز الاحتجاج به إذا جدد الطرف الآخر المنازعة في الحق المتصالح فيه ولم يكن صدر بشأنه حكم حاز قوة الأمر المقضى.

( الطعن ١٠٢١ لسنة ٥٧ ق - جلسة ١٩٩٢٥/٢/٥ )

لمحكمة الموضوع كامل السلطة في تقدير ما ينطوى عليه العقد صلحا كان أو سواه من اقرار احد طرفيه للآخر بحق متنازع فيه.

( الطعن ٢٩٨ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٢/١٢/٥ من ٢٣ من ١٣١٧ )

الصلح عقد ينحسم به النزاع بين طرفيه في موضوع معين وإنه لا يجوز للمحكمة التصديق على الصلح إلا بحضور الخصمين. ولما كان الثابت من مدونات الحكم المطعون فيه ان وكيل الطاعنين قدم عقد الصلح الموثق في ١٩٨٤/٢/٢٥ امام محكمة الاستئناف ومذكرة طلبوا في ختامها إلغاء الحكم المستأنف ورفض الدعوى كما طلب المطعون ضده تأييد الحكم المستأنف بما مؤداه أن أرادة طرفي الخصومة توافقت على عدم التنازل عن الخصومة الراهنة في مرحلتها الابتدائية والاستئنافية وبالتالي فإن التمسك بتقرير المطعون ضده بالترك طبقا للقانون بمقتضى عقد الصلح الموثق يجعل هذا التقرير معدوم الأثر.

( الطعن ٢٢٤٦ لسنة ٥٧ ق - جلسة ١٩٨٩/١٢/١٢ )

القاضي وهو يصدق على محضر الصلح لا يكون قائما بوظيفة الفصل في خصومة لأن مهمته تقتصر على إثبات ما حصل امامه من اتفاق ، ولا يعدو هذا الاتفاق ان يكون عقدا ليس له حجية الشيء المحكوم فيه ، الا ان المادة/ ٥٥٣ من القانوني المدني نصت على أن تتحسم بالصلح المنازعات التي يتناولها ، ويترتب عليه انقضاء الحقوق والادعاءات التي نزل عنها أي من المتعاقدين نزولا نهائيا مما مؤداه أنه إذا انحسم النزاع بالصلح لا يجوز لأي من المتصالحين ان يحدد هذا النزاع لاقامة دعوى به ولا بالمضى في الدعوى التي كانت مرفوعة مما حسمه الطرفان صلحا.

( الطعن ٤٦٦ لسنة ٤٣ق - جلسة ١٩٧٧/١/٣١ س ٢٨ ص ٢٢٨ )

( الطعن ١١٣ لسنة ٤٦ق جلسة ١٩٧٩/٤/٥ س ٣٠ ص ٣٧ )

وان كان لا يجوز للمحكمة أن توثق عقد الصلح المبرم بين الطرفين متى رجع أحدهما فيه ، الا ان عليها ان تعتبره سنداً في الدعوى يجوز لها ان تحكم بما تضمنه.

( الطعن ١ لسنة ٣٨ق جلسة ١٩٧٢/٢/٢٧ س ٢٤ ص ٢٢٦ )





## مادة ( ٥٥٤ )

لصلح أثر كاشف بالنسبة إلى ما تناوله من الحقوق ويقتصر هذا الأثر على الحقوق المتنازع فيها دون غيرها.

خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة ( ٥٥٤ ) والتعليق :

يلاحظ ان لأثر الصلح خاصيتين:

أ- فهو كاشف للحق لا منشى لها.

ب- وهو نسبى من حيث الموضوع ومن حيث الأشخاص.

اما انه كاشف للحق لا منشى له فمعنى ذلك ان الحق الذى اعترف به احد المتصالحين للآخر يعتبر ثابتاً لا من وقت الصلح بل من وقت وجود السبب الذى انشأ هذا الحق. والسبب فى ذلك أن الصلح انما يتضمن اقرار كل من المتصالحين لصالح الآخر. والاقرار يكشف الحقوق لا ينشئها على انه يلاحظ ان هذا الاثر الكاشف مقصور على الحقوق المتنازع فيها دون غيرها. ويترتب على ان الصلح كاشف للحق لا منشى له نتائج اهمها اثنتان:

أ- لا يعتبر الصلح سبباً صحيحاً لنقل الملكية.

ب- يجب تسجيل الصلح لينتج أثره بالنسبة للغير اما فيما بين المتعاقدين فلا يجب التسجيل والصلح وهذا كالقسمة.

وقد قضت محكمة النقض بأن تكيف عقد الصلح واعتباره منشئاً للحق او مقرراً له من حق المحكمة وحدها دون تدخل الخصوم. واذن فمتى كانت المحكمة قد حصلت من عقد الصلح ان اساس تملك الطاعنة الأطيان التى خصصت لها فى عقد الصلح هو ادعاؤها الأستحقاق فى الوقف. وان المطعون عليها قد تنازلتا عن انكارهما استحقاقها وتصالحتا

على مبلغ من المال مقابل حصة الطاعة في عين من اعيان الوقف فان هذا الصلح يكون كاشفا لحق الطاعة في تلك الأطنان المبني على ادعائها الاستحقاق في الوقف لامنشأ لذلك الحق وتعد الطاعة في هذه الحالة مالكة لما خصص لها بعقد الصلح من وقت الاستحقاق المدعى به لوفاة من تلقى الاستحقاق عنه لا من تاريخ عقد الصلح.

( مجموعة احكام محكمة النقض اذ س ١٢ رقم ٦٢ جلسة ١٩٦١/٤/٢٧ )

الحكم الذي يقضى بالحق عقد الصلح بمحضر الجلسة واثبات محتواه فيه ، لا يعدو - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - ان يكون عقدا وليس له حجة الشئ المحكوم به وان اعطى شكل الاحكام عند اثباته ولا يجوز الطعن فيه من طرفيه لأن القاضي وهو يصدق على الصلح لا يكون قائما بوظيفة الفصل في خصومة ، وانما بسلطته الولائية وليس بمقتضى سلطته القضائية ، غير انه لما كان يترتب على الحكم الصادر بقبوله ممن يطلب الحكم لنفسه بطلب مرتبط بالدعوى أن يصبح المتدخل طرفا في الدعوى الأصلية ويكون الحكم الصادر فيها حجة له أو عليه ولو حسم النزاع صلحا ، إذ لم يكن اعتماد الصلح الاثمة للقضاء برفض طلبات هذا الخصم المتدخل ، لما كان ذلك. وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أن الطاعنين قد تدخلوا في الدعوى وطلبوا مدعين أحقيتهم للأرض محل النزاع ، وقد قضى بقبول تدخلهم ورفض طلباتهم والتصديق على الصلح المبرم بين البائعين والمشتريين ، فان الحكم المطعون فيه يجوز قوة الشئ المقضى بالنسبة للخصوم الحقيقيين في الدعوى ومن بينهم الطاعنين ومن ثم فانه يجوز لهم الطعن في هذا الحكم.

( الطعنان ١٨١٠ لسنة ٢٩٢ لسنة ٥٢٢ ، جلسة ١٩٨٤/٥/٩ )

الشفعة لا تجوز إلا في بيع العقار ولو كان بعقد غير مسجل ، ولا تجوز في الصلح الواقع في شأن ملكية عقار لأنه ليس ناقلاً للملكية بل كاشفاً عنها ومقرراً لها ولما تقتضيه طبيعته من أن يترك كل طرف شيئاً من حقه فلا يجوز أن ينتفع الأجنبي بفائدة مقررة لمنفعة المتصلح كما أنه يستلزم من قبل طرفيه واجبات شخصية لا يمكن أن يحل فيها أجنبي عن العقد مثل طالب الشفعة ، إلا أن الصلح الذي يقع بين الخصوم ويصدق عليه القاضى في دعوى صحة ونفاذ البيع التى تقام بقصد تنفيذ التزامات البائع والذى من شأنها نقل الملكية ، لا يترتب عليه قانوناً - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - إنحلال البيع الذى صدر الصلح فى شأنه ليحل هذا الصلح محله وإنما يظل التصرف الأسمى وهو البيع قائماً ومنتجاً لأثاره وبالتالي تجوز فيه الشفعة.

( الطعن ٨٢٩ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٨٤/١٢/١٣ س ٣٥ ص ٢٠٩٤ )



## مادة ( ٥٥٥ )

يجب ان نفسر عبارات التنازل التى يتضمنها الصلح تفسيراً ضيقاً ايا كانت تلك العبارات فان التنازل لا ينصب الا على الحقوق التى كانت وحدها بصفة جلية محلاً للنزاع الذى حسمه الصلح

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية لمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٥٥) والتعليق :**

الصلح نسبى فى الموضوع فهو يقصر على الحقوق التى كانت محلاً للنزاع دون غيرها ويجب ان تفسير عبارات التنازل التى يتضمنها الصلح بمعناها الضيق فان تضمن الصلح تنازلاً عن فوائد الدين مثلاً فسر التنازل بأنه مقصور على ما استحق منها لاعلى ما يستحق. وفى قضاء لمحكمة النقض جاء فيه بأن الصلح عقد ينحسم به النزاع بين طرفيه فى موضوع معين على اساس نزول كل منهما عن بعض ما يدعيه قبل الآخر ولهذا يجب ألا يوسع فى تأويله وأن يقصر تفسيره على موضوع النزاع.

( مجموعة عمر ٢ رقم ٩٢ جلسة ١٩٤١/١/٢٦ )

وفى قضاء آخر بان محضر الصلح المصدق عليه بالمحكمة لا يخرج - وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض - عن كونه عقدا قابلاً للتفويض وانه ما دام تفسير قاضى الموضوع له متساعاً فلا معقب عليه فيما يراه فيه.

( مجموعة احكام النقض س ١٩ رقم ٢٠٧ جلسة ١٩٦٨/١١/١٩ )

وفى قضاء آخر بان الصلح عقد ينحسم به النزاع بين طرفيه فى موضوع معين على اساس نزول كل منهما عن بعض ما يدعيه قبل الآخر ، ولهذا يجب ألا يتوسع فى تأويله وان يقصر تفسيره على موضوع النزاع.

( مجموعة عمر ٢ رقم ٩٢ جلسة ١٩٤١/١/١٦ )

لمحكمة الموضوع السلطة التامة فى تفسير الاقرارات والمشارطات وسائر المحررات بما تراه أوفى بمقصود العاقدین منها مادام تفسيرها سائغا وكان عقد الصلح شأنه شأن باقى العقود فى ذلك من حق محكمة الموضوع أن تستخلص من عباراته ومن الظروف التى تم فيها نية الطرفين والنتائج المبتغاه منه وان تحدد نطاق النزاع الذى أراد الطرفان وضع حد له باتفاقهما عليه ما دامت عبارات العقد والملابسات التى تم فيها تحتمل ما استخلصه منها.

( الطعن ١٨٨٦ لسنة ٤٩ ق جلسة ١٩٨٢/٥/١٧ س ٢٤ ص ١٢١٧ )

الصلح عقد ينحسم به النزاع بين الطرفين فى موضوع معين على اساس نزول كل منهما عن بعض ما يدعيه قبل الآخر . ولهذا يجب ألا يتوسع فى تاويله وان يقصر تفسيره على موضوع النزاع . على ان ذلك ليس من مقتضاه ان قاضى الموضوع ممنوع من ان يستخلص من عبارات الاتفاق ومن الظروف التى تم فيها نية الطرفين والنتائج المبتغاه من الصلح ، ويحدد نطاق النزاع الذى أراد الطرفان وضع حد له باتفاقهما عليه ، بل ان ذلك من سلطته ولا رقابة عليه فيه ما دامت عبارات الصلح والملابسات التى تم فيها تحتمل ما استخلصه منها.

( الطعن ٥١ لسنة ١٠ ق جلسة ١٩٤١/١/١٦ )

النص فى عقد الصلح على أنه إذا تأخر المدين عن الوفاء بقسط من اقساط الدين حلت باقى الاقساط فورا دون حاجة إلى تنبيه او انذار رسمى أو غير رسمى فضلا عن اعتبار الصلح كان لم يكن واستعادة الدائن حقه فى التنفيذ بالدين به باكملة وهذا النص لا يفيد اتفاق الطرفين على اعتبار الصلح مفسوخا من تلقاء نفسه فى حالة التأخر عن دفع احد

الأقساط. وإنما كل ما يفيد هو سقوط أجل الوفاء بالأقساط بغير حاجة إلى تنبيه أو انذار عند التأخر فى دفع قسط منها اما النص على اعتبار الصلح كان لم يكن فى هذه الحالة فليس إلا ترديدا للشرط الفاسخ الضمنى المقرر بحكم القانون فى العقود الملزمة للجانبين.

( مجموعة احكام النقض س ١٨ جلسة ١٩٦٧/٤/٢٠ )

وقد قضت محكمة النقض بان الصلح لا تجوز فيه الشفعة ولا الاسترداد ، وذلك بان الصلح الواقع فى ملكيه مقابل دفع مبلغ معين من النقود ليس ناقلا للملكية بل هو مقرر لها والمبلغ المدفوع صلحا لا يمثل فيه العقار وانما يمثل ما قد يكون للطرفين من حظ فى كسب او خسارة دعوى الملكية. ثم أن المتصالح كما أنه يستلزم من قبل طرفيه واجبات شخصية لا يمكن أن يحل فيها اجنبى عن العقد مثل الشفعة او الاسترداد. هذا فضلا عن ان نصوص القانون فى الشفعة والاسترداد صريحة فى ان كلا الحقين لا يرد إلا على حالة البيع.

( مجموعة عمر ٥ رقم ٢٢٤ جلسة ١٩٤٧/١١/٢٧ )





---

ثالثا  
بطلان الصلح

م/ ٥٥٦ - ٥٥٧



**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى بشأن المادة (٥٥٦) والتعليق :**

١- الاكراه والتدليس يجعلان الصلح قابلا للبطلان كما هو الحال فى اى عقد اخر. ومن امثلة التدليس انه اذا تناول الصلح جميع المنازعات القائمة بين الطرفين بوجه عام ثم ظهرت بعد ذلك اوراق لم تكن معروفة وقت الصلح فلا يكون ذلك سببا فى بطلان العقد لان المفروض ان هذا الغلط غير جوهري ما دام الصلح تناول جميع المنازعات القائمة لا نزاعا معينا بالذات ما لم تكن هذه الاوراق قد اخفيت وكان ذلك بفعل أحد المتعاقدين لان هذا يعد تدليسا مبطلا للصلح ويلاحظ أن الاوراق اذا اخفيت بفعل اجنبى فان كان متواطئا مع احد المتعاقدين جاز ان يعتبر هذا تدليسا صادرا من المتعاقد.

٢- اما الغبن فلا يؤثر فى الصلح الا اذا تبين ان احد المتصالحين قد استغل حاجة المتصالح الاخر او طيشه او عدم خبرته او ضعف ادراكه فيجوز الطعن فى الصلح.

٣- بقى الغلط ويجب التمييز ما بين الغلط فى فهم القانون وهذا لا يؤثر فى الصلح على خلاف القاعدة العامة والغلط فى الوقائع وهذا يؤثر فى الصلح وسواء وقع فى الشخص أو فى صفته او فى الشئ محل النزاع أو فى الباعث إلخ ما دام الغلط جوهريا.

والسبب فى ان الغلط فى القانون لا يؤثر فى الصلح. ان المتصالحين كان وهما فى معرض المناقشة فى حقوقهما يستطيعان التثبت من حكم القانون فيما قام بينهما من نزاع على هذه الحقوق بل المفروض

انهما تثبتا من هذا الامر فلا يسمع من احد منهما بعد ذلك انه غلط فى فهم القانون.

من المقرر فانونا - وعلى ما نصت المادة الثالثة من قانون المرافعات انه يجب ان تكون لرافع الدعوى مصلحة تعود عليه من الحكم له بطلبه والا كانت دعواه غير مقبولة - واذ كان الطاعن قد تمسك فى صحيفة الاستئناف بانه لم تعد للمطعون ضده .... ثمة مصلحة فى الحكم له بتزوير ورقتين متعلقتين بإدارة المطحن بعد ان باعه نصيبه فيه وتصالح معه نهائيا بخصوص ذلك ، فإن الحكم إذ قضى فى موضوع الدعوى بما يتضمن قبولها دون ان يرد على هذا الدفاعة رغم انه جوهري يتغير به حتما ان صح وجه الراى فى الدعوى يكون مشوبا بالقصور الذى يوجب نقضه.

(الطعن ٧٨٨ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨٤/٤/٢٦ س ٢٥ ص ١١٠٠)

## مادة (٥٥٧)

١. الصلح لا يتجزأ فبطلان جزء منه يقتضى بطلان العقد كله.
٢. على أن هذا الحكم لا يسرى إذا تبين من عبارات العقد أو من الظروف أن المتعاقدين قد اتفقا على أن أجزاء العقد مستقلة عن بعضها البعض.

**خلاصة : ماورد بالمذكرة الإيضاحية للمشروع التمهيدي للقانون المدني بشأن المادة (٥٥٧) والتعليق :**

إذا ثبت أن الصلح يشوبه البطلان لسبب من الاسباب المتقدمة فإنه لا يتجزأ وبطلان جزء منه يقتضى بطلان العقد كله. كما إذا تصالح شخص على أرض ومنزل ثم ظهر بعد ذلك أن هناك سندات مزورة تتعلق بالأرض هي التي دفعت المتصالح إلى الصلح عليها فيبطل الصلح على الأرض والمنزل معاً. إلا إذا تبين من عبارات الصلح أو من الظروف أن المتعاقدين قد توافقا على أجزاء العقد مستقلة بعضها عن بعض وإن الصلح قد تم على الأرض وعلى المنزل على أساس استقلال كل منهما عن الآخر.

وقد قضت محكمة النقض بتجزئة الصلح المعقود بين جانب متعدد الأطراف فيهم قصر بين شخص آخر في دعوى تزوير عقد موضوعه ملكية قطعة أرض مملوكة للجانب الأول على الشيوع ولم يجزء المجلس الحسبى الصلح بالنسبة إلى القصر ، فابقت محكمة النقض الصلح قائماً بالنسبة إلى غير القصر لأن الصلح صحيح بالنسبة إليهم من جهة ومن جهة أخرى فإن التجزئة فى الحقوق المالية امر جائز ولا يحول دون حصوله حائل ، اذ من الجائز فى عقد واحد مطعون عليه بالتزوير أن يتصالح بعض ذوى الشأن ويظل الباقي متمسكين بمطعنهم عليه ثم يقضى ببطلانه مثل هذا القضاء غير مؤثر فى الصلح الذى تم والقول

بغير ذلك يتعارض مع القاعدة التي تقتصر حجبة الأحكام على من كان طرفاً فيها.

( مجموعة عمر ٤ رقم ١٦٤ جلسة ١٩٤٢/٥/٢٠ )

متى كانت المحكمة قد قررت أن المجلس الحسبي لم ياذن للوصيين بمباشرة الصلح إلى تم بينهما وبين الطاعن والذي سلم فيه بطلان فسخ العقد المحرر بينه وبين مورث المطعون عليهم على أساس أنه عقد رهن فإن في هذا قررته ما يكفي لحمل قضائها بإبطال هذا الصلح وفقاً للمادة/ ٢١ من قانون المجالس الحسبية. أما ما ورد في الحكم في خصوص العقد المشار إليه واعتباره عقد بيع وقائي صار بيعاً باتاً لا عقد رهن فهو من قبيل التزويد الذي استطردت إليه المحكمة دون أن تكون في حاجة إليه ودون أن تؤثر على سلامة النتيجة التي انتهت إليها ذلك بأنه متى كان العقد المذكور هو بحسب ظاهره عقد بيع وقائي فيكون الصلح الذي يقصد به اعتباره عقد رهن قابلاً للإبطال إذا لم يكن مأذوناً به من المجلس الحسبي ، وما دام نطاق الدعوى كان محورياً في هذا الطلب فيكون التعرض لما عداه غير لازم للفصل فيها.

( الطعن ١٢٦ لسنة ٢٠ ق جلسة ١٩٥٢/٤/٢٤ )

للغير الذي أضر الصلح بحقوقه عن طريق الغش أن يرفع دعوى أصلية ببطلانه أو يبدى الدفع بالبطلان بالتدخل في الدعوى التي حصل فيها الصلح فإذا تدخل الغير في دعوى منظورة ، مدعياً أن الصلح أضر بحقوقه ، ودفع الخصم في مواجهته بإنهاء الدعوى صلحاً كان في مكنه الرد على هذا الدفع ببطلان الصلح ، ولا يجوز رفض التدخل إلا تأسيساً على أن الصلح قد أنهى الدعوى وهو لا يكون كذلك إلا إذا كان صلحاً صحيحاً ، ومن ثم فلا سبيل إلى رفض طلب التدخل إلا بحكم يقضى بصحة الصلح.

( الطعن ١٤٦ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٤/٥/١٩٧٠ س ٢١ ص ٨٢٠ )

إذا كان عقد الصلح - وعلى ما جرى به نص المادة/ ١/٥٥٧ من القانون المدني - لا يقبل في الأصل للتجزئة ، وكانت دعوى صحة نفاذ عقد البيع تتسع لبحث ما يثار من نزاع حول ملكية البائع للمبيع بحيث لايجاب المشتري إلى طلبه صحة عقده كله إلا إذا كان تسجيل الحكم ونقل الملكية إليه من البائع ممكنين فإن تبين أن البائع لا يملك إلا جزءا من المبيع امتنع على المحكمة اجابة المشتري والبائع إلى طلبهما الحاق الصلح المبرم بينهما عن كامل القدر المبيع لوروده في شق منه على بيع لملك الغير ولا يجاب المشتري إلى طلب صحة عقده الا بالنسبة للقدر الذي ثبت انه مملوك للبائع له لقاء ما يعادله من الثمن المتفق عليه.

( الطعن ١٧٠٢ لسنة ٥٢ ق جلسة ١١/٧/١٩٨٥ )

المقرر في قضاء هذه المحكمة - أن المنازعة في عقد الصلح ليست الا فرعا من المنازعة في الحق المتصالح عليه - المطروح على المحكمة - والقاعدة أن قاضى الأصل هو قاضى الفرع.

( الطعن ٧٢٢ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٢/١٧/١٩٨٥ )

الصلح عقد ينحسم به النزاع بين طرفيه في موضوع معين.

( الطعن ٢٥٠٦ لسنة ٥٢ ق جلسة ١٢/٢٩/١٩٨٥ )





## الفهرس

الصفحة	المحتوى
٣	مقدمة
٥	الباب الأول
	العقود التي تقع علي الملكية
٧	الفصل الأول
	البيع
٩	أولا : البيع بوجه عام
١١	(أ) أركان البيع
١٣	مادة /٤١٨ أركان البيع
٧٣	مادة /٤١٩ العلم النافي للجهالة
٧٥	مادة /٤٢٠ البيع بالعينة
٨٢	مادة /٤٢١ البيع بشرط التجربة
٨٥	مادة /٤٢٢ البيع بشرط المذاق
٨٧	مادة /٤٢٣ الثمن
٩١	مادة /٤٢٤ الثمن
٩٥	مادة /٤٢٥ دعوى تكملة الثمن
٩٩	مادة /٤٢٦ دعوى تكملة الثمن بسبب الغبن
١٠١	مادة /٤٢٧ حالة عدم جواز الطعن بالغبن
١٠٥	(ب) التزامات البائع
١٠٧	مادة /٤٢٨ التزامات البائع
١١١	مادة /٤٢٩ البيع جزافا
١١٣	مادة /٤٣٠ البيع بالأكساقط

الصفحة	المحتوى
١١٧	مادة ٤٣١/ تسليم المبيع
١٢٣	مادة ٤٣٢/ تسليم ملحقات المبيع
١٣٥	مادة ٤٣٣/ نقص أو زيادة المبيع
١٤١	مادة ٤٣٤/ عجز أو زيادة المبيع
١٤٥	مادة ٤٣٥/ تسليم المبيع
١٥١	مادة ٤٣٦/ تسليم المبيع
١٥٣	مادة ٤٣٧/ هلاك المبيع
١٥٧	مادة ٤٣٨/ تلف المبيع
١٥٩	مادة ٤٣٩/ عدم التعرض
١٧٥	مادة ٤٤٠/ دعوى استحقاق المبيع
١٨١	مادة ٤٤١/ حق المشتري في الضمان
١٨٥	مادة ٤٤٢/ توقي استحقاق المبيع
١٨٧	مادة ٤٤٣/ استحقاق المبيع
١٩٣	مادة ٤٤٤/ استحقاق المبيع
١٩٥	مادة ٤٤٥/ زيادة الضمان أو نقصه اتفاقا
١٩٩	مادة ٤٤٦/ الإنفاق على عدم الضمان
٢٠٣	مادة ٤٤٧/ الضمان
٢٠٧	مادة ٤٤٨/ عدم الضمان المتسامح فيه
٢٠٩	مادة ٤٤٩/ العيوب الخفية
٢١٣	مادة ٤٥٠/ الوقت الملائم للأخطار بالعيوب
٢١٧	مادة ٤٥١/ هلاك المبيع لا يسقط الضمان
٢١٩	مادة ٤٥٢/ تقادم دعوى الضمان
٢٢٥	مادة ٤٥٣/ لا ينقص ولا يسقط الضمان في حالة الغش

الصفحة	المحتوى
٢٢٧	مادة / ٤٥٤ لا ضمان للعيوب في المبيع بالمزاد
٢٢٩	مادة / ٤٥٥ فترة الاخطار بالضمان
٢٣١	(ج) التزامات المشتري
٢٣٣	مادة / ٤٥٦ زمان ومكان الوفاء بالثمن
٢٤٥	مادة / ٤٥٧ حبس الثمن
٢٥٧	مادة / ٤٥٨ الفوائد القانونية علي الثمن
٢٦٧	مادة / ٤٥٩ حبس الثمن
٢٧٣	مادة / ٤٦٠ تبعة هلاك المبيع المحبوس
٢٧٥	مادة / ٤٦١ بيع المنقولات
٢٧٧	مادة / ٤٦٢ نفقات عقد البيع
٢٧٩	مادة / ٤٦٣ مكان تسليم المبيع
٢٨١	مادة / ٤٦٤ نفقات تسليم المبيع
	<b>ثانيا : بعض أنواع البيوع</b>
٢٨٥	(أ) بيع الوفاء
٢٨٧	مادة / ٤٦٥ بيع الوفاء
٣٠٣	(ب) بيع ملك الغير
٣٠٥	مادة / ٤٦٦ بيع ملك الغير
٣١١	مادة / ٤٦٧ بيع ملك الغير
٣١٧	مادة / ٤٦٨ بيع ملك الغير
٣٢٣	(ج) بيع الحقوق المتنازع عليها
٣٢٥	مادة / ٤٦٩ بيع الحقوق المتنازع عليها
٣٢٧	مادة / ٤٧٠ بيع الحقوق المتنازع عليها
٣٢٩	مادة / ٤٧١ بيع الحقوق المتنازع عليها

الصفحة	المحتوى
٣٣٣	مادة /٤٧٢ بيع الحقوق المتنازع عليها
٣٣٧	مادة /٤٧٣ بيع التركة
٣٣٩	مادة /٤٧٤ بيع التركة
٣٤١	مادة /٤٧٥ بيع التركة
٣٤٣	مادة /٤٧٦ بيع التركة
	(د) البيع في مرض الموت
٣٤٩	مادة /٤٧٧ البيع في مرض الموت
٣٦٥	مادة /٤٧٨ البيع في مرض الموت
٣٧٥	(هـ) بيع النائب لنفسه
٣٧٧	مادة /٤٧٩ بيع النائب لنفسه
٣٧٩	مادة /٤٨٠ بيع النائب لنفسه
٣٨١	مادة /٤٨١ بيع النائب لنفسه
	<b>الفصل الثاني</b>
٣٨٣	<b>المقايضة</b>
٣٨٥	مادة /٤٨٢ المقايضة
٣٨٧	مادة /٤٨٣ المقايضة
٣٩١	مادة /٤٨٤ المقايضة
٣٩٣	مادة /٤٨٥ المقايضة
	<b>الفصل الثالث</b>
٣٩٦	<b>الهيئة</b>
	<b>أولاً : أركان الهيئة</b>
٣٩٩	مادة /٤٨٦ أركان الهيئة
٤٠٧	مادة /٤٨٧ أركان الهيئة

الصفحة	المحتوى
٤١١	مادة / ٤٨٨ أركان الهيئة
٤٢١	مادة / ٤٨٩ أركان الهيئة
٤٢٥	مادة / ٤٩٠ أركان الهيئة
٤٢٧	مادة / ٤٩١ أركان الهيئة
٤٢٩	مادة / ٤٩٢ أركان الهيئة
	<b>ثانيا : آثار الهيئة</b>
٤٣٥	مادة / ٤٩٣ آثار الهيئة
٤٣٧	مادة / ٤٩٤ آثار الهيئة
٤٣٩	مادة / ٤٩٥ آثار الهيئة
٤٤١	مادة / ٤٩٦ آثار الهيئة
٤٤٣	مادة / ٤٩٧ آثار الهيئة
٤٤٧	مادة / ٤٩٨ آثار الهيئة
٤٤٩	مادة / ٤٩٩ آثار الهيئة
	<b>ثالثا : الرجوع في الهيئة</b>
٤٥٣	مادة / ٥٠٠ الرجوع في الهيئة
٤٥٩	مادة / ٥٠١ الرجوع في الهيئة
٤٦١	مادة / ٥٠٢ الرجوع في الهيئة
٤٦٧	مادة / ٥٠٣ الرجوع في الهيئة
٤٦٩	مادة / ٥٠٤ الرجوع في الهيئة
	<b>الفصل الرابع</b>
٤٧١	<b>عقد الشركة</b>
٤٧٣	<b>تعريف عقد الشركة</b>
٤٧٥	مادة / ٥٠٥ تعريف عقد الشركة

الصفحة	المحتوى
٤٧٩	مادة / ٥٠٦ تعريف عقد الشركة
٤٨١	<b>أولاً : أركان عقد الشركة</b>
٤٨٣	مادة / ٥٠٧ أركان عقد الشركة
٤٨٩	مادة / ٥٠٨ أركان عقد الشركة
٤٩١	مادة / ٥٠٩ أركان عقد الشركة
٤٩٣	مادة / ٥١٠ أركان عقد الشركة
٤٩٥	مادة / ٥١١ أركان عقد الشركة
٤٩٧	مادة / ٥١٢ أركان عقد الشركة
٤٩٩	مادة / ٥١٣ أركان عقد الشركة
٥٠١	مادة / ٥١٤ أركان عقد الشركة
٥٠٥	مادة / ٥١٥ أركان عقد الشركة
	<b>ثانياً : إدارة الشركة</b>
٥٠٩	مادة / ٥١٦ إدارة الشركة
٥١١	مادة / ٥١٧ إدارة الشركة
٥١٣	مادة / ٥١٨ إدارة الشركة
٥١٥	مادة / ٥١٩ إدارة الشركة
٥١٧	مادة / ٥٢٠ إدارة الشركة
	<b>ثالثاً : آثار عقد الشركة</b>
٥٢١	مادة / ٥٢١ آثار عقد الشركة
٥٢٣	مادة / ٥٢٢ آثار عقد الشركة
٥٢٥	مادة / ٥٢٣ آثار عقد الشركة
٥٢٧	مادة / ٥٢٤ آثار عقد الشركة
٥٢٩	مادة / ٥٢٥ آثار عقد الشركة

الصفحة	المحتوى
	<b>رابعاً : طرق انقضاء الشركة</b>
٥٣٣	مادة /٥٢٦ انقضاء الشركة
٥٣٩	مادة /٥٢٧ انقضاء الشركة
٥٤١	مادة /٥٢٨ انقضاء الشركة
٥٤٣	مادة /٥٢٩ انقضاء الشركة
٥٤٥	مادة /٥٣٠ انقضاء الشركة
٥٤٧	مادة /٥٣١ انقضاء الشركة
٥٤٩	<b>خامساً : تصفية الشركة وقسمتها</b>
٥٥١	مادة /٥٢٣ تصفية الشركة
٥٥٣	مادة /٥٣٣ تصفية الشركة
٥٥٥	مادة /٥٣٤ تصفية الشركة
٥٥٧	مادة /٥٣٥ تصفية الشركة
٥٥٩	مادة /٥٣٦ تصفية الشركة
٥٦١	مادة /٥٣٧ تصفية الشركة
	<b>الفصل الخامس</b>
٥٦٣	<b>القرض والدخل الدائم</b>
٥٦٥	<b>أولاً : عقد القرض</b>
٥٦٧	مادة /٥٣٨ عقد القرض
٥٦٩	مادة /٥٣٩ عقد القرض
٥٧١	مادة /٥٤٠ عقد القرض
٥٧٣	مادة /٥٤١ عقد القرض
٥٧٥	مادة /٥٤٢ عقد القرض
٥٧٧	مادة /٥٤٣ عقد القرض

الصفحة	المحتوى
٥٧٩	مادة / ٥٤٤ عقد القرض
٥٨١	ثانيا : الدخل الدائم
٥٨٣	مادة / ٥٤٥ الدخل الدائم
٥٨٥	مادة / ٥٤٦ الدخل الدائم
٥٨٧	مادة / ٥٤٧ الدخل الدائم
٥٨٩	مادة / ٥٤٨ الدخل الدائم
	<b>الفصل السادس</b>
٥٩١	<b>الصلح</b>
٥٩٣	<b>أولا : أركان الصلح</b>
٥٩٥	مادة / ٥٤٩ أركان الصلح
٦٠٥	مادة / ٥٥٠ أركان الصلح
٦٠٩	مادة / ٥٥١ أركان الصلح
٦١٧	مادة / ٥٥٢ أركان الصلح
	<b>ثانيا : آثار الصلح</b>
٦٢٣	مادة / ٥٥٣ آثار الصلح
٦٢٧	مادة / ٥٥٤ آثار الصلح
٦٣١	مادة / ٥٥٥ آثار الصلح
	<b>ثالثا : بطلان الصلح</b>
٦٣٧	مادة / ٥٥٦ بطلان الصلح
٦٣٩	مادة / ٥٥٧ بطلان الصلح
٦٤٣	الفهرس